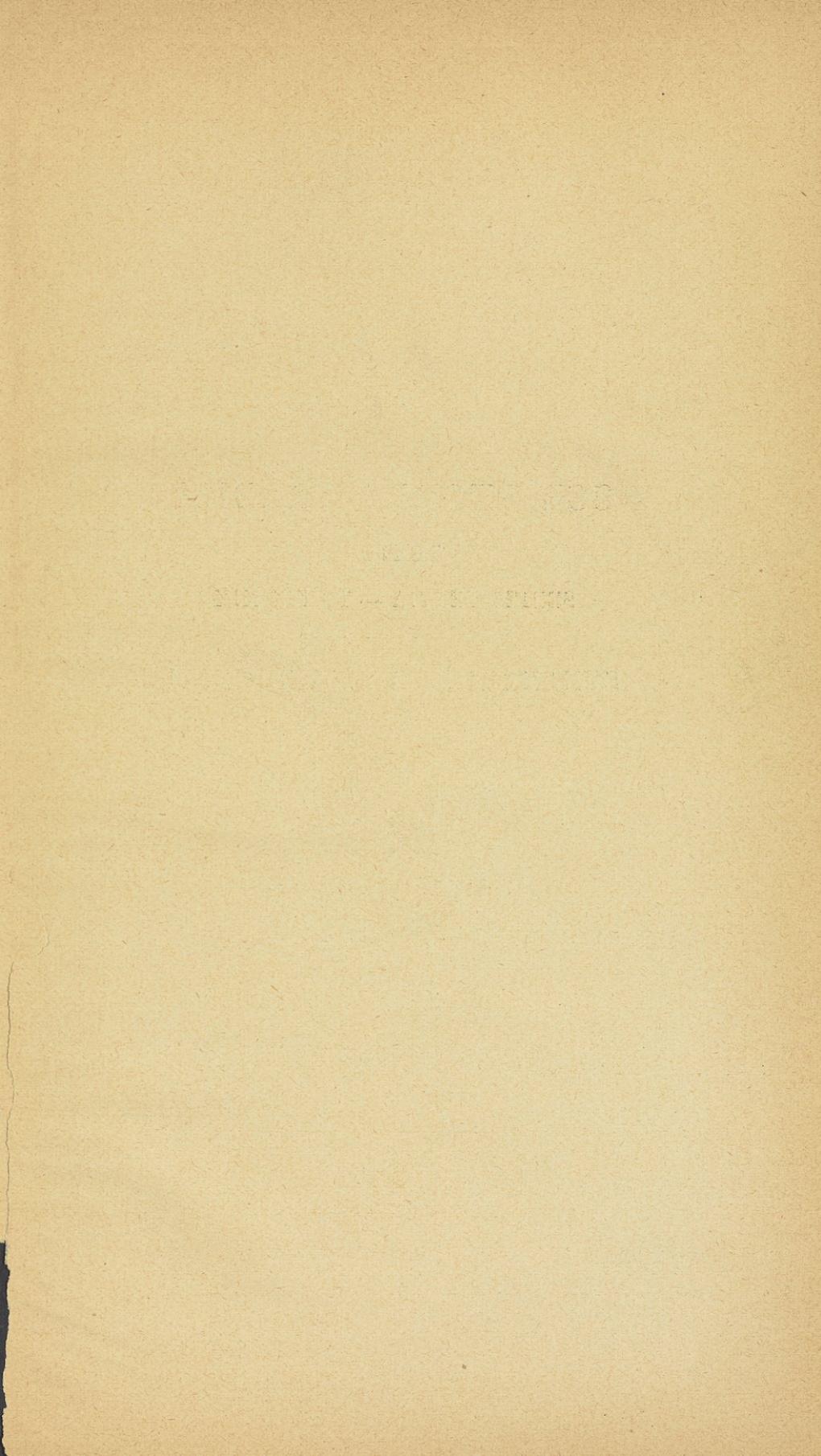


SCRIPTORES ARABICI

TEXTUS

SERIES TERTIA — TOMUS XIX

SYNAXARIUM ALEXANDRINUM



CORPUS
SCRIPTORUM CHRISTIANORUM ORIENTALIUM

CURANTIBUS

I.-B. CHABOT, I. GUIDI, H. HYVERNAT.

67

SCRIPTORES ARABICI
TEXTUS

SERIES TERTIA — TOMUS XIX.

new no. 11

SYNAXARIUM ALEXANDRINUM

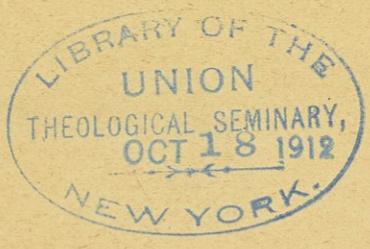
TOMUS II.

EDIDIT J. FORGET



BERYTI
E TYPOGRAPHEO CATHOLICO
—
PARISIIS
CAROLUS POUSSIELGUE, BIBLIOPOLA
15, RUE CASSETTE, 15
LIPSIAE : OTTO HARRASSOWITZ
—

MDCCCCXII



179184

— ١ —

G L 41

C 82

(II)

(٢) شهر برمات المبارك

13 Septem

اليوم الاول منه

في هذا اليوم تنيح الاب القديس بركسيوس (٣) اسقف آيليت المقدس في ا أيام الاسكندرس (٤) قيسار الذي كان محبًا للنصارى . وكان هذا الاب قد يسألاً كاملاً في جميع انجذابه فلماً انتُخب لكرسي اورشليم ورعى (٥) شعبها رعاية رسولية فام يليث الاقليلاً الى ان مات الاسكندرس وقام بعده مكسيميانوس قيسار فاثار على المسيحيين جهاداً وقتل خلفاً (٦) من الاساقفة (٧) وهرب بعضهم وترك كسييه فهرب هذا الاب الى البرية ولماً لم يجدوه شعبه قدموه عوضه (٨) انسان يسمى ديوس وقدّموا اخر يسمى (٩) اغرينيوس (١٠) ففرح به شعبه وساله اغرينيوس ان يعود الى كسييه فام يفعل فيما له ان يبقى معه في القلاية فباجهد مكث معه (١١) ثم توقي اغرينيوس وبقي القديس بركسيوس وكان قد ضعف وكبر جداً فسامه ان يقدّموا اسقف اخر

١) Hæc præmittit B (cui quoad substantiam concinunt C, D et F):
بسم الاب . . . نبتدئ بمحنة الله سبحانه بنسخ ما رتبه الاسقف الاب ابا ميخائيل اسقف اتريب ومليج وغيره من الابا من الجزو الثاني من كتاب السنکاري برقة صلوانة تكون معنا ايامه متساوية مع الليل لانه الاعتدال الربيعي : ٢) B ad.: امين

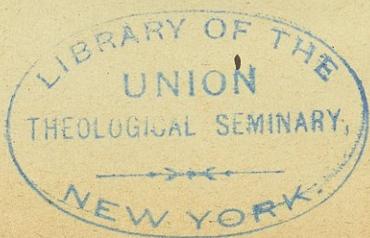
٣) برکیوس: G'; برکیوس: F; برکیوس: G' om. ٤) برکیوس: G'; برکیوس: F;

٥) عظیم: B ins. ٦) عظیم: B ins. ٧) عظیم: B et G'; عظیم: B ins.

٨) دیوس: ins.; دیوس: post, ins. ٩) G' om.; B, C et D, post, ins. ١٠) G' ubique: Cubique: غردنیوس: غردنیوس: اغرينيوس: اغرينيوس:

١١) فلماً سكن الاضطهاد اى الاب برکیوس الى Hic autem B, C et D ins.: اوغرينيوس اورشليم فوجدهم قد قدّموا اغرينيوس

سنة: B, C, D ins.



عليهم فابوا فاتفق ان انسان اسمه الاسكندروس استقفا على القبادوية جاء الى بيت المقدس ليصلّي [فيه ويعود (١) فلما قضى نظره (٢) وفرغت ایام العيد وقصد العودة الى بلاده واذا بصوت عظيم في بيعة القيامة (٣ v. I) يقول اخرجوا الى باب المدينة القلاني فاول من يدخل من الباب فامسکوه وابقوه مع برکسيوس ليساعده فلما خرجوا الى (٤) الباب تلقوا الاسكندروس فمسکوه قهراً واقاموه مع الاب برکسيوس ليساعده ففكث معه الى ان تنيح فكانت مدة مقام هذا الاب في الاسقافية (٥) سبعة وثلاثون سنة وكانت جلة حياته ماية وست عشر سنة . صلواته وبركاته تكون معنا امين

وفيه ايضاً تذكار ابنا مورورة الاسقف

(٦) وفيه ايضاً استشهاد القديس الاسكندروس (٦) . هذا كان من مدينة روميّة فعاقبه مكسيميانيوس (٧) الكافر لاجل انتهاه من الضحية (٨) للاصنام فعلاقته يده ثم ربط في رجليه حجرًا ثقيلاً ثم ضربوه وجردوا جنبيه وجمل على وجهه مشاعل نار فلما لم ينطاع ولا يبني . من هذه العقوبات امر بضرب رقبته ونال اكليل الشهادة . شفاعته تكون معنا

١٥

اليوم الثاني من شهر برمها

(٩) في هذا اليوم استشهد القديس الطوباني ابنا مكراؤة (٩) الاسقف . كان هذا الاب من اهل اشمون جرييات (١٠) من اكبرها فجعل استقفاً على مدينة تيوس

١) ٢) B om. ٣) من: B فيها يعيّد:

٤) B ins. من اول يوم تقدّم : D ins. من اول تقدم الى ان تنيح :

٢٠ الى ان تنيح

٥) In G', adscribitur hoc martyrium diei subsequenti (2^و Barmahat).

٦) مكسيميانيوس: B ٧) الاسكندروس: F ; الاسكندروس: D

٨) قنّعه الضحية: B ٩) In G', diei 3^و adscriptum.

١٠) مكراؤي: G' ; مكراؤي: B et D

١١) اشمون فرسان: G' ; اشمون جرسية: C ; اشمون خرييات: B et D

٢٠

ولما كان في زمان الاضطهاد خرج والي من قبل الملك لتلك البلاد يسمى يوفانيوس
فبلغه خبر الاسقف القديس فارسل ليحضره فدخل الى المذبح المقدس (٢٠.) ورفع
يديه وصلّى ثم وضع اولني الميكل وبذاته التي للقدس في مكان في الميكل ثم
طلب من المسيح ان يحرص (١) بعنته ثم صرخ يسّاكا قایلاً آيا ابواب ابنة صهيون
الذى لم يدعوا النور يطلع عليهم (٢) ثم خرج مع الرسل الى الوالي فتفصى منه عن
اسمه ومدينته وصنعته فلما علم انه اسقف المدينة امر ان يُضرب ويهاه وان تذاب
فضة وتُطرح في حلقه وبعد ذلك سيره الى ارمانيوس والي الاسكندرية فامر بجلسه
فاجرى الله على يديه (٣) ايات كثيرة ومن جملة ذلك ولداً كان ليوبياس (٤) الاقفاشي
اسمه اوخارسطس (٥) وكان قد انفلج في يديه ورجليه فصلّى عليه القديس فشفي بعد
ان قدّس في بيت يولياس وقربهم وقرر معه انه يهتم بجسده ويكتب سيرته فلما بلغ
ارمانيوس (٦) ما يصنّعه القديس من الآيات امر ان يُعذّب بأنواع العذاب بالعصر
وتقطيع الاعضاء وان يُلقى للأسد الضاربة وان يُغرق في البحر وان يوضع في اتون
النار وكان في هذا جميعه غالباً (٧) بقوة المسيح وكان له اخت عذرا خادمة الكنيسة
تدعى مريم واخوين يُدعى احدهما يوئنس (٨) والآخر اسحق فحضروا اليه وهو في
السجن وبكون قدامه قابلين ان كنت لنا اباً بعد ابنا فكيف تقمي وتنركنا فعزّاً هم
وارسامهم الى يوتهم (٩.) وان يولياس لشار على الوالي قایلاً اكتب قضية هذا
الشيخ تستريح منه فقبل قوله وامر ان تُخذ راسه فلما أخذت راسه المقدسة اخذ
يولياس جسده المقدس ولفه في لفاف فاخرة مذهبة وجعل حلبيّ ذهب على صدره
وسيره وصحبته غلائه الى بلده تقيوس فطاب الهوا المركب فارتقت اقباله اشمون

- ٢٠ ; يا ابنة صهيون التي لم تدع النور يطلع عليها : C (٢)
F ut C, cum inserto ante يطبع
- ١) B et G' بمحرس :
٢) C et G يده :
٣) B et D ليوبياس :
٤) C et D اوخارسطوس :
٥) B,C et F اوخارسطوس :
٦) Sic.
٧) F ; صبرا على هذا جميعه :
٨) C et G' يوانس :

جريسات (١) فطابوا ان يعوموا المركب فلما (٢) يستطيعوا ولماً تعبوا خرج صوت من الجسد قایلاً هذا هو الموضع الذي يُسرّ (٣) الرب ان يكون جسدي فيه فاعلموا اهل البلد بذلك فخرجواليه حاملين سعن النخل وحملوه بكرامة عظيمة الى ان وضعوه في بلدتهم وكانت جملة حياته ماية احد وثلاثون سنة منها ثانية سنين (٤) الى ان (٥) اتَّلَمْ كتب البيعة واربعة وعشرين سنة الى ان (٦) اكمل رتبة الشهاسية ثم (٧) قدم (٨) قسيساً فاقام ثلاثة وثلاثون سنة (٩) وكل جهاده الحسن واخذ اكليل الحياة من ربنا يسوع المسيح . بركة صلواته تكون معنا جميعاً امين

اليوم الثالث من برمي

(٩) في هذا اليوم تنبيح الاب المغبوط انبأ قسماً البطريريك على كرسي مرقس (١٠) الرسول (١٠). كان هذا الاب باراً ظاهراً عفيفاً كثيراً الرحمة وكان عالماً بكتاب (١١) البيعة (١١) وبشر وحها فاختير لرياسة البطريركية فلماً قدم (١٢) رعي رعية المسيح بخوف الله والسياسة (١٣) وكان ما يفضل عنه ما (١٤) هو واجب له يعطيه للمساكين ويصرف منه في عمارة الكنائس فلم يدعه الشيطان بلا حزن لماً راي آسيره الصالح (١٥) بل سبب له وجعاً وهو انه قدم مطراناً على بلاد الخبشة اسمه بطرس فلماً وصل الطران (١٦) الى كرسيه وجلس ايم عرض ملك الخبشة فاستحضر الطران المذكور واستحضر اولدين كانوا له وشال (١٦) تاج المملكة من على راسه ودفعه للمطران وقال له اذا

قبالة اشمونين فرسان: G'; على اشمون جرسيات: C;

٢) سُرّ: B et G'; فلم: B,C,D et G'

٤) في المكتب: G'ins. ٥) B et G'om. ٦) Com.

٧) ٢؛ وجعل اسقفاً فاقام في الاسقفيّة تسع وثلاثين سنة: B ins. ٨) تقدّم: B

cum B consonant D et G', præterquam quod pro وشلين ponunt.

٩) G' om.; D et E in alterum locum, post mortem S. Hadidi, reponunt.

١٠) B et C om.

١١) الحديثة والمعينة ومعانيها: F; الشريعة: F

١٢) ١٤) B,C et F: مما: B,حسن السياسة: B ١٣) تقدّم: B

١٥) ١٦) B: سيرته الصالحة: B

ذهب الى المسيح فالذى تعرف انه يصلح للملك بعدي توجه فلماً تنيّح الملك رأى
المطران والوزرا ان الصغير يصلح للملك أكثر من الكبير فتوجه ملكاً فجلس في
الملك واستقرَ أياماً فدخل الشيطان في اثنين رهبان دير القديس انطونيوس (١)
فاتفقا ان يُدعى احدهما مطران ويصير الآخر تلميذاً له واتيا الى بلاد الحبشة ثم
زوروا كتب على (٢) الاب البطريوك وقالوا فيها انه قد بلغنا انه قد وصل الى عندكم
انسان يدعى انه مطران اسمه بطرس ونحن (٣.٧) ما ارسلناه بل هو كذاب وان
الواصل بهذه الكتب مينا هو المطران ثم كتبوا في الكتب وقد بلغنا انه (٤) ملك
ابن الملك الصغير وترك الكبير وهذا ما يحصل لانه ظلم ثم دخلوا البلاد وقدموا
الكتب لابن الملك الكبير ففرح بها ثم جمع الوزرا واكابر الدولة وقرأ عليهم الكتب
١. المزورة فنفوا بطرس المطران واجلسوا مينا الكذاب وتزعوا الملك من الملك وتوجوا
اخيه الكبير ملكاً فلماً وصلت هذا الاخبار الى الاب البطريوك حزن حزناً عظيماً
وكتب كتب وارسلها بحزم مينا فأحرم وقتل (٥) وطلب الاب بطرس المطران فلم
يوجد لم يرض الاب البطريوك ان يقدم عليهم احداً ولا البطريوك الذي بعده الى
ان مضت خمسة بطاركة وكانت ايم هذا الاب مملوقة من سلام ودعة لولا هذه السبب
٦ الذي جرى بالحبشة واقام على الكرسي ائم عشر سنة وتنيّح بسلام . صلواته تكون معنا امين
(٦) وفيه ايضاً تنيّح القديس (٦) حديث . فاما سيرته والآيات والعجائب التي

راهبين من دير العربة دير القديس انطونيوس: F ; اثنين قليلين الخوف من الله: B
 اليك راهباً يسمى بطرس يذكر انا وسمناه مطرانا وما: F (3) عن C: Bet 2
 الى عندك: B ; له صحة بل هذا الواصل الان اليك مينا هو المطران وباقنا ان بطرس الکاذب
 وقيل: B (4) انسان اسمه بطرس يذكر انه مطران وعمن 20

٥) Ex cod. C, fol. ٥ recto . A, B et G' om . ; Hadidi mortem memorant
et D,E,F ; at a C non parum differt codicis D lectio (f. 4), quam idcirco
 hic subjicio :
 في هذا اليوم تفتح الاب القديس الطوباني الكامل في حبة الاله ابا حديد :
 القس . هذا الاب منحه الله عمل الآيات والمعجزات وأعطي النبوة بعمل الاسرار وكشف ما في
 القلوب وكانوا الناس متربدين اليه وكان يعزّهم ويشفي امراضهم وذكر عنده انه اقام ميت
 وبلغ من العمر ما اتف عن المائة سنة وتنتهي بعد شيخوخة حسنة . صلواته تكون معنا امين
 القس : F (٦)

صنعتها فكثيرة جداً وكان حملوا من نعمة الروح القدس وكان يخبر كل من يأتيه بما في
قلبه وبجاجته الذي جاء اليها (١) وكان اسماير العالم فيه امامة عظيمة للمؤمنين والغير
مؤمنين (٢) وتنبيه بطرس (٣) في هذا العام (٤) صلاتة تكون معنا امين
(٥) وفيه ايضاً استشهاد القديس بروفونوس (٦) الذي من بانياس (٧) شفاعة هذا
الاب وبركاته تحرسنا الى النفس الاخير امين

اليوم الرابع من برمهات

(٨) في هذا اليوم اجتمع مجمع بجزيرة بني عمر على قوم يقال لهم الاربعينشرية (٩).
هولاي كانوا (١٠) يحملوا عيد الفصح المجيد مع اليهود في اليوم الرابع عشر من
هلال نيسان في اي يوم اتفق من الجمعة فن禄هم اسقف الجزيرة ثم ارسل رسالة (١٠)
الى سراييون (١١) بطريرك انطاكية والى ديمقراطيس (١٢) بابا رومية والى دمتریوس
بطريرك مدينة الاسكندرية والى سماخش (١٣) اسقف بيت المقدس واعلمهم بدعة
هولاي القوم فسير كل منهم رسالة يذكر فيها ان لا يعمل الفصح الا في يوم الاحد
الذي بعد عيد اليهود ويحرم من يتعدى هذا او يخالفه واجتمع في هذه المجمع ثانية
عشر اسقفاً وقررت قدامهم هذه الرسائل المقدسة واستحضروا هولاي المخالفين
(١٤) وقررت عليهم الرسائل فرجع منهم قوم عن سو ما رأيهم وبقيوا قوم على ضلالتهم
فأحرموا ومنعوا وتقرر عمل الفصح كاوامر الرسل القديسين القائلين ان من يعمل

المؤمنين وغير المؤمنين: F 2) التي جاء لاجلها: F 1)

في اليوم الثالث من برمهات: F 4) بنطوبس: F 3)

5) D et E om . In G', martyrium hoc diei 4th adscribitur , relatioque
multo longior ; quam vides is infra, p. ٧.

٢٠

برفوريوس: G'; بروفونياس: C; بروفوموس: B;

7) تانياس: C; نانياس: B 8) G' om .

الاربع عشرية: D; (sic) الاربعة عشرية: F;

10) B om . 11) D 12) D om .

سيماخس: D; شماخس: B 13)

٢٠

يُوْمَ قِيَامَةِ الرَّبِّ فِي غَيْرِ يَوْمِ الْاَحَدِ فَقَدْ شَارَكَ الْيَهُودُ فِي اعْيَادِهِمْ وَافْتَقَ مِنَ الْمُسِيَّحِينَ.
فَالرَّبُّ يَحْرُسُنَا مِنْ غُوايَةِ الشَّيْطَانِ وَيُخَلِّصُنَا مِنْ مَكْرَهِ امِينٍ
(١) وَفِيهِ اِيْضًا شَهَادَةُ الْقَدِيسِ الطَّوْبَانيِّ هَايُولِيوسَ (٢) الْامِيرِ فِي مَدِينَةِ بَرْجِيِّ (٣) مِنْ
اَعْمَالِ بَغْفِيلِيَّةِ . هَذَا الْقَدِيسُ مِنْ اَجْلِ مُحْبَتِهِ فِي السَّيِّدِ الْمُسِيَّحِ وَعِبَادَتِهِ لَهُ قُبْضٌ عَلَيْهِ
بَرْنِيَارِخْسَ (٤) الْامِيرِ مِنْ قَبْلِ دَقْلَادِيَانُوسَ فَلَمَّا حَصَلَ بُحْضُرَتِهِ وَجَاهَرَ بِالْايَانِ (٥) ٤٧٠
بِالْمُسِيَّحِ وَرَتَلَ بِاَصْوَاتٍ بَهِيَّةٍ وَارْسَلَ لِلْسَّيِّدِ الْمُسِيَّحِ التَّمْجِيدَ وَذَمَّ الْاَصْنَامَ وَلِعَنِّهَا فَاصَرَ
أَنْ يُصْلِبَ عَلَى خَشْبَةٍ فَسَبَّحَ السَّيِّدَ الْمُسِيَّحَ الَّذِي اَهْلَهُ لِلشَّهَادَةِ عَلَى اسْمِهِ الْقَدُوسِ
ثُمَّ اسْلَمَ رُوحَهُ بِيَدِ السَّيِّحِ الَّذِي لَهُ الْمَجْدُ اَلِى الْاَبَدِ اَمِينٍ
(٦) اَعْلَمُوا يَا خَوَةَ (sic) اَنَّهُ فِي مُشَابِهِ يَوْمِ اسْتَشْهَدَ الْقَدِيسِيِّينَ بِرَفُورِيوسَ . هَذَا
كَانَ لَهُ الدَّرْكُ الْجَمِيلُ مَعْرُوفٌ وَارْزَاقَ تَنَسُّقَهُ وَبِسَاتِينَ وَعَبِيدَ وَجَوَادَ وَصَدَقَاتَ كَثِيرَةَ
وَكُلَّ الذَّخَارِيَّ وَالْتَّحَفِ الَّذِي تَبَعَّا فِي الْمَدِينَةِ مَا كَانَ اَحَدٌ يَقْدِرُ يَشَاهِيْهُمْ اَلَّا هُوَ وَحْدَهُ
وَجَيْعَ السَّمَاوَرَةِ يَعْرُضُونَ عَلَيْهِ جَمِيعَ مَا يَبْاعُ فِي الْمَدِينَةِ وَكَانَ يَفْتَقِدُ الْمَسْجُونِينَ وَيَوْفِي
عَنْهُمُ الْدِيَوْنَ وَلَمَّا تَمَادَى عَلَيْهِ الْحَالُ وَهُوَ يَعْمَلُ هَذَا الْمَعْرُوفَ وَصَدَقَاتَ عَظِيمَةَ غَارِ
الْعَدُوِّ عَلَيْهِ مِنْ كُلِّ نَاخِيَّةِ (٧) وَصَارَ يُزَيِّدُ عَلَيْهِ فَلَمَّا جَاءَ زَمَانُ الاضْطِهَادِ عَلَى الْمُسِيَّحِينَ
وَنَادَوْا فِي كُلِّ مَكَانٍ بِعِبَادَةِ الْاَصْنَامِ اضْطَرَبُوا هَذَا الْمَغْبُوطُ وَخَافُوا وَقَامَ صَلَّى وَطَلَبَ
مِنَ اللَّهِ الْمَعْوَنَةَ فَحَلَّتْ عَلَيْهِ رُوحُ الشَّهَادَةِ وَوَقَتَ بَرَا بَابَ دَارِهِ وَقَالَ يَا رَبِّ هَذَا اَنَا
اَتَرَكَ بَابَ دَارِيَ مَفْتُوحًا مِنْ اَجْلِ اسْمَكَ عَصَدَنِي وَكُونَ مَعِيْ يَا اَاهِي حِينَ اَكْلَ
جَهَادِي وَفِيهَا هُوَ قَائِمٌ بَرَا بَابَ دَارِهِ وَإِذَا بِالْامِيرِ جَازَ فَصَرَخَ قَائِلاً اَنَا نَصَارَى مُسِيَّحيٌ
فَقَدَّمَهُ اِلَيْهِ فَقَالَ (٨) ٥ v. (fol. ٥ v.) لَهُ الْامِيرُ اِيْهَا النَّاخُودَةُ بِرَفُورِيوسَ لَا تَكَلَّمْ هَكُذا
مِنْ ذَاتِكَ وَلَا طَلَبْكَ اَحَدًا اَمْضَى وَادْخُلْ دَارَكَ فَمَا كَلَّمَكَ اَحَدًا فَازْدَادَ صَيَاحًا اَنَا
نَصَارَى مَوْهَنَ بِالْمُسِيَّحِ وَالْوَقْتُ غَضَبَ الْوَالِيَّ وَاسْرَ باخْرَدَ رَاسَهُ الْمَقْدَسَةَ بِجَمِيلِ السَّيفِ
وَنَالَ الْحَيَاةِ الْاَبَدِيَّةِ فِي مَلَكُوتِ السَّمَاوَاتِ وَامَّا اَهْلُ الْبَلْدِ فَحزَنُوا عَلَيْهِ حَزَنًا عَظِيمًا

١) G'om.

٢) هَايُوكِيُوسُ: C; هَابُولِيسُ: B

٣) اَنْطِيَاخْسُ: D; بَرْتِيَاخْسُ: C et F

٤) بَرْجَةُ: B; بَرْنِيَارِخْسُ: F

٥) Ex cod. G', fol. ٥ r. - f. ٥ v.

٦) (ناحية pro sic)

واخذوا جسده المقدس وكففوه باكفان حسنة ودفقوه . الرب الاله يرحمنا بصلاته نحن
وكاتبه امين

اليوم الخامس من شهر برميـات

(I) في هذا اليوم تذبح الاب الناصك القديس العـاـبـد ابـا سـارـابـامـون (2 قصـ)
دير القديس ابو يحيـنس . هذا القديس ترـهـبـ من صـغـرـهـ في كـنـيـسـةـ القـدـيـسـ ابو يـحـيـنسـ
وـمـكـثـ فيـ العـبـادـةـ وـخـدـمـةـ الشـيـوخـ اـثـنـيـنـ وـشـلـيـنـ سـنـةـ ثمـ قـدـمـ (3 قـصـ علىـ الدـيرـ
الـمـذـكـورـ فـتـرـاـيدـ فيـ نـسـكـهـ (4 وـكـانـ صـاـيمـ طـولـ نـهـارـهـ مـنـ حـيـثـ تـرـهـبـ الـىـ حـيـنـ تـذـبـحـ
فـلـمـ مـكـثـ فيـ الـقـمـصـيـةـ عـشـرـيـنـ سـنـةـ جـبـسـ نـفـسـهـ فيـ كـنـيـسـةـ فـلـمـ يـرـجـعـ اـحـدـاـ يـنـظـرـهـ
الـىـ كـمـ الـمـذـكـورـ خـشـرـ سـنـةـ وـكـانـ فيـ هـذـهـ المـدـدـ لـاـ يـفـطـرـ سـوـيـ فيـ يـوـمـ (5 السـبـتـ والـاـحدـ
اـلـاـ غـيـرـ وـلـمـ دـنـتـ وـفـاتـهـ ظـهـرـ لـهـ مـلـاـكـ الـرـبـ فيـ الـنـمـامـ وـنـاـوـلـهـ صـلـيـبـ مـنـ نـارـ وـقـالـ لـهـ خـذـ
هـذـاـ يـدـكـ فـقـالـ لـهـ كـيـفـ اـسـتـطـيـعـ اـمـسـكـ النـارـ بـيـدـيـ فـاجـابـهـ الـمـلـاـكـ قـاـيـلاـ لـاـ تـحـفـ فـيـاـ
جـعـلـ الـمـسـيـحـ هـاـ عـلـيـكـ سـلـطـانـ فـدـ يـدـهـ واـخـذـ الـصـلـيـبـ مـنـ الـمـلـاـكـ فـقـالـ لـهـ الـمـلـاـكـ
تـقـوـيـ وـقـرـبـ فـالـىـ ثـلـاثـةـ اـيـامـ آـتـيـ واـخـذـكـ فـلـمـ اـسـتـيـقـظـ اـعـلـمـ الشـيـوخـ بـالـرـوـيـاـ فـوـدـعـهـ
(5.) وـبـكـوـاـ وـسـالـوـهـ اـنـ يـذـكـرـهـ وـهـوـ اـيـضـاـ سـاـلـهـمـ اـنـ يـدـيـوـاـ ذـكـرـهـ فيـ صـلـواتـهـمـ ثمـ
تـذـبـحـ فيـ ثـالـثـ يـوـمـ وـالـشـيـوخـ حـاضـرـيـنـ عـنـهـ . صـلـاتـهـ تـحـرسـنـ اـمـينـ (10)
(6) وـفـيـ اـيـضـاـ ذـكـرـ الـقـدـيـسـ اوـطـوـكـيـةـ (7) الـتـيـ تـفـسـيـرـهـ مـسـرـةـ . وـهـذـهـ الـقـدـيـسـةـ كـانـتـ
سـاعـرـيـةـ الـمـذـهـبـ وـكـانـتـ مـنـ اـهـلـ بـعـلـبـكـ وـكـانـ اـمـمـ اـيـمـاـ يـوـنـاـ وـكـانـ اـسـمـ اـمـهاـ حـكـيـمـةـ
فـعـاشـتـ فـيـ اوـلـ عـمـرـهـ بـالـفـسـقـ وـالـنـجـاسـةـ وـكـانـتـ تـخـسـنـ وـجـهـهاـ وـجـمـالـ شـخـصـهاـ تـعـرـقـلـ
كـهـيـرـيـنـ وـتـوـقـعـهـمـ فـاقـتـنـتـ مـنـ هـذـهـ النـجـاسـةـ مـاـلـاـ كـثـيرـاـ فـسـمـعـ بـجـيـرـهـ

١) G' om. ٢) سـارـابـامـونـ : F ; سـارـابـيونـ : C

٣) يومـ : B (5) بـرـهـ وـنـسـكـهـ : ٤) تـقـدـمـ : B

٢٠

6) G' om. ; C vero a cæteris codd., pro more, vel ampliando vel con-
trahendo multum abscedit ; cujus idcirco varias lectiones omitto.

اوـضـوـكـيـةـ : F ; اوـطـوـكـيـةـ : E ; اوـضـكـيـةـ : C (7)

راهب قديس من اهل القدس يسمى جوماس (١) فدخل الى عندها في صورة من عادته ان يدخل اليها ولما صار معها في البيت اخذ في وعظها باقوال هيبة حنفية فاذكرها لجهنم وبالدود وبالظلمة وباصناف العقوبات الرهيبة فاجابته فهل بعد الموت تقام هذه الاجساد بعد ان تصير تراب وتحاسب فقال نعم فقالت وايش دليل قوله ولم تأت به التوراة التي اعطتها الله لموسى النبي ولا اباي ما يقولوا هذا فابتلت لها ذلك بالبراهين الشرعية والعلقانية فلما ثبت قوله في عقلها والتتحقق بل بها فقالت وان انا رجعت عن زناني ترى يقبلني الله فاجابها ان انتي اهنتي بال المسيح انه قد جاء الى العالم وقد حمل خطاياهم بصلبه (٢.٥٧.) عنهم او تستوي من الان توبة صالحة وتتعمد (٣) فانه يقبلك ولا يذكر لك شيء مما صنعي بل تكونين كأنك (٤) كما ولدي من بطن امك فافتتح قلبها الى الاعيان (٥) وسالتها اقام ذلك فاحضرها الى اسقف بعلمك واقررت قدامه بالاثلوث القدس وبتجسد الله الكلمة وبصلبه فوق وصلي على الماء ليعمدتها ففتح الرب الحافظ (٦) عقلها فابصرت ملائكة تحذبها الى السماء وملايكه اخر مسرورين بذلك ثم ابصرت شخصاً مفزعاً اسود قبيح المنظر يحيط بها منهم وهو حنقاً عليها افرادها (٧) رات رغبة في العياد والتوبة ولما تعتمدت فرققت ما كانت جمعته امن الفساد (٨) على الفقرا والمساكين وذهبت الى دير الوهابيات ولبسست فيه زي الراهبة فجاهدت فيه جهاداً كاملاً فدخل الشيطان (٩) في بعض اخلاقها (١٠) فضى اعلم الامير فامر باحضارها فلما حضرت وجدت في منزله جنازة وبكاء على ابنه فدخلت اليه وصاحت وطلبت من السيد المسيح في الصبي فاقامه فامن الامير باليسوع على يديها ثم احد الامرا اخريسمى دوجانس سمع بخبرها فاستحضرها فابصرت امامه جندي عينه عياء فصلت ايضاً (١١) وصاحت عليهما فاطلقها الامير ثم بعد ذلك بعده

١) جمانس: B,C,D et F

الاعيان: B (٤) ٣) وتبني من الان توبة صادقة وتعتمد: B

٥) بيس الجمجم: B (٧) فرادهانا: B (٦) الحافظ: B

٨) في احد المفردين جداً: F; في بعض اصدقائها: C; في بعض عشاقها: B

٩) دوجانس: D ut A, præter nomen proprium: F (١١)

توى اميرًا اخرًا يسمى بكتونيوس^١ فبلغة خبرها فاستحضرها فسألت السيد المسيح ان يجعل لها حظ مع الشهدا فامر الامير بقطع راسها بالسيف فضرب عنقها ونالت اكليل الشهادة . شفاعتها تكون معنا امين

(٢) اعلموا يا اخوة انه في مثل هذا اليوم تنبئ القيسين الجليل ماري بطرس . وهذا الاب كان طول زمانه صايا وكان يحبس نفسه ويلزم الصلوة الليل والنهار فاوبهه الله عالم الغيب واي مريض ياتي اليه فيصلّي على الماء والزيت ويدهن فينال الصحة والشفاء بصلاته وكان لما كُرِّزَ قيسين بعد الكلفة العظيمة بغير ارادته لم يبطل رفع البخور ولا يوم والقدس المرتب وكانوا اهل المدينة فرحانين به ويقولون في نقوفهم ان الله يوهبنا غفران خطيانا بصلواته وبتضرّعاته ومن عوایده الجميلة اذا ما سمع باثنين مختصمين يضرب لهم الطanova ويصلح بينهم وكان هذا القيس كامل بكل الصفات الجميلة وينما هو يصلّي ذات ليلة ظهر له بطرس راس الرسل وقال له السلام لك يا من حفظت الكهنوت بلا عيب السلام لك وعليك يا من صلواته وقداسته قد صعدت كالراية الطيبة العطرة امّا هو لما راه فزع وخاف منه فقال له انا هو بطرس راس الرسل لا تخاف ولا تخزع لأن الرب ارسلني لاعزتك واعرفت انك تنتقل من اتعاب هذا الدنيا الى الملائكة الابدية فابشر بذلك وتعزّي وفرح بذلك وقال اذْكُرْنِي يَا إِلَيْ وَلَمَّا قَالَ هَذَا تَنبَّئَ بِعِجْدٍ وَكَرَامَةٍ وَسُعَادَةٍ تَامَةً . الرب الاله يرحمنا بصلواته وبركاته نحن وبني العمودية امين

اليوم السادس من برميات

(٣) في هذا اليوم استشهد القديس ديسقوروس^٤ الشهيد في زمان العرب . وهذا

١) يسمى بكتينقوس : D ; يسمى بيكفيوس : B .

٢٠

٢) Ex solo cod. G' , (fol. ٥ v.- ٦ r.) .

٣) E et G' hic om . ; idem martyrium E diei ٧th hujus mensis et G' diei ٨th adscribunt ; præsenti vero loco E assignat mart . SS . Philemonis et Apollonii , de quo infra , ad diem ٧th .

٢٥

٤) B,C,D et G' : ديسقوروس

القديس كان من اهل مدينة الاسكندرية فجرت له اسباب خرج بها من دينه ودين اباهه ودخل في دين العرب ومكث فيه مدة من الزمان وكانت له اخت في مدينة الفيوم متزوجة برجل مسيحي فلما سمعت بقضيته وما جرى له (١) حزن حزناً عظيماً ثم ارسلت له وهي تقول لقد كنت اشتاهي يا اختي ان ياتيني خبرك بانك قد توفيت وانت مسيحي فكنت افرح بذلك ولا ياتيني خبرك بانك قد تركت المسيح الاهك ثم قالت له اقوال كثيرة وفي الاخر قالت له اعلم ان هذا الكتاب اخر صلتي (٢) بيبي وينبك فمن الان لا تورني وجهك ولا تكتابني بكتابك فلما وقف على كتابها بكى بكاءً كثيراً (٣) ولطم في وجهه (٤) وتنف خطيته ثم قام الوقت فشد سطه بالزار ثم صلى صلاة طويلة وتضرع تضرعاً زاياً ورشم نفسه بالصلب ثم خرج يشي (٥) في المدينة فلما رأوه الناس تعجبوا ثم مسكونه (٦٧.) وقدمهو للمتوّلي فسالة عن ذلك فقال انا رجل مسيحي اواموت مسيحي فهدده كثيراً فلم يرجع عن رايته (٦) فاجابه ما انت تركت دين النصارى ودخلت في ديننا فاجاب قائلاً انا ولدت مسيحي واموت مسيحي [وما اعرف شيء غير هذا] (٧) فضربه ضرباً موجعاً ثم جبسته وارسل فشاور عليه ملك مصر فامر ان يعرض عليه الحزوج عن ديانة النصارى والدخول في ديانة الملك فان اطاع [يخلع عليه والا فيحرق] (٨) فاخوجه من الحبس واعرض عليه الجحود فلبى وقال له قد قلت للمولى (٩) انتي مسيحي ولدت ومسحي اموت فامر باحرقه فحفر له في ظاهر المدينة حفرة كبيرة وملئت حطب ووقدت [ولما] التهبت ارميه فيها (١٠) بعد ان ضرب من اهل البلد ضرباً كثيراً ونزع بالسكاكين فنال اكليل الشهادة في مملكت السموات . صلاته تكون معنا

٢٠
١) مطالعة: G'; رسالة: C; صلة: B; عليه: G'; 2) عليه: B et G'

٣) بكى بكاء مراً كثيراً: G'; 4) بكى بكاء مرا: B; C et F

٤) F, C, D, F et G'; 5) وجهه: G'; مشي: G'

٦) F om.; G'; 7) ما اعرف شيئاً غير هذا: B; ما اعرف شيئاً غير هذا: G'

٨) F; فهدده كثيراً فلم يرجع عن رايته: G'; 9) B et G'

١٠) اخلع عليه وان ابى فاحرقه بالنار: G'

١١) المولاي: G'; لك وللمولا: B om.

٢٠

٢٠

(١) وفيه ايضاً ذكر نياحة القديس تاوطوس² المعترف بسفاق مدينة قورنثية التي في جزيرة قبرص³. هذا القديس سبب افراط بالسيح استحضره يوليسيس⁴ متولّي الجزيرة من قبل دقلاديونس وطلب منه ان يذكر المسيح ويقدم البخور للاصنام فلما لم يطأوه عراه وضرره ضرباً شديداً وجيعاً بسياط من جلد البقر (٧٠.) ثم علقه وجرّد جسمه ثم بسطه على سرير من حديد محى فلم يناله من ذلك بوس ثم سمر رجليه بمسامير ثم جرّوه الى الجبس فكث فيه الى ان اهلك الله دقلاديونس وقتل الملاك البار قسطنطين فاطلقه من جملة المحبوسين فرجع الى الكرسيه ورعى رعيته التي قد اوثقنا عليها وتنزيح بسلام . صلااته تكون معنا امين

(٥) اعلموا يا اخوة ان في مثل هذا اليوم ملكوا الجيش الغريب الديار المصرية و كانوا يطاردوا جماعة النصارى بكل البلاد وكان يحبيل اسيوط دير فيه تسعه وثلاثون عذرا والريسة الذي (f. 6 v.) عليهم كمال اربعين وهو لا العذاري كانوا في صلوات كثيرة وشهر دايم وصوم وصلوات^٦ ومطانوات يطلبوا من الله النجاة والرحمة وكان الله قد وهبهم موهبة الشفا وكانت كل امراة بها مرض تتحجي الى عندهم تنال الشفا بصلواتهم الطاهرة واتصل امرهم الى الغز فاتوا الى الدير فخافوا العذاري الرهبات يطلبوا من الله ان ينجيهم من التجارب والصائب وان الغز داروا على الدير يريدوا يأخذوا العذاري ويطلقوا الى بلادهم بهم ليتزوجوهم فاما العجوز الريسة عليهم قالت لهم اطلبوا يا اولادي خلاص نفوسكم من هولا الظلمة الاشرار واظروا كيف يكون خلاصكم وكان في ذلك الوقت بكرا عظيم لاجل ان الجناد احاطوا بالدير من كل جانب وانهم دقوا الباب باترتعاج عظيم وان راهبة صغيرة كانت في الدير قالت للريسة يا سيدتي اسمعي ما اقوله لك القبي كل واحدة منا في حصير واطلق فيهما النار نروح للرب قربانا زكيما ولما سمعوا قول الصبية قالوا الريسة ايتها (f. 7١.)

1) G' hic om. et in diem 8^{um} transfert.

2) جزایر قبرس: C (3) تاوطوس: G'; تاوطوس: D

4) B et G'; بولس: C; بولس: G'

5) Ex solo cod. G' (fol. 6 r. - 7 r.) 6) Sic.

الباركة عجلي بما قالته هذا الاخت المباركه وانها اسرعت وافت كل واحدة في حصير من العذاري وقالت يا سيدى اقبل قرباني اليك لان هولاي خرجوا من بلادهم طالبين خلاصهم فوتهم هكذا اخير ما ينسدوا فيهم هولا الخالفين ولا تحمل على يا رب هذا الخطية وانها اطلقت النار فطلع العجاج الى السما وانهم عبروا الجند فوجدوا النار اكلات العذاري جميعاً وانهم غضبوا على الرئيسة وقالوا ما عمل هذا القضية الا اتي قد طلعت الى القصر فقالوا لها اتربي تحن (١) ما نتكلّم وانها القت نفسها من اعلا القصر الى اسفل واسلمت روحها يد الرب الاه . يرحمها الرب بصلاتها

اليوم السابع من برمهاط

(٢) في هذا اليوم استشهد القديسين فيليمون وابلانيوس (٣) . هذا فيليمون كان معثثاً (٤) لاريانوس والي انصنا وابلانيانوس (٥) مزماراً وكانا صديقين لبعضهما البعض فاشتهوا الشهادة فأخذ فيليمون الله الزمر التي له فأعطىها لابلانيوس ولبس لباس ابلانيوس ودخل الى الوالي واعترف باليسير فامر ان ينشبوه ثم دخل ابلانيوس بعده بالله الزمر فاعترف باليسير فعز ذلك على الوالي فلما تفرّس فيه وعلم انه ابلانيوس المزمر وان فيليمون قد فرط فيه الفرط غضب وامر ان ينشبوه الآخر فرجعت نشابة (٦) في عين الوالي فافتعتها فاما القديسين فانهما املا جهادها وتالوا اكليل الشهادة . شفاعتهم تكون معنا امين

(٦) اعلموا يا اخوة ان في مثل هذا اليوم استشهدت القديسة مريم . هذا القديسة لم تكن اولاً تعرف السيد المسيح وقيل انها كانت محبة للنجاسة والسيئة الردية فاجتمع بها بعض القديسين لما اراد الله رجوعها وتنبّتها فوعظها ذلك الرجل القديس (f. 7 v.) عظاً كثير وعرفها اليمان بالسيد المسيح وعرفها ان النفس لا بد ان

١) Sic. 2) E om. ; G' transfert ad d. hujus mensis 9^{um}.

3) C, hic et ubique infra: وابلانيوس

4) C,D et G' مغنى: 5) Sic. 6) Fragmentum
hoc in uno cod. G' (f. 7 r. - 7 v.) prostat. Cf. supra, p. *

تعطى جواباً عن جميع اعمالها في يوم القيمة وإنها بعد الموت وفراق هذا الدنيا سوف تحاسب فقلات له ايش دليل قوله ولم تأت به التوراة الذي اعطاه الله لوسى النبي ولابا (١) ما يقولوا هذا فثبت لها ذلك بالبراهين الشرعية والعقليه فلما ثبت ذلك في عقلها والتصق بها فقلت ان انا رجعت من زناي ترا يقبلني الله فاجابها ان انتي امني باليسوع انه قد جاء الى العالم من (٢)

ال يوم الثامن من برمها

(٣) في هذا اليوم استشهد (٧٠) القديس اريانوس والي انصنا لان بعد استشهاد القديسين فيليمون وبلاينوس فقال له احد المؤمنين لو اخذت من دمهم ووضعت على عينيك لا يرى فأخذ من دمهم ووضع على عينيه فابصر لوقت فلحقة ندم ٤ كثير على ما فرط منه من عذاب القديسين فكسر اصمامه وامن باليسوع ولم يقى (٤) يعذب احد من المؤمنين فلما اتصل خبره بالملك دقلاديانيوس ارسل استحضره واستعلم منه السبب الذي رفع به عن عبادة المته فبدأ يقص عليه (٥) الآيات والعجائب التي اجهزهم الله على ايدي قديسيه او كيف في حال عذابهم وتقطيع اعضاه (٦) يعودوا الى الصحة فاغاظة قوله وامر ان يُعذَّب عذاب شديد ثم امر ان يُطرح في جب ١٠ اطبق بابه (٧) عليه حتى يوت فارسل السيد المسيح ملائكة ونشلة من ذلك الجب واققه عند مرقد الملك فاستيقظ الملك (٨) راه ارتع (٩) ولما عالم انه اريانوس دهش ثم امر ان يجعل في تليس شعر ويعرق في البحر ففعل به ذلك واسلم الروح

١) Sic. ٢) Hic explicit fragmentum, cum amanuensis plus quam dimidiam partem alterius faciei folii ٧^r scriptura vacuam reliquerit. In summo folio ٨٠^r. hæc leguntur: ٢٠ يقطع راسه (sic) بحد السيف فضرب عنقها ونالت اكيل الشهادة . شفاعتها تكون معنا و مع كابنه امين

٣) B,D,F hic , E vero, secundo loco, inserunt mortem S. Juliani, de qua infra, ad finem hujus diei. Martyrium S. Ariani G'om.

وكيف حالم في العذاب وتقطيع الاعضاء: B: ٦) عليهم: ٥) بعد: B: ٤) ٧) B et C: ٨) ولما: ٩) ارتع: B: ٢٠ ويطبق:

وهو في ذلك التليس وكان القديس عندمَا عزم على وداع اهله وغمانه اعلمهم ان
الرب قد اعلمه في روايا الليل انه يهتم بجسده (٨٢.) ويعيده الى بلده وقال لهم
انظروا (١) جسمدي في ساحل الاسكندرية فلماً طرحوه في البحر اصر الرب درفيل
فحمله واقى به الى الاسكندرية وطروحه في البر فاخذوه غمانه واخذوه (٢) واتوا به
٠ الى انصنا وجعلوه عند اجساد القديسين فيليمون وبالانيوس واكل جهاده جيداً
واخذ التاج السماوي . شفاعته تكون معنا امين

(٣) وفيه ايضاً استشهاد القديس متیاس الرسول احد الاثني عشر رسول الذي
صار عوضاً من يهودا . وذلك من بعد ما بشر في البلدان التي مضى اليها وردهم الى
معرفة الرب وكان قد مضى الى المدينة التي اهلها يأكلون الناس لأن طعامهم كان
٠ لحوم الغرباء وكانت عادتهم اذا اصطادوا غريباً يقلعوا عينيه ويجمعوا له في السجن
ويكتبوا تاريخ يوم اخذه ويطعموه الحشيش حتى اذا كملت له ثلاثة يوماً اخرجوه
واكلوه فلماً دخل اليهم التلميذ وبشر فيهم مسكونه وفعلاوا به هذا المثال وقلعوا
عينيه وقبل ان يكمل له الثلاثة يوماً ارسل الرب اليه اندراؤس وتلميذه واتوا الى
السجن وراوا تملك الاحوال والمسجونين فعاملوا بهم اهل المدينة وطلبو مسكنهم
١٥ (٤) وكان الشيطان يتحمّل قتلهم فسالوا الرسل الرب فانبع عين ماء من
تحت عمود في السجن ففاض على المدينة وعلا الى ان بلغ عنق الناس فلماً ضاق بهم
الامر وايسوا من الحياة اتوا الى الرسل القديسين وبكوا (٥) واعترفوا بخطاياهم فقالوا
 لهم امنوا بالرب يسوع المسيح وانهم (٦) تخلصوا فامنوا بالجعهم فوعظوهم وعلموهم
 سر (٧) تدبير المسيح بعد ان تصرفت تلك المياه بصلاتهم وبعد ذلك عدوهم باسم
٢ الثالث المقدس وسالوا المسيح فترع عنهم الطبع الوحشي وصاروا ودعا يأكلوا طعام
 الناس (٨) وقسموا لهم اسقفاً وكهنة واقاموا عندهم مدة ثم خرجوا من عندهم وهم

١) Legi potest (2) B et C om. اطروا : B ; اطروا :

٣) E et G' om. ; D in diem subsequentem transfert.

٤) قتلهم : B (5) وانت : B

٧) بحسب : B ins. (8) البشر : B

سالوهم سرعة العودة اليهم فاما متياس الرسول فانه دخل الى مدينة دمشق ونادى فيها باسم المسيح فاخذوه ووضعوه على سرير حديد واقدوا تحته النيران سبعة ايام وسبعة ليال ولما اتوا يبصرون وجدوا وجهه يتلا بالنور كائشمس ولم تتسقط النار على شيء من جسده ولا شعر راسه ولا ثيابه فتعجبوا عجبا عظيا ثم اقدوا تحت السرير النار اوهو بحاله سالمأ (١) فامضوا كلهم بالرب يسوع المسيح على يدي الرسول القديس متياس وعمدتهم وقسم لهم كهنة واقام عندهم اياماً كثيرة وهو يتباهم على الاعيان وبعد ذلك تنبيح نياحاً حسناً في مدينة من مدن اليهود تدعى قالاون (٢) وفيها وضع جسده . صلواته تكون معنا امين

(٣) وفيه ايضاً تنبيح الاب القديس يوليانوس بطريرك الاسكندرية . هذا القديس كان قسًا بعدينة الاسكندرية وكان عالماً فاضلاً حتى لم يوجد في ارض مصر في زمانه مثله فقد تم بطريريكًا فوضع في ايامه مقالات وميامس عدة وكان مداوماً لتعليم الشعب ووعاظهم وافتقادهم وكان جملة مقامه على الكرسي الرسولي عشر سفين ثم تنبيح بسلام . صلاته وبركاته تكون معنا امين

٤) اليوم التاسع من شهر برميما

١٥ في هذا اليوم استشهد القديس انديانوس وزوجته والقديس اوسانيوس والقديس ارما واربعين (٤) شهيد الجميع استشهدوا بعد عقوبات عديدة شديدة على اسم ربنا يسوع المسيح . صلاتهم تحفظنا الجميع امين

١) F: الى كمال اربعة وعشرين يوماً وبعد ذلك اخرجوه من النار سالمأ : B,C et D : الى كمال اربعة وعشرين يوماً وبعد ذلك اخرجوه من النار وهو بحاله سالمأ

(٢) قالاون vel C ; غالاونون : D ; غالاونون : B (٢)

(٣) G' om. ; B,D,E,F præmiserunt (cf.supra, p. ١٢) ; nudam tamen Juliani martyris mentionem B et F hic inserunt.

4) B diem 9^{um} prorsus omittit.

ابديانوس ومرتا : F ; ابرنياوس (؟ ابرنياوس vel) وامرته واوسابيوس واربعين : C (٤) والقديس اوساونس والقديس ارما والاربعين

(١) وفيه أيضًا قتيح القديس المجاهد كوتن . هذا القديس كان من ضياعة اسمها انبطانيوس من (٩٧.) بلاد السودية (٢) وكان ابويه يعبدون الكواكب واسم اباه نسطر واسم امه تاودورة وكانتا جمیعاً في زمان تبشير التلاميذ باسم المسيح فلماً كبر هذا القديس ظهر منه فضائل كثيرة وطهارة وعفة وورع وكان كثير الرحمة وتأدب بالعلوم فاراد والده ان يزوجاه فابى بذلك فكتفاه الى ذلك (٣) واذوجاه بامراة فلم يكن يهوى الاجتماع معها الا مانغا له في ذلك ولا ضعف (٤) طبيعى بل كارها في الشهوة (٥) فكثنا على حالمها ذلك (٦) ابكاراً وكان كثير الصلة طالباً ورغباً في صلاته قائلاً اياها الاله ارشدني الى معرفتك فظهر له ملاك رب ميكائيل كما ظهر لقرنيليوس اوعلمه الایان بالسيد المسيح (٧) وامرها ان يذهب الى احد الحواريين او يعتمد منه (٨) فمضى اوتعمد وتعلم فرائض الدين المسيحي وتناول السرائر الالهية (٩) ثم داوم تعليم الرسل فازداد اطهارة وعفة ونسكاً (١٠) وورعاً وصلوات متصلة (١١) ففتحه الله عمل الایات والسلط على الشياطين فاجتذب ابويه الى الایان باليسعى وزوجته ايضاً والديها ولما دخل (١٢.) بعض الكفار دفعه الى بعض المغایر ليضحي للشيطان وعلم بهم القديس فرعن على الشيطان وانتهزه وامرها ان يقر امام الناس من هو والجاه الى ان اعترف انه الشيطان وليس الا فزعقت الجماعة واحد هو الله كوتن ثم امنوا واعتمدوا فسمع بخبره تايب اكلوديس قيصر فلماً استحضره واقر باليسعى امر ان يُربط ويُضرب ضرباً شديداً ففعـل به ذلك (١٣) فلماً سمعوا اهل البلد بذلك تبادروا اليه وهجوا بقتل الامير لمحبتهم في القديس فهرب الامير منهم او حلوا القديس من الرابط (١٤) وحموه من دماء وحملوه الى منازلهم فعاش مدة سنين وانصرف الى الرب وبعد انصرافه جعلت المؤمنين داره بيعة على اسمه وحمل جسده المقدس اليها وظهر منه ايات واعجيبة كثيرة . صلاته تكون معنا امين

١) B,D, G'om.

الصورية: C:

٣) C om.

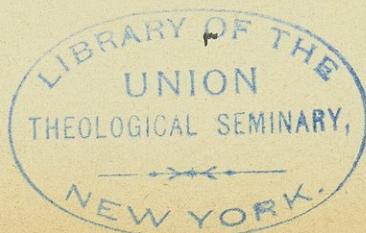
لضعف: C:

٥) C ins..

٤)

٦) C s.

٢٠



(١) وفيه ايضاً تنبئ القديس يوليانوس بعدينة الاسكندرية . وكان كثير الرحمة وتأدب بالعلوم فارادوا والديه ان يزوجاه فابى ذلك فكلاهه وزوجه بامر آلة ولم يكن ييشا الاجتماع معها ولا تابعا (٢) في ذلك ولا ضعف من الطبيعة بل كارها في الشهوة فكتها على حالمها ابكارا وكان كثير الصلة طالباً وراغباً في صلاته قایلاً ايهما الا له ارشدني الى معرفتك فظهر له ملاك الرب ميخائيل كما ظهر لقرنيليوس وعلمه الاعيان بالسيد المسيح وامرها ان يذهب الى احد التلاميذ الحواريين ويعتمد منه فضى وتعمم وتعلم فرأى الدين المسيحي وتناول الاسرار الالهية ثم داوم تعلم الرسول فازداد طهارة وغفرة ونسكا وورعا وصلوات متصلة فتحم الله عمل المعجزات والتسلط على الشياطين فاجتذب ابوه الى الاعيان باليسير و زوجته ايضاً والديه (٣) ولما دخل بعض الكفار دفعه الى بعض المغایر للشيطان وعلم لهم القديس فرعون على الشيطان وانهش وامرها ان يقر امام الناس ليضحى من هو والجاء ان اعترف (٤) انه الشيطان وليس الا له فزعقت الجماعة واحداً هو الله ثم امنوا واعتمدوا فسمع بخبره نايب اكلوديوس قيصر فلماً استحضره واقر باليسير امر ان يضرب ضرباً شديداً ففعل به ذلك فلماً سمعوا اهل البلد بذلك تبادروا اليه وهموا بقتل الامير لمحبتهم في ١٥ القديس فهرب الامير منهم وحالوا القديس من الرياط وحموه من دماء وحملوه الى منزله فعاش فيه مدة سنين وانصرف الى الرب وبعد انصرافه جعلت المؤمنين داره بيعة على اسمه وجعل جسده المقدس فيها وظهر منه آيات وعجائب لا تحصى . صلاته تكون معنا امين

اليوم العاشر من برمها

٢٠ في هذا اليوم كان ظهور الصليب الکريم الذي للرب يسوع المسيح دفعتين .

١) Hanc relationem suppeditat unus cod. D. Quam ideo exscribo, quia ibi videre est meram ad Julianum translationem eorum quae supra, ex aliis codd., de Cotenio enarrata sunt.

2) Sic.

3) Sic (pro) (ووالدهما)

4) Sic.

الدفعة الأولى على يد هيلانة الملكة أم قسطنطين لأن هذه الطوبانية كانت قد اندرت على نفسها اي وقت دخل ابنها الى الإياعان (١٥٧) مضت الى يروشليم واظهرت الصليب المقدس وبنت تلك الموضع القدس فلما جرى لقسطنطين ما جرى مما هو مكتوب في تاسع بشنس لاجل مملكته ونياحتة (١) سارت القدس هيلانة الى يروشليم ومعها عسكر عظيم وتقصوا عن الصليب فلما لم تجد من يعلمها به اخذت شيخ من اليهود وضيّقت عليه بالجوع والعطش فأعلمهها بكلاته فاشارت بتنظيف الحاجلة (٢) فصعد لهم ثلاثة صلبان ولما لم يعرفوا منهم (٣) صليب المسيح فاحضروا ميتاً وجعلوا عليه احد الصابان (٤) والثاني ولما وضعوا عليه الثالث قام فعلموا انه صليب ميدنا يسوع المسيح فسجدت له الملكة وكل الشعب المؤمن وقد وجد في بعض النسخ ان الذي سيرته هو الصليب والذي بقي هو القروة الذي كان فيه الصليب ثم سيرت بعضه الى ابنها مع المسامير وشرعت (٥) في عمارة البيم المذكورة في اليوم السابع عشر (٦) من توت ولما ان كان على ايام هرقل الملك لما ان ملكوا الفرس ارض مصر ولما ردوا الى بلادهم عبر بعض الولادة الى القدس (٧) (١١٢) ودخل كنيسة الصليب فابصر فيه ضياء يتلاها قدم القطعة المقطرة منه فدیده لما خذها فخرجت منها ناراً وحرقت يده فاعلموه النصارى قضية الصليب وانه لا يقدر يمسكه الا مسيحي فأخذ شماسين جعلهما برسمه واخذوا القطعة وجعلوها (٨) في صندوق وسي قوماً من يروشليم ثم عاد الى بلاده فلما سمع ملك الروم بذلك عاد على (٩) الفرس او تقارب معهم (١٠) وقتل منهم خلقاً وطاف اكثر البلاد التي لهم افلما

في يوم قتلـكـه ونياحتـهـ: G؛ في يوم قـلـكـه ونياحتـهـ: B (١)

٢) فشار اليـهاـ بـنظـيفـ الحاجـلةـ وـلمـ يـكـنـ يـعـلمـ مـكانـهـ: B؛ فـشارـ اليـهاـ بـنظـيفـ الحاجـلةـ: F (٢)
واما هي فشارت بـنظـيفـ الحاجـلةـ ٣) B om.

٤) والثـانيـ post hoc idem inserit G' post hoc idem inserit G' ٥)

٦) B et G' Cf. tom. I, p. ٢٦. ٧) ارض القدس: B ٨) جعلـوهاـ: G؛ وجعلـوهاـ: B ٩) الى: B et G' ١٠) C om.

يُجد الصليب (١) فلم يُجد الصليب الذي لهم (٢) فان الامير الذي اخذه جاب الشماسين الى المكان في بستان قبلة داره فحفروا له حفرة كبيرة ودفن فيها القطعة التي من الصليب ثم قتل الشماسين وكانت صبية من بنات الكهنة مسيئة عنده كانت بالاتفاق تتطلع من طاق فابصرت ما اعمل فاالت الى هرقل الملك (٣) ملك الروم واعلمنه بذلك ففرح لما سمع بوضعه ثم قام واخذ بعض عسكره والاساقفة والكهنة وتبعوا الصبية الى المكان فحفروا فيه واصعدوا الصليب وله الملك في غفارته بعد ان سجد له هو وكل الشعب وكان ذلك ايضاً الى (٤) العاشر من برميات ثم اخذه الى مدينة القدس طينة . (١١٦) ولربنا المجد دائماً

اليوم الحادي عشر من برمها

في هذا اليوم استشهد القديس بشيلاوس (3) الاسقف . هذا القديس قدمه
القديس ارمون بطريوكا يروشليم استقفا مع (4) عدة اساقفة ليس على كسي معين بل
ارسلهم يكرزون بمناد الرسل في البلاد التي ليس فيها مؤمنين فدخل هذا القديس
إلى بلاد الكفارة وأكذ فيها بإنجيل السيد المسيح (5) فطردوه وضربوه في كل بلد
فلما دخل إلى شرضونة (6) ونادى فيها بالبشرارة فامن منها قوم وطردوه الكفار الذين
فيها فخرج إلى ظاهر البلد وسكن في مغارة وكان مداوماً الابتهاج والصلة إلى الله
ان يقبلوا إلى الله ويؤمنوا بابنه الوحيد فاتفق ان ابن متويي البلد مات وكان وحيد
فحزن عليه كثيراً فرأى في المنام ابنته واتفقاً قدامه وهو يقول له استدعني بالقديس
بشيلاوس واسله ان يصلي إلى السيد المسيح منجي أفالني في ظلمة عظيمة (7) فلما
انتبه قام واخذ معه كبار المدينة واتى إلى مغارة القديس وسأله ان يدخل إلى المدينة (8)

i) B,C et G' om.

2) B et G': في

۷۰

٥) B et G': بخييل المسيح

6) شرطونية: G'; شرطوبة: C'

7) B,C et G' om.

8) Bet G' ins.: و پیصلی

من أجل ابنه فاجاب سوالمهم ودخل المدينة وصلى على قبر الصي فقام قدامهم جميعهم
فامن الامير واهله واكثر اهل المدينة وتعمدا من يد القديس وكان في المدينة
(١٢١.) جماعة يهود فجسدوا القديس فاجتمعوا بالذى لم يومنوا من اهل البلد
واعروا قلوبهم على القديس فوثبوا عليه وضربوه وحبسوه (١) في المدينة الى ان اسلم
روحه بيد الرب . صلواته تكون معنا امين

اليوم الثاني عشر من برمهاط

(٢) في هذا اليوم نعيد لذكر ريس الملائكة الطاهر ميخائيل الوكيل الامين
والشفوق الحنون الذي لحسن البشر . شفاعته تكون معنا امين
وفيء نعيد اظهور بتولية القديس دمتريوس بطريرك الاسكندرية . وصفة ظهورها
ان القديس يوليانوا بطريرك الاسكندرية (٣) لما ان كانت ليلة زياحته ظهر له ملاك
الرب وقال له انت ماض الى المسيح فالذى يدخل الى عننك اغدا ومعه عنقود
عنب هو الذي ايصالح ان يكون بطريركاً بعدك فلما كان في (٤) الغد دخل هذا
القديس ومعه قطف عنب فسكه الاب وقال للشعب هذا بطر ككم بعدي
وحكى لهم (٥) ملاك الرب فمسكوه وجعلوه بطريركاً وكان متزوجاً ولم يكن تقدم
علي كرسي الاسكندرية (٦) بطريركاً متزوجاً غير هذا القديس فدخل الشيطان في عوام
الناس وصاروا يتكلموا فيه ويدمّوا من عمله لاجل زيجته وظهر ملاك الرب للقديس
دمتريوس وقال له ان بعض الشعب يخسر منجلك فالواجب ان تريح الشك من
قلوبهم وتظهر (١٢٧.) لهم سيرتك مع زوجتك فتكره هذا الشيء . فقال له ملاك
الرب ما الواجب ان تخلص نفسك وتبليك غيرك بسببك اذ كنت راعياً فاجتهد في
٢٠ خلاص شعبك فلما كان في الغد وهو اليوم الثاني عشر من برمهاط خدم خدمة

١) B et G' : وسجّبوه 2) Omnes codd. præter A omittunt.

٣) B et G' ins. الذي كان قبله : . C et D ins. قبله : .

٤) G' om. ; B om. duas voc. ان يكون : .

٥) B,C et G'ins. ما قال له : . F ins. ما قاله : . 6) B et G' ins. بعد : .

القدس ثم امر الشعب ان يتوقفوا الى ان يجتمع بهم ثم امر ان آيودوا نار (١) في وسط الكنيسة ثم سير الى بيت النساء احضر زوجته فتعجبوا من عمله لانهم لم يدرروا ايش يعمل ثم قام وصلّى ومشى (٢) على النار وهي تتمدد ثم اخذ منها ووضع في طرف غفارته ثم صلّى ساعات وهو قائم على النار والزار في الغفارة ثم استدعي زوجته واقلب النار في ازارها ثم صلّى ايضاً وقت طويل فلم يحترق شيء من الاذارين فتعجب الشعب ثم سالوا الاب ان يعرفهم لم فعل هذا فاعلهم سيرته مع زوجته وكيف ازوجه ابوه بغير رايه ولا ايضًا زوجته كانت تستنهي ان تتزوج (٣) وان لهم ثانية واربعين سنة ممن تزوجوا وهم نساماً على فراش واحد وتحت ازار واحد ولم يعرفها معرفة الرجل النساء يوم قط وان في طول هذه المدة يتزل ملاك الله في كل ايمانه ويستورها بمحناهيه ولم يظهر هذا الاحد في طول هذه المدة لولا ان الرب امره بهذا فتعجب الشعب من ما رأوا وسمعوا وسبحوا (٤) السيد المسيح وسالوه ان يغفر لهم اما اخطوه بسيبه فبسط عذرهم وغفر لهم (٥) وبارك عليهم وسرّحهم الى منازلهم ممجدين للاب والابن والروح القدس ومذيعين ما راوه من العجائب . برకاته وصلواته تكون معنا جميعاً امين

١٥ (٦) وفيه ذكر القديس ملاخي الشهيد بارض فلسطين . برకاته معنا امين

اليوم الثالث عشر من برمها

(٦) في هذا اليوم نعيد اتنذكار حضور الابهات القديسين ابو مقاد الكبير وابو مقار الاسكندراني من المفهـي من الجزـيرـة بعد رجـوع اهـلـها الى الـايـانـ بالـسـيـدـ المـسـيـحـ وعـملـوا فـيهـمـ منـ الـاـيـاتـ وـالـاعـاجـيبـ ماـ لاـ يـحـدـيـ عـدـهـمـ حتـىـ اـمـنـواـ بـعـدـ كـفـرـهـمـ وـعـملـوا لـهـمـ بـرـايـ الـاـلـهـ وـحـضـورـهـ عـيـدـهـمـ فـيـ كـنـيـسـهـمـ هـوـ وتـلـامـيـذهـ الـاطـهـارـ وـالـشـارـوبـيـمـ وـالـسـارـافـيـمـ وـسـاـيرـ الـمـلـاـيـكـةـ الـنـورـانـيـيـنـ وـلـمـ قـدـسـواـ الـقـدـيـسـيـنـ بـعـدـ عـمـادـهـمـ سـاعـدـوـهـمـ سـاعـدـوـهـمـ التـلـامـيـذـ وـكانـ

الزواج : B (٣) ووقف : 2) Bet G'ins.

١) توقد نارا: B 4) G'om. 5) D et G'om. 6) Ex uno cod. B (fol.

١٥٩ r.- ١٦٠ r.), cæteris omittentibus. Cf. tamen infra, p. ٢٧.

بولس قرأ فصل من رسائله وحينما قرأ القتالينون ولوقا قرأ الأبروكسيس داود النبي
 قرأ المزמור والسيد الله المخلص ربنا والاهنا يسوع المسيح قرأ الانجيل وابو مقار
 الكبير خدم القدس برأي الله ورفيقه خدم معه شمامساً وساعدوهم التلاميذ في قربان
 الشعب هكذا مدة سبعة ايام وبعد ذلك (f. ١٥٩ v.) سال ابو مقار السيد ان يقدم
 لهم بطركاً فاجابه السيد انت المستحق عندى هذه الدرجة فبكى وامتنع وصال الله
 ان يكون عند اولاده الرهبان ببرية شيهات قبل سواله وأشار له بتقدمة انسان من
 الذين امووا اسمه يوحنا وقال السيد المسيح للقديس مرقص الانجيلي ان يكرزه
 بطركاً وسمعوا الشعب اصوات كثيرة تقول مستحق مستحق مستحق يوحنا البطريزك
 ابن ابو مقار المصري وكان القديس ابو مقار سال الرب ان يكشف ليوحنا البطريزك
 نظره ونظر الطغمة الروحانية فكشف له ذلك وقوى ايمانه وعمل لهم كهنة وتقل
 القديس ابو مقار بصلاته لما صالح من الذي عندهم لما عمدتهم فيه الى حلاوة صادقة
 وهو الى الان باقي وكان مع القديسين قارورة دهن مieron احضروها معهم الى الجزيرة
 كما اعلمهم الروح القدس وظهر السيد المخلص والملايكه النورانيين والتلاميذ
 الاطهار وساير الطغمات الروحانية ايضاً على النهر وقت العيد ولما سكب المieron بيقي
 ٥ كانه نجوم زاهرة مضية ولما كل ايمانهم وثبت حالمهم ارسل الله الشاروبين الى الابا
 القديسين حالمهم على اجتثتهم واتى بهم الى الاسكندرية واجتمعوا بالبطريزك
 والشعب واعلموهم بجميع ما صنعه الله على ايديهم ثم حالمهم من مدينة الاسكندرية
 الى بريه شيهات وصرخ الشاروبين قايلاً يا اولاد ابو مقار اخرجوا لقاء ابوكم الروحاني
 فخرج للقاء خمسين الف راهب مشايخ حاملين عكاكيزهم وفرحوا في مثل هذا
 ١٠ اليوم وعد لهم وهذا النفي كتاب مفصل فيه جميع (f. ١٦٠ r.) ما جرى للقديسين
 بالجزيرة صلواتهم وبركاتهم تكون معنا وشفاعتهم تخلصنا الى الابد امين
 في (I) هذا اليوم استشهدوا الأربعين شهيد بمدينة سبسطية . هولاي كانوا على
 زمان الفيأنوس (2) الملك اويسى ليتيكي (3) هذا كان من قواد قسطنطين الملك

I) القيانوس: D (2) وفي: B

3) ويسمى ليبيكي: G' ; ويسمى ليتيكي: B .

فَلَكَهُ عَلَى بَعْضِ الْبَلَادِ الَّتِي الْرُّومُ وَوَصَاهُ عَلَى النَّصَارَى أَنْ يَكْرِمُوهُمْ وَيُعَزِّزُهُمْ فَلَمَّا
وَصَلَ إِلَى الْبَلَادِ عَبْدُ الْأَصْنَامِ وَطَالِبُ اهْلَ الْبَلَادِ بِعِبَادَتِهَا فَقَامُوا عَلَيْهِ وَشَتَّمُوا هُنَّهُ
وَفِي تِلْكَ الْلَّيْلَةِ اتَّفَقَتْ أَرْبَعَيْنَ نَفْسًا بِعِصْمِهِمْ اجْنَادُ وَأَوْلَادُ اجْنَادٍ وَقَرَّرُوا بِنِيمِهِمْ أَنْ
يَتَقَدَّمُوا إِلَيْهِ وَيُسْتَشَهِدُوا عَلَى يَدِيهِ وَلَمَّا نَامُوا ظَهَرَ مَلَكُ الرَّبِّ لَهُمْ فِي الرُّوْيَا وَقَوْهُمْ
وَثَبَّتَ قَلْوَبُهُمْ فَاصْبَحُوا وَوَقْفُوا أَمَامَ الْحَاجِبِ اغْرِيَفُولَاوسَ (I) وَاعْتَرَفُوا بِالْمَسِيحِ
فَاخْذُهُمْ وَهَدْدِهِمْ فَلَمْ يَخَافُوا مِنْهُ فَأَمَّا إِنْ يُرْجُوا بِالْحِجَارَةِ وَكَانَ الْحِجَارَةُ تَعُودُ
إِلَى مَرْسِلِيهَا وَكَانَ أَجْنِبُهُمْ بِرَكَةً مَاءً وَقَدْ جَمِدَتْ مِنَ الْجَلِيدِ وَبِالْقَرْبِ مِنْهَا حَامَ فَأَمَّا
إِنْ يَطْرُحُوا فِي الْبَرَكَةِ الثَّلَاجَ فَتَقْطَعُتْ (2) أَعْصَاوُهُمْ مِنَ الْبَرَدِ وَإِنْ احْدُهُمْ خَافَ وَطَلَعَ
(v. 13) مِنَ الْبَرَكَةِ وَدَخَلَ الْحَامَ فَيَاتَ وَهَلَكَ وَلَمْ يُحَصَّلْ لَهُ مَقْصُودٌ وَإِنْ بَعْضُ الْحَرَاسِ
الَّذِي (3) رَأَى أَرْبَعَيْنَ أَكْلِيلًا قَدْ نَزَّاتْ مِنَ السَّمَاءِ [وَاسْتَقَرَّتْ مِنْهَا تَسْعَةٌ وَثَلَاثَيْنَ قَدِيسَ] (4)
وَبَقِيَ أَكْلِيلٌ مَعَلَّقٌ مَعَ الْمَلَكِ وَإِنْ احْدُ الْاجْنَادِ [الْمُوَكَّلُونَ بِهِمْ] (5) قَامَ لِلوقْتِ وَتَرَعَ يَابَهُ
وَتَرَلَ إِلَى الْبَرَكَةِ مَعَ الْقَدِيسِينَ وَاحْذَ أَكْلِيلَ الَّذِي كَانَ مَعَلَّقًا وَكَانَ مِنْهُمْ صَيْبَانَ
وَكَانَ أَمْهَاتِهِمْ تَقْوِيَّهُمْ وَتَشْبِهُمْ وَلَمَّا مَكْثُوا فِي الْبَرَكَةِ زَمَانٌ وَلَمْ يَمْوِلُوا عَزْمَ الْمَلَكِ عَلَى
إِنْ يَكْسِرَ سَاقَاتِهِمْ لِيَمْوِلُوا فَآخَذَ الْرَّبُّ تَقْوِيَّهُمْ وَلَمْ يَعْكِسْهُ إِنْ يَكْسِرَ لَهُمْ عَظِيمًا ثُمَّ
إِمْرَ بَانَ يُحَمِّلُوا عَلَى الْعَجَلِ وَيُرْمُوْ فِي الْبَحْرِ بَعْدَ إِنْ يُحَرِّقُوا فَلَمَّا حَمَلُوا وُجُدَّ مِنْهُمْ
صَبِيٌّ صَغِيرٌ لَمْ يَعْتِ فَلَمْ يَحْمِلُوهُ عَلَى الْعَجَلِ فَجَمَلَتْهُ أَمَّهُ وَطَرَحَتْهُ مَعَ الْقَدِيسِينَ فَنَعُوهَا
لَانَّهُ حَيٌ فَيَاتَ عَلَى عَنْقِهَا فَطَرَحَتْهُ عَلَى الْعَجَلَةِ مَعَ الْأَمْوَاتِ وَأَخْرَجُوهُمْ خَارِجَ سَبْطِيَّةِ
وَرَوْهُمْ فِي النَّارِ وَأَرْوَهُمْ (6) ثُمَّ رَمَوْهُمْ فِي الْبَحْرِ وَفِي الْيَوْمِ الثَّالِثِ ظَهَرُوا الْقَدِيسِينَ

حَاجِبَهُ: F: الْحَاجِبُ اعْرَبُولَاوسُ: G; صَاحِبُ الْفَنْدَقِ يَسْمَى اغْرِيَفُولَاوسُ: D (1)
بِجَانِهِمْ بِرَكَةً مَا ثَلَاجَ وَكَانَتْ قَدْ جَمِدَتْ فَأَمَّا إِنْ يَطْرُحُوا: B (2) يَسْمَى اغْرِيَفُورِيسَ
بِتِلْكَ الْمَدِينَةِ السَّبْطِيَّةِ بِرَكَةً مَاءَ جَلِيدٍ: G; فِي الْبَرَكَةِ الثَّلَاجَ وَكَانَتْ بِالْقَرْبِ مِنْهُ حَامٌ فَتَقْطَعَتْ
وَقَدْ جَمِدَتْ (sic) مِنْ كَثْرَةِ الْجَلِيدِ بِالْقَرْبِ مِنْهَا حَامٌ فَأَمَّا إِنْ يَطْرُحُوهُمْ فِي تِلْكَ الْبَرَكَةِ
وَاسْتَقَرَّتْ مِنْهَا تَسْعَةٌ وَثَلَاثَيْنَ: B et C melius: 4) B, C, G' om. (3) الثَّلَاجَ فَتَقْطَعَتْ
G'; فَاسْتَقَرَّ مِنْهَا تَسْعَةٌ وَثَلَاثَيْنَ عَلَى التَّسْعَةِ وَثَلَاثَيْنَ: item D; عَلَى التَّسْعَةِ وَثَلَاثَيْنَ قَدِيسًا
وَانْ مِنْهَا تَسْعَةٌ وَثَلَاثَيْنَ اسْتَقَرَّتْ عَلَى الرُّوْسِ التَّسْعَةِ وَثَلَاثَيْنَ شَهِيدًا الَّذِينَ فِي بِرَكَةِ الثَّلَاجَ ٢٥
فَلَمْ تَعْمَلْ النَّارَ فِيهِمْ شَيْءًا: 6) B ins. (5) B, C et G' om.

لascف سبسطية وقالوا له هلم إلى النهر تجد أجسادنا فاحملهم فقام واخذ بعض الكهنة وخرج ليلاً إلى النهر فوجد الأجساد قد اجتمعوا كلهم وكانوا كأنهم النجوم الزاهرة فأخذهم ولم يضيع منهم شيئاً ووضعهم في موضع جيد وصار ذكرهم شيئاً في كل الأقطار. صلواتهم وبركاتهم مع جميعنا أمين

(١) وفيه أيضاً (٤٢.) تشيخ الاب القديس ابنا ديونسيوس (٢) بطريرك مدينة الاسكندرية. هذا الاب كان من (٣) ابوين كافرین على راي الصابة وكان قد تعلم علوماً كثيرة لأن ابوه كان من جنس كريم فاهتم به من صغره كثيراً إلى (٤) صار معلماً لحكمة الصابة فيما هو في بعض الأيام جالس إذ عبرت عجوز نصرانية ومعها كراسة من رسائل بولس فقالت له تشتري مني هذه الكراسة فلماً تناولها منها ووقف عليها وجد فيها شيء غريبًا وعاجيبًا فقال للعجز بكم تبغي (٥) هذه الكراسة فقالت له بغير اطلاع ذهب فدفع لها ثلاثة قراريط وقال لها امضى وفتشي على بيته (٦) فان وجدت شيء جيئيه وخذلي منه فاتته ثلاثة كراريض اخر فدفع لها سبعة (٧) قراريط ثم قراهم فوجد الكتاب ناقص وطلب منها بيته فقالت له اني وجدت هولاي في كتب اباي واذا اردت الكتاب كامل اطلبه من اهل البيعة المسيحية فقال لها (٨) اذا طلبتها ما يعنوني قالت له لا فضى وطلب رسائل بولس من الكهنة (٩) فدفعها له فقرأها وحفظها ظاهراً فامن باليسوع ثم اجتمع بالقديس دمتريوس البطريرك فعلمته ما يحتاجه وعمده وصار كاملاً في علم البيعة فصيده القديس دمتريوس معلماً لابناء البيعة ثم لما تقدم الاب باركلا بطريرك جعله نائباً في الاسكندرية ليخلف بين المؤمنين وفوض اليه (١٤٧.) جميع امور البطريركية ليديرها ولما توفي القديس باروكلا (١٠) اتفق راي كل الشعب على تقدمته فرعى رعيته رعاية مسيحية ولقي في زمانه احزان شتى وذلكر انه تقدم في زمان فيليس الملك وكان محباً للنصارى فلماً وشب

1) Hæc relatio in G' multo brevior.

ابن: B (٣) ديونسيوس: D et F ; ديونسيوس: B

تسعة: B (٦) تباعي: B (٥) الى ان: B (٤)

ياركلا: B et F (٧) احد الكهنة: B (٨)

عليه داكوس وقتله وجلس موضعه اثار على المؤمنين بلايا عظيمة وقتل شهدا كثيرون من البطاركة والأساقفة وساير المؤمنين وهرب منه جماعة من الفزع ودخلوا إلى البراري وما تروا فيها ومسك جنده هذا الاب واهانوه (١) كثيرا ثم هلك هذا الكافر وملك غر للاوس (٢) فهذا الاضطهاد عن بني العمودية كل ايام هذا الملك فلما مات وملك (٣) بعده ولاريوس (٤) اثار ايضاً الاضطهاد على البيعة فقبض نوابه هذا الاب واعتقلاوه (٥) وعاقبوا عقوبات صعبة عظيمة ثم طالبوه بالسجود للاصنام فاجابهم نحن نسجد لله الاب وابنه يسوع المسيح فهدده الملك كثيراً وقتل امامه جماعة فلم يردهم شيئاً من هذا ففناه مدة ثم استعاده من النفي وقال له قد بلغنا انك تنفرد وتقدس فاجابه نحن ما ندع صلاتنا ليلاً ونهاراً ثم التفت إلى الشعب الذي معه وقال لهم امضوا ١٠ وقد سوا وان كنت غائباً عنكم بالجسد فانا حاضراً معكم بالروح فاقتظاذ الامير واعد ذئبه فاثار الله على هذا الكافر ثائراً من البربر فسلم الملك لابنه وكان حكيمًا فاطلق المعتقليين من المؤمنين واستعاد آما كان من (٦) (١٥٢.) النفي وكتب للبطريوك ولساير الأساقفة كتبًا بالأمان وان يفتحوا بيعهم ولا يتعرض لهم احدًا فعاش هذا الاب بقية حياته في هدوا وسلامة وظهر في ايام هذا بدعاً كثيرة في الدين ١٥ من ذلك قوم ظهروا من اعمال ارايا يرووا رايهم ان النفس تموت مع الجسد ثم تقوم في القيمة معه فجمع عليهم جميع وقطعهم وآخرين ايضاً على بدعة اوريخاس وسيليوس (٧) ولماً كبر ظهر بولا بطريك انطاكيية الشميساطي فكفر بالابن (٨) فاجتمع عليه جميع بانطاكيه ولم يقدر الاب ان يحضر لاجل كبره فارسل رسالة مملوقة من كل حكمة ونمة وبيانها الرأي الصحيح ولماً بلغ الى شيخوخية صالحة انتقل ٢٠ الى الرب (٩) بعد ان اقام على الكرسي الرسولي سبعة عشر سنة . صلاته تكون معنا امين

وهلك: B (٣)	غير اللاوس: C (٢)	واهابوه: B (١)
من كان في: B (٦)	فلاريونس: C (٥)	B et Com. (٤)
اورجانس وسيليوس: D	اور بوس وسيليوس: C	اورجانس وسيليوس: G' (٧)
F: الاب الروم: B (٩)	بالاعان: B (٨)	اور يخاس وسيليوس: ٢٠

(١) وفيه ايضاً حضور الآباء القديسين ابو مقار الكبير وابو مقار الاسكندراني من النفي بعد رجوع اهل الجزيرة الى الايمان باليسوع . صلاتهم تكون معنا امين

الاليوم الرابع عشر من برمها

(٢) في هذا اليوم تذبح الاب البطريرك ابنا كيرلس بطريرك مدينة الاسكندرية المعروف بابن لقلق يوم الثلاثاء المبارك رابع عشر برمها سنة تسعة وخمسين وتسعين للشهدا بدير الشمعة وكانت تقدمة ثانية عشرة برونة سنة احد وخمسين وتسعين صلاته وبركاته معنا امين

وفيه ايضاً استشهاد القديس شنودة اليهنساوي (٣) . هذا القديس سعي به الى الامير مكسيموس (٤) المتولى من قبل دقلاديانيوس انه مسيحي فاستحضره وسأله عن معتقده فاقرر باليسوع انه الله (٥ v. ١٥) الحق فاصن ان يُسط على الارض ويُضرب بالمطارق التي بيد الجندي ففعل به ذلك الى ان تهراً لحمه وكان دمه يجري (٦) على الارض ثم جروه برجله وارمراه في حبس مظلم منت الرابحة ظهر له ملاك الرب ميخائيل وقواه وصحح جسمه وشفى جراحاته وقال له تقوى ولا تخف فلذلك اكليل مجده معبد لاجل اتعابك وسوف تثال عذاب شديداً وانا اكون معك كما رسم لي (٧) الرب ثم غاب عنه فلماً اصبح النهار قال الامير للجندي اتقنوا ذلك المخالف للملوك ان كان مات فارمهوه فلماً اتوا وجدوه واقفاً يصلي فاعلموا الامير بذلك فتعجب من حياته (٨) ثم عرّاه وابصر جسمه صحبيحاً فبهت و قال ان هذا سحر أقوى ثم امر ان يعلق منكساً ويوقد تحته نار ففعل به ذلك ثم عصر بالنهمازين (٩) وُضرب بالسياط ضرباً موجماً فلماً تعب الامير من عقابه امر ان يُلعب عليه بالسيوف قطع ورمي

١) In uno cod. F (fol. ١٤ r.) Cf. supra, p. ٢٢

٢)

اليهنساوي : Omnes codd. præter A om. ٣) E et F

٤) مكسيميانيوس : C بيري جاريا : B ٥)

٦) فالرسل استحضره واستعجب من حياته : G ; فاستحضره وتعب من حياته : B

٧) Sic ; B et G' بالنهمازين :

للكلاب (١) فلم تقربه ولما كان الليل أخذوه المؤمنين سرقة ولقوه في أكفان جدد
وطيّبوا باطياط فاخرة ثم وضعوه في تابوت ودفونوه . شفاعته معنا أمين
و فيه ايضاً استشهدوا القديسين [اوخانيوس واغابودرس والبيديوس (٢) هولاي
القديسون كانوا مسيحيين من ابائهم واجدادهم (٣) سالكين في طريق الله
٤) مشايرين ومتادين بكل علم الاهي فاختارهم القديس اروس (٤) البطريرك بارسليم
وقدتهم اساقفة على غير كلامي بل ارسلهم يبشرون ويكرزون بالانجيل فبشرروا في
مدن كثيرة فسكتهم الكفار في بعض المدن فضربوهم [ضرباً بلا رحمة فيه ورجوه
بالحجارة ثم كتفوهم وضربوهم (٥) وهم يجذبون على الارض الى ان تنيحوها . شفاعتهم
وبركاتهم تكون مع جميعنا أمين

اليوم الخامس عشر من برمها

١٠

في هذا اليوم تنيحت القديسة الباردة المجاهدة سارة الراهبة . هذه الناسكة
كانت من بلاد الصعيد ابنة اوبين عابدين للمسيح وكانت لهم ثروة جزيلة ولم يكن
لهم سواها فادباً بهذه القديسة ورتياها بكل فلسفة (٦) مسيحية وعلماها الكتابة
وكانت مداومة قراءة الكتب السمعية وبخاصة اخبار الرهبان ولأجل مداومتها في
١٠ قراتهم اشتاقت الى السيرة الروحانية النسائية فصعدت الى بعض ديار العذاري
التي بالصعيد ومكثت فيه سنتين تخدم العذاري ثم لبست فيه زي الرهبة فكانت
مجاهدة الشيطان والشدة ثلاثة عشر سنة حتى ان الشيطان لما ان غلب معها (٧)
وكلّ وضجر من ثباتها ومحبتها في الطهارة قصد ان يسقطها في الكبر يا ظاهر لها

ويقطع ويُرى للكلاب فعملوا به كذلك : G' ; فقطع بالسيوف ورمي للكلاب : B (٨)
٢٠ E : اوخانيوس وغابورس والبيدوس : C ; اوخانيوس واغابودرس والبيدوس : B (٩)
لوحاليوس : G' ; اوخانيوس واغابودرس والبيديوس : F ; اخابيوس واغابودرس والبيديوس
وعابودرس وبالبيدوس

القديس اروس (sic) : F ; القديس اريوس : C om. ; B :

4) B,C,F et G' om. ٥) حكمة : B et G' منها :

وهي على سطح قلاليها (١) وقال لها ابشيри يا سارة فقد غلبت الشيطان (١٦ v.)
 فاجابته اني امرأة ضعيفة ما استطيع ان اغلبه ولا يغله ويرطه (٢) عني الا المسيح (٣)
 وكانت هذه القدسية تقول للعذاري التي معها اقوال كثيرة نافعة منها انها قالت اني
 لم اضع رجلي على درجة السلم وارفعها الى الاخر الا واصور (٤) اني اموت قبل
 ان اصعدها حتى لا يغيرني العدو بطول الامر وقالت ايضاً جيداً ان يفعل الانسان
 رحمة ولو انها منجل الناس (٥) كثيرة مكتوبة في اخبار المشائخ الرهبان ومكثت
 هذه القدسية مجاهمدة جهاداً عظيماً وكانت في قلالية على حافة (٦) البحر (٧) مكثت
 فيها ستين سنة ما ابصرها احداً يوماً قط تشرف عليه ولماً كبرت هذه القدسية
 ووصلت الى قرب (٨) اهلانين سنة انخلت من رباط هذا العالم وذهبت الى النعيم
 ١٠ الدائم . برకاتها تحرسنا امين
 (٩) وفيه تذكر اهلانس الشهيد من اهنانس (١٠) . صلاته تكون معنا امين

اليوم السادس عشر من برمها

(١١) في هذا اليوم تُنَيِّحُ الاب المقدس ابنا خايميل بطريرك الاسكندرية . هذا

-
- | | |
|---|--|
| <p>١٥ (١) تصلي : G' et G ins. (٢) ولا يطرده : G' ; ويطرده : B</p> <p>٣ (٣) وانا اتحقق : G' ; واصور : B (٤) قوة سيدنا المسيح : G'</p> <p>٥ (٥) فبدراومتها سياق الى رضا الله وقالت اقوالاً : B,C,D et F ins.</p> <p>٦ (٦) حافية : G' (٧) النهر : B,C,D,G' (٨) B om.</p> <p>٩ (٩) هلياس من اهنانس : G' ; هلياس الشهيد من اهل اهنانس : B et F ; C et D om. (١٠) Hæc relatio in D multo brevior . Sic se habet :</p> | <p>١٠ في هذا اليوم تُنَيِّحُ التقى : ابنا خايميل بطريرك الاسكندرية . هذا
 ابنا خايميل بطريرك الاسكندرية . هذا الاب كان راهباً بكنيسة القدس ابو مقار وكان عابداً
 زاهداً فلماً تُنَيِّحُ الاب ابنا تادرس البطريرك مكثت الابا الاساقفة مجتمعين بضر ايماماً كثيرة
 وهم يتذمرون لمن يصلح لهذه الرتبة الى ان اعلموا انسان اخر قدس فيه نعمة النبوة فقال انتي
 كنت في كنيسة ابو مقار اصلى الى ان جا صوت من السماء يقول ان كيل يستحق لهذه الرتبة
 فشكروا له فضائل فكرز بطريرك كارو ورعى رعية المسيح الى ان تُنَيِّحَ
 ٢٠ فشكته الاساقفة جميعهم وذكروا له فضائل فكرز بطريرك كارو ورعى رعية المسيح الى ان تُنَيِّحَ
 Alteram de eodem sancto viro relationem , a nostro cod. A traditam , videsis infra , ad diem hujus mensis 20^{um}.</p> |
|---|--|

الاب كان راهباً بكنيسة ابو مقار وكان عابداً زاهداً فلما تئسح الاب ابنا تاودرس
البطريوك مكث الاب الاساقفة مجتمعين بصر ايماناً كثيرة وهم يتجرروا من يصلح
لهذه الرتبة الى ان اعلمهم انسان قديس بهذا الاب ثم اعلمهم انسان اخر قديس فيه
نعمة النبوة فقال انتي كنت بليعة القدس (١٧٢) ابو مقار اصلي الى ان جا صوت
من السماء يقول ان كييل (I) مستحق بهذه الرتبة فشكوه جماعة الاساقفة جميعهم
وذكروا له (2) فضائل كثيرة واتفقوا عليه وأخذوا من التوقي مصر كتاب ليحضره
من الدير ولما توجهوا من الجزاية (3) وجدوه جائياً مع مشائخ الراهبان في شغل
فسكتوه وقيدوه ووسموه بطريوكاً في اليوم السابع عشر من توت وكان لاهل
الاسكندرية سنتين (4) لم يطر عليهم مطر الايسير فطرت ذلك اليوم وثانية وثالثة
١٠ مطرًا غيرًا وجرت في ايام هذه الاب على المؤمنين (5) هبجا من البلاد المصرية والذي
أحصي من كفر بال المسيح اربعة وعشرين الف نفس وكان الاب البطريوك في (6) ذلك
في حزناً عظيم جداً الى ان اهلك الله من كان سبب ذلك وفي زمان هذا الاب قام
على الملکية بطريوك اسمه قزما وجرت بينه وبين هذا الاب مناظر (7) في ذكر
الاتحاد (8) طبيعة واحدة متجسدة كما قال كيرلس وكتب اساقفته خطوطهم بذلك
١٥ وذكر في الخط انه لا يجب ان يقال في المسيح من بعد الاتحاد طبيعتين ومتقدين (9)
ولا اثنين ولا شخصين فاصطلحا على ذلك وتقرر الامر ان تصير كنيسة واحدة ورضي
قسماً بطريوك الملکية ان يصير اسقفًا على مصر واتفق جميعهم على ذلك فافسد (10)
بيانهم رجل ملكي يسمى اسطاطيوس (11) من اهل الاسكندرية (17٧)

١) C et G': خايل (2) ان له: B:

٣) سنتين: B et G' (4) الى البجيرة: B:

٥) شديدة عظيمة وخرجت جماعة من المؤمنين: B,F et G' jure ins.:

٦) مناظرات: B et F: (7) من: B:

٨) وبين طبيعتي المسيح وكتب له فيما بطريوك الملکية خطه: . Sic ; B,C,F,G' ins.
ان المسيح من بعد الاتحاد

٩) B et G': C vocem hanc et duas subsequentes omittit. (٢٥)

١٠) اسطاطيوس: C ; اسطاطيوس: G': فاشتد:

أفانة طلب (١) ان يجعل اسقفاً فما رضوا (٢) به فلماً (٣) ينتفقا (٤) أرضي قسطنطين
 اسقف مصر ودخل (٥) تحت طاعة ابنا خايميل واما سيرة هذا الاب فلقي شدائد
 كثيرة من الملوك الظلمة وعقب عقوبات شديدة بالضرب الكثير والحبس الطويل
 والتكميل بالحديد وقدم الى ضرب الرقبة عدة مرات والرب ينجية لرعايه شعبه ثم
 أطاق ليحيى الى الصعيد ليتصدق ويحيى له فضي وصنع لهم (٦) ايات كثيرة ورد
 كثيرين من خرج من دينه ولما اتصل خبر هذا الاب اوحبيه وعقابه على (٧) الحبشة
 حتى له وعزى اهل مصر ووصل الى الصعيد وكان معه مائة الف فارس (٨) ومائة الف
 جمل ونهب بلاد كثيرة فلما علم ملك مصر ان ذلك بسبب البطريرك اطلقه وآخرمه
 وارسل الاب الى ملك الحبشة يباركه عليه ويعرفه انه قد تخلص ويأمره ان لا يتعذر
 مكانه بل يحيى الى بلاده فلما قرأ الكتاب ارتحل راجعاً ولما كفل هذا الاب سعيه
 وجهاده انتقل الى الرب الذي يحبه . له المجد دايماً وعلينا رحمته امين

اليوم السابع عشر من برميقات

تنبيح البار الصديق العازر حبيب الرب الذي اقامه الرب امن بعد موته (٩) هذا
 البار كان منبني اسرائييل وكانت مرتا ومريم الذي دهنت السيد بالطيب كانا
 ١٠ الاثنين اخاه وكانوا جميعهم تلاميذ لربنا يسوع المسيح (١٨.c.) وكان محبّاً فيهم لما
 فيهم من الفضائل وكانوا جميعهم لم يتعلّقوا (١٥) بزواجه فلما حان ان يوّفي هذا
 الاب (١١) الدين المقرر على طبيعة (١٢) البشرية وان يشرب الكلاس الذي لا بد ان
 يشربه ساير البشر وافاه (١٣) في مثل هذا اليوم والرب سبحانه فانه عالم من اول الدهر

١) رضي: C' (٢) لاجل انه اراد: B,C,F,G'

٢٠ دخل قسطنطين الملكي: C (٥) اختلقو: G (٤) هناك: B (٦) رضي قسما ان يصير اسقف مصر ودخل: G'; اسقف مصر

٧) وما جرى عليه ملك: B (٨) فرس: B et G'

٩) من بعد ان مات باربعه ايام: B; من بعد ان مات: G'

١٠) البار: G' (١١) ولم يكن احد منهم تعلق: G'

١٢) B et G' (١٣) فاتوفاه: B; فاوفاه: G' (sic)

ان هذا الصديق يتنيح في مثل هذا اليوم وانه سيقيمه وانما تركه يوم وموكبته الى
ان اتت عليه اربعة ايام لينتن ويقيمه حينيذاً فتعظم الاية ويعاين ايضاً ذاك في هذه
المدة منازل الصالحين والطالحين (١) وحينيذاً اتي الرب له المجد واقامة كها شهد بذلك
يوحنا الثاولوغس اذ يقول ان الرب دعاه من بعد اربعة ايام فخرج ويداه ورجلاه ووجهه
ملفوظين كما يكون الموتى وكان خوجه وهم ملفوظين انه (٢) مثل اقامته والسبب في
اخراجه وهم ملفوظين ولم ي Ars بخله من داخل (٣) القبر ليتحقق موته ليلاً يُظن ان
ذلك حيلة باتفاق بينهما فامر الرب ان يخرج وهو ملفوظ على حاله ولهذه عظمت
الاية ولو افترضنا ان يقال بعد ذلك انه كان حياً فكيف كان يخرج وهو ملفوظ
اليدين والرجلين مغطى الوجه . فلربنا يسوع المسيح المجد الى ابد الابدين امين
٤ وفيه تذكار جرجس العابد وبالسيوس (٥) الشهيد ويوف (٦) (١٨ v.)
الاسقف . بركات الجميع تحفظنا امين

اليوم الثامن عشر من برمها

في هذا اليوم استشهد القديس ايسيدروس (٧) ارفيق سينا . وكان هذا سينا (٨)
من الاجناد المجردة مع والي القرما من اهل دقیاس (٩) وكان هذا القديس ايسيدروس
١٠ صديقه يعمل صنعة الصوف وكانت كلاتها يصدقان بما يكسباه فابصر في بعض الليل
رويا كان امرأة عذراً معها اكاليل تضعهم على رؤوسهما فلماً استيقظا اعلمبا بعضهما البعض
بالنمام ففروا بذلك وعلما (١٠) ان الرب قد دعاهم للشهادة فاتيا الى الوالي فجعل سينا
منطقته وطرحها قدامه واعترفا كلها بالسيد المسيح فامر باعتقالها فارسل الرب
ملاكه اليهما وعزّاهما فارسل الوالي سينا الى المدينة الاسكندرية وترك ايسيدروس

-
- | | | |
|----------------------------|---------------------------------------|---|
| ٢ جوى : G' (٣) | ايـة : 2 (٤) | الـصـدـيقـينـ وـالـصالـحـينـ : G' |
| وـبـالـنـيـوسـ : G' | والـقـدـيسـ بـالـشـيوـسـ : C | B et C melius |
| اسـيدـارـوـسـ : G' | ؛ اـيسـيدـارـوـسـ : C, D et E | ؛ اـيسـيدـارـوـسـ : F om. |
| رـفـيقـ يـوسـابـ : C | ؛ رـفـيقـ سـاناـ كانـ هـذاـ سـناـ : D | ؛ رـفـيقـ سـاناـ وـكانـ هـذاـ سـناـ : B |
| دقـیـاسـ : D | ؛ دقـاشـ : C | ؛ دقـاشـ : G' |
| وـایـقـنـاـ وـعـلـمـاـ : B | دـفـنـاسـ : 9 | الـاسـقـفـ وـسـناـ الـذـيـ كانـ |

وبعد مدة ربع واي الاسكندرية اعاد سينا الى القرما فرحا باجتاعهما وقص كلامهما
ما جرى عليه فعذبهما الوالي عذابا شديدا ثم امر ان يحفر حفير للقديس ايسيدروس
اوبرموا فيه النار (١) فسأل الاجناد ان يتصلوا عليه قليل حتى يصلى فصلّى وطلب
من السيد المسيح ان يتقبل نفسه ويتم تجسده ثم تقدم الى الحفرة (٢) النار
وطرح ذاته فيها فاسلم الروح بيد الرب ولم ينال جسده شيئا من الفساد ولا تغير عن
حاله وكانت والدة القديس سينا تبكي عليه لفراقه من رفيقه ثم حملوا جسده ووضعوه
في مكان الى ان انقضى الاضطهاد وعند نياحة القديس ايسيدروس ارأت ام سينا جماعة
من الملائكة وقد اخذوا نفس القديس ايسيدروس (٣) بمجده عظيم . شفاعته وصلاته
معنا امين

اليوم التاسع عشر من برمها

١.

في هذا اليوم تنيّح القديس المبشر ارسطابولوس (٤) الرسول . هذا القديس كان
من جملة السبعين الذين انتخبهم الرب وارسلهم يكرزون قبل الامه ونال مع التلاميذ
اما نالوه من القوة والنعمة والروح العزي (٥) وصبح التلاميذ وخدمهم بالبشرة
المحيية (٦) وعدهم وخَصْ نفوسهم بما (٧) افادهم من الوصايا الالهية فاقامته التلاميذ
استقاما على ابراطرياس (٨) فضى اليها وبشر فيها (٩) ووعظمهم وصنع امامهم ايات
كثيرة وناته من اليهود واليهودانيين شدائد كثيرة وُطرد منهم مرار عدة ورجم
بالحجارة ولما اكل سعيه تنيّح بسلام وقد ذكره بولس الرسول في رسالته الى رومية .
شفاعته تحفظنا امين

١) B,C et G' ins. : واصدوا بها : (٢) وبرموا في النار : B om. ; tum B , C,G' ins.

٣) ارسطابولوس : G' ; ارسطابولاص : F ; ارسطابولوس : D ; ارسطابولوس : B

٤) Tres priores voces codex C, omnes præter duas priores B omittit .

٥) ونادي معهم بالشري المحبية ورد كثرين الى طريق الخلاص ودخل جم : B et G'

٦) في الاعان بالمسیح

ابراطريا : G' ; (؟ ابراطريوس vel) ابراطريوس : C ; ابراطريوس : B (٧)

٨) B et G' ins. . وعدم :

٢٥

(٤) وفيه أيضاً ذكر سبعة من الشهداء وهم الاسكندرinos (٢) المصري وأغابيوس (٣)
 (٥) من غرة ونيمس-لاوس (٤) من البنطس وديوناسيوس (٥) من اطرابلس (٦)
 وروميس (٦) وبليوش (٧) كانوا من قرى مصر. هولاي ارتبطوا بالمحبة المسيحية واتوا
 الى والي قيسارية فلسطين فاعترفوا امامه بالمسيح ونالوا اكمل الشهادة في زمن
 دقلاديونوس الكافر . شفاعتهم تكون معنا امين ٠

اليوم العشرون من برمها

(8) في هذا اليوم تنبع الاب ابنا خايميل بطريرك الاسكندرية . وهذا الاب
1. كان فيه ثلاثة خصال (و جميلة فناته في بطركته احزاناً عظيمة منها ان اسقف سخا
كان جاهداً شريراً محبأً لمجد الدنيا وكان بدنوشر (١٥) يمعنة قد جددت تحتاج الى
١٠ التكرير فسألته اراخنة البلاد الذين اهتموا بالكنيسة ان يسيروا الى الاب البطريرك
واساقفة النواحي التي تليهم وتكرير يعدهم (١٦) ولما ان جاءوا بخلاف باطن (١٧)
الاسقف تركهم في البيعة وخرج زعم ليتهم بهم ولم يذكر قول الرب ان الذي يحتاج
إليه يسير اقليماً فات وقت القدس وهو غائب وزاد في الغيبة سالت الاساقفة والمشائخ
الاب البطريرك ان يقدم القدس ليقرروا الكتب (١٨) الى ان ي يأتي الاسقف ولما جلوا
١٠ عليه اقام بدل بذلة البطريركية (١٩) وقدم القدس (٢٠) ولما بلغ الاسقف ذلك

الاسكندر وراسلاس: Cæteri codd., præter Dom.

3) B et F : واغایوس . E ; واغابوس :

و^يغولا: G ; و^يتمولاوس: F ; و^يسمولاوس: E ; و^ينيقولاوس: C)

٥) E om.; F: وروماليوس ; G': اطرايلاس (omisso من)

وبلابوس: G'; وتابوس: E; وباليسوس: F.

8) In G', narratio hæc, imprimis quoad posteriorem partem, multo

حاشية . لا يقرأ فانه غير لائق لاجل ما : brevior . Notat autem cod . A in margine :
وَقَمْ فِي هَذَا الْبَرْ وَالرَّأْيِ لِمَدِيرِ الْبَيْعَةِ وَالْأَمْلَاحِ لَا يَقْرَأُ

الذى في كرسيه : IO) B ins. 9) Bet D: كان ذو خصال

٢٥ وَلَا سَاقِفَةُ الْمَاجَوِرِينَ :^G ; وَاسْقَفَةُ النَّاجِيَةِ لَاخْذَ بِرَكْتِهِمْ وَنَكْرِيزَ بِعِيَّتِهِمْ : B melius :
ما طن: B (12) لم لاخذ بـرـكتـهم وـنـكـرـيزـ بـعـيـّـتـهـم

قام بـدالة البطريق: G ; قام بـدالة البطريـكة: B (١٤) بعض الكتب: B (١٣)

دخل فيه الشيطان فقام (١) وجاء الى البيعة وخطف القربان من على الميكل المقدس ورماه (٢) وخرج مغضباً فاستدعي الاب البطريرك (٣) قرباناً اخر وقدس عليه وفي الغد جمع الاب البطريرك (٤) الاساقفة الذي كانوا معه والكهنة والعلماء وقطع الاسقف وقدم غيره [فدخل فيه الشيطان] (٥) فضى الى امتوبي مصر (٦) [وادفع على البطريرك] (٦) وذكر ان عنده ما لا كثير فاحضره التوقي وطلب منه مال البيع واوانها فابى ان يعطيها له وقال له اما جسدي فبين يديك واما روحني فييد الخلق (٧) فاصل بتخسيمه وحاسمه فاقام معتقل فوق السنة وهو في هذه المدة صائم ولا يأكل سوى خبز [وباقلة] مصلوق (٨) وملح وبعد ذلك ضمّن عليه واخرج له لين (٩) عشرين الف دينار وكتب على الضمنا بها حجّة فوزن (١٠) عشرة الاف دينار واخذ بعضها من الاساقفة وجبها بعضها من المؤمنين ومن رهبان البرية ثم استلف من اهل الاسكندرية رباعهم الى ان كل العشرة الاف دينار (١١) واما العشرة الاف الاخرى فانه قد ان يتصدقها من البلاد يده [فضى الى تنبس] (١٢) [أي] يتدبر بها فاقام (٢٠٧.) بها يوم واحد فدخل راهب (١٣) مسكيين عليه ثياب زهله فأخذ يركّة الاب ثم جلس عند الاب (١٤) بجنب

١) *B et C om.* ٢) *فكره ورماه:* *B* ٣) *B et G' om.*

٤) *C om. Textus autem cod. G', post verba sic contrahitur:* (١٥) وكان لهذا الاب غيرة روحانية وكان ممثلاً من روح الطهارة والحكمة وصيّر هذا الاب على شدائد كثيرة وكان مداوماً لوعظ الشعب وتعليمهم بلا ملل وكان لهذا الاب فضائل كثيرة وحسب سيرة ابابنا الرسل في البشرى واكرازه والانتذار باسم المسيح والايقان باسم القدوس وصار هذا الاب في بطركته بكل سيرة حسنة بكل القوانين الرسولية وكان ورعاً مترهدّاً ناسكاً كامل الصفات الحسنة ورعى رعية الرب بلا عيب ولا فقر في شيء من التعليم ولا الموعظ في طول زمانه وارضى الرب بمعامله في زمان رياسته واخيراً تبيّح الى الرب السلام من الرب. نايب السلطة: *C* (٥) يرحمنا بصلاته ويرحم كاتبه امين

٦) *ورفع على البطريرك: C; ورفع على البطريرك رفاعات: B*

٧) *وفول مسلوق: C; وباقلا مصلوق: B* (٨) *ومال ليس لي: C ins.*

٨) *منها: C* (٩) *ليورن: C* (١٠) *B ins.*

٩) *وكتب خطه لاهل الاسكندرية بالف دينار في كل سنة: B,C,D et F ins.* (١١)

١٠) *فانى اليه راهبا: C* (١٢) *فابتدى من بلبيس: C; فضى الى بلبيس: B* (١٣)

١١) *باب: B* (١٤)

تلذميه و قال له قل للاب لا يضيق صدره (١) فالي اربعين يوم ايتخلص من الشدة التي عليه وما يوزن (٢) شيئا فاعام التلاميذ الاب و طلب الراهب فالم يوجد و قبل كمال الأربعين يوم مات الامير موتة سو وقام والده مكانه فرد الخط على الاب البطريرك وقطعه كما قال الراهب ثم حصل للاب حزن عظيمأ على ما جرى منه وعليه (٣) ثم تذبح بسلام بعد ان اكل في البطريرك لتسعة وعشرون (٤) سنة . صلاته تكون معنا امين

(٥) وفيه اقام الوب العازر من بين الاموات وامن به كثيرا (٦)

(٧) وفيه تكريز بيعة القديس آبا اسقون (٨) صلاته تحفظنا امين

ال يوم الحادي والعشرين من برمها

(٩) في هذا اليوم نعيد لذكرى السيدة العذرا الطاهرة الزكية مرقرييم والدة الله الكلمة كنز الحياة ام الرحمة الخلونة الشفيعة . شفاعتها تكون معنا امين

وفي هذا اليوم حضر ربنا يسوع المسيح مع تلاميذه في بيت عانيا لما كان العازر الذي اقامه من بين الاموات احد المشكين معه وكانت مرتا (١٠) اخته تخدم الجمجم الحاضر (١٠) معه ومریم اخته الاخرى تذهب قدميه بالطيب وتسجحهما بشعرها فدحهما الرب وأشار بذكر موته القريب فقال آبا حفظته (١١) يوم دفني وبقوله ان المساكين عندكم في كل حين وانا لست عندكم يرمز بقرب صلبه وموته

(١٢) وفي اليوم (١٢) تشاوروا عظيا الكهنة ان يقتلوا العازر لاجل ان كثيرين من عظام الاية كانوا يوهنوا ربنا يسوع المسيح الذي له المجد الى ابد الابدين امين

٢٠ تخلص ويأخذ الحجة التي عليه ولا يزن : B (٢) صدرک : B (١)

ثلاثين : C (٤) خط الصمام واطلق سبلهم وندم على ما جرى منه عليه : C (٣)

5) F et G' om. (٦) لعظم هذه الاية : B add. (٧) F et G' om.

8) Omnes codd. præter A om. (٩) آبا اسقون : D,E et H (٩) آبا اسقون : C (٩)

10) D et E om. (١٢) لها حفظيه : B (١٢) الجميع الحاضرين : D (١٣) Sic.

(١) وفيه ايضا ذكر القديسين أتاودرس وتياؤوس (٢ الشهدا صلاتهما تكون
معنا امين (٣)

اليوم الثاني والعشرين من برميقات

في هذا اليوم تزيح الاب القديس الروحاني ابا كيرلس اسقف يروشالم . هذا
القديس نشا في عالم البيعة وكان فيها ماهرا فلماً تزيح الاب مكسيموس اسقف
يروشالم اختير هذا الاب الرتبة من بعده فرعى شعبه انهى رعية (٤) واجودها وحرثهم
من الذباب الخاطفة (٥) المثنانية (٦) الاريوسية فاماً اجتمع المجمع بسرديقي حضر
هذا الاب وعند شيعة اريوس ونفي ااكاكيوس (٧) الى قسطنطينوس الملك (٨) من
كرسي قيسارية فذهب ااكاكيوس (٩) الى قسطنطينوس (١٠) الملك ابن قسطنطين
الملك الكبير فشكوا له ما جرى عليه (١١ v.) من الجموع وبخاصة من هذا القديس
كيرلس فارسل ونفي كيرلس من يروشالم وجماعة اساقفة من كراسيمهم فجا هذا
القديس الى طرسوس واجتمع بساوانس اساقفها فغضبه وساعدوه ولماً اجتمع المجمع
بسلاوكية كان هذا العظيم (١٢) احد المجتمعين فيه فاعنوا ااكاكيوس فذهب ايضاً
اكاكيوس الى الملك وعرفه ما جرى عليه واغری قلبه على الاب كيرلس فارسل ايضاً
ولقاه ولماً مات قسطنطينوس وملك ابنه قسطنطين رد الاب الى كرسيه ورد كل
الاساقفة الذي نفاه ابوه فعاش في هدو وسلامة بقية أيامه [ولماً تملّك (١٢)
تاوضسيوس (١٣) الكبير وجمع الجموع المائية وتحسين عدينة القسطنطينية على مقدونيس

تاوضوروس وكلياتاوس : G' ; تاودرس وطيماتاوس : D) ١) Bom.

3) Hic inserunt C (fol. 27 r.-28 r.) et F (f. 22 r.-23 r.) memoriam

S. Theopistæ, quam ex A ad diem 20^{um} mensis Thoth edidimus . ٢

4) Bet G', rectius : رعاية ٥) B et C om.

6) C om. ٧) ااكاكيانوس : C) ٨) B,C,G'om.

9) ااكاكيانوس : D ; قسطنطين : G') ١٠) كرسي قسطنطينوس . C)

١١) وملك : G') ١٢) المظم : E)

تاوضسيوس : B et G') ١٣)

وسبليوس وابولياناريوس (١) فلمنهم واتباعهم واضاف الى الامانة (التي وضعتها الشفاعة) وثانية عشر (٢) من حد (٣) نومن بالروح القدس الى اخراها (وصنف كتاب يحوي ثانية عشر مقالة (٤) وصنف هذا الاب (أ) بالروح القدس (٤) ميامير عدة (وعصاة عدة (٥) او فسر في الامانة وهو كتاب نافع جداً مملواً من كل حكمة (٤) واقام على الكرسي ثلاثة وعشرون سنة وتنيّح بسلام. صلاته وبركاته تحفظنا امين ٠

(٦) وفيه ايضاً تذكرة نياحة الاب الاسقف الكرم الكامل بكل المعاني صاحب الشيخوخية الحسنة والذكر الجميل ايننا ابا ميخائيل اسقف كرسيي نقاده . الرب يرحمنا بصلاته وطلباته الى الابد امين

اليوم الثالث والعشرين من برمهات (٢٢٢.)

١٠ في هذا اليوم تنيّح النبي العظيم دانيال . هذا الصديق كان ابن بنت (٧) يوشاير ولما اسي بختنصر يروشليم في السنة السادسة عشر من مملكته اخذ يوشاير ابن يواقيم اوبنته ودانيال ابن بنته (٨) وسي معهم خلقاً (٩) منبني اسرائيل واخذ كل اموال وجدها في بيت الملك وفي بيت الله كما تنبأ اشعيا لزقيا (١٠) الملك وكان هذا النبي صغير السن فاظهر كل سيرة فاضلة كاملة وحلت عليه روح الله وتتبّأ في بابل وفي السنة الرابعة من السبي ابصر بختنصر روايا صعبة في منظرها وتأولها فارجفتة جداً ولما انتبه نسيها فجمع كل حكمها بابل فطلب منهم معرفة (١١) ما راي وتأوله فام يعلموا الرويا فضلة عن تفسيرها فرسم بقتلهم فلما سمع دانيال لان سيد الشرط

٢٠ مقدونيوس حضر هذا الاب فيه وقاوم مقدونيوس وسبليوس وابولياناريوس (sic) : B : (1) مقدونيوس بالقسطنطينية حضر هذا الاب وقاوم مقدونيوس وسبليوس وابولياناريوس : C : مقدونية وسبليوس وابولياناريوس : G' : واتباعهم 2) Com.

٣) من جد : Sic plerique codd. ; A, mendose : G' ; من عند : (3)

٤) Sic A ; sed legendum : . . . وعظات : cum B, qui hanc propositionem præmittit ei quæ apud nos antecedit et in qua sermo fit de libro (كتاب)

٥) In uno cod. G' (fol. 21 v.). ٧) B et D من بيت :

٨) وبنيه ودانيال ابن ابنته : G' ; وبنه ودانيال ابتهما : C ; وبنه ودانيال ابن عته : B

٩) B ins. ١٠) لزقيا : B عظيماً : (11) B om. ٢٠

اراد قتله وقتل اصحابه ولماً عالم دانيال السبب من سيد الجند امن بتاخير الامر (I) الى ان يشيي الملك بروياه ثم صلى دانيال هو ورفقته (2) الى الله وتضرع اليه ان يعرفه تفسير روايا الملك فاوحي الله اليه بها فدخل الى الملك وقص عليه النام وشرحها له وبين الله اتها تبني عن الملوك (3) الذين يلكون بعده وما يحدث بكل واحد منهم شرحا ملخصا (4) (v. 22) فاستحسن مجتتصر قول دانيال وسجد له ورسم له بقربابين وعطايا وفضله على (5) كل حكما بابل ثم راي منام اخر فسرها له ايضا وعرفة ان الله لاجل تكراهه سيخرجه من البشر ويسكته مع الوحش في البراري سبع سنين يأكل فيها العشب مثل البهائم ثم يعيده الى ملكه فتمت نبوته ثم بعد موت الملك مجتتصر فسر لبطاشاصير ابنته (6) ما كتب له الملك على الحائط عندما شرب على اية بيت الوب واعلمه ان المكتوب معدود وزمرون ومبسط وان تفسيره ان الله قد اعد ملوك (7) سيسقط (8) الى ملك مادي وملك فارس وتنت نبوته واوراه الله في الرويا الملوك الایتين (9) من بعده الى اخر الزمان والمسيح الدجال ورای مجد الله وعظمه وابصر شرف المسيح او المهيته واتنبا (IO) على مجيه وحد (II) لذلك سنينا فعنده كلاما جاء المسيح كما تنبأ وقال ان المسيح يأتي ويقتل ولا يكن (12) لها ملخصا بعده وان الـبيـت الـقـدـس بعد قتل المسيح يخرب وتبطل القراءين والذبايح وقد تم ذلك جميعه وكان ببابل صنم وظيفته كل يوم اثنى عشر مكيل (13) دقيق واربعين كيشا وستة اجاجين خمر وكان الملك كون (14) الفارسي يسجد له كل يوم وكان يظن ان الصنم (15) يأكل ويشرب ما يوجد بسببه فنهاه دانيال عن ذلك واعلمه ان الصنم

- ؛ فيها انه تبني عن الملوك : B (3) ورفيقه : B (2) الامير : I
لـفـيـها وـتـبـيـ عنـ الـمـلـوكـ : G' ; لـاـخـاـ تـبـيـةـ عـلـيـهـ وـرـفـقـتـهـ الـمـلـوكـ : C
عن : B (5) من كل واحد منهم شرحا ملخصا : B (4)
الـغـيرـكـ لـاـنـهـ وزـنـكـ فـوـجـدـكـ نـاقـصـاـ وـانـ : . B,C,F ins (7) لـبـطـاشـاصـيرـ اـبـنـهـ : B (6)
ملـوكـ مـكـيـلـ (8) B et D ; منـبـسـطـاـ : C ; يـنـبـسـطـ : F ; سـيـنـسـطـ : G' vero et hanc et
subsequentem vocem (الـىـ) omittit. (9) Sic.
والـهـيـهـ وـتـبـيـاـ : D ; ولاـهـوـتـهـ وـتـبـيـ : B (10) وـحـدـدـ : D ; وـجـدـدـ : B (11)
مـكـيـلـ : B (13) يـكـونـ : B et D (14) Bet D : كـورـشـ

لا يأكل ولا يشرب فغضب الملك واستعلم من كهنة الصنم فقالوا له أن نجل الصنم (١) يأكل ذلك ثم وضعوا الطعام قدام الملك عند المسا وخرجوا فاستحضر دانيال دماداً ونشره في المكان امام الملك ثم ختم الملك المكان بختمه فخرج خدام الصنم من سرب (٢) تحت الارض واخذوا ذلك وفي الغد فتح الملك فيها وجد الطعام فصاح عظيم انت ببابيل (٣) فضحك دانيال وادى الملك اثر مشي الرجال على الرماد فقتل الملك الخدام وكسر الصنم وقتل ايضاً دانياال الشعبان الذي كانوا اهل البلد (٤) يعبدونه ورمي هذا النبي في جب السبع مرتبين آفاقاً فيه (٥) ادفعه يوم وليلة ودفعه ستة ايام (٦) والجب مطبوق عليه مختوم (٧) ولم يرمي له شيئاً يأكله في هذه المدة وحرسه الله سالمًا وحمل الله حقوق النبي من يورشليم ومعه أغدا الحصادين (٨) فوضعه على الجب ببابل وصعد دانياال واكل منه (٩) وتعزّى بكلام حقوق وشكث دانياال في بابل الى السنة التي رجع فيها بنوا اسرائيل الى يورشليم وهي سبعين سنة ثم تنيّع بسلام صلاته وبركاته تكون معنا امين (١٠)

(٢٣ v.) اليوم الرابع والعشرين من برمهاط

في هذا اليوم تنيّع القديس مقارة (١١) البطريرك بمدينة الاسكندرية . وهذا ١٥ نشا من ضيعة أُتُرِفَ بشيراً (١٢) فزهد في العالم من صغره واشتاق إلى سيرة الراهبة فدخل إلى جبل شيهات وترهب بكتنيسة القديس مقاريوس وانجح في الراهبة وظهرت له دلائل صالحة فلما تنيّع ابا قساً اتفق راي الاساقفة على تقدمة هذا الاب

ان الصنم: G' ; ان ببابل الصنم: D ; ان بيل باعل الصنم: C

شرب: G' ; مزادب: C ; سردادب: B

انت بابل: G' ; انت يا ببيل: D ; انت يا بيل: B,G,F

4) B et D : ٥) بابل: C om.

6) ايات C ut A , nisi quod omittit

غدا كان قد صنعت للحصادين: B

7) B om. 8) B om.

ابا مقاري: D (١١) B om. ١٠) B om.

١٢) تسمى بشير: G'

٢٠

٢٠

فُقِدَمْ من غَيْرِ أَنْ يَهُوَ ذَلِكَ وَلَمَّا خَرَجَ مِنَ الْاسْكَنْدَرِيَّةَ قَاصِدًا الطَّلَوْعَ إِلَى الدِّيَارِ
كَالْعَادَةِ عَبْرَ عَلَى ضَيْعَتِهِ الَّتِي وُلِدَ فِيهَا وَكَانَتْ أَوْالَدَتِهِ فِيهَا^١ وَكَانَتْ بَارَةً طَاهِرَةً خَافِيَّةً
مِنَ اللَّهِ كَارِهَةً^٢ فِي مَجْدِ هَذَا الْعَالَمِ الْحَبَّةِ فِي الْمَجْدِ^٣ السَّمَاءِ يُظْلَعُ الْأَبَّ إِلَى الضَّيْعَةِ
لِيُسَلِّمَ عَلَى وَالدَّتِهِ فَلَمَّا سَمِعَتْ بِهِ لَمْ تَخْرُجْ إِلَيْهِ^٤ وَلَا سَأَمَتْ عَلَيْهِ فَضَلَّتْ إِنَّهَا مَا عَرَفَتْهُ
فَقَالَ لَهَا إِنَا ابْنَكَ وَلَمْ تَسْلَمِي عَلَيْهِ فَاجَابَتْهُ إِمَامًا فَقَدْ عَرَفْتُكَ وَإِمَامًا انتَ إِنِّي أَظْنَاكَ
عَرَفْتُ نَفْسَكَ^٥ فَإِنَا كُنْتَ أَشْتَهِيَ إِنْ أَبْصِرُكَ مِيتًا وَلَا أَبْصِرُكَ بَطْرَكَ لَأَنَّكَ بِالْأَمْسِ
كُنْتَ مَطْلُوبًا بِنَفْسِكَ وَبِنَجْنُونِكَ^٦ فَقَطْ وَانْتَ الْيَوْمُ مَطْلُوبٌ بِكُلِّ رِعْيَاتِكَ شَمَّ
بَكِيَا كَلَاهَا فَدَخَلَ^(٧) كَلَاهَا فِي قَبْلَهُ وَكَانَ كُلُّ يَوْمٍ يَتَذَكَّرُ وَيَجْتَهَدُ فِي
سَيِّرَتِهِ وَاصْلَاحِ رِعْيَتِهِ مُنْبَهًا لَهُمْ بِالْقُرْآنِ وَالْمَوَاعِظِ مُتَجَرَّزًا بِوَضْعِ يَدِهِ عَلَى مَنْ يَقْدِمُهُ
مِنَ الْأَسْاقِفَةِ وَالْكَهْنَةِ وَلَمْ يَكُنْ يَتَرَعَّضَ لِأَخْذِ شَيْءٍ مِنَ الْأَمْوَالِ الْبَيْعِ وَلَا مِنَ الْأَمْوَالِ
عَلَيْهِ أَخْذُهُ وَكَانَ لَا يَقْدِمُ أَحَدًا إِلَّا بِتَزْكِيَّةِ الْكَهْنَةِ الْمَبَارِكَينَ وَكَانَ مَدَارِمُ التَّوْصِيَّةِ
الْأَسْاقِفَةِ وَالْمَسَوِّسِينَ بِرِعَايَةِ الشَّعْبِ وَحِرَاسَتِهِمْ بِالْمَيَاصِ وَالْمَوَاعِظِ وَاقْتَلَ عَلَى الْكَرْسِيِّ
الرَّسُولِيِّ عَشْرَوْنَ سَنَةً فِي هَدْوِ وَسَلَامَةِ الْبَيْعِ عَلَى يَدِهِ مُسْتَقِيمَةً وَالصَّلَواتِ
وَالْقَدَسَاتِ قَائِمَةً مُسْتَمِرَّةً ثُمَّ تَنَيَّعَ وَكَانَتْ صَلَوَاتُهُ تَحْفَظُ شَعْبَهُ صَلَاتُهُ مَعْنَا أَمِينٌ^(٨)

الْيَوْمُ الْخَامِسُ وَالْعَشْرِينُ مِنْ بُرْمَهَاتِ

١٥

فِي هَذَا الْيَوْمِ تَنَيَّعَ الْقَدِيسُ الْعَظِيمُ الرَّسُولُ قَرْسِيَّقُوسُ^(٩) أَحَدُ السَّبْعِينِ تَاجِيدَ
الَّذِي انتَخَبُوهُمُ الْرَّبُّ . وَهَذَا كَانَ مِنْ بَنِي اسْرَائِيلَ مِنْ سُبْطِ بَنِيَّامِينَ ابْنِ ابْوَيْنِ

١) والدته في الحياة: G' ; والدته فيها الحياة: B (2) زاهدة: B

٣) طالبة المجد: B

٤) ولما دخل إلى البيت ووجدها فاغدة تغزل وما قامت إليه: B et G' ins.

٥) بنطية نفسك: G' ; 6) فـا إثـانـا اـنـكـ قد عـرـفـتـ اـسـمـكـ وـلـاـ نـفـسـكـ: B (5)

٧) Hic memorat unus cod. G' tres martyres quos supra, ad diem
٨) ١٤^{um} Barmahât, cum aliis codd. jam memoraverat. Sic ipse استشهدوا القديسين:

او جانيوس واغانودس واليودوس

٩) ونيسوفوروس: G' ; او نسيفوروس: D ; او نيقرس: C ; او نيسوفوروس: B (Sic)

٢٥

حافظين الناموس فتبع المخلص مع جملة من تبعه لينظر اعماله في عظم آياته ويسمع
تعليمه فلماً اقام هكذا اياماً وهو ينظر في كل وقت اياتاً مختلفة اتفق انه كان
معه حاضراً من جمة الجمع الحاضرين (١) عندما اقام الرب ابن الارملة بعدينة
نابين (٢) افيا تاخير (٣) بعد هذه الآية ولا طلب معها دليل (٤) اخر أبل البس
ترك (٥) الاستضا بسراج الناموس اليهودي وقصد ليس (٦) البر وتقدم الى الرب يسوع
وامن به امن كل قلبه (٧) وتعتمد من يده فلماً قبل نعمة المزّي بعلية صهيون حيث
كان صحبة التلاميذ وتبع التلاميذ وخدمهم ويشير في بلاد كثيرة فاقامته الرسل
اسقفاً على اكورة اتناس (٨) فبشير فيها وعد اهلها وانار نفوسهم بتعليمه ووعظه وكان
فيهم يشفى نفوسهم واجسادهم ولماً اتم سعيه وحصل اكيل المجد تنيّح بعد ان
وصل الى سبعين سنة منها احد واربعين (٩) مسيحيّاً وتسعه وعشرون سنة يهودياً
وقد ذكره الرسول بولص في رسالته الى طيتوس وفي غيرها وسلم عليه . صلاته
وبركاته تحرسنا وتحفظنا الى الابد امين

اليوم السادس والعشرون من برميات

في هذا اليوم تنيّحت القديسة الطوبانية العذرا ابركسيّة (١٠) هذه كانت
ابنة اناس عظيماً من بيت الملائكة من مدينة رومية من جنس انوريوس (١١) الملك
فعند نياحة ابيها اوصى انوريوس الملك على ابنته فعند نياحة ابيها (١٢) املكها
الملك على ابن احد البطارقة (١٣) واتفق ان والدتها اتت الى ديار مصر لتأخذ ما

- ١) C om. ; من جملة الجمع : G' ; من جملة المجمع الحاضرين : B.
 ٢) فا تاخير : B,C et G' (٣) الارملة بنابين : C,F,G'.
 ٣) بـلـ الـجـينـ تـرـكـ : B et D.
 ٤) شـمـسـ : B et D (٥)
 ٥) كورانيوس : G' ; كورانياس : C et F (٦) وقصد خلاف نفسه : B.
 ٦) العـذـراـ اـبـرـكـسـيـةـ : G' ; بـرـكـسـيـةـ العـذـراـ : B (٧)
 ٧) نـيـاحـةـ اـبـيـهاـ : C,F,G' (٨) اـرـيـوـسـ : D.
 ٨) العـظـلـاـ الـبـطـارـقـةـ : C et G' (٩) نـيـاحـةـ اـبـيـهاـ : B (١٠)
 ٩) العـظـلـاـ الـبـطـارـقـةـ : B (١١)

يحصل (I. 25) لها من اجرة ربع وغلات بساتين خلفهم بعدها (2) فأخذت هذه القدسية معها وكانت قد بلغت سبع سنين فلما وصلوا بلاد مصر تزلا بعض ديارات العذارى الى ان آنجزروا شغفهم (3) وكانت رهبات ذلك الدير على غاية النسك لا يأكلون شيئاً من الزهومات ولا زيتاً ولا فاكهة ولا يذوقون حمراء ولا ينامون الا على الارض فاحببت الصبية الدير وانسنت فيه الى الخدبة التي فيه فقالت لها تلك (4) عاهديني انك لا تعودي تخرجى من الدير ولا تطأي ملكك فعاورتها على ذلك فلما افرغت والدتها شغفها (5) وقصدت العودة الى بلادها قصدت (6) ان تأخذ القدسية معها فلم تفعل وقالت انا قد اندرت واوافت نفسي لل المسيح ولا لي حاجة الى عرس هذا العالم انا لي عرس حقيقي سيدي يسوع المسيح فلما علمت امها انها لا توافقها على المفي معها فرقت اهي كلما لها (7) على المساكين واقامت معها (8) في الدير عدة سنين وتنيّحت فلما سمع الملك ان امهات تنيّحت ارسل يطلب الصبية ليكلّلها فارسلت تعرفه بانها قد اندرت نفسها لل المسيح ولا تقدر تختلف الفذر فبكى الملك وتعجب (7. 25) من حكمتها مع صغر سنها ثم انها تعبدت تعبداً زائداً وكانت تصوم يومين ثم ثلاثة ثم اربعة ثم اسبوعاً (10) وفي الأربعين المقدسة لا تأكل طيبخاً فحسدها الشيطان وضرها في رجلها ضربة اقامت متألة منها زماناً كبيراً الى ان تحزن الرب عليها وشفاها وكان الرب قد انعم عليها بعوبة الشفا للمرضى (9) وكان لها طاعة عظيمة للريسة وللحووات وكانت محبوبة من الكلب وفي بعض الليالي فرات الريسة كان قصوراً مبسوطة واكاليل موضوعة وكانت متعجبة من هولاي فقيل لها ابركسية ابنتك وهي تحيى الان الى هاهنا فقصّت الام الرويا على الحيوانات واصنفهم ان لا يعلموا ابركسية وان الرب اراد ان ينفع ابركسية فرضت الجمّة قليل (10) واجتمعوا اليها الحيوانات والريسة والخدبة وسالوها

تتجزء اشغالها: B: 3 زوجها: B: 2 يتحصل: B: I.

G: قضت امها شفتها: C: قضت والدتها اشغالها: B: 5 الخدبة: . B ins: 4)

B et C om.: 8) هي مالها: B: 7 ققضت والدتها شفتها

جمة قليلة: G: C et G: بمحى قليل: B: 10 باشنا المرضى: B: 9)

ان تذكّرهم ثم تنيّحت بسلام فبكوا عليهما الحوات وحزنوا كثيراً لعدمهم تلك وبعدها تنيّحت الحديقة صاحبتها وبعدها يليسر مرضت الام فجمعت الحوات وقالت لهم انظروا من تقيمواها عليكم اما لاني انا ماضية الى الرب لأن ايوكسية شفقت (١) في فاغلقوا على الباب واذهبوا (٢. ٢٦) فلما غلقوا عليها الباب واتوا باكر ليقتصدوها فوجدوها قد تنيّحةت . صلوات الجميع تحرسنا الى النفس الاخير امين

اليوم السابع والعشرون من برمات

في هذا اليوم تنيّح الاب المغبوط سراج البرية اب جميع الرهبان القديس العظيم ابو مقار . وهذا القديس كان امن شبشير (٢) من اعمال منوف وكانت ابويه صالحين بارين وكان ابوه يسمى ابراهيم ولم يكن له ولد فظهر له رؤيا من قبل الرب واعلمه ان الذي (٣) يزفة ولداً يكون ذكره شایماً في اقطار (٤) الارض ويرزق بنون روحاً نيون وبعد قليل رُزق هذا القديس وسماه مقارة الذي تفسيره الطوباني وكانت نعمة الله عليه من صغره وكان طائعاً لا يابيه فلماً كثت قاته اراد ابويه ان يزوجوه (٥) فلماً دخل الى حجلته جعل نفسه مريضاً واقام اياماً وهو كذلك وبعد هذا طلب من ابيه ان يطلق له المضي الى البرية ليتنفس (٦) قليل من المرض وكان كل يوم يسل المسيح في صلاته ان يجعل له ما يرضيه فلماً صار في البرية ابصر روا كان كاروبيم ذي ستة اجنحة قد مسلك بيده واصعده (٧. ٢٦) على (٧) راس الجبل واراه كل البرية شرقاً وغرباً وطولاً وعرضًا وقال له ان الرب قد اعطاك هذا الجبل ميراثاً لك ولبنيك ولماً اعاد من البرية وجد الصبية قد مرضت وماتت وهي بتول (٨) بحالها فشكر المسيح كثيراً

- ١) Sic ; melius B,C,F et G' : شفعت : ٢) Sic in A semel et iterum,
secus ac in fine hujusce narrationis ; B: من اهل ججوبر : C: بن اهل ششتوبير :
الرب : B: (٣) من ججوبر : G': من اهل ججوبر : F: من اهل ججوبر : D:
وكان هو يكره هذا فاكرهوه ان يفعل هواه وازوجوه : . ٤) B om. ٥) B et D ins.
فاغصبوه ان يفعل : . G' ins. : فكان يكره الوجهة فالزموه ان يفعل ارادتهم : .
عذرا: B: (٦) B et D ٧) الى ٨) ليتنفس : B:

ثم مات ابويه بعد ذلك ففرق كلّا خلّلوه على الفقرا والمحاجين وأاما اهل شبشير
بلده لما رأوا طهر القديس وعفافه جعلوه قسًا عليهم [فبني له (١) موضع خارج البلد
وكانوا يأتوا اليه ويتقدّروا منه أو كان له خديعاً (٢) برسم ما يكتاجه ويبيع عمل يديه
فاتفق لصبية انها زلت مع شاب فكذبت على هذا القديس انه الفاعل ذلك بـها
فأخذوا القديس واهانوه والموه وضربوه وهو صابر على ذلك فلما حان ميلاد (٣)
الصبية فتعسر عليهما الولادة وقاربـت ان تموت فعلمـت ان ما اصابـها ذلك الا بسبب
كذبـها على القديس فقررت بـزنـها وكذبـها على القديس فلما علمـ (٤) القديـس ان اهل
البلـد يـزيدـوا يـاتـوه ويسـتـغـفـرـوا منـه ذـكرـ الروـيـاـ التي رـاهـاـ فيـ البرـيـةـ [قدـسـ وـتـقـرـبـ (٥)
ثم ظـهـرـ لهـ ذـلكـ الكـارـوبـيـمـ (٦) وـلمـ يـزالـ يـتـقدـمـهـ الىـ انـ اصـعدـهـ الىـ البرـيـةـ بـوـاديـ هـبـيبـ
(٧) [فـقـالـ لـلـمـلـاـكـ (٧ـ يـاسـيـديـ اـحـدـيـ مـكـانـ (٨ـ اـسـكـنـ فـيـهـ (٩ـ فـاجـاـهـ لـاـ لـيـلاـ
تـخـرـجـ مـنـ الـمـكـانـ الـذـيـ اـحـدـدـهـ لـكـ فـتـكـونـ مـعـ الـفـاـلـوـلـ الـوـبـ بـلـ الـبـرـيـةـ كـلـهـ لـكـ
ايـ مـوـضـعـ اـرـدـتـ اـسـكـنـ فـيـهـ فـسـكـنـ فـيـ الـبـرـيـةـ الدـخـلـانـيـةـ (١٠ـ مـوـضـعـ دـيرـ القـدـيـسـينـ
الـرـومـ (١١ـ وـلـمـ اـتـاهـ الـقـدـيـسـينـ (١٢ـ مـكـسـيمـوسـ وـدـوـمـادـيـوسـ (١٣ـ سـكـنـواـ قـرـيبـ مـنـهـ
وـلـمـ تـيـحـواـ اـمـرـهـ الـمـلـاـكـ انـ يـاتـيـ الـمـكـانـ الـذـيـ هوـ الـيـوـمـ دـيـرـ وـقـالـ لهـ انـ ذـلكـ
الـمـكـانـ يـدـعـيـ عـلـىـ اـسـمـ اوـلـاـيـكـ (١٤ـ الرـومـ اوـهـ الـذـيـ يـدـعـيـ الـيـوـمـ بـرـمـوسـ (١٥ـ ثـمـ
انـ القـدـيـسـ عـمـلـ عـبـادـاتـ كـثـيرـ وـجـهـادـاتـ كـثـيرـ وـكـانـواـ الشـيـاطـيـنـ يـحـارـيـهـ حـرـباـ عـظـيـماـ
فـقـامـ وـاتـىـ الـمـوـضـعـ الـذـيـ فـيـهـ اـيـاـ اـنـطـوـنـيـوسـ وـلـمـ رـاهـ مـنـ بـعـدـ قـالـ هـذـاـ اـسـرـايـيـلـ
حـقـاـ لـاغـشـ فـيـهـ ثـمـ عـرـفـهـ الـقـتـالـ الـذـيـ لـلـشـيـاطـيـنـ اـطـيـنـ وـالـبـسـهـ الـاسـكـيمـ فـطـلـبـ انـ يـقـيمـ

وـكـانـواـ اـقـامـواـ لـهـ خـدـيـعـاـ : B : ٢) ثـمـ بـنـيـ : C ; فـبـنـواـ لـهـ : ١)

٣) B,D,G' ٤) وقت ميلاد : B,C,G' بلـغـ :

٥) B om . ٦) الشـارـوبـيـمـ : B et C ٧) فـقـالـ لـهـ المـلـاـكـ : B

٨) B et C ٩) حدـدـ المـلـاـكـ : G' ; حدـدـ ليـ مـكـانـ : B ins . اـيـضاـ :

١٠) B et D ١١) B om . الدـاخـلـ : G' الجـوانـيـةـ : C ; الدـاخـلـانـيـةـ : B

١٢) G'ins : G' ; وـضـوـمـادـيـوسـ : C ١٣) الرـومـ : F ; ايـ دـيرـ بـرـمـوسـ : B,C,D : ٢٠

١٤) B,C,D et F : G' ; اـولـاـكـ : G' ; وـهـوـ الـذـيـ يـدـعـيـ الـيـوـمـ دـيرـ بـرـمـوسـ
وـهـوـ الـذـيـ يـدـعـيـ الـيـوـمـ دـيرـ بـرـمـوسـ : G' ; وـهـوـ الـذـيـ يـدـعـيـ الـيـوـمـ دـيرـ بـرـمـوسـ

عندہ فلم يدعه بل قال له | كل انسان في المكان الذي حدّده له الرب (١) وشاء ذكر هذا القديس في سائر الأرض واجرى الله على يديه آيات عظام منها ان حاجب (٢) انطاكيّة سير لـ ابنته وبها روح نجس فاتته في ذي صبي فعرف انها بنت ثم شفاتها وسيّرها الى ابیها [فلمَّا دفعوا له ذهبًا لم يأخذه منهم] (٣) وكان في اوسمیم راهب قد اضل قلوب الناس يقول ان ليس قيمة اولاماتهم فيه كانوا (٤) يقبلوا قوله فاتى اسقف اوسمیم الى القديس وشكرا له حال الشعب مع هذا المتّوحذ أوساله سوال كثير ان يعيشه (٥) فلمَّا مضى (٦) معه الى المتّوحذ رأى فيه روح شيطان (٧) ولما ان اخاطبه في هذا قال اني لا اؤمن ان الموتى يقومون اذا لم تقيموا لي انسان من المقابر فصل القديس وطلب (٨) من الرب اقام انسان (٩) من الموتى او كان من الكفار الاولين (١٠) فامن المتّوحذ واما الذي اقامه فانه سال القديس ان يعمدء فعمده واقام عنه ستة سنين وتنبيح ثم ان القديس دخل الى البرية الجوانية ليعلم ان كان احد فيها قبله فرأى شخصين عربانين فخاف منهم لانه ظنّهما شياطين فطمّنا قبله [وصلّيا قدامه باتاريون (١١) اي ابانا الذي في السموات (١٢) ودعياه باسمه] فعرف انهما قدسيان فتقتصوا منه عن امور العالم فاجابهم ثم سالمهم ان كانوا يبردا في الشتا او يحترأ في الصيف فاجاباه ان الرب قد دبرنا ولنا اربعين سنة لا برد ولا نحتر (١٣)

فليقيم كل انسان منا في : C ; يقم كل انسان في الموضع الذي اتّخذه له الرب : (١)
صاحب : (٢) المكان الذي حدّده له الرب

فاعطوه ذهب كثیر فلم يأخذ منه شيئاً : G' ; فكأنوا دفعوا له ذهبًا فلم يأخذه منهم : B
Quoad reliquam hujus historiæ partem, multæ sunt codd. C, F et G' variae lectiones ; quarum tamen plerasque omnes, utpote minutæ, omittam. ٢٠

وسائل مسألة كثيرة ان يعيشه : B ; و كانوا : (٣) C et F om. (٤) ان فيه روح نجس شيطان : B (٥) اتي : (٦) خاطبه كثیراً لم يذعن لقول القديس بل قال ان لم انظر ميتا قام من المقابر لا : F اذا لم concinit, nisi quod pro B cum A (٧) واثبتي ان تقيموا لي : (٨) substituit، تقيموا لي ٢٠

فقام انسان من الكفار الاولين : (٩) C et F om. ; B (١٠) ان يقيم ميتا : B (١١) B et G' om. (١٢) B, C et G' om. (١٣) وصلّيا قدامه باتاريون : C om.

فتبارك منهما وعاد إلى مكانه (١) ولما كثروا الأخوة أحفروا لهم (٢) بيرًا وبناها إلى الوسط ولما تزل إليها ليغتسل أردموها عليه الشياطين فجاءوا الرهبان فشالوه منها ولما أراد الرب نياحته أرسل له الشاروبيم الذي كان يفتقده وقال له استعد فانا نحن نأتي إليك ونأخذك ورأى الاب انطونيوس والاب بخوميوس وجماعة القديسين (٣) وأخذ القوات (٤) إلى أن أسلم الروح وكان له سبعة وتسعين سنة وشهد بنفوده تلميذه أنه رأى نفس الصديق عند صعودها إلى السماء والشياطين يصيحوا خلفه قائلين غلبتنا يا مقارة (٥) إلى أن فلماً أن دخل إلى باب (٦) السما داخلاً صاحوا باعلى اصواتهم غلبتنا يا مقاريوس فقال تبارك الرب يسوع المسيح الذي خاصني من ايديكم وكان قد أودى أولاده ان ينفوا جسده فاتوا أقوام من اهل ششور (٧) بلده واعطوا تلميذه يوحنا مال الذي كان القديس ينهيه كل وقت (٨) ان لا يحب المال واوراهم (٩) جسد القديس ابو مقار فأخذوه الى بلدهم وبنوا عليه كنيسة (١٠) v.28 واقام فيها فوق (١١) المائة وستين سنة الى أيام مملكة العرب بعد بناءة القلالي (١٢) طلعوا بجسده فاماً يوحنا تلميذه لاجل أحبة المال (١٣) تقدم بعد نياحة القديس مقاريوس . بوكته وصلاته تحفظنا الى الايد امين

١٥ وفيه ايضاً في هذا اليوم صلب ربنا يسوع المسيح بالجسد من اجل خلاص العالم
واظلمت الشمس لمعاناتها خلقها ابادته محتجباً بالجسد الريثي (٣) وكانت مدة
ظلمتها من الساعة السادسة الى الساعة التاسعة فلماً كان في هذه الساعة امال الرب

وَلَا كثروا الْأَخْوَةِ عَنْهُ أَهْمَّ لَهُمْ بَيْرٌ وَبَيْنَمَا هُوَ اسْقَلَهَا رَدْمُوهَا عَلَيْهِ الشَّيَاطِينَ فَاتَّوَالرَّهَبَانُ حَفْرَ لَهُ: B⁽²⁾ وَرَفَعُوهُ مِنْ الْبَيْرِ C⁽³⁾ o m .

4) B et G': مقارنوس: 5) C ins. لا: 6) B: باصل و

7) B,F,G': بِرْ وَشْشٌ ; C: بِرْ وَشْشٌ 8) B om.

واعطاه C: واراهم: B)

١٠) B: نحو II) القلاة: B ١٢) بـ G' ; محنته للهال: C

٢٥ B : المزكى في الجسد محتاجاً بارادته Cet G'ut B, nisi quod, pro المزكي : hic vero (الموثق e. h. .) ille ponit.

رأسه بهواه واسلم الروح البشرية وفارقت تلك النفس الجسد (١) ومضت الى الجحيم متّحدة باللاهوت ١ كقول الرسول انه مات بالجسد وهو حي بالروح ففي الوقت الواحد كان الجسد على الصليب متّحداً باللاهوت (٢) وكانت النفس في الجحيم تفكّ المعتقدين وهي متّحدة باللاهوت (٣) وكان متعالاً فوق السموات حاضراً مع الاب حاضراً مع الاب (٤) والروح القدس فسبحانه جلّت (٥) قدرته الذي افدانا بذاته (٦) وفتح لنا باب ملكوته . فله السبّح الى ابد الابدين امين

(٢٩.) اليوم الثامن والعشرين من برمها

في هذا اليوم تُنَيَّجَ الملك القديس قسطنطين . هذا كان ابو يُدعى قونسطاً [الملقب بالاخضر وكانت امه تُدعى هيلانة وكان قونسطاً ٧ ملك على البربرية ١٠ وكان مكسيمانوس (٨) ملك على رومية ودقلاديائوس ملكاً على انتاكية وارض مصر وكان هذا قونسطاً على ملة اليونانيين الا انه كان خيراً قليلاً الشر محباً في الحير وفيه حنة ورافة فاتفق انه مضى الى الراها فرأى هيلانة فتروّج بها وكانت مسيحية فجبلت منه بهذا الملك قسطنطين ثم تركها في الراها ومضى الى البربرية فولدت قسطنطين وربته تربية حسنة وادبٌ بكل ادب وكانت تترع في قلبه الرحمة والحنّة ١٥ على المسيحيين ولم تجسر ائتها تعلمها بانها مسيحية فكثير (٩) وتفرّس فقام من الراها وجاء الى ايده وفرح به لما رأى فيه امن الحكمـة والعرفـة (١٠) والغرسـية فلما رأه وتوجه ثم بعد سنين توفى ايده فقسم الملكـة جميعـها ونشر العـدل والـانصـاف وقطع عن الناس مظالمـ الملكـ الذي قبلـه فطاعـته الناس وحبيـوه (١١) فوصلـ عـدـله

١) B et G' البشرية : ٢) B om . ٣) G' om .

٤) Tria verba , quae in A manifesto abundant , cæteri codd . om . ٢٠

٥) B et G' رجلـت : ٦) G' om .

٨) B et C: مكسيمانوس :

٩) B et C: ان تمده فكـير : C ; ان تمـده ولا اعلـمة اخـا مـسيـحـية فـكـير : G' :

١٠) من النـعـمة الحـكمـة : B (١١) B et C: واجـبوـه :

إلى ساير البلاد فارسلت إليه أكابر رومية يسالوه ان ياتيهم وينجدهم من ظلم مكسيميانيوس (١) فلما قرأ كتابهم اغتمّ لاصابهم وما هم فيه (٢) من الحزن وبقي متخيّر متفكّر ماذا يصنع لينقذهم من الحزن فيبياناً آهوا في الميدان في نصف النهار اذ ظهر (٣) له صليباً مرّكب من كواكب مضيّة وعلىه مكتوب [باليوناني] **ΙΙΙΙΚ&ΕΤ&ΗΤΟC** (٤) الذي تفسيره بهذا تغلب فتعجب لكونه غالب ضياء الشمس وتتفكر في المكتوب عليه ثم اوراه لوزراه وكبراً مملكته (٥) ولم يعلموا السبب الموجب ظهوره (٦) وفي تلك الليلة ظهر له ملاك الرب في الرويا وقال له احمل ميال العالمة التي رايتها تغلب بها اعداك فلماً انتبه تقوّى قلبه ثم عمل صليباً وجعل فرق يده (٧) وامر ان يدهن (٨) في ساير عدة (٩) السلاح صليباً وذلك في سابع سنة من املكه ببرنطية (١٠) ثم جمع عسكره وخرج لنجددة اهل رومية فوصل الخبر إلى مكسيميانيوس (١١) فعمل جسراً (١٢) على البحر وعدا إلى بر قسطنطين ثم التقى وتحارباً وكان كلما تقدّمت عالمة الصليب انكسر عسكر مكسيميانيوس فقتل من عسكره مقتلة عظيمة ثم هرب مكسيميانيوس ببقية عسكره (١٣) وركب الجسر ليتحصّن بروميه فانقطع به الجسر وهلك كفرعون ودخل قسطنطين إلى رومية فاستقبله اهلها بالشموخ والملاهي والتاجات المرصعة بالجواهر وكانت شعراءهم يدحون الصليب وينعمتوه بمحظوظ مدحاتهم (١٤) ثم عيّدوا للصلبيب سبعة أيام ولماً ان استقر برؤميه

١) مكسيميانيوس: G': مكسيموس: B:

٢) كتابهم اغتمّ لاصابهم: G'; كتابهم اغتمّ لاصابهم: C; أكب اغتمّ لهم وما اصابهم: B:
هو في نصف: G'; اوذ: Cut A, omisso

٣) هو في الميدان في نصف النهار اذ ظهر: B: (٤) النهار ظهر: F:;
باليوناني نيكسكا طاواز: D; باليوناني نيكاس كاتاوطن (sic): sic: B; باليوناني **ΙΙΙΙΚ&ΕΤ&ΗΤΟC**:
فتحجاوا: .

٤) سرا عجيب: G'; باليوناني (sic): sic: B,C et G' ins: ٥) مملكة برنيطية: G';
برونطيه: C et G' ins: ٦) يديه: C; بنده: B et G'; melius: ٧) ظهوره: B: (٨)
برونطية: C et G'; مملكته بالبرنطية: B: (٩) عدد: G'; عود: B: (١٠)

١١) Codd. autem, hic et alibi, reipsa habent: (? بزنطية pro) برنيطية: B: جسراً: B: (١٢)
مسكوس: مكسيموس: B: (١٣) بمحظوظ: C: بمحظوظ: B: (١٤)

تَعْمَدُ هُو وَأَكْثَرُ عَسْكِرِهِ مِنْ يَدِ سَبْلَاطِرَس (I) الْبَابَا فِي السَّنَةِ الْحَادِيَةِ عَشَرَ مِنْ مَلْكَتِهِ
 وَهِيَ السَّنَةُ الرَّابِعَةُ مِنْ بَعْدِ أَنْ ظَهَرَ لِهِ الصَّلِيبُ الْمَجِيدُ فَتَلَكَ حَيْنِدَا (2) مَلَكَةً مُسِيَّحَيَّةً
 ثُمَّ ارْسَلَ إِلَى سَائِرِ مَلَكَتِهِ بِاطْلَاقِ الْمُعْتَقَلِينَ مِنْ أَجْلِ الْإِيمَانِ وَانْ يُكَرِّمُوا الْمُسِيَّحَيَّينَ
 وَلَا يَهَانُوا وَانْ يُدْفَعَ لِلْكَهْنَةِ أَمْوَالَ الْبَرَاءِيِّ وَأَوْقَافِهَا وَانْ يُرْتَبَ أَعْيَادَ مُسِيَّحَيَّونَ (3)
 يَرْوُسُوا عَلَى الَّذِينَ مِنْ الْأَمْمِ وَرَسَمَ أَنْ لَا يَعْمَلَ أَحَدٌ عَمَلاً فِي اسْبُوعِ الْآَلَمِ وَالَّذِي
 بَعْدَهُ كَوَافِرُ الرَّسْلِ ثُمَّ ارْسَلَ هِيلَانَةً أَمْهَى إِلَى بَيْتِ الْمَقْدِسِ فِي ابْتِغَى (I) عَوْدَ الصَّلِيبِ
 الَّذِي كَانَ بِهِ نِجَاحَهُ وَفِي السَّنَةِ السَّابِعَةِ عَشَرَ مِنْ مَلْكَتِهِ جَمْعَ الْمَجَمُونَ الْمَقْدِسَ الثَّلَاثَةَ
 وَثَلَاثَةَ عَشَرَ أَوْ تَرتِيبَ أَمْوَالِ الْمُسِيَّحَيَّينَ عَلَى أَحْسَنِ نَظَامٍ (4) (٣٥٧.) وَاجْوَدَهُ ثُمَّ اهْتَمَ
 بِالْبَرْزَنَةِ (I) وَبَنَاهَا مَدِينَةً عَظِيمَةً وَبَنَاهَا دُعَائِهَا الْقَسْطَنْطِينِيَّةَ عَلَى اسْمِهِ وَنَسِبَهَا لِلصَّدِيقِ
 ١٠ وَجَمِيلَاهَا بِكُلِّ الْجَمَالِ الْجَسَانِيِّ وَالرُّوحَانِيِّ وَذَلِكَ أَنَّهُ جَمَعَ إِلَيْهَا (5) اجْسَادَ كَثِيرَ مِنْ
 اجْسَادِ الرَّسْلِ وَالْقَدِيسِينَ (6) وَلَمَّا سَارَ هَذَا السَّيْرُ الصَّالِحُ وَاتَّنِيَاحَتِهِ تَرَضَّ
 بِنِيقَمِيَّةِ وَتَنَيَّعَ بِهَا ثُمَّ ثُمِلَ فِي تَابُوتٍ مِنْ ذَهَبٍ إِلَى مَدِينَةِ الْقَسْطَنْطِينِيَّةِ فَخَرَجَ
 الْبَطْرِيرِكُ وَالْكَهْنَةُ وَسَائِرُ الشَّعْبِ وَجَنَّزُوهُ بِالصَّلَوَاتِ (والقراءاتِ وَالاحْلَانِ الرُّوحَانِيَّةِ) (7)
 وَوُضِعَ فِي هِيَكَلِ الرَّسْلِ الْقَدِيسِينَ وَكَانَتْ مَدَةُ حَيَاتِهِ خَمْسَةُ وَسَوْنَتُونَ سَنَةً عَلَيْكَ مِنْهَا
 ١٥ اثْنَيْنِ وَثَلَاثَيْنِ سَنَةً اولَاهَا (8) خَمْسَةُ الْفَ وَعَانِيَةً وَأَرْبَعَةُ وَثَلَاثَيْنِ الْمَعَالِمِ . وَلَرْبُنا الْمَجَدُ إِلَى
 ابْدِ الْأَبْدِينِ امِينٍ

الْيَوْمُ التَّاسِعُ وَالْعَشْرُونُ مِنْ رَهَبَاتِ

فِي هَذَا الْيَوْمِ كَانَتِ الْبَشَارَةُ الْمُتَلِيةُ خَلَاصًا عَلَى يَدِ الْمَلَكِ الْكَرِيمِ غَبْرِيَّالِ

1) Sic. 2) B et D ins.; كانت: C om. quatuor voces: فَتَلَكَ..... مُسِيَّحَيَّةً:

3) Melius B et D: اجْنَادُ مُسِيَّحَيَّينَ

٢٠

4) بِتَرْتِيبِهِ أَمْوَالِ الْمُسِيَّحَيَّينَ عَلَى أَعْظَمِ نَظَامٍ: C ; بِتَرْتِيبِ أَمْوَالِ الْمُسِيَّحَيَّينَ بِأَحْسَنِ نَظَامٍ: B

الْرَّسْلُ وَالشَّهِدَاءُ وَالْمَقْدِيسِينَ: C ; الرَّسْلُ الْقَدِيسِينَ: B (6) لَهَا: B (5)

وَالْقِرَاءَةُ وَالْمَوْاْثِي الرُّوحَانِيَّةُ G ; وَالْقِرَاءَةُ الرُّوحَانِيَّةُ: C ; وَالْقِرَاءَةُ وَالْأَغَانِي الرُّوحَانِيَّةُ: B (7)

خَمْسَةُ وَسَبْعِينَ سَنَةً مِنْهَا اثْنَيْنِ وَثَلَاثَيْنِ سَنَةً مَلَكُ اولَاهَا: B

8) B et D: وَسَبْعِينَ سَنَةً مِنْهَا اثْنَيْنِ وَثَلَاثَيْنِ سَنَةً مَلَكُ اولَاهَا: B

العذرا القديسة مرتيم كما يشهد بذلك الانجيل المقدس . انه لما كان في الشهر السادس يعني من بعد (١) حبل اليصابات ارسل جبرائيل الملائكة في الجليل تدعى ناصرة الى عذرا خطوبة لرجل اسمه يوسف من بيت داود (٣ ٢٠) واسم العذرا مريم فلما دخل اليها الملائكة قال لها افرحي (٢) السلام (٣) يا ممتلية نعمة الرب معك ولما ارتجفت من كلامه وسلامه قال لها لا تخافي قد وجدتني نعمة قدم الله وانت تحبلي وتلدي ابنا ويدعى اسمه يسوع ويكون عظيماً وابن العلي يدعى وبعطيه الرب الاله كرسي داود ايه [وعلك على بيت يعقوب (٤) ولا يكون لملائكة اقضا فاجابته كيف يكون لي هذا اي كيف احبل وانا لم اعرف رجلاً فاجابها روح القدس تخل عليه وقوة العلي تظللك اي روح القدس تقوم لك مقام الزرع البشري (٥) لأن المولود منك قدوس وابن الله يدعى ثم اقام عندها دليلاً لصدق (٦) بشارته فقال وهوذا اليصابات نسيتك حبلى بابن على كبر سنه تملك التي تدعى عاقراً اي ان كان استعظمتي حبلك من غير زرع وانتي شابة متاهية لقبول الزرع فاعظم من هذا حبل عاقر مع الكبر لانه ليس عند الله امراً عسير عند ذلك اجابته هاندا عبدة الرب فليكن لي كقولك فعند قبولها لهذا (٧) الحبل الالهي نزل الانبوب الوحيد قنوم (٨) الله الكلمة احد الشلة (٩) اقانيم الازلية وحل في احسانيها حلوأً لا يدرك البشر كيفيته (١٠) واتخذ (١٠) منها في الوقت بانسانية كاملة اتحاداً كاملاً لم يكن بعده افتراق فهذا اليوم هو بكر الاعياد وفيه كان ابتداء خلاص العالم (١١) وفيه كان كمال الخلاص بالقيمة المجيدة لان ربنا له المجد لما اكل تدبيرة على الارض في مدة ثلاثة وثلاثين سنة وتألم بارادته في مثل السابع (١٢) والعشرين من هذا الشهر قام من بين الاموات

١) من: D; من بعد: C: ٢) B,C,G' om.

٣) B,C,G' ins. ٤) B,C et G' om.

٥) B om. ٦) B : يصدق به: G'; يصدق: C; لتصدق: B. ٧) B om.

٨) Sic. ٩) B : لا يدركه العقول البشرية: D; لا يدركه البشر: B. ١٠)

وأتحد: B om. ١١) B,C,D et F, melius:

اليوم السابع: D (١٢)

[في مثل هذا اليوم ليكن (1) اليوم الذي فيه بشرت اهل العالم بالتجسد الذي كانوا [منتظرينه هذا هو اليوم (2) الذي تبشرت فيه الاحياء والاموات (3) بالخلاص من الجحيم او من يدعونا الشيطان (4) وان كان الحال من الجحيم كان في يوم الجمعة الا ان في يوم الاحد (5) تحققت الاحياء ذلك وتيقّنوا قيامتهم بقيام جسم المسيح (الذى هو راسهم كما يقول الرسول ان المسيح (6) بدو المضجعين . فلعلهم رأفته ورحمته ينفعى له المجد الى ابد الابدين امين (7)

اليوم الثالثون من برمها

يُنْبَغِي لَنَا أَن نُعْيِّد فِي مَثَل هَذَا الْيَوْم لِلْمَلَك الْجَلِيل عَبْرَيْلَ الَّذِي يَعْظِم مَنْزَلَتْه
عِنْدَ اللَّهِ اسْتِحْقَاقَ أَن يَحْمِل البَشَارَة [ابنَه إِلَى مَرْقَرِيم] (٨) وَالدَّهُ فَلَاجِل مَا أَعْطَانَا اللَّهُ
١٠ هَذِه النَّعْمَة (٩) الْمُظَيْمَة الْجَلِيلَة (١٢١) أَعْلَى يَدِه (١٥) يَحْبُّ عَلَيْنَا أَكَامَه وَتَبَجِيلَه وَهُوَ
إِيْضًا حَمَل البَشَارَة إِلَى دَانِيَال بِالْمَسِيحِ إِيْضًا اذْهَرَ لَهُ لَمَّا كَان مَصْلِيًّا وَطَابَ لَهُ مَنْجَل (١١)
الشَّعْب مِنَ النَّبِيِّ مِن (١٢) اجْل مُجِيَّ المَسِيحِ افْتَظَرَ لَهُ وَحْدَه (١٣) اسْأَبِيع وَاعْلَمَهُ
انْعِنْدَ تَامَاهَا يَاتِي المَسِيح طَهُورُ الْأَطْهَارِ وَيُقْتَلُ وَلَا يَكُونُ لَاوْرَشَامِ نَاصِرُ بَعْدَهُ ثُمَّ
بَعْدَه (١٤) تَبْطِل الذَّبَايِحُ وَالْقَرَابِينُ الَّتِي لَبَنِي اسْرَائِيل (١٥) فَإِذَا كَانَ قَد وَلَاهُ الْمَسِيحُ
١٥ امْوَال خَلَاصِيَّة (١٦) فَيَحْبُّ التَّعْيِيدُ لَهُ وَبَذَلُ السُّوَال لِدِيهِ أَن يَدِيمَ التَّشْفَعَ لِاجْلَنَا

في مثل: G' ; في التاسع والعشرين فيه ويلكن: F ; في التاسع والعشرين منه ل يكن: C (١) ينظره: G' ; متظره هو اليموم: C (٢) هذا اليموم الذي هو التاسع والعشرون ليكون اليموم: G' ins. (٣) ويتقنا: G' om. (٤) الامه: D (٥) G' om. (٦) Hic , in B iterum prostat S . Eudociæ memoria, quæ jam ad diem فانبه الى مرعى: B (٨) ٥ um Barmahât in eodem occurrit . ٢٠

اعمدى الله اليها: G'; انت يلده لنا هذه النعمة: C; اسرى الله (لينا هذه النعمة: B) 9
 بجهة النعمة 10) Com. 11) B,C et G' ins .: عودة .: 12) B,C,G' ومن: G'; فظاهر له المخاص ومحذّ له B: 13) 12)

١٤) B et C om.
 ١٥) Quæ hinc subsequuntur ad finem usque C om.
 ١٦) بـ خلاص ، نفـساـ

لينقذنا رب من يد الشيطان عدونا ويعضتنا في كل امورنا . ولربنا العجل الى ابد الابدين امين

وفي ايضاً تذكار شمشون (I) احد قضاة بنى اسرائيل . هذا البار كان اسم ابو منوح (2) من سبط دان وكانت امه عاقرا فاتاه ملاك الرب وبشرها بولادة وامرها ان تتتجنب النجاسات من الاطعمة وشرب المسكرات ما دامت به حاملة ولا تتحقق له راس فامة يكون نذراً لله وعلى يديه يكون خالص بنى اسرائيل من اهل فلسطين فلما اعلمت اهلها سالت (3) الله ان يريه الملاك فظهر له وقال له ان المرأة ان تتوصى بما قالت (4) لها فجابت وولدت هذا القديس (5) الصديق وبارك الله عليه وحثت عليه روح الله فوثب تارة على اسد وفسخه وتارة قتلت من اهل (32 v.) فلسطين اثنالون رجلاً وحرق زرعهم فقاموا علىبني يهوذا ليحاربهم ويعطوهם شمشون فاعلموه بقول اهل فلسطين فقال احلفوالي انكم لا تسلموني (6) لهم ولا تقتلوني ولما حلقوه له سلم ذاته لهم فكتفوه (7) ببسالتين حديد وسلموه لاهل فلسطين فوثبوا عليه ليقتلوه فحالت روح القوة من قبل الرب قطع السالسين كمثل الخيط كتان (8) محترق ثم وجد ذلك حمار فقتل به الف من الخيالة ولما عطش واشرف على الموت سال الله افانبع له (9) من الفك (10) ما عذبا فشرب وتقوى ولما حرسوا عليه وهو داخل غزة ليمسكوه فقام في الليل وفك باب غزة وحمله على كتفه الى دار الجبل وبعد ذلك ارسلوا الى زوجته واوعدوها بعطيها جزية ان تستعلم منه اذا يتقوى ولما اعلمتها ان قوته في شعره لاذه نذراً لله اعلمت اعداه فكتمنوا له ولما نام دخلوا

نوح: G' 2) شمشون: B,C,D et G'

- ٢٠ ; اوص المرأة ان تتوصى بما قالت: B (4) بعلها سال: G' ; بعلها بما كان سال: B (3) اوصي الامرأة ان تتوصى بما قالت: G' ; اوصي المرأة ان تحفظ ما قيل: C
 ٥) لي انكم تسكوني: G' ; لي انكم تسلموني: B (6) B,C,G' om.
 ٧) (? فقللوا (vel) فقللوا: C ; فكتفوه: G' ; Sic ; B et G'
 8) كمثل الخيط الكتان: G' ; كمثل من يقطع خيط ضيق: C ; كمثل خيط كان: B (9) ان ينبع له: B (10) الفلك: G'

عليه وحلقا شعره (١) فضعفـت قوته فقيـدـوه ومضـوا بهـ إلى بلادـهم واهـانـوه واعـموا
عـينـيه وـبعـد هـذا بـنـت شـعـره وـعادـت إـلـيـه قـوـته فـدـخـلـ إلىـ الـبـرـباـ فيـ يـومـ عـيدـ الصـنمـ أوـ كانـ
قدـ اجـتمـعـ أـهـلـ غـزـةـ جـمـيعـهـ لـالتـضـحـيـةـ لـاصـنـمـ (٢) فـوـقـ فيـ وـسـطـ الـبـرـباـ وـاحـتـضـنـ عـودـ
بيـيمـيـنهـ وـعـودـ بـيـسـارـهـ ثـمـ جـمـعـ يـدـيهـ أـفـسـقـطـتـ السـامـوـدـينـ (٣) وـسـقـطـ الـبـرـباـ لـسـقوـطـهـمـ فـاتـ
كـلـ مـنـ كـانـ فـيـهـ وـكـانـ الذـيـ (٣٣) مـاتـوا بـهـذـهـ القـتـلةـ أـكـثـرـ مـنـ الذـينـ قـتـلـهـمـ طـولـ
عـرـهـ وـمـاتـ هـوـ إـيـضاـ مـنـ جـمـاتـهـ لـأـنـهـ (٤) اـنـ بـوـتـهـ يـوتـ خـلـقـ كـثـيرـ مـنـ اـعـدـاءـ اللهـ
فـجمـلةـ (٥) مـاـ حـكـمـ فـيـ بـنـيـ اـسـرـائـيلـ عـشـرـونـ سـنـةـ ثـمـ تـنـيـحـ بـسـلـامـ
(٦) وـفـيـ نـقـلـ جـسـدـ الـقـدـيسـ يـعـقـوبـ المـطـأـعـ أـيـوـخـدـ مـنـ سـبـعـةـ وـعـشـرـينـ مـنـ
هـتـورـ (٧) وـلـبـنـاـ الـمـجـدـ دـايـماًـ اـبـيـاًـ اـمـيـنـ

— ٦٦ —

١٠ بـسـمـ الـأـبـ وـالـأـبـنـ وـالـرـوـحـ الـقـدـسـ الـأـلـهـ الـوـاحـدـ لـهـ الـمـجـدـ

شـهـرـ بـرـمـوـدـةـ الـمـبـارـكـ

الـيـوـمـ الـأـوـلـ مـنـهـ

فيـ هـذـاـ الـيـوـمـ الـمـبـارـكـ تـذـكـارـ الـأـبـ الـقـدـيسـ سـلـاوـانـسـ .ـ وـهـذـاـ الطـوـبـانـيـ تـرـهـبـ منـ
صـغـرـهـ عـنـدـ اـبـيـنـاـ الـقـدـيسـ مـقـارـيوـسـ بـوـاديـ هـبـيـبـ وـسـارـ فيـ كـلـ طـرـيقـ ضـيـقةـ وـاجـهـهـ
ـ(٨)ـ نـفـسـهـ بـالـصـوـمـ الـطـوـلـيـ وـالـسـهـرـ الـكـبـيرـ وـالـحـبـةـ وـالـأـتـضـاعـ وـصـارـ اـبـاـ عـظـيـمـاـ وـكـانـ اللهـ يـظـهـرـ
لـهـ الـمـنـاظـرـ الـأـلـهـيـةـ وـيـوحـيـ إـلـيـهـ باـشـيـاـ مـنـ ذـلـكـ اـنـهـ فـيـ بـعـضـ الـأـوـقـاتـ خـطـفـ عـقـلهـ

- فـوجـدـمـ يـعـيـدـواـ وـيـضـحـواـ ;ـ Cـ ;ـ Gـ'ـ omـ .ـ رـاسـهـ :ـ Bـ .ـ (١)ـ
رـايـ :ـ Bـ ,ـ Cـ et Gـ'ـ insـ .ـ (٢)ـ وـقـالـ عـلـيـهاـ (ـ؟ـ عـلـيـ sicـ ,ـ proـ)ـ وـعـلـىـ اـعـدـاءـ :ـ Bـ .ـ (٣)
ـ(٤)ـ فـكـانـ جـملـةـ :ـ Bـ et Gـ'ـ omـ .ـ (٥)ـ خـذـهـ سـبـعـةـ مـنـ هـتـورـ :ـ Fـ ;ـ Dـ omـ .ـ (٦)
ـ(٧)ـ

فسقط على وجهه زمان طويل ولما رفع راسه سالوه الاخوة الذين كانوا عنده ان يعوّفهم ما به فلم يريد ان يقول لهم بل كان ساكتاً باكيًا فلما جلووا عليه سالوه قال ابني خطفت بعملي الى الفردوس والى موضع العذاب ورأيت كثيرون من الرهبان يساقون الى جهنم وكثيرين من العلمانيين ماضين الى الملائكة فلم لا ابكي على روحني ثم غطا وجهه بالقلنسوة (١) او كان يقول (٢) ما اريد ان ابصر هذا النور الواقعي وامضي بعده الىظلمة الداية وكان هذا الشيخ عالماً (٣) روحانياً وجسمانياً وكان يوصى تلاميذه ان يداوموا عمل ايديهم وان يتصدقوا (٤) بما يفضل عنهم وفي بعض الاوقات زاره راهب كساندرا ابصراً الشيخ وتلاميذه يعملون اثثراً باليديهم قال للشيخ لا تعلموا (٥) ل الطعام الغاني فانه مكتوب ان صریح اختارت لها النصيب الصالح الذي لا ينزع منها فلما [سمعة] الشيخ (٦) قال لتلاميذه اعط الاخ كتاباً يقرأ فيه وادخله الى كنيسة واغلق عليه ليقرأ ولا تدع عنده شيء يوكل ففعل التلاميذ ذلك ولما ات الساعه التاسعه اكل (٧) الشيخ وتلاميذه ولم يدعوا الراهب ولما فات وقت الاكل او الراهب عينيه للباب (٨) ينتظر من يدعوه فالراهب بالجوع افرعن للشيخ وقال (٩) يا الي ما افطروا الاخره اليوم فاجابه نعم قال فلم (١٠) تدعوني فاجابه انت انسان روحاني ما تحتاج الى طعام جسداني لانك اخترت لك النصيب الصالح ونحن قوم جسديون نحتاجون الى الغذا الجسماني (١١) وهذا نعمل باليدينا فعلم الاخ انه قد اخطأ في قوله فضرب مطانوة واستغفر فاجابه الشيخ افلابد يا ابني من ان تحتاج (١٢) الى مررتان بورتا مدحت صريم (١٣) افانتفع الاخ من هذا (١٤) وصار مداوماً للعمل بيديه ويصدق بما يفضل عنه (١٤) ووضع هذا الاب

٢٠ وجبه بالقلنسوة من ذلك اليوم: G؛ وجبه من ذلك اليوم بالقلنسوة: B: (١)

يصدق: B: (٤) عملاً: B: (٣) وقال: C et G': (٢)

افطروا: B: (٧) سمع الشيخ كلامه: B: (٦) Sic. G' om. (٥)

خرج وقال: B: (٩) لم: B: (١٠) C om. hanc interrogationem.

يا ابني فلا بد ان تحتاج: B: (١٢) G' om. (١١)

يا ابني خذنا من صريم ومررتان كل واحدة قليلاً لاجل ضعفنا: (١٤) Totam pericopen superiorem, cuius initium: (١٣) فانتفع الاخ بهذا: B:

يا ابني خذنا من صريم ومررتان كل واحدة قليلاً لاجل ضعفنا: C sic contrahit, فلا بد

اقوال نافعة في الجسد الروحاني ولما كمل عمره في شيخوخة صالحه اعلمه الله تعالى وقت (١) نياحته فاستدعي الرهبان الذي بقربه وتبارك منهم وسالمهم ان يذكوه ثم تنيّح بسلام

و فيه ثارت عربان الصعيد وملكوأ [أبو مقار] الكنيسة (٢) والقلالي ونهاوا جميع ما فيها وفي بقية الديارة فاجتمعوا الرهبان وصلوا وتشفوا بالآباء القديسين فطردهم المسيح في اسرع وقت وانكسرموا هاربين من غير ان يطردهم احد سوى قوة المسيح فشكروا الرهبان (٣) الله على ذلك كثيراً

و فيه [على] ما ورد دلالات الاسكندرية وبعض الصعيد (٤) [تنبيه] القديس هرون الكاهن اخو موسى (٥) ابن عمران اول انبية الشريعة واخو مریم النبیة وكأنوا من سبط لاوي واجرى الله على يده ايات كثيرة بارض مصر وانتخبه الله وبنيه كهنة له وافتراض لهم اعشار بني اسرائيل والقرابين ولما قام عليه ببني قورح ابادهم الله بن اسر الارض انتفتحت بيتاتهم (٦) ولما ارضي الله تعالى بسيرته وحفظ مسيحيته انتقل الى الله الذي له المجد وتبليغهم (٧) وفيه تنيّح ابونا يوحنا [أبو كريش] (٨) بركته علينا امين

ال يوم الثاني من برموده

١٥ في هذا اليوم استشهد القديس اخرسطوفوروس (٩) الذي كان (٣٤٧) وجهه

(١) كنيسة ابو مقار : B,C et G' (٢) يوم : B

(٣) ايضاً نعيد : E ; ايضاً يعيد هرون اخو موسى : D (٤) B,D et E om.

Dein hæc inserit D, quocum, præter minuta quædam, واما ما ورد التوراة فانها تشهد انه تنيّح في ثالث يوم من : consonant B,C,E,F et G' : لرون اخو موسى .

(٥) الشهر الثاني من خروج بني اسرائيل من مصر فيكون ثانية من بشنس واشهر اليهود تدور وقد يمكن انه في تلك السنة كان في اول يوم من برموده هذا الصديق كان اخو موسى

و فيه استشهاد : D ; in D . ; B,C,E et F om . (٦) فانفتحت بعلمهم : B

القديس يوحنا الراهب المعروف ببابو مقيطف (؟) بعد ان عوقب كثيراً واخيراً ضربت رقبته في سنة الف ستة وتسعين للشهدا الاطهار صلاتهم معنا امين

(٧) G' ; اخرسطافوروس : D ; اخرسطافاروس : B (٨) المعروف بابي مقيطف : D

آخرسطافوروس

وجه كلب . هذا القديس كان من بلاد الذين يأكلون (I) الكلاب والناس فانقطع (2) في الحرب وكان أبوه قد امن على يد الرسول متياس فلماً أسر لم يكن يعرف بلغة القوم فابتله إلى الله جل ذكره فاطلق لسانه بلغة القوم الذين كان معهم فوبع من كان يخطهد المسيحيين فضربه مقدم العسكر فقال القديس لولا وصية المسيح تدلني (3) وتبقط (4) نصيبي لـ أكنت انت وعسكرك انت خصوص مني (5) فارسل القايد واعلم الملك بقضيته فارسل وراه مايتي جندي فحضر معهم (6) باختياده غير مقهور وكان بيده عصا [فافرعت بصلاته (7) ولماً ان عاز الجند الخيز فصلى وكثير عندهم فتعجبوا وامنوا باليسع ولماً حصلوا (8) بانطاكية اتعمدوا من يدي بولا (9) بطريرك انطاكيه فلماً حضر قدام داـكـيوس خافه ورام ان يختدعة بلاطفة فارسل اليه امرتين (10) حسان الوجه (11) في الغاية خاطيتين ظناً من الملك انهم يقدرا يستميلاه بالسوء (12) فوعظهما القديس فامتنا على يده وتابا واستشهدوا وهكذا المايتى جندي اعترفوا قدام الملك باليسع فامر بضرب اعناقهم فشتمه القديس وقال له يا قبل فعل الشيطان وطائعاً له فامر ان يطرح في قدر كبيراً ويورق تحته ففعل به ذلك ولم يناله بوس بل كان يعظ الناس وهو في القدر (13) ولماً رأوه القوم يتكلّم (14) ويعظ امر اثنين (15) سالم تعجبوا وامنوا باليسع وتقصدمو ليخرجوا القديس من القدر فامر الملك بتقطيعهم بالسيوف فلعل فيهم (16) بالسيوف وامر الملك ان يعلق في حلق (17) القديس حجراً ثقيلاً ويلقى في جب فانتشهه ملاك الرب سالماً فلماً تحرّر الملك في قضيته امر بضرب رقبته ونال اكميل الشهادة . صلاته وبركاته تحفظنا من الشيطان

واقطع : G' ; فاقتلع : C 2) كانوا يأكلون : B (1)

وتبقط : G' ; نصيبي omitted , تضيبي : C 4) تدلني : B (2)

فصلى فصارت فروعا : B om. 7) تنخلصوا مني : G' ; C et Com. 5) امر اثنين : C et G' 10) تمدد من يد ابنا بولا : B (9) حصل : C (8)

بالشهوة : B (12) الوجوه : C (11)

G' ; ولا رأه الناس يتكلّم : C ; ولا رأوه الناس والجمع وهو يتكلّم : B (13) que sequuntur , usque ad inclus . , omittit . 20

عنق : B (15) عليهم : B (14)

الى النفس الاخير امين

(١) وفيه ايضاً نياحة ابونا عام من اهل شبرا الخيمة من نواحي القاهرة وعجايشه
كثير في سيرته . صلاته تكون معنا ومع الجميع امين

اليوم الثالث من شهر برموده

٠ في هذا اليوم تنيّح الاب القديس يوحنا اسقف يروشليم . هذا القديس كانت
ابيه يهود حافظين لشريعة (٢) التوراة فاماً كبر هذا القديس [علماء علوم (٣) الشريعة
وكان فيها ماهرًا وكان يجادل المسيحيين ويناظرهم ويباحثهم فثبت عنده محى
المسيح وانه الاه حق فامن على يد يوسطس الاسقف ثم جعله (٤) شماماً صغيراً ثم
غنى في الفضيلة والعلم الى ان استحق رتبة الاسقفية على اورشليم فلماً ملك اندريانوس
١٠ الملقب باليليا آهذا امر ان يبني (٥) ما قد انوه من يروشليم وان تسّمى باسمه ايليا
ثم بني على باب هيكل اليهود برجاً وعمل على بابه لوحًا من رخام وكتب فيه اسمه
ايليا وامتلت يروشليم (٦) في زمانه (٦) من اليهود والامم ولماً ابصروا الامم ياتون الى
الجلجة ويصلون فيها منعهم وبنوا هناك مكاناً (٧) على اسم الزهرة ومنعوا (٧v.)
المسيحيين من العود في ذلك الموضع فلقي القديس من الامم السكان بيروشليم
١٥ بلايا كثيرة واحزانًا كثيرة (٨) وضرب عدّة موار وجروحه افطلب من الرب (٩) ان
يقبل اليه نفسه فتنّيّح بعد ان اقام على الكرسي سنتين (١٠) . صلاته تكون معنا امين
وفيه ايضاً تنيّح الاب القديس البكر الطاهر ابنا ميخائيل (١١) بطريرك مدينة
الاسكندرية . هـذا الاب استاقت نفسه الصالحة (١٢) الى السيرة المقدّسة التي

١) Ex cod. D, in quo solo prostat. ٢) B, C, G': شريعة:

٣) علمونه: G'; علومه علوم: C; علماء علم: B:

٤) يسطس اسقف القدس وقدمه: C et G'; يسطس اسقف يروشليم والقدس وقدمه: B:

٥) على باب هيكل hæc et quæ sequuntur, usque ad بابها: B: هـذا امر بايتها:

C sic contrahit: بني على هيكل: C: هـيكلا: B et G'om.

٦) B om. ٧) C: هـيكلا: B et G'om. ٨) فسال الرب: B: جزيلة: Com.

٩) B et G': جزيلة: Com. ١٠) سنين: B: خايميل: C: الطاهرة: B:

٢٠

٢٥

هي (١) الرهينة فترهب بكنيسة القديس مقاريوس ومكث في البرية الى ان صار شيخاً وتراس (٢) على رهبان كثير وسلك في طول زمانه كل سلوكاً صالحأً والله مرضياً وجاهد جهاد او صاه (٣) اما في هذا العالم الى كرسى (٤) البطركة التي هي خلافة مسيحية واما في الدهر الاي قالي النعم السمارية فلماً ان اتفق خلو الكرسي من رئيس يسوسه مكثت الاساقفة والكتبة وعلماء الاراخنة ثلاثة اشهر وهم يتبحرون ويبحثون عن من يصلح لهذه الرتبة وبعد الكشف والبحث الشديد انتخب ثلاثة اناس مشهود لهم بالدين والعلم ثم كتب اسمائهم في ثلاثة رقع مع رقعة فيها اسم السيد المسيح او خبوا في الشمع (٥) ورفعوا على الهيكل ومكث الاساقفة والكهنة والرهبان (٦. ٣٦) ثلاثة ايام وثلاثة ليال يصلون ويقدسون ويترسرون الى الله ان يقيم لهم (٧) راعياً صالحأً كاهناً اميناً وبعد ثلاثة ايام استدعوا طفلاً صغيراً فشال الشمعة التي فيها اسم هذا الاب فعلم كل احد ان الله قد انتخبه فاصروا باجمعهم مستحق مستحق قدم (٨) فسار في البطركة كل سيرة يليق بها واتخذ له كتاباً برسم كتب الكتب الى ساير الاساقفة يوعظ (٩) الشعب ويعلمهم وردع الخطأة منهم ومنع المساكين (١٠) على خططيتهم فخافتهم كل الرعية لأنهم تحققوا ان الله معه وكان تره النفس (١١) غير مشتهي لشيء من ملاذ العالم ولا مجده ولا مقتنياته مجتهداً الى الابرار (١٢) المساكين وعمارة البيع بكلما يفضل عنه ولم يكمل هذا (١٣) الاب على الكرسي سنه بل دونها وتنيّع (١٤) بسلام . صلاته تكون معنا امين

وراس : ١) الفاضلة التي هي سيرة : B' ٢) Bet G'

في العالم الى ان استحق رتبة : G' ٤) ٣) B om.

وعلوا في شمع : G' ; وختنا (؟) بالشمع : B ; Sic; C om.

٦) ال الوقت : ٧) B ins. ٩) المصريين : B

ساير البلاد والى ساير الاساقفة يوعظ : B

١٠) لهذا : B ١٢) في ابرار : B ١١) نفسه : B

١٣) بدبر ابو مقار : B ins.

٢٠

٢٠

(١) شهادة رزق الله البناء بعد ان عوقب كثيراً ولم يثنى عن راييه وُضربت رقبته وذلك في سنة الف ستة وتسعين للشهداء وتنبيح بسلام . صلاته معنا امين

ال يوم الرابع من برموده

في هذا اليوم استشهدوا القديسون بقطرس وداكيوس وايريني (٢) وجماعة كثيرة نسا ورجال وعدارى . هولاء القديسون كانوا في مملكة قسطنطين وانهم هدموا برايى كثيرة وكسرموا اصنامها وحرقوها وبنوا اكثار البرائى يسع وهياكل على اسم السيدة والدة الخلاص (٣) واسماء القديسين فلما مات قسطنطين (٤) (٣٦ v.) وملك يوليانوس الكافر اقام عبادة الاصنام وبني البرائى واحسن الى كهنتها وقتل كثير من المسيحيين فرفع اليه خبر هولاء القديسين وما عملاوا بالبرائى والاصنام فقبض عليهم وعاقبهم (٥) عقوبات كثيرة في ايمان متفرقة بالضرب والتعليق وجذ اللحم (٥) بامساط الحديد (٦) ثم اخيراً أخذت رؤسهم وتالوا اكيليل الشهادة . شفاعتهم وبركتاتهم تشملنا امين (٧) وفيه ايضاً شهادة القديسات الثلاثة بنت النزولي وغزال وترهه بعد ان عوقيوا كثيراً واخيراً ضربت اعناقهم في سنة الف ستة وتسعين للشهداء . رزقنا الله بركتاتهم امين

ال يوم الخامس من شهر برموده

١٥

في هذا اليوم تنبيح الذي العظيم حزقيال ابن بوزي (٨) الكاهن . هذا الصديق كان كاهلاً (٩) كاهناً وزيناً وسبى الى بابل (١٠) بمحنة وحلّت عليه روح النبوة وهو

١) Ex cod. C ; caeteri omnes om..

٢) بقطرس وداكيوس وايريني : C, E, F ; بقطرس وداكيوس وايريني : B ; بقطرس واكيوس وايريني : H ; بقطرس وكاليوس وايرين : G' بقطرس وداكيوس وايريني ٢٠

٣) قسطنطينوس ابن قسطنطين : ٤) B, C, G' ; الاله : ٤) B, C, G' ; الاله : ٣)

٥) حديد : ٦) Ex cod. D ; caeteri omnes om .

٦) بوري : G' ; بوزي : D ; بوزي : C ; بوردي : B ٨)

٧) في سيء : . ٩) B, C et G' om . ١٠) B, F et G' ins .

في ارض بابل وذكر في نبوته اقوال عجيبة منها انه تنبأ على ميلاد السيدة العذرا (١) والدة الاله وبقاها بعد الولادة عذرا فقال اني رأيت في المشرق (٢) باباً مغلقاً وقال لي الرب هذا الباب يكمن (٣) مغلقاً لا يفتح ولا يدخل فيه ولا يخرج الا رب الله اسرائيل يدخل فيه ويخرج منه وهو تنبأ على المعمودية (٤) التي تقدس نفس الانسان وجسمه وتقطع منه القلب الحجري او تجعله من ابناء الله (٥) بخلو الروح القدس عليه ووعظ الشعب وبكت الكهنة على تركهم تعليم الشعب وحدّرهم من التفافهم (٦) وابن لهم ان الله يطلب ذوهم منهم متى لم يعلوهם وينبهوهم وتنبأ على القيامة وبين ان الاجساد ستقوم بارواحها التي كانت متحدة بها وتنال ما تستحقه وقال اقوالاً كثيرة يتفق بها من يقف عليها واظهر الله على يديه ايات عده ولما عبدت بنو اسرائيل الاصنام ببابل بكتهم على ذلك فوثب عليه روساوها (٧) وقتله (٨) وسبق بنبوته تجسد المسيح بخمس مائة وسبعين سنة وكانت نبوته مدة عشرين سنة . صلاة وشفاعته تكون معنا امين

اليوم السادس من برموده

في هذا اليوم تبيّحت القدسية (٩) مريم القبطية ، وهذه (٩) كانت من بلاد مصر من مدينة الاسكندرية ابنة ابوين مسيحيين فلما بلغت اثنتي عشر سنة اختدعاها عدو البشر فجعلها له فجأا وشركها فاصطعاد (١٠) بها نقوس كثيرة لا تتحمّي او انها ابدلت جسدها (١١) للنفس بلا اجرة عنه بل حبة (١٢) في الخطيئة المهلكة وفي مجالسها فكانت في هذه الطريقة المجنحة مدة سبعة عشر سنة وعزمها متزايد (١٣) في

- ١) يكون: B, C, G' om . ٢) المشارق: Bet C: ٣) يكون: B
٤) وتعمله ابنًا الله: C et G'; ويعمله ابنًا الله: B ٥) ما المعمودية: B
٦) وسيروا نفمه: . . . ٧) B ins: ٨) روساهم: G'; روساهم: C; روساهم: B
٩) هذه: G'; هذه: Bet C: ١٠) Sic; B et D melius
١١) فاستطار: G'; اصطاد: C; فاصطعاد: C ; وذلك انها ابدلت جسدها: C ; وذلك انها ابدلت نفسها: B
١٢) منها: . . . ١٣) تزايده: B ins: جسدها

هذا الفن النجس فاًتفق من حبّة الله للبشر ان ارادها قوماً يبحرون الى البيت المقدس
 افتحرّكت فيها الفكرة ان تسافر (١) معهم فركبت (٢) في البحر (٣٧.) مع جماعة
 كبيرة [ولما] بدوا في السير طالبها البحريّة باجرة المركب (٣) ولما لم يكن لها ما تعطيه
 لهم ابدلت جسدها لهم ولما ان وصلت الى بيت المقدس داومت هذا النجس ايضاً
 ولما ارادت الدخول من باب القيامة (٤) منعها قوة الاهيّة من الدخول او كانت
 كلّما رامت الدخول مع من يدخلها قُطع من الدخول (٥) ولما جرى لها ذلك عدّة
 مرات فقط نتت ان منعها بسبب نجاسة سلتها فرفعت عينها وهي منكسرة القلب
 فرات ايقونة السيدة الشفيعة للمسيحيين (٦) فركبت وقالت اضمنني (٧)
 يا والدة الله اني مت دخلت وكمّلت العيد عملت جميع ما تأمرني به ولما قالت هذا
 وهي باكية مُنكّنة (٨) من الدخول ولما قضت امور العيد رجعت الى عند قونة (٩)
 السيدة وصلت قدامها صلاة طويلة يسّاكا مر وتضرّرت اليها ان ترسلها الى حيث
 خلاص نفسها فاتّها صوت من ناحية القونة (١٠) يقول لها (١١) ان عربى الاردن (١٢)
 ستتجدي نياحاً وخلاصاً فقبلت القول (١٣) ثم صلت وتشفّفت بالقونة وخرجت وعند
 خروجها وجدت من دفع لها ثلاثة افلس (١٤) فاشترط بهم خبراً ثم عبرت (١٥) الاردن
 فشكّلت في بريّته سبعة واربعين سنة منها سبعة عشر سنة وهي تقـاتل العدو (١٦)
 بحبّة النجاسة (١٧.) التي كانت فيها (١٨) ومكث بذلك الحبز (١٩) الذي اشتربته
 معها مدة كبيرة [وهي تنتقّل] يسير منه (٢٠) من بعد يومين او ثلاثة فلما فرغ كانت

- | | | | | |
|-------------------------------------|-----------------------------------|--------------|-----------|--------------------|
| ١) C et F | فيها فكر السفر : | مع جماعة : . | ٢) B ins. | مع جماعة : . |
| ٣) G' om. | | | ٤) B ins. | المقدسة : . |
| ٦) شفيعة المسيحيين : | B | ٧) اضمنني : | B | ٨) G' om. |
| ٩) ايقونة : | C et G. | ١٠) Bet G. | | ١١) تشكّلت : |
| ١١) B et C om. | | ١٢) B | | الاردن : |
| ١٤) C et G. | فلوس : | ١٥) B | جم : | ١٣) C om. |
| ١٦) B et G.. | من الشيطان : | | | |
| ١٧) B ins. | وثلاثين سنة وهي مضبة في السياحة : | | | ١٨) القليل الحبز : |
| ١٩) وشكّلت هناك تنتقّل بذلك الحبز : | G | | | ١٩) بـ : |

تقىات بالخشيش وفي السنة الخامسة والاربعون (١) من سياحتها خرج القديس زوسيا
القس الى برية الاردن ليكمل فيها الأربعين المقدسة لان كانت عادة ديه ان تخرج
رهباه في الأربعين المقدسة (٢) الى البرية ليتنسكوا فيها فلما خرج سال الرب
ان يوريه من ينتفع منه (٣) فيينا هو سايع راي هذه القدسية من بعيد افظن انها (٤)
الشيطان فلما صلى ظهر له انها انسان فطلبها فهربت منه ولما جد في طلبها نادته
يا زوسيا ان شئت تخاطبني فارم لي شيئا استتر به لاني عارية فتعجب لما دعته باسمه
ولما رمى لها ما استترت به جالت اليه وضربت المطانة بعضها البعض وسالته ان
يصلّي عليها الاصل انه (٥) كاهنا ثم سالها بطنوات ان تعرفه جميع سيرتها فقصّت
عليه كلما جرى لها من اول امرها ولذلك الوقت ثم سالته ان يأخذ في العام الاي
شيء من جسد المسيح ويأتيها به فلما كان بعد سنة اخذ من الجسد المقدس في كاس
واخذ معه شيء من قطرين (٦) وقر وعدس مبلاول واتى الى شاطئ الاردن واذا القدسية
قد اتت تمشي على الاردن فسلمها على بعضها وصليا (٧ v. 38) ثم قرّها وخرج اليها (٧)
التمر والقطرين (٨) والعدس سالها ان تتناول منه فتناولت باصبعها يسيرًا من العدس
وسلامها (٩) أعلى صورة (١٠) البركة ثم سالته ان يأتيها في العام الاي ولما كان في السنة
الاخري عبر الاردن فوجدها قد تنيّحت وعند راسها مكتوب ادفن مريم المسكونية
في التراب الذي أخذت منه فتعجب من الكتابة ورأى عند رجليها اسد يحرصها (١١)
ولما هم ان يحفر لها جاء الاسد وحفر لها اوصلى عليها (١٢) ودفنهما ثم رجع الى
ديه فأخبر الرهبان بسيرة القدسية من اولها الى اخرها وكانت جملة حياتها سنتة
وبسبعين سنة . صلاتهما معنا

٢٠

وفي ظهر الرب له المجد لتوما في اليوم الثامن من القيمة واوراه اثار المسامير

- | | | |
|------------------------------------|--------------------------|------|
| ؛ الاربعين الصيام: G | ؛ الاربعين يوم الصيام: B | (١) |
| C: فظتها: B, C, G | B et G: به: G | (٢) |
| الاربعين الصوم: 3) | | |
| فطير: 6) Sic A, itemque B et G; C: | لأنه: B | (٥) |
| 7) B, C, G: لها: 8) الفطير: C | | |
| النوع: 10) C: بحرها: 11) B, C, G | 9) B, C, G om. | (٩) |
| | 12) B, C et G om. | (١٢) |

واخذ يده ووضعها في جنبه الاهي فقال توما ربى والاهي فاجابه لما رايته امنت طولی
لمن يومن لي امن غير ان (I) يراني وقد ذكر (2) ان توما عندما وضع يده في جنب
الرب كادت ان تخترق من نار الالهوت عند اعتزافه بالاهيته ابرالت من الم
الاحترق (3) فلربنا المجد وشفاعة توما تكون معنا امين

اليوم السابع من شهر برموده

في هذا اليوم تذبح الصديق العظيم يواقيم ابو السيدة والدة (٣٩٢.) الاهنا . هذا
البار سُتي بثلاثة اسماء وهي يواقيم ويونا خير (4) وصادوق وكان من نسل داود من
سبط يهوذا لانه ابن يوتابم ابن المعاذر ابن اليود الذي يصعد في النسب الى سليمان
ابن داود الملك الذي اوعده الله ان نسله يملك على بني اسرائيل الى الابد هذا (5)
الصديق كانت حنة زوجته عاقراً وعداومته واياها الصلاة والطلبة رزقها (6) الله ثمرة
صالحة حلاوة اشبع كل اهل العالم وترعى من افواهم مرارة العبودية واستحق ان
يدعى اباً للمسيح من حيث التجسد العجيب الغريب وبعد ان اقر الله عينيه (7)
بولد السيدة (8) قدم قربانه وزال عنه العار من بين ابنا جنسه وبعد ان افطمها من
امها وحملها (9) الى الميكل كيما كان نذر الله عاش بعد ذلك اياماً قلائل ثم تذبح
بسلام (١٠) وفيه ايضاً تذكار اغایس (II) وتأودرة الشهدا وتذكار القديس ابو

وقد ورد: (2) B, C et G و لم: (1)

بريت من الم احتراق: G ; زال الاحتراق: D ; برات من الم الاحتراق: B ; (3)

رزقها: (6) وهذا: (5) ويونا: (4)

وفرح قلبها: (8) B, C, F et G ins. (7) عينه: (6)

فطمها وحملها: G ; فطم العذري: C ; فطمها وحملتها: B ; (9)

وفي ايضاً تذبح القديس: (10) C nonnisi unum sanctum memorat , hoc modo
العظيم ابنا مقوفيوس ابن ملك مدينة قار وهو في جبل سرجه . بركته علينا امين

اغایس: G ; اغابيوس: F ; اغایس: E ; غابيس: D ; (11)

مقرفة (١) ولد ابو موسى صاحب دير البلينا (٢) شفاعة الجميع وبركتهم تكون
معنا امين

اليوم الثامن من شهر برموده

في هذا اليوم استشهدت القديسات الثلاثة وهي أغابي وابرني وستونية (٣) .
٠ هولاي القديسات العذارى كن من اهل مدينة تسالونيقية [وكن عابرات للمسيح عن ابايهن (٣٩٧.) فاخترن البتولية والعناف (٤) واتفقن اتفاقاً مسيحيّاً وساكن في الفضيلة سلوكاً يفوق طاقة اشبعهن ومزاجهن (٥) فكن مداومات الاصوم المتصلة ومواظبات الصلوات والسمرات (٦) متعددات الى الديارات متنسكات مع الرهبات فلما ملك مكسيمييانوس الكافر واثار عبادة الاصنام وسفك دماء كثيرة ظاهرة فخفن هولاي القديسات فهرن الى الجبل واستخفين (٧) في مغارة ومكثن فيها مداومات نسکهن وعبادتهن وكانت امراة عجوز تفتقدن في كل اسبوع بما يجتاز جوه وتبيع ما يعلمه باليديهم وتقتصدق عنهم بما يفضل عنهم فراها بعض الاشرار تكاثر الخروج من المدينة الى الجبل فتبعدها من بعد من حيث لا رؤاه الى ان راهما وقد دخلت المغارة فاختبأ الى ان خرجت لانه ظن ان بالغاره فيها (٨) شي مخبياً فلما بعثت عن المكان دخل الى المغارة فوجد الجواهر النفيسة عرائس المسيح وهن قيادات مصليات فربطن (٩) وجدنه الى عند والي تسالونيقية فلما سالمهن عن ايامنهن فاقررن انهم مسيحيات عابرات الذي (١٠) حصل من اجلهن فحقن الوالي لقمة جوابهن وامر بضررها فخرر بن ضرراً موجعاً فلما لم يطاعنه على كفره امر برميهم في النار فربطن

- ١) القديس مقروفوس: G D المينا: ٢) أغابي وابرني وستونية: G ; أغابي وابرني وسبونية: D ; أغابي وابرني وسبيونية: C (٣)
٤) G om. إغابي وابرني وسبونية: H شبعهم ومزاجهم: G ; شبابهن ومزاجهن: C ; شبعهن ومزاجهن: B (٥)
٥) واستخفين: G et B et G ٧) والسمر: B ٦) فربطن: G et B, C et G ٩) ان لها فيها: B, C et G (٨) الذي: B ١٠)

ورؤيا (٤٠١.) في النار فاسلمت (٢) فيها ارواحهن ونان (٣) اكمل السعادة .
شفاعتهن تكون معنا امين

٤ وفيه ايضاً استشهادت مایة وخمسين شهيداً في ساعة واحدة على يد ملك الفرس لانه اكان قد ٥ كابس ٦ بلاد المسيحيين المتأخرة بجدوده ٧ فسي منهم سبعة الى بلاد ٨ ولما لم يطاعوه على عبادة الشمس والكوناكب اسر بضرب اعناقهم ونالوا اكليل الشهادة. شفاعةتهم وبركاتهم تكون معنا امين

اليوم التاسع من برموده

في هذا اليوم تأسيح الاب القديس العابد المجاهد القس زوسيما الراهب . هذا القديس كان من اهل فلسطين ابن ابوين مسيحييـين قدسيـين فلما رُزقا (٩) هذا القديس وربـاه خمس سنـين دفعـاه الى احد مشـايخ الـرهبان القـدسيـين ليـرـبيـه (١٠) تـربية مـسيـحـية وـيـعـلـمـه العـلـوم الشـرـعـية وـتـرـاتـيب الـبـيـعـة المـسـيـحـية فـقـسـلـمـه الشـيـخ الـبـارـاـباـناـ رـوـحـانـيـاـ وـادـبـه بـكـلـ فـنـ منـ الـادـبـ ثـمـ جـعـاهـ رـاهـبـاـ وـشـيـخـاـ فـنـماـ فيـ الـفـضـيـلـةـ غـوـاـ زـاـيدـاـ وـكـانـ مـلاـزـمـاـ لـالـتـسـبـيـحـ وـالـقـرـاءـةـ نـهـارـهـ وـلـيـلـهـ وـحـيـثـ كـانـ يـعـمـلـ يـدـيـهـ وـحـيـثـ كـانـ لـمـ (١١) يـاكـلـ لـمـ يـبـطـلـ التـسـبـيـحـ فـيـ كـلـ ذـاـكـ وـلـمـ اـكـلـ (١٢) لـهـ فـيـ الـدـيرـ خـمـسـةـ وـثـلـاثـونـ سـنـةـ قـدـمـ قـسـيـسـاـ فـتـرـايـدـ نـسـكـهـ (١٣) وـجـهـادـهـ وـلـمـ (٤٠ v.) كـلـ لـهـ فـيـ الـقـسـيـسـيـةـ ثـلـاثـةـ عـشـرـ سـنـةـ وـهـوـ مـتـزـيـدـ فـيـ الـعـبـادـةـ غـالـبـاـ فـيـ جـهـادـهـ ذـرـعـ الـعـدـوـ الـمـاصـبـ فـيـ فـكـرـهـ (١٤) فـكـرـةـ شـرـيـةـ وـهـيـ اـنـهـ قـدـ فـاقـ نـسـاـكـ زـمـانـهـ وـكـانـ يـقـولـ (١٥) هـلـ تـرـىـ بـقـيـ صـنـفـ منـ الـعـبـادـ لـمـ اـدـخـلـ فـيـ فـاـغـلـ المـسـيـحـ عـنـهـ بلـ اـرـسـلـ لـهـ مـلـاـكـ اـنـ اـيـضـيـ اـلـيـ الدـيرـ بـقـرـبـ (١٦) الـاـرـدـنـ فـقـامـ وـجـاءـ اـلـيـهـ فـوـجـدـ فـيـ شـيـوخـاـ قـدـسـيـينـ كـامـلـيـنـ فـيـ سـيـرـتـهـ فـعـامـ

٢٠) الموج فيها ونلن: B (٣) فاسلمن: G ; واسلمن: B) ٢) Sic . ٢) Cet

4) B om. 5) G om. 6) C et G : کلس

7) G: مددوه 8) G: بلاده 9) B: وربا

١٠) B: قرباہ ١١) B, C, G om. ١٢) B: کمل

١٣) B ins . و ز هاد ة : ١٤) B ق ل ه : ١٥) B ins . ف ي ق ل ه :

(١٦) بـ: قرب الذي الدير الى يحضر

انه كان مقصراً عنهم وان في العالم من هو اكمل منه فسكن عندهم وجاهد معهم
سنين كثيرة (١) وكانت له (٢) عادة اذا كانت الأربعين المقدسة يصومون في الدير (٣)
الاسبوع الاول ويقرّبون ويخرجن من الدير وهم يقرّون المزמור السادس والعشرون
فاذا استكمل خروجهم يصلوا على باب الدير ويودعوا بعضهم بعض ويبارك عليهم
٤ الرئيس ثم يتفرّقون في البرية مجاهد كل منهم على حدة لا (٤) يبصر وجه الآخر واذا
ابصر احدهم رفيقه قد قرب اليه هرب (٥) الى الجهة الاخرى فصار القديس زوسيا
كل عام يخرج معهم يسیح في البرية ويسأله ان يريه من يتلقع به فوجد في
بعض سياحته مريم القبطية فاستعلم منها سيرتها وسبب سياحتها ثم طلبت منه
القربان فاتتها به وقرباً ثم افتقدها في العام الآخر فوجدها قد تنيّحت فوارها
١٠ (٥) التراب وقص على رهبان الدير سيرتها ولما كملت له ثانية وتسعين سنة
انتدّيغ منها خمسة سنين قبل دخوله الى الدير وثلاثة وتسعين (٦) ناسكاً ومجاهداً.
صلاته تحرسنا جميعاً امين

وفي ايضًا ظهرت اية عظيمة على يد ابونا القديس سينيتوس (٧) البطريرك
بالاسكندرية، وهي انه كان قد صعد الى البرية ليصوم بالديارة مع الرهبان فلما كان
١٥ اسبوع الزيونة حشدت العربان وجاءوا الى البرية ليتهبوا الديارة ووقفوا على الصخرة
شرقي الميعة وسيوفهم محربة بايديهم ليعرّوا (٨) الناس فاجتمع اليه الاساقفة والرهبان
وشكوا ذلك وطابوا الخروج من البرية قبل عيد الفصح (فقال اماماً انا فاني ما افارق
البرية الى ان اكمل النفح (٩) ولما كان يوم الخميس الذي للفصح ترأى لهم ولما
رأى قلق الشعب اخذ عكازه الذي عليه علامه الصليب وبدا يريد الخروج اليهم قايلاً

١) B, C, Gom.

٢) B, melius: لهم

٣) B om.

٢٠

٤) ولا احد: B ins. ٥) منه:

٦) B hæc om. et ins., ita ut nullus subsit textui sensus; C:
تنيّح بسلام: G; تنيّح منها خمسة سنين قبل دخوله الى الدير وثلاثة وسبعون (sic) سنة
منها خمسة وستين سنة قبل دخوله الى البرية وثلاثة وسبعين سنة

(?) سنتيوس vel G; سيبوس: D; سينيتوس: B (٧)

٢٠

٨) ليغروا: B ٩) B et Com.

الاجود لي ان اموت عن (١) شعب الله فمسكوه الاساقفة والرهبان ومنعوه الخروج (٢)
أقوى عليهم (٣) وقوى قلوبهم وعزّاهم ثم خرج الى العرب والعكاّز بيده فلما راوه
رجعوا الى درايم هاربين كان عسّكر كثيير قد اناهُم ولم يرجعوا من ذلك الوقت (٤)
يضرّوا بالمواضع المقدّسة . شفاعة هذا الاب القديس وصلواته تحرسنا وتخلصنا ون
جيع احزانا امين

اليوم العاشر من برموده (٤١ v.)

في هذا اليوم تُنْيَحُ الاب القديس ابا ايساك (٥) تلميذ الاب الكبير ابا
ابوا (٦) . هذا القديس زهد في العالم من صغره وجد لذاته فطلع الى جبل شيهات
وقرّب وترلمذ الاب القديس ابا ابولوا فكث في خدمته خمسة وعشرون سنة
١٠ فاجهد نفسه فيها [جهادات كثيرة اذاب (٧) فيه جسمه وقتل اهوية جسده وملك
فيها على استقامة عزمه (٨) واتفق من جملة ذلك المهدو في الصدقات والقداسات
وكان فيها لا يزال قابعاً مكتفياً بيديه مطامن الرأس باكياماً الى حيث يفرغ القدس
والصلاوة وكان اذا خرج من القدس ما يعود يجتمع باحد من (٩) ذلك اليوم ولا يدع
باب قلاليته مفتوحاً حتى لا يدخل احد اليه ولما سالوه لم لا تكلم يويد (١٠) كلامك
١٥ وانت في الصلاة والقدس فاجاب قليلاً لكل وقت شيء مخصوص به ولما دنت وفاته
اجتمع عنده جماعات (١١) رهبان ليأخذوا صلاته فسالوه لم كنت ترب من الناس
فاجاب ما كنت اهرب من الناس بل من الشيطان لأن الانسان اذا مسك مصباح
متقد ووقف في الهوا ينطفى (١٢) وهكذا نحن اذا ما استضنا عقلنا من الصلاة

١) مع: B; ٢) من الخروج: G: Bet; ٣) B, C, G om.

٤) ايساك: C; D, E, F et G: اسحق; ٥) اليوم: B.

٢٠

٦) جهادا ذاب: B; ٧) الاب ابا ابولوا: G; الاب ابا افلوا: C.

٨) عزمه (sic) sed vox superscripta.

٩) جماعة: B; ١٠) من يويد: B, melius; ١١) في: B.

١٢) اذا ما مسکوا مصباحاً موقداً ووقف في الهوى انطفى: B.

والقدس ان نحن اجتمعنا نتحدّث اظلم عقلاً ولما أكمل القديس سيرته الروحانية
واراد الرب نياحته (٤٢.) من اتعابه ترّض جسده يسيرًا ثم تنيّح بسلام . صلاته
تكون معنا جميعنا امين

وفي تنيّح الاب القديس ابنا غبريال المعروف بابن تريك بطريرك مدينة
الاسكندرية . هذا القديس كان من اولاد (١) اكبر مدينة مصر واراحتها وكان
كتباً ناسخاً عالماً فاضلاً قد نسخ يده كتبًا كثيرة قبطيًّا وعربيًّا فادرك اكثراً وفهم
تفاصيلها فاختير من مقدّمي الشعب وروساهم لكرسي البطريركية وكان في البرية
شيخ قدّيس سرياني يسمى الرّيان يوسف (٢) عليه نعمة من الله ويبصر بالروح القدس
وينبئ بما يكون قبل كونه فاجتمعت عنده مشائخ الرهبان وسالوه ان يعرّفونه من
١ يصلاح لهذه الرتبة الجليلة فاجاب لهم انسان يُعرف بابن تريك فدخلوا الرهبان واعلموا
الاساقفة بذلك فرضوا به واتفقوا عليه وعند طلوعه الى البرية اضاف الى الاعتراف
الذى (٣) اخر القدس وصار واحداً مع لاهوته فانكر بعض الرهبان قوله خشية من
ان يتوجه الغير عالم امترأج فقالوا لم يجر عادتنا بهذه الكلمة وبعد بحث شافي رتب
بعد ان اضيف بعدها بلا افتراق ولا امترأج ولا اختلاط [فقيلت وقبلت] (٤) الى اليوم
١٥ ورتب هذا الاب في ايامه اشياء كثيرة حسنة ومنع ان تُدفن الموتى داخل الكنائس
بحصر والقاهرة واحد من عنده سرية ولا يخرجها ورتب (٤٢ v.) قوانين اخواحكام
في الواديث وغيرها وهي ثابتة الى اليوم ووضع تفاصير [ولخص معانٍ كثيرة (٥) من
الكتب (٦) وقدم في ايامه ثلاثة وخمسين اسقفًا وكهنة كثير لم يقال عنه انه اخذ (٧)
درهم واحد ولما تعرّض له السلطان (٨) وطلب منه مال مصادرة ورسم عليه ولما
٢٠ علمت المقدمين من شعبه انه لم يأخذ من احداً شيئاً ولا تعرّض لشيء من اموال

(١) B, C, G om . (٢) ابنا يوسف : B

(٣) فقبلت وقبلت : B (٤) هو : B ins.

(٥) فلخص المعانٍ : G ; ولخص معانٍها كثيراً : D ; ولخص معانٍها كثيراً : B

(٦) B om . (٧) B, E, F ins.

(٨) B, E et F : سلطان الوقت

البيع ولا اوقاف المساكين (١) فعند ذلك تقطّعوا فيما بينهم الف مثقال ذهب ووزنها عنه ولماً قربت نياحته اراد الله ان يظهر فضله (٢) لناس فرض يسيرًا فرأى كان جماعة من الكهنة والرهبان (٣) بایديهم صلبان وبجاور وانجيل فسلموا عليه وقالوا له نحن جينا فتقدى ثم نعود اليك بعد كمال سنة وناذنك معنا فلماً اتبه اعلم الاساقفة والكهنة الذين كانوا عنده بما رأى ثم عوفي من تلك الرضاة وبعد كمال سنة تنبّح بعد ان مرض يسير ومدة مقامه على الكرسي اربعـة عشر سنة . صلاته وبركاته معنا امين

اليوم الحادي عشر من برموده (٤)

في هذا اليوم تَبَيَّحت القديسة الطاهرة الام تاودورة (٥) وهذه القديسة من اولاد اكابر الاسكندرية واغنيتها وكانت مسيحيين فاشتاقت الى العبادة لله والجهاد على اسمه وكان والداها قد اهتمما بها بمحلي كثير وحمل كثيرة قيمتها لانهما كانوا يوملان (٦) حيثما ولم يكن لها سواها فلماً لم تهوى ذلك اخذت جميع ما عمل بسببها وسلامة الى من اباهه وفرقت منه على المساكين واثبتت بيعة بظاهر الاسكندرية من الجهة الغربية ثم اتت الى بلاد (٧) القديس اثناسيوس البطريky افقص شعرها ورَبَّهَا في بعض الديارات (٨) التي بظاهر الاسكندرية فتنسّكت فيه (٩) نسكاً زايداً وجاءت جهاداً روحانياً فاستحققت نظر الرويات الالهية وكانت تنظر الملائكة والشياطين وتعزز بينهم وأعطيت قيم الاوقدار وامتحاناها وكان القديس اثناسيوس يفرح بها ويستدعيمها الى عنده ويدهب الى عندها [وكانت تعرض عليـه جميع (١٠) افكارها وكان يفطنها بمحيل العدو واזהـه ومصـايدـه (١١) ولماً تُقـيـ القديس من

٢٠ حاملين : . B ins . ٣) فضيلته : B (٢) الكناس والمساكين : A

٤) زبـتها : B (٦) تـاـودـورـة : D ; الـامـ تـاـودـورـة : C, E et F (٥) بـرمـدـات : A

٧) بـet G : الـابـ : ٨) B om . ٩) B et C om .

١٠) محـيلـ الشـيـطـانـ : G ; منـجـلـ العـدوـ وـمنـاصـبهـ : C (١١) وـكانـ يـقـبـلـ جـمـيعـ : B وـارـاـيـهـ وـمـصـاـيدـهـ

كسي اسكندرية كاتبها بعدة مياصر فكانت هذه الى سن الشيخوخة وهي ثابتة
في الجهاد الروحاني ورات من بطاركة الاسكندرية خمسة وهم الاسكندروس
واتناسيوس وبطرس وطيمانوس وتاوفيلس (١) ووضعت هذه الام اقوال كثيرة نافعة
بعضها انشاتهم بالنعمه التي فيها وبعضاً مما تعلمته من الاباء البطاركة وقالت لمن
سامها اذا ما حدث انسان حديث ردي هل يجب ان تقول له اسكت او تنهره
او ايسد اذيه (٢) فاجابته ما يجب شي . من (٣ v. 43) هذا بل يجب ان تستلذ سماوه
كميل اذا وضع (٤) انسان قدامك مايادة عليها اطعمة كثيرة جيدة وردية ما يمكنك
ان تقول شيئاً لهذا من قدامي لا زلة موذ (٥) لي بل تدركه وتأكل من غيره وقالت
ليس ينطاع الشيطان (٦) بشي مثل الصوم والاضئاع ووصلت هذه القدسية الى المائة
سنة وتنينجت بسلام . صلامتها تكون معنا امين
٧ وفيه تذكار الاب الاسقف ابا يوحنا عبديه غزة . صلاة تم حرسنا

اليوم الثاني عشر من برمود

(8) في هذا اليوم نعيّد لذكرى رئيس الملائكة الظاهر ميخائيل الشفيع الأمين لجنس البشرية والدالة العظيمة والوجه البسيط عند الله ملائكة الرحمة والتحنان. شفاعةاته تكون معنا أمين ١٥

(9) وفي هذا اليوم تنايّح أباً القديس الاسكندروس (١٠) بطريرك البت المقدس. هذا القديس كان يقدّم (١١) اسقفاً على القبادوق (٢) وجاء إلى يروشالم

١) *B* و تا و فی اس : ٢) *Sic* , mutata subito loquendi forma.

ان لا تلتذ بسماعه کا انک اذا ما وضم: D; ان لا یستلذ اسماعه کمثیل ما وضم: B (3)

٢٠ موزيا: B) ٥) Dom. ٤) G ان لا يستلذ سماعه كمثل ما اذا وضع:

٦) B:ins. و يذل . G om.; C et F: غزة: اسقف يوحنا القديس تذكار .

8) In A tantum ; cæteri codd . om..

في هذا اليوم تُنَيَّح الاب القديس الشهيد : In C hæc tantum indicatio prostat : الاكشندرس بطريرك المقدس وكان قته على ايام داكيوس الملك الكافر (9)

١٠) B : أكسلدروس : ١١) بـ : قدم : ١٢) بـ : قبادوقية :

ليسجد فيها ويتبارك من الآثارات (١) المقدسة ويعود الى كرسيه وكان ياروشام اسقف قديس يسمى بركيسوس وكان قد كبر وتعذر الماية سنة وعشرة سنين وقصد ترك الاسقفيه عدة مرات فلم تتركه شعبه فلماً قضى هذا القديس الاسكندروس زيارته وعزم على العودة الى القبادوق (٢) اسمع الله اهل يروشليم صوتاً سماياً يقول لهم اخرجوا الى الباب فمن يدخل (٤٤٠) فيه اولاً امسكه وقيمه علىكم اسقفاً فخرجوا الى الباب وجدوا (٣) هذا الاب اسكندروس فمسكه فتجمع وقال اني اسقف على القبادوقية وما يكفي ان اترك رعيتي التي اقامني المسيح عليها وارعى غيرها اذ كانت قد حسبت لي مثل زوجة فلا يحل لي تخليتها فاعلموه بالصوت الذي سمعوه وان الله آشاء بهذا واراده (٤) فلماً تحقق (٥) هذا (٦) عنده ان ذلك من اراده الله وأشارت عليه الاباء المجتمعين في العيد بذلك قبل قولهم وكتب كتاباً الى بلاده (٧) يصف لهم ما جرى ويستغفرون منهم ويستغفرون ويطلق لهم ان يقدموا اسقفاً عوضاً عنه وارسل الرسالة مع من كان حاضراً من بلده ثم مكث هو مع بركيسوس الشيخت فوق خمسة (٨) سنتين ثم تُنَيَّبَ الاب بركيسوس وتسلم هو رعية اورشليم ورعاهم رعية روحانية رسولية فقبض عليه مكسيموس الكافر وعاقبه عقوبات كثيرة مختلفة ثم (٩) جلسه ينتظر ماذا يفعل فيه فجعل الله بهلاكه وأطلق الاب من الحبس لماً ملك غرييانس وسكن الاخطهاد عن المسيحيين قليلاً ثم مات وملك فيليب وكان مومناً بالله فاطلق من ثقفي من (٩) المعترفين واكرهم فحصل الاب في سلامه وهدو الى ان فاز داكوس على (٤٤٠) فيليب فقتله وتسلم الملك فاضطهد المسيحيين واخذ هذا الاب وجماعة كبيرة من روساء البيعة وعددهم بكل صنف أمن العذاب (١٠) والعقوبات (١٠) وبخاصة هذا الاب فانه ضربه ضرباً وجيعاً ببابايس محددة الى ان

(١) الاسكندروس وطره وعزم على العودة الى القبادوقية : B et G (٢) الآثار : B (٣) الاسكندروس وطره وعزم الى القبادوقية : D

تحققوا : G (٤) شا وارد جداً : B (٥) فوجدوا : B (٦)

الخمس : B (٧) اهل بلده : B (٨) B et G om.

من العقاب : B (٩) B ins . (١٠) المؤمنين : .

كسر (I) اضلاعه في جوفه ثم امر ان يُحرَّر برجله الى الحبس ورميه فيه فلم يزل مرمياً في السجن يعترف باليسوع الى ان اسلم نفسه الى الرب ونال الملائكة المعدة للقديسين. صلاته معنا امين
وهي ايضاً في هذا اليوم [استشهد القديس انطونيوس اسقف طموية (2) بركاته
٥ علينا امين

اليوم الثالث عشر من برموده

في هذا اليوم استشهدوا القديسين الراهبين النساك ابنا يشوع وابنا يوسف تلميذي الاب القديس فيليوس (3) الذين استشهدوا بجبل خراسان وسيرد وصفة (4) استشهادها في اليوم الثامن والعشرين من هذا الشهر وهو اليوم الذي استشهد فيه ١٠ ابوها الروحاني . صلاته تكون معنا امين
٥ وفيه ذكر ديونيسية (6) الشهامة من الرسلات التي اقامواهم التلاميذ وفيه ذكر مديس (7) الشهيد . صلاته الجميع معنا امين

اليوم الرابع عشر من برموده

في هذا اليوم تزكيت الاب العظيم القديس (8) الروحاني مكسيموس بطريرك ١٠ مدينة الاسكندرية . هذا (45) كان انساناً خالقاً من الله في جميع احواله وامرده وكان من اهل اسكندرية من (9) ابوبن مسيحيين فتعلم الخط اليوناني واتقنـه في نحوه وعلمه فصار كاملاً في علمه (10) ثم تعلم علوم البيعة وقدمه الاب اباركلا شهاماً

- E ; تذكار انطونيوس اسقف طموية : (1) اكسر : B , C , D et G 2) B , C , D et G :
تذكار انطونيوس اسقف طبرية : F ; تذكار القديس انطونيوس ٢٠ يونيسية : C (6) صفه : B (4) ميليوس : B (3) دمديس : E ; دمديوس : B et F (7) B et C om . 8) B et C om .
اليونانية : (10) B et G' : ابن : B (9)

على بيعة الاسكندرية ثم قدمه الاب (I) ديونيسيوس (2) قسيساً وكان ينجح في كل رتبة فقدم اليها (3) ولما تنازع الاب ديونيسيوس اختيار من الاباء الاساقفة العلماء على التقدمة على الكرسي الرسولي فقدم برأي الله وكان الاب ديونيسيوس (4) قبل ان [ينجز امر (5) مجمع انطاكيه المجتمع على بولس الشميساطي فلماً ان جلس هذا الاب على الكرسي (6) وصلت له (7) رسائل من مقدمي المجتمع بحال قضية المجتمع وما جرى فيه من حرم بولس الشميساطي واشياعه فقر لهم على كهنة الاسكندرية ثم كتب هو ايضاً رسالة اخري من قبله وارسل المجتمع الى سائر اعمال مصر والى الحبشة والنوبة مضمنة ان تصلوا الى الله ان يزيل من العالم بدعة بولا الشميساطي فقبل الله سوالهم ولم ير على ذلك الا زمن يسير الى ان اهلك الله بولا وبطالت اماتته ١٠ الفاسدة وفي ايام هذا القديس ظهر انسان في ارض المشرق اسمه ماني قال هذا عن نفسه انه البارقيط روح القدس وجاء الى ارض الشام وجادله (٨. v 45) استف فـ قدليس يسمى ارشي لاؤوس (8) ولما قهقه واظهر ضلالته نفاه من بلاده فعاد الى ارض الفرس وادعى النبوة (٩) واخذه بهرام ملك الفرس فشتمه نصفين واخذ من اتباعه ما يفي نفس فاخذهم (١٠) ودفهم في الارض الى اوساطهم منكسين الى ان ما توا ١٥ وقال قد زرعت بستان من الناس واما هذا الاب فلم يزال مجاهداً وحارساً لوعيته ومثبتاً لهم بالمواعظ والتبيهات امن اضطهاد الكفرة والمخالفين (١١) الى ان تنازع بعد ان اقام على الكرسي سبعة عشر سنة صلاة معنا امين

اليوم الخامس عشر من برموده

في هذا اليوم نعيد لتكريز اول هيكل كرذ للنصارى اليعاقبة بارض مصر على

١) G' om. ; B, pro ياركلا : scribit , باركلا

٢٠

ديوناسيوس : C et G' ; ديونوسيوس : B

في كل رعية يقوم عليها : G' ; في الفصيلة وفي كل رتبة يقدم اليها : B (3)

المرقصي : B ins. (6) يتجرأ من : B (5) توفى : . ٤) B jure ins.

بالنبوة : B (9) ارشلاوس : G' (8) اليه : C (7)

١٠) من ارا الکفر المخالفين : C ; من الکفر وارا : B (11) ٢٥

اسم القديس نيكولاوس (I) اسقف ميرية احد الابا الثلاثية وثانية عشر . كُرِّزَ هذا الميكل بظاهر ثغر الاسكندرية بالكنيسة المعروفة بالقديس ابوشنودة شرقى الثغر المذكور وهذا القديس فعظيم جداً واعترف قدام نواب دقلاديائوس ونالته عقوبات كثيرة واباه (2) الى ان حضر الجموع المقدس (3) الثالثية وثانية عشر واما آياته ومعاصداته فكثيرة جداً شاعية في اطراف الدنيا . شفاعته معنا امين (4) وفيه تذكار الرسول اغابس (5) احد السبعين تلميذ الذي ذكر كتاب اعمال الرسل انه تنبأ لبولس ابا يناله (6) وهو ايضاً (46.c.) الذي تنبأ بورود الغلا العظيم الذي كان في زمن اكلاوديس قيسراً وتم قوله وجاء الغلا والوبا واهلك ابهايم واناس كثير (7) وقد تضمن اليوم الرابع من امشير قصة هذا القديس . صلاته تكون ١٠ معنا امين

وفي تذكار القديسة الاسكندرة الملكة . هذه كانت زوجة داديانوس الملك فلما تلاهی أبه القديس مار جرجس (8) انه يتحرر للاله قبل راسه ودخل به الى داره فصلّى وقرأ اشياء من المزامير امامها فسألته تفسير ذلك فسره (9) لها ثم بين لها المقدمة المسيح فدخل كلامه في قلبها وامنت باليسوع ولما استهزأ القديس به واهلك الاختنام (10) واصر الارض بابتلاءهم افتقض الملك ودخل شكا ذلك لهذه القديسة فقالت له الم اقول لك لا تهانىء الجليلين فان الاهem قوي فاشتد حنقه واصر بعذابها فوقيت وتنيّحت بسلام . شفاعتها وبركتها تكون معنا امين

- ٠ مار نيكولاوس : G' ; القديس مار نيكولاوس : B (I)
- ١ المجمع المقدس مجمع : B (3) اباء الله : B
- ٤) B om.
- ٥) اغابس : G' ; اغابس : D ; اغابيوس : C
- ٦) بـا يـالـه : G'
- ٧) كـثـيرـين : G' ; جـامـعـ كـثـيرـ : C
- ٨) بالقديس ماري جرجس : G' ; الصـنـمـ : B et G'
- ٩) فـسـرـهـ : B (10) الصـنـمـ : B

اليوم السادس عشر من شهر برموده

في هذا اليوم استشهد القديس [الكبير انتينوس (I) اسقف مدينة برغامه] تلميذ يوحنا الانجيلي الشاولوغس . هذا القديس كان في زمان طوماتيانوس (3 ابن اسبياسيانوس الذي اخرب بيت المقدس هذا الملك اباد اليهود من مملكته حق لم يكن يظهر فيها يهودي وقتل كثير من اولاد الملوك خوفاً على نفسه وملكه فبلغه ان النصارى يقولون ان المسيح ماكبهم وانهم جنس عظيم جداً (46 v.) فخاف وقتل كثير من المؤمنين وهرب منه يوحنا الشاولوغس فارسل الى اورشليم واحضر اولاد يهودا ابن يوسف مقيدين الى رومية ولما سألهم عن ملك المسيح اجابوه ان ملائكة سماوي دان المسيح في السما وهو عتيد ان يأتي الى اخر الدهر ليدين الاحياء والاموات ويجازي كل احد كنحو عمله (4) فخاف لما سمع هذا القول وترك اضطهاد المسيحيين وامر باكرامهم وكان من جملة من استشهد على يد (5) هذا الاب القديس فانه عقب عقوبات كثيرة شديدة على انه يذكر المسيح فما ازاد (6) بالعقاب الا اعتراضاً واعياناً واخيراً جعل في ثور نحاس وقد تحته الى ان احسي حما شديداً وهو داخله يسبح ويقدس ويشكر (7) الله الذي اهل له ان يستشهد على اسمه القدس ثم طلب من الله في اسفلها (8) كلامن يذكر اسمه من سائر امراضه الجسمانية والنفسانية الى ان تنتهي داخل الثور النحاس ولما رموه الكفار اخذوا المؤمنين اعضاه المقدسة بتمجيد كثير ووضعوه في البيعة وكان قد وصل له وهو في السجن رسالة من القديس يوحنا الانجيلي يعزّيه فيها ويشدده (9) ويسميه فيها كاهناً اميناً وداعياً صالحًا وداعاه شهيداً وعرفه كيف صورة شهادته (10) وانه قد أحصي مع الرسل المستشهادين وقد قيل ان اعضا

- ٢٠ التسیوس: D ; الكبير انتینوس (?): G' ; الاب انتینوس: C ; انتینوس الكبير: B
 برغامة: F ; برغامة: G' ; برغامة: (2) (?التسیوس vel
 اعماله: B ; طومانیازیوس: D et G' ; طیطوس: C ; طوماتیوس: B
 شفا: B ; وینشکر: B ; ازداد: B ; (6) (?: يده Sic pro
 لبق صورة الشهادة: B ; ويقویه: B ;

هذا القديس الى اليوم ينبع منها طيباً ذكيّاً أمنفعة لكل من (١) يقصده بامانة (٢).
شفاعة هذا القديس وصلاته تحرسنا الى النفس الاخير امين

اللهم اذْهَبْ وَعْدَ الْيَوْمِ السَّابِعِ عَشْرَ مِنْ شَهْرِ بُرْمُودَه (٤٧٢.)

(٣) في هذا اليوم استشهد القديس يعقوب الرسول اخو يوحنا ابن زبدي وذلك
٥ من بعد زماناً (٤) في مدينة اندية (٥) وعمل فيهم الایات الباهرة الى ان ردهم الى
معروفة الله تعالى ثم خرج الى بلدان كثيرة فنادى فيهم بشري المسيح ودعاهم الى
الایمان به ووصاهم ان يعطوا من بكور غلاتهم او اول ثمارهم (٦) للبيعة وان
يصدقوا على المساكين (٧) والضعفاء وكانوا من تحت سلطان هيرودس فلما بلغه عن
الرسول هذا غضب جداً وارسل احضره وقال له ان (٨) الذي تامر ان لا يودوا
١ الحزية لقيسرا ولا يعطوا الخراج للملك بل يصرفوها همّهم للصدقة وللبيعة (٩)
والمحاجين ثم اغتاظ عليه وضربه بالسيف من يده فترع راسه ونال اكيليل الشهادة
الغير مضمحل وكان قلقاً عظيم في يروشالم واخذ بطرس راس التلاميذ (١٠) اعتقدله وكان
يظن ان من بعد الفصح يسلامه ليقتلوه وان ملاك الرب ضربه ضربة فصار جيفة
وتodore لاما مجده نفسه ولم يجدد الاه واما جسد القديس يعقوب اخذه قوم من
١٥ المؤمنين ففكفنهو ودفنهو عند الهيكل . شفاعته تحرسنا وتعضتنا في جميع
شدائينا امين

١) لنفعه كامن : B ; باغان : C (٢)

٣) B et D huic diei, S. Jacobo ad subsequentem dilato, adscribunt unum S. Arsenium, quem tamen B , او سانيوس D , appellat.

٤) من بعد ما نادى : G' melius : B

٥) اندية : C ; ابرية : B

٦) واوائل اثمارهم : B

٧) انت : B (٨) الفقر والمحاجين : B

٩) والسبع : B (١٠) B : الرسول

ال يوم الثامن عشر من شهر برموده

I في هذا اليوم استشهاد القديس الجليل ارسانيوس (2) مملوك القديس سوسينيوس (3) . هذا القديس لماً كان دقلاديائونس يعاقب في القديسين سوسينيوس وغيره (4) غمز والده على هذا القديس ارسانيوس (5) فقال للملك ان لسوسينيوس غلاماً اسمه (47 v.) اوسانيوس او هو لا يحب الله بل على راييه يحب المسيح (6) فامر الملك باحضاره فلماً حضر استعلم منه معتقده فاقر باليسوع واعترف بالهيمته فخاطبه الملك كثيراً وبكته على ترك (7) عبادة الله التي له فوجه القديس ارسانيوس على ترك عبادة الله الاله الحقيقي فازداد الملك عليه أحنتاً وغضباً (8) وامر بضرب عنقه قدام سидеه فضرب عنقه ونال أكليل الشهادة . شفاعته تكون معنا الى النفس
اخير امين ١٠

ال يوم التاسع عشر من شهر برموده

في هذا اليوم استشهاد القديس سمعان الارمني اسقف بلد الفرس وماية وخمسين شهيد معه . هذا القديس كان في مملكة سابور ابن هرمز الملقب بالاكتاف لانه كان اذا قر ملكاً واسره يخلع اكتافه (9) فاحدث على هذا المؤمنين حادث (9) كثيرة ١٥ وجار عليهم جوراً عظيماً فارسل اليه هذا القديس رسالة يقول له فيما ان الذي ابتاعهم السيد المسيح بدمه قد تخلصوا من عبودية البشر وصاروا عبد للمسيح (10)

1) B et D hic demum apponunt S. Jacobum , de quo supra.

2) او سانيوس : B, E, F, G', H ; D (cf. supra)

3) Posset legi et H : B, C, D, G' et om. 4) سوسينيوس : B, C, D, G' et H

5) او سانيوس : B (6) وهو على راييه لا يعبد الله بل المسيح : B, C et G'

7) B et G' : 8) تركه : غصبًا وحققا : B

9) فاحدثت هذا على المؤمنين حادث : G' ; فاحدثت هذا للمؤمنين حادثات : B ; Sic

10) وحده فلهذا ما يلزمهم ان يكلّنوا خراجا ولا عزماً أكثر مما : B, C et G' ins.

افرض عليهم لاخهم اختاروا ان يزوروا من اجل المسيح

الذى سفك دمه عنهم ولا يتعدون للمتعددين الشريعة (١) فلما وقف سابور على رسالته اغتاظ كثيراً واستحضره وربطه بسلسلتين ورماه الحبس فوجد في الحبس (٢) قوماً كانوا قد كفروا وعبدوا الشمسم وهم محبوبين بسبب اخر فوعظهم وعلمهم واقروا (٣) باليسوع وضررت اعناقهم ثم استحضر القديس من الحبس ومدة ماية وخمسين نفساً نشطتهم القديس الى ان ضربت اعناقهم واخذهم (٤) فرع وهم بالجحود فشطة احد القيام وقال له لا تفرز فليست الضربة شيئاً اذا غمضت عينيك (٥) وتجمّل في عدد الشهدا (٦) او تلك مع السيد المسيح الى الابد ففعل هكذا واستشهد (٧) وعمز على ذلك الذي نشطة وكان اسمه نابسيق فقطع اسانه وسلخ جلده فتنيح وبعد ذلك استحضر القديس واستعرض عزمه فلما لم يثنى عن راييه ضربت رقبته وتال اكليل الشهادة وكان عمره ماية وسبعين وعشرون سنة . صلاته تكون معنا امين

(٨) وفيه ايضاً شهادة داود الراهب ابن غبريال البرجي (? الترجي vel) من بركة قرموط وعقب كثيراً ولم يخرج عن اماتته وتال الاكليل في سنة الف تسعة وسبعين المشهدا الاطهار . درزنا الله بطلباتهم امين

١٥ اليوم العشرون من شهر برموده

في هذا اليوم استشهد القديس بنودة (٩) الذي من دندراء (١٠) وهي التي يقال لها البندرة . هذا القديس كان متوفياً (١١) وكان قد يسألاً (١٢) ظهر له ملاك الرب وقال له اليس ثياب القدس واتزل من هذا الحصن (١٣) وترايا للوالى وكان اريانا الوالى قد ارسى بالمركب على البلد وطلب من (١٤) المتوفى فلم يجده فاتاه هو برجائه وصرخ باعلى صوته قائلاً انا نصراني علانية مومن بالسيد المسيح فلما عرف انه المتوفى

(؟) واخذه Sic (pro) (٣) السجن فوجد في السجن : B (٢) للشريعة : C, G' (١)

(٤) عينك : G' om. (٦) Ex cod. D, cæteris (٧)

omittentibus. (٨) شنودة : B (٩) C, F, G' om. (١٠) Com.

الحبس : B (١١) B, C, G' om.

المشهور الذي طالب امر ان يعذب عذاباً عظيماً فقيدوه بالحديد ثم طرحوه في خزانة
ظلمة فاشرق عليه (١) نوراً عظيماً (٢) سمياً وظهر له ملاك الرب (٤٨v.) وابراه
من الامه وزاه وكان بالمدينه رجل مومن يسمى كيرلس وزوجته وابنته (٣) ولثني
صبياً الجميع وعظمهم القديس وثبتهم فاستشهدوا بضرب الرقبة فغضب الوالي وامر
ان يعلق في رقبة القديس حجراً عظيماً ويفرق في البحر فعام (٤) القديس آماع
الحجر (٥) ثم امر ان يعلق في (٦) نخلة فطرحت النخلة الموقت اثنى عشر عرجوناً وصارت
تذكار الى اليوم . صلواته وبركاته تحفظنا امين

اليوم الحادي والعشرون من شهر برمود

(٧) في هذا اليوم نعيّد لذكرى السيدة العذرا الطاهرة مريم والدة
الله الكلمة . شفاعتها تكون معنا امين

وفي هذا اليوم تُنَيَّح القديس بروتاوس (٨) هذا الفاضل (٩) كان من اصحاب
الرأي والعلم في مدينة العلما اثناس وكان من جملة شيوخ العلما الذين في مدرستها
فاجتمع بالرسول بولس وجرت بينهما خطوب في مباحثات اقتضت به (١٠)
الى ان امن على يديه فعمده الرسول وعلمه فرائض الشريعة المسيحية ثم وضع
اليد عليه قساً على مدينة اثناس فاجتمع هذا بالقديس (١١) ديونوسيوس
الاتروتاجين (١٢) اجل علما اثناس (١٣) ايضاً وبين له الاعيان بال المسيح ونصره (١٤)

١) B: علهم ٢) B, C, G' om. ٣) وابنيه:

٤) على: ٥) والمجر في عنقه: ٦) B et G': فقام:

٧) In uno cod.A. ٨) B, C, D, E, G': بروتاوس: F: بروتاوس;

٩) خطوب ومباحثات: C: خطوبات ومباحثات: B: الاب الفاضل:

١٠) خطوب ومباحثات اقتضت به: G'; افاقت به:

١١) Sic: C; ديونوسيوس الاب وباختيس: B; القديس: G'

١٢) ديوناتيوس الاب بوخس: G'; الاب وبايجيس

١٣) C: احد علما اثناس: nomen autem urbis G' omittit.

١٤) B et C: وبصره

وفهمه وحضر هذا القديس يوم نياح السيدة ثم قام في وسط التلاميذ وعزّاهم [برتبات نظمها هو وانشدها من فيه بالحان الموسقية (١) ورد جماعة (٤٩٢) من اليهود والامم الى معرفة المسيح وتجر في النعمة التي نالها اربع تجارة ولماً قدّست الرسل ان تضع اليد عليه اسقفا سال الاعفاف من هذا وقال ليت أني لم اقدر اقوم (٢) بمحقوق التيسية (٣) ولما حصل التعم المعميّة بعلمه وعمله ووعظه وتعلّمه انتقل الى الرب الذي له المجد الى الابد امين

اليوم الثاني والعشرين من برموده

في هذا اليوم تليّح القديس [ابو اسحق (٤) الذي من هورين (٥) من سپاس (٦). وهذا كان من ابوبن طاهرين وكان اسم ابيه ابراهيم وامه سوسنة فتنّيحت امه وبقي ١٠ عند ابيه يرثيه (٧) فلماً كبر صار يرعى الغنم لا يرى فتروح ابيه واتيق ان حدث في البلاد غلا عظيماً فكانت امراة ابيه تبغضه فتعطيه خبزاً قليلاً وكان هو يفرق خبزه على الرعيان ويصوم نهاره وكان عمره يوميّه خمسة سنين فلماً بلغ ابيه ان ابنه اسحق ولده يفرّق (٨) خبزه ويقيم صائمًا جاء ابيصره ولماً علم القديس بهذا ربط في عباته ثلاثة قلقيلات يشبهوا الخبز حتى يظنّ انه (٩) اذا راهم مربوطين (١٠) انهم ١٠ خبز فلماً اتي ابوه وحل طرفه وجدهم خبزاً فتقعّى من الذي قال له ان كان فرق اليوم شيئاً فقال له انه فرق (١١) وجاب (١٢) له من شهد بذلك فتعجب وبمجده ابيه (١٣) ولماً كبر القديس مضى ترّهُب عند رجل قديس يدعى ايليا اقام عنده

- ونظم مراتب : C ; برتّبات رتبها وانشدها من فيه بالحان بالموسقية : B (١)
اني اقوم : G[?] ; اقدر اقوم : C ; ابي اقدر اقوم : B (٢) روحانية ونشدها بالحان الموسقي
٢٠ (؟ بواس vel بواس) يواس : G' ; اسحق : C ; ابو اسحق : B (٤) التيسية : B (٣)
من اعمال شیاس : G ; من اعمال شیاس : C ; من اهل هورین : C (٥) .
ابوه : C et G ; ابيه : B (٦) انه يفرّق : B , C et G (٧) فرقه : B : omisso (٨) اذا رام : C ; نعم : C ; انه : omisso (٩) الله : B , C et G (١٢) واحد : C (١٣)

مدة فلما تنيّح انبأ ايليا (١) مضى الى جبل برنج اقام عند شيخ (٤٩ v.) يُدعى
انبأ زاخارياس وكان يصنع عبادات كثيرة وكان ابوه يطوف عليه ولما اتى الى جبل
برنج ووجده طلبه ان يعود اليه فابى فاشار الاب عليه ان يمضي مع والده آلى ان
تنيّح فضي معه ولم يقم الاقليلاً (٢) الى ان تنيّح والده ففرق كلها خلفه ابو ثم بني
له مكان بعيد من المدينة تفرد (٣) فيه واجهد نفسه في عبادات متصلة واصوات
داية وسهرانات الى ان تنيّح بسلام فجعلوه في مكان وُنسي المكان ولما كان بعد
ستين اراد الرب ان يظهر فاظهره لقوم حصادين وكان (٤) سراج يضي فوق قبره مدة
ثلاثة ايام واذا اتوا الى المكان ليروه خفي عنهم الى ان شاع الخبر وذاع ظهره (٥) لهم
المكان ووجدوا الجسد فوق القبر بعد ان ظهر في الحلم لا قوم مسيحيين ينعرفون
بجسده فأخذوه بكرامة عظيمة وحملوه على جمل ولم يزل يسير الى ان اتى بين (٦)
هورين ونشرت (٧) فبرك الجمل هناك ولم يبرح فضربوه انه يقوم اما قام (٨) فعرفوا
ان اراده الرب أن يبنوا (٩) له هناك مكان فوضعوه في مكان (١٠) وبنوا عليه كنيسة.
صلاته تكون معنا امين

(١١) وفيه تنيّح الاب القديس انبأ الاسكندروس بطريق الاسكندرية . وهذا
الاب كان من مدينة الاسكندرية من ابوين مسيحيين قد نشأ في خدمة البيعة
وتربى فيها لان الاب مكسيموس قدمه اولاً اغنسطس وقدمه الاب تاؤنا شهاماً وقدمه
الاب بطرس (١٥١.) قسيساً وكان قد نشا طاهراً بكرًا فلما ان قرب اشتشهاد
الاب بطرس دخل اليه هذا الاب وارسله الذي قدم (١٢) قبله الى الحبس وسالوه (١٣)
في اريوس ان يملأه لاجل سواله لها فاعاد احرم اريوس امامهما وعرفهما ان المسيح ظهر له
وعرفة (١٤) بذلك واعلمه ان ارسلها يصيّر (١٥) بعده وبعد ارسلها هذا الاب واشار

١) B om. ٢) G om. ٣) وتنفرد: B; ٤) B, C, G om.

وشرب: C ٧) الى بين: (؟ وظاهر Sic (pro

٥) ٦) G; ان يبنوا: B ٩) فام يقم: G; فلم يقم: C; فما قام: B ٨)

١٠) B om. ١١) B om. ١٢) قدمه بطر كاً

١٣) ١٤) C et G'; ١٥) وارسلوه: G; وسلاه: C ٢٥

بطر كاً: C ins.

بذلك امام كهنة الاسكندرية واصاها ان لا يقبلان اريوس ولا يكن (١) له معهما شركة وَلَا ان استشهد قُدْم ارشلا فخالف وقبل اريوس وقدمه كاهنها فلم يقم اسوي سنة (٢) ثم قُدْم هذا الاب وَلَا ان جلس على الكرسي فقدم اليه مشايخ الشعب وسالوه ان يقبل اريوس فابى وزاده حرماً وقال ان الاب بطرس امرني ولارشلا ان لا نقبل اريوس وقال ان المسيح احرمه فلا يكن له معكم شركة وَلَا خالفاً ارشلا وقبله تزعه الله من الكرسي سريعاً فاما انا ما اقبله ثم نفاه ونفا معه شيعته فذهب اريوس واشتكي لقسطنطين الملك وذكر ان هذا القديس منعه ظلماً فجمع له الملك الجميع المقدس الشهادة وعانيا عشر بنية وكان هذا الاب مقدم الجميع فجادل اريوس ونشر (٣) كفره بالفاظ قليلة في كيتيها جلية في عظمتها (٤) فاحرمها ومن يقول بقوله ونطق بالامانة التي اجراها الله على انسانه مع بقية الابا ووضع القوانين والشرايع والاحكام التي بيد سائر النصارى الى اليوم ورتب الصوم وعيد الفصح ثم رجع الى (٥٠ v.) كسيه غالباً فايضاً فرعى رعيته بالنعمه والسلامه ثم تنيّح وكان جملة مقامه على الكرسي ستة عشر سنة . بركانه وصلاته تحفظنا الى الابد امين (٥) وفيه ايضاً نهاية الاب مرقس . هذا الاب كان من اهل الاسكندرية وكان بكرأ طاهراً عالماً افضلـا بطريرك الاسكندرية (٦) وهو الثاني في الاسم فقدمه الاب يوحنا شماماً وكان كاهنـا جيداً الى الغاية وكان يطرب بكهنوته (٧) ويحسن (٨) نعمته (٩) كلمن سمعه ثم ابقاء الاب يوحنا في قلاليته وسلم له تدبير البطريركية وكان لا يعمل شيئاً الا برأيه ثم البسه الاسكيم (١٠) في هيكل ابو مقاد (١٠) فاتى بعض المشايخ يوم ليس به وقال امام الجميع هذا الشمام الذي اسمـه مرقس سيستحق ان يجلس على كرسـي ابيه مرقس فلماً كان عند نياح الاب يوحنا اشار على الاساقفة بقدمة هذا الاب

١) ان لا يقبل اريوس ولا يكون: C et G'

٢) وبين: G' ٣) سوى ستة اشهر: G'; الستة اشهر: C

٤) فصيـر بطريرك: G' ٥) في معانـها وعظمـتها: C om.

٧) ويحسـ: G'; بحسنـ: C ٨) حتى يطرب كهـنـته: C

٩) في المـيـكل: G' ١٠) بنـعمـته وـبـعـرـفتـه بـالـقـرـاءـةـ: G'; نـعـمـتـه وـمـرـفـتـه: C

فَقُرْحَا بِهِ وَقَدَّمُوهُ قَرَّا بَعْدَ أَنْ هَرَبَ مِنْهُمْ إِلَى الْبَرِّيَّةِ فَسَيَّرُوا وَأَخْذُوهُ وَقَدَّمُوهُ
بَطْرِيرَكًا فَاهْتَمَ بِالْبَيْعِ فِي زَمَانِهِ اهْتَامًا بِلِيْغًا وَعَرَّ مَا خَرَبَ مِنْهُمْ فَازَالَ فِي زَمَانِهِ بَدْعَ
الْخَالِفَيْنِ أَوْ كَانُوا إِذَا ظَهَرُوا (١) بَصَرَ وَتَغَرَّدُوا بِبَيْعَةِ (٢) وَحَدَّهُمْ إِلَى اضْبَاطِ
الْفَنِّ (٣) وَاظْهَرَ اللَّهُ عَلَى يَدِ هَذَا الْابْ لِيَاتِ كَثِيرَةٍ وَابْرَا مَرْضِيَّ عَدَةٌ وَأَخْرَجَ مِنْ أَنَاسٍ
شَيَاطِينَ وَقَالَ لِبَعْضِهِمْ هَذَا مَا اصْبَابُكُمُ الْأَبْكَونَكُ كُنْتُ تَجْسِرُ عَلَى السَّرَّايرِ الْمَقْدَسَةِ
بِجَهْلٍ أَفَاحْفَظْتُ نَفْسَكَ مِنَ الْآنِ (٤) مِنَ الْكَلَامِ الْبَطَالِ الَّذِي يَخْرُجُ مِنْ فِيكَ وَفِي
إِيَامِهِ سَبِّوا (٥) الْمَغَارِبَةَ رُومَ كَثِيرٌ وَاقْتَوْا بِهِمْ إِلَى الْأَسْكَنْدَرِيَّةِ وَابْعَادُهُمْ فَحَزَنَ
الْابْ لِذَلِكَ كَثِيرًا أَثْمَ تَسْبِبَ (٦) وَاسْتَلَفَ عَلَى دِيَارِيَّتِهِ وَتَصَدَّقَ مِنَ الْمُؤْمِنِينَ وَاشْتَرَى
مِنْهُمْ بِثَلَاثَةِ الْأَفِ دِينَارٍ وَكَتَبَ لَهُمْ أُورَاقَ بِالْحَرْيَةِ وَقَالَ لَهُمْ أَنْ مَنْ رَاحَ مِنْكُمْ
إِلَى بِلَادِهِ زَوْدَتُهُ وَمَنْ أَقَمَ قَتْ بِهِ فَرَاحَ بِعِصْمِهِمْ فَزَوْدَهُ بِمَا يَوْصَلُهُ إِلَى بِلَادِهِ وَالَّذِي
أَقَامَ أَزْوَجَ مِنْ كَانَ مِنْهُمْ أَعْزَبَ وَأَقَامَ بِهِمْ وَبَعْدَ أَنْ اهْتَمَّ هَذَا الْابْ لِيَ بِبَيْعَةِ الصَّوْتِيَّرِ (٧)
الَّتِي بِالْأَسْكَنْدَرِيَّةِ وَجَدَهَا آثارُ الْعُدُوِّ فِي الْمَدِينَةِ فَتَنَّ وَاحْتَرَقَتْ فَرَجَعَ الْابْ لِيَهُمْ بِهَا
وَجَدَهَا إِيْضًا وَلَمَّا أَرَادَ الرَّبُّ نِيَاحَتَهُ تَمَرَّضَ فَلَمَّا كَانَ لَيْلَةُ أَحَدِ الْفَصْحَ ظَهَرَ لَهُ الْقَدِيسُ
مَرْقُصُ الْأَنْجِيلِيُّ وَبَشَّرَهُ بِالْتَّعْيِمِ الْمَدَّ لَهُ وَاعْلَمَهُ أَنَّ بَعْدَ تَنَّـاولِهِ مِنَ السَّرَّايرِ الْمَقْدَسَةِ
يَسْلِمُ النَّفْسُ فَأَنْتَهُ وَأَعْلَمُ الْأَبْلَاءِ الْأَسْاقِفَةَ الَّذِي عَنْهُ وَرَسَمَ بِالْقَدَاسِ ثُمَّ تَنَاؤلُ مِنْ
الْسَّرَّايرِ الْمَقْدَسَةِ وَقَالَ لَهُمْ إِنَّا أَوْدَعْكُمْ جَمِيعَكُمْ ثُمَّ أَسْلَمَ النَّفْسَ وَكَانَ مَدَّةُ مَقْامِهِ
عَلَى الْكُرْسِيِّ عَشْرِيْنِ سَنَةً . صَلَاتُهُ وَبِرُّكَانِهِ تَحْرِسُنَا إِلَى النَّفْسِ الْأَخِيرِ أَمِينٌ
وَفِيهِ إِيْضًا تَنْيَيْحٌ إِنْبَا خَايِيلَ (٨) وَهَذَا كَانَ رَاهِبًا قَدِيسًا ثُمَّ تَقدَّمَ اغْنُومَسًا
عَلَى كَنْيِسَةِ الْقَدِيسِ أَبُو يَحْنَسٍ ثُمَّ قَدَّمَ بَطْرِيرَكًا وَسَارَ أَسْيَرَةَ الْأَهْيَةِ (٩) وَلَمَّا أَتَى الصَّوْمَ

٢٠ بِبَيْعَةِ : G' (٢) الَّذِينَ قَدْ ظَهَرُوا : G' ; الَّذِينَ كَانُوا قَدْ ظَهَرُوا : C (١)

صِيرَةُ الْفَنِّ : G' ; حَظِيرَةُ الْخَرافِ : C (٣)

وَلَا كُنْتُ تَحْفَظُ نَفْسَكَ : G' (٤)

٥) G' om. ; C et has duas voces et tres quæ subsequuntur om.

بَطْرِيرَكُ الْأَسْكَنْدَرِيَّةِ : Dins. (٧) أَبُو صَتِيرَ : G' ; الصَّوْتِيَّرَ : C (٦)

أَيْغُومَانِسَا : G' ; أَغْوَنِسَا : F ; قَمْصَ : C ; أَغْوَنِسَا : B (٨)

سِيرَا لِيَهَا : C et G' ; سِيرَةُ رُوْحَانِيَّةِ الْأَهْيَةِ : B (٩)

المقدّس صعد الى البرية ليصوم فيها فافكر سيرته حيث كان في البرية متوجّداً
فقال الله بسّاكا وتصرّع قابلاً انت يارب تعلم انني لم ازل اهوى الوحدة وان ليس
لي طاقة بهذا الذي دخلت فيه فتقبل دعاه ولما كان بعد افصح (I. ٥٧) ولم
يقم الا يسيراً . صلاته وبركاته تحرسنا امين

اليوم الثالث والعشرون من برموده

في هذا اليوم استشهد القديس الجليل آمار جرجس (2) . هذا كان ابوه يسمى
انسطاسيوس من القبادقية (3) واسم امه تاووبستا (4) من فلسطين فلما صار له عشرون
سنة تبنّح والده فقام ولـى الى الملك داديانوس ليأخذ موضع ايـهِ فوجد الملك قد
اقام عبادة الاصنام ففرق كلـما له (5) على المساكين واعتق غلينـه ولـى الى الملك فاعترف
باليسـع فلطف بهـ واعـده بـجواـزـ جـزـيلـةـ فـلمـ يـلـقـتـ اليـهاـ فـعـاقـبـةـ عـقـوبـاتـ كـثـيرـةـ والـربـ
يـقـوـيـهـ ويـشـفـيـ جـراحـاتـهـ وـاعـلـمـهـ أـنـ لـهـ ثـلـاثـةـ دـفـوـعـ يـوـتـ (6) والـربـ يـقـيمـهـ والـدـفـعـةـ
الـرـابـعـةـ يـاخـذـ أـكـلـيلـ الشـهـادـةـ وـاعـدـهـ أـنـ يـجـعـلـ اـسـمـهـ شـائـعـاـ فـيـ كـلـ الـأـرـضـ وـانـهـ يـقـيمـ
سبـعـ (7) سـنـيـنـ فـيـ الـعـذـابـ وـيـرـسـلـ لـهـ مـلـاـيـكـةـ تـخـدـمـهـ فـامـاـ الـمـلـكـ فـلـمـ يـحـلـهـ فـيـ يـعـملـهـ
بـهـ (8) مـنـ كـثـرـةـ مـاـ يـعـذـبـهـ وـلـاـ يـلـيـنـ فـاحـضـرـ سـاحـراـ قـوـيـاـ اـسـمـهـ اـتـنـاسـيـوـسـ فـسـحـرـ
قـدـحـاـ وـاعـطـاهـ لـهـ لـيـشـرـبـهـ اـلـظـنـهـ اـنـهـ يـوـتـ (9) عـنـدـ شـرـبـهـ وـلـاـ شـرـبـهـ لـمـ يـنـضـرـ مـنـهـ فـامـنـ
الـسـاحـرـ بـالـيـسـعـ وـاخـذـ أـكـلـيلـ (10) الشـهـادـةـ فـعـنـدـ ذـلـكـ اـخـضـرـ الـمـلـكـ مـعـصـرـهـ لـهـ اـسـنـانـ
كـلـلـشـارـ وـاـصـ بـعـصـرـهـ فـلـمـ اـعـرـ اـسـلـمـ الرـوـحـ فـاقـاـمـهـ السـيـدـ يـسـعـ وـعادـ لـىـ الـمـدـيـنـةـ
فـلـمـ رـاـهـ اـجـمـوعـ اـمـنـ كـثـيرـ مـنـهـ وـنـالـوـ اـكـلـيلـ الشـهـادـةـ وـكـانـ عـدـهـمـ ثـلـاثـةـ الـافـ (11)
وـسـبـعـ مـاـيـهـ (12) وـلـاـ حـضـرـ اـمـامـ الـمـلـكـ وـكـانـ قـدـ اـجـتـمـعـ يـاـهـ (13) سـبـعـ مـلـكـاـ

٢. القبادقية: B (3) ماري جرجس: 2) B, C, D, G' .

انه يموت ثلاثة دفوع: B (6) معه: B (5) تاونغنسطا: C et G' .

مع القديس: 8) (sic) سبعة: B (7)

ظن منه ان يموت: G' ؛ ظنا منه ان يموت: C ؛ ليطن (sic) انه يموت: B (9)

نفس: 10) B et G' om. 11) B, C, G' ins. 12) B, C, G' ins.

وهم جلوس على كواси فقالوا للقديس نزيد منك ان تجعل هذه الكرامي يورقوا
ويشرعوا فسال المسيح فيهم فأورقوا وأثروا وطبخه في مرجل نحاس ورمي على الجبل
فاعاد الرب اليه نفسه وعاد الى الملوك ونادي بالmessiah (I) فتعجبوا وقالوا له ان اقت
لنا اموات عرفنا ان الدهك حق وامتنا به فصلى الى الله فاقام لهم من ذلك الناوس
امواتا رجال ونسا وصبيان وبشروا بالmessiah واخبروهن بخبر جهنم والعذاب ثم عادوا
فأتوا فلما ابصروا ذلك عاندوا (2) وقالوا لهم ارواح شياطين ومن حياتهم فيما يعملوه
بالقديس اودعوه عند امراة فقيرة فلما خرجت الامراة الفقيرة (3) لتصدق خبرًا حضر
له ملائكة الرب بآية (4) عليها من جميع الخيرات وكان في دارها عود يابس فصلى
فعجله الله شجرة عالية فلما حضرت الارملة ورات الاجوبية العظيمة في طلوع الشجرة
فتعجبت (5) واحضرت له ابنها وكان اعمى اطروش اخرس مفلوج (6) وسأله ان
يبيه فعرفها طريق الله فامضت بالmessiah فجئني هذا صلب على وجه الطفل فابصر وقال
انيحتاج اليه في وقت اخر يسمع ويعي ويتكلم ولما عبر الملوك وابصر الشجرة
استغربها وسأل عنها فقيل له هذه دار الامراة الذي عندها جرجس الجليلي فلما
افتكر القديس احضره وامرها ان يُضرب ويعصر فات ثالث دفعة ورموه خارج
المدينة فاقامة الرب وعاد الى الملوك (٥٢ v.) فاحتار الملك في (7) عذابه ثم بدا يلاطفه
اواعده ان يزوجه ابنته او يجعله الثاني في المملكة (8) فتلاهي به القديس واعدته ان
يبحر للالماء ففرح وظن ان القديس يفعل ذلك فقبل راسه واتى به الى قصره فقام
القديس يصلّي ويقرأ مزاميره (9) والمملكة تستمع فتقصدت منه شرح ما قرأ فبدأ
يعرفها ويفهمها من حين خلق الله العالم والى تجسد المسيح (10) فلما كان بالغداعة نادى

١) الى الملوك ونادي باسم المسيح : C ; عادوا : B om. ٢) B om.

٣) B, C et G' om. ٤) مайдة : B

٥) وفي المايدا فتعجبت : G' ; والمایدة فتعجبت : C ; وفي المايدا تعجبت : B

٦) واطرش وآخرس ومفلوج : G' ; واطرش وآخرس ومفلوج : C ; اطروش اخرس مفلوج : B

٧) G' om. ٨) G' om. ; Bet C, pro ultima voce مملكته :

٩) المزامير : B

١٠) فدخل كلامه في قلبه وآمنت بالسيد المسيح : B, C, D, G' ins.

منادياً ليجتمع (I) الناس ليصروا جرjis يبخر للإلهة فلما سمعت تلك الأرملة حزنت وخرجت مع الجمع لتعانيه فلما ابصرها تبسم وقال لولدها امض الى ابون وامره بالحضور الي باسم المسيح فسمع الطفل ومشي (2) ومضى الى الوثن (3) وقال له أما قال له (4) فاخذ الشيطان الوثن الذي كان فيه ساكناً واتى الى القديس واقر قدام الجمع ان ليس هو الله بل هو مصل الناس (5) فامر القديس الارض ان يتبلعه فابتلاعه فلما رأى الملك ذلك افتقض وكل الجمع الذين معه ودخل الى الملكة وهو مملأاً حنقاً على القديس فقالت له الملكة الم اقول لك لا تعاند الجليلين فان الاههم قوي فاشتد حنقه وعلم ان القديس قد امامها اليه فامر ان يجحفو بها (6) الى خارج المدينة وان يشطوا جسمها بامساط من حديد واستشهادت ونالت اكمل الحياة ولا تحيروا (7) في امر القديس اشاروا على الملك داديائوس ان يكتب قضية القديس ليستريح منه ليلاً يزدادوا فضيحة على فضيحة فلما خرج الامر (531.) ان تأخذ (8) راسه فرح ثم سال المسيح ان تنزل نار وتملك السبعين ملكاً ليهدى الاخطهاد عن ابنا البيعة ثم ظهر له الرب واوعده بمواعيد عظام ثم مد عنقه وأخذت راسه المقدسة فأخذ احد عبيده المؤمنين جسده فلقنه في غفاره ثم مضى به الى بلدته وبني عليه بيعة حسنة شفاعته تحرسنا وبركاته تشمانا الى النفس الاخير امين (10)

اليوم الرابع والعشرون من برموده

في هذا اليوم المقدس استشهد القديس سيا (9) رفيق ايسيدروس (10) المذكور في اليوم الثالث من شهر برمادات (II) وذلك بعد ما عذب هذا القديس

- ابون : B (3) وتكلم : B et G ins .
 ٢ الله بل اغا هو يصل : C ; الله مصل للناس : B (5) ما قال : G ; ما قاله له (4) B :
 الملك : B ins . (7) ينجزوها ويحفوها : B (6) الناس :
 سنا : B, D et E (9) باخذ : B (8) ايسيدروس : B, G (11) ايسيدروس : B
 في الثامن عشر من برمادات : Cf. supra, p. ٣٢

مع رفيقه ايسيدرس واستشهاد ذلك وبقي هذا في السجن فعزل والي الفرما
وتولى غيره يوصيه ان لا يبقى احد من يذكر اسم المسيح فعرف قضية سينا (١)
وانه من اكبر الاجناد وانه قد عذب عذاباً عظيماً ولم يرجع عن رايه فاص بضرب
رقبته فلما تم شهادته وأخذت راسه المقدسة وتال اكيليل الحياة فعانت والدته
٥ ملائكة وقد اخذوا نفسه كما عانت ذلك في استشهاد ايسيدرس ثم اخذوا راسه
وجسده كفنه ووضعوه مع جسد القديس ايسيدرس صديقه (٢) واجسادهما اليوم
مدينة سمنود ويعين لهما فيها وظهور ايات واعجيبة لمن يقصدها بامانة. صلاتهما
تكون معنا وتغتصدنا امين

وفيه ايضاً تليّق الاب القديس آبا سنتوس (٣) بطريرك الاسكندرية . هذا
١ القديس ترَهَبَ من صغره بكنيسة القديس مقاريوس ثم رقى في الفضيلة (٤٧v.)
والعبادة فصار مدبراً واقنوماً للكنيسة فاختير للبطركية برضى كل الشعب والاساقفة
فالله شدائد كثيرة واحزان متواترة واضطهد (٤) من الملوك وصودر ولم يكن معه
شيء واجرى الله على يديه اياماً كثيرة او اشفي امراض صعبة واخرج من اقوام
شياطين (٥) وامطر الله بصلاحه امطاراً غزيراً (٦) لاهل مريوط لأنهم كانوا قد جدوا
١٥ ثلاثة سفين من عدم المطر ونشفت الايبار (٧) وكانوا (٨) وكادوا ان يهلكوا عطشاً
فلما جاء الاب ليعيده في كنيسة القديس ابو مينا شكوا اهل المكان ما بهم من
عدم الماء فعزّاهم وصبرّهم ولما أكل القداس طلب من الله ان يرحم خطيئته ولما
كان عند مغيب الشمس بدا المطر يتزل نقطاً ثم بطل فقال هذا الاب ياربي يسوع
المسيح الغني ان كان تريد ان ترحم شعبك فارحمهم يعني يشبه رحمتك (٩) ليتملوا
٢٠ من مسرتك وبركتك قال هذا ثم دخل الى مخدعه ليصلّي صلاة النوم ثم سال الرب

١) شاباً (sic) : B ; القديس سينا : G.

٢) G om.

٣) ابا سينوتيوس : E ; ابا سنتوس : C, F, G ; انتاسيوس : D.

٤) امطار عظيمة : B. (٥) B om. (٦) واضطهاد : B.

٧) B et G : الابار. (٨) B, C, G om.

٩) بقنا يشبه رحمتك : B.

ان يذكر شعبة فلماً اتم صلاته حدث رعد وبرق (١) وتزل غيث كالسيل الشديد
وامتلت منه البقاع والكرم والجباب وبقي في الأرض (٢) ثلاثة سنين عوض تملك
الستين الجدب (٣) ودفعة أخرى حشدوا عربان الصعيد وتزلا بالديارة (٤) ليقتلاوا كلمن
فيها وينبهوها أخذ هذا الاب صليبه وخرج لهم فحين ابصروا الصليب بيده تاخروا
٥ ولم يوزوا أحد في تلك (٥٤٢.) الدفعة وطرد بتعليمه الكفر من بلاده ورعيته
وذلك ان كان بالبلاد من يقول ان المتألم عنا انسان خلوا من الله فكتب هذا رسالة
وارسلها في الصوم (٥) المتدرس في سائر البلاد يكرز فيها ان المتألم عنا (٦) الله الكلمة
في جسده من حيث لم يفترق منه لأن الطبيعتين التي صارا واحداً من البداية لم
يفترقا (٧) بالجملة باسر من سائر الأمور ولا في حين الالم والموت لم يفترقا ولما قررت
١٠ هذا الرسالة في سائر البلاد فرح الشعب المسيحي فيها كثيراً وظهر ايضاً قوم ملائين
فقالوا بيسائهم المستحق القطع ان طبيعة الاهوت (٨) ماتت وكانوا هولاي اهل البلينا
واساقتهم فلماً بلغ هذا الاب خبرهم حزن جداً وكتب كتابين فيما ان طبيعة
الله الكلمة غير مدرورة ولا ملموسة ولا معلومة فان الالم لم يدخل الا على الطبيعة
البشرية المتجدة بالله الكلمة فقال فيها (٩) كما أنا لا نفرق الله الكلمة من الجسم
١٥ المتألم بل نعتقد انه كان متجداً به في حال (١٠) الالم هكذا ايضاً نتزه ونبني الاهوت
من الالم والموت الحال (١١) بالجسد المتألم ولماً وصلت رسائله الى هولاي القوم
رجعوا عن ضلالتهم واعترفوا بالإيمان الحق واتت الاساقفة الذين لهم واعترفوا بالإيمان
امام البطريك بالاعتراف الصحيح [وسالوا منه] (١٢) المغفرة فامرهم ان يضرموا
١٥ المطانوة في وسط الاساقفة والرهبان والشعب ويستغفروا من كفرهم (٥٤ v.) ففعلوا
ذلك وغفر لهم وكان هذا الاب كثير الاهتمام بالبيع وبمارتها وبوضع الغرباً وما

-
- | | |
|----------------------------|---------------------|
| ١) فلت صلاته حدث رعد وبرق: | B om. |
| ٢) للديارة: G ; الديارة: B | الجدبة: B |
| ٣) هو: B ins.. | تفترق: G ; تفترق: B |
| ٤) ايام الصوم: G | الاهوت فيه: B |
| ٥) الاهوت: B et G | التجدة: B |
| ٦) وسالوه: B | B |
| ٧) الحال: B | (١٢) |

يفضل عنْه يتصدق به وسأر سيرًا صالحًا والله مرضيًّا ثم تبَعَ بسلام . صلواته
معنا أمين

اليوم الخامس والعشرون من برموده

في هذا اليوم [استشهدت القديسة سارة ولديها . وهذه كانت من اهل انطاكية (١) زوجة انسان اسمه سقراطيس (٢) من جملة قواد دقلاديونس وهذا كان مسيحي ثم كفر وبقيت هذه القديسة مسيحية وكان يظاهر لها انه محبت الدين المسيح وانه لم يجحد الا خوفاً من عقاب الملك وكانت هذه القديسة قد رُزقت منه ولدين وما استطاعت ان تعمدهم بانطاكية خوفاً من الملك ومن زوجها ولم يحبها في المسيح واجتهادها في عمادهم اخذت (٣) علامين من غلانتها وركبت مركب قاصدة مدينة الاسكندرية فاراد الله ان يظهر عظم اماتتها للاجيال الاتية فاهاج في البحر ريجاً شديداً حتى كادت تغرق المركب [فخشت المرأة (٤) ان تغرق (٥) ولديها بغير عماد فنهضت وصافت صلاة طولية ثم شرطت ثديها اليماين واخذت من الدم وصابت به على جبين ولديها وقلبهما ثم غطستهما في البحر ثلاثة مرات وهي تقول باسم الاب والابن والروح القدس ومن بعد ان فعلت هذا سكن الريح وهذا البحر ولما (٥٥٢.١) ان وصلت الى الاسكندرية قدمتهما الى الاب بطرس البطريريك ليعمدتها مع اولاد المدينة فلماً عمد بعض الاطفال اخذ (٦) ولديها ليعمدتها جسد الماء فتركهما واخذ غيرها [فانخل الماء ثم عاد ايضاً فاخذها فجتم الماء (٧) هكذا ثلاثة دفع فتعجب واستحضر والدتها وسأل عن حالتها (٨) فاعلمت بقضيتها جميعها كيف هاج عليها البحر وكيف عمدتها وسألته ان يغفر لها ما تجاسرته عليه فطمَنَ القديس قلبها واعلمها

١) C om. ; G autem unam vocem وولديها omittit .

٢)

اخذتهم واخذت : ٣) B et G : سقراطيس

٤) فخشت المرأة : B et G

٥) واخذ : B (٦) يتوتا : B

٧) حالتها : B (٨) فلماً انخل الماء اخذها فجتم الماء ايضاً : B

ان المسيح هو الذي عمد ولديها (١) بالعمودية المقدسة ا ونأولها من السراير
الالهية (٢) ثم عادت الى زوجها الى انطاكيه فعند وصولها اليه انكر عليها ما فعلته ثم
مضى الى الملك واعلمه بما صنعت فاستحضرها الملك وقال لها لاماذا (٣) مضيقى الى
الاسكندرية لتزني مع النصارى فاجابتة القدسية ان النصارى لا يزونوا ولا يعبدوا
اصنام وهم اردت بعد هذا افعلا فانك لا تسمع مني كلمة اخرى فقال عر فيني بما
كان منك في الاسكندرية فلم تجبيه بكلمة فاصل بتشديدها الى خلفها و يجعل ولديها
تحت (٤) بطنهما ويحرقوها ثلاثة بالنار فحوّلت القدسية وجهها الى الشرق وصلت ثم
احتقرت هي و ولديها وتالوا اكليل الشهادة . شفاعتهم و بركاتهم تكون معنا امين
(٥) وفيه ايضاً تذكار ببنودة (٦) التوحد والقدس تاودروس العابد وماية
١ شهيداً استشهدوا ببلاد العجم . بركات وصلوات الجميع تحفظنا امين

اليوم السادس والعشرون من برموده

(٥٥٧.) في هذا اليوم استشهد القديس سوسينيوس . هذا القديس كان اسم
ابوه سوي (٧) بطرس وكان من خواص الملك دقلاديائوس ظهر له ملاك الرب قوى
عزمه (٨) على الشهادة فبقي هذه الاصر في خاطره فاتفق ان الملك جرده الى مدينة
١ نيقوميديه ثم سير اليها سجل بتجديد عبادة الاوثان فلما راي ذلك القديس حزن
 جداً ثم ارسل خلف رجل قسيس فتعلم منه علوم البيعة وعمده ثم عاد الى انطاكيه
فوجد اختاً له قد ولدت ولداً مختلفاً في المظهر وكانت قد ولدت قبله بنتاً وقتلتها
وشربت دمها فسكن الشيطان فيها وصارت بالسحر تتحايل (٩) في زي طير وثعبان (١٠)

١) G ins.; بيد الالهية عندما عدتها هي في البحر ولماً كملت ولديها : B et F ins.
٢) B om. بيد الالهية وعندما ثبت اعتمادها

٣) بنودة: B; ٤) على: G; ٥) اذا: G; ٦) B et G ins. عز بنته: B; ٧) F. Sed B, C et G hanc vocem cum subsecente in unam sic conjungunt: سوبطرس: D; سوسيطرس: G; طاير وثعبان: B; الطير والثعبان: G; Sic. ٩) Sic. ١٠) B

وأي طفل ولد لا هل البلد تزلت عليه وقتلتة وشربت دمه فلماً رأى القديس ذلك أخذ رمح بيده فقتل اخته وابنها لأنَّه ابن الشيطان وزوجهما وأبيه لأنهما سحراء ثم عاد إلى نيقوميدية إلى ذلك القسيس وعرفه فلماً عاد إلى مدينته وعلم أبوه حاله أراد قتلها وسعى فيه عند الملك وكان القديس قد دخل إلى هيكل الأولان وامرهم بقوة المسيح أن يهبطوا إلى المساواة فاطبقت الأرض فاها عليهم فشاع الخبر بهلاك المتهمن من قبل القديس مع سعاية أبيه فيه فيحقن الملك واسر ان يُعذَّب باشد العقاب (I) فضرب القديس بالدبليس وعصر في المقصورة وسحق بالنورج ثم زحف (2) به المدينة وكان الرب يقويه ويصبره وملاكه يفتقده وبعد ذلك أمر (٥٦.) باخذ رأسه القدس ونال أكمل الفرج من الملائكة الابدية فاستشهد في مدة عقاب هذا القديس ١٠ ألف وماية وسبعين قديس . صلاتهم وشفاعتهم تكون معنا امين

اليوم السابع والعشرون من برموده

في هذا اليوم استشهد القديس مار (٣) بقطر . وهذا كان أبوه يقال له (٤) رومانوس وزير الملك دقلاديانيوس (٥) وأمّه مرتا وكانت مسيحية فلماً نشا الطفل بقطر تقدمَ عند الملك وصار الثالث في المرتبة وكان عمره يوميًّا عشرون سنة وكان زاهداً في هذا العالم ومجده وكان لا يأكل حلماً ولا يشرب خمراً ويصوم داعياً ويصلي صلوات كثيرة بلا فتور في الليل والنهار وينتفع المحبوبين والضعفاء والمساكين ولماً قُتلت القديسة تاووطادا (٦) أم القديس (٧) قزمان ودميان لم يحيط أحد يدفنه من خوف الملك فاتى القديس بقطر وحمل جسدها ودفنه ولم يهتمْ أمر الملك وكان يكُتْ أبوه دفع كثيرة لاجل عبادة الأولان فسعى به عند الملك فلماً أحضر (٨) حل منطقته (٩) أورمي به (٩) في وجهه قايلاً خذ هذا العظيمة التي اعطيتني ثم شتم الملك وأوثانه

(٣) جحف: B, C et G om. (٤) عذاب: G; عذاجم: B (I)

ومشيره وكان على رأي الملك : (٥) كان يقال لابوه: B (4) والقديس: G (٧) تاودورة: G ; تاودورا: B ; Sic (6) في عبادة الأولان (٨) احضره: B (٩) وربماها: B

فأشار ابوه على الملك ان سيره الى الاسكندرية يذهب هناك فاخوجه وجلمه في
فه وكانت امه تودعه بسماكثير فاوصاها على المساكين والمنقطعين (١) والارامل
فلما وصل الى الاسكندرية الى ارمانيوس (٢) الولي (٣) عذبه عذاباً عظيماً
فظهر له ملاك الرب وخرج بنفسه الى السماء واوراه المساكن النورانية واعاده الى
جسده ثم ان الولي عذبه ايضاً بالكبريت والزفت (٤) مغليان ووضعه على سرير من
حديد محلى وطرح في مستوقد الحمام وغير ذلك والرب يقويه ويصبره ويرسل اليه
ملاكه فيشنله ثم ان الولي سيره الى انصنا فذهب هناك وقطعوا اسانه وجعلوا في
اجنابه مسامير حميمة والرب يقويه ثم حبسوه في جوست خراب ليموت وكان يعرف
اصناعة التجارة (٥) وكان يعمل كاسبي ويبيعها ويقتات منها بالبعض ويصدق بالباقي (٦)
١ فاتى بعض الجند (٧) حول الجوست فعرفوه بخبر القديس وانه ابن الوزير رومانوس
فاستحضره ولطف به كثيراً فلم يتلفت اليه فامر بعذابه وان يسلوا عروقه وان
يُضرب على فه (٨) وان يعلق (٩) في يديه حجار ثقال وان يُطرح في اتون النار
وان يغلى زيت وزفت ويسكب عليه ويعصر ويُعطي (١٠) بالخل والجير وقلعت
عيناه وُاعق منكس والرب يقويه ويصبره ويرد اليه اعضاه وكانت صبية عمرها خمسة
١٥ عشر سنة تبصره من طاق وهو يذهب فرات ملائكة وايديهم اكاليل وقد وضعوهم
على راس القديس فاعترفت قدام الولي وحدثت الجموع (١١) بما دات فامر الولي
بأخذ راسها واخذ راس القديس بقطار (١٢) وتال (١٣) اكليل الحياة في ملكوت
السموات (١٤). صلواته وشفاعته تحلىتنا وتحفظنا من جميع اعدائنا امين

اليوم الثامن والعشرون من برموده

٢٠ في هذا اليوم استشهد القديس ميليوس . هذا الاب كان ناسكاً مجاهداً قد قطع

- | | | |
|--|--------------------------|---------------|
| ١) ارمانيوس: B | ٢) المساكين المنقطعين: B | ٣) B et G om. |
| ٤) صناعة التجارة: G ; صنعة التجارة: Sic ; B et C | ٥) والزيت: C | ٦) في فيه: G |
| ٧) بعض الولاية وتزال: B | ٨) بالبعض: B | ٩) الصبية: B |
| ١٠) ويُعطي: B | ١١) ونالا: G ; ونالوا: B | ١٢) ايضاً: . |
| ١٣) ايضاً: . | | ١٤) ونالوا: B |

طول أيامه (١) ساكنًا في المغایر والجبال فسكن هو وתלמידيهن له بجبل خراسان فخرج ولدين الملك بخراسان (٢) ومعهم ماليك ونصبوا شباكاً ليصيدوا بها الوحوش ويقتلوه (٣) بالخشوت فساروا مسافة اربعين ميلًا ونصبوا الشباك ولما ضموا الشباك حصل القديس داخلها وكان لابساً ثوب من شعر وشعره قد طال زايدًا فلما راوه (٤) الولدين خافوا منه وسالوه انت من الانس او دوح فاجابهم انا انسان خاطي ساكنًا في هذا الجبل (٥) متوجداً للرب يسوع المسيح ابن الله الحي الازلي فاجابوه ليس الاه الا الشمس والنار فقدمَ وضحي لها ليلاً نقتلك (٦) فاجابهم ان هذه مخلوقة وانتم ضالين وانا اسلكم ان تعرفوا بالله الحقيقي خالق هذه كلها فاجابوه انت تزعم ان المصلوب من اليهود المأ فتقال نعم ذلك الذي صلب الخطية وقتل الموت هو (٧) الا الله فمسكوه وتلميذين الذين معه وعدّوهم ثم قتلوا التلميذين (٨) بضرب العنق واما الشيخ فانهم مكثوا يعذّبوه مدة مقامهم في الصيد وهي أسبوعين متواتلة وفي اليوم الخامس عشر اقاموه في الوسط ووقف (٩) احد الولدين (٥٧ v.) امامه (٩) والآخر خلفه ثم رموه بالنشاب فقال لها منجل انكما اتفقتما اثنين كما على قتل من لم يؤذيكما اغدا في مثل هذا الوقت اتنكم كما امكما ونسايكما وبنسايكما متوتان (١٠) فما التقى لقوله ولم يزالوا يرميه بالنشاب الى ان تنجيَ وفي الغد اتيها ليصيدا كعادتهم فترآكضا ورا حمار وحشا ورموه بالسهام فاعاد الله السهام الى قلبهما (١١) وما تأكمل قول هذا القديس وهذا الاب اظهر الله على يديه ايات عظام منها انه دفعة عبر بقوم قد مسکوا راهبًا واتهموه بقتيل فصلى واقام (١٢) الميت وقال انه اودع القسيس مال فقتله [وارمه هنا (١٣) ثم سال القديس ان يأخذ المال (١٤) من القسيس ويعطيه لبنيه

٢٠ ويقتلون: (٣) الملك خراسان: B زمانه: B (١)

ساجدا للرب: (٤) الملكين (sic): B, C et G ins. (٥) الولدين: B; ولدي الملك: G

الذين معه: (٦) قتلتك: C; نقتلك: B et G (٧) .

8) . وقف: B. Hanc vocem et tres subsequentes C om.

تعدمكما امكما: G; تبكيكما امكما وبسماكما متوتان: (٩) B, melius (١٠) B: .

وبنشابكما متوتان (١١) في قلبهما: B (١٢) ققام: C .

(١٣) C om. (١٤) B om. .

فاجابة القديس ارقد بسلام الى ان ياتي السيد المسيح ويفيقك . صلاة هذا الاب تكون معنا امين

اليوم التاسع والعشرون من برموده

في هذا اليوم تنبئ الاب القديس اسططوس الرسول . هذا القديس كان من السبعين تلميذ ثم قبل نعمة الروح القدس حيث كان مع التلاميذ في علية صهيون وتكلم معهم باللغات ثم كرز مع التلاميذ وخدمهم وتلام معهم دفع كثيرة فانتجه الرسل اقفهم للكنيسة بايروشليم فاقام بهذه الخدمة مدة ثم وضعوا عليه اليدين اسقفاً على مدينة (٥٨٢) باناطس وكرز فيها باليسوع واضعا عقول اهلها بمعرفة الثالوث المقدس وهدم براري كثيرة وبنوها بيع لليسوع وصنع ايات كثيرة معجزة فاقلب مياه مالحة عذبة وابت اخشا با يابسة وجعلها تشر وشفى علا صعبة وتنبئ بسلام بعد ان وصل الى سن الشيخوخة وقد ذكره الرسول بولس وسلم عليه في رسالته (١) وفيه ايضاً تنبئ القديس داكيوس (٢) اسقف يروشليم (٣) هذا كان قد نشا باراً فاضطهد زماً طويلاً واجرى الله على يده ايات وعجائب ثم تنبئ بسلام . صلاته تحفظنا امين

اليوم الثالثون من برموده

١٥

في هذا اليوم استشهد مرقس (٤) الانجيلي الرسول (٥) اول بطاركة الاسكندرية . وكان اسم ابوه اسططوبولس من اعمال الخامس مدن واسم امه مريم وهي المذكورة في قصص التلاميذ وكان اسم هذا الرسول او لا يوحنا كما يقول الكتاب ان الرسل كانوا يصلون في بيت مريم ام يوحنا المدعو مرقس وهذه الام كانت (٦) مومرة فعلمت ابنها مرقس باليونانية والافرينجية (٧) والعبرانية (٨) ولماً كبر اخذه معه بربانيا في البشرى

١) B om. ٢) C, F, G, H: داكيوس ; E: كاكوس

٣) C et G: القديس العظيم مرقس : B (٥) او رشليم

٤) B et G: وكانت : C ; وهذه الامارة كانت : ٧) C om.

٨) والعربيه : B

لما مضى صحبة بولص ولما رأى ما حل بهم من الضرب والاهانة تركهم أمن بنفiliّة (١) وعاد إلى يروشليم (٢) وحدّثوا بعودة الأمم وما اجرى الله على أيديهم من الآيات والعجائب ندم على ما فرط منه ثم طلب (٣) العودة معهم فلم يفعل بولص باخذه (٤) لاجل أنه تركهم فأخذه بربابا لكونه قريبه وبعد نياحة بربابا مضى إلى بطرس بروميه أوصار تلميذًا له وهذا كتب أخيه وأملاه له بطرس وبشر به في رومية (٥) ثم مضى بأمر السيد (٦) المسيح والرسل إلى الاسكندرية فبشر فيها وفي مدنين إفريقية وفي برقة والخمس مدن (٧) فعند دخوله إلى الاسكندرية اقطع سعف (٨) حزاد وعند باب المدينة (٩) خاز فاعطاه الحذا ليصالحة وفيها هو ينقب بالشفاعة الخرج أصبعه فقال (١٠) واحد هو الله فقال له القديس مرقس هل تعرفوا الله فقال لا وإنما نسمى اسمه ولا نعرفه فبذا القديس يقص (١١) من بدو ما خلق (١٢) الله السماء والأرض ومخالفة آدم ومحي الطوفان وارسال موسى وآخر ارج بني اسرائيل من مصر واعطاهم الشريعة وسي بابل وتجسد المسيح ونبوات الانبياء الشاهدة بمجيئه ثم تقل على الأرض وعمل بالطين على يد الخراز فشفيت للوقت وكان اسمه آينا يونس (١٣) فচعد به إلى منزلة وأحضر أولاده وجنسه (١٤) فوضعهم كلهم (١٥) الرسول وعمدهم باسم الاب والابن والروح القدس ولما كثروا المؤمنين باسم المسيح وسمعت أهل المدينة بالقديس فطلبوا قته فأقسم لهم آيانوس (١٦) اسفقاً وبنوه (١٧) قسوس وشمامسة وخرج إلى برقة والخمس مدن فبشر فيهم وثبتهم على الإيمان وأقام عندهم

١. عادوا الرسل : .
٢. في بيفيلية : G ; من بيفيلية : C ; بيفيلية : B (١)
٣. إلى يروشليم (٢)
٤. Com. (٣)
٥. B, C, G om. (٤)
٦. Totam narrationem quae subsequitur usque ad verba : .
٧. شمع : G ; شمع : B (٥)
٨. المفاراة : B (٦)
٩. ايس تاووس الذي تاو عليه : .
١٠. من بدو خلق : G ; من بده الخليقة اعني بدو ما خلق : B (٧)
١١. ينص : C (٨)
١٢. ايانوا : G ; ايانوس : B (٩)
١٣. ايانوا الخراز : G ; ايانوس الخراز : C ; ايانوس : B (١٠)
١٤. B om. (١١)
١٥. Sic. B (١٢)
١٦. واولاده : B (١٣)

ستين (١) واقسم (٢) لهم اساقفة (٣) وشمامسة ثم عاد الى الاسكندرية فوجد المؤمنين قد ازدادوا وبنوا لهم كنيسة في المكان (٤) المعروف بدار البقر عند البحر وكان الكفرا يطلبونه بكل جهد ليقتلوه وكان هو يخرج في كل وقت يفتقد تملك المدائن ويدخل الى اسكندرية (٥) فاتفق انه حضر في البيعة في عيد القيمة في تسعة وعشرين من برموده وحواليه جماعة الشعب فدخلوا الكفار ورموا الحبال في حلقة وجروه كل المدينة وهم قابلين (٦) جرا التيتل في (٧) دار البقر فتلطخت ارض المدينة من دمه المقدس فلما كان في نصف (٨) الليل ظهر له السيد المسيح بالشكل الذي كان به مع التلاميذ واعطاه (٩) السلام وقواه (١٠) واوعده بمساواته مع اخوه التلاميذ فابتسمت نفسه وفرحت وفي الغد ايضاً ربطوا في حلقة (١١) الحبال وجروه في المدينة (١٢) كلها وعند افلاج النهار اسلم الروح فاطلقوا نيران (١٣) عظيمة وجعلوا فيها جسده فحدث زلزال وامطار وبروق حتى تهار بوا الناس عنده فوجد قوم من المؤمنين السباعييل الى اخذ جسده وهو سالم لم يناله شيئاً من الفساد وسكنوه (١٤) وجعلوا في مكان مخفي صلاته تكون معنا ولربنا الجد داءاً ابدياً امين

تم وكل شهر برموده المبارك السلام من رب امين

- ١) B et C سنين : وقسم ٢) B, C et G : الموضع :
 ٣) B et C ins . . . وقسما : ٤) B, C, G ins . . . وقسما : من G :
 ٥) B, C, F et G ins . . . ٦) C et G ins . . . مروا : ٧) يقولون :
 ٨) B, C, G om . . . ٩) واعظام : B : ١٠) B om .
 ١١) B, C, G om . . . ١٢) B, C, et G : عقه : وجحفوا به المدينة :
 ١٣) نار : ١٤) B, C et G ins . . . جدا : جيدا :



(٦١٢) شهر بشنس المبارك^I

بِسْمِ الَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ الْقَدِيسِ الْأَلَهِ الْوَاحِدِ لِهِ الْمَجْدُ

اليوم الأول منه

في هذا اليوم أتى ذكر ميلاد السيدة (٢) مرتين والدة الله الذي كان بها خلاص جنس البشر . وكان أبوها الشيخ الكريم (٣) يواقيم لم يُذَاق ولداً وكان متوجع (٤) القلب جداً لأنَّه لم يقدم قربان الله بعدم الولد اذ كانت سة الكهنة ان لا يقدموا قرابين العواقر (٥) وكذلك الباراة امها حنة فاطلعة الرب على ضميرهم وحسن سيرتهم فدبر تبارك اسمه ان يكون الخلاص من زرعهم فيينا يواقيم قياماً يصلى في الجبل وقد أكل اربعين يوماً ظهر له ملاك الرب وبشره ان الرب يعطيه زرعاً ويكون ا منه خلاص العالم فنزل من الجبل وهو على يقين ثابت لما سمعه من الملائكة واعلم زوجته بالرويا فشكرت الله وامنت أن قوله حسن (٦) واندرت ندرأ ان الذي نلده تجعله خادماً لله وفي بيته ملازمـاً طول ايام حياته [وبعد حيلت وولدت القديسة (٧) واسمها (٨) مرريم الذي تفسيرها السيدة او ايضاً تنفسـر بالنعمـة (٩) وبالحق انها سيدة كل العالم وملكة جميع النساء (١٠) وبها نلنا النعمـة . شفاعتها تحرسنا امين]

١٥

ساعاته اربعة عشر ساعة ثم يترايد : B ins .

كان ميلاد السيدة البطل الظاهرة : B ; تذكار ميلاد duas voces priores :

٣) B ins.: ٤) يسمى متوجع : C et B

٥) بقوله انه حق : G ; ان قوله حق : B et C : ٦) العواقر : C et G

٧) وبعد هذا حيلت وولدت هذه : C et G ; وبعد هذا حيلت هذه القديسة : B

٨) وتنفسـرها ايضاً النعمـة : B, C et G : ٩) القديسة

١٠) نساء العالمين : B

اليوم الثاني من بشناس

في هذا اليوم تنيّح ايوب الصديق . هذا الذي كان باراً في جيله وصديقه في عصره كما يشهد عنه الاله في كتبه انه لم (٦٧.١) يكن احداً في جيله (١) ابر منه خسده المليس وطلب من الله ان يعكّنه منه ومن رزقه فسمح له بذلك اعلمته بصبر البار الصديق (٢) وانه سيكون مثلاً واخباراً (٣) لمن يأتي بعده كما يقول الكتاب قد سمعتم بصبر ايوب وراثتم اخر اما صنع (٤) الله معه هذا الذي في يوم واحد هلك بنوه وبناهه ومواسيه وجميع ماله وليس ذلك فقط بل وحتى جسده فان العدو قد اضر به فيه (٥) ضربة الجذام من رأسه الى قدمه وكان في ذلك جميعه شاكراً لله ولم يتذكر يوم قط ولا جدف على خالقه بل هذا وحده الذي قاله لعن اليوم الذي ولد فيه وكان يقول في عدم اولاده وما له الرب اعطي والرب اخذ واقم هكذا ثلاثين سنة مطروح على كوم (٦) واشد ما كان عليه تبكيت اصدقاه الثلاثة وزوجته لأنها اشارت عليه بالتجديف فلم يطعها فانسبك كما يُسبك (٧) الذهب في الكور (٨) وكلمة الرب من الغمام واسفاه من مرضه او عوض جميع ما كان (٩) له ولد بنون اخرين وعاش بشيخوخة حسنة ثم تنيّح بسلام من الرب امين (١٠)

الله تعالى بصبر ايوب : B (٢) عصره : B (١)

صنيع : B (٤) بيت Gom. (٥) واغودجا : B (٣)

الكرز : B (٨) ينسبك : B (٧) الكوم : B (٦)

واضعف كلakan : B (٩) B om. (١٠)

هذا القديس كثير الاتضاع يهرب من المجد الباطل فاما كل سعيه وتم خدمته جيداً
ومضى الى الرب وهو لا يرى اكيليل القدس . شفاعته تكون معنا امين
(١) وفيه استشهاد القديس القس فيلاتاوس من اهل درنكة وعقوب كثيراً ولم
يخرج عن ايمانه واخيراً نال الشهادة في الف ستة وتسعين للشهدا . صلاته معنا امين

اليوم الثالث من بشنس المبارك

في هذا اليوم تليّح القديس ياس (٢) الرسول . هذا التلميذ كان من جملة السبعين
الذين اختُبِّئُوا في بيت رب واكرز مع التلاميذ (٣) قبل الام المخلص (٤) او فعل الآيات
والعجایب (٥) ثم تذرع بالقوة والنعمـة في يوم حد (٦) العنصرة وسار في البشارة وكان
مولده في طرسوس وهو اول من آمن آمن اهل طرسوس (٧) ثم تبع بولس في البشارة
وجال معه بلاد كثيرة ومسك مع بولس وشيلاني تسالونيقي وسبحبو واحضره الى
متولي تسالونيقي ثم وضع بولس عليه اليـد اسقفاً على بلدة طرسوس فرعى كنيسة ابن
الله احسن رعاية اولاد بلده ثبتهم (٨) في الاعيان ورتبهم على الاعمال الصالحة
وسار (٩) الى الغرب (١٠) وبشر فيه بشارة الانجيل فوصل الى جزيرة تسمى كوراس (١١)
فبشر فيها وبني فيها بيعة على اسم الرسول اسطافانوس رئيس الشمامسة فلما علم أملك
ذلك المكان (١٢) مسكنه وحبسه فوجد في السجن سبعة لصوص فعلمهم الأمانة
المستقيمة (١٣) وعدهم ونادوا أقليين نحن مسيحيون (١٤) افطرواهم الكل في القدور

١) In uno cod.D. ٢) Sic, in hoc loco ; infra, bis : B, hic :
باس : ياسون : H ; ياسن : D ; ياسون : C, E, F, G ; ياسن : infra , باسون

٣) Com.; B : قبل الام المخلص :

٤) وصنع ايات وعجایب : B

٥) من اهليها : C ; من طرسوس : G ٦) B et G : احد : Codd.

٧) الاعمال سار : B, C, G : واجودها ولا ثبتهم : B

٨) جزيرة تسمى كوراس : C ; مدينة تسمى كز كوراس : B ٩) المغرب : G

G : بذلك واي المدينة : B ١١) جزيرة تسمى كراس : G

١٢) الاعان : B ١٣) باخم مسيحيون : B

(٦٢) الملوة زفتاً (١) و كبريتاً فتالوا فيها أكليل الشهادة ثم اخرج الرسول من الحبس و عاقبها عقوبات كثيرة فلم يناله منها بوس فابصرته ابنة الملك من طاق فامنت وقلعت زينتها وحلبها وفرقة (٢) على المساكين واقت ابنته مسيحية مومنة بالله التلميذ باس (٣) فقضب ابوها واصر برمهما في الحبس ثم دخن عليهما ورميته بالنشاب فاوعدت نفسها ييد الوب تم سير القديس باس الى جزيرة ومعه شهداء (٤) وركب هو في مركب وبعض جنده معه ليحمضي اليهم ويعاقبهم (٥) هناك فغر قه الله وكامن معه فشكر القديس الرب ثم تخاص ومكث يكرز ويعالم أسينين كثيرة (٦) فقام متولي اخر فاستحضر القديس والذين معه وملأ لهم حوض كبير ازفت وكبريت وشمع واوقد (٧) تحته الى ان ذاب ثم انه طرح القديس باس فيه فسلمة المسيح (٨) ولم يناله بوس فلما راي الامير ذلك امن هو باليسع و كل اهل بيته وكل اهل البلد فعمدتهم الرسول وعلمهم وصايا الانجيل وابتلى لهم كنائس وفعل الرسول فيهم ايات كثيرة معجزة وتنبيح في شيخوخة حسنة وسيرة مرضية . شفاعة تكون معنا امين (٩) وفيه ايضاً تنبيح القديس ابنا اوطaman القدس . هذا الفاضل كان من اهل فوة من كرسى مصيل (١٠) وصار قسا على بلده ثم انتقل الى بلجات من اعمال التباديس التي بانصنا ولما خرجت اوص الملك ديقلا ووصل الى اريانا ولي انصنا مسك جماعة من المؤمنين وعذبهم فاعلموه بالقديس اوطaman القدس فاستحضره واعرض عليه عبادة الاوثان فلم يفعل فعدبه بأنواع العذاب وكان الرب معه يقويه ويصبره في جميع احزانه فلما لم يثنى عن رايه امر بحرقه وهو حي وكانت (١١) هناك رجالاً قس خافوا من الله مطراناً لما تنبيح القديس ونال اكليل الشهادة اخذ جسده ولفه بلفافيف نقية ٢٠ ووضعه في مكان الى انقضوا الاخطهاد بُنيت عليه بيعة وظهر فيها ايات كثيرة

١) وفرقتها: B (٢) فطرحهم الامير في قدر فيه زفتاً: B

٣) ايمائهم: B et G (٤) شهدا اخر: B (٥) بالاه ياسن: B

٦) مدة من السنين: B (٧) من الرفت والشمع ووقد: B

٨) B ins.: ومن معه: .

٩) Ex uno cod. C (fol. 85 v.-86 r.), cæteris omittentibus.

١٠) Vel ? يصل sic.

وعجائب فاما جسده الان فهو في كليبتا (١) . شفاعته معنا امين

اليوم الرابع منه

في هذا اليوم تنيح الاب القديس ابنا يوحنا بطريرك الاسكندرية . هذا الاب
 ٦ كان من اهل الاسكندرية من اولاد المؤمنين (٢) وترهب من صغره باستقطاب (٣)
 ٥ مقاريوس (٤) فاختير للرياسة بعد الاب اثنasioس برضى جماعة الاساقفة والعلماء
 فأخذ قهراً من حيث لم يهوى هذا بل سالوه بسؤال كثير (٥.٦٣) ان لا يترك
 ٤ غيره يتولى على الرعية ويؤذيهما ولما رأى سوال الاساقفة والمشايخ له انطاع لهم (٦)
 وقال لعل هذا اراده المسيح فلما جلس على الكرسي اهتم بالرعاية اهتماماً زائداً
 ٩ بالتعليم والقراءة والثبت على الامانة المستقيمة وقدم الاساقفة والكهنة [العلماء] وكان
 ١٠ الملك (٧) بالقسطنطينية يوميًّا كان مومناً قديساً [وقد صد من هذا الاب القديس البار]
 ان يبسط يده في البلاد (٨) فانتشر الاعان المستقيم في سائر اعمال مصر ثم ان الملك
 ارسل في تلك الايام الى برية القديس مقاريوس مراكب قمح وخر وزيت ومال
 ليتفقهوا على ما (٩) يحتاجون اليه وكان كل زمان هذا الاب في هدو وسلمة ورضي
 الله على (١٠) الناس بصلة هذا الاب وتعليمه ثم انه افتقد بمرض يسير فتنيح بعد
 اقامته على الكرسي ثانية سنين . صلااته وبركاته تحرسنا امين

اليوم الخامس منه

في هذا اليوم تنيح الاب القديس (٩) ارميا النبي (ابن خالقها) (١٠) احد الانبياء

١) Hujus nominis lectio dubia.

٢) B om.; A vero inepte primam vocem (كان) bis scribit.

٣) استحق منهم (٤) ابو مقار: B

٢٠

والعلماء وكان الملك زيون البار: B

٥) فشد من هذا الاب: G; فشد من هذا القديس وبسط يده على البلاد (٦) B et F: Cut G, nisi quod pro يده scribit.
 ٦) وسبط يده في البلاد

٧) على عماره ما: B (٨) عن: B (٩) B, C, G om. (١٠) Sic.

الكبار الكاهن (١) وتنبأ على عهد يوشيا ابن امون ملك يهودا ويواقيم ولده وصداقيا . هذا البار قال الله في حقه اني قدستك قبل ان تخرج من البطن (٢) وجعلتك نبياً للشعوب فبكَّت بنى اسرائيل على ترکهم عبادة الله ورفضهم نواميسه وحذركم من غضب رب عليهم واعلمهم اذا لم يرجعوا حرك الله عليهم [بحتتصر الملك يسبِّهم (٣) وهكذا جرى وتنبأ على امقام الشعب في السبي سبعين سنة وتنبأ على مجيء الرب (٤ v. 63) له المجد المخلص وعلى اسلامه لللام بالثلاثين درهم وتنبأ على (٤) خروج اشريعة المسيح بالانجيل (٥) وتنبأ باشيا كثيرة وان اليهود قصدوا قتلها عدة مرات او ضربوه وحبسوه مرات كثيرة (٦) وكان مع هذا كله كان مداوماً لصلوة عنهم فقال له الله لا تصلي عن هذا الشعب ولا تطلب اليه منجله ولا تشفع فيهم لاني لا استجيب منك (٧) فيهم وبعد ان سبى الملك بختنصر يهروشليم لم يسبِّهم معهم فأخذوه بقايا الشعب الى ارض مصر وبصلاته اهلك الله الوحش الذي كانوا في نهر مصر يوذون الناس حتى صارت المصريين يعيذوا الله ثم تنسَّح في مدينة الاسكندرية . صلاته تحرسنا وساير الحاضرين امين

اليوم السادس منه

١٥ في هذا اليوم استشهد القديس ابو سحق [الذي من دفري (٨) . هذا القديس ظهر له ملاك الرب في رؤيا الليل وايقظه لكي يضي الى مدينة طوة ليبيان الكليل الشهادة فقام ليودع والديه فبكوا عليه ولم يمكتنه يضي (٩) حتى اتاه الملائكة ثانية وانخرجه من البلد فلما اتى مدينة طوة وجد الوالي في الحمام فلما خرج من الحمام (١٠) صرخ قدامه قيلاً اانا نصراني (١١) مومن باليسوع فاوده لاحد الاجناد الى حيث

- | | | |
|----|---|-------------------------|
| ١) | احد الانبياء الكبار ابن خلقيا الكاهن : B | الرحمن : B (٢) |
| ٣) | شهادة لك : B et G om . ; G om . duas voces : لـ المجد : | ٤) بختنصر وسام : B et G |
| ٥) | شريعة الانجيل : B (٥) | ٦) B om . |
| ٨) | الذي من دفراوي : B | ٧) لك : B |
| ٩) | يكتنوه من المفي : B | ١١) B et G ins . |
- ٢٠ ملائكة : .

ما يعود (١) من نقيوس وفي عبوره صحبة الجندي فساله واحد اعمى جالس على قارعة الطريق ان يهبه النظر فسال السيد المسيح له المجد (٢) فابصر بعينه فلما رأى الجندي ذلك افأترف باليسع وصار (٣) (٦٤.) نصراً في وعده الوالى اترف باليسع
اقدامه جهراً (٤) واخذ اكيل الشهادة وعدب القدس عذاب عظيم ثم سيره الى البهنسا فعدب هناك بانواع العذاب ولما كان في المركب طلب شرية ماء فاعطاه احد النواتية قليل ماء وكان بفرد عين فرش عليه القدس الماء فابصر بعينه الاخرى (ولما رات (٥) اهل البهنسا من كثرة عذاب القدس وعظم ما فعل (٦) من الآيات قاموا (٧) على الوالى حتى يطلقه او يقتله (٨) فكتب قضيته وأخذت راسه المقدسة وتال اكيل الحياة وكان هناك مومئين فحملوا جسده الطاهر على ابقاء (٩) واتوا بجسده (١٠) الى دفرى بلده وعدوا بجسده المقدس البحر واتوا به الى داره وهدموها وبنوها بيعة على اسمه وجعلوا جسده فيها . شفاعة تكون معنا امين

(١) وفيه ايضاً تبيّن الاب الفاضل القدس ابو مقار الاسكندراني القس .
هذا الاب كان على ايام مقاريوس الكبير وكان جبل (١٢) القلالي وعمل فضائل عظيمة من جملة ما قيل عنه ان ناموسه قرصته فقتلها افنديم ولام نفسه ودانها لاجل قتلها (١٣) فنزل الوادي وكشف جسده للناموس اياماً كثيرة حتى صار جسده مثل المجدوم ودفعة اخرى اقام خمسة ايام وليال وعقله في السماء حتى احترقوا الشياطين وقالوا بهذه الفضيلة اتعب من جميع الفضائل التي صنعوا ودفعة اراد ان يبصر البستان

المسيح: 2) B, C, G الى حيث يعود: G ; الى حيث عودته: B (١)

3) B, C, G om . 4) B, C, G om .

٥) B et C : ولما رأى: G ; ولما رات: C (٦) ٦) B et C : صنع: G ; يصنع: C .

٧) B : ويفتله: B (٨) ٨) اقاموا: B (٩)

٩) B et C ins . ; ولما لم يجدوا مركب عدت البقر البحر بالجسد : item G, nisi quod alii legi ; D ins . . ولما لم يجدوا مركب عدت الابقار على البحر بالجسد: .

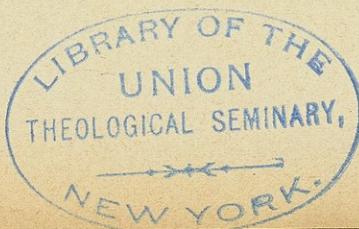
10) B, C et G : به ; D om .

11) B hic omittit et adscribit diei hujus mensis 7th. Cf. infra.

12) اب جبل: B (١٢) فندم على قلها ودان نفسه: B (٩)

٢٠

٢٥



الذى كان من زمان الجباره فدخل في البرية وقام يعشى أيام كثيرة (٦٤ v.) ويعلم الطريق بالقصب لعودته وان الشيطان قلع العلام ولما ابصر الشيطان (١) وعاد عطش في الطريق فارسل الرب له بقرة من الوحش يشرب من لبنها حتى روى وعاد الى قلاته ودفعه اخرى انته ضبعة وبدت تحرثوبه فتبعد الى مغارتها فاخترت له اولادها ثلاثة فوجدهم ذو عاهات فتعجب من فضلة الحيوان فصل عليهم فعادوا اصحا ثم عادت واحضرت له فروة فاقامت تحته الى حين وفاته ودفعه غير شكله وممضى الى دير نجوميس في زي علاني وقام أربعين الصوم (٢) لا يأكل ولا يشرب ولا يتعدد بل يضفر السعف وهو قائم فقالوا الاخوة للاب اخرج عننا هذا الرجل لأن ليس له جسد فقال لهم اصبروا حتى يكشف الله لنا امره فلما سال الرب عنه فعرفه انه هو ابو مقار الاسكندراني فرحا به فرحا عظيما وباركا منه وحط تماظم المستكبارين منهم وعاد الى قلاته ولما امتنع المطر من الاسكندرية (٣) ارسل خلفه الطريق فعند ما دخل المدينة مطر المطر ولم يزل (٤) الى ان سالوه فسأله الرب ان يمسكها فأمسكت وصنع هذا الاب فضائل كثيرة (٥) وكان اذا صنع فضيلة وتعرف الناس بها لا يعدها (٦) فضيلة وادا سمع ان انسان صنع فضيلة لا ينام الا ان عملاها (٧) ولما اكمل سيرته في شيخوخة حسنة صالحة تشيخ بسلام

(٨) وفي ايضاً استشهد (٩) القديس بينودة (١٠) الذي من البندرة . صلاة (٦٥ r.)

الجميع تحرستنا امين

١) الاربعين الصيام : C ; الاربعين يوم الصيام : B et G ٢) البستان : B, melius

٣) امتنعت المطر ان تنزل بالاسكندرية : B, C, G

٤) لم تزل قطر : B, C, et G

٥) B et C ins concinit G, nisi quod يده scribit . pro يديه

٦) او يعملها : B ٧) يعتقد بها : B

٨) B et C om. ٩) G : تشيخ

١٠) Sic ; D, E, F et G بينودة :

ال يوم السابع منه

(١) في هذا اليوم تنيح الاب اطناسيوس (٢) الرسولي بطريرك الاسكندرية .
 هذا الاب كان من اولاد الحنفيا وفيها هو في المكتبة (٣) ابصر اولاد النصارى
 يحكوا بطقوس البيعة وصيروا بعضهم قوسوس وبعضهم شامسة واخر استقى فطلب
 ان يشتراك معهم فنعواه قايلين له [انك حنفيا] (٤) فاختلط معك فقال لهم (٥) انا اصير
 نصرانياً مثلكم (٦) ففرحوا به وقالوا له [انت تكون بطركتنا] (٧) ثم جعلوا تحته شيئاً
 عالي وبدوا يخضعوا له واتفق عليهم عبور الاسقف الاسكندريوس في تلك الساعة
 فلما ابصرهم قال للذين معه لا بد ان لهذا الصبي ان يرتفق درجة عالية ولما مات
 ابوه التي هو وامه الى الاب (٨) الاسكندريوس بطريرك فعمدا هما وفرقوا كل مالهما
 على المساكين ومكتبا عند الاب فعلمته الاب علوم الكنيسة وصار (٩) ابناً خاصاً وقدمه
 شمامساً وتضاعفت عليه الروح القدس ولما تنيح الاب الاسكندريوس اجلسوا
 اطناسيوس بطركتنا ولما مات قسطنطين (١٠) وكان اريوسي فكثرت شيعته اريوس
 فاخرج قسطنطينوس الملك اطناسيوس وحطّ انساناً يسمى جرجيوس فاقام ستة سنتين
 والاب منفياً عن كرسيه في بلاد الغرب وكان هناك بربا يجتمع فيها خلق (١١) كثير
 ويظهر فيها اعمال كثيرة للشياطين ولم يزل يسأل المسيح حتى اهدم (١٢) v. ٦٥ تملك
 البربا (١٣) واعداد اهل ذلك السقع الى معرفة الله ثم عاد الى الاسكندرية واقام سبعة
 سنين وطرد جرجيوس فقضىوا (١٤) الاريوسية وسعوا به الى (١٥) عند الملك بالكذب

١) B hic omittit et diei subsequenti adscribit.

٢) المكتب : B (٣) اتناسيوس : C, G

٤) انت تكون بطركتنا : B (٥) انك انت حنفيا : C, G om.

٦) لا بد ان post autem درجة ante الى omittunt المعرفة الله ثم عاد الى الاسكندرية واقام سبعة

٧) البربا : C, F, G inserunt له : ins.

٩) F ; وقام ابنه قسطنطينوس : C et G ins. ; وقام ابنه قسطنطينوس : ins. .

١٠) خلايق : B, C, G وقام ولده قسطنطينوس : ins. .

١١) هدمه : B ; هدمها : G فقضوا : B (١٢) ١٣) B, C, G om. ٢٦

فارسل قايد وقبض (١) عليه وحبسه مع بطريرق (٢) رومية وبطريق (٣) انطاكيه فارسل
الرب ملاكه وخاصهم وبعد ان مات الملك اقام الله ولده اعوضه وكان (٤) اورد
كتباً (٥) فاعاد القدس الى كسيه واقام اثنين وعشرين سنة في هدوء وسلامة (٦)
ولما تئيّح يوسموس وملك بعده يوليانوس الكافر طلب هذا القديس فهرب الى الصعيد
الى مدينة اخميم ولما ان هلك يوليانوس طلب الشعب اتناسيوس ولما لم يجدوه اتوا
الى العظيم انطونيوس فعرفهم الله مقيم باخميم (٧) قضوا اليه واتوا به الى كسيه بفرح
عظيم فاقام على الكرسي في هدوء وطنينة الى ان تئيّح وكان جملة سياسته أستة
واربعون (٨) سنة ولما ناله من الاعتاب والاضطهادات نعمت بالرسولي وكان وقت
نياحتة قد قال ان وجدت انعمة قدام رب (٩) فانا لا ازال ساجداً بين يديه حتى
١٠ يبطل هيكل زبابيل (١٠) وبعد نياحتة ارسل الملك فهدم الهيكل الذي لزبابيل
وصلات هذا القديس شفاعته تكون معنا امين

اليوم الثامن من بشنس

(١) في هذا اليوم استشهد القديس ابو يحنطس الذي من سنہوت (١١) . وكان
اسم ابيه مقارة واسم امه (٦٦) حنة وكان فيما هو يرعى غنم ابيه ظهر له ملاك
١٥ الرب واوراه اكليلا نوراني (١٢) وقال له لماذا انت جالس والجهاد مبسوطاً وامضي
الى اتریب (١٣) وجاهد على اسم المسيح ثم اعطاه السلام وصعد ومضى عنه فودع
والديه ثم مضى الى اتریب فوجد الوالی في الحمام وعند خروجه اعترف اباماشه

١) وبطريك: tum ; بطريك: B, C, G : وقص: B)

٢) ارتد كسيبا: Sic ; B, C et G : ٤) وكان: G ; كان: B ; يوسموس وكان: C)

٥) Quæ subsequuntur ad finem usque B omittit. ٢٠

٦) الله في مدينة اخميم: G ; الله باخميم: C)

٧) سبعة واربعين: C et G)

٨) زبابيل: G, hic et infra: C) ٩) قدام رب دالة: G)

١٠) سنہوت: A ; سنہوت: D et H ; سنہوت: F et G , ut A)

١٢) C et G ; من نور: G) ١٣) G om . ٢٥

ال المسيح (١) فسلمه لاحد الجندي وامره ان ياطف به لعله يذعن الى اقواله (٢) ثم سافر (٣) فعمل القديس ايات قدام الجندي فامن الجندي باليسير ولماً الى الوالي من السفر اعترف الجندي باليسير امامه وتال اكيليل الشهادة ثم امر بعذاب القديس يمحى فعذب عذباً عظيماً بساير انواع العذاب والرب يقوله ويصبره ويرسل ملائكة (٤) ويشفيه ثم سيره الى انصنا فعذب ايضاً هناك كثيراً وفي الاخير أخذت راسه المقدسة بجند السيف فاخذه يوليانوس الاقفاصي فكشفه وسيره الى سنهوت بلده فقرحرا به وخرجوا للقايه بالقراءة والبخور ورفعوه في الكنيسة . صلاته تحرسنا (٥) واما جسد الان في شبرا الخيمة وهذا اليوم يجب قرااته يوم الصعود بنفسه (٦)

في مثل هذا اليوم صعد ربنا يسوع المسيح بالجسد الذي اتحد به منا الى اعلى السموات بالكان الذي لم ينزل (٧) حاضراً مع ابيه وروح قدسه وذلك بعد ما اقبل سياسته (٨) على الارض بتسلمه وموته وقيامته وعند كال الأربعين يوماً من قيامته صعد الى السموات على اجنحة الشاروبين (٩) وبهذا الصعود ثبت للمؤمنين به الصعود الى المنازل العلوية لأن حيث تكون الراس ينبغي ان تكون الاعضا فكما ان ادم الاول سبق الى وراثة الارض وسكنى الجحيم هكذا افبادم الثاني فسبق (١٠) الى وراثة الملوكوت السماوية والجلوس (٦٦ v.) عن يمين العظمة في الاعالي ولم يجعل سبطانه صعوده عقيبة (١١) قيامته ليلاً انحدر قيامته وظن (١٢) بها فنطسة بل مكت اربعين يوماً يروض ضعف تلاميذه وثبت (١٣) قيامته بجوارهم وتمت بهذا الصعود ثبوت (١٤) دانيال النبي

١) باليسير : G ; امامه باليسير :

٢) C et G : قوله

٣) فاخذه الجندي : C et G ins.

٤) G om.

٥) فيه : C et G ins.

٦) G om. ; B et C , pro ultima voce

٢٠ امور : ١) حسب قول الي العظيم داود انه ركب على tum ins. , السارافيم : B (٧) سياسته C et G eadem quae B inserunt , sed ubique الشاروبين : ٢) وادم الثاني سبق : B , C et G (٨) الشاروبين : ٣) عقيبة : Sic ex omnibus codd. , praeter A , in quo

٤) يتجدد قيامته ويطعن : C ; تتجدد قيامته ويطعن : B (٩)

٥) ورتبت : G ; وثبتت : B (١٠)

٦) Sic ; B , C , G , melius : نبوة

القائل رأيت مثل ابن الانسان جائياً على غمام السماء حتى دنا من عتيق الايام فاقترب
إليه فاعطاه السلطان والملك والكرامة وان تعبده كل الشعوب والامم والشعوب (I)
والايسن سلطانه سلطان الدهر وما كله لا يزول . فله المجد مع ابيه الصالح وروح
قدسه الى الابد امين

(2) وفيه ايضاً تنيّح الاب ابنا دانيال قص شيهات . هذا القديس كان اباً^٣
طاهرًا كاملاً ولما شاع صيته ات (4) القديسة انسطاسية^٤ في زی استاذ وترهبت
وـ كشت في مغارة بقرره عازية وعشرين سنة ولم يعلم باعمرها احد وابصر دفعة انسان
يقال له اولاجي هذا كان يقطع الحجارة بغير اط ذهب كل يوم فيقات منه باليسير
ويطعم المساكين والفقرا بالباقي وما فضل عنهم رماه (6) للكلاب ولم يكن يذخر
١ شيئاً الى الغد فلما (7) ابصره القديس استحسن سيرته وطلب من الله ان يعطيه من
مال هذا العالم يزداد به خيراً ورحة ثم ضمن بنفسه فوجد كنزًا في قلعة الحجارة
فاخذه ومضى الى القدس^٨ وصار به وزيراً كبيراً وترك فعل الخير الذي كان
يتعلمه فلما سمع به القديس مخى الى القدس^٩ وقىز سيرته او اخباره جيداً
وما صار اليه من قلة الخير ثم رأى روايا كان المسيح جالساً يحكم بين الناس وكأنه
١٥ امر بتعليق القديس فطالبه بنفس اولاجي وكان المست السيدة سالت فيه فلما
استيقظ عاد الى ديه وسال (٦٧) الله في اولاجي ان يعيده الى ما كان عليه
وظهر له ملاك الرب (١٠) ونهاه ان لا يتعرض (١١) لحكم الله في خلقه وبعد هذا مات
ملك القدس^{١٢} وملك اخر ققام على اولاجي واخذ ماله فهرب منه [لينجو
بنفسه (١٢) وجاء الى بلده يقطع الحجارة كما كان اولاً فاجتمع به ابنا دانيال وقص

i) Bet Com.

2) Bom.

3) C et G: l)

4) C et G : أَنْتَ 5) C et G ins. : $\text{أَنْتَ لِلْمُهَاجِرِ}$

6) C et G: ميريم ٧) G فعله الحمل: دانال أنا القدس،

8) C et G, hic et infra: القسطنطينية 9) G و/orتنه: C

10) G om.; C, pro ~~other~~: nine

عن التعبّض G: (١١)

12) C: جوہر مسلم G: نفسمیں ایک

三

四

عليه ما حل به بسيمه وكان هذا القديس عليه روح القدس والنبوة (١) واظهر الله على يديه اياتاً كثيرة ولما قصدوا منه الخروج عن ايمان الحق (٢) الى ذلك وجذب (٣)
الكتاب الذي فيه الاعان المخالف وخزقه فعذبوه الجندي عذاباً كثيراً وبعد هذا لما
اراد الرب ان ينجهيه ارسل له ملاك اعلم بخروجه من العالم فجمع الوهبان ووصاهم
وبيتهم وعزائهم وتنيّح بسلام (٤)

اليوم التاسع من بشناس

في هذا اليوم تنيّحت القديسة هيلانة . وهذه كانت من اهل مدينة الها ابنة
ابوين مسيحيين فرباها وادبها بتعليم الكتابة والعلوم اليسوعية وكانت خمسة في
صورتها وزيادة في جمال نفسها وجسمها فاتفق لقونسطاً املك البرزنطيه (٥) انه تزل
١ على الها فسمع بخبر فضل هذا القديسة وحسن منظرها فطلبها وتزوج بها فولدت
منه قسطنطين الملك وهو (٦) اول ملوك المسيحيين فربته احسن تربية وعلمه ادب
والحكمة ولما ملك رات هي في النمام من يقول لها امضى الى يروشليم فاظهوري
الصليب والواضع المقدسة فاعلمت ابناها فارسل معها عسكراً الى يروشليم فبحثت
عن عود الصليب الى ان وجدته ووجدت معه الصليبيين الآخر الذي صلبها عليها اللصين
١٥ فقصدت (٧) اياماً هو فيهم فاعلمها القديس مقاريوس اسقف القدس انه الصليب الذي
فوق راسه الخشبة (٨) المكتوب فيها (٩) هذا ایسوع الناصري (١٠) ملك اليهود
ثم انها سالت ان ترى منه اية ليطمئن قلبها فاتفق بتدير المسيح ان احضروا (١١)
الوقت ميةً فوضعوا عليه الصليبيين فلم يتم فوضع صليب المخلص عليه فقام
فازدادوا اياماً وكل سرورها (١٢) واهتمت ببناء الكنائس المذكورة في اليوم السابع

١) وجذب: G; ابى واحد: C (٢) روح انبوبة: C et G

٣) الملك بالبرزنطية: Sic (pro B, C et G om.

٤) الذي عليه مكتوب: C (٥) ان تعرف: B, C, F et G ins.

٦) Utramque vocem C, priorem B omittit.

٧) فاتفق بتدير: G; فاتفق بتدير المسيح ان احضر: B; فبتدير الرب احضروا: C

٨) فازدادت اياماً وسرروا: C et G; فازداد ايامها وسرورها به: B (٩) المسيح احضروا

عشر من شهر توت ثم سلمت للاب مقاريوس اموال كثيرة لهم بالعماره ثم اخذت الصليب الکريم والسامير ورجعت الى ابنها قسطنطين وسلمتهم له فقبل الصليب واکمه وصاغ له غلاف ذهب مرصع بالجواهر واخذ المسامير وضع بعضهم في خودته وبعضهم في جام فرسه ليتم قول النبي القائل ان جام الملك يكون فيه خلاصنا وصارت هذه القدسية بكل سيدة مرضية للرب ورتبت اوقاف كثيرة واحباس على البيع والاديرة وبرسم طعام وكسوة المحتاجين والفقرا^(١) وكان عمرها الى

عام المئون سنة ثم تبیحت بسلام من الرب امين

(2) وفيه ايضاً شهادة ارسانيوس الجبشي الجنس بعد ان أُوْقِبَ كثیراً واعده^(٣) بعطایا جزيلة ولم ينفعه عن ايمانه وأخذت راسه المقدسه في سنة ستة وتسعين والف

١ الشهدا الاطهار صلاته تكون معنا امين

اليوم العاشر منه

في هذا اليوم تذكار الصدّيقين الكرام الثلاثة فتية القدسرين حسانيا وعزاريا وميصابيل . هولاي القدسرين هم اولاد يواقيم ملك يهودا ودانیال اخو^(٤) ابن اخthem فسبوا يواقيم واولاده الى بابل واختصار الملك من السبي شابان^(٥) حسان من بني اسرائيل ليريمهم بالمطعم والشرب ويجعلهم من اجناده وكان من جملة امن اختار^(٦) هولاي الابرار ودانیال فام يريدوا^(٧) هولاي ان يأكلوا من ذبايح غير بني اسرائيل فسالوا رئيس الاستاذين ان يعمهم^(٨) من طعام اللحوم ويعطيهم بقولات فقال اخشى ان يتغیر منظر وجوهكم فيهم^(٩) الملك فأجابوا قابيلين^(٩) جربنا فاذا لم تصطاح وجوهنا والا فافعل ما تريده ثم استعملوا البقول وكانت وجوههم تتلا لا^(١٠) حسناً وجمالاً بنعم الله فاحتفهم الملك وجعلهم حكام على كل اعمال بابل ولما

١) B, C et G: الفقرا ٢) Ex cod. D, in quo uno prostat.

٣) Sic. ٤) B, C, G: هو ٥) Sic. ٦) شَبَانْ: B; الذي: G ٧) برا: B ٨) يفيفهم: B ٩) فاجابوا: G; فاجابوا: C et G ١٠) اختارهم

اقام الصورة الذهب ولم يسجدوا لها سعوا ابهم الى الملك بختنصر فاستحضرهم (١) وسالمهم عن ذلك فاعترفوا له (٢) فالقاهم في الاتون فارسل الرب ملاكه ونفخ عنهم اللهيب النار وجعل وسط الاتون أريح ندى (٣) بارد وارتفع اللهيب واحرق من كان خارجاً عن الاتون فلما ابصر الملك ذلك امن بالاه السماء وزادهم رفعة واعلى مراتبهم (٤) وهكذا كان (٥) في زمان تاوفيس بطريرك الاسكندرية فبني لهم كنيسة بقصد حضور اجسادهم (٦) فارسل القديس ابو يخنس فلما حضر اليهم ورای المدينة وانهارها وليس فيها انسان والصورة الذهب باقية واتى به الملائكة الى اجساد القديسين والملك فيما بينهم فخر على اجسادهم وبكى وقال يا اباي ان البطريرك ابنا تاوفيس قد بني بيعة وقصد حضور اجسادكم اليها فخرج صوت من الاجساد قليلاً الرب يعطيك ١٠ اجرة تعبك قول لاي الامانة ابنا تاوفيس ان الرب قد رسم ان لا تفارق اجسادنا هذا الموضع الذي فيه الملك الى يوم الديونة ولكن أما يجب تعيه (٧) دعه يامر بعبارة القناديل ليلة التكريز بالزيت والقتل ونحن نخل فيها ونظهر قوتنا (٨) بها فلما عاد الى البطريرك واعلمه ذلك ففعل كما امروه في ليلة العاشر من بشنس ايضاً فظروا و ١٥ القديسين واشتعلت القناديل كلها بالنار وكان البطريرك وكلمن يستحق ينظر و القديسين (٩) وهم يدوروا في التكريز وكثيرون من بهم اصناف الامراض نالوا الشفاعة من جهة القديسين شفاعتهم تحرسنا امين

(١) الذين كانوا يمسدونهم فاستحضرهم بختنصر الملك: B

(٢) ربيا وندى: B (٣) بالله: B

(٤) Hæc inserit cod. B, quocum, paucis voculis exceptis, concinunt

٢٠ ولما كان في اليوم الثامن عشر من بشنس وهم يصلون في متربع عند سجودهم C, F et G: اسلموا نفوسهم بيد الرب فحدثت الورقة زلة عظيمة في المدينة فخاف الملك وتنفس من الذي دانى عن السبب فاعلمه ان القديسين قد تذبحوا فاتى الى المكان وحزن عليهم حزناً عظيماً وامر ان يُعمل لهم ثلاثة اسرة من عاج ويكتفونهم بحل من حزير ويضعون عليهم ثم امر ان يُعمل له سرير من ذهب حتى اذا مات يوضع عليه بين اجسادهم وهكذا كان

(٥) اليها: B ins. (٦) ولما ان كان: B, C, F, G: (٧) الي باهه: B et F ins.

(٨) ما نحيب تعبه: B (٩) ومن كان يستحق ينظر القديسين الثالثة: B

اليوم الحادي عشر من بشنس

في هذا اليوم تذكار القديسة تاوكيليا (١) زوجة الامير (٢) تيطس لأن من بعد ما افرقهم إلى الاسكندرية (٣) (٦٨ v.) من بعضهم بعض كايندز كذاك العاشر من امشير (٤) مضوا بالقديسة إلى صافلما قرفا والي صافل (٥) رسالة القومص تعجبوا (٦) كيف تركوا المملكة واختاروا الموت فلطف بها الوالي كثيراً واعدها بوعيد جسام فاجابته قائلة (٧) أنا تركت مملكتي ولا التفت إليها ثم رضيت بفارقة قريني منذ صبائي [وسليت ولدي] (٨) منجل المسيح فما عسى انت تعطيني فامر بضررها الى ان تقطع جلدتها ثم اودعها الاعتقال فظهر لها ملاك الرب وشفاها فلما راها كثير من المسجونين وغيرهم تعجبوا واستشهدوا ولما قربت نياحتها ظهر لها ملاك الرب وعزّها (٩) واعدها (١٠) بوعيد كثيرة عند ذلك امر الوالي باخذ راسها فنالت اكليل الشهادة واتوا قوم مومنين ودفعوا للجند مال واخذوا جسدها وكففوه جيداً ووضعوه في تابوت الى ان (١١) انقضى زمان الاضطهاد . بركتها تكون معنا وفيه ايضاً تذكار القديس بفنوبيوس (١٢) الاسقف . هذا الاب كان ترهب من صغره في آسقسط الاب مقاريوس (١٣) واجهد نفسه في فضائل عظيمة وكان يصوم داعياً ولا يأكل طيبيناً بل بقولات ناشفة وتعلم في البرية علم الكتابة وقوانين البيعة وقدم قسّاً فكث في البرية خمسة وثلاثون سنة وشاع صيته (١٤) بالفضائل فأرسل وراه فيلوتاوس بابا الاسكندرية وقدمه اسقفاً ولما تقادم الرايسة لم يغير لباسه الا يوم

١) تاوكيليا (sic) : E ; تاوكيليا : F et H ; تاوكيلية : G et C.

٢) والي الاسكندرية : B, C, D et G. (٣) B, C, D et G.

٤) في عاشر امشير : C ; في العاشر في امشير : G.

٥) B om. (٦) B et G. (٧) B, C et G om.

٨) B, C, G om. (٩) واعدها : B. (١٠) B, C, G om.

١١) بفنوبيوس : C, Get H, ut A ; بيفيونيوس : F ; بنيقونيوس : D ; ابنا يعقوبيوس : B.

١٢) خبره : B. (١٣) بريه ابو مقار : C ; اسقسط مقاريوس : G.

يريد يقدس كان يلبي شباباً باسم التكهنين (١) وعند فروغه من القدس يلبس عليه ثياب [من شعر (٢) وهكذا في سيرته ونسكه فانه صار (٣) في قانون رهبانيته فرض جسمه فسال الله قایلاً ياسیدی يسوع المسيح من اجل الاسقفية ترعت (٤) عني نعمتك فاتاه ملاك الرب وقال له اعلم انك حيث كنت في البرية لم يكن لك من يهتم بك (٥٦٩) عند مرضك ولا تجد ما تتناولى به فكان الله يغضبك ويدفع عن جسمك الامراض والاعراض وانت الان هاهنا بين العالم وعندك من يقوم بك وما تحتاج اليه عند مرضك فذرت ذاتك فكث هذا الاب في الاسقفية اثنين واثنين سنة ولما دنت وفاته استدعي الكهنة او مشايخ الشعب والشمامسة (٦) وسلم لهم اواني يعتمرهم (٧) وما يختص بهم وقال لهم اعلموا انني ساير الى المسيح وقد سرت بـ (٨) بينكم كما تعلمون والمسيح الذي انا اعتقد ان اقف بين يديه يشهد على اني ما اخفيت خلفي درهم واحد من كلما كان يحصل لي في الاسقفية فودعوه وبكونوا وسائله ان يبارك عليهم ولا ينسى معارضتهم ثم تبَّعَ بسلام

اليوم الثاني عشر منه

(٩) في مثل هذا اليوم نعيد لرئيس الملائكة ميخائيل الشفيع في جنس البشر كل حين . هذا الذي شهد عنه الاربعة انجيل المقدسة بأنه بشر النسوة بغير المخلص قایلاً ان الرب قد قام من بين الاموات اشهاد بتحقيق شفاعته تكون معنا امين وفيه ايضاً في مثل هذا اليوم تنبئ القديس يوحنا في الذهب . هذا الاب كان من اولاد ابطال و كان ابيه من اغنيتها اسمه سيفاندوس واسم امه انوسية (١٠) وكانت كلامها اغنية جداً فربوه (١١) وادباء بكل ادب ومضى الى اثنان وتعلم الحكمة

١) الكهنوت : B (٢) شعرية : B (٣) B, C et G سار :

٤) ومشايخ الخامسة : B (٥) لا تترع : B (٦) بيمهم :

٧) Omnes codd. præter A om.

٨) نتوسية concinit G, nisi quod pro Sic ; B : ايتوسية 9) فرببياه : B legit. ايتوسية

اليونانية في مدرسة العلم وفاق على كثيرون بالحكمة والعلم (١) والفضيلة ثم ترَّهَب من صغره وجحد لذات العالم وكان القديس ايغانيوس (٢) قد ترَّهَب في هذا الدير قبله فاتَّفقاً وصنعاً فضائل عظيمة فلماً توفياً والداه لم يتبَعه مما خلقاه شيئاً بل فرق جميع ذلك على الفقرا والمساكين ثم سلك في نسَكَ كثير وجهاد عظيم (٦٩v.) وكان بالدير رجلاً عابداً حبيس سرياني اسمه ايسوسنوس (٣) يبصر بروح القدس فابصر في بعض الليل بطرس ويوحنا الرسولين قد دخلا على القديس ودفع له بطرس مفاتيح ودفع له يوحنا الجليل وقال له لا تخاف (٤) من ربطته يكون مربوطاً ومن حالته يكون محاولاً فعلم الحبيس انه سيصير راعينا ثم جلس ونعم الله عليه (٥) ووضع میاسِر ومواعظ وفسَّر كتبَ كثيرة وهو بعد شمامساً وبعد ذلك ظهر ملاكَ ربِّ القديس فلايتانوس (٦) وامرَه ان يقدم القديس قسماً فلماً تُنيَح بطريقِ القدس طينية ارسل الملك اركاديوس فاتَّى بهذا القديس وقدمه بطريقِ كَا فسار في البطركتة سيراً رسولياً وكان مداوماً للتعليم والوعظ وتفسير الكتب الميعمية جميعها العقيقة والحديثة ونطق میاسِر كثيرة وكان يبكيَ الخطأ ولا يستحي لا من ملك ولا من مقدم وكانت اودكسيبة الملكة زوجة اركاديوس احبَّة لجميع الملك (٧) فاغتصبت بستان الارملة المسكينة (٨) فشكَّت ذلك القديس فارسل اليها وعظها وسالها بسؤال كثير فلم تطيعه فنعتها من دخول الكنيسة ومن القربان فدخل فيها الغيط (٩) وجمعت عليه جمِعاً بالاساقفة الذي كان هو قطعهم لاجل شرورهم وسياتهم وكتبوا بنفيه وخوجه (١٠) الى جزيرة اتراء (II) فلماً مضى (١٢) فوجدهم على غاية الضلال في الشيطان والغيط (١١) اترائي: G فاتفاقه (sic) F: فاتفاقه: B الى عندهم (III) بوعظه وباعمل فيهم من الآيات ولماً سمع

٢٠ باسليبوس: B, C et G (١) في العلم: B, C, G et G.

(٢) B om. انسوسنوس: D; انسوسنوس: B.

فلايتانوس: G; فلايتانوس: B; (? فلايتانوس pro Sic) (٦) ثم حلَّت عليه نعمة: B.

الشيطان والغيط: B (٩) لارملة مسكينة: B (٨) محْبَّة للال: B (٧)

اترائي: G (II) فاتفاقه (sic) F: فاتفاقه: B (١٠)

الى عندهم: . G ins. الى ثم: B et F ins.

١٣) B et G om.

انوريوس ملك رومية (٧٥١.) وقوتيفانوس (١) البابا بنفي القديس ارسلوا كتاباً يهتموا
على ارقاديوس ويجدروه من هذا الفعل الردي (٢) فلما قرا كتبهم حزن كثيراً
واوقف الملكة على الكتب وارسل فاعاد القديس من النفي فحين اتى فرحت به
المدينة فعادت الملكة نفاه (٣) ثانية وفيها توفي ولما بلغ نفيه ثانية الى انوريوس
والي البابا عز عليهم ذلك كثيراً وكتب كتاباً يمنع الملكة من القربان الى ان ترد
القديس فلما سيرروا وراه يرددوه الى كرسيه فوجدوه قد تذرت يح فحملوا جسده الى
القدسية وسيراوا الى البابا واعلموه [ففعلا] الملك (٤) ثانية شهور ثم ارسل حلتها
بعد سوال كثير الا ان الرب ابتلاها بعرض اتفقت (٥) فيه اموال كثيرة ولم تُبرى الى
ان مضط الى جسد القديس وتقرّغت عليه وبكية وسالته المغفرة فاغنم الله عليهما

١٠ بالمشفا . شفاعة معنا

وفي ايضاً ظهر صليب من نور في وسط السماء في مدينة القدس فوق الجبلة
في رئاسة اينا القديس كيرلس اسقف بيت المقدس في مملكة قسطنطينيوس ابن (٦)
قسطنطين الكبير وكان ظهوره في الساعة الثالثة من النهار وكان امضاً في ضيائه
يغلب (٧) ضيا الشمس ومكث ظاهراً يتنا الى قرب الساعة التاسعة والناس يتقطرون
١٥ من كل ناحية الى نظره فارسل الاب كيرلس رسالة الى الملك قسطنطينيوس يقول
له ان في ايام السعيد ابوك (٨) ظهر له صليب من نجوم (٧٥٧.) في وسط السماء وفي
ايامك ايها الملك ظهر على الاقرانيون صليباً من نور يفوق نور الشمس ويمتد الى المقبرة
المقدسة والتي جبل الزيتون ثم نهاه في هذه الرسالة انه (٩) لا يطيح امانة اريوس ولا
يقبل احد من اتباعه ثم ان القديس كيرلس عند يوم ظهور هذا الصليب رتب هذا

١) وفونيقانيوس: G ; وفونيقانيوس: C ; وفونيقانيوس: Sic ; B ;

٢٠

2) ويهدّدوه: G ins . . ويجددوه: C ins . .

3) وإنفاته: G ; نفته: C ; ففاته: B

4) بعرض القلب فاتفقت: B (٥) ففعلا الملكة: B

5) له فيها ان في ايام ايك السعيد: B (٨) مضيا في الغاية يغلب بضيائه: B

6) ان: B

٢٥

العيد في دلالات بيت المقدس واخذته عنه بقية اهل العالم وبالواجب التعيد (١)
لصلب في كل وقت لأن به كان خلاصنا وسلامنا على سائر اعدائنا الحسية والعقلية
متى تسللنا به بأمانة صحيحة . ولربنا المجد مع ايمه الصالح وروح قدسه الى الابد
(٢) وفيه ايضاً تكرير كنيسة الشهيدة العظيمة المختارة المست دميانة بالزعفرانة
المشهورة الى الان بالآيات والظهور . شفاعة سكانها تحرضنا الى النفس الاخير امين

اليوم الثالث عشر من بشنس

في هذا اليوم تزّيّن الاب العابد المجاهد الحكيم ارسانيوس . هذا القديس
كان من اهل رومية من اولاد اكابرها واغنياها (٣) فعلمها علوم البيعة وقدماه
شمامساً ثم انه مضى الى مدينة اثناس اوقرا علم الدور الكلي (٤) فاتقنه
جيداً وفاق على كثيرين من اهل زمانه وكان في الحكمة اليونانية كاملاً
وفي الفضيلة المسيحية عاملاً ومعلماً فلما ان ملك تاودسيوس (٥) الكبير
على رومية طلب رجالاً حكيماً صاحباً لكي يعلم ولديه (٦) ان يعلم له ولديه ثم ادخله
افمده لـه هذا القديس فاستحضره ورحب اليه (٧) ان يعلم له ولديه ثم ادخله
إلى قصره واحضر له اولاده فادبهما وعلمهما كما يتبين ليه ومثلهما والجاه الاجتهاد
في التعليم الى ان ضربهم ضرباً كثيراً موجعاً فلما تزّيّن الملك تاودسيوس وملك
ابنه انوريوس على مدينة رومية وارغاديوس (٨) على القدس طينية اوقع الله في نفس
هذا القديس الخوف منهم (٩) لاجل ضربهما وحرّكه على الخروج من العالم (٩) ويصير

١) التعميد: B: ٢) Non memoratur nisi in cod. A.

٣) قرأ علم الدور: C; وقرى علم مصوّره الدور الكلي: B ins. ٤) واعياعها: G; تاودسيوس: G; وقرأ علوم الدور الكلي: C et B: ٥)

والديه: A, manifesto errore, contra omnes caeteros codd.

٦) Totam pericopen B om. Quae omissio, sicut alias saepe, illi causæ
adscribenda quam δυοστελευτον vocant.

٧) B, C et G: منها

٨) وهذا العالم: G; ووسط العالم: B: ٩)

مُصْبِحًا يَسْتَضِي بِهِ كَلْمَنْ يَرِيدُ خَلاصَ نَفْسِهِ وَيَسْتَأْنِي (١) هُوَ مُفْكِرًا مَاذَا يَعْمَلُ وَإِذَا
صَوْتٌ قَدْ اتَاهُ مِنْ قَبْلِ الْرَّبِّ قَائِمًا يَا أَرْسَانِي اهْرَبُ (٢) مِنَ الْعَالَمِ وَانتَ تَخْلُصُ أَنْفَاسِي
بَعْدَ الصَّوْتِ (٣) بَلْ غَيْرَ شَكْلِهِ وَاتِّي مَدِينَةُ الْاِسْكَنْدَرِيَّةِ ثُمَّ مِنْهَا إِلَى بَرِّيَّةِ الْقَدِيسِ
مَقَارِيُّوسَ وَاجْهَدَ نَفْسَهُ بِالصَّوْمِ الْكَثِيرِ وَالسَّهْرِ الطَّوِيلِ وَاتَّفَقَ (٤) مَعَ فَضَائِلِهِ فَضْلِيَّةِ
السَّكُوتِ وَلَمَّا يَوْمًا سُالَ عَنْ سَكُونَتِهِ قَالَ كَثِيرٌ تَكَلَّمَتْ وَنَدَمَتْ وَلَمْ اَنْدَمْ عَلَى
السَّكُوتِ يَوْمًا قَطَّ وَكَانَ مَسْتَضْعِفًا (٥) فِي بَاطِنِهِ وَظَاهِرِهِ وَكَانَ مَدَوِّمًا لَعْنَ يَدِهِ (٦)
أَوْيَزَكَّيَّ مَا كَانَ يَفْضُلُ عَنْهُ (٧) وَوُضُعَ لِلَّذِينَ يَرِيدُونَ خَلاصَ انْفُسِهِمْ تَعَالِيَّاً نَافِعَةً بِالْغَةِ
وَكَانَ إِذَا دَخَلَ الْبَيْعَةَ يَسْتَأْتِرُ بِالْعَامُودِ (٨) حَتَّى لَا يَرَاهُ أَحَدًا وَعَلَى هَذَا الْقَدِيسِ عَجَابِيَّاً
كَثِيرٌ وَكَشْفُ اللَّهِ لَهُ سِيرَةٌ بَعْضُ النَّاسِ أَدْفَعَ عَدَةً (٩) وَكَانَ مَنْظُورَهُ حَسْنًا صَحِيحًّا
الْتَّرْكِيبُ بِشُوشُ الْوَجْهِ طَوِيلُ الْلَّاحِيَّةِ تَصْلِي (١٠) إِلَى بَطْنِهِ وَمِنَ الْبَكَا وَالنَّسِكِ سَقْطٌ
شُعُرُ أَجْفَونَ عَيْنِيهِ (١١) وَكَانَ (٧١ v.) طَوِيلًا إِلَّا أَنْ اَنْخَنِي مِنَ الْكَبَرِ وَبَلَغَ مِنْ
السِّنِّيْنِ خَمْسَةً وَتِسْعَيْنَ سَنَةً مِنْهُمْ أَرْبَعِينَ سَنَةً فِي رُومِيَّةِ (١٢) وَعَشْرَةَ سَنِّيْنَ فِي جَبَلِ
مَصْرُ وَثَلَاثَةَ سَنِّيْنَ فِي دِيَارَاتِ الْاِسْكَنْدَرِيَّةِ ثُمَّ عَادَ إِلَى جَبَلِ مَصْرُ وَاقَمَ فِيهَا سَنِّيْنَ
وَتَنْيَيْحٌ بِسْلَامٌ هَنَاكَ

١) Miri quid hic in cod. G (fol. 75 v.) notandum. Hujus scilicet ١٠
amanuensis a media relatione de S. Arsenio transit ad medium relationem
de S. Pacomio (cf. infra), utramque intime conjungens, ita ut post voculam
أتَنَسِيُوسَ، يَسْتَأْنِي in A, f. 71 r., lin. 8, prostat, continuo subdat verba:
7) que in A, f. 71 v., lin. 18, leguntur. Unde nec indicationem
diei ١٤th continet G, nec nisi diei ١٣th adscribere videtur martyrium S. ٢٠
Epimachi, de quo infra. ٢) B: اخرج:

3) فَالْبَثُ بَعْدَ سَمَاعِ الصَّوْتِ: B

4) مَتَضَعِمًا: B: ٥) وَاتَّقُونَ: B

6) مَتَصَدِّقًا بِمَا يَفْضُلُ مِنْهُ: C; وَيَبْكِي مَصَدِّقًا بِمَا يَفْضُلُ عَنْهُ: B: ٧) يَدِيهِ: B

8) مَدَّةَ دَفْعَةٍ: B: ٩) بِالْعَامُودِ: B ١٠) B et C om.

١١) بِجَفْوَنَةٍ: B

12) وفي الاسقط اربعين: C ins.; وفي اسقيط مقاريوس اربعين سنة: B ins.

اليوم الرابع عشر من شهر بشنس

في هذا اليوم تنبيح الاب بخوميوس (١) اب الشركة الروحانية . هذا القديس ترَهَبَ من صغره عند الاب بالامون ومكث تحت طاعته سنتين كثيرة واتقن امور الراهبة جيداً وبعد ذلك ظهر له ملاك الرب وامرها ان يجمع الراهبان ويقيم الشرفة الرسولية فجمع جموع كثيرة وجعل لهم ديارات كثيرة ورتبهم جميعهم بشرفة واحدة في شغل ايديهم (٢) وفي طعامهم ورتب لهم قوانين يستعملوهم في صلواتهم (٣) وكان هو اب على جميعهم وجعل لكل دير رئيس وهو كان يطوف يتفقد الجميع من اقصى بلاد اسوان واتفأ وآخيم دوناسة والى اخر (٤) الجيحة البحورية ولم يكن يدع احد من اولاده يصير كاهناً لاجل المجد البطل حتى لا يتشاركون لاجل الكهنوت بل كان قسيس من العالم يقدس في كل دير ولما طلع القديس اتناسيوس الى الصعيد فقصد ان يقدم (٥) قسًا فهرب منه فقال لاولاده قولوا لا يسمكم يامنبني بيته على الصخرة التي لا تزعزع وهرب من المجد الفارغ فطوباك (٦) وطوباك لاولادك واشتهي دفعه ان يبصر الجحيم فخطفه ملاك (٧) (٢٠) الرب واوراه منازل الصديقين وكل واحد واحد منهم (٨) وكذلك مواضع العذاب واقام رئيسا على الشرفة اربعون سنة ورسم لهم (٩) من يتولى عليهم بدبرهم بعده (٨) وتنبيح بسلام . صلاته وبركاته تحرصنا

وفيه ايضاً اششهد القديس ابياخيس من اهل الفرما على عهد بولاميis (٩) والى مصر . وهذا القديس كان حاذق (١٠) في صناعته يعمل الشرب والحلل الفاخرة

١) في مجمع واحد وفي شغل واحد: B (٢) باخوميس: E

٣) B et C ins.: واكلهم:

٤) بلاد اسوان واتفأوا وآخيم دوناسة والى اخر الصعيد من: B

٥) طوباك: B, C, G (٦) هذا الاب: B, C et G ins.

٧) C om. ; واحداً واحداً منهم: G ; واحداً واحداً منهم: B

٨) نولاميis: B (٩) من يتولى تدبيرهم من بعده: B et G

١٠) حايكل:

وكان له رفقة وهم تدرس (١) وكأينكس فاما سمع بقدوم الوالي بولاميس وانه يعذب المسيحيين بدا يعظ رفقته ويذمدهم في مال هذا العالم ثم ودعهم وخرج الى السكروج الذي عند دميره فاتى الى الوالي فوجده يعذب في (٢) امراة وقد ارماها في الاتون وتنيحت بعد ان صار الاتون مثل ندى بارد والقديس يعاين ذلك فاتقدم الى الوالي (٣) واعترف بال المسيح جهراً (٤) فعذبه كثيراً وكان يوميًّا عمره سبعة وعشرين سنة ثم أصلبه ورماه (٥) في الهنبازين وعصره فخرج من جسده نقطة دم فصادفت عيني طفلاً عمياً فابصرت لوقتها ثم صلبوه على خشبة وكان يسأل المسيح كثيراً ويصلّي له فاصر الوالي ان تؤخذ راسه فسلَّم السيف سيفه وجذبه عليه فانخلَّت قوته وهكذا (٦) اربعة عشر سيفاً وهم تسقط قوتهم ويقعوا على الارض فربطوا في رقبته حبل وجذبوا (٧) الى جبل عال فاسلم روحه يد الوب ونال الاكليل الغير مض محل وكان (٧٢ v.) في الاجناد واحداً اطروش فعند ما حمل جسد القديس فسمع باذنيه واتوا اقوام آمن مدينة ايلوا (٨) فاخذوا الجسد وظهر منه ايات واشفافية فاما الامير فانه خاف وهرب واجتمعوا (٩) اهل الدميرتين وعزوا اهل الشهيد ولما ردوا الایات الظاهرة منه فاعتمدوا (١٠) وكان عدتهم الف وسبعينية وخمسين تقريباً رجال ونساء وصبيان وات اهله وحملوه الى البرمون (١١) من عنده وبنوا عليه كنيسة شفاعته وصلاته تحرس بنى المعمودية اجمعين امين

I) تادرس: B et C.

2) B, C, G om.

3) فتقدم الى عنده: B.

4) B, C et G om.

5) انه امر بصلبه ورميه: B.

6) غيره الى قال: B, C et G ins.

7) من مدينة اتكوا: G; من ايلوا: B (٨) وجذبوا: B.

8) امنوا وتمدوا: B (١٠) واجتمعوا: B.

٢٠

١١) بكرامة عظيمة وكفنه والي بـ inserunt, cum manifesta repetitione:

٢٥ بكرامة كثيرة وكفنه والي البرمون: C ins.; البرمون بكرامة عظيمة وكفنه والي البرمون بكرامة عظيمة وكفنه والي البرمون باكفان: G ins.; باكفان حسنة

اليوم الخامس عشر من بشناس

في هذا اليوم استشهد القديس سمعان الغيور وهو المدْعُو ناتانايل^(١). هذا كان من قاتا الجليل وكان خبيراً بالناموس وبكتاب الأنبياء وكان فيه غيرة وحدة وبها أقب و كان باراً في دينه غير محابي لوجه صديق ولما قال له فيليب وقد وجدنا المسيح الذي كتب عنه موسى وذكره الأنبياء وهو يسوع ابن يوسف الذي من الناصرة فاجاباه^(٢) بل قال له هل يمكن ان يخرج من الناصرة شيء فيه صلاح فلما قال له فيليب تعال وانظر وقال له الرب هذا اسرائييلي لا غش فيه ما اطاع ايضاً للمدحیج بل طلب الدليل على مدحه فقال ومن این تعرفني فاجابه الرب قبل ان يدعوك فيليب وانت تحت شجرةتين^(٣) افتتحت حينيذآ انه^(٤) عالم بالمستورات فقتل ربي والاهي ولم يعانيك كشايخ^(٥) اليهود الذين رأوا وسمعوا اعظم واكثر من هذا ولا اطاعوا للحق وقيل انه كان في صباح قد تناصر مع انسان من الامم في البرية فضر به ضربة فمات فدفنه تحت شجرةتين ولم يعام به أحد الا المخلص وقيل ايضاً ان في قتلة الاطفال احياء^(٦) امه في زنيل وعلقته في شجرةتين وكانت في بيتهما وكانت تنزله ترضعه وتتعلمه ثانية ولم تزل تفعل^(٧) هكذا الى ان سكن الاضطهاد ولم تعلمه امه بذلك الى ان صار رجلاً خوفاً عليه ولا هو ايضاً اعلم احداً بذلك فلما انباه^(٨) المخلص بهذا اتحقق انه ابن الله عالم الغيوب فعمد ذلك اطاع المخلص وتبعه^(٩) وصار من جمه التلاميذ الاثني عشر ولماً قبل نعمة المعزي وتكلم بلغات سایر اهل العالم وعلم السراير الالهية دخل في وسط العالم^(١٠) وانار الحيز^(١١) الذي انتدب اليه ورد كثیرين من الحکماء والجهال وانارهم وصيّرهم من ذباب خاطفة غنا انباه ومضى الى ابلاد الزنج وبلاد النجاة^(١٢) ودخل جزيرة بريطانيا^(١٣) ومسكه

-
- | | | | | | |
|---------------------|----------------|---|---------|-------------------------------|----|
| رأيتك : | B, C et G ins. | 3) Sic. | 2) Sic. | اناتانايل : | B |
| 4) (؟ احيته | B, C, G om. | 5) فتنج ^ج حينيذ عرف انه ^ه : | C: | 6) ظلال العالم: | B |
| الجزوة: | B | 7) تبعه: | B: | 8) انباه: | G: |
| بلاد الافرنج وبلاد: | G' | 9) بلاد النجاة: | C; | 10) بلاد الراج وبلاد البجاية: | B |
| الحياة | B, C et G' | 11) بريطانيا: | B | 12) بريطانيا: | G |

الكافار في كل امكان وموضع (١) من هذه الاماكن واهانوه وعقوب عقوبات
كثيرة فازداد بها قوة وشجاعة واجرى الله على يديه عجائب عظام منها اقام امواتا
وقد صاروا رميم وسالوه ان يعمدهم فعمدتهم وعاشوا مدة من السنين وشفى ابرضا
في وقت عماده واحيرا عاقوه الكفار (٢. ٧٣) على خشبة مصلوباً او بها اسم
° الروح (٢)

(٣) وفيه ايضاً تذكار مينا الشهاس المتوحد . صلاته تحرسنا امين

(٤) وفيه ايضاً استشهدوا اربعاء شهيد وتالوا الاكاليل الغير مضمحة الذي
للشهادة وُدُّبوا عذاباً عظيماً في مملكة ديلاديانوس الملك الملعون الكبير
وُتُّزعت رؤوسهم المقدسة وكفروا بجهادهم وعيدوا مع الملك المسيح في كورة
الاحياء . شفاعتهم تحرسنا امين

(٥) وفيه ايضاً شهادة القدس سدراك وفضل الله العطار من اهل قطرة
(؟) قطرة (vel) الدكمة بعد ان عوقبا في سنة الف تسعة وتسعين للشهداء وضربت
اعناقهم . صلواتهم تكون معنا امين

اليوم السادس عشر من بشنس

١٥ في هذا اليوم تذكار القديس يوحنا الانجيلي اونداوه في مدنية اسية
وافسس (٦) وكل البلدان الذي حولها ولاجل ما قاساه من الاهوال في غرق

فنا في فيها اكليل السعادة : B موضع : G' 2) فنا في فيها اكليل السعادة : B

3) B et F om.; C, D et G' post quadringentos Martyres, tertio loco,
memorant. 4) B et F om.; C paulo brevius, sic: Cum C con-
استشهد بعدينة دنдра: اربعاء شهيد بعد ان عقوبا كثيراً وكانت شهادتهم في اخر مملكة ديلاد
sonat G', nisi quod post inserit: شهادتهم في اخر مملكة ديلاديانوس الكافر صلاتهم وشفاعتهم تكون معنا امين
scribit: ديلاديانوس الكافر صلاتهم وشفاعتهم تكون معنا امين

5) Ex cod. D, in quo uno continetur.

وانذاره: G'; ونداء في مدنية اسية وافسس: C; وندائيه في مدنية اسية وافسس: B (٦)
في مدنية اسيا وايضاً افسس

البحر وما ناله (١) من القوم الاشرار عابدين (٢) الاوئل الى ان اعادهم الى معرفة الله اولئكهم من الطغیان (٣) وبتعالیمه والایات الذي اجراها الله على يديه ولما شاخ (٤) كتب لهم (٥) الاجنيل المنسوب له فحرّكته الروح القدس لـ ان كتب ما استبقوه الثلاثة الانجليزيون لاسباب دعتهم اليه فقط بازيلية الابن الواحد وتجسدته وبعض اياته التي لا تخصى كما ذكر في الجليل المقدس ثم صعد بالروح الى السموات ورای الطغیات الهايمية ومراتبهم وسمع تسليمهم وكتب بذلك الكتاب المسمى ابو غالطيس وقد رتبوا المصريين هذا العيد تذكار بشارته (٦) وفي مثله كُرِّزت له كنيسة في مدينة الاسكندرية . صلاوة تحرسنا امين

اليوم السابع عشر من شهر بشنس

١٠ في هذا اليوم تَسَيَّحَ الاب القديس العظيم (٧٤٠.١) ايقانيوس اسقف قبرص . هذا القديس كان من ضيعة قریب بيت جبرائيل (٧) وكان ابويه (٨) يهود تابعين سراج العقيقة وكان فقراً مساكين لأن ابيه كان فلاحاً وكانتا بارعين سالكين بحسب الشريعة اليهودية وكان ابيه توفى وترك هذا القديس وابنة واحدة (٩) فربتهم امهم ابادب الشريعة اليهودية (١٠) وكان ابيه قد ترك دابة كانت رديمة جداً فاشارت عليه امه ان يليسع تلك (١١) الدابة ليستريحوا من مرضتها (١٢) ويستعينوا بشمنها وبين ما هو ماضي بها اقيمه رجل مسيحي قديس اسمه فيلوتيوس (١٣) فوقف لها وسام عن ثمن الدابة فرفست ايقانيوس (١٤) فوقع مغشياً عليه قد قارب الموت فصالب فيلوتيوس على فخذذه قايلاً باسم الاب والابن والروح القدس الاه واحد فبرى من وجعه الوقت

واستنقذهم من طفان الشيطان : B (١) كابده : B (٢)

٤) B om . ٥) B om . ; لـ C (٦) البشاره : B (٧)

٧) B, F et G : C ; بيت جبرائيل : B (٨)

٨) بكل ادب صالح : B (٩) B, C et G om . ١٠) ابوه وامه : B (١١)

١١) B et G om . ١٢) B : G et C (١٣) فيلوتيوس : B, C et G : مضرّتها

١٤) ساوهه في ثعن الدابة فرفس الحمار ايقانيوس على فخدده : B

ونهض كانه لم يكن به الم البتة (١) ثم زعن القديس على الدابة باسم يسوع المصلوب
 أقت فوقيت لوقتها ميّة (٢) فلماً ابصر ايقانيوس هذه الايات قال للقديس فيلوتيوس
 ومن هو يسوع المصلوب الذي باسمه تصنع هذا الالات فاجابه قایلاً هو ابن الله
 الذي صليبه اليهود بيروشليم فبقي هذا في خاطر القديس ايقانيوس واتفق ان رجل
 آمن اغنيا اليهود اخذه الى بيته (٣) ودباه وعأمه الشريعة ولماً دنت وفاته ولم يكن
 له وارث فورث كلما له لا يقانيوس فقرأ العلوم وحفظ الشريعة ثم اتفق له انه اتى
 في بعض الايام راهب (٧٤٧.) قديس اسمه لوكيانوس وكان عالماً وعليه نعمة من
 الله فراقبته في الطريق وبين ما هما في الطريق سايرين لاقاهم (٤) انسان مسكين
 فسأل الراهب صدقة ولماً لم يكن معه أماً لا يعطيه (٥) قلع الكسأ الذي عليه ودفعه
 له فعندما اخذه المسكين فرأى ايقانيوس كان حلة من السما يضا نزلت على ذلك
 الراهب فتعجب لذلك ثم طرح ذاته على رجلي الراهب وسالة من هو وما هو دينه
 فاعلمه انه مسيحي فسأله ايقانيوس ان يجعله مسيحيًّا فاخذه واتي به الى الاب (٦)
 الاسقف فعمده وعلمه شرائع الدين المسيحي فقال ايقانيوس اني اريد ان اكون
 راهباً فقال له الاسقف انت لك مال كثير او ينبغي لك ترهب (٧) فمضى واتاه باخته
 فعمدها وفرق من ذلك المال على الفقرا والمسكين (٨) والاديرة والكتناس واقتني
 منه كتب كثيرة ثم ترهب هو واخته ودخل الى دير لوكيانوس الذي كان سبب
 محموديته وذلك انه (٩) في السنة السابعة عشر من عمره فوجد في الدير القديس
 ايلاريوس الكبير وهو بعد شاب في شبه (١٠) شيخ في سيرته فتسليم القديس ايقانيوس
 وعلمه الرهبنة والعلوم الشرعية وكانت نعمة الله عليه واتقن علوم الميّعة والرهبنة في
 زمن قليل ثم كل في سيرته وصار يعمل ايات عظام واقام امواتاً وخرج شيئاً فشيئاً وابع

١) قوت فوقع الحمار ميّتاً للوقت: B (٢)

من سعدا اليهود اخذه الى عنده: B (٣)

٤) ما يعطيه: B (٥) لقيهم: B (٦)

المسكين: C (٨) ما ينبغي ان ترهب: B (٧)

٩) B et G om. (١٠) سنّة: B

ماء في غير موضع ماء واتزل امطاراً افشاء خبره وفضله (٧٥.١.) وعلمه وعلمه
وانتقاطرت (١) اليه يهود كثير ليجادلوه [في]ن لهم ضالتهم (٢) وعدهم وكذلك حكمها
اليونان ورد كثير منهم الى المسيح وتذنبوا عليه القديس ابلاريوس معلمه بانه سيصيير
اسقفاً على قبرس (٣) وامرها ان يذهب (٤) ويسكن هناك وعرفه اين يسكن وامرها ان لا
يتبع اذا طلب فان ذلك برأي الله فضى وسكن هناك حيث قال له ولما تزنيع
الاسقف (٥) اتفق ان القديس دخل الى المدينة ليشتري ما يقوم بالطبيعة ومعه
راهبين فاعلم المسيح اسقف قديس شيخ وقال له اذهب الى السوق والراهب الذي
تجد بيده قطفين عنب يريد ليشتريهم اسمه ايفانيوس اجعله اسقفاً على قبرص فقام
ودخل (٦) السوق فوجد ايفانيوس والراهبين وبيده قطفين عنب (٧) فساله عن اسمه
قال له اسعي الحقير ايفانيوس قال له ارمي من يديك هذه القطفين فعلم القديس
ان نبوة الالاريون (٨) قد تمت فرمى من يده العنباً ومضى معه الى الكنيسة وقدمه
شماماً ثم قسماً ثم اسقفاً ثم اراد الاسقف ان يطيب قلبه وقلوب الجماعة فاعلمنهم بالرواية
الذي راهها الا (٩) فسار القديس في الاسقافية السيرة الذي ترضي الله ووضع كتاباً
كثيرة تحوي (١٠) علوماً شتى ومیامیس كثيرة وكان اذا سمع من انسان انه غير
رحيم (١١) فيداوم وعظه الى ان (٧٥.٢.) يعود يرحم واحتلال على يوحنا اسقف
يروشليم لما سمع انه قليل الرحمة فاستعار منه قطع فضة كان يأكل فيهم على ما يدته
فباعهم القديس وصدق بهم ولما طالبه ذلك بهم (١٢) ومسكه بعزرته اعماء الله (١٣)

- فابان لهم ضلالتهم: B (٢) فشاع خبر فضله وعلمه وانتقاطرت: Sic; B;
قبص: C, F et G (٣) Nomen hoc, in A omissum, ex B supplevi; C, F et G
اسقف قبرص: B et F ins. (٤) الى ثم: C et G (٥) اسقف قبرس: B
6) (٦) B om..Interrogationem autem, quae subsequitur,
de nomine, sicut et responsum, idem codex B non nisi post jussionem de
abjiciendis racemis memorat. (٧) وذهب الى: B
القديس: D; القديس ابلاريوس: B; Sic (٨) (٩) ابلاريون
رحوم: B (١١) (١٠) تخوي: B طالبه القديس اسقف يروشليم جم: B
القديس: B (١٣)

الوقت ولما ساله وتضرع اليه فسأل الله أفتح له عين واحدة (١) ولما أرسل له اود كسيه اليه ليساعدتها (٢) على اسقاط يوحنا في الذهب فضي الى القسطنطينية بقصد ان يصلح بينهما فما وافقته على طاعة يوحنا واجابته اذ لم تسقط يوحنا والا فتحت البراري واغلقـت الكنائـس فخرج من عندها حزين مفكـر ماذا يكون فاشاعوا اهل المـملـكة ان ايقـانـيوـس قد اسقط عن يوحـنا وشـاعـ هذاـ فيـ القـسـطـنـطـينـيـةـ (٣) فـلـمـ بلـغـ يـوـحـناـ الـخـبـرـ اـرـسـلـ اليـهـ رسـالـةـ يـعـاتـبـهـ فـيـهاـ عـلـىـ هـذـاـ وـقـالـ لـهـ فـيـهاـ اـلـعـلمـ اـنـكـ مـاـ تـصـلـ اـلـىـ كـرـسـيـكـ فـارـسـلـ اليـهـ ايـقـانـيوـسـ جـوـابـ يـعـرـفـهـ اـنـهـ لـمـ يـكـتـبـ فـيـ مـعـنـاهـ بـشـيـ وـقـالـ لـهـ اـلـعـلمـ اـنـكـ اـنـتـ اـيـضاـ لـاـ تـصـلـ اـلـىـ مـنـفـاـكـ ثـمـ خـرـجـ الـقـدـيسـ مـنـ القـسـطـنـطـينـيـةـ لـيـمـضـيـ اـلـىـ قـبـرـصـ فـارـادـ الـرـبـ نـيـاحـتـهـ فـيـ الـمـرـكـبـ قـبـلـ اـنـ يـصـلـ لـيـظـهـرـ فـضـلـ الـقـدـيسـ يـوـحـناـ فـيـ الـذـهـبـ وـهـكـذـاـ فـيـ الـذـهـبـ اـيـضاـ مـاتـ فـيـ الـطـرـيقـ لـيـظـهـرـ فـضـلـ ايـقـانـيوـسـ فـعـلـمـ الـقـدـيسـ بـنـيـاحـتـهـ فـقـامـ وـصـلـيـ وـوـصـيـ تـلـامـيـدـهـ وـاعـلـمـهـمـ اـنـهـمـ يـصـيـرـانـ اـسـاقـفـةـ (٤)ـ ثـمـ وـدـعـمـ وـرـقـ مـتـيـحـاـ بـسـلامـ شـفـاعـتـهـ تـحـرـسـنـاـ اـمـيـنـ (٥)ـ وـفـيـ اـيـضاـ حـلـولـ الـرـوـحـ الـقـدـسـ بـعـلـيـةـ صـهـيـونـ وـتـكـلـمـوـاـ بـسـاـيـرـ الـلـغـاتـ وـهـوـ يـدـعـيـ عـيـدـ الـعـنـصـرـةـ صـلـاتـهـ وـبـرـكـاتـهـ تـكـوـنـ مـعـنـاـ اـمـيـنـ

١٥

اليوم الثامن عشر من بشنس

في هذا اليوم تُنْيَّحُ الاب القديس جارحة (٦) رفيق ابنا افرام (٧) . هذا القديس كان مسيحيًّا عن اباه و كانوا قد يسـينـ ولـماـ كـبـرـ صـارـ رـاعـيـاـ لـهـمـ وـكـانـ فـيـ كـلـ وقتـ يـخـطـرـ فـكـرـ الرـهـبـنةـ عـلـىـ قـلـبـهـ فـلـمـ كـمـلتـ لـهـ اـرـبـعـةـ عـشـرـ سـنـةـ حـرـ كـتـهـ نـعـمـةـ اللهـ فـتـرـكـ

٢- سـالـتـ اـوـدـ كـسـيـهـ اـرـسـلـ وـرـاهـ لـيـسـاعـدـهـ : B (٨) فـتـحـ عـيـنهـ الـوـاـحـدـةـ : B (٩) G conciـ nit, his exceptisـ : اـصـحـابـ الـمـالـكـ بـالـقـسـطـنـطـينـيـةـ :

4) Ex cod. F (fol. 77 r. et v.), cæteris præter B reticentibus. B autem hoc in fine diei 18th memorat. ٥) B : جـاـرـجـةـ : D ; اـبـراـهـامـ : E

6) B, F et G : اـفـراـهـامـ : C, D et E

الغم وذهب مائشياً في الطريق يقصد البرية فرأى عمود من نور [بعيداً عنه] (١) فقصده إلى أن إلى النهر فغاب عنه فلماً عدا النهر فترياً له الشيطان في زي [شيخ واعلمه أنه رأى أبيه وهو مشقوق] (٢) الشياب عليه وهو باكيًا عليه وصار يرثي له ثم قال له إن الواجب ان تعود إلى أبيك وترجع (٣) قلبه فإنه قد ظنَّ أن الوحش افترسك وبعد هذا عود إلى البرية فدهش القدس ساعة ثم قال إن الانجيل القدس يقول من أحبَّ أمًا أو أباً أكثر مني فاستحقني فلماً قال هذا صار الشيطان مثل الدخان وهرب منه فعرف انه الشيطان وللوقت ظهر له العمود النور وترافق معه الملائكة (٤) بزي راهب ولم ينزل يتبعه إلى أن إلى دير آبنا أوريون (٥) فقام (٦) عند رجل قدس عشرة سنين لم يذوق طيباً ولا حمراً ولا شيئاً من الفواكه ولا نام فيها إلا وهو جالساً فلماً زاد في النسك ظهر له ملاك الله وقال له ان الرب يقول لك ان تنتهي في الطريق الوسط (٧) ليلاً يضعف جسدك ثم رسم له (٧٦) قانون يعلمه وهو انه (٨) يصوم كل يوم إلى عشيته وإن يأكل قليل خبز وينام إلى نصف الليل (٩) لأجل راحة جسده والنصف الآخر يصلئ ويشهر فلماً أقام على هذا القانون مدة طلب الانفراد في البرية الجوانية فقام (١٠) يومين يئتي ظهر له روايا ان يعود إلى مكانه فوجد نفسه عند دير الروم فلماً عاد إلى ديره واتفق لأنبا إبراهيم الخروج إلى ذلك الدير وحده (١١) واتفق معه وجاء إلى دير القدس أبو مقار وسكنَا عند الاب آبنا يوانس قص شهيات فاعطاهما مكان بالقرب منه وذلك المكان معروف باقي إلى اليوم في القلاية المعروفة بجبيح وحيث تزل اليهما السيد المسيح وسجد لها واعطاهم السلام وصعد عنهمما والطاق التي تزل اليهما منها النور [باقية إلى الان] (١٢) فكتباً كثيرة ومواعظ لرهبان ومدحوا فيها الطاعة وتذلل [جارحة الاب بعد آبنا إبراهيم] (١٣) وكانت حياة اثنين وسبعين

-
- رجل شيخ واجده انه قد رأى أبيه مشقوق: B (٢) من بعد: B (١)
 آبنا أوريون: G; آبنا هوريون: C (٥) ملاك: B (٤) وتجبر: B (٣)
 B ins.: 6) فيه: B (٧) الوسطي: B
 فيها: B ins. (١٠) من الليل نصفه: B (٩) ان: B (٨)
 ان آبنا إبراهيم اراد الخروج إلى الدير فوجده: B (١١)
 آبنا إبراهيم ومن بعده آبنا جارحة: B (١٣) باقي فيها إلى اليوم: B (١٢)

سنة منها اربعة عشر سنة في العالم وثانية وخمسين في الرهبانية (١) بركة صلواتهم
تحرسنا امين (٢)

اليوم التاسع عشر من بشنس

في هذا اليوم تُنَيَّح الاب المجاهد ابنا اسحق قسيس القلالي . هذا القديس كان
مولده من بعض قرى مصر الحقيرة من ابوين فقراء الامانة (٣) استغنى بالاعمال
الصالحة وورث كورة الاحياء هذا القديس لما ان دخلت الشیوخ دفعة الى الريف
ليبيعوا عمل ايديهم تبعهم الى البرية (٤) ٧٧٠ وخدمهم ودخل تحت نير الطاعة
واتناهى (٥) في النسك وعدم القنية الفانية (٥) فلم يلمسه ابي في يده لرهبانيته (٦) ثوبين
وكان اذا سالوه ان يقتني له (٧) ثوبين كان يحييهم قایلا (٨) اني علیاني الى الان لاني
في العالم لم يكن لي ثوبين ثم قال ان اباينا كانوا يلبسون ثيابا من ليف ونحن نقنع (٩)
بثوب واحدة وكان دايماً يبكي اذا سالوه عن بكاه كان يقول ان ابهاتي تُنَيَّحوا
وتُرکوني يتيم ومكث مدة من السنين يخالط رماد المجمرة متاع الهيكل مع الخبز
ويأكله وفي بعض الاوقات اعتقل بعلة صعبة فعمل له بعض الاخوة طعاماً فلام يأكل
منه شيئاً ولما سأله الاخ سوالاً كثيراً ووصف له منفعة ذلك فاجابه صرتني يا ابي
واخي (١٠) اني استهني ان ابقى بهذا العلة ثلاثة شلايين سنة ولما كبر سنه وكثُر فضله
اجتمعوا الشیوخ واتفقوا ان يجعلوه قسماً فهو منهم ودخل حقل مزروع استجبا
فيه ولما طافوا عليه كثيراً ولم يجدوه فعبروا على ذلك الحقل جلسوا (١١) في طرقه (١٢)
ليسار يحيوا وكان معهم دابة فهربت (١٢) ودخلت في وسط الحقل ووقفت عند الاب

١) الرهبة: B 2) Hic inserit B illam descensus Spiritus S.
mentionem de qua supra, in fine diei 17th.

٢٠

3) Sic ; at cum B, C et G legendum : الا انه :
4) Sic ; B, C et G om. 5) واتناهى : B, C, G om. 6) في مدة رهبنته : B
7) فصالوه الاخوة كثيراً ووضعوا له منفعة فالاجام : C 8) فما نقنع : B
، منفعة بالدواوات ، منفعة ذلك الحقل جلسوا (١٢) ، صدقوني اخوتي
et pro tantum scribit. 9) وجاسوا : B 10) فانقلب : B 11) ؟ طرفة (pro

٢٥

ولما دخلوا ليمسكونوها فوجدوه قىقدوا ربطه ليلا يهرب منهم فقال لهم ما بقيت (١)
اهرب لأنني علمت ان هذا من (٢) رأى الله فضى معهم وتقىدم قسماً وزاد في طاعته
للسخن وتعلم الشباب النضارة وبخاصة الطاعة ولما دنت وفاته سالوه شبان البرية ان
يفيدهم ما يفعلوه بعده اجابهم قايلا مثل ما كنتم تروي اصنع اصنعوا ان شئتم ان
تبثتوا في البرية (٣) لأننا نحن (٧٧) لما تنيّحت اباهاتنا حزننا ولما علمتنا (٤) مثل
ما عملوا ثبتنا بعدهم ثم تنيّح بسلام ونال اكمل الحياة. صلاة تحرسنا امين
(٥) وفيه ايضاً استشهاد القديس ايسيداروس (٦) هذا كان من اهل انطاكية
وكان ابوه من اكابر المملكة مقدم على جيوش كثيرة وكان اسمه بنديلاوس وكانت
والدته تسمى صفيحة وكان له اختاً تسمى او فيهمية فلما كفر دقلاديانيوس فتركوا
القديسين بنديلاوس وابنه ايسيداروس كل شيء لهم وخرجوا (٧) خفية الى احد
الجبال وسكنوا عند رجل قدس يسمى ابو صمويل (٨) فلما علم الملك بقضيتهم
ارسل احضرهم وبدأ ياطفهم وقال لبنيلاوس كلام يتوعده بشيء كثير (٩)
فلما يلتقط الى شيء من اقواله فامر باخذ راسه ونال اكمل الحياة (١٠) واما القديس
ايسيداروس فكثرة امدة يعاقبه (١١) وكان عمره يوميًّا اثنى عشر سنة وكانت امه واخته
يصبرون ويشتتون ويطربوه على احتماله ثم شتمتا الملك واصنامه فامر باخذ روسهم فاما
القديس فمال عقاب كثيرة في ايام كثيرة (١٢) واجرى الله على ايديه ايات عديدة (١٣)
وكثيرون امنوا واستشهدوا لما رأوا منه ولما خشي الملك ان يجتذب الناس والعسكر
إلى الأيان بسبب القديس (١٤) امر باخذ راسه. ونال اكمل الحياة الدائمة

فاثروا . (١) B et F ins : ٣ في : ٢ عدت : B (٢)

٢٠ ايسيداروس : (٣) G om. ٦ B, hic et infra : ٥ علنا : G (٤)

انبا صمويل : (٥) ٧ كل مالهم خرجا : B

ياطف بابيه ويوعده ويتوعده : C (٦) ياطف بابيه بنديلاوس ويوعده بتوعيد حسن : B

يعاقب مدة كبيرة : B (٧) ١١

كثيرة من سائر انواع الاعاجيب : B (٨) ١٢

٢٠ C ; ولما حسن الملك ان تنجذب الناس وال العسكر الى الأيان بسبب القديس : B (٩)

فحشى الملك ان كثيراً ياموا بال المسيح بسببه

اليوم العشرون من بشنس

في هذا اليوم تنبع القديس ابنا اماني (١) الذي من جبل تونة. هذا القديس فيما هو صبيا رأى رؤيا كان القديس اسطونيوس يدعيه (٢) الى (٧٨٢) الرهبنة فلما ان استيقظ نهض لوقته واتى الى القديس ايسيدروس (٣) فالبسه الاسكيم واقام عنده ثم اتى الى جبل تونة وبنى له مغارة هناك ثم اجهد نفسه في عادات كثيرة في الليل والنهار فجسده الشيطان واتى اليه في شكل امراة راهبة ولما قرع باب القلاية وفتح له (٤) لم يخف عنه انه الشيطان فسألة ان يصلني معه فلام يفعل فاظهر خبيثه وتبدل شخصه وصار مثل هبيب النار ثم قال للقديس ابا اجيب لك حري الكبير ثم مضى ودخل في قلب امراة شابة ووسوس لها ان ترمي القديس معها في الخطبة فلبست افخر ثيابها (٥) واتت اليه بالعشية وبدت تقرع باب القلاية (٦) قائلة ابني امراة غريبة وقد ضلت عن الطريق وامسى الوقت على فلا تدعوني (٧) خارجا ليلا يا كلني الوحش وتكون انت المطلوب بذنبي فلما فتح لها وعرف مكيدة الشيطان الذي ارسلها حينيذاً بدا يعظها من الكتب الاليمة وينحوها من العذاب والجحيم المعد لخطتها ويدرك لها السرور والفرح بعد للصديقين حينيذاً فتح الرب قلبها لفهم ما يقوله لها فترت عنها ذلك اللباس وسجدت (٨) عند قدميه باكية [والسالة ان يقبلها ويخلاص نفسها (٩) فحقق راسها والبسها ثوب شعر وصارت تعمل فضائل كثيرة تفوق فضائل القديسين الكبار لانها كانت تصلي الف وما يقي صلاة (٧٨٠.) في الليل والنهار (١٠) وصوم يومين (١١) وثلاثة و الجمعة فلما خاب اليس من هذا الامر

للقديس اعني القديس ايسيدروس: B (٣) يستدعيه: B (٢) اموي: G

٢٠ pro المغاردة C et G ut A, nisi quod المغاردة: B (٤) المغاردة: legunt.

فالغاردة: B (٦) فاشها: B (٥) فسالها على خلاص نفسها: B (٩)

والنهار منها: C et G; وفي النهار منها: B (١٠)

١١) B et G: يومين يومين

عاد الى شيء اخر وهو انه ترايا بزني راهب وصار يدخل الى دير دير ويقول لهم وهو باكي ان ابا امامي الراهب النساك قد ترُوَّج بامراة وهي عنده في المغارة وقد افضح الرهبان واهان الاسكيم فلما سمع بذلك ابا ابلاوا المتشبه بالملائكة اخذ معه ابا يوسف [وانبا] توهي (١) ولقي (٢) الى جبل تونة الى عند القديس ابا امامي فلما قرعوا باب الغسارة أخرجت لهم الامراة (٣) حفظوا الامر وكان قد اسمها القديس (٤) السادس فلما دخلوا وصلوا جلسوا يتهدّثوا بعظام ايمان الله الى عشيّة النهار قال لهم ابا امامي قوموا بنصر السادس لأنها بتخبيز خبز لذاك قليل فلما خرجوا وجدوها داخل التنور وهو محمر مضطرب ناراً ويديها مبوسطتين [تصلي] فيه (٥) فتعجبوا بذلك عجباً عظيماً حينذاً أقدموا الخبز واكلوا في تلك الساعة عرف الملائكة ابا ابلاوا بقضية السادس مع ابا امامي آوان لم يوصلكم الى اليوم (٦) الا تحضرروا نياح السادس فلما كانت الساعة الثالثة من الليل احترت بجمي شديدة وسجدت سجدة (٧) قدم الرب وفيها اسلمت الروح ف kepئنوها جيداً ودفنوها وابتدا ابا امامي يعرّفهم فضايلها وانها اقامت عنده ثانية عشر سنة لم ترفع وجهها قط الى فوق لترى شخصه وهو لا يراها وكان طعامها خبزاً وملحاً وبعد قليل (٨.٧٩) تذبح ابا امامي . صلاة الجميع تحرستنا الى النفس الاخير امين

اليوم الحادي والعشرين من بشنس

(٨) في هذا اليوم تذكر السيدة السيدة الطاهرة الزكية مرتريم والدة خلاص العالم ام الرحمة الشفيعة في جنس المسيحيين الذي كان بها خلاص ادم من هفوة الجحيم . شفاعتها تحرستنا اجمعين امين

واتوا: (١) وانبا بوهي: B.

وخرجت الامراة: (٢) B, C et G.

4) B, C, G om. (٥) B om.

وان الرب لم يرسلكم الى هاهنا اليوم: (٦) Sic; B.

7) B et C om. (٨) Omnes codd. præter A om.

و فيه ايضاً في هذا اليوم تنيع القديس مرتيليانوس (١) الذي هو مرداري (٢). وهذا القديس ترَهَبَ من صباحه عند شيخ قديس ثم انتقل الى الجليل الذي عند قيسارية فلسطين الذي يُدعى جبل السفينة وكان يعمل عبادات كثيرة فلماً ان أقام هناك ستة وستين سنة (٣) وشاع ذكره فسمعت به امرأة خاطية مشهورة فقالت بعض المحدثين (٤) بفضل الله لكم انت تتجدد وهو في برية لا ينظر وجه امرأة ولو نظرني لافسدت نسكيه ونجست (٥) بتوليه ولا يعلمه اوليك من قدسه عاندوها [في] هذا (٦) فراهنتم على شيء بينهم (٧) على انها تضي عليه وتوقعه معها في الخطية ثم نهضت من وقتها وأخذت معها حل وحلل واطياب كثيرة وكانت جمية في الغاية ثم مضت الى قلاليته وعليها خلقان ذريه مستوره (٨) الوجه وحالها وقاشها مربوطة معها في رزمتها (٩) ثم انها استترت في مكان قريب من موضعه الى ان امسى النهار فقرعت عليه الباب فطلببت الميت عنده الى باكر (١٠) ففتحير القديس في امرها [اما] يخليها (١١) فيما كلها الوحش (١٢) وان ادخلها فيخاف يشتدد عليه القتال بسيها وفي الاخير (١٣) فتح لها ومضى الى مكان اخر فلبست هي وترىنت وتطيئت وهجمت عليه فطلبت منه ان ينام معها وبدت تحن له وتقول ما ثم احدا يرانا فلما علم ان ياتوا الي فلما خرج اضرم نارا وبدا يزعج (١٤) نفسه فيها وقت بعد وقت قایلا ان كنت تقدر على الجحيم فدونك والخطية فاحترقت رجلية واصابها فلما ابطا عنها

١) مركيانوس : D ٢) D ; مرداري : B, C, E, G om. ; F quoque
omiserat, sed in margine dein adscriptum في نسخة ابا مرداري :

٣) اقام سنة هناك : B ٤) المحدثين : B ٥) على شيء تقرّ بينهم : G ; مرداري : C om. ; على شيء : B ٦) ونفس : B
٧) صرفة : B ٨) مستترة : B ٩) اما ان يتركها : G ; وقال ان خليتها برا : C ; اما ان يخلّيها برا : B
١٠) واما ان يدخل بها فتشتد عليه المحاربة بسيها : B ١١) فتاكلها الوحش : D ١٢)
١٣) وان يدخلها عنده فيخاف يشتدد عليه القتال : G ; وان ادخلتها فيشتدد على الحرب : C ; وآخرها
١٤) بحرّب : G ; يزجّ : C ; يخرّ : B ١٥) ترقّي : B ١٦) بسيها وفي الاخير

خرجت لتبصر فنظرتُ على تلك الحال وهو يرمي نفسه في النار فخافت واضطربت حواسها ورجع إليها عقلها (١) فترتت لباسها وسجدت (٢) عند قدميهِ وسألهُ ان يخلص نفسها (٣) فبدا يمظها ويعرفها زوال الدنيا وشهواتها وقال لها لا يستقيم لنا ان نكون في موضع واحد وانه مضى بها احد ديار العذارى واوصى الام عليها وارضت البر بقية حياتها ووصلت الى رتبة عالية وثالثت موهبة الشفا وابت مرضى كثير فاما انبأ مرتيلانا فخاف ان يأتي اليه العدو بارادة اخرى فعنى الى جزيرة وسط (٤) البحر وسكن هناك فاتفق له رجل (٥) يحب له قوته ويباع له (٦) شغل يديه فاما اقام مدة هناك اتفق ان مركب غرق فتعلقت امرأة على شيء (٧) (٨٠١.) ففتحت (٨) فرماها الموج الى تلك الجزيرة فلما راها تحيّر في اقامته (٩) معها فترك لها الجزيرة بعد انلبسها لباس الرهبنة واعد لها قوتها وعرفها انه لا ينبغي له السكن معها ثم القى نفسه في البحر فحمله درفيل والقاء الى (١٠) البر ومن ذلك الوقت لم يعود يسكن مكان (١١) بل يدور في الجبال والبراري والمدن الى ان طاف مائة وخمسة وستين مدينة وهو لا يستقر في كل واحدة (١٢) سوى يوم واحد وآخرهم جلس نفسه ولما علم ان يريد يفارق الدنيا استدعي الاسقف في الكنيسة وعرفه قضيته من اولها الى اخرها فتعجبوا منه ومن احرق جسده وكان الاسقف قبل هذا ظهر له ملاك البر وقال له اتول واهتم بجسد القديس مرتيليانوس ثم اسلم روحه بيد الرب فكفنه ودفنه واما الامرأة الذي في الجزيرة فاقام ذلك البحري يفقدتها الى ان تبيّنت افاتها ووجدتها اذا جسدها ايض مثل الثلج (١٣) فحمله الى بلاده صلاة الجميع تحرسنا امين

- ٢٠
- وخرّت: B (٢) وسأله ان تترع حواسها فيرجع إليها عقلها: B
 في وسط: B (٣) يعينها على خلاص نفسها: B
 ان رجل: B (٤) B, C et G om.
 منها امرأة بشي: G; منها امرأة بخشبة: C; امرأة منها بشي من الاوواح: B (٧)
 امرها وقامته: B (٩) B, C et G om.
 لم يكن بعد يسكن مكاناً دايماً: B (١١) فاتى ووجد جسدها وهو ايض من الثلج: B (١٣)
 مدينة: B (١٢)
- ٢٠

اليوم الثاني والعشرون من شهر بشنس

في هذا اليوم تنيّح القديس الرسول اندرانيقوس (١) . هذا القديس انتخبه ربنا يسوع المسيح من جملة السبعين تلميذ الذين ارسلهم قبل الامه يكرزون بالكلوت الله وحّلت عليه الروح القدس (٢) في العلية فبشر مع التلاميذ اعلانات الله (٣) وكرز في موضع كثيرة ثم وضع الرسل اليه عليه ووسموه (٤) اسقفاً على مدينة يونياس (٥) فكرز فيها ورد كثرين الى الايان بعد ان كانوا في ظلام الكفر (٨٠ v.) ثم اخذ معه يولياس وطافوا بلاد كثيرة يبشرها ويعدمو فرداً اماً (٦) لا تحصى وعملاً فيهم ايات كثيرة وطردوا الشياطين من الناس وشفيا امراض وعمل صعبه وهدما بيوت وبرايي الاصنام وابوها هياكل وبيع للسيد المسيح ولما اكمل سعيهم وشاء الرب ان ١٠ ينتقلوا من هذا العالم المحزن الى عالم الفرح والسرور ترضي الرسول اندرانيقوس وتنيّح في مثل هذا اليوم ولما كفنه الرسول يولياس وجذره ووضعه في مقارة ثم (٧) صلٰى الى الرب آتنيّح في اليوم الثاني (٨) صلاتهم تحرضنا امين

اليوم الثالث والعشرون من بشنس

(٩) في هذا اليوم تنيّح الرسول القديس يولياس . هذا المعظم كان مولده في ١٠ بيت جبرائيل (١٠) من بني اسرائيل من سبط يهودا فانتخبه رب من جملة السبعين وقبل الروح القدس البارقيط (١١) ثم كزه مع التلاميذ وثالثة معهم شدائد كثيرة

I) اندرانيقوس: C; اندرانيقوس: B et Gom.

٣) ساموه: G; ساموه: B (٤)

٥) اقواما: C (٦) نونياس: G; بنوبياس: C; بنونياس: B (٥)

٧) B et Gom. (٨) ٢) فتنّيّح في اليوم الثالث والعشرين: G

quædam transferens quæ A et G diei subsequenti adscribunt (cf. infra):

فتنيّح في اليوم الثاني الذي هو الثالث والعشرين من بشنس وقد ذكر بولس الرسول هذين

الرسولين في رسالته الى روبية اذ قال في اخرها اقروا السلام على اندرانيقوس ويولياس

المعزي: B (١١) جبرائيل: D; جبريل: B, C et G (١٠) Com.

9) (٩)

وُطِرَد وبعْد ذَلِك وضَعُوا الرَّسُل عَلَيْهِ الْيَد اسْقَفًا وَارْسَلُوهُ يَكْرَز بِمُلْكُوتِ اللَّهِ فَبَشَّرَ فِي مَدَن كَثِيرَةٍ وَبَعْد ذَلِك رَافِقُ الرَّسُول أَنْدَرُونِيُّقُوسَ [وَكَرَز مَعَهُ كَمَا يَذَكُرُ الْيَوْمُ الْمَاضِي] وَبَعْدَ أَنْ تَنْبَيَّحَ الرَّسُول أَنْدَرُونِيُّقُوسَ (١) وَكَفْنَهُ هَذَا الْقَدِيس وَدَفَنَهُ صَلَّى إِلَيْهِ الرَّبُّ أَنْ لَا يَفْرَقَهُ مِنْهُ فَتَنْبَيَّحَ فِي ثَانِي يَوْمٍ وَقَدْ ذَكَرَ بِولُصُ الرَّسُول هَذِينِ الرَّسُولَيْنِ فِي رِسَالَتِهِ إِلَى رُومِيَّةٍ أَذْقَالَ فِي أَخْرَاهَا أَقْرَأُوا السَّلَامَ عَلَى أَنْدَرُونِيُّقُوسَ وَيُولِيَّاَسَ [وَامْهَ بِمَدِينَةِ الْاسْكِنْدَرِيَّةِ (٢) . (٣) صَلَاتُ الْجَمِيع تَحْرُصُنَا إِلَى النَّفْسِ الْآخِرِ أَمِينٌ (٤) وَفِيهِ أَيْضًا أَسْتَشْهِدُ الْقَدِيسِ يُولِيَّاَنُوسَ وَامْهَ بِمَدِينَةِ الْاسْكِنْدَرِيَّةِ . صَلَاتُ الْجَمِيع تَحْرُصُنَا إِلَى النَّفْسِ الْآخِرِ أَمِينٌ]

الْيَوْمُ الرَّابِعُ وَالْعَشْرُونُ مِنْ بِشَّانِسِ

١٠ فِي هَذَا الْيَوْم الْمُبَارَكِ إِلَى سَيِّدِنَا الْمَسِيحِ إِلَى أَرْضِ مَصْرُ وَهُوَ طَفْلًا ابْنَ سَتِينِ كَمَا يَذَكُرُ الْأَنجِيلُ الْمَقْدَسُ أَنَّ مَلَكَ الرَّبِّ ظَهَرَ لِيُوسُفَ فِي الْحَلَمِ قَائِمًا خَذِ الصَّبِيِّ وَامْهَ وَاهْرَبَ إِلَى أَرْضِ مَصْرَ (٤) [الشَّيْئَيْنِ احْدَهُمَا] (٥) لِيَلَا إِذَا وَقَعَ فِي يَدِ هِيَرُودِسَ وَلَا يَقْدِرُ عَلَى قُتْلِهِ يُظَانَ أَنَّ جَسَدَهُ خِيَالٌ وَشَبَحٌ وَالسَّبِبُ الثَّانِي حَتَّى لَا تَعْدُمَ أَهْلُ مَصْرُ نِعْمَتَهُ بِشَيْئِهِ بِيَنْهُمْ وَيَحْطُمُ الْأَصْنَامَ الَّتِي كَانَتْ بِأَرْضِ مَصْرُ وَتَقْمِنَ النَّبِيَّةُ الْقَالِيَّةُ هَوْذَا الرَّبُّ رَاكِبٌ عَلَى سَحَابَةٍ مُسْرَعَةٍ دَخَلَ إِلَى مَصْرُ وَتَسْقَطَ أَوْثَانُ مَصْرُ مِنْ قَدَامِهِ فَعَمِلَ ١٥ الرَّبُّ فِي هَرْبِهِ سِيَاسَةً لَا مِنْ أَجْلِ خَوْفِ هَرْبٍ فَأَوْلَ مَدِينَةً اتَّوَا إِلَيْهَا [الَّذِينَ هُمْ (٦)]

١) B om. ٢) B et G om.

٣) E om.; sic autem C, in quo nihil aliud diei 23rd adscribitur: في مثل: هذا اليوم استشهد القديس يوليانيوس وامه بمدينة اسكندرية ونالا عقوبات كثيرة واخرين Prioris martyris - ضربت اعناقهم بحد السيف ونالا اسكيليل الشهادة. بركتهما علينا امين nomen D scribit: بوليانوس: ٤) B ins. وكن هناك حتى اقول لك وكان يحيى : ٥) Bet G واحد: سيدنا المسيح الى ارض مصر pro السيد concinunt C et G, nisi quod in utroque scribitur, et in priore omittitur.

٦) Bet G: سبعين الواحد: الذى هو: G; اعني: C; الذى هـ: B

يوسف والعذرا مريم وسالومي (١) والرب يسوع المسيح ضيعة (٢) تسمى ببسطة فام
 يقتلوهم فجبروا (٣) هناك عين ماء فصارت شفا لكل أحد ما خلا تلك المدينة (٤)
 ومن هناك اتوا الى مدينة (٥) سمنود وعدوا البحر وغربوا (٦) الى الغربية فجعل السيد
 كعبه في حجر دلالة بما يكون من المكان وسمى ذلك المكان بيجا ايسوس اي
 كعب المسيح (٧) ومن هناك اتوا (٨) الى بحر الغرب ونظروا جبل النطرون من
 بعد (٩ v.) وباركت السيدة فيه لعلهم (٩) بما يكون فيه من الخدمة الملائكية
 ثم انتهوا الى الاشمونيين اقاموا هناك مدة عند رجل يقال له قلون (١٠) وكان هناك
 شجر لبخ فسجدوا للسيد وصاروا منكسين الى اليوم ولما كل في مصر الایام [الذي]
 ارادوه (١١) ومات هيرودس فظهر له (١٢) ملاك الرب يوسف في الحلم [وقال له] (١٣)
 ق خذ الصبي وامه واذهب الى ارض اسرائيل ففي عودتهم من الاشمونيين ذهبوا
 الى المحرقة ولما وصلوا الى مصر ترموا في المفارة الذي هي اليوم في كنيسة ابو سرجة
 بمصر ثم خرجوا من مصر وعبروا على المطربة فاغسلوا هناك فصـارت تملك العين
 مقدسة مباركة من (١٤) تلك الساعة يخرج منها دهن البسلم الذي به تكمل العمودية
 وتكرير الكنائس والهياكل والاواني ومنه يُعمل ادوية ومنافع لعمل كثيرة ويهدي
 الى الملوك ويفتخر (١٥) به ومن هناك مضوا الى المحمة وقت بعودته نبـوة عزيا
 النبي (١٦) القائلة من مصر دعوت ابني فيجب لها (١٧) ان نعيـد في هذا اليوم عيداً
 روحانياً وترصد فيه يقول (١٧) النبي صنع الرب الآيات بمصر والمجايب الباهرة بارض

١) B et C: G; وصالونيا: G; بلدا: G (٣) فجـفـروا: B

٤) B: G; الـنـهـرـ وـعـبـرـوا: B (٦) C et G; مـنـيـة: Com. (٥) الضـيـعة: G

٢٠ ٢) D; بـنـجـاـ اـيـ كـبـ يـسـوعـ: C; بـيـخـاـ اـيـ كـبـ يـسـوعـ: ٧) الـنـهـرـ وـغـربـواـ

بـيـخـاـ IHC: G; بـيـخـاـ اـيـ كـبـ يـسـوعـ: F; بـيـخـاـ اـيـ كـبـ يـسـوعـ: ٨) بـلـمـحـاـ

اعـلـمـاـ اـيـ كـبـ يـسـوعـ: ٩) B, C et Com. (١١) الـيـ اـرـادـهـاـ: B et C;

١٠ فـانـونـ: G; فـلـولـ: C; فـلـونـ: B (١٢) B et Com. (١٣) اـيـضاـ قـايـلـاـ: B

١٥) C et G: وـيـقـتـخـرـواـ:

١٦) B, C, G om. (١٧) بـقـولـ: B

صاغان (١) وايضاً (٢) صنع العجائب في وسطك يا مصر [في المصريين وعندهم (٣)
فالجد لاسم القدوس الى الابد امين

وفيه ايضاً تنبئ النبي حقوق احد الاثني عشر الصغار وفي بعض الايام طبخ
عدس ليمضي (٤٢١.) به الى الحصادين مع خبز قترايا له ملاك الرب قايلا امضى (٤)
بهذا الطعام الى دانيال النبي في جب الاسد ببابل فقال له بابل لم ارها والجلب لم
اعرفه فسلك الملائكة بناصيته والطعام معه ومضى به الى الجلب ببابل وهو مختوم واطعم
النبي اوعاده الملائكة الى (٥) ارض يهودا وكم وشاخ جداً فلما عادوا من السبي وبنوا
الميكل دخل حقوق الى يروشام فتلقوه بفرح عظيم وزينوا (٦) الهياكل واجتمعوا
ليسمعوا نبوة ففتح فاه بروح القدس وقال يا رب سمعت صوتك فخفت وتألمت
الحكامك فبهرت (٧) ثم اورد في نبوة ذكر تجسد المسيح ولاده (٨) في بيت لحم
فقال اى (٩) الرب من بامان وقدوس الرب من جبل فاران ثم تلا نبوته الى اخوها
فكتبواها وتضمنوها مع نبوات الانبياء وسكن يروشام فاتته امارة منبني اسرائيل
باكية وعرفت ان لها ولدين طالبهم بعبادة الاصنام فابوا فقتلوهم ورمواهم على
الطريق فخرج معها الى حيث هم فسأل الله ان يعيده لهم ارواحهم فقبل الله صلاته
واحيا الولدين ولما دنت نياحته استدعى اهلها وعرفهم انه منتقل الى الرب (١٠) واقام
ساعة وهو شاخصاً واذا بساعد عظيم مثل يد انسان قد فتحت السقف وتلت من
فوق وامتدت الى فيه واخذت روحه ولما كان في زمن انسطاسيوس الملك المسيحي
عند ما قرأ (٨٢٧.) سيرته بنى له كنيسة في قرسطا (١١) من اعمال البحيرة وذكرت
في الرابع والعشرين من بشنس . صلاة تحرسنا

الآيات الباهرة والمجايب بارض مصر وصناعان : C (١)

امض : B (٤) فالصريين هو عيدهم : G (٣) Com.

ورتبوا : B (٦) وعاد الملائكة اى يهوا (٥)

يابي : G (٩) اعمالك فجزعت : B (٧)

بذلك : C ; انه منتقل : G (١٠)

قرطسا : B et C (١١)

(I) اليوم الخامس والعشرون من بشنس

في هذا اليوم استشهاد القديس كولوتش 2 الطيب الانصناوي . هذا القديس كان ابوه رجل خايف من الله وكذلك امه ايضاً وكان والده والي انصنا و لم يكن له ولداً فلم ينزل السيد المسيح الى حيث رُزق (3) هذا القديس فادبه وعلمه الكتابة وحفظه كتب كثيرة من كتب اليمعة وكان طاهراً من صغره ناسكاً عابداً مصلباً صلوات كثيرة وكان قانونه في صلاته ماية صلاة بالليل ومثلها بالنهار فلما نشأ قليلاً طلبوا اباه ان يزوجوه (4) فلم يقبل (أ) كان لهذا ابنه قد رُزقه بعد القديس فازواجهها (5) لاريانا الذي تسلم الولاية بهذه لأن اباه لما شاخ سال الملك فاعفاء من الولاية ثم (تسلّمها لاريانا) (6) صهره (7) ولما ترقى اباه بني فندق وسبلة للغرباش قرالطب (8) وصار طبيباً وكان يطلب بلا اجرة فلما كفِر ديملاديانوس واقفة اريانا لا جل ولايته وصار يهدب الشهداء فقد القديس الشهادة فاتى الى المحفل وشم الملك واريانا صهره واوثانهم فام يقدر اريانا يفعل به شيئاً لا جل اخته بل سيره (8) الى البيهنسا فاقام في السجن ثلاثة سنين فارسلت اخته خاصته (832.) ثم اتى امير اخر غير اريانا فعرف خبره فسيئ احضره وهدده فلم يلتقطت الى تهديديه فقضب جداً واص بعذابه (9) فعذب بأنواع العذاب وملاك الرب ا يأتي اليه في كل يوم (9) ويعزيه فاجرى الله على يديه ايّاتا عظام ولما تحرّر الامير في عقابه وهو لا ينتهي عن رايته كتب باخذ راسه ثم كفنهو اهل بيته وجعلوه في مكان جيد وكان يظهر من جسده ايات وعجائب صلاته تحفظنا امين

١) - B om . , die ٢٥^a nec memorata ; A vero, in hac inscriptione, legit :
 ٢٠ كولس: F ; كولونس: E ; كولوميس: D ; كوليوس: C (٢ بشنس pro كيك)
 ; بز الا يسال الله الى ان رُفِقا : C (٣ كولونس: H ; كليوس: G ; (؟) كولس vel
 طلب: G ; طلب اباه ان يزوجاه: C (٤ يزال يطلب من الرب يسوع المسيح فرزقه: G
 وكان لها ابنة قد: G ; وكان لها ابنة فازوجوها: C (٥ ابوه ان يزوججه
 رُزقها بعد هذا القديس فازوجوها Sic. (٦ Sic. (٧ Com .
 ٨ پاتي اليه كل وقت: G ; كل وقت ياتيه: C (٩ صيره: C (١٠

اليوم السادس والعشرون من بشنس

في هذا اليوم استشهد الرسول توما المدعى التوم ^أ وهو من سبط يهودا من أهل يروشليم وكان اسم ابيه ديوناسيوس واسم امه دواس ^(١) بعد ان بشّر في مداين المهد ^(٢) وصار ^(٣) عبداً لرجل لوكيموس ^(٤) وكان ذلك الرجل صاحب الملك فاستعلم منه عن صنعته فقال له انا بنا ابني المياكل والقصور وتحجّر البحر المحاريث والكراسي وغيرها ^(٥) وطبيب اعالج الامراض المتأسية او كانت له زوجة فبـدا يعرفها سنة الله ويوصيها ^(٦) بالطهارة وفيهم سراير ابن الله فامنت بقوله وكذلك جماعة من اهل بيته فلما عاد سيده من عند الملك ورأى ما صنعته التلميذ قال له ايهما العبد السو اين الصنایع الذي ذكرت تعاملها فاجابه ايهما السيد لم اكذب القصور والمياكل الذي بنيتها ^(٧) هي النفوس التي صارت لملك محل المجد ^{(٨) v. 83} والمحاريث التي تحرثها ^(٩) هم الانجيل المقدسة التي يقلعوا الشوك والحسك التي للخطية والادوية هم السراير المقدسة مقدس المسيح ودمه الذي يشفى من السم القاتل الذي للخطية فلما سمع منه هذا امر ان يُشحط باربعه او تاد وان يصلح ^(١٠) جلده ويد الملك بلاح وخل وجبر ففعل به ذلك وهو صابر فلما أراثته ستة ^(II) من طاقة بيته وهم يسلخوا فيه سقطت لوقت واسلمت روحها فلما علم لوكياس ^(١١) ذلك حزن احزانا عظيماً ^(I) جداً لاجل زوجته واما القديس توما فان الرب يود جراحاته وشفى جسمه فقال له لوكياس هوذا زوجتي قد ماتت بسببك فان انت اقتتها امنت بالاهم فدخل الرسول توما اليها ووضع الجلد عليها قايلاً يا اراسبونا ^(٤) باسم السيد المسيح تقومي

وقطوريه وذلك انه لما دخل الى المهد : ١) B, C, D, G om . ٢) B ins .

٢٠ ; لرجل يقال لوكيوس : C ; لرجل يقال له لوكيوس : B ٤) صار : B ٣)

وان سيده خرج لوقته : G ٦) B om . ٥) الى رجل يقال له لوقياس : G

محله لملك المجد : B ٧) يمفي الى عند الملك ثم بدا يعرف سيدته طريق الله ويوصيها

٨) يسلخ ? Sic (pro) Sic (pro) (? الخطية) ٩) نجرت بها : B

لوقياس زوجها : G ; سيده : C ; زوجها لوكياس : B ١٢) راته سيدته : B

١٣) B, C et G om . ١٤) اراسبونا : G

ففتحت عينيها الوقت ونهضت قايةة وسجدت للتميمىذ فلما رأى لوكىاس الامير^١
 ذلك امن بالسيح وكذلك جميع أهل المدينة^٢ وعمدهم باسم الثالوث المقدس وقسم
 لهم اسقفاً وكهنة وبني^٣ لهم يعة واقم عندهم شهر وهو ينتهي على الايام وكان
 كلمن به مرض يضع جلده عليه فيعافى لوقته اثم خرج من عندهم الى مدينة
 قنطورية وعند دخوله اليها رأى شيئاً باكيًّا فعرفه سبب بكاه ان له^٤ (٨٤.)
 ستة اولاد قتلهم الملك بسبب واش وشى بهم عنده وان عليهم ديون^٥ وكان يقول
 ليت بقي لي واحد منهم يساعدني على الوقت فاعطاه القديس جلده جعله على اولاده
 فقاموا فتشاعت المدينة بهذه الاية فصعب ذلك على كهنة الاصنام وارادوا رجمه
 فيبيت ايديهم كالحجارة فامنوا على يد التلميمىذ جميعهم وبعد ذلك اراد الرب
 اوعاد^٦ بدنه معافي وابتلت له جلداً ثم مضى الى مدينة بركىاس والى مقدونية^٧
 ونادى فيهم باسم المسيح فسمع به الملك والمقدموين وادعواه الاعتقال وكانت زوجة
 الملك وكثيرون يأتون اليه في السر ويعرفون طريق الله فامن كثير من اهل المدينة^٨
 بقوله فاغتاظ الملك لاجل زوجته ولم يقدر ان يقتله من الجموع^٩ واصار اربعة من
 الجند ان يطعنوه بالحراب وكان ابن الملك واقفاً ايبرص وهم^{١٠} يطعنوه الى ان
 اسلم النفس اواما اهل المدينة لما علموا خرجوا ليستخلصوه من ايديهم فوجدوه
 قد اسلم النفس^{١١} فحملوا جسده وكفوه ووضعوه في قبر من قبور الملك^{١٢} واما
 ابن الملك فاعتراه شيطان وصار يحيطه فاتوا به الى جسد الرسول ليأخذوا شيئاً منه

وبنو : B ٣) اهل بيته: C , اهل بيته والمدينة: B ٢)

ثم رأى شيئاً باكيًّا عند ما اتى الى مدينة قنطورية فسأل عن سبب بكاه Gرف: G ٤)

٢) بسبب ديون عليهم: C ; بسبب واحد سعى فيهم عنده وان عليهم ديون: B ٥) ان له

بسبب مواشي وسباه عنده وان عليهم ديون: G ; بسبب واحد يسعى فيهم عنده: D

الى مدينة: C ; الى بر كىاس المدينة والى مقدونية: B ٧) ان يعيده: B ٦)

الى مدينة من كىاس والى مدينة مقدونية: G ; بر كىاس والى مقدونية

فأخرجه: G ins. ; فأخرجه خارجاً: B et C ins. ٩) البلد: B ٨)

٢٠ G' ; لما علموا: C omittit duas voces: B om. ; بصرهم: B ١١)

لكي يملأصوه: habet , ليستخلاصوه الملوک: B ١٢)

يعلّقون عليه فلما فتحوا القبر لم يجدوه لأن الرب نقله فأخذوا من تراب القبر بامانة وعلّقونه على الصبي (١) فبري لوقته وظهر القديس لكثير (٢) من اهل المدينة وعرفهم الله حي وان المسيح قد قبله واوصاهم ان يثبتوا على الاعيان الصحيح بالمسيح . شفاعة هذا الرسول توما تكون معنا وتحرسنا من جميع اعدائنا امين

اليوم السابع والعشرون من بشنس

في هذا اليوم تنيّح الاب القديس البطريك [ابنا يونس] (٣) . هذا القديس كان بطريك الاسكندرية هذا كان رجل مسيحي في ايامه . وسيرته وكان قد ترَّهَبَ منذ صغره واجهد نفسه بكل صنف من الجهاد (٤) ثم حبس نفسه وشاء ذكره بالعلم والصلاح واختير بطريكية الاسكندرية (٥) فكتب في ايامه ميامِر كثيرة وقام ١ الله قرن البيعة في زمان هذا الاب لان الملك كان انسطاسيوس الومن التقى (٦) والاب ابنا ساويس بطريكًا على انطاكيَّة (٧) فكتب الاب ساويس مستندًا (٨) الى هذا الاب يوحنا بالاتحاد في الامانة يصف له فيها ان المسيح الاهنا من بعد الاتحاد (٩) طبيعة واحدة خاصية من غير افراق وتكون بامانة (١٠) الاب كيرلس والاب ديسقرس قبليها يوحنا واساقفته واصعدوا لله شكرًا وتقجیداً (١١) على اعادة الاعضا ١٥ [المتشذبة في (١) مواضعها ثم كتب له الاب ابنا يوحنا جواب الرسالة بالفاظ مملوقة من نعمة الاعيان شاهدة بوحدانية جوهر الله وتشخيص خواصه وبتجسد الابن الازلي (١٢) بالطبيعة البشرية وضيورتهم بالاتحاد واحد لا اثنين ومبيناً لكل من

القديس توما لكثيرين: B (١)

2) B, C, D, F, G': In G', hæc relatio cum desinente folio 88 verso abrumpitur, fine mutila; subsequitur, cum exordiente fol. 89 r., com- ٢ memoratio S. Lazari, initio item mutila.

بطركية مدينة العظمى الاسكندرية: B (٤) اصناف الجهاد: (٣)

سنوديقا: (٧) كرسى انطاكيَّة: B (٦) التقى: B (٥)

8) Sic. ٩) كامانة: B (٩) لاسمها: B ins. (١٠)

المتشذبة الى: B (١١)

يفرق المسيح او يوحنا (I) طبيعته ولكلمن يقول ان المتألم المصلوب المايت عن البشر انساناً سادجاً او يدخل بالالم والموت على (2) طبيعة اللاهوت بل الاعيان المستقيم ان نعترف ان الله الكلمة تألم عنا بالجسد الذي أخذ به منا (3) وهذه هي الطرق (4) الملوكيّة التي لا يضل ولا يغير (5) من سلك فيها فلما قرأ الآباء ساقيريس (6) رسالة هذا الآباء قبلها أحسن قبول وكرز بها في كرسى اطاكية وكانت (7) السلامه والاتفاق بينهما وقام هذا الآباء واعظاً لكرسيه (8) وحارساً لها مدةً احدى عشر سنة ثم تنيّح بسلام . صلااته تكون معنا امين

(9) وفيه ايضاً تنيّح القديس العازر اخو مررتا ومرجيم بعد ان صار اسقفاً على قبرص لأن بعد ان اقامه الرب من بين الاموات وتآلم الرب في ذلك الاسبوع مع (10) هذا القديس التلاميذ من ذلك الوقت وبعد ان حلت عليهم نعمة العزيز وضعوا التلاميذ (II) عليه اليد اسقفاً فرعى رعيته (12) اجدد رعاية وعاش اربعين سنة ثم تنيّح بسلام . بركته وصلااته تكون معنا الى الابد امين

اليوم الثامن والعشرون من بشنس

في هذا اليوم كان وصول جسد الآباء القديس الفاضل ايقانيوس (اسقف قبرص) (3) الى مدينة قبرص . وذلك ان القديس لما تنيّح في اليوم السابع عشر (٨٥. v.) من بشنس (كما يذكر في سيرته) (4) وهو في الركب قبل ان يصل الى قبرص كما تنبأ

I) C: او يدخل بالالم والموت عن: B: (2) يزج: B; (?يوج: Sic (pro بعث: B: (5) الطريق: B: (4) اتحد به منا: B: (3) او يدخل الالم والموت على رعيته: C: (6) ساويرس: B: (7) ودامت: B: (8) Sic ; B: (9) B et C: paulo brevius, in hunc modum: (10) B et G', melius فبح: II) F om. (12) F: G'; رعيته: F: (13) B, C et G'om. (14) B, C et G': (20) كما تذكر سيرته: رعية الرب

عليه القديس يوحنا في الذهب انه لا يصل الى كسيه ثم محل في المركب الى قبرص فخرجت الكهنة وكل الشعب بالصلبان والاذاجيل والشمعون والبخور وحملوا جسده الطاهر وهم يقرون ويرتلون ويدعونه الى ان وضعوه الى داخل الكنيسة الكبيرة (١) ثم قصدوا الكهنة ان يخروا له في الكنيسة (٢) الكبيرة التي هي الكاثوليكى (٣) فتعرض لهم شهاسان اشرار قد كان القديس منهم لسوء سيرتهم ومنعوا من اراد ان يخفر فكث موضوع في البيعة اربعة ايام ولم يتغير له رايحة بل كانه (٤) نائم ثم نهض شهاس قديس وجاء الى الجسم المقدس وقال له انا اعلم يا قديس الله ان لك عند الله دلالة وانك مقتدر على دفع المعاندين الاشرار ثم تناول الفاس بيده وضرب به على الارض واذا الشهاسان الشريران قد وقعوا على جوهرهما مغشياً عليهم فحملوا الى (٥) بيتهما وماتا في ثالث يوم واما جسد القديس فطبيعة الكهنة باطياب كثيرة ولقوه بلغايف حسنة ووضعوه في جرن رخام ثم دفنه في البيعة وظهرت منه ايات عظيمة كما كان يفعل قبل نياحته بركته وصلاته تكون معنا امين

اليوم التاسع والعشرين من بشنس

في هذا اليوم تذيع الاب (٦) سمعان (٧) الذي من جبل ابطاكيه . هذا القديس ولد (٨) في مدينة ابطاكيه وكان اسم ابا يوحنا باسم امه مرتا وحدثت بسيمه امور عجيبة منها ان قبل الحبل به جاء يوحنا الصاباغ الى والدته في النوم وبشرها بولده (٩) واطلعها على ما يكون امن امره (١٠) فلما ولد وبلغ من عمره الى ستة سنين ذهب الى الجبل الذي باطناكية وادخل نفسه في نير الرهبة ودخل في النسك والعبادة فظهر له ملائكة في النوم في عدة ليالى وعرفوه سيرة الرهبة كما جرى للاب باخوميوس

١) الكبيرة : C et G' om. ; في الكنيسة : B

٢) يوضعوه في الكنيسة : G' ; يخروا له البيعة : C

٣) كان كانه : B (٤) القاتوليكي : G' ; الكاثوليكي : C ; القاتوليكي : B

٤) العمودي السرياني : D ins. ; بطريق : B (٥)

٥) توالده : B (٦) B om. ; منه : B

وَعْرَفُوهُ مَا الَّذِي يَفْسُدُ سِيرَةَ الْعِبَادَةِ وَمَا الَّذِي يَثْبِتُهَا فَسْلُكُ الْقَدِيسِ سَلُوكًا يَمْلُأُ عَلَى
أَرْبَابِ الْأَجْسَادِ أَوْ كَانَتِ الْمَلَائِكَةُ تَاتِيهِ (١) بَعْدَ رُوحَانِيَّةً فِي أَكْثَرِ اُوقَاتِهِ [وَامْ جَهَادِهِ] (٢)
فَإِنَّهُ اتَّصَبَ عَلَى قَاعِدَةِ عَامُودٍ سَتَّةِ سَنِينَ ثُمَّ اتَّقَلَ إِلَى عَمُودٍ كَبِيرًا قَامَ عَلَيْهِ ثَانِ
سَنِينَ (٣) ثُمَّ اتَّقَلَ إِلَى الْجَبَلِ قَامَ فِيهِ عَشْرُونَ سَنَةً دَاخِلَ دَاخِلٍ (٤) مِنْ دَائِرَةِ حِجَارَةٍ
عَلَيْهَا (٥) لَمْ يَخْرُجْ مِنْهَا إِلَى كَبَالِ الْعَشْرِينَ سَنَةً ثُمَّ صَعَدَ عَلَى رَاسِ عَامُودٍ كَبِيرٍ فَاسْتَكَمَلَ
عَلَيْهِ خَمْسَةَ وَارْبَعِينَ سَنَةً وَكَانَتْ جَمَلَةُ حِيَاتِهِ خَمْسَةَ وَعَانِونَ سَنَةً (٦) فِي بَيْتِ اِيمَاهِ سَتَّةِ
سَنِينَ [وَسَبْعَةَ وَسَبْعينَ] (٧) سَنَةً فِي الْعِبَادَةِ وَامْ جَهَادِهِ مِنْ يَقْدَرُ يَصْفُهَا لَانْ سِيرَتِهِ
(٨٦ v.) قَدْ تَضَمَّنَتْ إِيَّاهُ عَدَةً [أَوْ هَذَا] الْقَدِيسِ وَضَعْ (٨) مَصَنَّفَاتٍ وَاقْوَالَ نَافِعَةَ
أَوْ عَظِيمَةَ وَنَسْكَيةَ (٩) وَشَرَحَ مِنْ كَتَبِ الْبِيَعَةِ فَصُولَ كَثِيرٌ ثُمَّ تَنَيَّعَ بِسَلَامٍ . صَلَاتُهِ
أَوْ بِرَكَاتِهِ تَحْرِصُنَا مِنَ الْعَدُوِّ اِمِينٌ

الْيَوْمُ الثَّلَاثُونُ مِنْ لِشْنَسِ

فِي هَذَا الْيَوْمِ تَنَيَّعَ الْاَبُ الْقَدِيسُ ابْنُ مِيَنْيَا يَيْلُ بَطْرِيُوكُ الْاسْكَنْدَرِيَّةِ . هَذَا
الْاَبُ كَانَ فَاضِلًا عَالَمًا قَدْ تَادَ بِكَتَبِ الْبِيَعَةِ مِنْ صَغْرِهِ وَحَفَظَ اَكْثَرَهَا [فَارَتَاحَتْ]
نَفْسُهُ إِلَى الطَّهَارَةِ وَالْعِبَادَةِ (١٠) الْاَلْهِيَّةِ وَانْ يَتَجَنَّدَ لَهُ مِنْ صَغْرِهِ فَخَرَجَ إِلَى الْبَرِّيَّةِ وَسَكَنَ
بَدِيرَ الْقَدِيسِ مَقَارِيُوسَ مَدْةَ سَنِينَ وَارْتَقَى إِلَى درَجَةِ القَسِيسِيَّةِ ثُمَّ خَرَجَ إِلَى سِنْجَارِ (١١)
الَّتِي بَارَضَ مَصْرُ وَجَبَسَ نَفْسَهُ أَفِي حِبسِهِ (١٢) فَوْقَ الْعَشْرِينَ سَنَةً فَجَاهَدَ فِيهَا
جَهَادًا عَظِيمًا وَسَاعَ ذَكْرَهُ بِالْفَضْلِ (١٣) وَالْعِبَادَةِ وَالْمَعْرِفَةِ فَوْقَ الْاِتَّفَاقِ عَلَيْهِ فَقَدَمَ
عَلَى مَدِينَةِ الْاسْكَنْدَرِيَّةِ بِفَسَارٍ فِي الْبَطْرِكِيَّةِ السِّيَرَةِ الصَّالِحةِ الْعَفِيفَةِ وَكَانَ زَاهِدًا فِي

١) فَانَّ الْمَلَائِكَةَ كَانَتْ تَاتِيهِ : ٢) C et G' om .

٣) ثَانِيَةُ وَسَتوَنَ : et G , ثَانِيَةُ سَيِّنَ : B legit , ثَانِيَةُ سَيِّنَ : ٤) ٢٠

٤) B et G om . ٥) لَهُ : B ins . ٦) B ins .

٧) B, C, D et G, melius : وَسَعِيَةُ وَسَبْعينَ :

٨) وَوَضْعُ : C ; وَوَضْعُ هَذَا الْقَدِيسِ : G ٩) B et G Com .

١٠) فَاشْتَاقَتْ نَفْسُهُ الطَّاهِرَةَ إِلَى الْمَبَادِهِ : B et D , B et G , سنْجَارٌ :

١٢) بِالْفَضَالِيَّلِ : B ١٣) فِيهَا : B ٢٠)

القنية لم يقتني فيها درهماً ولا دينار والذى كان يحصل له من الديارية المقررة (١) لم
كان يقتات منه باليسيير وكان يصرف الذي يفضل عنه في طعام الفقرا والمساكين وفي
جوالي المحتاجين واستجدى للبيع اوانياً وكتباً كثيرة من عنده وكان مداوماً (٢) .٨٧
للتراة أو الوعظ على الشعب (٣) في كل يوم تارة من الكتاب وتارة من فيه ولما أكمل
سعيه وحصل الاكيل المجد جلب الرب عليه مرض يوم وليلة لا غير لم يتكلم فيهم
وعند نياحته مجد المسيح ثم سلح ذاته ووشحها بالصلب المجيد ثم اسلم نفسه بيد
الرب الذي له المجد دايماً ابداً [وحلقة مقاومة] (٤) في البطر كية تسع سنين وكسر . صلاته تكون
معنا امين

وفيه تنبئ الرسول قرنس (٤) الواحد من السبعين . هذا خدم السيد المسيح مدة
١) ثلاثة سنين وبعد صعوده خدم التلاميذ وامتلا من نعمة العزي ثم خدم بولص
الرسول (٥) وحمل رسائله الى بلاد كثيرة وعمر كثرين من الامم واليهود وعمرهم (٦)
وجال شرق البلاد وغربها ونالته شدائد واحزان كثيرة ثم تنبئ بسلام . صلاته تكون
معنا امين

تم وكم شهر بشنس المبارك

١٥ وكان مجلة حياته: B (٣) ووعظ الشعب: B (٢) المقرر: (١) قورس G et H: (٤) B, C, D, E et F: فورس
٥) B, C, G om. (٦) B, C et G: وعدم

بِسْمِ الَّاَبِ وَالْابْنِ وَالرُّوحِ الْقَدِيسِ الْاَلِهِ الْوَاحِدِ لِهِ الْمَجْدُ

شَهْرُ بُورُونَتَهُ الْمَبَارِكُ

الْيَوْمُ الْأَوَّلُ مِنْهُ (١)

فِي هَذَا الْيَوْمِ كَانَ تَكْرِيزُ بَعْيَةِ الْقَدِيسِ لَأُونِتِيوسَ (٢) الشَّامِيِّ وَعِجْوَبَةٌ ظَهَرَتْ مِنْهُ أَعْظَمِيَّةً جَدًّا (٣) وَذَلِكَ أَنَّ الْقَدِيسَ لَمْ يَأْسْتُ شَهَدَ بِمِدِينَةِ طَرَابلِسِ فِي الثَّانِيِّ وَالْعَشْرِينَ مِنْ شَهْرِ أَيَّلِبِ حَسْبَ مَا تَشَهَّدُ بِهِ سِيرَتُهُ اتَّ امْرَأَةً مُسِيَّحَيَّةً أَوْ كَانَتْ زَوْجَةً (٤) أَحَدِ الْقَوَادِ الْكَبَارِ فَاخْتَذَتْ جَسَدَ (٧.٨) الْقَدِيسِ بَعْدَ أَنْ ابْذَلَتْ (٥) عَنْهُ امْرَأَةً جَسَيْمَةً فَكَفَفَتْهُ فِي ثَوْبٍ مَذَهَّبٍ لِزَوْجِهَا وَوَضَعَتْهُ فِي صَنْدُوقٍ فِي خَرَانَةٍ فِي بَيْتِهِ ثُمَّ عَلَقَتْ قَدَامَهُ قَنْدِيلٍ وَصَوْرَتْ لَهُ صُورَةً وَكَانَ الْقَائِدُ زَوْجَهَا قَدْ غَضِبَ عَلَيْهِ دِيقَلَادِيَّانُوسَ وَخَلَدَهُ بَعْضُ الْحَبُوبِ بِإِنْطَاكِيَّةِ فَلَمَّا اهْتَمَّتْ زَوْجَتُهُ بِجَسَدِ الْقَدِيسِ (٦) الشَّهِيدَ (٧) هَذَا الْاهْتِمَامُ لَمْ يَرِضْ شَاهِدَ الْمُسِيَّحِ وَفَارَسَهُ أَنْ تَنْقَضَّ فَضْلُ عَلَيْهِ امْرَأَةٌ بَلْ كَافَاهَا فِي هَذَا الدَّهْرِ بَانَ (٨) خَاصَّ زَوْجَهَا وَسِيَّكَافِيَّهَا فِي الدَّهْرِ الَّتِي بَانَ يَشْفَعُ فِيهَا قَدَامَ الْمُسِيَّحِ

- ١) Exorditur D novum mensem hac relatione, quæ eadem prorsus est cum ea quam omnes codices, ipso cod. D haud excepto, supra, ad diem ٣٠ ^{um} mensis Boschons, alii nomini inscriptam, exhibuerunt: ١٥ فِي مُثُلِّ هَذَا: الْيَوْمُ تَذَيَّحُ الرَّسُولُ قَرْبَسُ الْوَاحِدِ مِنِ السَّبْعِينِ. هَذَا خَدَمَ الْمُسِيَّحَ مَدَّةً ثَلَاثَةَ سِنِينَ وَبَعْدَ صَعْوَدَهُ خَدَمَ التَّلَامِيْذَ وَامْتَلَأَ مِنْ نَعْمَةِ الْمَغْرِبِيِّ ثُمَّ خَدَمَ الرَّسُولَ بُولِسَ وَحَمَلَ رِسَالَتَهُ إِلَى بَلَادَ كَثِيرَةِ وَعِلْمٍ كَثِيرَيْنِ مِنَ الْيَهُودِ وَالْأَمَمِ وَعَدَهُمْ وَجَالَ شَرْقَ الْبَلَادِ وَغَرْبَهَا وَنَالَتُهُ شَدَادِيَّ وَاحْزَانِ كَثِيرَةٍ; لَأُونِتِيوسَ: F; لَأُونِتِيوسَ: C; لَأُونِتِيوسَ: B, D et H (٢) ثُمَّ تَذَيَّحَ بِسَلَامٍ. بَرِّ كَاتَهُ عَلَيْنَا أَمِينٌ G' وَكَانَ زَوْجَهَا: B (٣) B et C om. ٤) B et C om. ٥) انْفَقَتْ: B ٦) B, C et G' om. ٧) Quæ hinc usque inclusive subsequuntur, C omittit. ٨) B: مَذَهَّبٌ مَلِيءٌ ad بَانَهُ:

فظهر في تلك الليلة للقائد زوجها في السجن أفسر علية نوراً عظيماً إلى أن اضطر إلى السجن (١) ثم رأى فارساً شاباً ضياءً لاماً (٢) وهو معه داخل الحبس (٣) وعلىه الشوب المذهب الذي يعرف أنه ثوبه أفال له (٤) لا تخزن ولا تكتب فإنك أغداً تتخاص وتأكل مع الملك على ما يدته وتنضي إلى منزلتك فبقي الرجل متغير من عدة أشياء من نظره الفارس (٥) والاشراق الذي عليه ومن دخوله إليه السجن وهو محظوظ ومن الشوب المذهب (٦) الذي تركه في صندوقه ثم غاب عنه القديس ومضى إلى الملك في تلك الليلة أيضاً ولكن بوجهه فانتبه ولما رأاه ارتعش وفزع فقال القديس (٧.٨) إذا كان بأكراً أخرج القائد فلان من السجن وأكرمه ودعه يروح إلى بيته ليلاً تهمك فاجابه وهو يردد منه نعم يا سيدي كلما تأمرني به أنا أفعله ولما كان بأكراً أرسل أخوه وأكرمه كرامة كثيرة واخلع عليه واكل معه على ما يدته واعلمه بالفارس الذي ظهر له وأزداد القائد تعجبه وكان الملك يظن أن ذلك سحرًا فاجابه القائد أنني ما أعلم شيئاً من السحر ولا أعلم من هو الذي ظهر لك فلم يحسر الملك أن يكلمه بما يعلم قلبه بل أرسله إلى بلدك مكروراً ولما أخذ القائد بالمسير (٩) في الطريق رافقه القديس وبقي يوانسه ويحدثه إلى أن وصل إلى مدينة طرابلس فغاب عنه بعثة فدخل الرجل إلى منزله وسلم على أهله وقص عليهم كيف ظهر له الفارس داخل الحبس وعلىه الشوب المذهب وأوعده (٨) بالخلاص وكيف خاص (٩) بأكراً وكيف ظهر له في الطريق أيضاً (١٠) أو الشوب المذهب عليه (١١) فعامت أزوجة القديس (١٢) فاجابتة إذا كنت رأيتها تعرفه اجابها نعم فادخلته إلى المكان الذي صورة القديس فيه فلما عاينها قال هذا يشبه ذلك ثم كشفت الصندوق الذي

- ٢٠ ونظر إلى: G' ; ثم رأى فارساً شاباً بضياءً لاماً نوره: B (١) .
 في الحبس: B (٣) .
 فارساً شاباً بضياءً لاماً (٣)
 جهات من منظر الفارس: B (٥) .
 فقال له الفارس: D ; فقال الفارس: B (٤) .
 وكيف أوعده: G' (٨) .
 بالسير: B (٧) .
 B om. (٦) .
 تخلص: G' (٩) .
 IO (B, C, G' om.) .
 وكيف ابصر الشوب المذهب عليه أيضاً: B (١١) .
 زوجته انه القديس: B (١٢) .

فيه الجسد فابصره وعليه الثوب المذهب ثم كشف عن وجهه فتحقق (٨٨ v.)
 انه هو الذي ظهر له وخلاصه (١) فسألهما عن قضيته من هو (٢) فاعلمته بسيرة القديس
 فشكرها على ما فعلت [ومجد الله تعالى وقدسيه كثيراً (٣) وأوصاها ان لا تبطل
 القيد والبخور من قدامه فلم يزالا هكذا الى ان هلك ديلداديانوس فبنيا (٤) له
 كنيسة وُقتل جسمه اليها وكررت في مثل هذا اليوم صلاته معنا جميع امين
 (٥) وفيه نعيid لقزمان الشهيد الذي من اهل طحا ورفته
 (٦) وفيه استشهد القديس بقان الجندي شفاعتهم الجميع معنا امين (٧)

اليوم الثاني من بوونة

في هذا اليوم كان ظهور جسد القديس يوحنا الصابع وجسد النبي اليشع تاجيذ
 ١٠ ايلاس الغيور بعدينة الاسكندرية . وذلك ان يوليانيوس الكافر لما قصد بزعمه ان يبني
 هيكل اليهود باورشام من بعد ما هدمه اسباسيانوس وابنه طيطس [يقصد بسو (٨) راه
 ان يبطل قول رب في الانجيل انه لا يبقى (٩) هاهنا حجر على حجر الانقض (١٠)
 فلما شرح (١١) في البناء اول وثاني وثالث وهو ينهي سدم قال له اليهود ان في هذا
 الموضع (١٢) اجسام اية الصارى واذا لم تقلع (١٣) منها والاما يبني فامر باخذ
 ١٠ اجسام القديسين واحرقهم فلما اخذوا جسد القديس يوحنا المعمدان واليسع وقصدوا
 ان يحرقوهم اتوا المؤمنين واعطوا (١٤) الجندي فضة لها قيمة (٤) واخذوا
 الاجساد [بعد ان استحلفوهم الجندي ان (١٥) لا يبيقوهم في تلك البلاد ليلا يسمع

قضته ومن هو: C ; قضيته ومن هو: B (٢) ذاك الذي حكي عنه: B (١)

٣) B et G om. ; C: وحمد راجها وامانتها: B (٤)

٥) C et D om. (٦) Nonnisi in cod. A et G prostat.

٧) Hic inserunt B (fol. 217 v.) et E: زكام شفاعة الجميع:

زكام pro رقام legit. تحفظنا الى النفس الاخير امين

٨) ينبع: B (١٠) لا ينبغي ان يبقى: B (٩) فقصد بسو: B

١١) Sic in A ; B, melius: شرع: B (١٢) الموضع:

١٣) تنقلع: B وفروا معهم ان: B (١٤) B et G om. (١٥)

٢٠

٢٠

الملك فيهلكهم أولًا اخبار الملك يوليانيوس فانه لما (١) احاطوا به اعداء في الحرب أرسل القديس مرقوريوس بالروح من بعد استشهاده فطعنه برمج في حلقه ومن قبل ان يسلم الروح اخذ من دمه ملو حفتيه (٢) ورمها في الجو قایلاً ياسوع خذ الروح الذي اعطيتني وهكذا مات بيتة سو فاما الاجساد المقدسة فاتوا بهم اوليك (٣) الى مدينة الاسكندرية الى القديس انتناسيوس ففرح بهم واخباهم الى ان يبني لهم مكان وفي بعض الايام كان جالسًا في بستان لابيه ومهه ثاوفيلس (٤) كاتبه فقال له (٥) ان اعطيكني الرب زمان بنيت هذا الموضع كنيسة على اسم القديس يوحنا المعمداني واليسع النبي وجعلت اجسادهم فيها ولما تقدم القديس ثاوفيلس ذكر الكلام الذي قاله انتناسيوس فبني الكنيسة واحد جماعة الكهنة والشعب ومضى الى حيث اجلسين فحملوهما بكرامة عظيمة وفي عبورهم بهما على دار امرأة من الصابة (٦) لها اربعة ايام تطلق فسمعت الضجة فتطلعت من الطاق ولما علمت السبب (٧.٨) اندرت بامانة قالية ياقديس الله يا يوحنا ان تخلصت من هذه الشدة صرت نصرانية فلما تم الكلمة الى ان (٩) وضعت الولد حيًّا واسمته يوحنا وتعتمدت هي وكل اهل بيتهما واما الاجساد فوضووها في البيعة فظهر منها ايات واعاجيب فاما القديس (٩) ثاوفيلس وجماعة قديسين فانهم ابصروا القديسين يوحنا واليسع وهما يدوران في البيعة مع البطريرك وهو يكرزها وكانت هيبة يوحنا رجل شعراني بلحية نازلة الى صدره واليسع طويل ارب (١٠) خفيف الشعر او كان من بعد ذلك لما (١١) استشهد القديس ابو مقار الاستيق فجعلوا اجسادهما سوا مع بعضهما (١٢.١٣) صلاتهم الجميع وركائزهم تكون معنا امين

٢٠ حفته: B (٢) واما اخبار الملك يوليانيوس فانه: Sic; B: sic.

٣) B et C om. (٤) Sic; B, C et G.

٥) B, C, G om.

٦) صابية: B (٧) حق: Sic (٨) B om.

٩) B et C om.; G (١٠) G; ولما (١١) B om. لما

١١) جسده مع اجسادهما: C; جسده مع جسدتها: B (١٢)

اليوم الثالث من بوونة

في هذا اليوم تنبأَت القديسة المجاهدة الناسكَة مرتا هذه العابدة كانت من اولاد مصر وكان اباها غنيان جداً فهو ينتمي لنجاسة السيرة وكانت اولاد الاكابر والاشراف يأتون اليها في السر ولما انكشف امرها لم تستره (١) اجل جهورت به اختارت وصارت تبني ظاهراً (٢) ولما آتَى تفَقَ عيد الميلاد المجيد الذي لربنا يسوع المسيح جالت الى البيعة وارادت الدخول اليها ففتح لها الخادم الوكيل (٣) بالباب (٩٠١.) وقال لها المَكْ غير مستحقة ان تدخلين الى بيت الله المقدس (٤) وانتي نحبسته ولما جلت في طلب الدخول وهو يفتحها قامت بيتهما ضيحة فأعلم الاسقف بغيرها فقام وجاء الى الباب ليُنظر ما الخبر فلما رأها الاب (٥) الاسقف قال لها الستي تعلمين ان بيت الرب بيتاً مقدساً (٦) وانتي غير ظاهرة المَيْحَب ان توَهَلي للدخول (٧) فبكَت وقالت ما بقيت اعود اخطي بل ابقى تانية وان انت قبلتني فانا اتوب واترَهَب فقال لها الاسقف ما اعلم ان كان تصدقين الا ان تجيبي (٨) غمامك وحليلك الى هاهنا ونحرق قدامك فضلت مسرعة الى بيتها وحملت كلما كان لها امن حلي وحلل (٩) كان لها قيمة (١٠) جزيلة واتت به الى بين يدين الاسقف والقتة عند رجلِيه فامر الاسقف ان يُحرق بالنار امامها (١١) ثم حلق رأسها وترع عنها ثيابها والبسها ثياب صوف وارسلها الى دير الرهبات فجاهدت فيه جهاداً عظيماً وكانت مع الدوام (١٢) تقول لذاتها ان تكون هذه المنازل المبنية بالطوب لم يطلق ان ادخلها فكيف اعمل عند تمالك (١٣) ومن الذي اهناك يشفع في (١٤) وكانت تقول (٩٠٧.) في صلاتها يارب ان كنت ما احتمل الفضيحة من خادم يعملاك فلا تفضحني امام ملايكتك وقدسيك ومكثت هذه القديسة خمسة

١) تَكْمِمَه: G ٢) C om.; B et G om. unam vocem: واختارت ٢٠

٣) المَوكِل: B ٤) B et C om. ٥) B et G om.

انك تصدقين الى ان جيبي: B ٧) ولا مستحقة الدخول اليه: C

٨) بارفهم في النار فأُحرق امامهم: B ٩) وكان ذا قيمة: B ١٠) باحرافهم في النار فأُحرق امامهم: B

المنازل السماوية: C ١١) الداعم: B

يصطفي pro, يصطفى G ut B, præter; يصطفى هناك او يُشفَّع في: B ١٣)

وعشرون سنة مجاهدة وغالبة لم تخرج فيها من باب الدير الى ان تنيحت بسلام
شفاعتها معنا امين

(١) وفيه استشهد القديس الايديوس (٢) الاسقف . هذا القديس بكت نوليكنوس (٣)
الملك الكافر على عبادة الاصنام فاجابه نوليكنوس الملك ان كفت عنك كافراً
اذ لم اعبد المصلوب فها انا اتركك من شدة العقاب تترك عبادته ثم سلمه لاحذ نوابه
وامرها ان يعاقبه ويحدد عليه العذاب ولا يرحمه فاخذه ذاك وعاقبه بكل صنف من
اصناف العذاب فكث يعاقبه سنة لم يطل عنه العقاب (٤) يوم واحد ورمي في النار
فوقف فيها يسبح الله ويقدسه فامن من هذا الاية خلقاً كثيراً واستشهدوا ثم اخرج
من النار كمن خرج من وسط (٥) روضة ولما تحرّر النايب في عقابه ولم يدر ما يصنع به
اصر (٦) ان يضرب (٧) عنقه فاستودع يد المسيح روحه (٨) بركته وشفاعته تكون
معنا امين

اليوم الرابع من بوونة

(٩) في هذا اليوم استشهد الشهيد الجليل يوحنا المهرقلي . شفاعته تكون معنا امين
(١٠) وفيه استشهد القديس سوتسي (١١) الذي من بلکيم . كان هذا القديس
وهو صبي راعي غنم وكان يفرق خبزه على الرعيان الصغار كل يوم ويقيم نهاره صائم
والدينه لا يعلمها وكان يفتقد المرضى والمحبوسين وفي بعض الليالي ظهر له ملاك
الرب وقال له ق يا سوتسي والحق الوالى واعترف بالا Henrik لتأخذ اكميل الشهادة فلما
استيقظ من النوم عرف والدته بذلك فعزّ عليها وبكيت وما امكنها ان تمسكه
فسمع بامر امة قديسة في شبرا (١٢) بارة (١٣) اسمها (١٤) مریم وكانت تضييف الغرباء

-
- ٢٠) بوليكوس: G ; بوليكوس: C ; بوليكوس: B (١) Dom. (٢) اللاديوس: G (٣) اللاديوس: G
آخرجه من النار كمن يخرج في وسط: B (٤) فيها: B ins. (٥) النار كمن يخرج من وسط
ونال الاكليل الفير: B ins. (٦) بضرب: B (٧) In uno cod. A. (٨) شبرة: C et D: شبرة
شموئي: D ; سنوي: C ; شموئي: F (٩) Bet F: شموئي (١٠) C et D: شبرة
تسمى: B (١١) Bet Com. (١٢) B (١٣) شبرة: C et D: شبرة
٢٠

وتعمل خيرات كثيرة فضي إليها واتفقا على الشهادة (١) ولحقاً المقدم وكان اسمه اورسانوس (٢) فوجده في مركب وهو مرسي على اسط نيل (٣) مصر فصرخوا قدامه نحن نصارى علانية فامر بعذابهما فعذباً باصناف العذاب فاما القديسة مريم فانها اسلمت روحها وهي في العذاب ونالت ألاكيل السماوي (٤) واما القديس سوتى فكان صابراً بقوة المسيح المساكينة فيه (٥) ولما ضجوا (٦) من عذابه سيره صحبة شهداً إلى والي انصنا فعذبه [والى انصنا] (٧) عذاباً عظيماً وامر ان (٩١ v.) يُثقب أكمابه ويُسحب به المدينة (٨) كلها ففعل به ذلك ولم يناله شيئاً من الفساد فاحضر إليه ساحراً من أخيم فسحر له كأس ومزجه باسم وامرته ان يشربه [فلما] صلب (٩) عليه القديس وشربه فلم يتألم بوس فلما أعيما من عذابه (١٠) كتب قضيته فأخذت راسه بجد السيف وكذلك الساحر ايضاً امن واستشهد ونالا أكليل المجد. صلاتهما وشفاعتهما تكون معنا امين

(١١) وفيه استشهاد القديس ابامون (١٢) والقديسة صوفية. بركتهما تحفظنا وتحرسنا الى النفس الاخير امين

اليوم الخامس من بوونة

(١٥) في هذا اليوم تدين القديس يعقوب المشرقي المعترف. هذا القديس كان قد تعبد الله في بعض ادياره الشرق (١٣) مدة من السنين في زمن قسطنطينوس (١٤) ابن قسطنطين وفي زمان يوليانوس العائد ولبيطيوس (١٥) الومن ولما قتل وقتل اخوه والـ (١٦) وكان اريوسى (١٧) فاذن للاريوسية بفتح كنيسهم وغلق كنيس ايس

- | | | |
|-----------------------|------------------------------|----------------------------|
| ١) اخذ الشهادة: B | ٢) اورسانوس : B | ٣) شاطى البحر نيل: B |
| ٤) اكيل الحياة: B | ٥) B et Com. | ٦) ضجر: B ; Sic |
| ٧) B et Com. | ٨) في المدينة: B | ٩) فصلب: B |
| ١٠) تغير في عذابه: B | ١١) D om. | ١٢) اباقون: B |
| ١٣) قسطنطينوس: B et C | ١٤) ديارات المشرق: C, F et G | ١٥) B: |
| واليس: C | واليس (sic): B | ١٦) Quæ |
| hinc usque ad | وابليطيوس: D | ١٧) infra, pag. ١٥٣, l. ١٥ |

الارتدكسيّة الى ان يدخلوا امامته فوصل هذا الامر الى ساير مملكته فاحتدم (١) هذا القديس بالنعمة (٢) واتى الى القدسية فلقي الملك وهو خارجاً (٣) لحرب حاجي خرج عليه من الغرب (٤) فوقف امامه وقال انا اسلك ان تفتح كنائس المؤمنين ليصلوا عنك لينصرك الله على اعداك واذ لم تفعل ان الله سيتحلى عنك وتنهزم امامك اعداك اقضم الملك واصر ان يضرّب ونجس فقال له القديس انا اعلم انك ستنهزم من اعدائك (٥) وقوت بحريق النار فسلمه الملك ابن آيتوك منه (٦) الى ان يعود سالماً كما زعم هو فقال له القديس انك عدت سالماً فيها (٧) تكلم الرب على في ثم أخذ القديس وضرب وحبس فاما الملك فإنه سار الى محاربة اعداه ولما (٨) التقى العسكريين تحليَّ اعنهم ابن الله الخالق المساوي مع الله اييه الذي يكفر هو به (٩) وغضدوه اصحاب اريوس بصلاتهم فانهزم (١٠) من قدام اعداه وهم تابعين له فصور لهم سوء اعتقاده (١١) الى ان دخل بعض القرى فتبعوه واحتاطوا بهما واعملوا حولها النيران فتهاربت اهلها وبقي هو وبعض خواصه المؤمنين بامانته فخرقوا (١٢) الجميع بالنار وجمع (١٣) بقية العسكري هارباً الى مدينة القدسية وبشرروا المؤمنين بهذه البشارة الصالحة وَتَّ نبوة القديس فاجتمع المؤمنين ثم اخرجوه من الحبس بأكمل جزيلة (١٤) وتحققت المؤمنين والكافر فان (١٥) فيه نعمة عظيمة القيمة ورجع الى الايان جماعة من الاريوسية وسجدوا تحت قدميه واعترفوا ان ابن الله مساوياً مع اييه في

ab amanuensi codicis A omissa, supplementus ex B (fol. 219 v. – 220 r.), ad-notatis quibusdam cæterorum codicum lectionibus variis.

١) فاجتهد: G ins. : ٢) الالهيّ : ٣) خارجاً: C : G

٤) قوم من العرب: G' : ٥) يحتفظ به: C : ٦) فحزن: legit, فقضب: C om. ; G'

٧) Sar pro, سافر: G' : ٨) فلاناً: C : ٩) المسیح عنهُ الذي كفر به وبالهونه وانهزم: C :

١٠) واحترقوا: G' ; واحترق: C : ١١) فصور بسو اعتقاده: G' ; ١٢) باكرام ووقار: C : ١٣) ورجع: G' ; وعاد: C : ١٤) ان: C et G'

٢٠

٢٥

الجوهر وعاش هذا الاب بعد ذلك كما كان اولاً متنسّكاً ومجاهداً ثم رقد بسلام
وأنال النعيم الدائم . بركته وصلاته تكون معنا امين
(١) وفيه استشهد القديس امباريوس بالمال (٢) صلاته معنا امين

اليوم السادس من بوفونة

(٩٢٠) في هذا اليوم استشهد القديس الجليل ثاودوروس (٣) الراهب الذي
من اهل مدينة الاسكندرية . هذا القديس كان مومناً تقىً سالكًا سلوكاً الاهيًّا
وكان سكن بعض دياره الاسكندرية فلماً ارسل قسطنطينوس ابن الملك قسطنطين
إلى مدينة الاسكندرية بطركاً يسمى جرجيوس وكان اريوس وارسل معه عسكراً
كثيراً فنفوا القديس انتاسيوس واجلسوا هذا الكافر جرجيوس بطركاً على
الاسكندرية بعد ان جرت بين اهل المدينة وبين العسكر مقاومة وقتل من اهل
الاسكندرية خلقاً (٤) وبعد ان جلس جرجيوس على الكرسي الذي ما يستحق ان
يحجلس عليه بلغه عن هذا القديس ثاودرس انه يجادل اصحاب اريوس ويفضحهم ويدين
لهم (٥) كفراً فاصر عسكره وعقابه ثم امر الغير بطرك ان يربط يدي القديس
ورجليه ويربط في ارجل خيل غير مروضة (٦) وان يُطرد به (٧) في الميدان فلماً فعل
ذلك تقطّمت (٨) جميع اعضاه وطارت راسه قطع واسلم النفس في يد ابن الله الذي
استشهد بسببه ونان ثلاثة اكاليل احدها عن اليمان بال المسيح المشترك فيه مع كافة
المسيحيين والثاني عن جهاد الرهبة والعبادة التي كلّها والثالث (٩٢٠) من اجل
الشهادة وتقطّع اعضاه من اجل الامانة الحقة وبعد ذلك جمعت المؤمنين اعضاه
المقدسة ووضعواها في صندوق باكراً وتبيجيل وعيدها له في مثل هذا اليوم ونظموا له
في الصلاة مدح روحه مثل القديسين واثبتوه في كتاب الصلوات . صلاته وبركاته
معنا امين ولربنا المجد داعماً ابداً

١) مقاريوس بالله: G'; ابو مقار من اهل المنوفية: C.

٢) كثيراً: B ins. ٣) تاودروس: G'; تاودوروس: D; تادرس: C.

٤) فقطّمت: B. ٥) غير متناسبة: G'. ٦) B om. ٧) B om. ٨) B.

اليوم السابع من شهر يونيو

في هذا اليوم استشهد القديس الجليل آبا سخيرون (١) الذي من قلين . هذا كان من جند اريانا والي انصنا فأماماً حضرت اوامر الملك الكافر ديفلاديونس بعراقة الاصنام (٢) وثب هذا القديس في وسط الجموع وشتم الملك والمقته فلم يجسر احد على عذابه لاجل جنديته الا انهم جبوه في حبس (٣) الولي فلماً اتفق للولي بانصنا التوجّه الى اسيوط سيروه اليه واتفق معه خمسة اجناد وهذه اسمائهم والفيوس وارماسيوس واركتناس وبطرس وقبرانيون (٤) هولاء اتفقوا مع آبا سخيرون ان يسفكوا دمهم على اسم المسيح فلماً حضروا الى الولي امر بقطع مناطقهم وتغذتهم فاما اوليك الخمسة فبعضهم صلبوا وبعضهم أخذت رؤوسهم واما القديس اباسخironون فما ان يُضرب ضرباً عظيماً (٥) ثم امر ان يُساخت جلد راسه الى رقبته ثم رُبط في ذنب فرس وسُحب في المدينة كلها ثم جعل في خabyة رصاص وسدّ فيها ثم عصر ورمي في مستودع الحمام (٦) وفي كل عقوبة من هذه (٧) ياتي ملاك الرب ويحظه ويخلصه ويصححه ويغزيه ويصبهه افلماً احتار في عقابه استدعى (٨) ساحراً عظيماً يسمى الاسكندروس يزعم انه يسحر الشمس والقمر وانه يطلع الى الجو وانه يخاطب الافلاك فما ران يغلق باب (٩) الحمام ويرش بالاراقه واخذ نعبان تكلم فيه (١٠) فانشق نصفين ثم اخذ سمه وكبدته ووضعهم في رجلة نحاس وطبنهم (١١) واتى بهم

(١) ابستخironون (?) ; ابستخironون C, hic : ابسوخironون , ابو سخironون : B, hic ; ابو سخironون : G' : hoc in loco : ابو سخironون F ; ابسوخironون : D et E : ايسخironون : infra ; ايسخironون : sed infra om. ; C om. duas voces : (٢) ابو سخironون H : ابو سخironون , ابسوخironون : B om. ; C om. duas voces : (٣) الملك الكافر قصر : B

(٤) اجناد اخر وهذه اسمائهم والفيوس واركتناس وبطرس وقبرانيون : B ; وقبرانيون : F ; والفيوس : postremum, in C : nomen primum in G' legitur : in G' : (٥) وفي هذه العقوبات كلها : B ; وقبرانيون : B et Com. (٦) ولماً احتاروا في عقابه استدعوا : B ; (٧) وطبنهم : B ; عليه : B ; (٨) B om. (٩)

إلى القديس وادخله إلى الحمام واطعمه ذلك السم المطبوخ ثم صاح يا مقدم اراكته الشياطين اعمل في هذا النصراني قوتك فلما لم يناله سو فتعجب الساحر فقال القديس للساحر الشيطان الذي انت تستغفري به ولم ينصرك هو يعذبك بقوه سيدى يسوع المسيح ولوقت اعتراه ذلك الشيطان وبذا يخبطه إلى ان اعتزف بالسيد المسيح وعند ذلك اخذ الوالي راس الساحر فاما القديس فان الوالي ازداد عليه حنقاً وعدبه عذاباً كثيراً وقطع مذاكه وهو شاكر للسيد المسيح ثم اصر ان تؤخذ راسه بجند السيف ونال اكيل السعادة التامة . ٩٣ v.) شفاعته معنا امين

اليوم الثامن من بوونة

في هذا اليوم تذكر [الكنيسة المقدسة (١) كنيسة السيدة والدة الله المعروفة بالمحنة حيث اليقوع الماء القايس من البركة التي استبعتها والدة الله عند عودتها من ارض مصر لأن يوسف لما ظهر له آملاك الرب (٢) في الحمام قايلاً ثم خذ الصبي وامه واذهب الى ارض مصر قام واخذ السيدة والسيد وصالوبي ابنة السيدة والتي الى ارض مصر وصعد الى اوائل الصعيد فلما مات هيرودوس وظهر (٣) له ملاك الرب وامرها بالعودة الى الشام رد على المحرقة ثم الى مصر ومنها الى المطيرية ومنها الى المحنة فاستبعثت هذه العين وهي باقية الى يومنا هذا ياتي اليها الناس من كل بلدة ومن كل جنس يستشفعوا بالسيدة ويتباركون من المكان ومن العين . شفاعة العذرا والدة الله تحرسنا امين

(٤) وفيه تذكر امداده (٥) ولادها وارهانيوس (٦) وامه . شفاعتهم تكون معنا امين

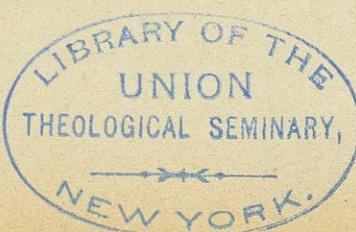
اليوم التاسع من بوونة

في هذا اليوم تذكر النبي العظيم صمويل . هذا البار كان اسم (٧) امه حنة

١) B et C om . ٢) الملائكة : ظهر : B (٣)

٤) Dom . ٥) ماداة : F et G' ; قادة : C ; امداده : B

٦) F et G' ins . ٧) ابيه هلقانا من سبط لاوي من : F et G' وارمانوس : B , C , G' ins . قبيلة هرون واسم



وكان عاقراً فبمداد ومتها الطلبة إلى الله رزقها هذا النبي فربته في بيتها إلى أن كمل له (١) ثلاثة سنين ثم قدمته إلى هيكل الله كما كانت اندرت (٩٤٢.) قبل الجبل به خدم عالي الكاهن إلى أن كبر و كانوا بني عالي قد افسدوا في خدمتهم و جاروا على بني إسرائييل فارسل الله تعالى نبئاً فقال له أنتي رذات بنائك وكل نسلك من الكهنوت واقيم لي كاهناً أميّناً يجعل مسراً (٢) قابي كل أيام حياته فاقام هذا النبي العظيم لأن عالي لماً ~~ك~~بر دعا الرب صمويل في بعض الليالي وهو راقداً فظنّ أن عالي دعاه لأنّه لم يكن عرف (٣) وهي الرب بعد فقام وجاء إلى عالي وقال له دعوتني يا سيد ق قال له لا امض ارقد فلماً مضى دعاه الرب ثانية وثالثة وهو يقوم ويحيي إلى عالي فعلم عالي أن الرب دعاه فقال له امض ارقد وإذا دعاك قل تكلّم يارب فان عبديك ٤ يسمع فلماً مضى جاء صوت (٤) من قبل الرب قايلاً شمويل شمويل فقال تكلّم يا رب فان عبديك يسمع لك فخطابه الرب بما يقوله تعالى وبما فعله بنبيه (٥) وبما يويند ان يفعله بنبي عالي وبني إسرائييل وبعد هذا أمره الله ان يسح شاول ابن قيس (٦) على بني إسرائييل ولماً خالف شاول امر الرب هذا النبي فسح داود ابن يسى ملكاً وتبنّاً وحكم على (٧) بني إسرائييل عشرین (٩٤٧.) سنة ثم تناهى بسلام ١٥ ويعيد له ايضاً في أسبوع وعشرون (٨) من مسري وهو يوم دعاه الرب وخطابه وسيق تجسد الرب بالف وخمسة وثلاثين سنة . صلااته تكون معنا امين (٩) وفيه ايضاً استشهاد القديس لوكيليانوس (١٥) واربعـة معه . هذا كان كاهناً للاصنام فلماً ابصر ما تقاليه الشهداء من حريق النار وتقطيع الاعضـا والضرب ثم ابصر اقرااماً ادّهـاهم الملـك اوـرـيلـيانـوس (١١) في اتون النار (١٢) فلم تلمسهم النار بل ٢٠ كانوا قاعين يسـون (١٣) في وسطـها ويسـبون كما كانت الثلاثـة فتـية في اتونـالـنـار

١) B, C et G' om. ٢) بـسرة: B ٣) يـرفـ: B

٤) مـلـكـ: B ins. ٥) لـبـنـيـ: B ٦) الصـوتـ: B ٧) في: B

٨) سـبـعينـ (sic) وـعـشـرـينـ: B; سـابـعـ عـشـرـينـ: C ٩) D om.

١٠) لوـكـيانـوسـ: C et G; لوـكـيلـيانـوسـ: B

١١) اوـرـيلـيانـوسـ: G; اوـرـيلـيانـوسـ: C; اوـرـيلـيانـوسـ: B

١٢) B et G ins. ١٣) B om.

بابل فتعجب هذا القديس وتحقق ان الاصنام الذي هو كاهنًا لها أن تقدر ان (١) يفعلوا هكذا بل ولو رُميوا في النار لاحترقوا وان الله الذي يفعل هذه الآيات هو الله الحق فنادى عن نفسه انه مسيحي فقبض عليه وقدم للملك فبكنته على ترك خدمته الاصنام ثم وعده [أن يعاد بعده وافرة لم يجتمع (٢) الى وعده (٣) ولا خاف وعيده فعدَّه عذاباً شديداً وكسر قلبه (٤) بالحجارة وضر به ضرًا عظيمًا وعلقَه منكشًا ثم رماه الاعتقال اقام فيه مدة وعاد استحضره ومهما ربعه من المسيحيين كانوا معتقليه (٥) فلما لم يطيعوه في كفره ارماهم في اتون النار فامطر الله عليهم مطرًا غزيرًا فاطفت النار عنهم فامر الملك الكافر ان يطلق القديس على صليب ازعجه لانه قد عبد (٦) المصلوب فلقي على صليب خشب ثم سُمِّر في جسده (٧) بسامير طوال فاودع نفسه عند الرب وضررت رقب الاربعة رجال . صلاتهم تكون معنا امين

(٨) وفيه ايضاً كان وصول جسد الشهيد العظيم مرور يوم الى بيضة مصر بدر بحر وسبب ذلك ان الشعب كان كل يطلبوا من السيد المسيح ان يجعلهم مستحقين ان يشاهدوا جسد الشهيد مروريوس ببيعته المقدسة ببصر قبل الرب سواهم وهو ان لا شاء الرب سبحانه باقامة الاب المكرم رئيس الكهنة العظيم في البطاركة انبأ يوانس على الكرسي المركسي فحضر بتدبير من الله الى بيضة الملائكة الخليل ميخائيل براس الخلائق ببصر المحروسة في عيده المكرم مكرؤنس مطران دير الاب القديس ماريعقوب بالقدس الشريف بدير الارمن وصحبته جماعة من الارمن منهم ارتايدحتشورو وانساناً اخر اسمه قسطنطين فعملوا واجب عيد البيعة (٩٥٧.) كما يجب بالاغاني الروحانية والتراتيل الداودية وتلقوا المطران المشار اليه قبل دخوله الى (٩) البيعة بالشموع والتراتيل كحسب الاشارة والاذن من السيد الاب البطريرك في ذلك فلما انقضى القدس السلام وجلسوا على المائدة واكلوا بركة العيد جلس الاب

C: ان عاد بعده مواعيد وافرة فلم يجتمع : B ; Sic ; 2) لم يقدرون : B : (١)
 3) ان عاد بعده وافرة فلم يرجع : G ; بمواعيد كثيرة فلم يرجع C. om.
 4) كل جسده : B ; 5) زعم لانه عبد : B ; 6) فكه : B : (٤) Præter A, omnes
 codd. om. Quædam autem textus particulæ aut corruptæ videntur. ٢٠

البطريـك والـاب المطران وـجـمـاعـة من حـضـرـمـنـالـشـعـبـبـالـبيـعـةـوـتـكـلـمـواـ
بعـظـيمـالـهـوـاـخـبـارـالـبـلـادـوـتـرـاـيـدـالـحـدـيـثـمـعـهـمـاـلـىـاـنـسـالـوـاـعـنـقـيـسـارـيـةـالـقـبـادـوـقـيـةـ
وـعـنـجـسـدـالـشـهـيدـالـعـظـيمـمـرـقـورـيـوسـفـاجـابـالـمـطـرـانـاـنـجـسـدـالـشـهـيدـمـرـقـورـيـوسـ
فـيـقـيـسـارـيـةـحـقـاـوـهـيـمـنـبـلـادـابـحـسـنـبـلـكـوـصـادـفـهـمـنـحـضـرـمـنـالـاخـوـةـالـأـرـمـنـ
عـلـىـصـحـةـذـلـكـلـكـونـاـنـعـنـدـهـمـعـرـفـةـحـقـيقـةـبـتـلـكـالـبـلـادـأـكـثـرـمـنـغـيرـهـبـوـاسـطـةـ
كـثـرـةـتـرـدـدـهـاـلـىـهـنـاكـوـالـإـنـسـانـالـمـذـكـورـتـكـلـمـعـالـابـالـبـطـرـيـكـوـالـشـعـبـوـهـ
قـسـطـنـطـيـنـالـذـيـتـقـدـمـذـكـرـهـأـوـلـاـفـتـيـاـهـدـالـسـيـدـالـابـالـبـطـرـيـكـوـالـابـالـمـكـرمـ
الـمـطـرـانـوـجـمـاعـةـوـقـسـطـنـطـيـنـاـنـيـكـوـنـواـيـسـلـوـالـمـجـهـودـفـيـاـرـسـالـعـضـوـمـنـاعـضـاـ
١٠٦٢ـالـشـهـيدـاـلـىـيـعـتـهـبـصـرـوـانـيـكـوـنـلـهـمـتـذـكـرـاـصـاحـلـاـلـاـيـفـنـيـوـانـصـرـفـ
كـلـاـمـنـهـمـبـسـلـامـوـاـمـاـاـتـفـقـلـقـسـطـنـطـيـنـفـاـنـحـصـلـعـنـدـهـحـرـارـةـالـرـوـحـوـقـوـةـالـعـهـدـ
وـالـمـيـشـاـقـفـسـافـرـبـعـمـدـهـاـلـىـبـلـادـحـسـنـبـلـكـاـرـلـبـنـانـلـقـضـيـحـرـاـيـجـلـهـفـاـوـصـلـوـهـجـمـاعـةـ
مـنـالـأـرـمـنـاـمـرـاتـيـنـوـسـلـمـوـهـمـاـلـيـلـكـوـنـواـمـعـهـاـلـىـاـنـيـوـصـلـهـمـاـلـىـاـرـاضـيـالـقـدـسـ
الـشـرـيفـفـاـخـذـهـمـمـعـهـصـحـبـتـهـطـاعـةـوـحـجـةـفـيـالـسـيـدـالـمـسـيـحـفـدـخـلـهـاـلـىـقـيـسـارـيـةـ
الـقـبـادـوـقـيـةـوـهـمـمـعـهـوـانـهـيـوـصـلـهـاـلـىـمـطـرـانـيـنـمـنـمـطـارـنـةـقـيـسـارـيـةـوـعـرـفـهـمـاـلـاـدـ
١٥ـالـذـيـحـضـرـبـسـبـبـهـوـطـلـبـعـضـوـمـنـاعـضـاـالـشـهـيدـالـعـظـيمـمـرـقـورـيـوسـاـسـمـالـوـاـدـ
كـرـاـكـوـسـوـالـثـانـيـاـنـدـرـيـاسـفـقـامـوـاـشـنـيـهـمـعـلـىـمـطـرـانـيـنـوـقـسـطـنـطـيـنـوـالـأـمـرـتـيـنـالـأـخـرـيـتـيـنـ
وـجـاءـوـاـلـىـبـيـتـالـفـقـاشـالـرـاهـبـوـتـدـخـلـوـاـعـلـيـهـبـالـسـوـالـكـثـيـرـحـتـىـرـكـبـوـمـعـهـوـتـوـجـهـوـاـ
الـىـاـحـدـالـضـيـعـوـتـرـلـوـاـفـيـبـيـتـقـسـاسـمـهـيـعـقـوبـقـسـالـضـيـعـةـوـسـالـوـهـبـاـنـيـنـعـمـعـلـيـهـمـ
بـشـيـيـمـنـاعـضـاـالـشـهـيدـأـكـرـاماـلـلـاـخـقـسـطـنـطـيـنـوـمـاـحـصـلـلـهـمـنـالـمـشـتـةـوـتـعـبـالـطـرـيـقـ
٢٠ـمـدـةـمـئـانـيـةـشـهـورـوـمـاـلـهـعـلـيـهـمـمـنـالـأـنـعـامـاتـوـالـخـدـمـوـعـرـفـهـ(٦٧ـ٩٦ـ)ـسـوـالـمـطـرـانـ
مـكـرـوـنـسـوـارـتـاـيـدـحـشـرـوـوـبـعـدـسـوـالـكـثـيـرـوـتـضـرـعـأـكـرـاماـلـلـاـبـالـبـطـرـيـكـ
بـالـكـرـسـيـالـرـقـمـيـوـاـيـضاـالـاخـوـةـالـقـبـطـوـاجـابـةـسـوـالـمـطـرـانـمـكـرـوـنـسـ
وـارـتـاـيـدـحـشـرـوـوـأـكـرـاماـلـلـاـخـالـبـارـكـقـسـطـنـطـيـنـوـبـالـجـهـدـحـتـىـأـوـصـلـوـهـجـزـوـاـمـنـ
الـاعـضـاـالـمـقـدـسـةـوـكـانـوـصـولـهـاـلـىـالـدـيـارـالـمـصـرـيـةـقـبـلـدـخـولـهـاـلـىـالـبـيـعـةـتـاسـعـشـهـرـبـوـنـةـ
٢٠ـسـنـةـاـلـفـوـمـاـيـتـيـوـارـبـعـةـلـلـشـهـداـالـاطـهـارـوـكـلـالـقـوـلـالـنـبـوـيـالـقـاـيـلـهـذـاـهـوـالـيـوـمـ

الذى صنعة الرب هلموا فلتبهج ونسر في حينه يقال في الامم قد أكثر الرب الصنائع
الينا فصرنا فرحين وكان وصول هذه الجوهرة الكريمة التي من جسد الشهيد مرقوريوس
على يد الاخ قسطنطين والمقدم عزاز والقس المكرم سيت والاخ سمعان . صلاته
وبركاته تكون معنا امين

اليوم العاشر من بوونة

(١) في هذا اليوم استشهدت القديسة دابامون (٢) . وذلك ان انسان كان يقال (٣)
له ورشنوفة طلبوا اهل بلده ان يصيروه عليهم اسقفاً (٤) اقام وهرب الى بلد
طخمون (٥) كرسي بنا فاستضاف آباخرين واهمهم دابامون ويصطامون واهم
صفية (٦) وفي تلك الليلة ظهر له (٧) ملاك الرب (٨) r. أقام بئور ساطع (٩) وقال
له (١٠) يا ورشنوفة (١١) لماذا انت نائم والجهاد مبسوط والاكليل معبدة ثم والحق الوالي
في نيليل (١٢) واعترف باليسوع لتأخذ الاكليل فلما استيقظ وقص على الاخرين (١٣)
الروايا (١٤) اتفقوا جميعهم على الشهادة (١٥) واتوا الى الوالي (١٦) واعترفوا بالسيد المسيح (١٧)
فعذبهم والقاهم في الاعتقال ثم اخذهم معه (١٨) من تليل (١٩) الى شهرور (٢٠) افأتوا اهلها
الى الوالي وغزوا على انسان يقال له مكادي انه نصريني وكان يعمل صدقات

1) Relatio hæc multo brevior in B,C et G – G' ; quorum idcirco lectiones varias plerasque omitto.

2) F ins.: C ins.; و بطامون واهم صافية : . D ins.: و بطامون واهم صافية : . G ins.; و بطامون واهم صافية :

3) B, C, D, G: و سب شاهدتها ان انسان يقال : .

4) طلب للاسقفية : G; طلب الاسقفية : B

5) باخرين يسموا بصطامون : B; Com.: G et C. 6) فهو الى طمحون : B; Com.: G et C. 7) القديس ورشنوفة : B et G. 8) B, C, G om.

علي تلك القديسات التي استضاف جم : G; علي هؤلاء الاخرين الذي استضاف جم : B: (٩)
ونحضوا من وقتهم : . (١١) B et G ins. (١٢) الذي راهما : . B ins.

١٣) واعترفوا قدامه باسم المسيح : B; Com.: B; من بليل F; من بليل : B. ١٤) من بنشيل : G

عظيمة للمسجدين وهو معترف بالسيد يسوع المسيح ويشتم الله فامر باحضاره وجعلوه في خلقين مملأاً من الزفت والقطران واقاموا يقدوا عليه خمسة أيام والرب ارسل ملاكه وخالصه ولم ينزله من الطريق سو وبعد الخمسة أيام اطلعوه من الخلقين واخذوا راسه ونال الاكيليل الغير مضمحل ثم دعا ورشوفة ورقته^٤ و كانت امهم تثبthem فأعرض عليهم المخور للأوثان فامتنعوا^٢ فامر بعد اباهم وكان الرب آية لهم وملاكه يحرضهم^٣ ثم سار من سنهور وهم صحبته الى ص^٤ وان كهنة الاوثان [الذين في ديفوا^٥ عرقوه عن القدس دامون انها تسب الله وكانت القدس دابامون^٦] امرأة ارمأة وكانت تصدق صدقات كثيرة وتصلي خمساية صلاة في كل يوم ولية وكان لها^٧ ابنة تسمى يونا^٨ وعندتهم امرأة اخرى^٩ وكانت الجميع ينجسوا ويرقوا ويصدقوا على المساكين وينتفقون القدس والمسجدين^{١٠} فلما أبلغ الوالي^{١١} خبرها ارسل سيف ليأخذ راسها وكان اسمه^{١٢} اولاجي فلما اتى اليها ورأى حسن سيرتها حركته^{١٣} نعمة الله ان لا يقتلها بل اله اخذها الى عند الوالي فودعت اهل بيته وخرجت من ديفوا^{١٤} ولما انت الى ص^{١٥} واجتمعت بالقدس ورشوفة ورقته وسلاموا على بعضهم البعض واما اولاجي السيف فانه^{١٦} تقدم الى الوالي واعترف^{١٧} بالسيد المسيح فامر باخذ^{١٨} راسه ونال اكيليل

١) Totam narratiunculam de Macadio inde ab exordio : (فاتوا cf.supra) hucusque omittunt B, C, F et G, nisi quod, pro quatuor postremis loci prætermissi verbis, F et G habent : واستحضرهم

٢) يرسل ملاكه ويقوّهم : B : (٣) فابوا : فامتنعوا

٣) طحمون : C et G, pro ص^٤ ; ثم اخذهم صحبته الى ص^٤ : B : (٤)

٤) (B, C, G om. ٦) B, C et G om. ٧) B, C, D et G :

٥) صالحة كثيرة الرحمة مداعمة الصلاة ولها^٨ بونا : (D ٩) B, C, G om.

٦) وكانوا ينسجوا (A ut A, وينجسوا (non autem) ويرقمو و يصدقوا ما يفضل : B : (١٠) سمع الامير : B et D) (ii) وكن ينسجن ويرقمن و يصدقون بما يفضل عنهن : D ; عنهم

٧) وشكلا الملايكى بصرته : B : (١٣) اسم السيف : (١)

٨) اجتمعت : B : (١٤) ديفوا : B : (Sic, in hoc loco (cf. supra))

٩) قدام الوالي فأخذت : B : (١٧) اعترف : B : (١٦)

الحياة (١) واما القديسة دابامون ورشوفة ورفقاهم سيرهم الى الاسكندرية الى ادمانيوس فلماً احضرهم ادمانيوس قرا عليهم سجل الملك فوثب القديس ورشوفة وخطفه من يده وقطعه فقضب جدًا وامر ان يوقد الاتون بالزرجون والسوقة ويجعل القديس فيه وهكذا اكمَلَ جهاده في التاسع والعشرين من ايب (٩٨٠.) فاما اوادامون وبصاطمون فصلبهما على خشبة وأكلًا جهادها في الثالث والعشرين من امشير ثم احضروا القديسة دابامون وحدَّ معها القول في حمل البخور فاقررت عليه وعلى اوثانه فامر ان تعلق في الهبازين وتصر و كان الرب يعينها وملاكه يشفى جراحاتها فلماً اقامت ايام كثيرة في العذاب اودعها في الاعتقال وكان منها عظام القديس ورشوفة فقد فتحت لهم صوفية ام بسطاطمون وتملك اتها صوت قليلاً احتفظي بالوديعة التي معك وتملك العظام اشتقت مرضي كثير وبعد هذا امر ادمانيوس باخراج القديسة الطاهرة الى ظاهر المدينة وامر باخذ راسها فنالت الاكليل الغير مضمحلٌ صلواتهم وشفاعتهم تكون معنا امين

وفي تذكار الفرح العظيم الذي شمل المسكونة كلها وفرحت فيه الملائكة السماويين لأن فيه خرجت اوامر الملك المؤمن القديس (٢) قسطنطين الى ساير البلاد والاعمال التي تحت طاعته فلماً عاد براري الاصنام وفتح البيع المقدسة فوصلت هذه الرسالة المقدسة (٣) المتضمنة هذه الفرح التام الى مدينة (٩٨٧.) الاسكندرية في هذا اليوم ثم سيرت الى ساير (٤) ديار مصر وفرحت (٥) وابتسمت المؤمنين بارتفاع

(١) B, C et G om . Reliquam autem hujus historiae partem sic contrahit B, quocum fere consentiunt C, F et G :
واما القديسة دابامون فلماً في الشبازين :
٢٠ وُصرت و Mukth يعاقبها ايام والرب يقوّها ويبرأها ثم اودعها الاعتقال واستحضرها ايضاً ولماً لم تطع امر ان توخذ راسها فأخرجت خارج المدينة والناس حولها باكيات وهي فرحة مسرورة فضُربت رقبتها بعد الصيف شفاعتها معنا امين واما القديس ورشوفة فإنه كمل جهاده في التاسع والعشرين من ايب واما الاخرين بصاطمون (sic) واوادامون (sic) فكملاً جهادها في الثالث عشر من امشير . صلاة الجميع تحرستنا امين

(٢) B et C om . (٣) B, C, G om .

٢٠

(٤) B om . (٥) B, C, G om .

قرن الشريعة المسيحية أو تمجيد الصليب (١) المحيي وغلقت ابواب بيت الأصنام وفتحت البیع المسيحية وعيد هذا القديس (٢) عيداً عظيمًا وذلك في السنة الحادية عشر من ملکه في اول بطريرکية اسكندروس بطريرک الاسكندرية . صلاة وبركاته معنا امين

اليوم الحادي عشر من بوونة

في هذا اليوم استشهد القديس الصورة الملائكية وحسن الملائكة الغائب في الحروب اكلوديوس (٣) . هذا الذي جاهد الجهاد الحسن ونال الاكيليل الغير مضجع ورفض مجد هذا العالم وورث المجد الغير باید والنعم السماوية هذا القديس كان (٤) ابن عم يسطس (٥) ابن نوماريوس الملك وابو هذا القديس كان يسمى ابطليوس اخي الملك نوماريانوس (٦) وكان هذا القديس حسن الصورة جداً كمثل يوسف ابن يعقوب وكان شجاعاً في الحرب قد افتخر على جميع اولاد ابطاله وكان محباً من كل احد لاجل حسنة وشجاعته ولاجل محبة الناس فيه صوروا صورته على باب ابطاله والاعداء قدامه مهزومين مقهورين وكان (٧.٩٩) قد قرأ كتاباً كثيراً من كتب اليعنة فسمع بخبر ملك رومية واشتهى ان يراه فارسل الى ابيه طلبة منه فلما وصل الى هناك خرج الملك ليلاقاه هو وكل عسكره واهل المدينة وفي تلك الايام جرى حرب امع الارمن (٨) فخرج (٩) وهزمهم واقتلع ملوكهم وكسرهم وبعد ذلك توجه الى ابطاله فوجد الملك (١٠) دقلاديانيوس قد كفر وعبد الاصنام وكان له صديقاً يقال له بقطر ابن رومانوس كانوا كل وقت يتذكّروا الكتاب المقدس وما فيه خلاص نفوسهم فقرر روا بينهما ان يسألكما دمها على اسم المسيح فظهر لها الشيطان في شبه

- ٢٠
- اليوم : B (٢) والتمجيد للصلب : B (١)
هو : C (٤) اقلوديوس : C, E, F, G' et H ; القديس اكلوديوس : B (٣)
G' ; ابن الملك ابطليوس المحب لله صاحب الملائكة : C ; ابن عم نوسطس (sic) (٥) B :
عظيم من الارمن : B (٧) C om. (٦) عم يسطس
B ins.: (٨) B et C om. (٩) لحم

رجل شيخ وجعل يترى لها قایلاً يا اولادي اتم شباب واولاد اکابر الملکة وانا اخاف
عليكم من هذا الملك الكافر فان قال لكم شيئاً واقهاه على حمل البخور وانتا في
منازلكما تبعدن المسيح خفيأ لان هذه الملك جبار غير شفوق فقطنهم المسيح انه
الشيطان فقالوا له يا ملوا من كل شر ويا ابو الكذب اذهب عنا فانك لم تزل تعاند
 طريق الرب فتبدل شخصه للوقت وصار كمثل عبد اسود وقال لهم هـ اذا اتي
 واسبقكم الى الملك وادعه يسفك دمكم وعند (٩٩ v.) ذلك ارسل الملك اخلف
 القديس اکلوديوس وساله ان يوافقه على عبادة الاوثان (١) واعده ان يجعله مكان
 ايه فام يلتقيت اليه (٢) ولا اذعن لامرها فلم يجسر ان يكلمه في وسط انتاكية وكان
 القديس يخاطبه بحرة (٣) ويفترى عليه فشار رومانوس الوزير على الملك ان يسيره الى
 ارض مصر ليقتل هناك لانه منافق مثل ابني بقطر فكتب الى والي انصنا يقول له
 ان اکلوديوس لم يقبل منا ولا اذعن الى قولنا (٤) فلاظنه بكل جهده فان رجع عن
 راييه والا فخذ راسه فلما علم القديس بخروج القضية عليه استدعى صدریخنس زوج
 اخته ووصاه وودعه ومضى صحبة الرسل الى ارض مصر فلما وصل الى اريانوس
 والي انصنا وابصره قام له وقبل يديه وساله قایلاً لا تفعل يا سيدی اکلوديوس هذا
 الفعل وتخالف الملك اقال له (٥) القديس لم ارسل اليك لتطغيني (٦) بكلامك بل
 لتشجز ما امرك به الملك فلم يزل الكلام يترادد بينهما الى ان اعتدا اريانوس وكان
 بيده حربة فطعن بها القديس فاسلم الروح لوقته ونال اکليل الشهادة فاتوا قوم
 ومنون واخذوا جسد القديس (٧) فكفوه ووضعوه مع جسد القديس بقطر ولم
 يزالا (١٠٠ v.) الى ان اتفخى (٨) زمان الاضطهاد اتت ام بقطر الى انصنا وكفتهما
 وحملتهما الى انتاكية . صلاتهما تكون معنا امين
 (٩) وفيه نعید لتكريز هيكل الاربعين بكنيسة الصوتير (١٠) بغير الاسكندرية .
 شفاعتهم معنا امين

فاجابه: B (٥) لقولنا: B (٤) بحراة: B (٣) الى مواعيده: B (٢) B om.

(٦) Ex B (fol. 224 v.) بعد اتفضا: B (٨) جسمه: B (٧) لتطغيني: B

cæterisque codd., uno A omittente. المروفة بالصوتير: C (١٠)

اليوم الثاني عشر من بوفونة

في هذا اليوم تليّح الاب يسطس بطريرك مدينة (١) الاسكندرية . هذا الاب كان رجلاً فاضلاً عالماً وكان من اهل الاسكندرية قد عمده الرسول (٢) القديس مرقص مع ايمه وامه او كثرين غيرهم (٣) ثم وضع عليه اليد شماماً صغيراً وقدمه (٤) القديس ابنا نوس شماماً (٤) كما لا ثم قدمه قساً في وقت اخر فتشا (٥) في كتب البيعة وكان ملازماً للقديس ابنا نوس (٦) يعظ الشعب ويشتهر فانتخب للبرائسة بعد الاب ابريموا (٧) فساس بيعة الله التي بارض مصر احسن سياسة ورعى رعيته احسن رعاية ثم اقام على الكرسي اثنى عشر سنة وتليّح في شيخوخة صالحة مرضية لامنا . بركته وصلاته تكون معنا

(٨) وفيه ايضاً تذكار الملائكة الجليل ميخائيل رئيس الملائكة المتشفع في جنس البشر دليماً . هذا الذي ظهر ليسوع ابن نون لما رغب ذلك منه وقال له انا هو رئيس اجناد الله وعنه وخطم العيالة وافتتح ارجحاً ووقف له الشمس وفيه خبر القديسة اوفيمية (٩) ونهايتها . هذه كانت زوجة رجل خايف من الله يعمل صدقات كثيرة (١٠) ويتم بثلاثة اعياد في كل شهر وهو (١٠) عيد الملائكة ميخائيل في اثنى عشر يوماً من الشهر (١١) وعيد والدة الله في الحادي والعشرين منه (١٢) وعيد تذكار الميلاد في التاسع والعشرين منه (١٢) ولما قرب موته اوصى هذه القديسة زوجته ان لا تقطع جميع (١٢) الصدقات التي كان يعملاها وبخاصة

١) B et C om. ٢) B et G om.

٣) وناس كثير منهم : B ; G ; ابنا يوانيس : C ; ابنا يوحنا : B ; ابنا انسابوس
٤) ابنا يوانيس : G ; ابنا يوحنا : B ; فسار : B ; وقدمه ابنا انسابوس

الاب ابنا يوانيس : G ; الاب ابريموا : B (٧)

٨) Hanc memoriam, sicut et subsequentem de S. Euphemia relationem, G' hic om., ambabus antea, ad calcem diei ١١th, præmissis.

٩) E et G' : او فومية : و م

١٠) في الثاني عشر : D ; في اثنى عشر سنة : B (١١)

١٢) B, C et G om. ٢٥

هذه الثالثة اعياد فساله ان يصور لها صورة الملائكة ميخائيل (١) في بيتها ويسلمها (٢) له ففعل ذلك ولما تبيّن صارت هذه المؤمنة تعمل اما كان ذاك يعلمها (٣) فجسدها الشيطان فتشبه براهيب واتي اليها وجعل يكادثها ويوجدها انه مشغف عليها ثم اشار عليها ان تتزوج وتتزوج اولاد ليلا ينقد مالها وتحتاج وقال لها ان زوجك قد نال الملكوت (٤) اذا تحتاج فاجابته اني قد اندرت وقدرت (٥) مع نفسي لا (٦) التصدق برجل اخر غير الطوباني بعلي (٧) اذ كان اليم والغربان لا يعرفوا ذكرها اخر فكيف لا يكونوا الناس الذي خلقوا على صورة الله هكذا فلما لم تطعه ابدل شخصه وصاحت عليها وقال هوذا انا اتيك في يوم اخر فأخذت ايقونة (٨) الملائكة ميخائيل وطردته بها فلما كان في الثاني عشر من بوفة وقد اهتممت الامرأة بالعيد كباري عادتها ظهر لها الشيطان في زي ملاك (٩) IOI. t. واعطاها السلام وذكر لها عن نفسه بأنه ميخائيل وان الله قد ارسله اليها يامرها ان تترك عنها هذه الصدقات وتتزوج برجل مومن وقال لها ان امرأة بغير رجل امثل سفينه بلا (١٠) رئيس IO وبدا يحيط لها ادلة من كتب العقيقة مثل ابرهيم واسحق ويعقوب وداود وغيرهم من قد تزوج وارضي الله فاجابت ان كنت ملاك الله فاين علامه الصليب الذي هو معك لان جندي الملك لا يخرج مكان (١١) الا وعلامة ذلك الملاك معه فلما سمع منها هذا غير شكله ومسكتها وبدا يخنقها فتشفعت بالملائكة ميخائيل فحضر لها الوقت وخاصها من يده ومسك الشيطان (١٢) وبدا يعاقبها فساله قايلا ان الرب قد امهلنا الى منتهى الدهر فاطلقه وقال القدسية اذهبي وهي امورك فانك تنتظرين من هذا العالم في مثل (١٣) هذا اليوم وقد اعد لك الرب ما لم تراه عين ولم تسمع به اذن ولم يخطر على

١) Bet G om. ٢) Vocabula autem subsequens (لُ). ٣) B: سلطتها: وسلتها.

videtur erronee, pro لها, scripta. ٤) ما او صاحها به: B.

قررت: B, C, G ٥) ولم يحتاج: C; فما يحتاج: G.

٦) ٧) ان لا: D et G om. ٨) B, C et G om.

٩) مثل D om; تشبه سفينه بلا: C; شبه السفينه بغير: B. ١٠) قونت: D; بقونه: B.

١١) B, C, D et G om. ١٢) مدبر: C.

١٣) من يده ومسكه: C; من يده ومسك ذلك الشيطان: B.

قلب بشر واعطاها السلام وصعد عنها وبعد ان اهتمت بالعيد ^١ كما يجب (١) سيرت خلف الاسقف والكهنة وسلامت اليهم جميع اموالها ليصرفوها على المحتاجين والمنقطعين ثم قامت صات واخذت ايقونة الملائكة فتشاءعت بها ووضعتها على اصدرها ووجهها (٢) ثم تذبحت (٣) واما كيف (٤) (١٠١٧.) السبب الذي صار يعيد الملائكة ميخائيل في هذا اليوم فهو انه كان بمدينة الاسكندرية هيكلًا عظيمًا كانت اكلاً وبطراة الملكة ابنة بطليموس قد بنته على اسم زحل وعيد الله في مدينة الاسكندرية في اثنى عشر من يونيو وكان في الميكل صنماً عظيماً هائلاً من نحاس يسمى زحل وكان يذبح له في يوم عيده ذبائح كثيرة فكثروا هكذا يعيدها للصنم في (٥) ايام رياضة الاب الاسكندروس وذلك فوق الشلالية سنة فلما تقدم الاب (٦) الاسكندروس (١) وملك قسطنطين القديس وانتشرت المسيحية (٧) اراد ان يكسر الصنم فنفعه عوام اهل الاسكندرية وقالوا ان نحن قد الفنا ان نعيده لهذا الصنم وقد مضت عاشرة عشر بطر كما لم يغيروا علينا اعادتنا فروعهم كثيراً وبين لهم ان هذا الصنم لا يضر ولا ينفع وان الذي يعيده له اغا يعيده للشياطين ثم قال لهم ان سمعت مني انا ارتبا لكم هذا العيد كما كان وهو (٨) اغا يكسر (٩) هذا الصنم ونكرز هيكلاً كنيسة على اسم الملائكة ميخائيل ونجعل العيد له والذبائح لله تعالى تأكلها المساكين والمحتاجين ليشفع الملائكة فيكم قدام السيد المسيح فاوصاهم هذا الراي بالجهد (١٠) واطاعوه فيه وبنيت البربا كنيسة على اسم الملائكة الجليل ميخائيل وكانت تُعرف بكنيسة (١٠٢.) القيسارية ولم تزال الى دخول المسلمين الى البلاد تُخرّبت اوبقت اهل البلد (١٠) يعيدها لها العيد الى هذا اليوم . شفاعة ت تكون معنا امين

١) *B, D et G* : *C* ; *كيف يصلح* : *B* (٢) *صدرها* : *C* ; *وجهها* : *B*

٣) *Quæ subsequuntur ad finem usque hujus relationis D omittit.*

٤) *B et G om.* (٥) *B* : *الى* (٦) *B et G om.*

٧) *المسيحيين* : *G* (٨) *انقطع* : *B* (٩) *الرأي الحيد* : *B*

(١٠) *ويقىت اهل البلد* : *B*

اليوم الثالث عشر من شهر بوونة

في هذا اليوم تنجّح الاب القديس يوحنا اسقف يروشليم . هذا القديس كان قد ترَهُب من صغره في دير القديس ايلاريون (I) الكبير مع الاب (2) ايفانيوس وسالك كل مسلك قياماً جداً فشاء ذكره وعلمه فائتبخ لكرسي اورشليم بعد ان تقدَّم القديس ايفانيوس على قبرص فلماً جلس في الرتبة اخدعه العدو بمجموعة الفضة والقنية فجمع مال كثيراً وعمل منه اولاني كثير المايدة نفسه (3) وكان يأكل فيها ثم يخل على الفقرا والمساكين حتى لم يكن أقط يعط فقيراً ك مرة واحدة (4) فبلغ اخبار القديس (5) ايفانيوس فتذَّر ما كان فيه اولاً من الزهد والنسلك والعبادة والرحمة وتنهد عليه من غم قلبه وتذَّر الصحبة والاخوة الروحانية التي كانت بينهما (6) فقام من قبرص واتى الى يروشليم متظاهراً انه يقصد السجود بها وفي الباطن ليختفي بالاب يوحنا فلماً حضر الى يروشليم واستحضر هذا الاب (7) ووضع قدامه المايدة وعليها تلك الاولاني الفضة الفخرة (8) ثم رأى شخصه (9) وبحله توجع بقلبه واحتال (10 v.) بجيشه صاحلة وهي انه تزل في بعض الديارة وحده وارسل الى يوحنا استعار منه كل الاولاني الذي عنده يزعم (10) ان قوم من اكابر قبرص قد اتوبي وانا اشتته ان تتحملني قدامهم ولما ارسلها له اخذها القديس ايفانيوس واباعها وصدق (11) بشمنها وبعد ايام طالبه يوحنا بالاولاني فصبَّه ثم طلبها منه ثانيةً فلماً لم يعطها له مسكنة عزرتته في صحن القيامة وقال له ما ادعك ان (12) تغخي اذا لم تعطني شيء (13) فصلَّى القديس ايفانيوس وطلب من المسيح فعمي يوحنا فبكى القديس يوحنا وتضرع الى ايفانيوس فطلب من المسيح فابرا عنه الواحدة وقال له ان المسيح

٢٠ الكبير : . B et G ins . ايلاريون : C ; الاريون : D et G ins .

3 يعطي لفقير كسرة واحدة : B 4 فضة لمايدته : B

الى قلاته : . B ins . 7 منهما : B 6 خبره للقديس : B

وتصدق : B 11 زعمـا : B 10 شحـه : B 9 الفاخرة : B

12 G ; حتى تعطيني رحلي : C ; او تعطيني رحلي : B 13 الى ان تعطيني رحلي

ترك هذه تذكرة لك ثم وعظة واذكره بسيرته القديمة واعلم أنه قد اباع (١) الاولى
وتصدق بها عنده وانه ما جاءه الى القدس الا سمعته بالبخل ومحبة القنية فانتبه
القديس يوحنا من نوم الغفلة كمن ينتبه من النوم وسلك في الرحمة سلوكاً يفوق الوصف
فتصدق بكلمته من مال واراني وثياب وزهد في القنية الى ان لم يوجد له عند نياحته
درهماً واحداً واستحق نعمة الایات وكان يبروي كلمن كان به مرض ووصب بالدهان
بالزيت بعلامة الصليب ولما كتم (٢. ١٠٣) هذا السعي الروحاني انتقل الى الرب.
صلاته علينا امين

وفيه ايضاً جرت العادة ان نعيد بالديار المصرية للملائكة الجليل جبرائيل ملاك
الحديثة والبشر بها قديماً وحديثاً أما قديماً فهو الذي بشّر دانيال النبي لما كان يصلّي
ويترفع في رجوعبني اسرائيل من السبي وخلاصهم من يد الشيطان ظهر له هذا
الملاك العظيم وبشره بخلاصبني اسرائيل من السبي ببابل وبنية المهيكل باورشليم
وبشره بورود المسيح بعد سنتين حدّها له وبينها واعلمه انه يقتل وتخترب بعده مدينة
اورشليم ولا يأتي بعده مسيحياً اخر الا الكذاب ولما كملت السنتين التي بينها له والوقت
الذي يأتي فيه المخلص جاء هذا الملاك من قبل الرب وبشّر السيدة الطاهرة بورود كلمة
الله اليها وظهوره منها متوجسداً فلما جل ان الله جل ذكره قد خصّ بهاتين الرسالتين
العظيمتين رسمت اباينا ان نكرز التعید له في كل سنة ونسلة ان يتولى خلاصنا
والشفاعة للسيد (٢) المسيح منجلانا لانه قريب منه قائم امام عرشه لنجد بشفاعته دالة
قدام المخلص الاهنا الذي له المجد الى الابد امين

اليوم الرابع عشر من بوفونة

٢٠ في هذا اليوم استشهد القديسين ابوقير (٣) ويوحنا (٤) وابطليا وفيليا (٥) كان هذا

؛ ابا كبير : B et G, hic et infra : 3) عند السيد : B (٢) باع : B (١)
اباكرا : C, D, F, H ; ابا كبير : modo , ابا قير : E modo ; وفيلي : 4) اخيه : B ins.
وفيلينا : C ; وفيلي : D, hic : E, G, H ; وفيلي : 5) وفيلي : B et F ; وفيلي :

ابا كير من اهل دمنهور من (103 v.) كرسى ابو صير (I) غربى نهر مصر وله (2) اخ يسمى قلتا (3) وكان غنىًّا جداً فاتفقا مع قسيسين اسم احدهما يوحنا والآخر ابطالا فاتوا الاربعة الى قرطسا الى الوالي واعترفوا بالسيد المسيح فاصل ان ينشبوهم وكانت السهام لا تدنوا منهم بالجملة ثم امر ان يلقوهم في قين موقود ثم يوقد عليهم فارسل الوب ملاكه وخاصتهم من النار ثم امر ان يربطوهم في اذناب خليل ويبحضوا بهم (4) من قوطيشا (4) الى دمنهور ففعل ذلك بهم جميعه ولم ينالهم بوس فامر باخذ رؤوسهم بمجد السيف خارج مدينة دمنهور فتالوا بهذا كمال شهادتهم فاتوا قوم من صا واخذوا جسد القديس ابا كير ويوحننا (5) وبنوا عليه بيعة (6) حسنة (أ) والثلاثة القديسين اخذوهم اهل دمنهور وكفتوهم باكفان حسنة (7) (أ) ووضعوهم عندهم (8) سفاعتهم وصلواتهم (9) تكون معنا امين

اليوم الخامس عشر من بونونة

(9) في هذا اليوم نعيid لتكريز كنيسة القديس ابو مينا عريوط وظهور عجايشه وسبب ظهور جسده . وذلك ان الجسد المقدس لما كان مخفياً في الارض واراد الرب اظهاره اتفق ان راعي غنم كان يرعى هناك بقرب الكوم الذي الجسد مدفون فيه فرأى خروفًا جرب قد استجمم ثم ترعرع على تراب (104 r.) المكان الذي فيه الجسد فبرى لوقته فتعجب ثم اخذ كل خروف جرب معه ففتحتهم ومرغهم في المكان فبرروا (10) لوقتهم ثم صار يعمل ذلك مع الناس كل من به مرض يذوب من اذنك

I) وكان له: (2) Sic. (3) بوصير: D et G.

القديس ابا كير: C et G; القديسين: (5) B et G; من قرطسا: C om.

2. (6) ووضعوا: C; ووضعوا فيسا: B et C om. (7) كنيسة: B.

(9) Rofcete عنده Hanc consecrationem cod. C (fol. 149 r.) multo brevius في مثل هذا اليوم نعيid لتكريز كنيسة الشهيد ابو مينا عريوط وظهور جسده sic refert: المقدس فحضر البطريرك والاساقفة تكريز هذه البيعة واظهر الرب من جسد الشهيد عجايشاً كثيرة وشاع ذكره في الارض كلها شفاعته معنا امين

(10) ذلك المكان فبروا: B

التراب وينخلط به (١) يبرا ولم يكن يعلم ما السبب في ذلك فبلغ خبر الراعي الى الملك وكانت له ابنة مجدومة فارسلها الى ذلك الراعي ففعل بها مثل ذلك فبريت فلما حصل لها الصحة اشتقت ان تعرف السبب في ذلك المكان ظهر لها القديس ابو مينا في الروايا وقال لها ان هذا المكان فيه جسمي وقد امرك الرب ان تحفرني وتصعدني به فلما استيقظت صنعت ما امرها به واصعدت الجسد الكريم وبُنت (٢) عليه كنيسة وخرج امر الملك ان تبني الروسا والقديسين لهم في دور في ذلك المكان (٣) فُبُنت مدينة (٤) وسميت مريوط واظهر الرب من ذلك الجسد عجائب كثيرة وحضر البطريرك والاساقفة وكرّزها وشاع ذكر ايامها والمعجزات التي تظهر فيها (٥) بشفاعة القديس ابو مينا . شفاعته معنا امين

اليوم السادس عشر من بونته

١٠

في هذا اليوم تَنَيَّحَ الاب القاضل اصحاب الذكر الجمیل والشيخوخة الحسنة القديس (٦) ابو نفر السابع (٧٠٤ v.) ببرية الصعيد وذلك مما اخبر (٧) عنه القديس بفنتيوس لأن هذا القديس بفنتيوس (٨) حركته نعمة الله ان اشتاق الى ان يبصر عيده الله السواح فابصر جماعة منهم وكتب قصصهم ومن جملتهم [هذا القديس (٩) فانه عندما دخل الى (١٠) البرية وجد عين ماء ونخلة ورای هذا القديس ابو نفر وهو مقبلًا اليه وكان عرياناً وشعر راسه ولحيته قد ستر بدنها فلما رأاه بفنتيوس خاف منه وظن انه روحًا فشجعه القديس ابو نفر وصلب قدامه وصلب صلاة الانجيل التي هي ابانا الذي في السموات ثم قال له مرحبا بك يا بفنتيوس فلما دعا به باسمه وصلب قدامه [هدي روعه (١١) ثم صليا كلابها وجلسا يتهدتا بعظام الله فسألة بفنتيوس ان يعرفه كيف كان سبب مجده وكيف كانت سيرته فاجابه انتي كنت في دير فيه

١) تراب ذلك الموضع ويطلقه به: B (٢) وبنت: B

٣) المدينة وتمت: B (٤) في ذلك المكان دورا لهم: B

٥) ٦) B om. (٧) ٨) اخبره: B (٩) ١٠) بـ، C, G om.

٩) القديس ابو نفر: B (١١) اهدا روعه: G: هدا روعه: B

٢٠

رهبان اتقيا صالحين فسمعتهم يصفوا سكان البرية السواح بكل الاوصاف الجميلة
فقلت لهم فكان ثم من هو افضل منكم فقالوا نعم سكان البرية ونحن (١) قربان
من العالم ومن الناس ان ضاق صدرنا وجدنا من يعزينا وان مرضنا وجدنا من
(٢) يفتقندا وان تعزينا كان لنا من يكسينا وان اشتهينا شهوة لا بد ان نجدها
٠ فاما سكان البرية فعادمين كل ذلك فلما سمعت منهم هذا احرق قلبي ولما كان
الليل اخذت خبراً قليلاً وخرجت من الدير ثم صليت وسألت السيد المسيح ان
يهديني الى موضع اقيم فيه ثم سرت افسهل الرب لي الى ان (٣) وجدت رجل قدس
فاقت عنده الى ان علمني طريق السياحة وبعد ذلك اتيت الى هاهنا فوجدت هذه
النخلة وهي تطرح اثني عشر عرجون في كل سنة فيكفيني اكل عرجون شهر (٤)
١٠ اقتات به واسرب الماء من هذه العين الى اليوم ولها هنا (٥) ستين سنة لم ارا وجه
انسان سواك وينما هيما يتحدى ان تل اليهما ملاك الرب وقربهما من جسد المسيح
ودمه وتلاقوتا يسيراً لهم ثم تغير وجه (٦) القديس ابو نفر فصار كأنه نار ثم احنى
ركبته وسبح قدام الرب ثم دع القديس بفنتويوس واسلم الروح فكف عنه القديس
فنتوبيوس بوزرة كانت عليه ودفعه في المغارة وطمع ان يسكن موضعه فعند ما دفنه
١٠ سقطت النخلة وشفت (٧) العين وكان ذلك بتدبير من الله ليدخل الى
العالم وبشر بشير بذكر القديس (٨) او السواح الذين راهم وبخاصة القديس ابو نفر فاتي الى
العالم وبشير بسيرة هذا القديس وبال يوم الذي تنيّح فيه (٩) بركته وصلواته تكون
معنا ولربنا المجد دائياً الى الابد امين (١٠)

اليوم السابع عشر من شهر بوونة

٢. في هذا اليوم تنيّح الاب القديس ابنا لتصون. هذا القديس كان من اهل

١) فسهّل لي الرب الى ان: B, C, G: ٢) لان نحن: B

٣) ولها اليوم هنا: B: ٤) كل شهر عرجون في كل شهر: B

٥) القديسين: C, F, G: ٦) وشفت: B: Sic: ٧) لون: B: ٨)

٩) B om. ١٠) B huic diei annectit narrationem de S. Latsone,
quam cæteri codd. diei 17th adscribunt.

البهنسا وكان فيما هو صبيا (١) سمع [الأنجيل المقدس] (٢) يقول من اراد ان يخلص نفسه فليهلكها ومن اهلك نفسه في هذا العالم يحييها (٣) اوما يتلوه (٤) فلما سمع ذلك التهيب قلبه ولما تقرب مضى (٥) الى جبل اسوه (٦) واجهد نفسه بصلوات (٧) واصوام داءة وكان يصوم الاسبوع داعياً فظهر له ملاك الرب (٨) وامرء ان يضي الى القديس ايسيدروس (٩) ليلبسه الرهبنة (١٠) فمضى اليه وصلى ذلك على الشيب والاسكيم اربعين يوماً (١١) والبسه فزاد على نسكه ثم خرج [براي ايه وانفرد] (١٢) وصار يصنع عبادات كثيرة (١٣) وكان بالقرب منه دير وكان يتعدد اليه وفي بعض الاوقات عبر به يوجد اب (١٠٦ r.) الدير يريد يموت والاخوة محدثين به ثم رأى اعون الشياطين حوله (١٤) فسأل اب الدير عن حاله فأصر الاخوة (١٥) ان يخرجوا ثم بدا يصف (١٦) جوائعه وما قد فعله في صباحه وكانت خطایاه عظيمة (١٧) جداً ومن جملتها انه قال له

- قول الانجيل: G (٢) وقد دخل الى الكنيسة يتقرّب : G ins . (١)
 ماذا ينفع الانسان لو ربح العالم كله وخسر نفسه : G (٤) احياها : G (٣)
 صار داخله مثل النار وبعد اخده السراير مضى : G (٥)
 واندفع الى عبادات كثيرة وصلوات : G (٧) اشوب : G ; شهيات : B (٦)
 ايسيدروس : G (٩) في بعض الليلي : . G ins (٨)
 واربعين ليلة : . G ins (١١) الاسكيم :
 من عند ابيه برائيه وتفرّد في مكان وحده : G ; بري ابيه وتفرّد : B (١٢)
 ١٥ ١٣) Quae hinc ad finem usque subsequuntur C om.; G (fol. 106 v.-107 r.)
 وهو في بعض الليلي اتى اليه القديس بلامون فعزّاه ابنا : hic inserit hanc pericopem :
 ٢٠ لتصون من امر كان قد وقع فيه واعلمه انه قد غفر له فاما القديس بلامون فان المدوا اخذه واتى اليه في شكل امراة وطلب منه فعل الحطية وكان يجيب له عن الابا الاولين والمتزوجين وبتخليه من الله حتى يضم ذكر القديس فسقط بالتفكير في الواقع حتى تكون حضنته اقوى من سقطه وللوقت استيقظ من سقطه وعرف فكر المدوا واندفع الى عبادات كثيرة عظيمة حتى وكان بالقرب من لتصون وكان القدس ياتي اليه : G (١٤) عاد الى طقس الاول وقت بعد وقت فلما اتى اليه دفعة وجد ذلك الاخ معذب والاخوة محدثين به واعوان الجمجم فشار الى الاخوة وامرهم : G (١٥) حوله
 ٢٥ ١٦) G ins .
 ١٧) B et G عظام :

اغفر لي فاني صنعت من الشرور (١) ما لم يصنعه أحداً قبلي (٢) وذلك اني لما (٣)
طلبت القسيسية ولم يعطوها لي مضيت (٤) الى مكان اخر وقفت عن نفسي ان
الاسقف كرزي وصرت اقدس بغير وضع يد وكنت اخذ الجسد واعمل به السحر
وبلغ (٥) من خططي (٦) كثراً من هذه (٦) وها قد حضرت الساعة (٧) التي اخرج فيها من العالم (٧)
وليس لي ما اقدمه من خير (٨) فاسلك يا ايي مطافنة (٩) من جهة الرب تذكري (٩)
في صلواتك ذبكي القديس ابنا لتصون لم ابصر نفس ذلك المسكين (١٠) وقد تسلمت
الشياطين روحه (١١) اوهم يعقوبها بالضرب بسياط نار (١٢) وقد صارت سودا (١٣)
وبعد (١٤) ان كفنه ودفنه ذكر القديس المطافنة وافتكر (١٤) قول الانجيل اما من
حب (١٥) اعظم من هذا ان يسذل الانسان نفسه (١٦) دون رفيقه (١٧) فكث (١٧) v. 106

١) B: (نشر) ٢) G ins . ، ولا يُعدى . ٣) G om .

حيث النصيحة مع امي وكثير: G (6) وليفت: G (5) فضيحت: G (4)

صنعت من اعمال السحر والذرا الى اخر وقتى ولم اتوب

اعمال الخير: G 8) وقربوا مني الرسل: G 7)

٩) B: مطانة ; Gom. ١٠) G: اذكـرـنـي

¹¹) B; وقد تسامحت الشياطين: G, pro his et quinque antecedentibus vo- ١٥

وَفِيمَا هُوَ يَسْكُنُ إِذْ أَمْرَ الْرَّبِّ أَوْلِيَكَ الْأَهْوَانَ إِنْ يَخْرُجُوا نَفْسَهُ مِنْ جَسْدِهِ فَإِخْرُجُوهَا : cibus

وهي سودة مثل الفحم: G_3 وكأنها يضر بوجه باسياط من نار: G_2 بشدة عظيمة

١٤) تکفنه و دفعه: G ١٥) ذکر (١٦) ما حت

١٧) B: Reliqua vero historiæ pars in G pluribus عن احتماله: G ; عن احتماله: B:

وانه وجد حب ناشف فاتتفجح (sic) عليه اربعين يوماً وهو يسأل (السيد : sic protenditur)

اليسير في نفس ذلك المسكين فاتاه ملاك قابلاً يا ابنا لتصون الرب يقول لك لا تتعجب نفسك

في سبب ذلك المسكين فاني لا اغفر له ثم ان القديس وقف على صخرة وكان لها حرف حاد

كالسيف ولم يغمض عينيه اربعين يوماً حتى ان حدقيه ترتفتا الدم من قله النوم وهو يسأله

السيد المسيح في ذلك المskin ثم ارمي نفسه على صخرة وانقسم نصفين ومات وهو يقول اني

٢٥ ما ابرح على هذا حتى يرحم الرب نفس ذلك المسكين ثم ان الرب عاد (sic) نفس القديس اليه

وأنا ها ألا تتعجب نفسك فان الرب لا يغفر له ثم انه ربط يديه ورجليه بجمل ليف وتعلق

في شجرة منكس حتى ان الدم خرج من انفه وفه واسلم الروح فاتي ملاك الرب حلّه واعاد نفسه

إِلَيْهِ وَقَالَ لَهُ لَا تَتَبَعِّبْ نَفْسَكَ فَايَغْفِرْ لَهُ ثُمَّ ارْمَى نَفْسَهُ فِي الْبَحْرِ وَقَالَ الْاَصْلَحُ لِي الْمَوْتَ دُونَ

القديس يعاقب نفسه بكل صنف من العقاب ويصال السيد المسيح في نفس ذلك
الخطاطي والمسيح وملايكته تظاهر له وتعلمه أنه لا يجب أن يغفر (١) له لأنه الأه
عادل لا ينعم من لا يستحق نعيم ولا يعاقب من لا يستوجب عذاب ولما كملت له
شهادات كثيرة وهو يصال الرب فيه أمر الرب ان تصير نفس ذلك الخطاطي تراباً
لا (٢) عقاب ولا رحمة بل كساير التراب فجأة القديس المسيح على تحنته ورحمته الذي
اطلق ذلك المسكين من العقاب ثم أكمل سعيه واتم جهاده وتنيّع بسلام . بركته
وصلواته تكون معنا امين

اليوم الثامن عشر من بوونة

في هذا اليوم تنيّع الاب القديس ديميانوس (٣) بطريرك الاسكندرية . هذا القديس
كان راهباً من صغره ياريا شيهات مكث (٤) مجاهداً وعابداً ستة عشر سنة وتقدم
شمامساً بدير ابو يخنس ثم اتى الى دير بانارون (٥) اي دير الابا غريبي الاسكندرية فتنسّك
فيه بنسك السواح فلما تقدم الاب ابنا بطرس بطريركاً على الاسكندرية طلب

اخي وتناكلني التماسیح ولا تبقى نفس اخي في الجحيم فلما غطس في الماء اختنق ومات وان
السيد المسيح اعاد نفسه اليه وظهر له واعطاه السلام وقال له تعجبت يا مصطفى لتصون وقد
اكملت هذا القول الذي في الانجيل المقدس ولكن قد اقسمت بذاتي اني لا اغفر له ولا يرى
نور الحياة ولكن من اجل تعجبك انا اسحق نفسك لا تكون في الجحيم ولا ترى الحياة ثم امر
الرب فحضرت النفس وسحقها بيده قائلًا هذا النفس لا للحياة ولا للموت فاما القديس فسيجد
على الارض للرب واعترف بشكره التي اخرج تلك النفس من الجحيم وبعد ذلك اتى القديس
في احد الايام الى بعض البلدان وجدهم يعالجون عيد ميخائيل يوم الاربعاء وتقرّبوا من باسّكر
فانكر القديس عليهم فهم لم يشهدوا من الكتب الظاهرة بان الاربعاء والجمعة صومين
مثل الصوم الكبير الاربعين يوم وليس فيهم حل الا عن علة مرض او في الميلاد والخطاب ومن
ذلك اليوم لم يعودوا يحلّوا في عيد الملائكة ميخائيل فاما القديس ابنا لتصون فإنه اكمل سعيه
جيداً وتنيّع بشيخوخة حسنة ومضى الى الرب الذي احبه وثال الملكوت الابدية مع القديسين .
صلاته وبركاته تكون معنا ومع الناسخ المسكين امين

ديمانوس: G (٣) تناول: 2 B ins (١) انه لا يغفر: B (٤)

بانارون: G ; بابارون: C (٥) ومكث: B

انسان ايكون عنده (١) في القلادة يساعده ويستشيره في امور البيعة (١٠٧.) فوُصِّفَ له هذا (٢) واتفق الرأي عليه واستحضره وساله ان يكث عنده فاجاب الى ذلك وصار (٣) في قلادة البطريرك كل (٤) سيرة حسنة فاحبته كل احد فلما تنيح الاب البطريريك انبأ بطرس اتفق رأي الاساقفة والعلماء على تقدمه فسار كل سيرة صالحة و كان مداماماً لكتب الرسائل والميامير ويرسلها الى كل البلاد وكانت ببرية (٥) القديس مقاريوس قوم ارسين (٦) من بدعة مليطس الذين كانوا يشربون الخمر (٧) ليلاً ان (٨) يتقوّوا عدة مراد (٩) يجتذبون بان المسيح له المجد نازل (١٠) التلاميذ كاسين كاس اول ولم يقل هذا دمي وكاس ثانٍ ثم قال هذا دمي فيين لهم القديس دميانوس غلطهم وخطاهم وابان ان الكاس الاول كان مع الفصح العتيق الذي ١٠ كان في العتيقة (١١) قربان وان القوانين تمنع من يذق شيئاً قبلتناول القرابان فرجع قوم منهم عن سوريتهم والذين لم يطعوها اتفاهم (١٢) وفي زمانه تنيح ثاويفيلس (١٣) بطريريك اطاكيه وقدم موضعه رجل هراطيقي لا يؤمن بالثالوث المقدس بل يقول ان ابن (١٤) الله واحد ولا (١٠٧ v.) يستثنى بذلك صفاته الذاتية الازلية فلما وصلت رسالته الى الاب دميانوس ووقف عليها حزن لانه لم يذكر الثالوث (١٥) بل ا قال ورمز (١٦) ١٥ بأنه لا يجب ان يذكر فعز ذلك على هذا الاب وكتب ارسالتين فيين فيما (١٧) ان الله وان كان بلا شك واحداً بل (١٨) جوهره وذاته الا انه ثلاثة صفات بثلاثة اقاميم (١٩) وانها ذاتية ازلية لا تزيد عن هذا العدد اولاً تنقص (٢٠) واستشهد في

١) ان يكون : B ٢) هذا الاب : B, C et G
الاسقط ببرية . ٣) ins : B ٤) بكل : B
٥) وسار : C et G ٦) وساير : B

٧) G om. ٨) ٩) G om. ; B ins
١١) في العتيقة : B ١٢) نفاه : B
١٣) Thaouifilis : B, C, G ١٤) B om. ١٥) B ins.
١٦) B et G ١٧) بَيْنَ لَهُ فِيهَا : B ١٨) في : B
٢٠) C ; الا انه واحداً موصوف بثلاثة اقاميم : B ١٩) في : B
٢١) الا انه : G ; الا انه وثلاثة صفات بثلاثة اقاميم : F ; الا انه ثلاثة صفات ذاتية وهي الاقاميم ذو ثلاثة صفات بثلاثة اقاميم ٢٠) B om.

ذلك باقرار كثيرة من اقوال القديسين وبدلايل عقلية توجب ان الله حياة ونطق ذاتية لم يكن بلاها ولما وصلت له الرسالة الملوأة نعمة واعان لم يدعه ظلام عقله ونقص معرفته ان يفهم معانيها بل ثبت في كفره فاقتصر الاب من شركته ولم يدع احداً من كل (١) رعيته ان يذكره في صلاة او في قداس مدة عشرين سنة الى ان مات ثم مكث الاب دميانوس مكتاباً لكل رعيته (٢) وحارساً لهم وواضاً مدة ستة وثلاثين سنة ثم تذبح في شيخوخة حسنة صاححة مرضية لله (٣) بركة صلاته تكون معنا امين

اليوم التاسع عشر من بوونة

(٤٠٨١.) في هذا اليوم استشهد القديس جرجس الجديد الذي هو مزاحم في ايام المسلمين . هذا القديس كان [١] ايه بدوي (٥) وترزج بامرأة مسيحية من دميرة القبلية ورزق منها ثلاثة بنون احدهم هذا القديس واسمه مزاحم وكان يشي (٦) مع والدته الى يسوعة فاشتاق الى زى (٧) المسيحيين ثم سال والدته ان تقرب به فقالت له ما يقدر احد يتقارب الا ان كان معمداً طاهراً ثم اعطته لقمة بركة من العطية (٨) فحللت له وصارت في فيه كالعمل ف قال لنفسه اذا كانت هذه اللقمة وهي آمند النصارى خبر يعرفوه (٩) كان طعمها في هي هكذا فكيف يكون طعم القربان فصار يشتئي ان يصير نصراً (١٠) ولما كبر تزوج امراة نصرانية واعلمها انه يريد يصير نصراً فاشتارت عليه ان يضي يتعمد فمضى الى برية فاستهر امره اخفاخ واتى (١١) الى دمياط وتعمد [١٢] وصيّر اسمه جرجس (١٣) فعرفوه (١٤) ومسكوه وعاقبوه فتخلّص وهرب الى سفط ابو تراب (١٥) اقام بها ثلاثة سنتين فلما استهير خبره مضى الى قطرون وخدم

٢٠ ابوه مسلم بدوي : B (١) C et G om . (٢) لرمته : B (٣) التقطة : B

(٤) يضي : B (٥) B om . (٦)

فخافوا واتوا : B (٧) عندم خبر يفرقونه : B

المسلمين : . (٨) غير اسمه بيرجس : B (٩)

سفط بوتراب : G ; صنفط ابو تراب : C ; سفط ابو ترات : B (١١)

كنيسة القديس ماري جرجس ثم عاد الى دميرة فسمع به (١) فسيكونه وسلاموه
للوالي وكانت (٢) ١٠٨٧ زوجته نصرانية نهضت (٣) عن عقوبته فجاءها فجحدوا
جاءة (٤) وكسروا باب الحبس فضربوه فشققا راسه وتركوه بين الحياة والموت ولما
اتوا النصارى باكراً يدفعوه يطقوها انه قد مات فوجدوه حياً فأحضر له الشهدود وعقدوا
له مجلس (٥) وهددوه فلم يرجع عن رايهم فعذقوه على صاري مركب ثم امر القاضي
بتزويجه واعتقاله وكانت زوجته أتصبره وتقويه (٦) وتعلمه ان يعتقد في نفسه ان هذا
الذى ناه من اجل خطاياه ليلاً يسلبه العدو رمي افتخر انه صار (٧) مثل الشهداء ثم
ظهر له ملائكة الرب في بعض الليلات وقوأه واعلمه انه في الغد تُضرب رقبته اولما
كان باكراً اتوا الى الوالي وطلبا منه ان يضرب رقبته (٨) فاذن لهم ان يتسللوا ويفعلوا
١٠ به ما يريدوا فاخرجوه من السجن وضربو رقبته عند كنيسة الملائكة ميخائيل بدميرة
ثم اطلقوا النيران في جسده فاقام ذلك اليوم جميعه (٩) وتلك الليلة والنار تُقد (١٠)
عليه ولم يحترق فجلاوه في فرد او رموه البحر (١١) وبتدبر الله ارسى الى جانب (١٢)
جزيره قرصنه والده فأخذته وكتفته واخته في منزلها الى زمان (١٣) فبنوا
عليه كنيسة في طبونة (١٤) وجعلوا جسده فيها شفاعة تكون معنا امين
١٥ وفيه ايضاً استشهد القديس بشاي انوب (١٥) الذي تفسيره ذهب الطلا . هذا
كان امن بلد تسمى بانياوس (١٦) من كرسي دمياط من بيت كبير وكان جندىاً من
جند قبريانوس متولى اتريب فاعترف باسم المسيح في اتريب وحمل الى انصنا فلما
حضر امام الوالي اريانا هدده كثيراً افلاماً سمع منه ولم يطعه عاقبه عقوبات كثيرة

١) B ins . ٢) فنهته : B ٣) B et G : المسلمين .

٤) تقويه : B ٥) فحضر له المسلمين الشهدود وعقدوا مجلس : B

٦) B , melius ٧) B om .

٨) Bet Com . ٩) تُقد : B

١٠) طبونة : C ; طبونة : B (١١) ورموه في البحر : B

١٢) بشاي انوب : D ; بشاي انوب : C ; بشاي انوب : B (١٢)

٢٠

١٣) ؛ فبانومن من اهل بلد تسمى : D ; من تانون : C ; من بلاد تسمى بانياوس : B (١٣)
من اهل البلد تسمى بانياوس : G

واخيراً (١) امر (٢) بقطع راسه فخرج خلفه جمع كبير من اهل المدينة وكان من جملتهم سايس (٣) السبع الذي لاريانا الوالي (٤) وعنة سبعين مغلقابن بالسلسل فوثب احدها وقطع السلسلة (٥) وجأ الى عند القديس وان ملاك الرب رفع القديس فوق السبع وطار بهما الى ان اتى بهما الى مدينة عين شمس والقديس معصب العينين ما يدرى اين هو وهناك كلت شهادته . صلاته تحفظنا امين (٦) وفيه ايضاً نياحة الاب المطريرك ابنا ارشـلا . صلاته تحفظنا الى النفس الاخير امين

العشرون من شهر بوونة

(٧.) في هذا اليوم تنيح النبي العظيم اليشع . وهذا الصديق كان (٨) من بعض قرى اسرائيل (٩) اسمها علموت (١٠) واسم ابيه يوشافاط وتولد في الجليل ثم خدم الياس النبي وكان طارعاً له في الغاية ولما صعد ايليا الى السماء مضى معه الى الاردن ولما قال (١١) ايليا اساني ما شئت فلم يسل منه شيئاً من (١٢) وما لك هذا العالم ولا كنوزه بل اقل لتكن الروح التي عليك على مضغفة (١٣) وكان ذلك فحالت عليه روح ايليا متضاعفة فشق البحر وعبر فيه ولما عبر بعض القرى وشكرا (١٤) له اهلها ملوحة ماهم وانه لا يثبت (١٥) زرعاً اخذ وعا وعمل فيه ملحاماً والقاء في العين فحافت (١٦) وقصد بالملح ليري عظم الآية اذ دوى الملوحة بالملح ولما اجتاز بعض شبان بني اسرائيل فاستهزوا به دعا عليهم فافترس منهم الذباب اثنين واربعين شاباً

فلمَّا لم يطع : (١) G'om ; B et C ut A, præter hoc initium :

(٢) واس : G' ; (٣) سياس : C ; سياس : B (٤) B om. ; G' habet :

احدهما pro , احمد (٥) Codd. omnes, præter A, om . ٢٠

(٦) B et C om. (٧) D ; وامها اسمها غلموت (٨) B, C et G' ut A, nisi quod nomen proprium in B et in C scriptum est .

قال له الروح الذي عليك : B (٩) B, melius : (١٠) من : (١١) B et G' : C ; بعض القرى وهو ارجحا وشكراً (١٢) B ins . (١٣) B ins . قال له اجتاز بار بجا شكا : (١٤) تضاعف على لوقتها . ٢٠

في ساعة واحدة واشتكىت له بعض نسـا الانيا ان زوجها مات وعليه دين اوبنـها
 ممسوـكـين بـسيـبه (١) فامرـها ان تـلاـ كل اوـعـيـة يـتـها ما اوـتـسـعـ اوـعـيـة اخـرى من
 جـارـتها (٢) وـقـلاـهم زـيـت طـبـ لـصـلـةـ وـبـاعـتـهـ وـأـوـفـتـ ماـ كـانـ عـلـيـهاـ وـدـعـاـ لـامـرـةـ
 (٣١٥٢) عـاقـرـ اـفـولـتـ اـبـنـاـ وـلـمـاـ كـبـرـ الصـيـ وـتـوـجـعـ وـمـاتـ اـصـلـىـ عـلـيـهـ (٤) فـعـاشـ وـلـمـاـ
 قـصـدـ (٤) نـعـانـ السـرـيـانـيـ فـابـرـاهـ منـ مـرـضـهـ (٥) وـحـملـ لـهـ اـمـوـالـ كـثـيرـةـ وـثـيـابـ مـذـهـبـةـ فـامـ
 يـاخـذـهـ وـلـمـاـ جـسـرـ تـلـمـيـدـهـ وـاخـذـ مـنـهـ شـيـاـ خـفـيـةـ مـنـ النـبـيـ عـلـمـ النـبـيـ بـالـرـوـحـ ذـلـكـ فـدـعـاـ
 عـلـيـهـ فـتـبـرـصـ هـوـ وـبـنـيـهـ وـكـلـ نـسـلـهـ وـاحـالـ غـلـاـ عـظـيمـ الـرـخـاـ مـفـرـطـاـ فـيـ يـوـمـ وـاحـدـ
 وـصـنـعـ اـيـاتـ كـثـيـرـةـ غـيرـ هـذـهـ فـلـمـاـ تـوـقـيـ وـرـضـعـ فـيـ قـبـرـهـ وـاتـقـنـقـ اـنـ قـوـمـ اـتـواـ بـيـتـ (٦)
 فـوـضـعـوـهـ فـوـقـهـ (٧) فـعـاشـ الـيـتـ وـقـامـ يـتـبعـهـ مـاضـيـاـ الـىـ بـيـتـهـ وـتـبـنـاـ فـيـ زـمـانـ اـرـبـعـ مـلـوـكـ
 وـهـمـ يـورـامـ اـوـاحـازـيـاـ وـعـيـالـاـ اـبـنـ اـحـازـ وـيـوـاشـ اـبـنـ اـحـازـيـاـ (٨) وـتـبـنـاـ فـوـقـ الـحـمـسـيـنـ سـنـةـ
 وـسـبـقـ وـرـدـ الـمـسـيـحـ لـقـرـيـبـ ثـانـ مـاـيـةـ سـنـةـ وـرـقـدـ مـتـنـيـحـ بـسـلـامـ بـرـكـتـهـ وـصـلـاتـهـ تـكـونـ
 مـعـنـاـ الـىـ الـاـبـدـ اـمـينـ

اليوم الحادي والعشرين من شهر بوونة

في هذا اليوم تـنـذـ كـارـ السـيـدةـ الطـاهـرـةـ والـدـةـ الـاـلـهـ الـتـيـ كانـ بـوـسـطـهـ (٩) خـلاـصـ اـدـمـ
 وـذـريـتـهـ وـبـنـيـانـ الـكـنـائـسـ عـلـىـ اـسـمـهـ فـيـ جـيـعـ الـعـالـمـ وـاـوـلـ ذـلـكـ كـنـيـسـةـ عـلـىـ زـمـانـ الرـوـسـلـ
 وـذـلـكـ اـنـ بـوـاصـ وـبـرـنـابـاـ لـمـاـ بـشـرـاـ فـيـ الـامـمـ (١١٥٧) وـاـمـنـواـ عـلـىـ اـيـدـيـهـماـ اـوـلـمـ
 يـكـنـ (١٠) هـمـ مـكـانـ يـتـقـرـبـوـاـ فـيـ الـبـيـوتـ فـسـيـرـوـاـ الـىـ بـطـرـسـ وـيـوـحـنـاـ يـسـتـاذـنـوـهـمـ
 فـيـ بـنـيـانـ الـكـنـائـسـ اـفـاجـبـوـهـمـ اوـلـيـكـ (١١) اـنـ لـاـ تـعـمـلـواـ شـيـاـ الاـ بـعـشـرـةـ السـيـدـ المـسـيـحـ

- ١) وهي وبنـتها مـمـسوـكـينـ عـلـيـهـ: B ٢٠
 وـتـاخـذـ اوـعـيـةـ اخـرىـ منـ جـيـراـخـاـ: B ٢)
 ٣) قـصـدـ: B ٤) استـلـقـ عـلـيـهـ: C ٥) رـقـدـ عـلـيـهـ: G ٦) Sic; B, recte: B ٧) عليهـ: B ٨) وـاخـازـيـاـ وـمـتـالـيـاـ اـمـ اـخـازـ وـيـاـشـ اـبـنـ اـخـازـيـاـ: G ٩) بـوـاسـطـهـاـ: B ١٠) لماـ انـ لمـ يـكـنـ: B ١١) فـاحـلـ جـمـ اوـلـيـكـ: B ٢٠

بل اوجبوا على الشعب صوماً أسبوعاً مع الصلاة والطلبة حتى يعلمكم ما تعملوه (١)
 اوجبوا على الشعب صوم الأسبوع مع الصلاة (٢) وعند انتهاء حضر السيد المسيح
 وحضر كافة الرسل من سائر البلاد على السجاح الى مدينة فيلباس التي فيها بواس
 وبرنابا ثم بارك الرب عليهم واعلمهم ان هذا اليوم الذي سُرّ فيه ان تبني الكنائس
 على اسم والدته ثم اخرجهم شرق البلد وحدد لهم البناء وكانت قوّة الرب معهم
 والحجارة تلين في ايديهم الى ان كات اوانيها ومذبحها وكساويمها ثم وضع الرب
 يده على بطرس وجعله ارشي اروس المسكونة وصاحب السماوين والارضين ثلاثة
 دفع مستحق مستحق ثم امرهم ان يعملا القدس ويقربوا الشعب ويوصوهم
 ان لا احد يعمل شغل يده في هذا اليوم الذي هو الحادي (٣) والعشرين
 من يونيو ثم صعد الى السما عبود عظيم ومن ذلك اليوم ابتدوا الرسل القديسين ببنيان
 الكنائس على اسم والدة الاله وكذلك في زمان باسيليوس اسقف قيسارية لما بني
 كنيسة على اسم والدة الاله في مثل هذا اليوم وطلب لوح ليصوّر فيه صورتها فقيل
 له عن لوح عند انسان غني فلام يطلبه ولما سمع ذاك لم يحظره (٤) بل قال اولادي الحق
 بهذا اللوح ثم جدف على كنيسة المست السيدة فلم ينقضي (٥) الكلام من فيه
 الى ان سقط شيئاً (٦) فخافوا بنيه واحضروا اللوح ومعه ذهب كثير وجواهر واتوا الى
 القديس باسيليوس (٧) وسالوه ان يستغفر لوالدهم (٨) فأخذ اللوح واعطاه لصور
 ليصور عليه صورة السيدة ظهرت له الطاهرة في الليل ومنعته ان يصوّر عليه لانه
 اخذ من ظلم واعلمته وكان فيه لوح احر وعليه صورتها وصورة عذرatin (٩) من
 جانبها فضى الى المكان الذي اشارت اليه (١٠) ووجد اللوح والتي به الى البيعة ففرح (١١)
 وعرفتهم مكان بريا فيه عمودين ليعلمهم قدام الاراديون ويصنع القونة (١٢)
 فوقهم (١٣) فضى والتي بهم فقصدوا السحرة اعاقتهم خل الرب قوتهم فوضع العمودين

(١) يعرّفهم الرب ما يعملوه: C; يعلّمهم مثي يعملوه: B

(٢) ينقضى: B (٤) (? يحضره Sic (pro Com.)

(٣) عذرatin: B (٦) ميتا: B (٧) لـ: B (٨)

(٩) علّهم: G (١١) يفرح: B (١٠) اشارت عليه فهو: B

قدام الاراديون وابع الله عين ماه من تحتمم تبرى من يستخدم فيها من كل الاعلا
وكذلك القونة نبع منها دهن شفا للامراض وذلك جرى في يوم تكريزها الذي هو
اليوم الحادي والعشرون من بوفة (١) واتفاق ان امراة استحمت في الماء فتبرصت
فاستحضرها باسيليوس واستخبر منها عن حالها فأخبرته أنها احبت زوج اختها فقتلتها
٥ باسم وتروجته (٢) فقال لها القديس قد عملت ثلاثة خطايا كبار ولكن توبي للرب
لحساه يغفر لك وعند ذلك انشئت الارض وبعلتها لانها جسرت ودخلت كنيسة
القديسة مرغريم وهي نجمة وصار هذا اليوم تذكار القديسة مرغريم (٣) والدة الاله
فيجب علينا ان نعيدها روحانياً لأن بها خلاص المسكونة. شفاعتها تكون
مع جميع المؤمنين امين

١٠ وفي هذا اليوم ايضاً استشهد القديس طيماثاوس (٤) الذي من مصر القديمة (٥)
وهذا كان من اجناد اريانوس والي انصنا ولما قررت كتب الملك دقلاديائوس يامر
الناس فيها بعبادة الاوثان وثبت هذا الجندي الى المجمع (٦) واخذ الكتب وقطعها
قايلاما ثم (٧١٢١.) الا الايسوع المسيح ابن الله الحي فلما رأى الوالي جسارة
قام اليه ومسك شعره ورماه الارض (٧) وامر ان يضرب ضرباً كثيراً ثم عصره حتى
١٥ تهراً لحمه وكان يصرخ قايلياً يا سيدى يسوع المسيح اعني فما ثم الاسم الا الا انت
يا يسوع المسيح ابن الله الحي (٨) فنظر الرب الى صبه وارسل ملاكه فشفاهه وعاد الى
حاله فتقدما الى الوالي قايلاما ثم الا الايسوع المسيح ابن الله الحي فجدد عليه العذاب
بالعصر والتعليق ثم طبخه في قدر الى ان صار لحمه كاللاء المذاب ثم طرحة خارج
المدينة فاقامه الرب وعاد الى الوالي فامانت لاجله الجموع (٩) لا تُخصى بالسيد المسيح

٢٠ ١) Bet Com. ٢) وتروجت به: B. ٣) Bom.

٤) Bet C; D vero (fol. 160v.-161r.) totam de Timotheo
و فيه ايضاً استشهد القديس طيماثاوس الذي من مصر القديمة: relationem sic contrahit
وكان من اجناد اريانوس والي انصنا شفاعته معنا امين Com.

٥) الجندي في وسط المجمع: B. ٦) الى الارض: B.

٧) عني فما ثم الا انت يا سيدى: G; عني فما ثم الا انت ابن الله الحي: C. ٨) Bom..

٩) يسوع المسيح ابن الله الحي: B. ١٠) مجموع: B.

وبعد ذلك أخذ راسه ونال أكيليل الحياة الابدية في الملوك السماوية والمنازل النورانية (I . شفاعة تكون معنا الجميع امن

(2) وفي هذا اليوم ايضاً تنيح الاب القديس كردونوس (3) بطريق الاسكتندرية .
هذا الاب تعمّد من يد مورقس الرسول وجعله قسّاً وتعلم علوم البيعة ولما تنيح الاب
منينوس (4) انتُخب للرتبة الرسولية فلماً تقدّم (5) رعى رعيه المسيح الناطقة بالمواعظ
والزواجه والتنبيهات مدة احدى عشر سنة ثم تنيح بسلام . صلاته معنا امين

اليوم الثاني والعشرين من شهر يونيو

(٦) في هذا اليوم نعيّد لذكرى القديسين الحليمين قزمان (v. ١١٢) ودميان

- الشهادة 1) Bet C: كريوس: F; كردنس: D et E; كرديس: B et G (sic) 2) C et F hic omittunt et diei subsequenti adscribunt. 3) بيليوس: B et G: 4) B, C et G: 5) B om.

في مثل هذا اليوم استشهدوا القديسين قzman ودميان واخوهم انتيموس: ولاندليوس وايرانيوس وامم تاوددا (? تاودرا vel). هولاي كانوا من اهل دربما من بلاد ارابيا من البرح (sic) الذي يُنادي على امّ ابن الله وكانت اهتم امراة خالية من الله حبّة الغربا رحومة وكانت قد ترمّلت عليهم وعلّمتهم خوف الله واما قzman ودميان فانهم تعلّموا صناعة الطب وكانوا يطبّبون كل احد بلا اجرة ولا هدية وبخاصّة الفقرا فاما اخوهما فمضوا الى البرية وتربّهوا فلماً كفر دينلاطيانوس بسبب ماك الفرس الذي اودعه للبطرك وبعد الاشتات واسّر جميع السكونة بعد اخمهم منجل قzman ودميان انهم يبشرون في كل مدينة بال المسيح ويبطلوا عبادة الاوثان فامر باحضارهم وتسليمهم للايسيوس والي المدينة فعدّهم بانواع العذاب المختلفة بالثار والضرب ثم استفحلتهم عن اخوهم فلماً عرف مكانهم ارسل احظرهم واهم ايضًا ثم امر ان يعصروا الحمسة في المصار وبعده في اتون النار ثلاثة ايام وثلاثة ليال ثم في مستوقد الحمام ثم الاحراق على الاسرة الحديد وفي هذا جمعيه والرب يقيهم احيا بغير فساد فلماً اعتفى الوالي من عذاجهم سلمهم الى الملك فعدّهم ايضًا وكانت اهتم تعزّيزهم وتصبرهم ثم شتمت الملك في وجهه هو واوشانه النجسة فامر باخذ راسها ونالت اكليل الحياة ورقى جسدّها مطروحاً لم يحس احدًا ان يدفنه وكان القديس قzman يصرخ فايلاً يا اهل هذا (sic) المدينة ما فيكم احد في رحمة يستر جسد هذا المجوز الارملة ويدفنه وعند ذلك اتى بقطر ابن رومانوس وجسر واخذ جسدها وكتفه ودفعه فلماً علم به الملك امر بنفيه الى ديار مصر وهناك اخذ الشهادة فاما

أباخوتهِم وامْهُم ثاؤضاداً (١) واظهار عجائبهم . صلواتهم الجميع تحرسنا ولربنا المجد

اليوم الثالث والعشرون من يومته

في هذا اليوم تنبيح ألام القديس الظاهر (٢) ابانوب المعرف . هذا القديس كان راهبًا فاضلًا في بعض ديارات الصعيد . ولما كان في زمان دقلاديانوس لما (٣) عذبوا شهداً كثيراً وسفكوا دمهم وعندما قصدوا يحيى (٤) أجسادهم افتقروا بالقديس ابانوب فاحضروه الى اريانا الوالي بانصنا فقال له ترفع البخور لابلون وتترك عنك هذه الشكل (٥) فاجابه القديس قایلاً الا كان هذا ابداً ان اترك عنی ربی یسوع المسيح واعبد اوئن حجارة (٦) فلما عذبه كثیراً بتنوع العذاب وهو صابر على ذلك نفاه (٧) الى الخامس مدن وجعله هناك في الجب (٨) اقام فيه سبع سنين حتى اهلك الله آديقلاديانوس واقام (٩) قسطنطين الملك البار فارسل كتبه باطلاق جميع من في السجون فامر باحضارهم اليه لكي يتبارك منهم وقال اذا لم يكن احضار الجميع فلتحضر الفضلا منهم والمعذرين (١٠) فيباركوا علي ويضعوا ايديهم على راسي ولا سياهولي الاربعة المشهورين الذين هم زخاريوس الذي (١١) من اهناس المدينة (١١٣.١٠) ومكسيانوس من القيوم واغاثي من دهني وابانوب من مدينة بالاناس (١٢) وكان رسول الملك يدور السجون في المدن ليخرج القديسين وكأنوا وهم صارخين (١٣)

القديسين فلما كان بالقدادة امر باخذ روسيم وتالوا اكيليل الحياة في مملكت السموات وبعد انقضى الجهد بنيت لهم الكسايس واظهر الرب فيهم ايات وعجائب كثيرة . شفاعتهم تكون وتركيز كنيستهم : . ins . شاؤضادا (١) معنا امين Com . ; B et G , omisso nomine (٢)

القديس الظاهر : G ; القديس : C et B (٣)

٤٠ وقد عذبوا ثمانين شهيد واستحضروا ابانوب صحبتهم : B (٤) ان يحملوا : B وقد مولهم الى والي انصنا فقال لهم ارفعوا البخور لابلون وتتركوا عنكم هذا الشكل لا يكون هذا ابداً ان ترك عننا ربنا يسوع المسيح ونبعد الاوثان الحجارة : B (٦) جب : B (٧) ذلك العقاب وقد نفاه : B (٨) والمتيمين : B (٩) هذا المنافق وفام : B (١٠) B , C et G om .
١٢) بala اوس : G ; بala اس : D
١٣) المسجونين الذين هم القديسين وكأنوا خارجين وهم : B

يسبحوا الله ويرتلوه وكان الرسول يطلب ابأنوب وكان ابأنوب قد أطاق من الحمس
مدن واتى الى جبل بشلا^(١) قدام بلده اقام هناك وعليه ثوب جديد فصادفة
الرسول واحده وركبوا عربك الى انصنا فاجتمعوا النصارى وكان فيهم اربعة اساقفة
فأخذوا القديس ابأنوب وقسموه قسماً بغير رايه وتركوه قدس^(٢) للشعب فلما فرغ من
القدس قال هذا قدس القديسين^(٣) من كان قدس فليأخذ من القدس الرب معكم
ثم راي السيد المسيح جالساً على الهيكل وهو يغفر خطايا الشعب التائب اثم جهزوا
القديسين^(٤) الى الملك وكان عدتهم اثنين وسبعين ثم جهزوا القديسين ستة وثلاثون
عجلة^(٥) كل اثنين يركبوا على مرکبة ولما عبروا على بعض البلاد او كان فيها^(٦)
ديارات عذاري فخرج القائمون سبعمائة عدرا وهم يرتوون قدامهم حتى غابوا عنهم
فلما وصلوا الى الملك امر ان يحموا^(٧) ويلبسونهم ثياب جدد قبل ان يدخلوا اليه
فاما القديس^(٨ v. ١١٣) ابأنوب فلم يفعل ثم دخلوا الى الملك فتبارك منهم وقبل
جواثتهم واكمتهم واص لهم باموال كثيرة^(٩) فلم يرضوا ان يأخذوا شيئاً سوى
اواني وكساوي للبيع لا غير ثم ودعهم وعادوا الى بلادهم فضى القديس ابأنوب الى
ديره او كمل سعيه وتنيّع^(١٠) ومضى الى المسيح صلاة الجميع تكون معنا امين

١٥ اليوم الرابع والعشرون من بورونة

في هذا اليوم استشهد القديس ابو موسى الاسود^(١١) . هذا الذي يتعجب من
سيرته لانه^(١٢) اغتصب بملكت السجوات حسب قول الانجيل^(١٣) المقدس وذلك ان
هذا القديس كان قوياً في جسمه جباراً في مقاصده يأكل ويشرب ويقتل

- ٢٥
- للقدسيين: B (٣) يقدس: B (٢) بستلا: G ; بستلا: B (١)
٢ اثنين وسبعين نفس فاعدوا لهم ستة: B (٥) ثم تجهزوا القديسين للسفر: B (٤)
نفس: C et G ut B, nisi quod C, pro scribit, عجلة^(٦) et G om.
الاسود (لون: F ; الاحمر اللون التوراني نفس: C) (١٠)
الرب في الانجيل: B (١٢) B om.

ويسرق (١) ويفسق ولا يقدر احد ان (٢) يعاندهُ ويقول عنهُ انه كان يأكل راس غنم
ويشرب زق خمر وكان (٣) عبداً لاقوم يعبدون الشمس وكان هو في أكثر اوقاته
يتطلع الى الشمس ويقول لها (٤) ايتها الشمس آن كنت الا الله فعرفيني (٥) وكان يقول
في قلبه (٦) ايها الله الذي ما اعرفه عرّفني ذاتك فسمع من يقول ان الربان
بوادي هبيب (٧) يعرفون الله فقام وتقى سيفه واتى الى البرية فصادف ابنا
ايسيداروس (٨) القس ولما (١١٤٠.) راه ذلك خاف منه فعرفه ابو موسى انه اذا اتي
الىهم ليعرفوه (٩) الا الله فاتى به الى القديس مكاريوس فوعظه ولقنه الامانة وعده
وتربّه وسكن في البرية واندفع في عبادات كثيرة اكثر من كثرين من القديسين
وكان الشيطان يقاتله بما كان فيه اولاً من الأكل والشرب (١٠) وغيره وكان يخبر ابنا
ايسيدروس بذلك وكان يعزّيه ويعلمه ما يعمل هو وكان من مجلة جهاده وعبادته اذا
ما نامت الشيوخ يطوف عليهم ويأخذ جوارهم فذهب عليهم ويضعهم لهم وكان الملا
بعيد منهم ولما اقام سنين كثيرة يجاهد نفسه حسده الشيطان وضر به ضربة صعبة
في رجله بقرحة فعملت عليه وصار مريضاً راقداً ولما علم انها من حرب الشيطان زاد
في نسكه وعبادته حتى صار جسده مثل الخشب المحرقة فنظر الرب الى صبره
واجتمع عنده خمسة اخ وصار ابا عليهم وانتخب لدرجة القسيسية ولما حضر
امام البطريريك (١١٤٠ v.) اراد ان يجرّبه ليبصر سيرته قال للمشايخ ايش جاب
هذا الاسود الى هاهنا اطردوه فخرج وهو يقول ا في نفسه (١١) اجيد ما عملوا (١٢)
بك يا اسود يا مغبر بالرماد فعاد البطريريك واستدعاه ووضع عليه اليد وقال يا موسى قد
صرت ككلك ابيض ودفعة اتوا اليه الشيوخ ولم يكن عنده ماء فراوه وهو داخل
٢٠

1) B, C et G om. 2) B et G om. 3) B om.

ان كنت انتي هي الا الله فعرّفني: B (٥)

6) رهبان وادي هبيب: B 7) ذاته وقلبه: B

وانه اذا اتوه ليعرفوه: B (٩) ايسيدروس: D; ايسيدروس: B

10) B ins. 11) لنفسه: B (١٢) جيداً عملوا: B

وخارج ثم مطرت المطر وامتلا الصهريج فسالوهُ لم كنت داخل وخارج فقال قلت للرب ان كنت ما تعطيني ماء اسقي عبيدهك من اين لي انا ماء اسقيهم واتفق انه مضى مع الشیوخ الى القديس مقاریوس فقال لهم أبو مقار (١) اني ارى (٢) فيكم واحد له اکلیل الشہادۃ فاجابه ابو موسی لعلی انا هو لأنه مكتوب من قتل بالسيف بالسيف يقتل فلماً اتوا البربر الى البربر فقال للاخوة الذين عنده قد اتوا البربر فمن شاء منكم يهرب فليهرب فاجابه فانت ابونا ما تهرب (٣) فقال انا لي سنتين انتظار هذا اليوم لقول الرب من قتل بالسيف بالسيف يقتل فدخلوا البربر وقتلوه (٤) وقتلوا سبعة اخوة معه (٥) لأنهم لم يردو ان يهربوا بل كان منهم (٦) اخ اختفى (٧) خلف حصیر فرأى ملاكَ الرب وبعده اکلیل وهو واقف لينتظاره فخرج (٨) الى البربر وقتلوه فابصر وايا اخوة قوّة التسوية وماذا فعلت نقلت عبداً كافراً فاتولا زانیا سارقاً فجعلته اباً وعملاً ومحرياً وكاهناً وواضع قوانین للرهان ومذكور على الھیا اكل وجسده الان بدیر برموس . برکته وصلاته معنا امين

اليوم الخامس والعشرون من بوونة

في هذا اليوم استشهد الرسول يهودا ابن يوسف احد السبعين تلميذًا . وهذا (٩) بشّر في مدن كثيرة ودخل الى الجزيرة وبشر فيها وبني فيها كنيسة (١٠) ومضى الى الراها (١١) وشفى ابجر (١٢) من مرضه وعمده ودخل اراط (١٣) المدينة وبشر فيها وعد كثير من اهلها فمسكه واليها وعاقبه كثير وسمر في رجليه نعال وجرأه (١٤) قدر ميل ثم علقه ورماه بالنشاب فاسلم روحه وقد كان ارسل للمؤمنين رسالة وهي السابعة

- ابونا تهرب: B (٣) اني لا ارى: C (٤)
 وقتلوا معه سبعة اخوة: F ; وسبعة اخوة معه: D (٥)
 وبشر ايضاً ادريات: C et F (٦) حتى خرج: B (٧) فيهم: D (٨)
 فاشفى ابجر: B (٩) وراح الراها: C et F (١٠) وذهب الى الراها: G (١١) الى اراط: B (١٢) وابرا الابجر
 (؟) وجراه Sic (pro) (١٣)

من القتايليون مملوءة من كل نعمة وحكمة فرد بها كثير في حياته وبعد نياحته . شفاعةه
معنا امين

و فيه ايضاً تنيح الاب القديس الماحد ابنا بطرس بطريرك الاسكندرية^١ هذا
الاب انتُخب بعد ان اتفى الملك اسباسيانوس القديس ثاؤودوسيوس^٢ لم يوافقه
على رايه (٧. ١١٥) وبقي الكرسي خال مدة من الزمان لم يكن لهم الملك ولا نوابه
بالاسكندرية ان يقيموا بطركاً وبعد مدة توأى مدينة الاسكندرية رجالاً صالحآ
خيراً مستقيم الاعان فاجتمع [إليه مشايخ] (٣) المؤمنين وشكوا^٤ اعدمهم من البطريرك^٥
فرسم لهم ان ينحرجو الى دير الزجاج في صورة انهم يصلون آقدموا لهم بطرك^٦
ففرحوا بذلك واخذوا الاساقفة وهذا الاب ابنا بطرس وكان قسيساً ثم خرجوا الى
الدير وقدموه وتمزوا به وكان القديس ساويروس قد تنيح وكسي انطاكية خالي
فلما بلغ المؤمنين بانطاكيه ان ابنا بطرس قد تقدم آقدموا لهم^٧ ايضاً (٨) انساناً
مؤمناً يسمى ثاوفانس^٩ واتفقا هو وابنا بطرس وتراسلا برسائل الاهية وكز كلآ
منهما بذكر^{١٠} الآخر في الصلاة والقداس الا انهما لم^{١١} يقدرا ان يدخلان مدنهما بل
كان ابنا بطرس مقيم بدير افانتية قبل دير الزجاج وكان ثاوفانس مقيم بدير
افتوياس^{١٢} بظاهر انطاكيه وكان يوميذ بظاهر الاسكندرية سجناً دير واثنين وثنائين
قرية جميعهم مؤمنون ارتدكسيون سوا نصارى^{١٣} الاسكندرية او ساير اعمال^{١٤}
مصر والصعيد ورهبان الديارة مجبل شيهات والحبش^{١٥} والنوبة (١٦. ١١٦)^{١٦} جميع
هولاي تحت رئاسة الاب ابنا بطرس^١ او ساويروس بامره^٦ وكان لا يفتر من كتب

- ثاؤودوسيوس: B^٢ وهو الرابع والثلاثون في الام: (١) B ins.
انطاكيه و كان ثاوفانس مقيم: C^٣ (٢) انطاكيه و كان ثاوفانس في الام: (١) B ins.
انطاكيه قبل دير الزجاج وكان ثاوفانس بدير افانتياس: G^٤ (٥) بطريرك الاسكندرية: (٦) B et G ins.
واللبسة: C^٥ (٦) بطريرك الاسكندرية: (٧) بطرس بطريرك الاسكندرية: (٨) بطرس بطريرك الاسكندرية:
فاما نعمات البابا: (٩) ثاوفانس: F^٩ (١٠) بطرس بطريرك الاسكندرية: (١١) بطرس بطريرك الاسكندرية:
فاما نعمات البابا: (١٢) ثاوفانس: C^{١٢} (١٣) بطرس بطريرك الاسكندرية: (١٤) بطرس بطريرك الاسكندرية:
فاما نعمات البابا: (١٥) ثاوفانس: B^{١٥} (١٦) بطرس بطريرك الاسكندرية: (١٧) بطرس بطريرك الاسكندرية:
فاما نعمات البابا: (١٨) ثاوفانس: B^{١٨} (١٩) بطرس بطريرك الاسكندرية: (٢٠) بطرس بطريرك الاسكندرية:

الكتب وادسالها الى ساير المؤمنين يثبتهم على الاعان وكان هو يطوف دياره الاسكندرية وقراتها (١) ويعلمهم ويعظهم ويثبthem وكان قد انتخب تلميذًا قديساً عالماً يسمى دميانوس وهو الذي صار بطركاً بعدهُ وكان يسْتَرِّيْح عليه في ترتيب الشعب وكان يدخل الى (٢) الاسكندرية في بعض الايام وينظر امور اهلها ويراعيهم ويثبتهم فاقام سايرًا على السير الرسولي مدة سنتين (٣) ثم تنيّح بسلام وهو ماسك الامانة (٤) بركة صلاته تكون معنا امين

اليوم السادس والعشرون من بوفنة

في هذا اليوم تنيّح النبي العظيم يشوع ابن نون تلميذ موسى عظيم الانبياء .
هذا كان طانعاً طاعة تامة فجأة عليه روح موسى النبي (٥) ولما تنيّح موسى سلم
إليه الشعب باصر الله فقال له الله كما كنت مع موسى عبدي كذلك أكون معك
فاشتدّ واعترّ واحفظ الشريعة التي أوصى بها (٦) موسى عبدي ولا تخد عنها يميناً ولا
شمالاً ولا يزل سفر الشريعة من فيك بل ادرسه ليلاً ونهاراً لاحفظ وتعمل ساير
المكتوب فيه فتقوى قلب يشوع وارسل بها (٧) جاسوسين الى اريحا فدخلوا وجستا
الارض فاستجبا عند راحاب الزانية (٨ v. ١١٦) اوعرفت بهما واطاعتھما (٨) بعد ان
عاهداها ان يامنها واهل بيتها وهكذا كان وعبربني اسرائيل نهر الاردن وشقّ
لهم النهر واقامه كالخاطط وفتح اريحا وكان عليها سبعة اسوار وقتل كلمن فيها من
بشر وحيوان وفتح مدن كثيرة عدتهم اثنين وثلاثين مدينة وقتل اثنين وثلاثين
ملكاً وخافته الامم وبني اسرائيل [و]تعظم خوفه في قلوبهم فاحتلال (٩) عليه اهل
جيون فلبسو ثياباً بالية ونعال بالية وحملوا معهم تلاليس وزقاق بالية مرفة

٢ ساير هذا السير الرسولي وحارسا: B (١) وقارها: B om . ٣ (٢) B et G ins . ٤ (٥) وتبأ في زمان: B et G ins . ٥ (٦) لرعته ويثبتهم مدة سنتين
اوصيت بها: C et F ins . ٦ (٧) لاجل طاعته له: B ; موسى Get G: G ; وعرفتهما واطلقهما: B (٨) ٧ B, C et G om . ٨ (٩) ولعظم خوفه في فلوجم احتال: B

وَخَبِرًا يَابْسًا عَنَّا وَمَضُوا إِلَى يَشُعَّ وَقَالُوا لَهُ نَحْنُ قَدْ جَيْنَا مِنْ أَرْضٍ بَعِيدَةٍ نَزِيدُ
 مِنْكَ (١) الْأَمَانَ وَالْعَهْدَ فَاجْبَاهُمْ يَشُوعَ وَمَشَايْخُ بَنِي اسْرَائِيلَ انْظَرُوا لِيَلَّا تَكُونُوا
 مُقِيمَيْنَ فِي هَذِهِ الْأَرْضِ فَاجْبَاهُمْ مِنْ أَرْضٍ بَعِيدَةٍ حِينَئِمْ أَوْرُوْهُمْ زَادُهُمُ الْعَفْنُ
 وَلِبَاسُهُمُ الْبَالِيَّ فَامْنَوْهُمْ وَحَلَقُوا لَهُمْ وَلَمَّا سَمِعْ يَشُوعَ إِنْهُمْ قَرِيبُهُمْ قَالُوا لَهُمْ
 مَا لَذَّا مَكْرُوتُمْ بَنَا ثُمَّ جَعَلُهُمْ عَبِيدَ بَيْتَ الرَّبِّ وَلَمَّا سَمِعَتِ الْخَمْسَةُ مَلُوكُ الْأَمُورَانِيَّينَ
 تَعَصَّبُوا عَلَى أَهْلِ جَيْعَونَ فَاسْتَجْدَوْا بِيَشُوعَ فَنَجَدُهُمْ وَقُتِلَّ مِنْهُمْ مَقْتَلَةً عَظِيمَةً وَمِنْ
 أَنْهَزَمَ أَرْمَى اللَّهِ عَلَيْهِمْ حِجَارَةً بَرَدَ مِنَ السَّمَاءِ فَاهْلَكُوهُمْ وَلَمَّا دَنَتِ الشَّمْسَ أَنْ تَغِيبَ
 قَالَ يَشُوعَ أَمَامَ بَنِي اسْرَائِيلَ يَا شَمْسَ قَفِيْ (٢) عَلَى جَيْعَونَ وَيَا قَرِيبَ (٢) عَلَى مَرْجِ
 (٣) الْبَالِوْنِ فَوَقَتِ الشَّمْسَ وَثَبَتَ الْقَمَرُ إِلَى أَنْ انتَقَمَ الرَّبُّ مِنْ أَعْدَائِهِ وَقَسَمَ
 عَلَى بَنِي اسْرَائِيلَ الْأَرْضَ وَاعْطَى الْكَهْنَةَ بَلَادَ لِسْكَنِهِمْ (٤) وَارْضَ لِمَوَاسِيْهِمْ وَافْرَدَ
 خَمْسَ مَدَنَ لِلَّاتِجَاءِ يَلْتَجِي إِلَيْهَا كُلُّ مَنْ يَقْتَلُ بِغَيْرِ تَعْمِدَ كَمَا أَمْرَهُ اللَّهُ وَلَمَّا أَكْمَلَ (٥)
 لَهُ مَائِيَةً وَعَشْرَةَ سَنِيْنَ وَصَلَ (٦) إِلَى شِيخُوخَةَ صَالَحةَ وَجَمَعَ بَنِي اسْرَائِيلَ وَأَوْصَاهُمْ
 بِمَحْفَظَةِ وَصَايَا النَّامُوسِ وَلَا يَحْيِدُوْعَنَّهُ (٧) وَانْ يَبْتَوِنُوا عَلَى عِبَادَةِ اللَّهِ وَاعْلَمُهُمْ أَنَّهُ اللَّهُ غَيْرُ
 بَطَاشٌ [مَتَى] عَبَدُوا (٨) غَيْرُهُ أَهْلَكُوهُمْ ثُمَّ تَنَزَّهَ بِسَلَامٍ وَدُفِنَ فِي الْقَبْرِ الَّذِي اشْتَرَاهُ
 يَعْقُوبُ مِنْ بَنِي حُورَ بَإِيَّهِ نَعْجَةً فِي أَرْضِ نَابُلُسِ وَعَمِلَ عَلَيْهِ بَنُو اسْرَائِيلَ مَنَاحَةً عَظِيمَةً
 ثَلَاثَوْنَ يَوْمًا . صَلَاتُهُ وَبِرَكَاتُهُ تَحْرُصُنَا مِنَ الْعَدُوِّ أَمِينٍ
 (٩) وَفِيهِ أَيْضًا نَعِيدُ لِتَكْرِيزِ كَنِيْسَةِ عَلَى اسْمِ الْمَلَائِكَةِ غَبْرِيَّالَ رَئِيسِ الْمَلَائِكَةِ
 وَظَهُورُ عَجَابِهِ . شَفَاعَتِهِ مَعْنَا أَمِينٍ
 (١٠) شَهَادَةُ ابْنَا بَطْرُسٍ وَابْنَا إِبْرَاهِيمَ . بِرَكَاتُهُمْ عَلَيْنَا أَمِينٍ

-
- | | | |
|-----------------------------------|--|-------------|
| ١) منكم : B | 2) B, C et G om. | ٢٠ |
| 3) Sic in A, B et C ; G : ايلون : | 4) يسكنوها : C ; ليسكنوها : B | |
| 5) كمل : B | 6) فوصل : B | 7) عنها : B |
| 8) وهي ما عبدوا : B | 9) Hæc memoria nonnisi in A et B prostat . | |
| 10) Ex uno cod. C . | | |

اليوم السابع والعشرون من بؤونة

في هذا اليوم تنجح القديس الرسول حينينا (١) . وهذا المظيم اقامته الرسل
اسقفاً على مدينة دمشق فبشر فيها بشارة الحياة وبشر في بيت جبريل (٢) ايضاً
ورد كثيرين من اهلها الى الايان وعدهم [هم وابنهم (٣) وعمد بولس الرسول
لما (٤) ارسله الرب اليه ووضع يده على عيني بولس فابصر واجرى الله (٥) على
يده ايات عظام وامن ببشراته كثير من اليهود والامم وبعد ذلك مسكة لوكيانوس
الامير واعقه عقوبات شديدة وجود جنبيه واحقهم عشاعل من نار ثم اخرجه خارج
المدينة واص برجمه فاسلم روحه بيد المسيح الذي مات على اسمه ومضى الى النعيم
الدائم . شفاعته تكون معنا امين

٦٠ وفيه ايضاً استشهاد القديس قاس (٦) الذي من شندلات (٧) . هذا القديس كان
عمره احدى عشر سنة وظهر له ملاك الرب ميخائيل وهو نائم في الحقل ميرعي
خنازير وامرها ان يضفي يعترف باسم المسيح فنزل واخذ الفرقة فقط ومضى الى مدينة
الاسكندرية واعترف قدام الولي فاعرض عليه عبادة الاوثان واعده ان يجعله كاتبه
فاغتاظ القديس واجز الفرقة وضرب الولي كثيراً فمسكه وعصره ثم مشطوا
٧٠ جسده بامساط الحديد وكان يطلب العونة من السيد المسيح فارسل له املاك
الرب فشاه (٨) ولما ادموه السجن ساله السجان في ابن له مريض ليشفيه فاعطاه
الفرقـة فوضـها على ولـه فـرى ولـما سـمع الـولي استـحضره فاعـرض عـليـه عـبـادة
الـاوـثـان فـتـلاـهـي بـه وـقـال لـه نـعـم (٩) فـفـرـح الـولي وـحـضـرـهـمـهـ الى الـبـرـبـاـ فـسـالـهـ السيد
المسيـحـ (١١٨ r.) فـهـلـاكـ الاـوـثـانـ فـتـكـسـرـوـ جـمـيعـهـمـ وـوـبـ الشـيـطـانـ الـذـيـ

١) B, C et D: حنانيا ; ٢) G; جبرائيل: C

٣) Com.; B: ٤) ولق جم:

٥) الذي من اهل شندلات: D, E et G; من اهل شندلات: C et F

٦) B cum A consonat, nisi quod (sic), pro فـلـاهـيـ بـهـ فـتـلاـهـيـ

فيهم على الوالي فخنقه وعدنه إلى حيث اعتُرفَ بِأنَّ لِيُسُوعَ المَسِيحَ ولَمْ عاينَت الجموع هذا صرخوا ما ثم الـ إلهـ الاـ السـيـدـ يـسـوـعـ المـسـيـحـ ثم سـجـنـوهـ بـقـيـةـ الـذـينـ لمـ يـأـمـنـواـ (١)ـ فيـ خـزـانـةـ خـسـنةـ عـشـرـ يـوـمـاـ بلاـ أـكـلـ ولاـ شـرـبـ ومـلـاـكـ الـربـ يـفـقـدـهـ ثمـ صـلـبـ منـكـسـاـ (٢)ـ إـلـىـ انـ تـرـلـ دـمـهـ مـنـ اـنـفـهـ فـتـرـلـ مـلـاـكـ الـربـ وـخـلـصـهـ وـكـانـ مـعـ اـمرـأـةـ وـلـدـ اـعـيـ فـاخـدـتـ مـنـ دـمـ الـقـدـيسـ وـجـعـلـتـهـ عـلـىـ عـيـنـيـ الطـفـلـ فـابـصـرـ ثمـ اـعـتـقـلـ اـيـضاـ اوـأـخـرـ وـأـفـلـتـ عـلـيـهـ (٣)ـ لـبـوـةـ فـاتـ وـلـحـسـتـ قـدـمـيـهـ ثمـ ضـرـبـ بـدـبـابـيـسـ عـلـىـ فـيـهـ وـكـانـ مـعـهـ فـيـ العـذـابـ بـيـنـوـدـهـ الـذـيـ (٤)ـ مـنـ الـبـنـدـرـاـ (٥)ـ وـابـنـاـ مـوـيـ (٦)ـ الـذـيـ مـنـ بـلـكـيمـ فـكـانـواـ يـصـبـرـوـ بـعـضـهـمـ بـعـضـاـ ثمـ القـواـ عـلـىـ رـاسـهـ زـيـتـ وـزـفـتـ مـغـلـىـ وـوـضـعـوـهـ (٧)ـ وـطـبـخـوـهـ ثـمـ قـطـعـوـهـ مـذـاكـهـ اـشـمـ عـصـرـ ثمـ عـلـقـهـ فـيـ عـنـقـهـ حـجـرـ (٨)ـ وـبـعـدـ ذـلـكـ اـخـذـهـ اـرـيـاـنـاـ وـالـيـ اـنـصـنـاـ لـيـمـضـيـ بـهـ إـلـىـ اـنـصـنـاـ فـلـمـاـ وـصـلـوـاـ إـلـىـ طـوـةـ قـطـعـتـ رـاسـهـ هـنـاكـ وـاـسـتـشـهـدـ فـيـ طـولـ مـدـةـ عـقـابـ سـبـعـ مـاـيـةـ رـجـلـ (٩)ـ وـشـفـاعـةـ الـجـمـيعـ تـحـرـصـنـاـ اـمـينـ

اليوم الثامن والعشرون من بوونة

في هذا اليوم تَنَاهَى الـابـ الـبـطـرـيرـكـ اـنـبـاـ ثـاـوـدـاـسـيـوـسـ (١٠)ـ v. (١١٨)ـ وـهـوـ الـذـيـ سـتـيـوـاـ الـنـصـارـىـ عـلـىـ اـسـمـهـ (١١)ـ الـثـاـوـدـاـسـيـاـسـيـاـنـ (١٢)ـ هـذـاـ الـابـ بـعـدـ اـنـ تـقـدـمـ بـطـرـكـاـ فـقـضـبـ عـلـيـهـ اـقـوـامـ اـشـرـارـ فـاخـذـوـاـ وـاحـدـ يـقـالـ لـهـ اـقـاـقـيـاـنـوـسـ (١٣)ـ اـرـشـىـ دـيـاقـنـ وـهـوـ مـنـ جـمـلـةـ مـنـ كـتـبـ خـطـهـ بـتـرـكـةـ ثـاـوـدـاـسـيـوـسـ وـاقـامـوـاـ هـذـاـ اـقـاـقـيـاـنـوـسـ (١٤)ـ بـطـرـكـاـ وـطـرـدـوـاـ

وـاـخـرـجـوـهـ وـافـلـتـوـاـ عـلـيـهـ: B et C: (٣)ـ ٢: B et C: (٣)ـ ٣: يومـنـواـ (١)

الـبـنـدـرـةـ: B et F: (٥)ـ الـذـيـ: B; بـيـنـوـدـهـ: B; omissio: (١١)ـ

فـيـ خـلـقـيـنـ: B ins.: (٧)ـ شـنـوـسـيـ: B: (٦)

ثـمـ عـصـرـوـهـ ثـمـ عـلـقـوـهـ فـيـ عـنـقـهـ حـجـرـاـ عـظـيـمـاـ: B: (٨)

D: ؛ ثـاـوـدـوـسـيـوـسـ: B: (١٠)ـ وـتـسـعـةـ نـسـوانـ: G'; وـتـسـعـةـ نـسـوـةـ: (٩)

بـطـرـيرـكـ الـاسـكـنـدـرـيـةـ: . B autem ins. G': ؛ ثـاـوـدـوـسـيـوـسـ: G'; ؛ ثـاـوـدـوـسـيـوـسـ:

G'; ؛ ثـاـوـدـاـسـيـنـ: C; ؛ ثـاـوـدـسـيـنـ: B: (١٢)ـ بـهـ الـمـوـمـيـنـ الـاـرـتـدـ كـسـيـنـ: C: (١١)

الـثـاـوـدـوـسـيـوـسـ: B, hic: infra vero, præterquam semel:

٢٠، ؛ فـافـانـيـوـسـ: modo: ؛ اـفـافـانـيـوـسـ: G', modo: C; ؛ اـفـافـانـيـوـسـ: C;

اـفـافـانـيـوـسـ: modo: ١٤)ـ B om.

هذا الاب ثاوداسيوس الى خرميتوس (١) المدينة (٢) فكث فيها ثلاثة شهور وكان
الاب ساويرس يوميذ في ارض مصر فكان يعزّيه ويذكره بما جرى على الرسل ويوحنا
في الذهب ثم مضى الى مليح اقام بها سنتين فقاموا اهل المدينة على الوالي وطلبوا
راعيهم فاعاد (٣) ثاوداسيوس وطرد اقاقيوس فاتصل الخبر بالملك يوستطاسيوس
والملكة الحبّة لله ثاودورة (٤) فكتبت تقول من كان فيهم الاول فيقام (٥) فقدوا
لهم (٦) مجلساً فكتب ماية وعشرين كاهن اخطوتهم وان (٧) ابنا ثاوداسيوس كان
الاول وان اقاقيوس قام قدام [جمع الشعب (٨) وقال انا متعدّي (٩) واما حمله ذلك علي (١٠)
اقوم اشرار (١١) ثم ساله الجميع ان يقبل اقا كيانوس (١٢) ويحمله من الحرم بشرط ان لا
يكون له كهنة ولا شاشية فقبله وحمله فاما الملك فكان مفسود اليمان (١٣) فظنَّ
انه (١٤) اذا ارغبه الملك (١٥) يوافقه (١٦) فكتب الى قواده يقول لهم ان كان البطريرك
ثاوداسيوس موافق لها في الامانة فيضاف اليه مع البطريركية الولاية ويصير حاكماً
الاسكندرية (١٧) واذا لم يوافق والا فيخرج من المدينة فلماً سمع الاب هذا قال هكذا
قال الشيطان للسيد المسيح اعطيك كل ممالك العالم (١٨) ان خررت لي ساجداً ثم خرج
من المدينة ومضى الى الصعيد واقام هناك ايام [يثبت المؤمنين (١٩) فارسل يخدا دعوه
[ويذكر يقصد (٢٠) الاجتماع به ويطلب مشورته ويتبارك منه فضي الى القدسية (٢١)

- | | |
|--|--|
| ١) اخريمانوس: G'; جرجمانوس: C | ٢) B,C et G' om. |
| ٣) B om. | ٤) اولاً فيقام: B |
| ٥) ثاودورة: B | ٦) الجمع: B |
| ٧) خطم ان: B | ٨) له: B |
| ٩) حسدو البطريرك: B ins. | ١٠) واما حمله على ذلك: B |
| ١١) اقا كيانوس: in hoc uno loco | ١٢) اذا ارغبه الاب البطريرك: G'; اذا ارغب البطريرك: C |
| ١٣) على الاسكندرية: B | ١٤) على رايته: C ins. |
| ١٥) ومجده: B ins.; ومجدم: G ins. | ١٦) يثبت المؤمنين فبلغ الملك: C et G; يثبت في المؤمنين فبلغ الملك: B |
| ١٧) ويبرد ان يقصد: G; ويذكر له انه يبرد: C | ١٨) ويذكر انه يقصد: B |
| ١٩) القدسية: Sic; B et G | ٢٠) Sic |

فتلقاه البطريرك وكل الشعب وال العسكري وادخلوه بكرامة عظيمة وتلقاه الملك والملائكة
واجلسوه في اعلى مرتبة (١) ثم جرى بينهم الخطاب في الامانة واقام الملك يلطف
به ويحادثه اياماً كثيرة وهو يحيجه من الكتب المقدسة ومن اقوال الانبياء فلماً
يوافقه اتفاقه عن كوسية الى صعيد مصر واقام عوضه انساناً اسمه بواسط فلماً وصل
٥ بولس الى الاسكندرية لم يقبلوه واقام سنة لا يتقرب احد من يده [الاقر يسير] (٢)
فلماً اتصل الخبر بالملك امر بغلق (٣) الكنائس الى ان يطيعوا البطريرك وكانت
المسيحيون (٤. ١١٩) يخرون الى ظاهر البلد الى كنيسة بنوها على اسم القديس
مرقس [والاخري على اسم ابو قزمان] (٤) فصاروا يقدسوا فيها ويمددا اولادهم فلماً
سمع الملك امر [أن يفتح] (٥) الكنائس فلماً سمع انبأ ثاودسيوس خشي [أن]
١٠ يستحيلهم الملك فكتب اليهم (٦) رسالة مملوقة من كل عزائهم فيها (٧) على الاعان
المستقيم ويحذرهم من طاعة ذلك المخالف واقام في النفي ثانية وعشرين سنة في
صعيد مصر وفي مدينة الاسكندرية اربع سنين وكانت جميع بطركتيه اثنين وثلاثين
سنة وضع هذا الاب في هذه المدينة (٨) ميامر وتعاليم كثيرة ولم تزل المؤمنين بارض
١٥ مصر يسموا الثاوضوسين (٩) اي من اصحاب ثاودسيوس الى الاب يعقوب (١٠)
فسمموها بعاقبة صلاته وبركانه تحفظنا من العدو امين

اليوم التاسع والعشرون من بوونة

(١) في هذا اليوم استشهد القديسين السبعة نساك الذي من جبل [تونة] (١٢) لهم

- سوى: G؛ سوى نفر قليل: C؛ الى زمان الى (sic) نفر يسير: B (٢) المرتبة: B (١)
واخرى على اسم قزمان: B (٤) يغلق: B (٣) نفر يسير
٢٠ ان يهتم فكتب لهم: B (٦) بفتح: G (٥) B, C et G.
؛ الثاوضوسين: C؛ الثاودسيين: B (٩) المدة: B (٨) B et C om.
الا ايم انبأ يعقوب: B (١٠) الثاوضوسين: G
في مثل هذا اليوم استشهدوا: sic: In D (fol. 170v-171r.) multo brevius, (١١)
القديسين النساك السبعة الذين في جبل تونة وهم انبأ بايسيدى وانبأ كوتلس وانبأ ارداما وانبأ
٢٥ موسى وانبأ ايسى وانبأ وانيا (sic) باركلاس وراهب اخر اسمه كوتلس صلّهم معنا امين
تونة: F (١٢)

انبا بايسيدى وانبا كوتلس وانبا اراداما وانبا موسى وانبا اي وانبا باركلاس وراهب اخر اسمه كوتلاس (١) . فاما آنبا بايسيدى (٢) فكان قساً وكوتلس ظهر لهما ملائكة الرب وامرها ان يظفروا اسم المسيح فقاما لوقتهم لما توا الى الوالى فوجدوا موكب (٣) وفيها خمسة نساك (٤) فاتفقوا جميعهم على ان يسفكوا دمائهم على ارم المسيح فصلوا جميعهم وخرجوا ظهروا للوالى (٥) وكان القس آنبا بايسيدى (٦) يكلم الوالى ويجهاهره فتتحقق منه عن بلده فاعلمه انه من تونة هو ورفقته فاصر بحسبهم ثم اخرجهم من السجن وعدّهم ثم امر ان يجعل في اعتناهم سجارة ويلقوا في السجن فظهور لهم السيد المسيح (٧) وقوفهم وصبرهم ووعدهم بالملائكة فارسلهم الوالى بعد ذلك الى الاسكندرية فعذبوا عذاباً شديداً ثم جعلهم في خلاقين وفيهم كبريت وزفت وقد تحتمل الى ان ارتفع الملبيب عشرون ذراعاً ثم شالوهم ورموهم فظهر لهم السيد المسيح وعافاهم فقاموا واتوا للوالى واعترفوا امامه فامضت مایة وثلاثون قسماً راواهم قد عوفيا امامهم (٨) فاستشهدوا في يوم واحد واما القديسين النساك فجدد عليهم العقاب واحضر اليهم البalon الصنم وامرهم ان يسجدوا له فرفضوه فوق من على الدكمة فصار قطع فامر بقطع ارجلهم واما القس فأخذت راسه (٩) وكذلك الخمسة بعده واما كوتلس فاحرقه بالنار وتالوا جميعهم اكليل الحياة في ملائكة العذوات . بركات صلواتهم تكون معنا امين

وهم آنبا : ١) *Enumeratio hæc varia est in variis codicibus . Ita, v.g., B:* نايسدي وانبا كوتلس وانبا اراداماً وانبا موسى وانبا اي وانبا باركلامن وراهب اخر اسمه نايسدي باشيدى وانبا كوتلس وانبا اراداما وانبا موسى وانبا اي وانبا ياكراس (؟) : C ; كوتلس ٢) *de cod. D cf. supra :* E ; وراهب اخر اسمه كوتلس (quatuor nominibus omissis) G ; وراهب اخر اسمه كوتلس وانبا اراداما وانبا موسى وانبا اي وانبا كوتلس

انبا باسادى وانبا باركلاس وراهب اخر اسمه كاوتس (B, in hoc uno loco :)

هولاي الخمسة الذين ذكرنام : C ; هولاء النساء الخمسة : ٣

انبا نايسدي : B (٤) اسم السيد يسوع المسيح : B ins.

معاجم : B (٥) عزّاهـ : B ins.

بالسيف : ٨) B, C et G ins.

(١) وفيه ايضاً استشهدوا القديسين (١٢٠ v.) اباهور [وانبا ابشاي] (٢) وديدرا (٣) امهم . واما اباهور كان جندي من عسكر اقطاعية واتى الى الاسكندرية واعترف بالسيء المسيح فأصر بقطع يده اليمنى ويربط في ثور بالسلب ويجر (٤) في المدينة ويضعوا عليه صفاتيح حديد محكمة ثم قطع يده الاخرى وسُكب في حلقه رصاص ثم رُمي في حفرة مملوقة افاعي فلم ترذيه ثم ضرب بالعصي وهو (٥) يستقيث بالسيء المسيح في كل نوبة والسيء المسيح يويده ويقويه ويعيده الى حاله (٦) وفيما هو في ذلك جات [إليه] ديدرا والدته (٧) وسالت عنه وفرحت بجهاده فاعلموا الوالي بها فاستحضرها واعرض عليها عبادة الاوثان (٨) وهددتها فلم تحف فامر ان تختمي خطاطيف (٩) وتحعمل في اجنبها فلماً فعل بها ذلك فرحت دربات للرب وقدسته ومجدته التي استحقت ان تتألم على اسمه القدس (١٠) الى ان اسلمت روحها ونالت اكلييل الحياة ثم طبغوا القديس في مرجل بنيت (١١) وقطران وكان في وسط الغليلان يسبح الله بغير الم فاعلموا الوالي بذلك فتعجب واحتار وغضب واتى ليبصره وفي يده حربة فطعنها بها في صدره فاسلم الروح ونال اكلييل الشهادة . شفاعتهم تكون معنا امين (١٢) وفيه نعيد على تكرير بسيعة على اسم ملاك سورايل بركتاته علينا امين

اليوم الثالثون من بوونة

١٥

(١٣) وفي هذا اليوم كان ميلاد (٤) القديس (١٢١ r.) يوحنا المعمدان . هذا الذي لم تلد النساء اعظم منه وهو الذي مجد المسيح وسجد له [وهما بعد في البطن] (١٥)

- وفيه ايضاً اباهور وانبا ابشاي : De hisce martyribus in D hæc tantum :
 1) ودندا : D ; وندرا : B ; وندرا : B om. 2) ودندا امهم صلامهم معنا
 3) وهو في ذلك كله : B (٥) وبيجر بالسلب : C ; وبيجر بالسلب : B (٤)
 4) فلم تفعل : B ins. 8) امه دندرأ : B (٧) صحيحا . 6) خطاطيفا من حديد : C ; الخطاطيف الحديد : B (٩)
 10) بولد : B et G om. 11) B ins. 12) Ex cod. C (fol. 172 r.), in quo uno prostat .
 13) Relatio hæc paulo longior tum in C (fol. 172 r.-173 v.), tum in F
 (116 r.-117 r.), exhibetur . 14) بولد : B
 وهو بعد في البطن : G ; وهو في بطن امه : C ; وهو بعد في بطن امه : B (١٥)

٢٥

واستحقَّ أن يضع يده على رأس ابن الله (١) قال الانجيل المقدس انه لما كُلِّت أيام الاصابات
 لتلد فولدت ابناً وسمع جيرانها واقاربها ان الرب قد أكثَرَ رحمته لها وفرحوا معها
 فلماً كان في اليوم الثامن جاؤوا ليختنوا الصبي [فدعوا اسمه باسم (٢) ابيه زكيما] فقال
 لامه (٣) لا بل ادعوه يوحنا قالوا لها ليس احد في جنسك يدعى بهذا الاسم فشاروا
 الى ابيه ماذا تريد ان تسميه فكتب (٤) قابيلاً اسمه يوحنا فانفتح في ابيه واطلق
 لسانه من الحرس وبارك الله وتنبأ على ابنته انه سيدعى نبياً للعلي وينطلق امام وجه
 الوب يبعد طريقه ولماً كملت له ستين [واتفق محى المجوس ولماً قتل هيرودس
 الاطفال غمز على هذا النبي فطلبته الجندي ليقتلوه (٥) فأخذه ابوه زكيماً على كتفه
 وسال الجندي يحيوا معه الى امكان يخطه فيه ثم اخذوه معهم (٦) فاتوا معه الى ان دخل
 الميكيل (٧) افحظه على جنوح الميكيل (٨) فقال لهم من هاهنا تسلّمته فخطفه
 الملائكة [إلى برية الزيفانا (٩) ولماً لم تجده الجندي [اغتنموا كيف فلت منهم فقتلوا
 ذكيماً ابيه (١٠) وأمام النبي الصاباغ فام ينزل في البرية (١١) الى ان امره الله ان يأتي
 (١٢ v.) الى برية الاردن وينذر بالmessiah ويظهره امام الجميع (١٢) كما تنبأ عنه

- ان يضع يده على رأس الاله التجسد يسوع : C et F ; ان يضع على راسه ابن الله : B (١)
 ١٥
 ويدعوه باسم : B (٢) المسيح
 فاستدعي لوحًا وكتب : F (٣) Sic ; امه : B
 وحضروا المجنوس ليجدوا الى رب العبود يسوع المسيح ثم امرهم الرب بعد سجودهم : F (٤)
 له ان يعودوا الى بلادهم فارسل هيرودس لاجل سخرية المجنوس به قتل اطفال بيت لهم وكل
 تخومها فغمزوا اليهود الاشرار الشعب المنافق لان اباوهم لم يزروا قتلة الانبياء وبنوهم لذلك على
 هذا والملك (?) المتقدم امام الملك المسيح فطلبوا الجندي من ابيه ليقتلوه
 ٢٠
 الذي بشره الملائكة غبرיאל به فيه : F ins . 7 مكان يسلمه لهم : F
 فخطه هناك : F (٥)
 من بينهم وحمله واوصله الى برية تعرف : F ; الى برية تعرف برية الزيفانا : B (٦)
 ٩
 اغتنموا على ابيه زكيما فقتلواه : F (٧) برية الزيفانا
 بتذليل الرب كما يختار مدبر الكل والمعني بايراده وقديسه : F ins . (٨)
 ١١
 بقدوم الملك الرب يسوع المسيح وظهور اسرار ملوكوت السماوات وشريعة الكمال : F (٩)
 ١٢
 ويظهر ما ينبغي ظهوره قدام الجميع

ملاخيَا انه الملائكة المبشر امام المخلص وانه بالحقيقة قد شابه الملائكة (١) انه امتنى (٢)
من الروح القدس وهو في بطن امه وسكن في البرية ولم يذوق خبرًا في طول حياته
كما شهد عنه السيد المسيح ولا شرب حمرًا ولا عرف امراة [ولا ذكر عنه خطية لا
كبيرة ولا صغيرة] (٣) وبشر بالمسيح وابصر الروح القدس حالاً عليه ومات [شهيداً
بالحقيقة] (٤) قال رب انه لم يقم في مواليد النساء اعظم منه . شفاعته تحرسنا الى
الابد امين

كمل شهر بروئية والشكر لله وعلينا رحمته الى اباد الدهور كلها
امين امين امين



١٠ مخلص العالم من عبودية الشيطان وهذا التدبير العظيم بالحقيقة قد اشبه بالملائكة : (١)
لأنه امتنى : F ; فانه امتنى : B (٢) في كثير من افعاله
شهيداً بالحقيقة : B (٣) ولا من شيا من اسباب الخطايا : C (٤)

بسم الاب والابن والروح القدس الله واحد

شهر ايدب المبارك علينا

اليوم الاول منه

في هذا اليوم استشهدت القديسة الناسكة العذرا افرونية (١) هذه القديسة من صغرها دفعت نفسها للمسيح وكان لها [خالة ربيسة (٢) على دير فيه خمسون عذرا فيما بين النهرين اسمها اوريانا فربتها بجوف الله وعلمتها (٣. ٢٢٢) قرأت الكتب المقدسة (٤) الالهة وكانت تجاهد جهاداً حسناً في النسك وصارت تصوم يومين (٥) وتصلّي صلاة كثيرة وكانت هذه القديسة جميمة في شخصها جداً فلما خرجت الاوامر من دقلاديونوس بعبادة الاوثان وقبض على كثير من المسيحيين واستشهدوا فلما سمعت العذاري بهذا خفن وخرج من الدير واستخفين ولم يبق فيه سوى هذه القديسة والريبيسة واخت اخرى ولما كان في الغد اتوا رسول الملك الى الدير ومسكوا الريبيسة واهانوها وطلبوها منها (٦) بقيمة العذاري فقالت لهم فرونية (٧) خذوني انا واتركوا هذه العجوز فأخذوها وربطوها بالسلاسل وعبروا بها المدينة (٨) وكان عمرها عشرين سنة وكانت الام تتبعها وهي باكية فلما حضرت قدام المقدم سالمها عن الخوات ثم اعرض عليها عبادة الاوثان ووعدها بجوائز كثيرة فلم تفعل فامر بضربها بالعصي ثم امر بتقطيع ثوبها لينكشف بدنها فزعمت عليه الام قاية يشتمل الرب

(١) قفرونية: G; فرونيا: E; فقرونية: F; افرونية: C; افقونية: D et F.

(٢) خالة تسمى ربيسة: B, C et G om.

(٣) يومين يومين: B; يومين: G et C.

(٤) الى المدينة: B, hoc in loco, ut G; قفرونية: G.

ايها المخالف (I) كما تقصد اشهار هذه الصبية اليتيمة فاغتفاظ الولي وامر ان تشد
القديسة قفرونية في الهنبازين ويشط جسدها بامشاط (١٢٢ v.) الحديد ففعـل
بها ذلك الى ان تهـرـاحـمـها و كانت تصلي للرب وتطاب الموتة منه ثم قطعوا لسانـها
وكـسـرواـاسـنـانـهاـ وقطعوا اعـضـائـهاـ واحـرقـوهاـ بالـنـارـ والـسـيـدـ المـسـيـحـ يـقـوـيـهاـ وـيـقـيمـهاـ ولـماـ
تـحـيـرـ الـوـالـيـ فيـ اـمـرـهـ اـمـرـ بـذـجـحـهاـ فـذـجـحـتـ وـنـالـتـ اـكـلـيلـ الشـهـادـةـ وـكـانـ هـنـاكـ اـنـسـانـ
مـوـمـنـ غـنـيـاـ فـاخـذـ اـعـضـاءـ القـدـيسـةـ وجـلـهمـ فيـ صـنـدـوقـ مـذـهـبـ بـعـدـ انـ لـفـهـمـ بـلـفـافـ
حـرـيرـ بـرـ كـاتـبـهاـ تـكـونـ معـناـ اـمـينـ

2 وفيه ايضاً تبيّنوا القديسين المجاهدين القسيسين [بيوحا وتيابن (٣ - هولاي]
[كانا قسوس (٤) على كنيسة تونة التي من اعمال تندا (٥) وكانتا اخوة وكان ابوهما
١٠ افروم البيعة وكان رجلاً صالحًا جدًا وكانتا الاخرين تامين في القدس وكان الله
يُحيّر على ايديهما ايات عظام وعجائب في ابرا المرضى لانهما كانا يحتملهم من
ماه بير البيعة فيعافوا فلما قربت آنياحة ابوهم (٦) واتفق [القس تباین (٧) انه ليس
لباس الكهنوت وصعد الى المذبح ليقدّس فجا اليه اخبار ان ابوه قارب الموت وقد
طلبه فقال ما اقدر اترع لباس القدس الى ان افرغ وان كان الرب يشا ان ابصره
١٥ قبل وفاته (٨) والا فارادة الرب (٩- ٢٣) تكون وهكذا ارسل ابوه يطلب
ثلاثة دفع وهو يقول هكذا فلما اكمل القدس وجد ابيه قد تبيّن فحزن كثيراً
لان اواني البيعة كانت عنده ولم يعرف (١٠) مكانها فاشار عليه اخوه بيوفا ان يمضي
إلى جبل شيهات ويصال الشيوخ القديسين عن اواني الكنيسة فلما مضى اتفق
اجتماعه بالاب دانيال القمص فعرفه [جميع السبب الذي اتى لا جاءه (١١) فدلّه على رجل

١) B, C et G: المافق
 ٢) C et F hic omittunt et diei secundæ ٢٠
 ٣) بيوخا وبنابين: D; نيوفا وبنابين: C; بيوخا وبنابين: B:
 adscribunt.
 ٤) بيوخا وبنابين: G'; نيوفا وبنابين:
 كانوا قوسا: B:
 ٥) بيدا: F; تندة: B:
 ٦) نياحتهما: F
 ٧) القس بنابين: G; للقس بنابين: C
 ٨) B om.
 ٩) B om.
 ١٠) يعرقهم: B, C et G:
 ١١) ذلك جميه الذي اتى: B (٢٥
 ذلك جميه والسب الذي جاء به: G; السب الذي اتى لاجله: C; سبله

قديس يعرفه ما جا بسببيه فضي له وعرفه وساروا القديسين بعد ذلك بكل سيرة فاضلة كاملة . صلاتهم تكون معنا امين (١)

وكانت المؤمنون في ذلك الزمان يشيّلوا [ما يفضل من الجسد المقدس] (٢) لاجل من يموت [او يمرض او امر ضروري] (٣) فاتفق ان ثعبان دخل في الصندوق وعمل له طاق يخرج منها الى الحاطط وكان يأكل ما يفضل في الصندوق ولما عرفوا القديسين قتلوا الثعبان وحزنوا على ما جرى ثم استوروا (٤) ان يأكل الثعبان منجل الجسد المقدس فسالوا الله ان يعرّفهم ان كان يرضيه فظهر لهم ملاك الرب وامرهم بذلك فاخذوا الثعبان واكلاه وبعد ذلك تبيّحا واظهر الله سيرتهم وما عملاه (٥ v. ١٢٣) لاخت عذراً قدية فعرفت الجمع بذلك (٦) فبئروا عليهم بيعة حسنة وظهر منها ايات عجایب كثیر جداً تذكرها سيرتهم . صلاتهم تكون معنا امين

اليوم الثاني من ابیب

(٦) في هذا اليوم تبيّح التلميذ القديس تداوس احد الاثني عشر [رسول الكبار]. هذا الرسول انتخبه الرب واحصى من جملة الاثني عشر (٧) ولما تدرّع نعمة المعزي غال (٨) في وسط العالم وبشر فيه ورد كثیرين من اليهود والامم الى معرفة الله خالقهم وعمدهم ثم دخل الى بلاد سوريا وبشر فيها وامنوا على يديه خلقاً كثیر وتاله من اليهود والامم اهانات وعقوبات كثيرة ثم تبيّح بسلام . شفاعته تكون معنا امين

١) B et G om. In margine autem cod. A annotatur: من هاهنا لا يُقرى :

٢) بعض فضل من الجسد الکرم جسد ربنا يسوع المسيح: C: او امر ضروري: G; او لامر ضروري: F; بعض ما يفضل: ٣) B, C et F: Sic (pro ٤) (? اشروا

٥) In cod. F, ad quem C prope accedit, sic se ٢ habet reliqua hujus relationis pars: فسطروا سيرتها ورتبوا عليهم بيعة حسنة تذكارا: لها لأنها حملت على نفوسهم الدخول على الموت ولا يرثها جسد المسيح في هذا الحيوان النجس ويقع على الأرض ولو حرق ايضاً بالنار وصار رماداً اختاروا ان يُدفن جسد المسيح في جسد طاهر اولاً من هذا الحيوان الذي يخسنه الله في وصيته . صلاتهم وشفاعتهم معنا امين

٦) C et F om.

٧) B om.

٨) G:

اليوم الثالث من ابیب

(١) في هذا اليوم تُنْيَحُ الاب ابنا كيرلاص عمود الدين ومصباح البيعة الارتدكسيّة وبطريق مدينة الاسكندرية . هذا القديس تربى عند خاله ابنا ثاوفيلس البطريريك على الاسكندرية قبله (٢) فارسله او لا الى دير القديس ابو مقار فتعلم العلوم الاهلية وحفظه في خمس سنين جميع الكتب المقدسة فاعطاه (٣) ١٢٤٠. الرب نعمة وفهم قلب حتى كان اذا قرأ كتاب دفعة واحدة يحفظه ظاهراً ثم سأله (٤) للاب سرياسون الاسقف الفاضل فازداد حكمة وتدرّب بالأمور الفاضلة فلماً أكمل جيداً ارساله الى قلية البطريركية ففرح ابنا ثاوفيلس كثيراً وشكر الله الذي اعطاه ولذا هكذا فجعله يقرأ في قلليته وكان اذا قرأ لا يشتهي احداً ان يسكت فلماً تُنْيَحُ الاب ابنا ثاوفيلس اجلسوا هذا الاب موضعه فاستضفت بعلومه البيعة ولماً كبر (٥) نسطور بطريق القدسية فاجتمع عليه مجتمع عدته مائتي اسقف في مدينة افسس على ايام تاوداسيوس الملك وكان هذا الاب [مقدّم] على هذا المجمع (٦) فباحث نسطور وقاومه وغلبه وبين كفره ولماً يرجع احرمه ولعنه ونفاه عن كسيه ووضع اثني عشر فصلاً يبين فيها الایمان ووضع بعدهم مقالات ورسائل وهم بيد المؤمنين الى الان وثبت ان الله الكلمة طبيعة واحدة واقنوم واحداً متجسدأً واحداً متجسدأً واحداً من يفرق المسيح او يخرج عن هذا الرأي ولماً أكمل سعيه (٧) ١٢٤٠. تفرض قليلاً ثم تُنْيَحُ بسلام بعد ان اقام على الكرسي اثنين وثلاثين سنة . صلاته معنا امين وفيه ايضاً تُنْيَحُ الاب الفاضل كلستينوس بابا رومية الذي كان تلميذأً ليونا كنديس (٨) بطريق فحمد نياحته اوهى ان يكون هذا الاب بعده ثم اوصاه قليلاً احتفظ يا ولدي فلا بد ان يكون في رومية ذياب خاطفة فلماً تُنْيَحُ يونا كنديس

١) C et F. om. ٢) كان قبله : B ٣) ارسله : B

٤) B et G : كفر

٥) مقدّم هذا المجمع : G ; مقدّم المجمع : B

٦) تلميذ يونا كنديوس : D ; تلميذ الاب يونا كيدس : C ; تلميذ يونا كندس : B

اجلسوا هذا الاب موضعه وكان الملك بها انوريس ^(أ) وكان يوليانيوس هراطيقي الاصل اراد ^(I) ان يجعل نسطور بطريركا على رومية ويطرد كلسنتينوس فطردوا اهل المدينة نسطور ففي قلب الملك من القديس ^(ج) قد فخرج ⁽²⁾ القديس الى احد الدياره التي هي قرب ⁽³⁾ الحمس مدن واقام فيه مدة واجرى الله على يديه عجائب كثيرة ومضى الملك الى الحرب واما القديس كلسنتينوس فانه نظر في رؤيا الليل وقائل ⁽⁴⁾ يعطيه السلام ويقول له قم واذهب الى انتاكية الى القديس دمتريوس بطريركها واقيم ⁽⁵⁾ عنده فان ⁽²⁵⁾ الملك قرر في نفسه انه متى عاد من الحرب قتالك فلما استيقظ خرج من الدبر وعده اخرين واتى الى انتاكية فوجد القديس دمتريوس مريضاً فعرفه كلما جرى عليه ⁽⁶⁾ من الملك واقام عنده في احد الدياره ظهر ^(ل) الملك القديس اغناطيوس ⁽⁷⁾ ويوناكنديوس بطاركة رومية ومعهم اخر مخوفاً جداً وهو يقول له ⁽⁶⁾ لماذا تركت مدنه هولاي غير بتركه هؤلاً الرب يتزع نفسك منك وتوت بايدي عدوك فقال له يا سيد ماذا افعل ^(فاجاباه اوليك اتونمن بابن الله فاجابهم) ⁽⁸⁾ انا اؤمن فقالوا له ارسل خلف ولدنا وعيده ^(و) الى كرسيه فلما استيقظ وهو مروع كتب كتاباً الى دمتريوس بطريرك انتاكية ^(وهو يستغفر منه) ⁽¹⁰⁾ ويسله ان يعرف الرسل مكانه ويعيده الى كرسيه فلما خرجت الرسل ورجدوا القديس فاعادوه الى مكانه ⁽¹¹⁾ بكرامة عظيمة وتلقاه الشعب بفرح عظيم واتفق رجوع الملك من الحرب سالماً ظافراً واستقرت البيعة ولما جدف نسطور واجتمع عليه المجمع لم يقدر

- ٢٠ G ut B ; فلما مات انوريوس وملك يوليانيوس كان هراطيقي الاصل اراد : B nisi المون ولما تبَّع وملك بعده يوليانيوس وكان هراطيقي : C ; كان pro وكان quod habet ٢١ فلما مات انوريوس وملك بعده يوليانيوس المراطيقي الکافر اراد : D اراد
 قریب : G ; اثرة فهرب : D ; ثرة فخرج : G ; ٣ B , C et G :
 وقم : G ; ٤ B , C et G : الملك رفایبل : G ; الملك رفایبل : C et B :
 ٦ B om . ٧ () للملك يوليانيوس القديس : C ; الملك للقديس اغناطيوس : B :
 فقالوا له تومن : C ; فاجابوه اوليك اتونمن بالام ابن الله فاجابهم : B : ٨ اغناطيوس
 واعده Sic (pro cæteris omissis . ٩) الى رومية : B : ١١ يتنصل من دينه : B : ١٠

كاستينوس (١. ٢٥) ان يحضر لاجل مرضه فارسل قسيسين برسالة يحرمه فيها وكان الملك راضياً يقول نسطور الا انه كان يخاف من البطريك ولما اراد الرب ان يريه (٢) كاستينوس من هذا العالم ظهر له يوناكنديس (٣) واثناسيوس وقال له اوصي شعبك فانك تجي اليانا فان المسيح يدعوك فلما استيقظ (٤) اوصى شعبه وقال لهم لا بد ان يدخل الى (٥) هذه المدينة ذياب خاطفة ولما قال هذا قال اقوم امضي (٦) لان القديسين يطلبونني انا واثنين اخر (٧) نخرج من هذا العالم في هذه الساعة وهم كيرلس بطريك الاسكندرية ولوقياس اسقف حان ولما قال هذا تليع السلام . بركة صلاته تحفظنا امين

اليوم الرابع من ابيب

١٠ في هذا اليوم نعيد لنقل اعضا القديسين ابوقير ويوحنا وذلك ان القديسين لما اشتهدوا في ستة من امشير حمل اجسادهم الناس المؤمنين سرقة ووضعوهما في كنيسة القديس مرقس الانجيلي التي قبل الاسكندرية فالم يزالوا موضوعين فيها الى زمان القديس كيرلس بطريك الاسكندرية (٨. ٢٦) فظهر له [ملائكة الرب] (٩) وامرها ان يضي الى كنيسة مرقس (١٠) ويحمل جسدي ابوقير ويوحنا فمضى مع ١٠ جماعة من الشعب وصلوا وحفروا المكان فظهرت لهم الطبة التي فيها الاجساد فحملوها بكرامة عظيمة واتوا بها الى كنيسة القديس مرقس الاخرى التي على البحر فوضعوها فيها وبنوا لهم كنيسة هناك وثبتوا لها (١١) عيداً في مثل هذا اليوم وكان بجانب البيعة بربالاصنام له عيد عظيم ويجتمع اليه كفار كثيراً راوا الايات (١٢) التي تظهر من اجساد القديسين ابوقير ويوحنا تركوا البربا وكفراهم وصاروا مسيحيين

٢٠ يوناكنديس: D ; يوناكنديس: C ; يوناكنديس: G (١) بخرج: B et G (٢) آخر: B, C, G (٣) نقوم غبي: B (٤) بـ C om. (٥) تيقظ: B (٦) الكنيسة التي للقديس مرقس: C et F (٧) ملاك: C, F et G (٨) الرب: B (٩) لهم: B (١٠) كنيسة القديس مرقس: G ; البيعة المروفة بالرسول مرقس كثرة الايات: B

فاما البربا [فان الرمل سُني (١) عليها حتى صار كوم عظيم . شفاعة هما معنا امين

اليوم الخامس من ابيب

في هذا اليوم استشهاد القديسين العظيمين روسوسا التلاميذ [بطرس وبولس (٢)].
فبطرس كان من بيت صيدا وكان صياداً بها (٣) فانتخبه الرب ثالث يوم اعتمد (٤).
وكان قد انتخب اندراس (٥) اخيه اولاً ثم لماً انتخب بطرس جعله اول التلاميذ
فكث في خدمة المخلص (٦ v. 26 I.) الى حيث تألم وكان فيه ايام وحدة وغيره
وبهما صار داس التلاميذ لاماً ان تشَكَّروا (٧) في امر المخلص قال
بعضهم انه [ایلیا] وبعضهم (٨) [ارمیا او واحد] من الانبياء اعترف هو مثل
جميعهم قابلاً انت هو المسيح ابن الله الحي حينئذ اعطاه الرب الطوبي وجعله صخرة
١٠ البيعة وسلم اليه جميع (٩) مفاتيح السموات وبعد ان تدرع بنعمة العزي (١٠) وحل في
وسط ذياب العالم الناطقة (١١) وبشر فيهم باسم المسيح (١٢) المصلوب ورد كثرين لا
يُحصى عددهم الى الايان وصنع الله على يديه ايات الْأَنْجَوْنِيَّ (١٣) عظيمة جداً وكتب
الله رسائل ارسلهم (١٤) الى المؤمنين وامرلي مرسى الانجيل المكتوب (١٥) المنسب
اليه ولماً دخل الى اورشليم ورومية (١٦) صادف فيها بولس الرسول ولماً كرَزَ فيها وعلم
وامن على يده اكثر اهل رومية قبض عليه نيون الملك وامر ان يُصلب فسأل
وتضرع ان يُصلب منكَسًا زعم لان الرب صلب قابعاً [فيجب لي انا ان اصلب (١٧)
(١٢٧ I.) منكَسًا] واسلم روحه بيده الرب فاما بولس فانه كان رجل يهودياً من

- | | |
|------------------------------------|---|
| ١) فان الرسل اسفا : B | ٢) C et F المصفا : B |
| ٣) وبولس الفيور المتتَّجَب المصطفى | ٤) B, C et G ins. ٥) فيه : B, C et G |
| ٦) اندراؤس : C ins. | ٧) Bom. ٨) C, B, G om. |
| ٩) واحد : B | ١٠) اي هي اشر من الذياب المدرس : C ins. |
| ١١) بيسوس المسيح : B | ١٢) Bom. ١٣) B et G |
| ١٤) ثلاثة رسائل وارسلم : C | ١٥) B, C, G : رومية |
| ١٦) Com. ; B et G : فيجب ان اصلب | ١٧) ٢٠ |

سبط بنiamين افريسي ابن فريسي (١) وكان عالماً خبيراً في شريعة التوراة غيرها وكانت التلاميذ والمؤمنون [على ايديهم] (٢) يخافوه كثيراً (٣) لانه كان قد اخذ اسلاطن وكتب له كتب بيده ان يربط (٤) كل من ينادي باسم المسيح فيما هو في الطريق وعنه رقة وهم سايرين من يروشليم الى دمشق فاسرق عليه نور من السما فسقط على وجهه على الارض (٥) وسمع صوتاً يقول له اشاوول شاول (٦) لماذا تناصبني انه اصعب عليك ان ترفض الاسمية (٧) فلما قال من انت يا رب اجابه انا يسوع الناصري الذي انت تناصبه ثم ارسله الى حنانيا بدمشق يعمده (٨) وفتح عينيه وامتلا من نعمة المعزي وجهر ببيان الحق ومثل ما كانت فيه غيرية الشريعة اليهودية تضاعفت فيه الشريعة المسيحية فدخل في وسط العالم وبشر اهله بالاعيان بالصلوب وتال منهم من الضرب والجنس [والتقييد والغرق والتقويم] (٩) ارساليه البراري واصناف ما قد يعزز (١٠) شرحه وقد ذكرت (١٢ v.) ارساليه والابرకسيس بعضه (١١) ثم دخل الى رومية وبشر فيها وامنت على يده خلقاً كثير منها وكتب لهم الرسالة التي هي اول الاربعة عشر رسالة واخيراً (١٢) قبض عليه نيون وعاقبه واسلمه (١٣) لضرب الرقبة وبينها هو ماض مع السيف لقيمة شابة من اقربا نيون الملك كانت قد امنت على يديه فلما رأته مع السيف بكت (١٤) فعزها فقال لها اعيرني مهجرك (١٥) وانا اعيده لك الساعة فاعطنه المغير (١٦) [ومضت ولما خرج]

١) C om. ٢) B ; على يديه : C et E om.

٣) يخافون من سلطط عليهم : F ; يخافه من تسلط عليهم : C .

٤) B ut A, nisi quod, ٥) ٦) ٧) ٨) ٩) ١٠) ١١) ١٢) ١٣) ١٤) ١٥) ١٦)

وكتب له ليكتب : exhibet , وكتب له كتب pro رسايله وكتاب البركسيس بعضه Com. ; B et G om. ما قد ابصره .

٦) ٧) ٨) ٩) ١٠) ١١) ١٢) ١٣) ١٤) ١٥) ١٦)

فمده : B ; ترفض الاسمية : G ; ترفض الاسمية : C .

٩) ١٠) ١١) ١٢) ١٣) ١٤) ١٥) ١٦)

يعسر : B ; والتقييد والفرق والتقويم : B ; Com. ;

رسايله وكتاب البركسيس بعضه Com. ; B et G ;

وأسلم : B ; التي له وفي الاخير : G ; التي له واخيراً : B .

١٢) ١٣) ١٤) ١٥) ١٦)

بكتب فوصل الى حيث تُضرب الارقاب واحفى راسه للسياف فبكت : B .

اعطيني قاعده : B .

مع السيف الى حيث تُضرب الارقاب فلما حن راسه للسياف (١) اف به وجهه فضرب السيف رقبته (٢) وتركها ملفوقة بالمعجر (٣) فلما عاد يعلم الملك بتقليه فقال له الشابة اين هو بولس فقال لها (٤) هو ملقى حيث تُضرب الارقاب ومعجرك (٥) ملفوقة على راسه فاجابته كذبت الساعة عبر علي بولس وبطرس [وهما لا يسين شاب (٦) ملوكية وعلى روسهما تاجات مرصمة وناولاني [المعجر واذا هو (٧) وادرته للسياف ولن كان معه فتعمّجباً لذالك وادنووا بال المسيح واجرى الله [على يد هذا الرسول (٨) (١٢٨٢.) من الآيات والعجباء (٩) ما الا يوصف (١٠) الى ان كانوا يضعون الرضى على الاسرى (١١) في الطريق التي يعبر فيها بولص ليعبر عليهم ظاهراً فيعافوا . صلاة هولي الرسولين وشفاعتهم تكون معنا امين

اليوم السادس من ابيب

في هذا اليوم استشهد الرسول اوليمبياس (١٢) الملقب بولس . هذا القديس كان من جملة السبعين خدم التلاميذ وسعى في البشرى وحمل بعض رسائل الرسول بطرس وخدمه في شدائه وتآلم معه ودخل معه الى رومية وكرز بالبشرى وعلم ورد كثيرين فلما استشهد الرسول معظم بطرس جاء هذا الرسول واتزله من على الصليب (١٥) ولله في لفاف جليلة ووضعه في بيت احد المؤمنين فسعي به الى نيون الملك انه من تلاميذ بطرس فاستحضره وسأله عن هذا فأعترف به واقر باليسوع انه الا له الحق فذهب عذاباً عظيماً بالضرب [والتعليق والتدخين (١٣) تحته وبعد ذلك قال له اي ميّة تريده ان اميّتك فاجابه اما انا (١٤) اموت منجل المسيح فكيف اردت انت ميّتي (١٥)

- | | | |
|-------------------------|--|--------------------|
| ١) B om. | ٣) بالقائع: B | (٢) رقبة الرسول: B |
| ٤) وعليهما لباس ثياب: B | ٥) وقناعك: B | ٦) لحم: B |
| ٧) على يديه: B | ٨) القناع واذا هو معي: B | ٩) (اسرة Sic (pro |
| ١٠) يعجز عن وصفه: G | ١١) اوليمبياس: E ; اوليمناس: D ; اوليماس: C et F | ١٢) او لمبياس: G |
| ١٣) والتدخين: B | ١٤) فارييد ان: C ins. | ١٥) Sic . |

ووصلني الى مرادي سريعاً فاص ان يُضرب (١٢٨ v.) ويصلب منكراً مثل
بطرس معلمه ففعلاً به ذلك ونال أكليل الرسل الاطهار (١) المستشهدين . بركته
وصواته تكون معنا امين

(٢) وفيه ايضاً استشهادت القديسة ثاودوسية (٣) ام القديس ابو كونيوس (٤)
واستشهد معها اميرين واثنين عشر امرأة وذلك ان هذه القديسة [لما] سعوا (٥) بانها
ابو كونيوس انه مسيحيًا فأمر بعقابه ففوق [عقوبات] كثيرة حتى قارب فيها الموت (٦)
فظهر له السيد في تلك الليلة وعافاه فلماً استحضره ثانية يوم ووجده صحيحًا معافًا
فتحجبوا هولاي القديسون والدته (٧) وصاحتوا قائلون نحن مومنين بالله ابو كونيوس
فاص الملك ان يُضرب اعنقه كما يذكر ذلك [اليوم عيده (٨) وهو الرابع عشر من
١٠ ابیب . شفاعة الجميع تكون معنا امين

اليوم السابع من شهر ابیب المبارك

في هذا اليوم نياحة الاب الناسك العابد انبأ شنودة الارشى من تریدس (٩) . هذا
الذى (١٠) كان من اهل بسلامات (١١) من بلاد اخيم وكان ابوه مزارع والله غنماً فاعطاها
لصبي شنودة يرعاها وكان يطعم غداه للرعاة (١٢) وينزل في بركة ماء في
١٥ زمان (١٢) الاشتية والبرد فيقف فيها ويصلّى وشهاد له شيخ قديس انه ابصر العشرة

١) B, C et G om. 2) In D, hæc relatio paucis sic absolvitur:

وفي ايضاً استشهادت القديسة ثاودوسية ام القديس ابو كونيوس واستشهد اميرين واثنين
ارشى شنودة : C ; ثاودوسية : B (٣) عشر امرات شفاعتهم تكون معنا امين
٤) ابو كونيوس : C ; لاما سمعت : B (٥) شاودوسية : G :

٦) ووالدتهم : B (٧) عقاباً قارب فيه الموت : B, C, G' om. ٧) لاما ان سمعت

الارشى : C, hic : 8) B, hic et infra : 9) يوم عيده : B

ارشى : , الارشى ما تریدس : D, hic : ارشيمتریدس : sed infra : من تریدس

, الارشمندرس : E ut A et B ; F : 10) B, C, G' om.

١١) بـشـلـلاتـ : F ; بـشـاـيـلـاتـ : D ; بـشـلـاـ : C ; بـشـلـاتـلاتـ : B

٢٠

١٢) B om.

اصابع التي لشنودة مثل عشرة مصابيح يقدوا واخذه ابوه ومضى الى آبنا بخال (١) خاله ليبارك عليه فوضع آبنا بخال يد الصبي شنودة على راسه وهو يقول له بارك على آنت لانك [ستصير آبا] (٢) كبيراً لجاءة كبيرة فتركته ابوه عنده قفي بعض الايام سمع صوت آينادي من السماء قد رسم شنودة ارشي منتريدس (٣) لجميع العالم فصار يعمل نسكيات كثيرة وعبادات عظيمة ولما تنبأ الاب جمهاء (٤) مكانة فصار ضيا جميع المسكونة وقال مواعظ ومقالات ووضع قوانين للرهبان والازووسا وللعلانيين والناس وكافة الناس وحضر في مجمع المائتي اسقف مع الاب كيرلاص وحملته السحابة لما يتركوه التلاميذ ان يطلع المركب معهم فلما عبر في السحابة على البطريق وهو في السفينة سلم على البطريق وعلى من معه فسلموا عليه وتعجبوا منه واستحق ان يحضر عنده السيد المسيح دفوعاً كثيرة ويتحدث معه وغسل رجليه وشرب ماهم واطلله رب (٥ v. 129) على سراير كثيرة وتنبأ بنبوات كثيرة وعاش مثل موسى النبي مایة وعشرون سنة ولما دنت نياحته ابصر جماعة من القديسين اتوا خلفه وابصر السيد المسيح فقال امسكوني حتى اسجد لربني فاقاموه فسجد ثم قال لهم انا موعديكم للرب بعد ان اوصي اولاده وصايا كثيرة وتنتهي بسلام . بركته وشفاعته تكون معنا امين

وفيه استشهاد اغناطيوس بابا رومية . هذا الذي صار بعد بطرس على زمان الملك اطرايانوس (٦) لأن هذا الملك لما بلغه عن هذا الاب اغناطيوس (٧) وما قد اجتنب اليه (٨) من الشعوب الى الاعان بالسيد المسيح ورفضه للاوثان (٩) فاستحضره واعرض عليه عبادة الاوثان فلم يوافقه فوعده ثم هدده واجرى معه خطوب كثيرة ولما لم يوافقه على كفره اسلمه للوحش فاوصى الشعب وثبتهم على الاعان فتقىدم (١٠) اليه

- ١) آبنا بخال : et dein ; آبنا بخال : C et G', hic : آبنا بخال et infra :
- ٢) جعل : B (٤) ينادي انه قد رسم شنودة الارشى منتريدس : B (٣) ستصير اانا : B
- ٣) من التعاليم : Com. ; B ins. (٦) اطرايانوس : C, D et G' ; اطرايانوس : B (٥)
- ٤) انه اجتنب اليه : C ; وما قد اتجحدت اليه : B (٧)
- ٥) قدم : B (٩) الاوثان : B

احد الاسوده ومسك حلقه فاسلم الروح يد الرب [١] ولم يقدر ان (١) يقربه بالجملة
فحملوا جسده بكرامة عظيمة الى مكان هيهوه له . صلاته تحرس جميعنا الى النفس
الاخير امين

اليوم الثامن من ايام

٥ في هذا (٣٠١.) اليوم تنبيح القديس [أبو بشية] (٢) صاحب الذكر الحسن
وككب [البرية] بدبر القديس ابو مقار (٣) هذا كان من بلد تسمى شتشا (٤) من اعمال
مصر وكان له ستة اخوة فرات امه دويا كان ملاك الرب يقول لها الرب يقول لك
اعطيه احد اولادك السبعة بمخدمته (٥) فقالت خذ يا سيدي من تريده فمسك الملاك يد
ابو بشية وكان رقيق نحيف الجسم فقالت يا سيدي خذ واحد قوي يخدم الرب
٦ فاجابها هذا هو الذي اختاره (٦) الرب وبعد ذلك اتى ابونا ابو بشية الى جبل شيهات
وترهيب عند [أبا باموبه] (٧) الذي رهب ابو يحيى القصري واجهد نفسه في عبادات
كثيرة جداً وصام ثلاثة اربعينيات لا يذوق فيها شيئاً الى كمال الأربعين يوماً واستحق
ان ظهر (٨) له السيد المسيح دفعات كثيرة وغسل رجليه (٩) بناء في قصرية وشرب
بعضه وملأ (١٠) في القصرية البعض لتميمه وبعد صعود الرب قال لتميمه ثم اشرب
١٠ الماء فتهاون بالأمر (١١) ولما جاء الشیوخ أقام ولم (١٢) يجد فيها شيئاً فعرفه القديس
قصة الماء لانه لم يكن يعرف انه [أمن] رجل الخالص فندم (١٣) فدمماً كثيراً (١٤)
(٣٠٢.) وقائق قلقاً عظيمًا فارسله الاب (١٥) الى قديس مدينة انجيم كان قد جعل

١) ابو بشية : infra, tum ; ابو اشای : C, hic 2) ولم يعود الاسد ان : B :
ابنا بشية : tum, pluries ; ابو بشيوى : et G, infra

٣) بيرية شيهات المعروفة بالظيم المقاريوس : C ; البرية بجبل القديس ابو مقار : G' 4) ابنا باموية : B, C, G : ٥) يختاره : B 6) يخدمه : B ٧) شنسا : B ٨) دفعه : B ins. ٩) يظهر : B ١٠) وخلى : B ١١) بكلامه : B ١٢) قام الى القصرية ولم : G ١٣) من اجل المخلص ذلك الما ومن رجله فندم : B ١٤) B om. ١٥) هذا الاب : B

نفسه مجنون فغزاه ذلك وارسله الى ابيه ولما قات التلميذ ثانية مرة ارسله اليه فوجده (١) قد تناشد وقال لتلמידه اجعل عليه هذا العكاز وقول له ابي يقول لك ان تقوم وتكلمي فلما مضى وجعل عليه العكاز قام (٢) وعزاه ووعظه وقال له اسمع من ابيك فما لحقك هذا القلق الا بتهاونك بكلامه عندما قال لك اشرب القليل الماء (٣) ولما تم كلامه (٤) رجع رقد ودفعه اخرى اتى اليه اعني ابو بشية احد تلاميذه (٥) فوجدته (٦) يتحدث مع اخر فلما دخل لم يجد احد فاستعلام منه القضية قال له ان الملك قسطنطين اتى اليه بالروح وقال (٧) لو عرفت ان هذه الكرامة للرهبان لكونت قد تركت ملكي وترهبت قلت له فانت قد اقتنت دين المسيح واستاصلت عبادة الاوثان ولم يعطك المسيح شيئاً افال اعطاني المسيح كثيراً بل ليس مثل كرامة الرهبان لاني رأيت لهم اجنحة من نار يطيروا بها الى يروشليم السماوية فقلت له بحق لان لكم انتم الزوجة او اولاد والفتى تتعززوا به (٨) فاما (٩) الرهبان فانهم مساكين جياع عطاش (١٠) مضيقين لا جل (١١) ذلك جازاهم الرب بهذا ودفعه اخرى كلمه الرب قيالاً اني اجعل هذا الجبل مثل ابراج الحمام مملوقة من الرهبان فقال القديس فن اين يا سيدى يجدون ما ليوم بهم (١٢) اذ هم جوع كثيرة فقال له انا الذي اهتم بهم ولا ادعهم يعجزون (١٣) شيئاً وقيل عن شيخ سايع كان في جبل انصنا وكان يجتمع اليه جموعاً كثيرة لاما نتهم فيه فنزل (١٤) في ورطة عظيمة وقال ما ثم روح قدس وتبعد جموعات كثيرة فلما سمع ابو بشية جعل لفقاروه ثلاثة اودان (١٥) لكل فقة واتى الى جبل انصنا فلما اجتمع بالسايع والجماع عنده وسلموا عليه سالوه (١٦) عن الثلاثة اودان (١٧) فقال انا لي ثلاث و كل شيء لي بعث الله فقالوا و كان (١٨) ثم روح قدس

٢٠ قام الوقت وكلمه: C ; فقام الساعة: B (٢) وكان: B (١)

٣) تلاميذه اعني ابو بشية: B (٤) ٤) B ins. : ***

٥) الاولاد والفتى تعززوا بهم: B (٧) ٦) وقال لي: B (٦) (فوجده pro Sic)

٨) B om. ٩) فلاجل: B (٩) ١٠) يقولهم: B

١١) فنزل: B (١٢) يجعون ولا يعجزون: B (١)

١٣) جبل اجتمع بالمشائخ الجموع: B (١٤) اودان: A : C et G, ut loco

كان: B (١٦) اودان: B quoque, hoc in loco (١٥) عنده وسلموا عليه سالوه

فبدا ان يفاوضهم من الكتب الالهية العتيقة والحديثة وبين لهم ان الروح القدس
احد الثالثة اقانيم المقدسة فعادوا جميعهم الى الحق (١) وكذلك الشيخ السمايع وكان
لابنها ابو بشيرية تلميذاً سادجاً لما خرج ليبيع عمل يديه وجده واحد من الامم فاضله
عن الحق (٢). حتى قال في المسيح قوله ردياً ولما اتى التلميذ الى الدير راى (٣)
ابونا نعمة العمودية قد انتزعت عنه فلما استفحيصه وعلم ما جرى له اقام (٤) يصلي
عليه أسبوعاً فرأى في انتفاضه نعمة العمودية شبه حمامه وقد حلّت (٥) على راسه
ودخلت في فيه فشكّر المسيح واوصى التلميذ ان يحفظ الامانة ولا يعود يقول شيئاً
بسداحة ولما اتوا الدير الى بريه شيهات مضى ابو بشيرية وسكن في جبل انصنا و هناك
تنسّق ولما اتفصى زمان الاضطهاد احضروا جسده مع جسد انبأ بولا الذي من
اطمومه (٦) الى دير القديس ابو بشيرية . بركة صلاته تكون معنا

وفيء ايضاً استشهاد القديس آبيروم واتام (٦٠) هولاي كانوا من اهل سنباط (٧)
من ابوين مومنين خارفين من الله كثيري الصدقه وكان اسم ابיהם يوحنا وامهم
مريم ولما توفى والديهما وكبرا وصار عمر ابيروم ثلاثون سنة (٨) فصاروا ملازمين البيعة
واثوم سبعة وعشرون سنة وكانوا رحومين يقبلون الغربا بمحبة كاملين في كل الفضائل
١٥ ولما آتى زمان الشهادة أخذ (٩) تجارة ومضيا الى الفرما (١٣٢٢) ليبيعها فوجدا
الجندي ومعهم أجسد القديس يدعى انبانوا (١٠) فاعطوهם فضة كثيرة واخذوه منهم
واتوا به الى متلهما وجملوه (١١) في جن رخام وعلقوا قدامه قنديل فظهر منه ايات
عظام ثم ان الاخرين فكرروا في زوال هذا (١٢) الدنيا ونعم امليكت السما (١٣)
فاتفقوا واتيا الى الاسكندرية بعد ان فرقا كلها على المساكين واعترفوا باسم المسيح

I) معرفة الحق:

2) *Sic.*

3) Hoc verbum A bis scribit. T.

4) فدخلت: B

٥) طموحة: G; ظوة: C; طموية: B

6) B: اخیه واتوم

ابیروه واتوم: G ; ابیرون واتام: D ; ابروم واتوم: C

7) C:lb:in

Hic inserit B hæc, quæ paulo infra in cæteris

codd. occurrunt: 2.

احداً: G, C, B (وأتوه سبعة و

١٠) Bet G: ایانوا:

٢٥ جسد شهيد سمعي ابانوا الطيب : C ; جسد قدس طيب

وَجْهُهَا: B) II)

٢) B, C et G om . ١٣) بـ الـ آخرة

قدم والي الاسكندرية (١) فاصل بعذابهما فضرريا بالسياط الى ان تل دمهم على الارض ثم سمو اجسادها بالمسامير واقدوا تحتمها النيران فارسل الرب ملاكه وخلصهما من النار ثم امر الوالي ان يعلقا على شجرة عالية منكسين الى ان تل دمهم من انفهموا وفهامما فنزل ملاك الرب وخلصهما (٢) واتزل بهما من التعليم فاصل الامير باعتهالها ثم سيرها الى الفرما ولما حضرا قدم الوالي بالفرما عجب من شجاعتهما وحسن منظرها فاعرض عليهما السجود للاصنام فابوا فسخطهما عاج وجير وفلفل (٣) وخل وهم صابرين ثم سموها (٤) على سرير حديد واقد (٥) تحتمما ثم قاعوا (٦٧.) اظافر ايديهما وارجلهما وضربوها بالدبليس على افواههما وفي حال ذلك ماتت زوجة الوالي فسالمها ان يسامحه بما صنع بهما اويقيا زوجته وطلبا من السيد المسيح فاقامها فامن الامير (٦) وكل اصحابه واطلقهما فضيا الى سباط بلدتها وفرقاما (٧) اما بقي لها (٨) على المساكين ودفعا جسد ابنها (٩) لرجل قديس اسمه سرابامون واوصياء ان يقد قنديله ثم اتيا الى الصرمون فاعتربا باليسوع قدم الوالي فاصل بضرهما ثم جحف بهما المدينة وكانت دمها تجري على الارض فامنت امراة (٩) خرسا طرشا واخذت من دمهم ووضعت في فيها وعلى سمهما وقابلها فسبحت (١٠) وتكلمت فسكتها وادعواها الاعتقال ثم ان الوالي امر باخذ روسهما وكان سرابامون معهما فأخذ اجسادهم المقدسة هو واقوام اخر من اهل سباط وكفنهما وطيئوهما وحملوهما الى سباط بلدتها وكان لما وصلوا خارج المدينة وقفت الدواب ولم تقمي فضرروا الدواب ليمشو فلم يشوا فجاهم صوت يقول هذا هو الموضع الذي اختاره رب ان تكون اجسادنا فيه فتركوها هناك الى ان (١٣٣.) بنوا لها كنيسة او وضعوا جسد القديس ابنها الطيب معهما في الكنيسة (١١) وهما

انفهمـا C omittit. (١) اسكندرية B om. ; unam vocem : C ; انصتا : B

واقدوا : B (٢) سموها : B (٣) سروها : B (٤)

فقاموا بها : G ut A, nisi quod, pro legit (٥)

كل ما بقي لها : G ; بقية ما بقي لها : B (٦)

فاتت امراة : B (٧) فسمعت : B (٨) ابنها : B

فوضعوها فيها : B (٩)

الآن بسبيله أوبكنيس الشهيدة بربارة بصرى القديمة (١) وكان القديس ابريم اشقر اجدد الشعر طويلاً ازرق العينين والقديس اتوم طويل ايض اساحل العينين اسود اللحمة . صلاتهما تكون معنا امين

و فيه استشهاد القديس آنبا بلازنة (٢) من برا بكرسي (٣) سخا . هذا القديس كان قسًا فلما سمع باضطهاد المؤمنين وقتل القديسين فرق كلما له على الفقرة والمساكين ومضى الى انصنا واعترف قدام الوالي باسم المسيح فعذبه عذاباً عظيماً

بانواع مختلفة في ايام عدة فاسلم نفسه يد الرب

و فيه ايضاً استشهاد القديس آنبا بيا (٤) من اهل بنكلاوس (٥ من اعمال البهنسا (٦) هذا القديس كان رجلاً غنياً وكان خيراً محباً للمساكين وكان شيخ بلده فابصر في رؤيا الليل (٧) السيد المسيح وهو (٨) يعطيه السلام ويقول له ق امض الى الوالي واعترف باسمي فان لك اكليل معد فلما قام من النوم فرق كلما له على الفقرة والمساكين ثم صلى وخرج الى البهنسا (٩) واعترف قدام الوالي لوقايس باسم المسيح (١٠) فلما علم انه مقدم بنكلاوس طالبه [باواني السكنائى التي بلده (١١) v. ١٣٣] واعرض عليه عبادة الاوثان فاجابه (١٢) اما الاولى فلم يبق منهم شيءٌ واما عبادة الاوثان [فانا عابد يسوع المسيح (١٣) فاص بقطع لسانه (١٤) فاعاده الرب له (١٥) صحيحًا ثم عذبه بالمعاصير وسخره على سرير حديد واوقد تحنته (١٦) والرب [يقوية ويختصه (١٧) فارسله الى الاسكندرية فظهر له السيد المسيح وقواه ورمي بالسجن

١) آنبا بلازنة: G ; آنبا بيا: F (٢)

الذى من برا كرسى: G ; الذى من بري (? بري vel) من كرسى: C

٣) آنبا بيمن: H ; بتما: F ; آنبا بيمما: D ; آنبا بيمما: C, E et G ; بتما (? بتما) B :

٤) بنكلاوس: G ; بيكلاوس: E ; بيكلاؤس: C et F ; نيكلاوس: B et D : (٥)

٦) وهو بنور ساطع: B (٧) B, C, G om .

٧) الى الوالي في البهنسة: B (٩) قدامه باسم المسيح: B (١٠)

٨) باواني الكنائس بلده: B (١١) فاجابه القديس: B (١٢) باواني الكنائس بلده: B

٩) وانا اعبد: G ; فلا اعبد غير يسوع المسيح: C ; فانا ما اعبد الا يسوع المسيح: B (١٣) سيدى يسوع المسيح

١٤) فقطع: . B ins (١٥) B, C, G om .

١٦) بخلصة: G ; بخلصة: Bins .

بالاسكندرية فعمل فيها ایت عظام [وكان ليوليانوس الاقفاصي (١) اختاً بها شیطان فاخوجه منها فشاع خبره بالمدینة [فامنـت خلق كثیر بالمدینة (٢) بالسیح على يدیه فقضب الوالی وعذبه بأنواع العذاب بالهمنیازین وقلع (٣) الاظفار وجرجروه في المدینة [مسلسـل وطروحه (٤) في مستوقد الحمام ثم علق معه حجرًا عظیماً وارمهـه بالبحر [والبحر ينجهـه (٥) ثم ارمـهـه في النـار فسلم منها وصلـی وهو فيها ولـأ ضجر منه سـیره الى الصـعید يعـذب (٦) هـنـاك وـصـلـب مـنـکـس وـوضـعـه في خـلـقـین وـوـقـدـ تـحـتـهـ والـربـ يـظـهـرـ لـهـ وـيـنـجـهـ فـاـصـرـ المـتوـلـیـ انـ توـخـذـ رـاسـهـ [مـجـدـ السـیـفـ (٧) وـنـالـ آـکـلـیـلـ الشـہـادـةـ واـخـذـواـ غـلـمـانـ يـوـلـیـاـسـ الـاقـفـاصـیـ جـسـدـهـ وـمـضـوـاـ بـهـ الـىـ بـلـدـهـ .ـ شـفـاعـتـهـ تـكـونـ معـناـ اـمـینـ

١٠ وـفـیـ اـیـضاـ تـنـیـحـ القـدـیـسـ اـبـاـ کـیرـسـ (٨) الذـیـ کـانـ سـاـکـنـ (١٣٤ـ.) فـیـ طـرفـ الدـنـیـاـ بـالـقـرـبـ مـنـ الجـھـیـمـ وـهـوـ اـخـوـ ثـاوـدـیـسـ (٩) هـذـاـ لـمـاـ رـایـ الـظـلـمـ الذـیـ فـیـ الـعـالـمـ تـرـکـ کـلـاـ لـهـ وـخـرـجـ فـارـشـدـهـ المـسـیـحـ اـلـىـ تـلـکـ الـقـرـیـةـ (١٠) الـتـیـ فـیـ الـعـرـبـ فـسـکـنـ هـنـاكـ سـنـیـتـاـ کـثـیرـ وـحـدـهـ وـلـمـ يـبـصـرـ فـیـهاـ بـشـرـ وـلـاـ حـیـوانـ وـکـانـ فـیـ جـبـلـ شـیـهـاتـ قـسـاـ یـسـمـیـ بـوـاـ وـهـوـ الذـیـ کـفـنـ کـجـسـدـ الـقـدـیـسـةـ الـلـارـیـةـ (١١) هـذـاـ اـسـتـهـیـ اـنـ يـدـخـلـ الـىـ ١٥ الـبـرـیـةـ الـجـوـانـیـةـ لـعـلـ يـبـصـرـ اـحـدـ [مـنـ عـبـیدـ (١٢) المـسـیـحـ فـسـاعـدـهـ الـربـ وـدـخـلـ الـىـ الـبـرـیـةـ وـابـصـرـ کـثـیرـ مـنـ الـقـدـیـسـینـ وـکـلـ مـنـہـمـ یـقـولـ لـهـ اـسـمـهـ وـیـرـفـهـ السـبـبـ الذـیـ اـتـیـ فـیـهـ وـکـانـ یـقـولـ لـکـلـ مـنـہـمـ هـلـ دـاـخـلـ مـنـکـمـ اـحـدـ فـیـقـولـ (١٣) لـهـ نـعـمـ حتـیـ وـصـلـ الـىـ الـقـدـیـسـ اـبـاـ کـیرـسـ [اـخـ الـجـمـیـعـ فـنـادـاـهـ (١٤) مـنـ دـاـخـلـ الـمـغـارـةـ اـهـلـاـیـ اـبـاـ بـوـاـقـسـ

- وـامـنـاـ کـثـیرـاـ: B (٢) ليـولـیـاـنـوسـ الـاقـفـاصـیـ کـانـ لـهـ: B
 ٢٠ Sic in A ; B et G :
 ٣ باـسـلـاسـلـ ثمـ طـرـوحـهـ: B (٤) وـقـطـعـ: B
 وـبـعـ هـذـاـ کـاهـ لـمـ يـنـالـهـ سـوـهـ وـکـانـ الـربـ يـقـیـمـهـ سـالـمـاـ: C ; والـربـ يـنـجـهـ
 ٦ فـاـخـذـهـ: C ; فـاـخـذـتـ بـجـدـ السـیـفـ: B (٧) فـعـذـبـ: B (٦)
 ٨ اـبـاـ کـارـاسـ: D ; اـبـاـ کـیرـسـ: E et F, ut A ; اـبـاـ کـیرـسـ: hic :
 ٩ اـبـاـ کـارـاسـ: H ; اـبـاـ کـارـاسـ: sed infra , اـبـاـ کـیرـسـ: C ; ثـاوـدـیـسـ: B
 ١٠ الـلـارـیـةـ: B ; ثـاوـضـوـسـ: G ; ثـاوـدـیـسـ: B ; الـلـارـیـةـ: B
 ١١ اـخـ الـجـمـیـعـ فـنـادـاـهـ: B (١٤) يـقـولـواـ: B (١٣) منـ السـوـاحـ عـبـیدـ: B (١٢)

شیهات فدخل اليه [وسما على بعضها] (١) واراه دخاين الجھم (٢) لیلة كل احد (٣)
فيحصل للمعدّین فيه راحة قلية وتفصي منه (٤) عن امور العالم واحوال الولاة وغير
ذلك ولما [تفصي عن خدمتهم] (٥) ظهر له السيد المسيح وعرفه انه ينتقل من العالم
ولما كان المسا صلی كثيراً وسجد بوجهه على الارض واسلم الروح يد الرب فبكى
القديس يوا وشق عباته وكفنه (٦) ١٣٤٧. بنصفها ثم خرج فاصر الرب صخرة كبيرة
سدت باب المغاره [فألي راجعا] (٧) وهو يجدد الله وخبر بسيرة هذا القديس . صلوات
الجميع تكون معنا الى الابد امين

٧ وفيه ايضاً نياحة القديس العظيم ايمنا ابنا مرقص الانطولي بدير القديس
العظيم انطونيوس اب الرهبان بجبل القازم المعروف بدير العربة (٨) . الرب يرحمنا نحن
اولاده وجميع المؤمنين بقبول صلواته وطلباته امين

اليوم التاسع من ايدب

في هذا اليوم استشهد القديس الرسول سمعان اكلاوبا . هذا جعمل اسقفاً على
بروشام من بعد يعقوب اخو الرب فاعاد تثمير من اليهود الى الاعيان باليسوع وصنع
آيات كثير وعجائب وشفافية فسمع به اندراس (٩) الملك انه يفرق النساء من رجالهم
اذ يامر بالطهارة [اي الاعيان باليسوع] (١٠) فاستحضره وعذبه عذاباً عظيماً وكان عمره

- ١) وسلام على بعضها بعض : C ; وسلاموا على بعضها بعض : B et G
٢) من بعد وعرفه ان الرب يتطلع على الجھم : B, C et G ins.
٣) انقضى حدیثه : B (٤) منهم : B كل ليلة احد : B
٤) فاثنى راجعاً : Ex C (fol. 193 v.), cæteris codicibus, præter
G, omittentibus. De eadem memoria G brevius, sic :
٥) وفيه ايضاً تبيّح الاب القديس : Sic
٦) المرقص بدیر انطونيوس برکة صلاته تكون معنا امين
٧) Ambigua in codice hujus vocis forma; unde legi etiam posset vel
٨) اندراؤس : C (٩) اکوبیه vel, اکریه vel, الرب
٩) B, C et G om.

يوميذ مائة وعشرون سنة فلما تعب من عذابه أخذ راسه بالسيف هو وعذراً تابعة
له اسمها توبا (١) بركاتهم علينا امين
(٢) وفيه ايضاً تنيّح الاب القديس كلاديتو (٣) بطريرك الاسكندرية بعد ان
اقام على الكرسي الرسولي اربعة عشر سنة حافظاً لوعيته ثم تنيّح بسلام . شفاعة
الجميع تكون معنا امين

اليوم العاشر من ابیب

(٤) في هذا اليوم استشهد القديس الجليل ثاودوروس (٥) اسقف الخمس
مدن (٦) هذا القديس (١٣٥٢.) لما اثار الملك الكافر دقلاديونس عبادة الاصنام
ارسل متولى الى كل ناحية وامرهم بعقاب المسيحيين وباذهم بكل فن من العذاب
فارسل امير يقال له فيلاطس الى افريقيا واعملها فلما جاء وكشف تلك الاماكن سعي
اليه (٧) بهذا القديس انه معلم المسيحيين وكان لهذا القديس منذ قدمه القديس
تاونا سنة واحدة فاستحضره الامير وامر ان يقدم الضحية (٨) للاصنام فاجاب قایلاً
انني في كل يوم اقدم الضحية (٩) خالق الاصنام فقال له الوالي وكان (١٠) الارطميis
وابلون ولارتميدة (١١) مع بقية الالهة الاخر وليس لهم الله فاجابه نعم سيدي
يسوع المسيح هو خالقهم واغتاظ الامير لقوه جوابه وامر بعقابه [ف]كث يعاقبه

١) B et G; تاوينا: C; تاوينا: ٢) B et Com.

٣) كلاوتيانوا: H; اكلاديانا: G; كلايتانوا: F; كلاديانا: ٤) Cod. F om., nisi quod in margine ejus hæc adscripta sunt:

كان استشهاد القديس ثادرس اسقف الخمسة قد كتب في اخر الكتاب بعد مسرى اقرأه اول في Aliquid tamen hujusmodi in F, «post mensem Mesri», frustra quæsieris. ٥) C, G et H: ثاودرس: B; ثادرس: C;

ان يضحي: C; الضحية: B (٨) ٦) Com. ٧) B et Com.

٨) يقول ان: C; وقال: G (٩) التضحية: B (١٠)

G: الارطميis وابلون والارتميدة: C; لارطميis وابلون ولارتميدة: B (١١)
لارطميis وابلون والاردميدية

اربعون (١) يوماً بالضرب والصلب والتعليق والعصر والحبس أفلماً لم يلين لشيء من العقاب (٢) امر بضرب (٣) عنقه ونال اكليل الحياة . بركانه علينا امين (٤) وفيه ايضاً جهاد القديس شادرس (٥) اسقف قورشية ونسوة كن (٦) معه واميرين كانوا متوليين عقابه واصحاهم لوكياس وديفانيوس (٧) وذلك ان القديس لما سعي به الى هذين الاميرين انه مسيحي رئيس على قورشية (٨) استحضر واستعمله منه (٩) عن معتهده فاستقر (٩) انه مسيحي [فوقب بالضرب بالعصي (١٠) وصحق (١١) على الارض وهو يُضرب ورفس الدكّة التي عليها الاصنام فاقلبها فاغتاظ الاميرين او جبزوا سيفهم (١٢) اوجددوا عليه الخطاب (١٣) ودللوا جراحاته بخرق من شعر مغمومسة في خل وملح وهو يشم الاصنام وياعنها وامر بقطع لسانه فقطع ولما رموه اخذته امراة كانت حاضرة مومنة (١٤) فلما ودّوه الى السجن اخذ لسانه من تلک الامراة فابصروا الجند وهي تسأله له فوضع لسانه على بطنه وامتد فكانت حمامه بيضة طارت حول القديس وطار طاووس فابصر (١٥) وجلس على طاق فابصر وهم الاميرين فاما لوكيوس فانه امن بالمسیح في ساعته واما ديفانيوس فانه لما علم ان لوكيوس قد امن اغتاظ وقتل ثلاثة من النساء اللتين كان تعيشين خلف القديس ولما اسلم القديس روحه طارت الحمامه والطاووس للوقت فتعجب ديفانيوس من ذلك

فكثروا ياقبوه اربعين : C ; فكث يعاقب اربعين : B

فلما لم يبالي : G ; فلما لم يعود الى راهم : C ; ولما يلين (sic) بشي من العقاب : B
بسيف : عنقه post et ins., ان يُضرب : (٣) بشي من العقاب

وفي جهاد (٤) In D (fol. 187 r.), hæc relatio paucis sic contrahitur
القديس شادرس اسقف قورشية ونسوة كن معه واميرين كانوا متوليين عقابه واصحاهم لوكيوس (٥) وديفانيوس صلاتهم معنا امين

لوكيوس : G ; لوكياس وديفانيوس : C ; لوكيوس وديفانيوس : (secus infra) (٦) B , hic
فاستحضره وسلاه : B ; وسلاه : (٧) 8 Ipse cod. A non sibi constat. Cf. infra.

؟ سحق pro Sic (pro) (٨) فعاقبه بانواع العذاب : B (٩) فاقر : B
؛ وشدوا عليه العقاب : C ; وحدّد عليه العقاب : B (١٠)

(١١) ٢٥ امراة من النساء الحاضرات : B (١٤) وجددوا عليه العقاب : G

(١٥) B, C et G om.

فاقتنه لوكيوس ان الایمان باليسع هو الحق فامن هو ايضاً^١ فوجد امير يعقوب فقدم لوكيوس خفية من ديفينيانوس^٢ واقلب دكة الاصنام واقر باليسع فضرب عنقه فحمله ديفينيانوس^٣ وكتفه (١٣٦٢) ودفنه . شفاعة الجميع معنا امين (٤) وفيه ايضاً تذكار الشهداء العظيمين سرجيوس وواخس وتكريز كنيسة على اسمهم بمدينة الرصافة . شفاعتهم تكون معنا ومن له تعب امين

اليوم الحادي عشر من ابیب

(٤) في هذا اليوم استشهد القديس يوحنا وسمعان ابن عمه الذين آمن شرمس^٥ . هذا يوحنا كانت امه عاقراً فالم ينزل ابيه يسيل السيد المسيح ان يرزقه ولداً واندرا^٦ انه يجمع له خادماً للرب جميع ایام حياته فظهور له القديس يوحنا المعمدانی في الرواية واعلمه ان الرب سيمطيه ولذا فلما رُزق هذا القديس اسماه يوحنا وكان قد بنى بيعة على اسم يوحنا المعمدانی فلما نشا الصبي [وصار له احد] (٧) عشر سنة اعطاه ابوه غماماً يرعاهم وكان يعطي غداه كل يوم للرعاية وعاوري الطريق ويبقى صائم الى العشا فلما بلغ ابوه ذلك اتى اليه ليعرف صحة الخبر فخاف الصبي ليليا يضر به ابوه وهم بالهروب فقال له ابوه اورني غداك اليوم يا ابني فقال الله ابته^٨ ادخل ترى^٩ فلما

١٠ concinit ; وبعد ذلك ساروا في البحر من كورشية الى قبرس : B et G ins. C, nisi quod in hoc, pro legitur: ساروا صاروا

١١ ديفانيوس: G ; ديفانيوس: F ; ديفانيوس: C ; ديفانيوس: B

١٢ Ex G (f. 130 r.-131 v.), reliquis codd., præter E, omittentibus.

Cum G fere consonat E, qui tamen hanc relationem cæteris diei 10th præmittit. ١٣ In D (fol. 187 r.), multo brevius, sic

١٤ في مثل هذا اليوم استشهد : القديسين يوحنا وسمعان ابن عم الذي من اهل ترمس . هذا يوحنا كان يرعى غنم ابيه ولما كبر وصار له ثانية عشر سنة قياماً فاما سمعان ابن عمه فانه ترك هو ايضاً غنم ابيه وصار له تلاميذآ فلما كفر ديفلاديانيوس اخذ ابن عم سمعان ومضى الى الاسكندرية واعتبرها باليسع فعدّجم الواي كثيرا ثم اخذ رؤوسهم ومضى تقوسهم الى النهاية الابدية وجسدهم الان بسمونطية . ١٥ من اهل ترمس: D ; من شملس: C ; من شرمس: B et G ; من شرمس: B ; بر كاتم تكون معنا امين لترى: B ; وصار عمره احدى: B ; وانذر: B

دخل الحضّ وجد المقطف مملوّا خبزاً سخناً فتعجبَ جدًا واعلم امه بالقضية ومن ذلك اليوم علّمو بالشمعة التي مع ولدهما ولم يعودوا أيتوكه يرعى (١) فحفظ كتب كثيرة من كتب البيعة وطليا والديه ان يزوجاه فالم يفعل فلماً صار له ثانية عشر سنة قُدْم قسيساً فاماً سمعان (١٣٦٧م) ابن عمّه فانه ترك هو ايضاً غنم ابيه وصار تلميذاً له وهو الذي حدث بجميل عجائبها لان الله اظهر على يديه ايات عظام وكان كلمن به مرض من سائر الامراض ياتوا به اليه فيصلّى على زيت ويدهنه به (٢) فيبرا وكان يعظهم ويرفعهم ان أكثر ما تمرض الناس ويصابوا من خطاياهم وضعن هذا القديس عجائب اتفوق الاعصر (٣) منها ان جندي اخذ اقتة شعير (٤) من امرأة ارملة فشكّة للقديس فدعى عليه فباتت الفرس عندما اسكنت الشعير ودفعه اتى صاحب ديوان ليجي (٥) الخراج وكان له غلام افرد عين (٦) فاتى الى القديس واخذ منه بركة فافتتحت عيناه وابصر و كان يبصر بالروح اعمال الناس و ظهر لهم خطاياهم و يكتّهم عليها فاتصل بالملك خبره وكان اسمه مرثانس (٧) وكان له ابنة وحيدة دخل في بطئها ثمان و كبرت بطئها و اشرف على الموت بعد ان اتفق عليها ابوها مال كثير فعرفه الوزير بخبر القديس وكيف فتح عيني (٨) غلامه فاراد ان يسير يحضره فعرف القديس بالروح وكان متخرقاً من تعب الطريق والبحر فخطفته سحابة من شرملس (٩) الى ان اوقيتها على سرير الملك باطلاكيه فلما راوه (١٣٧٢م) الملك دُعَر وخاف فعرفه انه الذي طلب ايسير يحضره (١٠) فاحضر اليه ابنته فصلّى عليها فخرج (١١) الثنين من بطئها ولم يوذياها فتبارك منه الملك وكل اهل القصر و اعرض عليه اموال و تحف فلم يأخذ منها شيئاً و طلب يسركه عنده فلم يفعل افتعلق بزونيته (١٢) فخطفته السحابة وهو متعلق بزونيته فاقطعت بيده ووصل القديس الى بلده في ليلة واحدة واما الملك

١) مثنوٰ يرعى شيء: B Sic; B et C om. ٣) تفوق الاصحاء: B

٤) ليجي: G; ليجي: C; ليجي: B ٥) ففة شعير: B

٦) مرثانوس: C et G; مرثانوس: B ٧) بين واحدة: B et C

٨) شرملس: C ٩) عين: B ١٠) يسركه: B

١١) فترل: B ١٢) افتعلق بيده: B

فبني على الزوجية كنيسة وسميت كنيسة الزوجية الى اليوم وكان اذا قدس ينظر الصالحين والخطاة والمستحقين او الغير مستحقين (١) فلما كفر دقلاديانوس الملك اخذ ابن عمه سمعان ومضيا (٢) الى الاسكندرية واعترفا (٣) باليسع فعذ بهما الولي كثيرا ثم اخذ روسما (٤) ومضت نفوسهما الى النياح الابدي وجسدهما الان بسموطيه (٥).

الرب يرحمنا بصلواتهم امين

(٦) وفيه ايضا تذكر ابنا شعيا المتجدد بجبل شيهات . شفاعة الجميع تكون معنا

اليوم الثاني عشر من ابیب المبارک

(٧) في هذا اليوم نعيid لرئيس الملائكة ميخائيل الطاهر الشفيع في جنس البشر كل حين امام الله الضابط الكل وهو الذي ربط التنين العظيم الذي هو الشيطان وكسر قوته عن المسيحيين وفي مثل هذا اليوم ايضا قتل تنين عظيم هايل جدا في تحوم ابصاري (٨. ١٣٧) بالصعيد واظهر عجایبه . شفاعةه تكون معنا امين وفيه ايضا استشهاد القديس ابا هوره . هذا القديس كان امن سرياقوس (٩) وكان طفلاً ولة اختاً فكان ابوه حداد فخطر بباله ان يصير شهيداً فاتى الى الولي (١٠) الفرما واعترف باليسع (١١) فعذ به عذاباً عظيماً واخر ذلك من الولي وامرااته وبنيه ولا (١٢) راو من القديس من (١٣) العجائب واستشهدوا على يد امير اخ فاما القديس فسياره الى انضنا فعذب هناك بانواع العذاب وعصر بالهنبازين وعلق منكساً وعوقب بالنار

ومضى: B (٢) وغير المستحقين: G ;

أخذت روسما المقدسة: B (٤) واعترف: B (٣)

5) B et G ; 6) بساط: C ; بسموطيه: D om. ; in C (fol. 198 r.),

٢٠ وفيه ايضا تذكر القديس المعلم ابنا شعيا المتجدد بجبل: paulo plura, quæ sic se habent: شيهات هذا القديس قال في بعض قوله كلاماً نافعاً للرهبان المبتدئين ومن يقف على كلامه يعرف مقدار رتبته في العالم والعمل امين 7) Codd. omnes, præter A, om.

قادم الولي: B ins. (٩) من اهل سرياقوس: C (١٠)

11) Sic; B, melius: 11a (١٢) تلك: B

والحديد المحمى فلماً ضجر من عذابه امر باخذ راسه (١) ونال أكليل الشهادة.
شفاعته تكون معنا امين

اليوم الثالث عشر من شهر ابیب

في هذا اليوم تنيّح الاب ابا بشندة اسقف فقط . فلما (٢) هذا القديس ترَّهَب
٥ من صباحه (٣) وصنع عبادات عظيمة جداً وحفظ كتاباً كثيرة ومن جملتها أكتاب
المزامير والاثني (٤) عشر نبي الصغار وكان اذا قرأ نبوة نبي من الانبياء يحضر بذلك
النبي عنده (٥) الى حين فراغه من قرائته وقيل عنه انه اذا رفع يده يصلي يصيروا
اصابعه مضيين كعشرة (٦) شمعات مودقة واجرى الله على يده ايات عظام وما
تعلقع لامراة قط بل كان (٧) مطامعاً الى الارض حتى ان امراة كان بها
١٠ وجع عظيم في احشائها فرصدت (٨) فلقيته مصادفة فجرى وهي تجري خلفه فلماً
تلحقه اخذت من التراب الذي تحت رجليه قبضة بامانة فاكتنلتها فانشفت (٩) علتها
للوقت وفي بعض الايام ابصر ثلاثة رجال مضيين وقد اعطوا (١٠) مفاتيح قابيلين لا بد
لك (١١) ان تصير موئن على بيعة الله وبعد ذلك اشتبك لاسقافية فقط وكان اذا
١٥ قدس ينظر الرب على الهيكل وملايكته وفي بعض الايام قدس قيسيس قدامه وفي
وسط القدس بصدق وهو على الهيكل ولما اتفقى القدس بكته الاب قليلاً ما تحالف
من الله اذا انت في هذا المقام اهياين اما علمت ان [القصيدة التي بصقها] (١٢) لحق
جناح الكاروبين الذي على المذبح فلتحقه (١٣) رعدة عظيمة وحملوه الى بيته ومرض
ومات وكان هذا القديس حلواً في كلامه حسن المنطق لا يشتهي احد ان يسكت

صغره: B (١) اخذ راسه بحد السيف: B, C et G om.

(٢) الاثنى: C ; المزامير والاثنى: B. Bom.

(٣) Trascr. يوماً عند: C et G om.

(٤) اكلتها فانخللت: C ; اكلتها انفشت: B (٨) رصدته يوماً عند مفارنته: G ; مفارنته

(٥) له ثلاثة: C ins. ; له: B et Com.

(٦) فالحقت الرجل: B (١٢) الباص الذي بصقته: B

اذا تكلم لا يشبع من وعظه وتعلمه (I) ولما قربت نياحته علم ذلك من قبل بايم فارسل احضر شعبه ووعظهم وثبتهم على الاعيان واوصاهم كثيراً واسلم نفسه (٤٣٨ v.) بيد الرب واظهر الله من جسده ايام عدة حتى ان تلميذه اخذ قطعة من كفنه وكان يشفى بها علل كل (٢) من كان يقصده بامانة .
 وفيه استشهاد القديس ابامون الذي امن اهل طوخ من كسي بنا (٣) . هذا ظهر له الملائكة ميخائيل وعرفه ما يكون منه وانه سوف يضي الى انصنا (٤) ويعذب على اسم المسيح ققام واتى الى انصنا (٤) واعترف امام اوخيوس الوالي (٥) فعذبه عذاباً عظيماً دفعه بالهنيازين او بالنار والسرير الحديد المحمى (٦) وببساط والقاه في مستودق الحمام وسلخ راسه (٧) ووضع عليها حجر الناد والوب يقويه في هذا جميعه ويقيمه (٨) سالماً ١٠ بغير الم وظهر له السيد المسيح شبه شاباً على مرآبة روحانية وعزّاه وقوّاه واعده ان يكون معه (٩) وان يعين كلمن يدعوا باسمه في جميع شدائد ويجرس بلده وكنيسته وجسده وصنع هذا القديس ايات عظام وهو بعد في الجسد ولما أخذت راسه المقدسة بالسيف ونال اكيليل الشهادة وكان القديس يولياس الاقفاصي (١٠) حاضراً فأخذ جسده ولله بلقايف وسيارة مع غلامين الى بلده وجسده الان بالصعيد .
 ١٥ شفاعته تكون معنا امين

(II) وفيه استشهاد شفودة على زمان المسلمين . شفاعته معنا

ال يوم الرابع عشر من شهر ابیب

(١٢) في مثل هذا اليوم تكرير كنيسة الابكار . رزقنا الرب ببركة صلاتهم

- | | |
|---|-------------------------------------|
| ١) في وعظه لا يشبع احداً من تعلمه : | (٢) B, C et G om. |
| ٣) من اهل طوخ الذي من كسي بنا : G ; من اهل طوخ من اعمال بنا : C : | ٤) Bom. |
| ٥) باسم المسيح قدام : C ; قدام الوالي اوخيوس باسم المسيح : | ٦) B . |
| ٧) والنار وبالحديد المحمى : B . | ٨) Bom . |
| ٩) In A vocula bis scripta . | ١٠) B, C et G om . |
| ١١) Codd . omnes, præter A, om . | ١٢) Ex cod. D, in quo uno prostat . |

في هذا اليوم استشهد القديس (١٣٩٢) فارس المسيح ابو كونيوس (١) . هذا القديس كان مولده في مدينة القدس كان اسم ابيه اخسطوفوروس (٢) الذي تفسيره الالبس المسيح وكان مسيحيًا وكان اسم امه ثاوداسية (٣) وكانت عابدة للاصنام فلما تئيَّح ابوه اخذته امه واخذت معها اموال وهدايا وتحف واتت الى انطاكية قدمت تلك (٤) المدايا لدفلاديونس وقدمت له ولدها هذا القديس وسالته ان يامره فقبلهم (٥) منها وجعله اميرًا على مدينة الاسكندرية ثم اوصاه بتعذيب المسيحيين وكتب له بذلك (٦) منشور فلما توجه قليلاً من انطاكية جاه صوت من العلو بخوف (٧) ينادي باسمه وندم فعله ثم يهدده بالموت حتى جسر وقدم (٨) على ما يخالف امره فقال ومن انت يا سيدى اسالك ان تبني ذاتك فظهر له اللوقت صليباً من نور ثم سمع صوت يقول له انا يسوع ابن الله المصلوب بيروشليم فخاف [وارتقى] ثم رد الى نيسان واستعمل (٩) صليباً من ذهب (١٠) في طريقه الى الاسكندرية فخرجت عليه عربان يرومون (١١) اخذه فتقوى بالصلب وبازفهم فقلبه فقالت له امه قدم يا ولدي ضجايا للله الذي نجوك وعضدوك في الحرب (١٣٩٧.) (١) فاجابها افا اقدم (١٢) الضحية الا ليسوع الذي عضديني (١٣) بقوة صليبه فلما سمعت امه منه هذا الكلام سيرت للملك دفلاديونس واعلمته فارسل الى والي قيسارية [بان يكشف عنه] (١٤) ويتولى عقابه فلما استحضره الوالي واقر باليسوع ضربه اضراباً قارب فيه ان يموت (١٥) ثم طرحة في السجن فظهر له ربنا يسوع المسيح في تلك الليلة وهو (١٦) بنور عظيم وملائكة نورانيين فسلم عليه وحله من الرابط الذي

١) اخسطوفوروس: G et C ; اخسطوفورس: B (٢) بر كونيوس: F

٣) ثاوداسية: C ; ثاوداسية: G (٤) B et G .

٥) B, melius (٦) B et Com .

٧) خوف: B (٨) وارتقى ثم رد الى بعض: C ; وارتقى ثم استعمل: B (٩) متي يمسح واقدم: B

١٠) واخذه: B (١١) واخذه ثم رد الى نيسان واستعمل: G ; المدن واستعمل

١٢) قواني: G ; عضديني: C et G ; Sic (١٣) انا اقدم: C (١٤) يريدون: B (١٥)

١٦) ضرباً قوياً قارب فيه الموت: B (١٥) ان يكشف امره: B

١٦) B, C et G om .

كان مربوطاً به ومسح يده الالهية بدنه (١) فعوبي لوقته ولما كان الغد استكشف
الامير خبر القديس لانه توهم انه قد مات فلما وجده معافى امر باحضاره الى بيته
الاصنام لانه كان ذاهباً الى هناك ليصلّي فيها فلما حضر وهو صحيحاً تعجب كل من
راه ونادوا كلامه باسم المسيح قائلين نحن مسيحيون مومنين بالله القديس ابو كونيوس
وكان منهم اميرين (٢) واثني عشر امراة وثاوداسية ام القديس ابو كونيوس فصررت
اعناهم بالسيف لوقتهم وكان في اليوم السادس من ایت ثم امر باعادة القديس الى
السجن لينظر مادا يفعل فيه فكث في الحبس ثلاثة ايام وبعد ذلك (١٤٥٠)
اخجه وقال له انا ابقيتك (٣) هذه الثالثة ايام الا ترجع (٤) الى عقلك وترحم ذاتك
وتقدم الضحايا (٥) للاله فاجابه القديس (٦) ان المسيح الاله العظيم وحده واما هذه
الاله المصنوعة من حجارة وخشاب وغير ذلك [مشبك مخلوقة لا تضر] (٧) ولا تنفع
فقبض الامير لذلك وامر ان يشق جنبيه بالسيف فمد سيفاً يسمى ارشلاوس يده
بالسيف ليشق جنب القديس فيست يده الوقت (٨) وسقط (٩) ميتاً فارس الامير بده
وضربه وجرد جسمه بالسكاكين وان يرمي عليهم خلا (١٠) ثم جذبوه برجله الى
السجن فكث فيه ثلاثة ايام اخر والامير متذكر ايش يعمل فيه ثم استحضره والقاء
في بركة (١١) نار فنجاه السيد المسيح ولم يناله بوسا (١٢) فامر بضرب عنقه (١٣) ومضى
إلى النهاية الابدية . شفاعته تكون معنا امين

اليوم الخامس عشر من ابیب

في هذا اليوم تنيّح ابنا افراام (١٤) السرياني . كان هذا القديس من اهل مدينة

- ٢٠ لترجم: B (٤) ما ابقيتك . B (٣) على يديه: B (٢) ما اجا امير الا رجع (sic) الى عقلي وتحققت : Bins. (٦) وتعمل ضحايا : B (٥) ما انا اجا الملك الا راجع لعقلي وعلمت وتحققت : C ins.
- ٧ فملك مخلوقة لا تضر: G ; فملك مخلوقة ولا تقدر تضر: C ; فملك لا تضر: B (٧)
- ٨) B et C om. (٩) على الارض .: Bins. (١١) مخلوقة : Bins. (١٠) عليه خلا: G ; على جسده جيرا وحلا: C
- ١٢) افراام: B, C, G . (١٣) فأخذت راسه : Bins. (١٤) فساد: B

النجوم (١) أو كان ابوه كاهنًا للاصنام مبغض في عبادة المسيح (٢) فاتفق ان افرام اجتمع بالقديس مار يعقوب مطران نصريين فوعظه وعلمه وبقي عنده فأخذ في العبادة الزيادة عن اهل زمانه وكان مداوماً للاصنام والصلوات (٣) (٤٠ v.) اثم اعتمد (٤) وحلت عليه النعمة وصار يجادل ويباحث في الامور ويباحث الامم ولما اجتمع المجمع بنيقية حضر صحبة معلمه مار يعقوب وفي بعض الايام ابصر اعمود نور (٥) قائمًا من الارض الى السماء فلما تعجب منه قيل له هذا الذي رأيته هو القديس باسيليوس اسقف قيسارية (٦) ودخل الى البيعة (٧) ووقف في زاوية في (٨) الكنيسة ورأى باسيليوس وقد طلع يقرا وقد ابدل بسلطة مذهبة مشمنة فشك (٩) فيه فاوراه الله حمامه يضا على راسه ثم اعلم الله باسيليوس بأفرام فأرسل استدعاه باسمه (١٠) فسلموا على بعضهم البعض بالترجمان [فسائل افرام الله ان يتكلما] (١١) بلا ترجمان فحلت النعمة عليهم وعرف كل منهما بسان الآخر اثم قدمه القديس شهادا (١٢) اثم بعد ذلك زاد في بره (١٣) وظهر منه فضائل عظيمة تفوق الوصف ومن ذلك ان امراة محشمة استحقت ان تتعزز للقديس باسيليوس جهواً فكتبت له خطاياها في قرطاس امنذ صباحها والى ذلك (١٤) اليوم ولم تبق منه (١٥) شيئاً تذكر الا وكتبتة ثم حضرت (١٦) القرطاس الى القديس باسيليوس وساتته امام (١٤١٠.) الشعب قائلة انا امراة خاطية وقد كتبت خطاياي في هذه الورقة وانا اسالك مغفرتها وهي محشومة

وكانوا ابواء تعيين مترايدين في: B (٢) التخون: G ; البخوم: F et D (١)

والعلوم: B ins. (٣) عبادة المسيح (٤) B om.

فاشتاق ان يبصره فاتى الى قيسارية: Bins. (٦) عوداً من نور: C ; عمود نار: B (٥)

البيعة الذي فيها القديس باسيليوس: C ; البيعة: B (٧) فاشتاق الى ان يبصره: C ins.

8) B om. (٩) فسل: B (١٠) C om. ; B autem et G hic ins.:

سائل القديس: C ; سائل افرام باسيليوس يتكلما: B (١١) فتعجب القديس افرام

ثم قدم: C ثم قدم القديس باسيليوس شهادا: B (١٢) افرام الاب باسيليوس ان يتكلما

ثم قدمه القديس شهاداً ثم بعد ذلك: F et G ; القديس مار افرام شهاداً ثم بعد ذلك وسمه قساً

من صباحها الى ذلك: B (١٤) (١٣) G om. اصر قساً

احضرت: B, melius (١٦) منهم: B (١٥)

فَلِمَّا تناولها منها وصلَّى منجلها أبْيَضَ القرطاس جميعه الْأَخْطِيَّةُ وَاحِدَةً كَانَتْ عَظِيمَةُ
 فَلِمَّا ابصَرَتْهَا بَكَتْ وَسَأَلَتْهُ (١) قَالَ لَهَا إِذْهِي إِلَى الْبَرِّيَّةِ إِلَى الْقَدِيسِ افْرَامَ فَهُوَ يَغْرِفُهَا
 إِلَكَ فَقارَتُهُ (٢) وَاتَّ إِلَى الْقَدِيسِ افْرَامَ وَاعْلَمَتْهُ بِقَصْصَتِهِ (٣) قَالَ لَهَا الْحَقِيقَةُ قَبْلَ خَروْجِهِ
 مِنَ الْعَالَمِ فَهُوَ رَئِيسُ الْكَهْنَةِ وَهُوَ يَغْرِفُهَا فَاتَّ الْأَمْرَاءَ وَجَدَتْهُ قَدْ تَنَيَّعَ وَهُوَ مُحْمَولٌ
 عَلَى رُوُسِ الْكَهْنَةِ (٤) فَبَكَتْ وَالْقَرَطَاسُ عَلَى نَعْشَهِ وَسَالَتْهُ فَحَاهَا وَصَنَعَ
 الْقَدِيسِ افْرَامَ آيَاتٍ كَثِيرَةٍ وَفِي زَمَانِهِ ظَهَرَ إِنْ دِيَصَانُ وَكَانَ مُخَالِفًا وَكَافِرًا فِي جَادَلَهُ
 الْأَبِ وَغَلَبَهُ وَوَضَعَ مَقَالَاتٍ وَمِيَاصِرٍ كَثِيرَةٍ جَدًّا وَقَدْ وُجِدَ فِي بَعْضِ النَّسْخِ أَنَّ الَّذِي
 قَالَهُ بِرُوحِ الْقَدِيسِ أَرْبَعَةَ عَشَرَ الفَ (٥) قَوْلٌ وَانَّهُ سَالَ اللَّهُ قَائِلًا يَارَبِّ امْسَكْ عَنِي
 امْوَاجَ تَقْمِتَكَ وَلَمَّا أَكَلَ الْجَهَادَ الْحَسَنَ اتَّقَلَ إِلَى الرَّبِّ بِرَحْمَاتِهِ تَشَمَّلَنَا أَمِينٌ
 ١٠ وَفِيهِ أَيْضًا اسْتَشْهِدُ الْقَدِيسَ قَرِيَاقُوسَ (٦) أَوْيُولِيَّةَ امِهِ (٧) هَذَا قَرِيَاقُوسَ (٨) كَانَ
 طَفَلًا إِنْ ثَلَاثَةَ سَنِينَ وَكَانَ امِهَ قَدْ هَرَبَتْ مِنْ بِلَادِ الرُّومِ إِلَى بِلَادِ الْأَخْرَفِ وَجَدَتِ الْوَالِيُّ
 الَّذِي هَرَبَ مِنْهُ (٩٤١ v.) هُنَاكَ فَعَمِزُوا عَلَيْهَا فَاسْتَحْضَرَهَا وَسَاهَمَ أَعْنَ عِبَادَةِ
 الْأَوْثَانِ فَقَالَتْ لَهُ الْقَدِيسَةُ اسْلُ عنْ طَفَلٍ يَكُونُ عَمْرَهُ ثَلَاثَةَ سَنِينَ لِيَعْرِفَنَا الْحَقَّ فَانَّ
 كَانَ هُوَ جَيِّدًا أَنْ نَعْبُدَ الْأَلْهَمَ الَّذِي لَكَ امْ لَفَلَمَّا طَافُوا وَجَدُوا الْقَدِيسَ وَلَدَهَا قَرِيَاقُوسَ
 ١٥ فَاحْضُرُوهُ وَسَالُوهُ فَاعْطَاهُ الرَّبُّ قُوَّةً وَمَنْطِقَةً فَشَتَّمَ الْمَلَكَ وَهَمْتَهُ حَتَّى اذْهَلَ الْحَاضِرِينَ
 وَتَعَجَّبُوا مِنْهُ جَدًّا فَاقْتَضَيَ لِذَلِكَ الْوَالِيُّ فَعَذَّبَهُ عَذَابًا يَفْوَقُ سَنَهُ (٩) وَكَذَلِكَ امِهَ أَيْضًا
 أَفَانَ الْمَلَكَ عَذَّبَهُمَا الْأَثْنَيْنِ (١٠) بِكُلِّ صَنْفٍ مِنَ الْعَذَابِ وَالرَّبُّ يَقِيمُهُمَا سَالِمِينَ
 فَتَعَجَّبَ لِذَلِكَ اثَّنَيْسَ كَثِيرَةً وَصَنَعَ آيَاتَ عَظَامَ وَكَانَ قَدْ لَقَ امِهَ خَوْفٌ وَقَلَّةٌ امَانَةٌ
 مِنْجَلِ الْعَذَابِ فَطَلَبَ مِنَ السَّيِّدِ الْمَسِيحِ مِنْجَلَهَا فَرَفَعَ عَقْلَمَ إِلَى السَّمَوَاتِ وَرَأَتِ
 ٢٠ الْمَنَاطِرِ الْرُّوحَانِيَّةَ فَتَقَوَّتْ (١١) عَلَى الْعَذَابِ وَشَكَرَتِ الرَّبِّ وَقَالَتْ مِنَ الْآنِ أَنَّتِ
 أَبِي وَالِي وَانَا (١٢) بَنْتِكَ وَطَوْبِي لِلسَّاعَةِ الَّذِي وَلَدْتَكَ فِيهَا فَلِمَّا احْتَارَ الْأَمِيرُ فِي أَمْرِهِ
 اَنْتِ ابِي وَانَا: (١٢) بَنْتِكَ وَطَوْبِي لِلسَّاعَةِ الَّذِي وَلَدْتَكَ فِيهَا فَلِمَّا احْتَارَ الْأَمِيرُ فِي أَمْرِهِ

-
- | | | |
|-------------------|------------------|------------------------------------|
| ١) B et Cins. | ٣) فَقارَتُهُ: B | ٢) Corr., cum B: مُغْرِفَهَا: |
| ٤) B om. | ٥) Dom. | ٦) B, hic et infra: C et |
| F: كِيرِياً كُوس: | ٧) C om. | ٩) B om.: السَّنَةُ: |
| ١٠) B et Com. | ١١) B: تَفْوَقُ: | ١٢) B, C et G: اَنْتِ ابِي وَانَا: |

امر بضرب رقّته ورقّة امه ونالوا (I) اكمل الشهادة
 (2) وفيه ايضاً استشهد القديس الجليل الشجاع آبا هرسيوس (3) بقوله: شفاعتهم
 الجميع تكون معنا الى النفس الاخير

اليوم السادس والعشرون من ابیب

في هذا اليوم تئيّح القديس (١٤٢٠.) يوحنا صاحب الانجيل الذهب هذا
 القديس كان من مدينة رومية وكان ابوه رجلاً غنياً يقال له اطرايس وكان هذا
 يوحنا في المكتب فطلب من ابيه ان يعمل له انجيل ذهب فعمل له وكان يقرأ فيه
 ويفرح به ابوه واتفق ان بعض الرهبان تل بهم ليمضي الى آيت المقدس (٤) فطلب
 القديس ابيه ان ياخذه (٥) فخاف من ابيه وان القديس مضى وحده في سفينة واتى الى
 دير ذلك الراهب فتعجب رجل الدين من شخصه ومن منطقه فطلب الرهبانية
 فصعب عليه الاب وعرفه ان العبادة بالرهبة شاقة تعبه فالج ابيه (٦) في طلبها فحلق
 راسه والبسه الشكل المقدس فتعب تعباً كبيراً واجهد نفسه بعبادات عظيمة صعبة
 الى ان تحف جسمه وابت عظامه من قلة اللحم الذي عليهم وكان الاب يعزّيه
 قليلاً ترقق على نفسك (٧) واصنع مثل ساير الاخوة ولما مضت تسع سنين رأى في
 الرويا من يقول له امض الى اوالدتك والدك (٨) حتى تأخذ بركتهم قبل الانتقال
 وهذا النام راه ثلاثة ليال فاعلام الاب بالنام فعرفه ان هذا من الله وأشار عليه
 بالمخى فلما خرج من الدير وجد (١٤٢٧.) مسكين عليه خلقان فأخذهم منه ودفع
 لهم ما كان عليه خلفاً (٩) ولما وصل متزلاً ابيه مكث عند الباب ثلاثة سنين في
 خصيّات من فضة موائد ابيه الذي ترميها الخدام وكانت امه قد مرت عليه (١٠)
 تقرّ نفسها من رائحته ولما دنت نياحته اعلمه الرب (II) الى ثلاثة أيام ينتقل فارسل

- 1) امرها فامر بضرب رقّتها ورقّة امه ونالوا: B
 2) In A et B, cæteris codd.
 الـ بـيـتـ الـقـدـّـسـ: 3) هـرـسـيـوـنـ: 4) B et G: 5) مـعـهـ: B ins.
 omilitentibus. 6) عـلـيـهـ: B
 بـنـفـسـكـ: 7) بـنـفـسـكـ: 8) والـدـكـ: B
 اذا عـبـرـتـ عـلـيـهـ: B
 9) B, C, G om. 10) B
 11) B, C et G ins.

استدعى والدته من حيث لم يعرفها بنفسه اولاً فلما حضرت الى عنده لتسمع منه ما يطلب منها استحلفها ان تدفعه في الحص [الذي فيه]^(١) بتلك الخلقان التي عليه وفاطئها حينيذا الانجيل الذهب وقال لها تكونوا وتقرروا^(٢) في هذا وتدكوفي فلما حضر والده اورته الانجيل فعرفة فقاموا اثنينهما واتيا اليه وتنقصوا منه عن الانجيل وعن ولدهما فاستوثيقا منهما بالاعيان^(٣) لا يدفناه الا في خلقانه وعند ذلك عرّفهم نفسه وانه ولدهما فعند ذلك بكيا بكاء عظيم واجتمع لها اكابر رومية وعند اقتضا الثلاثة ايام تنسج فاخربت له^(٤) الشياب الذي كانت اهتمت له بها لايام عرسه فنكتمة بها فزقت لوقتها فتدكّر ابوه اليسين فعاد وترع عن الشياب والبسنة الخلقان ودفعته في الحص^(٥) (١٤٣) الذي له وصار من جسده شفا لكل مريض ثم بنت^(٦) له كنيسة ١ حسنة ووضع جسده فيها صلاة معنا امين

اليوم السابع عشر من ابیب

في هذا اليوم استشهدت القديسة الباردة او فيمية^(٧) . هذه الطاهرة استشهدت على يد بريسيقوس^(٨) احد نواب دقلاديونوس لماً عبر مجتازاً ومحنة قديسين مربوطين بسلسل في ارقائهم وهم يساقوها كالكلاب فلماً رأتهم هذه القديسة احترقت ١٥ جوارحها بالحرب الاهلي وتحن قلبها عليهم ثم شتمت وسبّت الملك قايلة يا حجري القلب وقاسي الاشتبا اما تتحن على هولاي القوم القدسين اما تخشى ان يهلك الاهэм فلماً سمع دقلاديونوس ذلك اصر باحضارها ثم ساهمها عن عبادتها^(٩) فلم تذكره بل اعترفت^(١٠) امها مسيحية اغفوقبت عقوبات مختلفة باضرب^(١١) والكي بالنار والتعليق والتدخين اثم رُميَت في النار^(١٢) فلم ينالها من هذا جميعه ضرر عند ذلك

- | | | | |
|-------------------|--------------|-------------------|------------------|
| ٢ فاخربت: B | ٤ الاعيان: B | ٣ تقرروا: B | ٢ الذي هو فيه: B |
| او فيمية: G et H; | ٦ بُنيت: vel | ٥ بنى: Sic; corr. | ١ امه |
| اعتقادها: B | برسيقوس: D | C ; بريسيقوس: B | ٧) B et G |
| فacaها بالضرب: B | برسيقوس: D | ٨) B et G | ٩) فاعترفت: B |
| ١٠ | ١١) B om. | | |

قامت امام الجمع [وصلت كل (١) جسدها ثم] اسلمت نفسها بيد الرب . شفاعتها تكون معنا

اليوم الثامن عشر من ابیب

في هذا اليوم استشهد القديس يعقوب اسقف يروشام . هذا القديس كان (١٤٣ v.) ابن يوسف النجار وهو اصغر اولاده وكان بتسللاً طاهراً ودعى اخي الرب منجل انه تربى مع السيد لما كان في بيت يوسف اباه واقامته الرسل استفأ على اورشام وكز وعلم باسم المسيح ورد كثيرون الى الامان وعدهم وصنع الله على يده ايات عظام واطلاق طبيعة امراة عاشر وولدت اباً واسمته يعقوب وفي بعض الايام اجتمع اليه يهود كثيرة وسالوه ان يعلمهم شيئاً في اسر المسيح وكانوا يظنون انه يقول انه اخي فابتدا القديس وصعد على الابنل وبدأ يشرح لهم ربوبيته واذيته ومساواةه مع الاب فخنقوا عليه واتزاوه وضربوه ضرباً كثيراً واتي واحد ومرة مرتبة من مرازب القتصارين وضربه في راسه بها فاسلم الروح وقد كتب (٢) عن هذا القديس انه لاشرب خمراً قط ولا اكل شي دهرياً ولم يصعد على راسه موس ولم يست Germ في حمام ولم يلبس ثوباً بل كان متزرراً بازار وكان مدمناً على الوقوف والسباحة حتى تورمت رجليه وتكلكلت ركباه وایدیه وفُر لما تئيّح عند جانب الهيكل . صلاةه تكون معنا امين

اليوم التاسع عشر من شهر ابیب

(١٤٤ v.) في هذا اليوم استشهد القديس الجليل مار بطلان الطيب . هذا القديس كان من بلد تدعى نعيمدر (٣) وكان ايه كافراً اسمه اسطوخوس وكانت امه مومنة اسمها اوفالة فلماً كبير علّمه ابو الكتابة (٤) ثم عاد يقرأ الطر وانه اتقنه (٤) جيداً وكان بالقرب من منزلهم رجل قسيس وكان كلما عبر (٥) عليه مار بطلان يتغير

فـ: B (٢) وصلت وصلت على كل: G ; وصلت على كل: B

وقراءة الطر فانقه: B (٤) نعيمدان: D ; نعيمدين: F (٣)

كـ: B (٥)

شخصه (I) وادبه وعلمه أوعته ويتحسن (2 عليه كيف هو كافراً ويسال المسيح في هدایته وارشاده الى طريق الحياة ولما اكثروا طلبة الى الله في ذلك اعلمه الرب في رواي الليل انه سيامن على يديه ففرح لذلك وصار يتعرض لكلامه اكلا عبد يسالم عليه (3) ويتجدد معه وصار لذلك بينهم موائمة فصار يدخل آدار القسيس (4) ويتجدد في الايام فيعرفه رذلة الاصنام وفساد عقول عابديها وشرف دين المسيح ولطافة عقل من يعبده ثم عرفه ان المؤمنون باليسوع باليسوع تجري على ايديهم ايات واسفية فلمّا سمع القديس بذلك ايات فرح بذلك واشتهر ان يحمل ايات ليكمي له قصده (v. 144) في الطلب فامن باليسوع على يد القسيس وبقي القس مداوماً لتعليميه ووعظه ففي بعض الاوقات (5) عبر في بعض الاماكن فرأى انسان قد لسعته حية والحياة قاية بجنبه فقال في نفسه اريد ارجب قول القس معلمي اذ قال لي ان امنت صنعت ايّاً باسم المسيح [فتقدم الى عند المنسوع وصلّى صلاة طويلة وطلب من المسيح (6) ان يظهر قوّته في اشفاف المنسوع (7) وقتل الحية ليلاً تاذى اخر (8) وعند فراغه من صلاتة قام المنسوع (6) سالماً ووقدت الحياة ميّة فعند ذلك ازداد ايمانه ومضى الى القس ومدحه وصار مداوماً للمضي اليه فاتّفق ان اعمى جاء اليه ليُداويه فلمّا ابصره ابوه اعمى طرده فلمّا سال (9) القديس من هذا الذي طلبني قال له انسان اعمى ما لك فيه طب اجاية فسترى (10) بجد الله ثم استدعى الاعمى وقال له اذا انت ابصرت تامن بالله الذي ابرا عينيك فقال له نعم فصلّى القديس صلاة طويلة ووضع يده على عينيه اعمى الاعمى (11) وقال باسم المسيح تبصر فابصر لوقت فلمّا رأى ابوه (12) ذلك امن هو والاعمى فأخذها القديس واحضرها الى القس

- ٢) ويسلم: G; كلام عبد عليه: (1) Com. ٣) Bet C: حسن: B
 ٤) بيت القسيس: B (5) الایام: B (6) Bom.
 ٧) Pericopen præcedentem, verbis وصلّى صلاة طويلة exordientem, huc-usque Com. ٨) C ins. وصلّى على المنسوع : .
 ٩) B, C et G: سالة: (10) B et G: فاجاية ستري: C; فاجاية ستري: C
 ١١) B et G: عين الاعمى: C; عين الاعمى: C

فعمدتها فلما تناهى ابوه عتق عبيده وفرق اكثار امواله (١) على المساكين وصار يطلب بغير اجرة بل يطلب امن يطيبة ويبريه بالايمان باليسع (٢) فحسدته الاطبا وسعوا به الى الملك والقس والاعمى وجماعة قد امنوا فهدتهم الملك كثيراً فلما لم يكفروا ذهرب اغناهم ثم عاقب القسيس (٣) عقوبات كثيرة فظهرت منه ايام كثيرة وامنت على يديه وهو في العقاب خافقاً كثيرة واستشهدوا فاغتاظ الملك على القديس والقاه للسباع فلم تؤذيه فامر بضرب رقبته وكل بذلك سعيه وجهاده (٤) شفاعةته تكون معنا امين

(٥) وفيه ايضاً استشهد القديس العظيم ابا ب YEضا با سقف فقط . وكان هذا البار ابن ابوين مسيحيين من ارمانت وانه ربوه بكل تربية حسنة وعلمهو الكتب الالهية ثم بعد ذلك لما تمت له عشرة سنوات افتكر في زوال العالم وكان له ابن خاله يسمى اندراؤس فاتفقا الاثنين وحضروا الى الجبل الغربي وحفروا لهم مغاره وبدوا يصنعوا لهم عبادات كثيرة ثم بعد ذلك ثار الاضطهاد على المسيحيين فتقدّم هذا البار ووعز رعيته واوصاهم ان يثبتوا على الايمان باليسع ثم تقدّم الى الوالي واعترف باسم المسيح فامر بضرب عنقه وتال اكليل الشهادة . شفاعةته تكون معنا امين

اليوم العشرون من ابيب

١٥

في هذا اليوم استشهد القديس الجليل الكبير ثاودروس (٦) هذا القديس كان اسم ابوه يوانس (٧) من اهل سطبل من الصعيد وكأنوا قد امسكوه مع الحشود (٨) الى انطاكيه فسكن هناك وتروج بنت احد المطارقة وكانت عابدة الاوثان ولم تكن تعرف معهوده فرُزق منها هذا القديس ثاودروس وقصدت (٩) ان تقدمه الى بيت

- ٢٠ من يطيبة: C ; من يطيبة ويبريه الايمان باليسع: B : (٢) كل ماله: B :
 من يطيبة ويبريه بايمان المسيح: G ; ويبريه الايمان باليسع
 الجهاد: B, C et G : (٣) ارقاجم ثم عاقب القديس: B :
 Ex C (fol. 211 v.-212 r.), in quo uno prostat.
 ٦) B, D et G : (٤) نادرس: C et H : ٧) B et C : يونس:
 الحشود: C et G ; ثاودرس: B : (٥) الحشود: B, C et G : ولما قصدت: (٦)

الاصنام وتعلمه عبادتها فلم (١٤٥ v.) أتى ركها اليه (١) فقضبت لذلک وطردته (١) بقى الصبی (٢) عند امه (٣) فكان الصبی مداوماً (٣) الطلبة الى الله ان يهدیه الى طریق الخلاص فکبر القديس وتعلم العلوم والحكمة فاضاً المسيح عینی قلبه ومضى للأسقف (٤) فعمده فلماً سمعت امه بذلک صعب عليهَا كثیراً فتھی عن ابنه (٥) ان كان مات فاعلمنه بعض الغلیان قضیته سرّاً وان امه طردته لاجل انهُ مسيحي فکبر القديس وتفرّس وصار جندي مع الملك ثم صار اسفمسالار العسكر ولماً خرج الملك الى محاربة الفرس حمل القديس وقتل ابن الملك الذي لهم (٦) اوهو وثادرس (٦) المشرقي وكان بعدينة اوخیدس تنبيناً عظیماً وكانوا يعبدوه ويقدّموا له كل سنة واحد يأكله وكان بالمدینة امراة نصرانية (٧) ارملاة (٨) ولها ولدين فاخذوهم ليقادّمهم للتنين واتفق حضور القديس ثادرس الى المدینة فوقفت له الامر اة باکية وعرفته حاملها فلماً عالم انها نصرانية قال في نفسه ان هذه ارملاة ومظلومة والرب ينتقم لها ثم تزل من على حصانه وحول وجهه الى الشرق وصلى ثم تقدم الى التنين واهل المدینة جميعهم ينظروا اليه من الاسوار وكان طولة اثني عشر ذراعاً (٩) فاعطاه الرب قوة عليه فطعنها بالرمح وقتله ونجي اولاد الارملة وبعد ذلك جاء الى صعيد مصر في طلب ابيه وتقھی (١٠) فأتوا به اليه فعرفه بدلایل وعلامات اعلمه بها ومکث عند ابيه الى ان تنبئ ثم عاد الى مدینة انطاکية فوجد الملك قد کفر وجحد (٩) واضطهد الوممنون بالسيح فتقدم اليه واعترف بالسيح امامه (١٠) وكانت کہنة الاصنام قد سعوا به واهل اوخیدس وفقوا للملك واعلموا انه الذي قتل التنين الذي كانوا يعبدوه فاصار باحرقه فرمی في النار فتمت شهادته واخذت امراة مومنة جسده بعد ان ابذلت عنہ اموالاً جزيلة واحفظته

٢٠ فلم يرید ابيه ذلك ولم يسكنها: C ; لم يترکها ابيه: B et G.

كان ابيه مداوماً: B , melius (٣) وبقى الصبی: C ; ولما بقى الصبی: G

(٤) الى سقف قديس: Corr., cum B, C et G : ابيه: B

(٥) هو وثادرس: Sic ; B, G et G : B

(٦) B om. 8) Com.

9) B ,C et G om. 10) B om.

عندما الى ان اتفى زمان الاضطهاد بنيت له كنيسة (I) وقيل ان الامراة هي امه.
صلاته معنا امين

اليوم الحادي والعشرون من ابیب

(2) في هذا اليوم تذكار السيدة الطاهرة مرتريم والدة خلاص العالم المعا
º العظيم والكنز الذي لا يفني الذي للمسيحيين . شفاعتها معنا امين
و فيه تنيح القديس سوسينيوس (3) الحصي . هذا القديس من استاذين
تاودوسيوس (4) الملك وكان فيه نعمة وحكمة كثير الرحمة والمعروف الى كل احدا
ويقتد المرضى ويعزي لهم ويسل عن المتضيقين (5) ويعينهم ولما اجتمع المجمع بافسس
(v. 146) على نسطور وحضر القديس كيرلس وكان (6) هذا القديس يخدمه هو
واساقفة (7) يستدعيه (8) الى وليمة الملك [فأعلم القديس كيرلس بالرواية فقال له (9) اريد
ان اسأل المسيح فيك ان يرزقك العافية فاجابه نعم يا اي حتى افرق كلامي على
المساكين فقط فصلى القديس كيرلس فغوني ونهض فرق كلاما على المحتاجين ثم
رقد متتيحاً بسلام فصلى عليه القديس كيرلس اوامر ان يعمل له تذكار نياحة .
صلاته تكون معنا امين (10)

اليوم الثاني والعشرين من ابیب

١٥

في هذا اليوم استشهد القديس مقارة (I) ابن واسيليدس الوزير . وهذا لما سعوا

وبُنيت له الكنائس : G ; وبُنيت له كنائس : C ; وبُنيت له كنيسة حسنة : B (1)
؛ اسوسيوس : F ; سنوسيوس : 3) B et E بعد ذلك In uno codice A . 2) de cod. H dubitare licet utrum سوسيناس an سوسيناس legendum sit.

المضيقين : 5) B et C ؛ ثاوداسيوس : G ؛ ثاوداسيوس : 4) 7) C, F et G : tum iidem codd. ins. :
6) B et G : كان : 8) وحيث جم فانتفق انه مرض مرض صعب
فابصر في الروايا : C et F ؛ تستدعى : B ؛ فابصره في الروايا يقول له : C : 9) كمن يستدعى : 10) B om .
مقاريوس : D (11)

بِهِ إِلَى الْمَلَكِ دَقْلَادِيَّوْسَ أَنَّهُ لَا يَعْبُدُ الْأَصْنَامَ كَتَبَ بِنَفْيِهِ إِلَى الْإِسْكَنْدَرِيَّةِ فَوَدَعَ
وَالدَّهَ وَارْصَادَهَا عَلَى الْمَسَاكِينِ وَالضَّعُوفِ وَخَرَجَ مَعَ الرَّسُولِ فَظَهَرَ لَهُ الْسَّيِّدُ الْمَسِيحُ فِي
الرَّوْيَا وَقَوَاهُ وَصَبَرَهُ وَاعْلَمَهُ بِإِيمَانَهُ فَلَمَّا وَصَلَ إِلَى الْإِسْكَنْدَرِيَّةِ حَضَرَ (١) اِمَامُ اِرْمَانِيُّوسَ
وَعْرَفَ أَنَّهُ اِبْنَ الْوَزِيرِ فَلَطَافَهُ مَلَاطِفَةً كَثِيرَةً وَخَادَعَهُ فَلَمَّا لَمْ يَلِمْ لَهُ عَذَابُهُ بِصَنُوفِ
الْعَذَابِ فَحَطَّفَتْ نَفْسَهُ وَهُوَ فِي الْعَذَابِ وَأَوْرَاهُ الرَّبُّ مَنَازِلَ الْقَدِيسِينَ وَمَنَّزَلَةَ اِبِيهِ
وَاخِيهِ ثُمَّ بَعْدَ ذَلِكَ سَيِّرَهُ الْوَالِيُّ إِلَى نَقْيُوسَ فَعُذِّبَ هُنَاكَ وَقُطِّعَ لِسَانُهُ وَأَذْرَعُهُ وَجُعِلَ
فِي اِجْنَابِهِ مَسَامِيرٌ حَمِيمَةٌ وَصَنَعَ اللَّهُ عَلَى يَدِيهِ (٢) اِيَّاتٍ مِنْ ذَلِكَ اَنْ مَيِّتَ عَبْرَ
بِهِ مَعَ الْجَمْعِ فَطَلَبَ الْقَدِيسَ مِنَ الْمَسِيحِ اَنْ يَظْهُرَ بَعْدَهُ ثُمَّ صَلَّى فَقَامَ الْمَيِّتُ وَتَكَلَّمَ
وَعَرَفَ الْجَمْعَ مَا (٣) رَأَى فِي الْجَهَنَّمِ وَانَّ الْمَسِيحَ هُوَ رَبُّ الْكُلِّ وَامِنَّ بِالْمَسِيحِ جَمِيعًا
وَأَخْذَتْ رُوُسَهُمْ وَنَالُوا اَكْلِيلَ الشَّهَادَةِ ثُمَّ اَتَّفَقَ حَضُورُ اِرْيَانَا الْوَالِيُّ بِاِنْصَنَاعَةِ (٤) فَقَيَّ
عُودَتَهُ اَخْذُ مَعَهُ الْقَدِيسِ فَلَمَّا وَصَلُوا إِلَى شَطَنْفُونَ اَنْعَاقَتِ الْمَرْكَبُ وَلَمْ تَتَحَرَّكْ وَكَانَ
الْرَّبُّ قَدْ اَظْهَرَ لِالْقَدِيسِ فِي الرَّوْيَا وَاعْلَمَهُ اَنْ هَاهُنَا يَكُمِلُ جَهَادَكَ اَفِيهِ وَيَكُونَ (٥)
جَسَدُكَ فَاصِرُ الْوَالِيِّ اَنْ يَصْعُدُوا بِالْقَدِيسِ فَوْقَ كُومٍ وَتُقْطَعَ رَاسُهُ فَاَكْلَ جَهَادَهُ وَلَمَّا
انْتَلَكَ قَسْطَنْطِينُ خَرَجَ مِنْ عَنْدِهِ بِطَرِيقِ مَوْمَنَ (٦) اَسْمَهُ اُولُوجِيوُسَ (٧) اَفْتَحَ الْكَنَائِسَ
وَبَنَاهُمْ (٨) وَهَدَمَ الْبَرَابِيِّ فَظَهَرَ لَهُ الْقَدِيسُ مَقَارَةً فِي الْلَّيلِ وَاعْلَمَهُ مَكَانُ جَسَدِهِ فَقَامَ
وَاتَّى إِلَى الْمَكَانِ وَشَالَ الْجَسَدَ الْمَقَدَّسَ وَبَنَى عَلَيْهِ كَنِيْسَةً حَسَنَةً وَوَضَعَ فِيهَا الْجَسَدَ
وَاظْهَرَ اللَّهُ مِنْهُ اِيَّاتٍ عَظَامَ . صَلَاتَهُ مَعْنَا اَمِينَ

(٩) وَفِيهِ اِيْضًا اَسْتَشْهِدُ الْقَدِيسَ الْجَلِيلَ لَاوِنِيُّوسَ (١٠) هَذَا كَانَ مَسِيْحِيًّا عَنْ اِبِيهِ
وَكَانَ مَتَجَنِّدًا فِي عَسْكَرِ الْمَلَكِ الْكَافِرِ وَكَانَ مِنْ اَهْلِ طَرَابِلسِ وَكَانَ حَسَنًا فِي صُورَتِهِ
كَامِلًا فِي اَصْوَرَتِهِ وَسَيِّرَتِهِ (١١) مَدَوِّمًا لِقْرَاءَةِ الْكِتَابِ الْاَهْلِيَّةِ فَحَفَظَ اَكْثَرَهَا وَبِالْحَالِصَةِ

١) B, C et G : بِإِيمَانِهِ (٢) B, C et G : بِعِزْمَتِهِ

ارِيَانُوسَ إِلَى اِنْصَنَاعَةِ G ; اِرِيَانُوسَ وَالِي اِنْصَنَاعَةِ C ; اِرِيَانَا وَالِي اِنْصَنَاعَةِ B : ٣

الْوَجِيُّوسُ : B om. ; G nomen scribit : (٥) وَفِيهِ يَكُونُ : B (٤)

٦) B et G : يَفْتَحُ الْكَنَائِسَ وَبَنَاهُمْ ٧) D om.

٨) لَاوِنِيُّوسُ : F ; لَاوِنِيُّوسُ : E et G ; الْاِتِّيُّوسُ : C (٩) سَيِّرَتِهِ : G ٢٥

الزامير فانه (١٤٧ v.) بعدا مorte فيها حفظها وكان مع الدائم يعظ اصحابه الجند
وينهيم ان لا يغزوا عرthem في عبادة الاصنام فنهم من اطاع لقوله ورجع عن كفره
وبعدهم دخل فيه الشيطان فمضى الى القايد الذي لهم وعرفوه ان القديس يتحقر
الاصنام ويعلم ان المسيح هو الا اله الحقيقي فاستحضره القايد وسأله عن هذا فاجابه
يقول (١) بولاص الرسول من الذي يصدّني عن حبّ الهي المسيح الذي انا اعبده من
صبا اي واسجد له فقضب القايد وامر ان يقيّد ويرمى في السجن الى العذاب (٢)
استحضره وقال له باي قوة تستجري على مخالفة الملك وتردّ الناس عن عبادة الاله
فاجابه القديس بحق ابني اوثر ان تكون الناس كلهم يأتوا الى طاعة المسيح (٣) لورث
المكتوب الابدي ثم شتم الاصنام فامر بضرب ضرباً عظيماً الى ان جرى دمه
وهو يسبح الله ويقدسه فرق عليه بعض الاجناد المحبين فيه وتقدم اليه وقال له في
اذنه انت ارق عليك وارثي لشباك فقل فرد كلامه وهي انت تذبح للاלה وانا اضنك
واخّاصك فشتمه القديس وطرده قليلاً امض عن ياشيطان فلما راه القايد وتجله
ضاعف عليه العذاب الى ان قطع (٤) لحمه وجرى دمه على الارض ثم امر ان ينطس
في البحر ويجرّ برجليه ويرمى في السجن (١٤٨ v.) ليروا ما يفعله فيه فلما فعل به
ذلك تبيّح في السجن (٥) فاتت امراة مومنة غنية وابذات للسجان والجند اموال
جزيلة واخذت الجند المقدس وكفتته في اكفان جدد ثم عملت عليه من فوق ثوب
ذهب (٦) ووضعته في تابوت في بيتها وصورت اله صورة في متنهما ووقدت قدامه
قنديل شفاعته وبركاته معنا امين

اليوم الثالث والعشرون من شهر ابیب

٢٠ في هذا اليوم تبيّح القديس الجليل لنجينوس (٧) . هذا القديس كان من بلاد

١) Corr. ex B, C et G : بقول (٢) وفي الفد: B

٣) B, C et G ins. : ولو انت تركت ضلالك وعبدت المسيح

٤) B, C et G : تقطع Com. ; in B, tres priores voces sic se
habent : مذهب (٥) ليروي ما يفضل: et in G: et ليرى ما يفضل: H: لنجينوس: G: لنجينوس: ٧)

القBADOC (١) يوانينا في الجنس فلما ملك طيباريوس قيسر وسلام ليلاطس ارض اليهودية سلم له هذا القديس انجينوس من بعض جنده فلما ان وافى الوقت الذي شادنا ان يتلام فيه خلاص الخليقة واطلق اليهود المنافقين ان يتولوا ذلك لما اقاموا نقوسهم اهلاً له كان انجينوس احد الجندي الذي ولأهم بيلاتس امر الصلب ولاجل ما ارغبووا هذا القديس بالمال اجهض في رضاهم بان طعن جنب المخاص بعد ان اسلم الروح فخرج منه ما ودم فلما ابصر هذا القديس هذه الاية تعجب مما رأوه وقت الصلب من اظلام الشمس والقمر (٢) وانشقاق الستر الذي للهيكل (٣) وانقطع ادار (٤٨٧.) الصخور وقيمة الاموات فازداد تعجبًا مما سمع ورأى من الآيات التي فعلها ربنا من مولده الى صابه ولما أخذ يوسف الصديق المخلص وكفنه ووضعه في المغارة كان هذا القديس واقفًا على ختم القبر مع الحراس ولما قام والقبر مختوم تحير وسال الله ان يعرفه هذا السر فارسل له ربنا بطرس الرسول فوجده في أيام القيمة ولما سأله انجينوس واستحلله ان يعرفه جميع اخبار المخلص فاعلمه الرسول بما نطق به الانبياء على المخلص وهو (٤) ابن الله الحي فامن على يد الرسول وترك الجندية ومضى الى القبادوق بلده قدیعًا وبشر فيها باليسوع كالرسل فلما سمع بلاطس بذلك حق عليه (٥) وارسل اعلم طيباريوس فارسل طيباريوس فضرب رقبته . صلاة معنا امين (٦) وفيه ايضاً شهادة الشهيدة العظيمة في الشهيدات مارينا بعد ان نالت عقوبات عظيمة في أيام داريانوس الملك . شفاعتها تكون معنا امين (٧) وفيه ايضاً تذكرة الشهيد عبد المسيح الذي من اهل طوخ متوز (٨) بمدينة سنتود

اليوم الرابع والعشرون من ابیب

في هذا اليوم استشهد القديس ابانوب [الذي من اعمال اسفل الارض (٩) . هذا ٢٠

١) C et G : القبادوق ; C et infra : ستر حجاب الهيكل

2) B, C et G om. 3) B et G : ستر الهيكل

و فيه ايضاً نعيد للست الحلية : 4) B et Com. 5) وانه : B in

؛ المعظمة في الشهيدات ستي مارينا على ما يشهد كتاب شهادتها وعيابها . صلاحتها تكون معنا امين

Ex 6) وفيه ايضاً استشهاد الشهيدة مارينا بمدينة انطاكيه شفاعتها معنا امين : E, in quo uno prostat. 7) B, C, D et G :

من خدمة من اعمال اسفل الارض :

القديس كانوا ابويه قوم قديسين اطهار رحومين **لما رُزقاوا** (١) هـذا القديس ابانوب ربـوه يخوف الله الى ان كل له اثني عشر سنة وكان محبـاً للكنيسة ولسامع (١٤٩٢) التعليم فـلما اضطهد دقلاديونس المسيحيين خطر بـياله (٢) هـذا القديس ان يسفـك دمه على اسم المسيح واتفـق انه دخل الى البيعة فـسمع القدس يعظ المؤمنون ويـثـبـهم على الاعان ويخـذـرـهم من عـبـادـةـ الاـوـانـ ويجـسـنـ لهم ان يـسـلـمـوا (٣) نـفـوسـهـمـ للمـوتـ منـجـلـ المـسيـحـ فـاتـاهـ القـدـيـسـ الىـ بـيـتـهـ وـهـ حـزـينـ وـوـضـعـ قـدـامـهـ كـلـيـاـ خـلـفـهـ لـهـ اـبـوـهـ (٤) منـذـلـ المـسيـحـ فـكـلـاـهـ وـاـتـىـ الىـ سـمـنـوـدـ ماـشـيـاـ عـلـىـ شـاطـيـ الـبـحـرـ فـوـجـدـ الـوـالـيـ لـوـلـيـاـسـ (٥) فـاعـتـرـفـ قـدـامـهـ باـسـمـ المـسيـحـ وـهـنـاكـ ظـهـرـ لـهـ مـلـاـكـ (٦) وـقـوـاهـ وـعـرـفـهـ ماـيـاتـيـ مـنـهـ فـقـتـبـ عـذـابـاـ عـظـيمـاـ زـاـيدـاـ ثمـ اـتـقـفـ الـاـمـيـرـ الـخـيـ (٧) الـقـبـلـةـ فـاخـذـهـ مـعـهـ وـصـلـبـهـ عـلـىـ صـارـيـ الـرـكـبـ منـكـسـ وـجـلـسـ يـاـكـلـ وـيـشـرـبـ وـلـوـقـتـ صـارـ الـكـاسـ الـذـيـ يـيـدـهـ حـجـرـاـ وـعـيـوـاـ اـجـنـادـهـ وـتـولـ مـلـاـكـ الـرـبـ مـنـ السـمـاـ وـحـلـ القـدـيـسـ مـنـ الـرـيـاطـ وـمـسـحـ الدـمـ النـازـلـ مـنـ فـيـهـ وـاقـهـ شـمـ هـبـ الـرـيـحـ فـوـصـلـوـاـ الـىـ اـتـرـيـبـ وـعـلـمـ وـالـيـهـ ماـ حـلـ بـوـالـيـ سـمـنـوـدـ فـاماـ الـاجـنـادـ فـخـلـوـاـ مـنـاطـقـهـمـ وـرـمـوـهـاـ وـاعـتـرـفـواـ بـالـمـسـيـحـ وـاسـتـشـهـدـواـ وـعـذـبـ القـدـيـسـ فـيـ اـتـرـيـبـ وـجـعـلـوـهـ عـلـىـ سـرـيرـ حـلـيـدـ ثـمـ اوـقـدـواـ تـحـتـهـ فـصـلـيـ وـهـ عـلـىـ السـرـيرـ (٨) فـخـلـصـةـ الـرـبـ ثـمـ نـشـرـوـهـ وـقـطـعـوـاـ اـعـضـاءـ وـمـلـاـكـ الـرـبـ يـنـزـلـ وـيـصـحـحـهـ وـيـعـافـهـ وـبـعـدـ ذـلـكـ مـضـواـ بـهـ الـاـسـكـنـدـرـيـةـ فـعـذـبـ بـهاـ كـثـيرـاـ وـاطـلـقـواـ عـلـيـهـ حـيـاتـ قـاتـةـ فـلـمـ تـوـذـيـهـ وـمـضـىـ اـحـدـ الشـاعـيـنـ وـقـطـوقـ فيـ حـلـقـ الـوـالـيـ فـسـالـ القـدـيـسـ حـتـىـ اـمـرـهـ انـ يـنـزـلـ ذـلـكـ عـنـهـ وـحـضـرـ الـيـهـ يـوـلـيـاـسـ الـاـقـفـاصـيـ وـاسـتـعـلـمـ مـنـهـ سـيـرـتـهـ وـاسـمـ بـلـدـهـ وـلـمـ ضـجـرـ مـنـهـ الـوـالـيـ اـمـرـهـ باـخـذـ ٢٠ رـاسـهـ فـظـهـرـ لـهـ السـيـدـ المـسـيـحـ اـوزـعـاـهـ وـاـوـعـدـهـ (٩) انـ كـلـ مـكـانـ يـكـونـ فـيـهـ جـسـدـهـ يـكـونـ مـنـهـ شـفـاـ عـظـيمـ وـهـكـذـاـ كـلـمـنـ طـلـبـ مـنـ الـرـبـ باـسـمـهـ اـعـاـهـ ثـمـ اـسـتـشـهـدـ القـدـيـسـ

١) B, C, G: فـلـمـاـ رـُزـقاـواـ ٢) Corr., cum B et G: بـيـالـ:

٣) B: اـبـوـهـ ٤) G: يـسـمـ ٥) لـوـسـاسـ:

٦) B et G: مـلـاـكـ الـرـبـ

٧) B et G: وـعـزـاءـهـ وـوـعـدـهـ: C; وـعـزـاءـهـ وـقـوـاهـ وـاـوـعـدـهـ: G

وسيّر يولياس جسده مع غلامه الى نهضة بلده وبعد ذلك بنت (I) له الكنائس وظهر منه ايات واعجیب وجسده الان بمدينة سمنود . شفاعته معنا امين (2) وفيه ايضاً تنبیح الاب سیماون (3) بطريرك الاسكندرية . هذا القديس كان من اهل الشرق فاتوا به والديه الى الدير الذي فيه جسد القديس ساويرس غري الاسكندرية فترهب فيه وتعلم الكتابة وحفظ اكثراً من (4) كتب البيعة وقدمة ابنا اغاثوا قسّاً ثم انتخب للبطركية باعلان الاهي فلما تقدّم سلم لابوه الروحاني تدبر البطركية وانعکف هو على الاصوم والصلوات (١٥٠٢) والقراءة وكان لا يأكل الا خبزاً وملحاً بكمون وبقل لا غير فكمل سيرته ونسكه واخضع النفس الشهوانية التي فيه للنفس العاقلة الناطقة واجرى الله على يديه ايام عظام منها ان قوم من كهنة الاسكندرية حسدوه فاتّفقوا مع قوم سحرة اوعدوا له اشيا قاتلة (٥) سمية ووضعوها في قارورة (6) ثم دفعوها (7) له وسالوه ان يسْتَعْمِلُها ويدعوا لهم فتناولوها بعد ان تقرب فلم توذيه ثم عملاه ذلك ثانية دفعة وثالثة دفعة فلم توذيه فتعجبوا من سلامته ثم مضوا فوجدوا تينًا طيبًا كما دخل لم ينبع (8) منه شيء بعد فاخذوا منه وعملوا في (٩) حبتين سماً قاتلًا فتوصوا اوليك الكهنة ان يطعموه بذلك قبل ان يتقارب وهو صائم وقالوا لهم متى اكلهم فشق (١٠) فواده فاتوا اوليك بذكر وسالوه ان يأكل من ذلك التين وكانوا يدلّوا عليه فلتهم الحبتين التي بغير ارادته لانه لم يرد ان يفتر

(1) Sic (pro ? بنت) (2) In D (fol. 199 v.—200 r.), hæc relatio multo brevior ; وفيه ايضاً تنبیح الاب القديس سیماون بطريرك الاسكندرية . هذا الاب كان من اهل الشرق فاتوا به والديه الى الدير الذي فيه جسد القديس ساويرس غري الاسكندرية (2) فترهب فيه وتعلم الكتابة وحفظ اكثراً كتب البيعة وقدمة ابنا اغاثوا قسّاً ثم انتخب للبطركية باعلان المي فلما تقدّم سلم لابوه الروحاني تدبر البطركية وانعکف هو على الاصوم والصلوات والقراءة وكان لا يأكل الا خبزاً وملحاً بكمون وبقل لا غير فكمل في سيرته ونسكه واخضع النفس الشهوانية التي فيه للنفس العاقلة الناطقة واقام هذا الاب على الکرمي سبع سنين ونصف سیماون (3) وتنبیح . صلاته تكون معنا امين (4) B, C, G om.

(5) وعدوا له اسباباً قاتلة: G ; واعتدوا له باشيا قاتلة: C ; واعدوا له اشيا قاتلة: B (6) ولم ينبع: B (7) رفعوها: B (8) C et G ; قنية: B (9) انشقت: G ; انشق: Bet C (10) فيه: B

الى ان يتقرّب فلماً اكلهم تحركت عليه احشاء في تلك الليلة ومكث اربعون يوماً مكروباً فظهر له في الليل رؤيا وقال له ما سبب مرضه ومن عمل له وكيف عمل واتفق ان الملك عبد العزيز دخل الى الاسكندرية فخرج اليه الاب ليسلم عليه (١٥٧) فرأى على وجهه اثار المرض فسأل كتابه فعرفوه القضية فامر باحرار الكهنة والسحرة فسجد الاب البطريخ على الارض وبكي وسأله ان يرحمهم فقال لا بد من حريقهم فقال له الاب ان انت حرقهم ما يبقى لي بظركة فتعجب من وداعته ورحمته وامر باطلاق السكينة وان يحرق السحرة فأحرقوا عند ذلك في الفاروس (١) وكان لهذا الاب عند ملك الوقت هيبة ووقار وامر له بعبارة كنایس واديرة فاتنى ديرين عند حلوان قبلي مصر واظهر الله أعلى يد هذا الاب (٢) ١٠ ايات عظام منها ان قسيساً كان اسمه مينا بعد ان مات وُكفن (٣) اقامه بصلاته وصفة اقامته انه كان قد اقدمه على تدبير البيع وحفظ مالها واوانيها وكتبيها وكان يوصيه في كل وقت ان لا يدع في منزله شيئاً للبيع فحصل له مرض بعنة واصق اسانه بمنكه وزال عقله فلماً سمع البطريخ بذلك حزن وشهر ليلية كلها يسال الله تعالى ان يقيمه لاجل مال البيع وفي نصف الليل بلغه ان القس قد قارب الموت فارسل تلميذه وامره ان يسأل زوجته عن مال البيع وعندما قارب التلميذ الى البيت سمع الصراخ والبكاء على القس فدخل (١٥٨) وجده قد تذمّر وقد يلسنه بدلة الكهنة ثم رقدوه على سرير وحوله جمعاً كبيراً يبكوا عليه فتضطمان (٤) التلميذ عليه ليقتله فوثب الميت جالساً وتعلق آفي حلقة بيديه (٥) وقال الله الواحد الاه الاب سياون ففزعوا الذين حوله وتھاربوه فقال له التلميذ تقوى يا قسيس فقال نعم بصلة سيدى الاب سياون البطريخ وهب الله لي الحياة فاستدعي التلميذ الكهنة الذين فزعوا وطمئنهم ابان الرب قد عوفي القس (٦) فلماً دخلوا قال لهم القس اعلموا واني

١) وأحرقوا عند الفاروس: C et G; واحرقوا عبد الفاروس: B.

٢) على يديه (3) B om.

٤) في حلقة بيديه: C et G; يديه في حلقه: B: (5) فطمان (6)

ان القس قد عوفي: C et G'; بان الميت قد عوفي: B; Sic (7)

مت واقوفوني قدام منبر المسيح ونظرت بطاركة الاسكتندرية من مرقس الى ابنا ايساك وهم قيام قدامه فبكّتوني قاليين لم اخبيت مال البيع من اخينا سياوون فقال الرب يسوع المسيح امضوا به الى الظلامة البرانية فلما جذبني ليمضوا بي سبدوا البطاركة قدام السيد المسيح وسالوه قاليين تراف عليه يا رب هذه الدفعه فان اخوتنا سياوون وافق يصلي بسيمه لاجل مال البيع فقبل الرب أصلاته وسؤاله (١) وامر باعادتي فقال لي الرب انا قد تركتك لاجل اصفيائي وخليفتهم فان كنت (٢) انصفت من نفسك (٣٥١ v.) والا اعدتك الى هاهنا ولا اقبل فيك سوال وها انا قد عشت ثم عاش الرجل فكان يشيع بهذه الاية لكلمن ساله واقام هذا الاب سبع سنين ونصف ناسكاً متبعداً وواعظاً واعلماماً ثم تنيح بسلام . صلاته وبركاته معنا امين

اليوم الخامس والعشرون من ابیب

١٠

في هذا اليوم تنيحت القدسية تكلا (٣) الرسولة . هذه القدسية كانت على ايم بولص الرسول واتفق ان بولص لما خرج من اطاكية اتى ايقونية (٤) وكان هناك رجالاً مومناً اسمه سيفاروس اخذه الى منزله وكان جموعاً كثيرة تجتمع اليه ليسمعوا تعليمه فلما سمعت به هذه العذرا تكلا ظلت من طاق لتسمع تعليمه (٥) لم تأكل ١٥ ولم تشرب فدخل كلامه في صميم قلبها فحزن ابوها وعيدها وكانوا يسالوها ان تثنى عن رايها في اتباع بولص واتفق اجتماع ابوها (٦) بدیاس وارموناجس (٧) فشكوا لهم حال ابنته فحملوا الى ان استغاث على بولص عند الوالي فاستحضره [و سال عنه وتعليمه (٨) فلم يجد عليه تعلق فاصر باعتقاله فاما القدسية فزرت حلها واتت الى

١) انت : G' B, C et F) تكلا : C et F ٣) صلام وسلام : B

٤) واقامت على : B ins. ٥) نيقونية : G ; الى ايقونية : C ; الى انقومية : B ٦)

٧) هذا الحال ثلاثة ایام وثلاث لیال وهي ناصحة تسمع تعليمه illic omittitur الكلمة et hic, pro ناصحة scribitur

٨) وارموجانس : G' ٩) ابوها : C

١٠) وفحص منه عن حاله وتعليمه : B

بولص (١) في السجن وخرجت عند قدميه فلما طلبوا (١٥٢١.) القدس فام يجدوها
فعرفوا انها عند بولص الرسول فامر الوالي بحرقها وكانت امها تصرخ احرقوها لانتداب
بها بقية النساء لان كثيرات من الاسراف امنوا بقول بولص فاخجوها وصحبتها امها
وكان اعقل هذه القدسية (٢) ونظرها عند الرسول بولص اومن معه (٣) ثم راته اقد
صل (٤) وارتفع الى الجوجسده فصبت على جسدها جميعه ووجهها وارمت نفسها في
النار فلم تؤديها (٥) فقامت واتت الى بولص الى المكان الذي كان فيه مخفياً وممضت
الى انطاكية راها احد البطارقة فطلب زينتها لانها كانت جميلة في النساء فاستطالت
عليه وشتمته فشكاهما لوالي المدينة وامر ان تُطرح للسباع فكشت بين السبع
يومين والسباع تلاحس اقدمها ثم ربظوها في ثورين وجحروا بها المدينة فلم يالمها ذلك
فاطلقوها فاتت الى بولص فعزّها وقوّها وامرها ان تخضي تبشر بالاعيان بال المسيح
فضلت الى قونية وبشرت بال المسيح ثم الى بلدها ورددت ابوها وامها الى الاعيان بال المسيح
ثم تبيّحت بسلام ونوات اكليل الشهادة (٦) المعترفين والمبشرين ويقال ان جسدها
الآن في سنجار بالحبس (٧) صلاتها تكون معنا امين
الى اندونيا (٨) وفيه نذكار (٩) تكريز كنيسة القدس مرقوموس شفاعته

١٠ معنا امين

(١٠) وفيه ايضاً استشهد القديس ابا اندونيا (١١) . هذا كان شاباً من اهل بنا
وكان ابويه من اكابر المدينة وكانوا مؤمنين صالحين رحومين فاتى هذا القديس الى
انصنا واعترف باليسوع امام الوالي فامر نتشبه (١٢) فلم يناله شرّاً ثم اعتقله وارسله

١) عقلها: B (٣) الى الوالي (sic): B, C et G' om.

٢) وكن جميع النسوان يكينن عليها فارسل الله للوقت: G' (٥) فصلب: B (٤)

C ut G', nisi
quod omittit: (٦) et مخلص pro وختله scribit. جميع B, C et G om.

٧) بسنجار الحبس: G; بسنجار الحبس: C

8) D, E et F om.; C in postremum hujus diei locum differt.

9) B om. 10) D om. 11) C, hic et infra: E et F: ٢٥ ; اندونينا: E et F:

12) B et C: G; بتنشيبة: G; الوالي بتنشيبة: G; اندونينا

الى الاسكندرية (١) فلقي منكس (٢) الى ان تزل منه دم كثيراً على الارض ثم عذبه عذاباً كثيراً ولما ضجر منه ارسله الى والي الفرما فوجد القديس ميتا في السجن ففرح به فعذبه ايضاً والي الفرما بانواع العذاب بامساط الحديد وبالنار وطحنه (٣) وطبغه في خلقين والرب يقويه ويغافيه وبعد ذلك قُطعت راسه ونال اكيل الشهادة.

٥ شفاعة معنا امين

(٤) وفيه ايضاً شهادة القديس ابو اسحق . هذا كان من اهل شمها (٥) وكان حارس بستان كان صالحًا وديعاً ناسكم لم يأكل لحماً ولا يشرب خمراً بل يصوم يومين يومين ويأكل البقول وكان يقتد الصعفا والمساكين بما يفضل عنده من اجرته ظهر له رب في الرويا وامرها ان يمضي الى الوالي ويعترف باسمه ووعده (٦) بالجوابيز (١٥٣٠) ١٠ العظيمة والا كليل ففرح جداً وقام فرق ما عنده ثم صلّى وطلب من السيد المسيح المعونة والت الى الوالي واعترف باسم المسيح فعذبه بالحريق وقطع اعضاه وبالتعليق والعصر والرب يقويه وبعد ذلك قُطعت راسه بالسيف (٧) ونال اكيل الشهادة واتوا اهل شمها بلده واخذوا جسده وظهرت منه اشفية عظام واياً جسام . صلاته معنا امين

١٥ (٨) وفيه ايضاً استشهدت القديسة لياريما (٩) هذه كانت امن اهل دمليانا الذي مجاور دميرة (١٠) وكانت ابنة اناس مومتنين صالحين وكانت ظاهرة في نفسها وجسمها مداومة للصلة والصوم ولما بلغ عمرها احدى عشر سنة ظهر لها السيد المسيح وهي جالسة تعلم شعها وهو بنوراً عظيماً وظهر لها الملك رافاييل وقال لها ماذا انتي جالسة والجهاد حاضر والاكلة معدة فقامت وفرق كلما لها على الصعفا والمساكين (١١)

٢٠ صحبة القديس ابيماخس وشهيدين اخرين فسجين والي الاسكندرية (الثالثة : ١) B ins . القدس اندوينا : C ; القدس اندوينا منكس : ٢) B et G . شهد شهادتنا : ٣) منكس B, C et G om . ٤) D om . ٥) شهادتنا : ٦) D om .

٧) بحمد السييف : B (٧) باسم المسيح فهدده واوعده : B (٦) من اهل دمليانا : C ; من اهل دمليانا الذي بجاور دميره : B (١٠) ليلاريما : G (٩) من دمليانا الذي بجاور دميره : G ; الى الى جانب دميره (١١) B,C et G om . ٢٦

واتت الى طوة اونها سوستة (I) فوجدت الوالي واعترفت قدامه باليسوع وكان القديس ابا شنوي قد ظهر له الرب وعرفه بهذه القدس فلما راها فرح بها وعزّ لها وقوى قلبها فعذبها الوالي عذاباً شديداً ومشط لحمها وسمر في اذنهما (I 53 v.) مسامير حميمة ثم ربضها مع سبع الاف ستمائة شهيد واخذهم منه وسافر وفيما هم في المركب فزن تساح على طفل وحيداً لامه وخطفه وكانت تبكي فتحجنت القدس عليها وسالت السيد المسيح فامر الرب التمساح بترك الطفل وهو حيّا لم يناله بوس فلما اتوا طوة امر الوالي ان يطرحو القدس في المستود (2) فلما ينالها شرّ ثم قطعوا اعضاها وارموهم في النار ثم قلع اظافيرها وقطع لسانها وسمر في رجليها نعال حديد ثم وضعها على سرير حديد واوقد تحتها وبعد ذلك قطعت راسها ١٠ ونالت اكليل الشهادة . صلاتها معنا امين

(3) وفيه استشهدوا القدس تكلا (4) وموجي (5) التي من قراص من البحيرة التي عند الاسكندرية وهو لاي اقرروا عند معالم (6) في قراص (7) فاتفق في عبورهم عند البحر تزلا (8) فرار الوالي وهو يذهب المسيحيين فتعجبوا من قساوة قلبه واحتلال اوليك فظهر لهم الرب (9) وفي وقت الشهادة (10) او راهما مجد القديسين ونشطهما ١٥ فركبا في مركب الى الاسكندرية فظهورت لهم السيدة واليصابات كأنهما مرتين باكيان معهما ولما وصلوا الى المدينة اعترفا امام الوالي فعذباهما عذاباً (I 54 r.) عظيماً ثم قطع راس القدس موجي وارسل تكلا الى دمطوا (11) فاستشهدت هما . صلاتها معنا امين

(12) وفيه ايضاً استشهد القدس ابكرجون (3) . هذا كان من اهل البنوان (4)

الى سرنا: C ; ومنها سرنا: B)

٢٠

2) B ins. 3) Dom. ويضمونها فيه: G' ins ; فطرحوها: F

4) C et F: تكلا: 5) C: Fوجي: G' ; وفوجي: F

6) B, C et G': 7) ترّبين عند ململة: G'

8) B, C et G' om. 9) ملاك الرب: C et G': 10) B, C, G' om.

11) C et G': 12) Dom. دنطوفوا: G'; دمطوا: C

٢٠

13) C et G': 14) G' ; البو: E ; ابكرجون: G'

وكان أولًا لصًا واتفق معه شابان في اللصوصية فمضوا قلادة راهب فوجروه ساهراً في الصلاة فانتظروه ان يصرف الصلاة ويرقد فلم ينام بالجملة فانخلت قلوبيهم وجزعوا ولما كان باكراً خرج اليهم الشيخ فخرًا وتحت قدميه ساجدين ورموا آنفوسهم وسيوفهم (I) وترهباً عند الشيخ فاجهد نفسه هذا القديس في عادات كثيرة وجهادات (2) نفسانية وجمانية فتنبأ له الشيخ وبشره انه لا بد ان يستشهد على اسم المسيح فلما كان بعد ستة سنين اثار الشيطان الاضطهاد على البيعة فودع ابيه الروحاني واخذ بركته واتى الى تقيوس فوجد (3) مكسيمييانوس الملاك فاعترف قدامه باليسوع فعذبه عذاباً عظيماً ومشط لحمه ودلك جراحاته ثم مضى به الى الاسكندرية وعلق على الصاري (4) خمس دفعات والحلبال تتقطّع ثم جعلوه في زق جلد وارمهوه ١٠ بالبحر واخجه ملاك الرب من الماء وامر ان يضي الى سمنود فضى واتى الى البنوان واستقصى منهم على ابكر جون لانهم لم يعرفوه فقالوا له زمان من حيث مضى ولم ١٥ يعرف (١٥٤٧.) له خبر فتميّزته جارية عرفته (5) ومن خوفه (6) سقطت وانكسر وعاها وقالت للقوم انه ابكر جون فاسرعوا اليه وتباركوا منه (7) ومن كان به مرض كان يسلّه (8) يصلّى على زيت ويدهنه فيبرا ثم اتى الى سمنود فقال لاحد اجناد انا ٢٠ مسيحي ارجوني في المدينة ففعل به ذلك حتى احضروه الى الوالي فعمل به منكس على شجرة عشرة ايام الى ان تزل من اتفه وفه دمًا كثيراً فدعاه على ابنته الوزير فباتت واقامت أيام عشر يوم (٩) ميتة مدفونة فسالوه منجلها (١٠) فسأل السيد المسيح احيتها وحدّثهم بما دالت في الجحيم فامن يوشطس (II) الوزير وزوجته باليسوع وكذلك اجناد الوزير امنوا واستشهدوا وكانت عدتهم تسعمائة خمسة وثلاثين رجلاً ثم أرسل القديس الى الاسكندرية ايضاً فعذب هناك ثم أرسل الى سمنود فضربوه فيها بالدبابيس وكسرموا ظهره ثم لما ضجروا منه سيروه الى الاسكندرية

(I) B, C et G'

(2) B om. (3) بوجده: B

(4) B, C et G' صاري

(5) من حيث لم تعرفه: B (6) خوفها: C

(7) B ins.: ومن كان معه

(7) ثانية ايام: B (9) F om.

(10) B et G om.

(11) C et F: بوسطس: G; يسطس: F

فَلِمَّا وَصَلَ إِلَى تِلْ بِرْمُودَةَ ظَهَرَ لَهُ الْسَّيِّدُ الْمَسِيحُ هُنَاكَ وَعَزَّاهُ وَعَرَفَهُ أَنَّهُ يَمْ جَهَادَهُ هُنَاكَ وَأَوْعَدَهُ أَنَّ كُلَّ مَنْ يَسْتَغْيِثُ بِاسْمِهِ يَكْمِلَ لَهُ جَمِيعَ مَطْلُوبِهِ وَهُنَاكَ اَمْرُ الْوَالِيِّ بَانُ تُضَرِّبُ رَقْبَتِهِ وَتَمْ جَهَادَهُ وَنَالُ اَكْلِيلَ الْحَيَاةِ وَظَهَرَ مَلَكُ الرَّبِّ لِقَسِّ (١٥٥١.)
مِنْ أَهْلِ مَنْوَفَ وَعَرَفَهُ مَوْضِعُ جَسَدِ الْقَدِيسِ وَأَمْرَهُ بِاخْذِهِ وَلِمَا انْفَضَى الْاِضْطَهَادُ
بُنِيتَ لَهُ بَيْعَةٌ فِي الْبَيْوَانِ وَجُعِلَ جَسَدُهُ فِيهَا。 صَلَاتُ الْجَمِيعِ تَكُونُ مَعْنَا اَمِينٍ (١)
وَفِيهِ اِيْضًا تَنْبِيَّحُ اَبِ الْقَدِيسِ اَنْبَا بَلَامُونَ اَبِ الْقَدِيسِ اَنْبَا بَنْجُومَ اَبِ الشَّرْكَةِ
صَلَاتُهُ مَعْنَا اَمِينٍ

الْيَوْمُ السَّادِسُ وَالْعَشْرُونُ مِنْ اَبِيبِ

فِي هَذَا الْيَوْمِ نِيَاحَةُ الشَّيْخُوخَةِ (٣) الْحَسَنَةُ الصَّدِيقُ الْبَارِيُّ يُوسُفُ النَّجَارُ [الَّذِي]
١٠ اسْتَحْقَقَ أَنْ يَدْعُى (٤) أَبَا لِلْمَسِيحِ (٥) بِالْجَسَدِ الَّذِي شَهَدَ عَنْهُ الْأَنْجِيلُ أَنَّهُ كَانَ صَدِيقًا
أَوْصَارَ خَطِيْبَيَا لِسْتَنَّا السَّيْدَةِ (٦) الْعَذْرَا مُرْتَعِيمٍ فَلِمَا أَكْلَ سَعِيَهُ وَجَهَادَهُ وَتَعَبَّهُ
معَ السَّيْدَةِ وَالْسَّيْدِ [بِعْجِيْهِ] بِهِمَا إِلَى اَرْضِ مَصْرُ مِنْ بَيْتِ لَحْمٍ (٧) وَمَا قَاسَاهُ (٨) مِنْ
الْيَهُودِ وَلِمَا حَضَرَ الْوَقْتُ الَّذِي يَنْتَقِلُ فِيهِ مِنْ هَذَا الْعَالَمِ إِلَى عَالَمِ الْاِحْيَا اَحْضَرَ (٩)
اَوْلَادَهُ الْاِرْبَعَةَ وَهُمْ يَوْسُطُسُ وَيَهُوْذَا وَيَوْسَابُ وَيَعْقُوبُ وَثَلَاثَةُ بَنَاتٍ وَأَوْصَاهُمْ
١٥ وَوَدْعَهُمْ وَبِسْطَ يَدِهِ وَاسْلَمَ الرُّوحُ وَكَانَتْ جَمَلَةُ حَيَاةِ مَائِيَةٍ وَاحِدَى عَشَرَ سَنَةً إِلَى أَنْ
تَزُوَّجَ اِرْبَعِينَ سَنَةً وَمَتَرْوِجَ اِثْنَيْنِ وَخَمْسِينَ سَنَةً وَمَتَرْهَمَلَ تِسْعَةَ عَشَرَ سَنَةً مِنْهَا أَثْلَاثَةَ
سَنَينَ (١٠) أَقْبَلَ أَنْ تَجْسِدَ (١١) الْمَسِيحُ وَحْضُورُهُ السَّيْدُ الْمَسِيحُ وَقْتُ نِيَاحَتِهِ وَجَعَلَ يَدَهُ

- ١) Chic exhibet ecclesiæ S. Mercurii consecrationem, de qua supra,
pag. ٢٤٢. Nomini Mercurii adjungit: ٢) In G (fol. ١٤٥ r.) صاحب السيفين: ٣) C et G: ٤) Com.
tantum. ٥) Com. ٦) C et G ut B, nisi quod, pro وَكَذَلِكَ اُدْعُوا عَنْهُ السَّيْدَةِ: ٧) G:
وَكَذَلِكَ pro G; بِعْجِيْهِ جَهَا إِلَى بَيْتِ لَحْمٍ وَهَرَبَ إِلَى مَصْرٍ: ٨) Com.; B: ٩) G: ١٠) C: (sic) (sic)
بِعْجِيْهِ جَهَا إِلَى بَيْتِ لَحْمٍ وَهَرَبَ إِلَى مَصْرٍ وَبِعْجِيْهِ مِنْ اَرْضِ مَصْرٍ
ثَلَاثَتَيْنِ (١١) اَحْضَرُوا: ١١) اَفَاه: G: ١٢) قَبْلَ تَجْسِدَ: G, C et B.

على عينيه ودفع عليه واعطى جسده ان لا يبلى وعظامه لا تفسد ووضع في قبر
يعقوب ابيه الستة عشر سنة (I من تجسس المسيح . (١٥٥ v.) صلاته معنا امين
وفي ايضاً تنيح الاب القديس طيالاوس بطريرك الاسكندرية . [هذا القديس روى (٢)
رعاية المسيح [احسن رعاية (٣ وحرسهم من ذيatis اريوس ومقدونيوس وسليوس (٤
وهي السنة السادسة من رياسته ملك ثاودوسيوس الكبير على المسيحيين وفيه (٥ صار
المجمع المقدس المائية وخمسين بدينة القدس طيالاوس على مقدونيوس الكافر بروح القدس
وكان هذا الاب مقدم المجمع (٦ لأن دامينيوس بابا رومية لم يحضر بل نوابه فاظهر
هذا القديس مقدونيوس وسليوس (٧ وابولياناريوس وغلبيوس وافلبيوس بمحاجتهم وقد تقدم
ذكـرـ كـفـرـهـمـ وـمـاـ نـاظـرـهـمـ بـهـ هـذـاـ القـدـيـسـ فـيـ يـوـمـ اـجـمـاعـ المـجـمـعـ فـيـ اـوـلـ اـمـشـيرـ وـاهـتـمـ
١ـ هـذـاـ القـدـيـسـ فـيـ زـمـانـهـ بـالـبـيـعـ اـهـتـاماـ زـاـيدـاـ وـبـنـيـ الـاسـكـنـدـرـيـةـ وـظـاهـرـهـاـ عـدـةـ بـيـعـ وـصـلـاحـ
وـجـنـدـ كـثـيرـهـمـ وـبـنـيـ نـوـاوـيـسـ بـرـسـمـ دـفـنـ الغـرـبـاـ وـكـانـ كـثـيرـ التـعـلـيمـ فـصـيـحـاـ فـيـ عـلـمـهـ
وـمـنـطـقـهـ فـرـدـ عـلـىـ (٨ـ كـثـيرـيـنـ وـنـ شـيـعـةـ اـرـيـوسـ وـاقـامـ عـلـىـ الـكـرـسيـ تـسـعـ سـنـيـنـ وـكـسـرـ
وـتـنـيـحـ بـسـلامـ الـربـ .ـ شـفـاعـتـهـ معـنـاـ اـمـيـنـ

اليوم السابع والعشرون من ابیب

١٥ في هذا اليوم استشهد القديس اباونون الذي من برنوت (٩) . هذا القديس كان
قد حضر بالصعيد فرأى ما يُعمل بالقديسين فتقدّم الى اريوس (١٥٦ v.) والي انصنا واعترف
١٥٦ v. (١٥٦ v.) بال المسيح فعذبه عذاباً عظيماً بالضرب والتعليق ومشطوا لحمه ثم سموه
أجسده بسامير (II طوال والسيد المسيح يقويه ويشفيه ثم ارسلوه الى الاسكندرية

١) هذا القديس كان اخا بطرس البطريرك : C (٢) لسنة ستة عشر : G, B, C (٣)

٢) هذا كان اخوا للقديس بطرس البطريرك قبله فرعى : G ; وهو كان قبله فرعى
et G om. (٤) Corr. , cum B, C, F ; وسليوس : G' , hic sed

infra : Sic. (٥) وبليوس : G (٦) وفيها : B et C et G (٧) المجمع : Sic.

(٨) C et G om. (٩) B, F et H : E ; بريوط : C et D ; مريوط : E

(١٠) G (١١) B, C et G (١٢) اريانوس : B (١٣) في جسده مسامير : B

فظهر له السيد المسيح وقواه^١ فعقوب هناك كثيراً واستشهدوا كثير من مجده ومنهم
عذرا اسمها ثاوميلا^٢ اتت الى الولي وشتمته وشتمت ا�名ه واعترفت باليسوع
فاصر ان يطرحوها في النار فخالصها الرب فضررت رقبتها واما القديس فبعد ان عذبه
قطع اعضاء المستترة وامر بضرب رقبتها . صلاة معنا امين

٣ وفيه ايضاً تكرير كنيسة ابو بقان . شفاعة معنا امين ولربنا الجد

اليوم الثامن والعشرون من ابیب

في هذا اليوم تذبحت القديسة مريم المجدلية^٤ . هذه تبعت السيد المسيح
فاخرج منها سبع شياطين فتلمذت له وخدمته وخدمت التلاميذ وحضرت وقت الالم
والصلب والمرت والدفن وبكرت الى القبر ورأت الحجر مقلوباً والملائكة جالس عليه
١٠ ولما خافت هي ومريم ام المخلص وقال لها الملائكة لا تخافن انت قد علمت انك
تطلبن يسوع المصلوب قد قام وهي التي ظهر لها المخلص وقال لها اذهبي واعلمي
اخوتي اني صاعدة الى اي وايكم والاهي والاهكم^٥ (١٥٦ v.) فاتت وبشرت
التلاميذ بالقيامة وافتخرت عليهم بنظر الرب قبلهم وبعد صعود الرب بقيت في
خدمة التلاميذ وحلت عليهم^٦ (٥) نعمة الروح القدس حسب نبوة يوبييل اذا يقول^٧
١٥ ان بنينكم وبناتكم يتذبون وافيض من روحي على عبيدي وامي^٨ وبشرت مع
التلاميذ وردت نسا كثيرات الى الايان باليسوع اتوا شهاسرة^٩ (٨) بسم تعليم النساء
ومعموديهم ونالها من اليهود تعيرات وضرب واهانة كثيرة ثم تذبحت في خدمة
التلاميذ . صلاتها معنا امين

١) وفواه وهزأه: C; وعافاه وفواه: B.

٢) ثاوبلا: G; ثاوبلا: B.

٣) C, D et F om.

٤) C, D et G: ملها: B, C, G. (٥) المجدلانية: G.

٦) B, C et G om.

٧) وعبداني: G; وعلى عبداني: C.

٨) واقاموها الرسل شهاسة: G; واقامتها الرسل شهاسة: C; واقاموها شهاسة: B.

اليوم التاسع والعشرون من ابیب

(١) في هذا اليوم يجب علينا ایها المؤمنین ان نعيید عییداً روحانیاً میتجل تذکار البشارة المقدّسة والمیلاد البتولی والقيامة العظمة الذي لربنا یسوع المسيح له المجد الى الابد امین

(٢) وفيه ايضاً ينبغي ان نعيید لنقل اعضاً القديس الرسول ثداوس (٣ من ارض سوريا الى مدينة القدس طینية نقلها الملك المحب لله قسطنطین وبنی عليهما (٤ هيكل حسن وكرزه في مثل هذا اليوم . شفاعته معنا وفيه استشهاد القديس ورشوفة . هذا كان عالماً دیناً ودعا (٥ فطلب للاسقفية (٦١٥٧.) فهرب فلماً وصل الى كھمون (٦ بات عند اخوین مسيحيین محیین لله فظهور له ملاک الرب وامرہ ان یعتری بالمسیح فلماً انتبه اعلم الاخوة فاتّقوا جميعهم واتوا الى الوالی واعتبروا باسم المسیح فعدّبهم کثیراً والقاهم في السجن ثم اخذهم (٧ الى سنهور فعذّبهم ايضاً هناك وملاک يظهر لهم ويقویهم ثم اخذهم الى ما (٨ وعدّبهم هناك ثم جمع کثیر من المتعارفين وقرأ عليهم سجل الملك بعبادة الاصنام فوثب القديس ورشوفة وخطف السجل وقطعة فقضب الوالی وامر ان یوقد الاتون (٩ ويُرمى فيه . صلاحه معنا امین وتخانصنا من العدو امین

اليوم الشثان من شهر ابیب

في هذا اليوم استشهد القديس الجليل مرقررة والقديس الجليل افراام . هولایي القديسين كانوا اخوة بالروح واقربا بالجسد وكانا من اهل اخيم فاتّقا اتفاقاً روحانیاً

١) In uno cod. A . ٢) D om. ٣) B, C et G

٤) B et G : عليهما : C ; عليه : C : ٥) Corr., cum B, C et G

٦) B et F : G ; جلمون : C : طھمون : C

٧) C et G ins . صا : ٨) B, C et G

وترهبا في بعض دياره الصعيد فكثاً أهناك سنة (١) فلماً اثار العدو الاخطهـاد على
البيعة الارتدكسيـة ودخلوا (٢) باصر الملك قسطنطينيوس ليقدسوـا على هياكل
الارتدكـسيـن وبنوا هولـاي القديـسون على هياـكل الذـي وضعـوا عليهم الخـبـز
(١٥٧ـv.) فـأـرـمـوـهـ (٣) وـقـلـوـاـ مـنـ لـمـ يـعـتـمـدـ بـالـشـالـوـثـ المـقـدـسـ لـاـ يـحـبـ اـنـ يـرـفـعـ قـربـانـهـ
اـلـاـ عـلـىـ هـيـاـكـلـ الـاـصـنـامـ فـسـكـرـهـمـ الـاـرـيـوـسـيـةـ وـضـرـبـهـمـ ضـرـبـاـ كـثـيرـاـ وـارـمـوـهـمـ لـمـ
يـذـالـوـاـ يـرـفـصـوـاـ فـيـهـمـ اـلـىـ اـنـ اـنـكـسـرـتـ عـظـامـهـمـ وـاسـلـاـ نـفـوسـهـمـ يـيدـ المـسـيـحـ .ـ شـفـاعـتـهـمـ
معـنـاـ اـمـيـنـ

ولربنا المجد داعياً

تم وكل شهر ايـبـ المـبارـكـ بـسـلامـ منـ الـربـ اـمـيـنـ

١٠

١) B, C et G: فيه عـشـرـينـ سـنـةـ

منـ الـاـرـيـوـسـيـةـ دـخـلـواـ: C; منـ الـاـرـيـوـسـيـةـ وـدـخـلـواـ: G

الـهـيـكـلـ فـرـمـوـهـ الـخـبـزـ الذـيـ: C; إـلـىـ هـيـاـكـلـ الذـيـ فـرـمـوـهـ وـلـخـبـزـ الذـيـ وـضـعـوـهـ عـلـيـهـ: B

3) علىـ الـهـيـكـلـ فـرـمـوـهـ وـلـخـبـزـ الذـيـ وـضـعـوـهـ هـوـلـايـكـ عـلـيـهـ: G; وـضـعـوـهـ هـوـلـايـكـ عـلـيـهـ



بِسْمِ الَّبْرَهَنِ وَالْأَنْجَوِ الْقَدِيسِ الْإِلَهِ الْوَاحِدِ
لِهِ الْمَجْدُ

أشهر مسرى المبارك

اليوم الأول منه (I)

في هذا اليوم استشهد القديس ابالي ابن يسطس ملك الروم . هذا القديس
كانت له مملكة الروم ولما كان في الحرب وات الى انتاكية فوجد دقلاد (2) قد اقام
عبادة الاصنام وكان قادرًا على هلاكه واخذ الملكة منه فاختار الملكة الباقية
التي لا ترول فاطف به دقلاديانوس كثير وفي الاخير احوجه (3) يسطس الى ان
كتب بنيه الى ديار مصر هو وزوجته ثاوكليا (4) وولده ابالي صاحب هذا اليوم
وسيتهم الى ارمانيوس والى الاسكندرية وقال له في هذه (١٥٨٠) الرسالة أن
اطاعوا والا (5) افرق بينهم كل واحد في مدينة فظهر السيد المسيح يسطس وقواه
وعزّاه وعرفه ابا يجري (6) عليه او وعده بالخيرات السماوية فلما ان وصلوا الى
الاسكندرية لم يحسن عليه الوالي (7) بكل (8) كلام لين خداع الى ان سبة (9)
يسطس فقضب وسيّر يسطس [الى انصنا] (١٥) وزوجته الى صوابالي ابنته الى بسطة

١٥ بدایة شهر مسرى المبارك ایامه ثلاثة عشر ساعه ثم يتناقص: G: (1)

آخرجه: G; اخوجه: B: (3) دقلاد: C; دقلاديانوس: G: (2)

4) B et D: (5) ثاوكليا: C; ثاوكليا: D: (4) B et D:

(7) ان هم اطاعوا او الا: B: (6) ما يجري: G; بما جرى: C: (6) ان هم اطاعوا والا:

8) Corr., cum B, C et G: (9) اسطاع عليه: C; سطا عليه: B: (9) بل: B om.

10) B om.

وترك مع كل واحداً غلام من غلمانه يخدمه فلماً ان ابالي اتى الى بسطة واعترف بالمسیح وعد به الوالی عذاباً عظیماً بالنار والحریق والمعاصیر وتقطیع الاعضا وارماه الاسوده والرب یقویه ویخاصه وكثیرین امنوا بالمسیح ولماً (١) ابھروا ما ناله وهو سالم معاف وبعد ذلك أخذت راسه المقدّسة وجسده الان بدیر الحندق بظاهر القاهره.
شفاعته تكون معنا امین °

اليوم الثاني من شهر مسرى

في هذا اليوم تنبیحت القدس باينسية (٢) هذه القدس كانت من اهل منرف وكانت ابویها اغیانا فلماً توفیا جاهما فکررا صاحباً فان (٣) تجعل متزها للغرباً ماوى والرهبان والغرباً (٤) ففعلت ذلك وكانت تقبل كلمن يقصدها وتقوم بما يحتاج اليه (٥) (١٥٧.) الى ان فی ما لها (٦) واجتمع بها قوم ارديا سین السیدة او استحالوا فکرها للخطية (٧) فجعلت بيتهما ما خور وجلست فيه لتقبل كلمن يقصدها للخطية كما كانت تقصد في طريق الفضیلة فاتصل خبرها بالشیوخ القدسین فحزنوا لما علموا حزنها عظیماً ثم استدعاو يوحنا القصیر واطلوعه على خبرها وسالوه ان یعنی اليها ويعمل معها محبة عوض ما عملته هي معهم من الخير لكي یخلصوا نفسها فاطاعهم في ذلك بعد ان سالمهم ان یساعدو في الصلة فلماً (٨) قام القدس يوحنا واتى الى المكان التي هي فيه وقال للبوابة اعلمی سیدتك بقدومي فلماً ان اعلمتها ظنت انه جاء الى قصدتها الردي فتزیأت وجلست واستدعاه (٩) فدخل وهو یزرس قایلاً اذا ما سلکت في وسط ظلال الموت لا اخشى من السو لانك معي فلماً دخل اجلسه معها على السرير فنظر اليها ثم قال لها (١٠) اذا تهادی (١١) بالسید المسیح واتیق الى هذا الامر الردي فلماً سمعت كلامه ارتعدت وحست بقلبهما كانه (١٢.) (١٥٩.) ینزوب افطامن

ابایسه: F ; بابیسه: D ; بابیسه: C et G ; بابیسه: E ; بابیسه: ٢ (١) B, C, G: ملماً

ماوى للرهبان والغرباً (٢) B, C et G: بان: ٤

(٣) B, C et G: ٦ (٤) B, C et G: ٧ (٥) B om.

واشغلوا فکرها بالخطية: ٨ (٦) ملماذا استنقضي: ٩ (٧) استنقضي: sic, pro (sic) ملماذا استنقضي: B

القديس براسه (١) وبكى فسالتة عن بكاه فاجابها ابني اعين الشياطين تعب على وجهك فلهذا ابكي عليك (٢) ثم اجابته فهل لي توبة فاجابها نعم فقالت له خذني الى حيث شئت فقال لها تعالي فهمست تابعة له فسارا ودخلوا البرية فلما امسى النهار قال لها نامي ثم رقد هو ايضاً بعيداً منها بعد ان اكمل صلاته ولما قام نصف الليل للصلوة راي عمود نوراً من الارض الى السماء عليها ورای ملايكة الله حاملين نفسها فقام واى الى جسدها (٣) فوجدها قد تنيّحت فالقي ذاته على الارض وطلب من الله ان يقنعه بسببها فاتاه صوت قايلًا ان توبتها قد قبلت في الساعة التي تابت فيها اكثر من الذين لهم سنين كثير (٤) واعلم الشيوخ [بجميع ما جرى له معها (٥)] صلاتة المقبولة تخلصنا من خطايانا كما خلصت هذه القديسة صلاتها معنا امين (٦)

ال يوم الثالث من مسرى

١٠

في هذا اليوم تنيح القديس (١٥٩ v.) سمعان الحليس . هذا من جزيرة سوريا وكان وهو طفل يرعى غنمًا لا يره مثابر على الحضور الى البيعة في كل وقت فخر كته نسمة الله واتى الى بعض الديار فكث فيه بتعبد ونسك عظيم ويرمي التراب والرماد على راسه مع ما يضيق على نفسه بالصوم الكبير والعطش المتزايد ثم ربط على حقوقه حبل الى ان دخل في حمه وتذوّد موضعه وصارت رائحته كريهة (٧) وقامت نفس (٨) الاخوة من رائحته فكرهوه فخرج من عندهم واتى الى جب ناشف اقام فيه فرای اغومنس (٩) الدير كان من يقول له اطلب عبدي (١٠) سمعان وكأنه (١١) يوبيهم على خروجه من الدير واعلم جماعة الاخوة فقلقاوا عليه وفتشوا عليه وفوجدوه في الجب وهو (١٢) بغير اكل

عليه: B (٢) فطaman القديس راسه: G ; فقطaman القديس راسه: B (١)

ولم يظروا: tum B, C et G ins . كثيرة: B (٤) الى عندها: B, C et G

وانهم فرحاوا: C autem ins . بما جرى عليها ولها معه: B (٥) حرارة توبتها فجأ صلاتة معنا امين: B, C et G (٦) بخلاصها وشكروا الله على رحمته الشاملة لمن يتّبعه

انفس: B (٧) كرهه: C et G ; فرحة: B

وكان: C et G (١١) غدا: G (١٠) اغومنس: G ; ايفومنس: B (٩)

B et G om . (١٢)

و لا شرب و ضربوا له المطانة واستغروا منه و اتوا به الى الدير ولماً مجدوه في الدير
 لم يطق بل خرج من عندهم واتى الى صخرة اقام عليها سنتين يوماً بغير نوم وبعد
 ذلك اتاه ملاك الرب وعزاه وقواه (I) وعرفه (I٦٠٢.) ان الرب قد دعاه لخلاص
 نفوس كثيدين (2) ثم اقام على عمود طولة ثلاثون ذراعاً خمسة (3) عشر سنة وكان
 يচنع ايات كثيرة وبراهين عظيمة وكان يعظ كلمن يأتي اليه واما والده فانه طلبه
 فلم يجده وتذمّح ولم يراه وبعد سنتين كثيرة علمت امه بخبره فاتت اليه وهو على
 العمود فبكّت بكاءً كثيراً ثم قامت (4) تحت العمود وطلب القديس من السيد
 المسيح ان يجعل معها خيراً فماتت وهي ناعية فدفعتها تحت العمود وحسده الشيطان
 فضرر بها بضرره في ساقه ففتحت واقام واقف (5) على فرد رجل سنتين (6) الى ان
 آذابت وسقط هو (7) تحت العمود وجاء اليه [قوم ومعهم (8) مقدم اللاصوص فبات
 عنده او طلب من المسيح فكث ایام قلائل ومات (9) وطلب من المسيح فابع له
 عين ماه تحت العمود ثم انتقل الى عمود عال فوق قریب الثالثين (I٥٧.) سنة ولماً
 مكّلت له في العبادة ثانية واربعين سنة انتقل الى الرب بعد (I٦٠٧.) ان وعظ
 الناس وعلّمهم ورد كثيدين من الكفر الى معرفة المسيح واتى بطرك انجليكاية لماً
 سمع بنیاحتة وحمل جسده الى انجليكاية بمجدًا عظيم . صواته وبركاته تحرسنا الى
 الابد امين

اليوم الرابع من مسيحي

في هذا اليوم تذمّح حزقيا (II) ابن احاز من نسل داود من سبط يهودا . هذا

قدر خمسة: B (3) كثيرة: B (2) قدر: B (1)

أكثر اوقاته يقف: F (5) نامت: G (4)

٢٠

على رجل واحدة: F ; على فرد رجل سنتين: C et D ; على رجل واحدة سنتين: B (6)

; تدوّدت وسقط: C ; دوّدت وسقط الدود: B (7) على فرد رجل سنة: G ; مدة سنتين

G (8) دوّدت رجله وسقط الدود: B, C et G om.

المسيح ins . : فكث يطلب من المسيح ایاماً قلليل فيه فات: B (9)

٢٠

فوقف عليه قریب ثالثين: C et G ; فوقف عليه ثالثين: B et D (IO)

الملك البار حزقيا (sic): E ; الملك البار حزقيا: B (II)

الصدقى لم يقم في بني اسرائىيل ملکاً من (١) بعد داود مثله لأن جميعهم عبدوا
الاصنام وابتزوا لها مذابح الا هـذا فانه من (٢) اول ما ملك كسر الاصنام وهدم
مذبحها وقطع الحية النحاس لأن بني اسرائىيل عبدوها وجازاه الله في أيامه أبا كثـر
ما عمل عوض ذلك (٣) ان في السنة الرابعة عشر من ملکه (٤) حاصر سنجاريب (٥)
مدينة اورشام و كان هذا ملکاً عظيماً قوياً جداً لم يكن في زمانه امثله ولا (٦)
اقوى منه قد خافتة كل الملوك (٧) واطاعوه (٨) فخف منه حزاقياً (٩) وسير اليه (٩) او ما الـ
كثـير فلم يرض بها وارسل يهدده ويتوعده ويفترى [على الله (١٠) سـبح انه
(١١) بلسانه النجس فقال لا يقدر الوب ينجيكـم من يدي ثم ارسل لـخـاقـيا
رسالتين متضمنة تجـدـيف وتهـدىـف فـبـكـيـ حـزـاقـياـ وـمـزـقـ ثـيـاـهـ وـلـبـسـ مـسـحـاـ وـدـخـلـ الى
بيـتـ اللهـ وـصـلـىـ اـمـامـهـ وـقـالـ اـنـتـ يـارـبـ عـارـفـ بـاـ قـالـ سـنـجـارـيـبـ وـرـسـلـهـ وـانـ (١١) كان
قد اـهـلـكـ الـأـرـضـ كـلـهـ لـأـنـهـ مـنـ اـحـجـارـ وـاخـشـابـ الاـ اـنـكـ اـنـتـ الـربـ اللهـ وـحدـكـ
شم اـرـسـلـ رسـلـ اـلـىـ اـشـعـياـ يـعـرـفـ بـاـ قـالـ سـنـجـارـيـبـ وـيـسـلـهـ اـنـ يـصـلـىـ عـلـيـهـ (١٢) فـاعـلـمـهـ
اشـعـياـ عـنـ اللهـ اـنـ يـقـوـيـ قـلـبـهـ فـانـهـ سـيـفـعـلـ بـهـ فـعـلـاـ لمـ يـفـعـلـ بـهـ اـحـدـ فيـ الـأـرـضـ وـلـاـ سـمـعـ
بـثـلـهـ (١٣) وـفـيـ تـلـكـ الـلـيـلـةـ نـزـلـ عـلـيـهـمـ مـلـاـكـ الـربـ وـقـتـلـ مـنـهـمـ مـاـيـهـ الـفـ وـخـمـسـةـ وـعـلـاـنـونـ
١٥ـ الـفـ رـجـلـ فـيـ سـاعـةـ وـاحـدـةـ فـلـمـ اـنـتـبـواـ وـوـجـدـواـ عـسـكـرـ قـتـلـ اـنـهـزـمـ ماـ تـبـقـىـ مـنـهـ الـىـ
الـلـوـصـلـ بـلـادـهـ وـدـخـلـ سـنـجـارـيـبـ الـىـ بـيـتـ الـأـمـةـ لـيـصـلـىـ فـيـهـ فـوـثـبـ عـلـيـهـ وـلـدـاهـ فـقـتـلـاهـ
وـتـخـصـ حـزـاقـياـ مـنـ يـدـهـ وـسـبـحـ اللهـ ثـمـ لـمـ اـقـارـبـ الـوـتـ دـخـلـ يـهـ اـشـعـياـ وـقـالـ لـهـ وـهـوـ
مـرـيـضـ (١٤) مـدـنـفـ اوـصـ (١٥) بـنـيـكـ فـانـكـ مـاـيـتـ فـصـلـىـ اـمـامـ اللهـ فـارـسـلـ لـهـ اـشـعـياـ

ثانية واعلمه ان الله قد زاده خمسة عشر (١٦١ v.) سنة أخرى ولما طلب من اشعيا
ان يعرّفه (١) الدليل على ذلك رد له الشمس عشر درجات وحافظة الملك وهادوه
الآنهم عرفو ان الله معه (٢) واقام في الملك تسعة وعشرين سنة وكانت جملة حياته
اربعة وخمسين سنة وتنتهي مرضياً لله ولها نسخة (٣) قالها بروح القدس لما عوفي من
مرضه وهي مدونة في كتاب التسابيح . صلاته معنا امين (٤)
وهي اشهد القديس داود واخوته بسنجرار . الرب يرحمنا بصلاتهم امين
(٥) وفيه ايضاً تكرير كنيسة القديس العظيم في القديسين اينا انطونيوس اب
الرهبان بدير العربية الذي كان مع اينا ابراهيم واسحق ويعقوب وهم وقفوا
امامك تكون معنا نحن اليوم ببركة هذا الاب القديس اينا العظيم انطونيوس كوكب
البرية تعفر خطايانا وتوصلنا الى المينا سالمين امين (٦)

اليوم الخامس من مسرى

(٧) في هذا اليوم تنتيّق القديس يوحنا العابد الجندي . هذا كان من ابوبين مسيحيين وكان مدوّناً في رتبة الجندي مع يولياس (٨) الكافر فارسله
مع جند آخر الى اضطهاد المسيحيين وكان يتظاهر امام رفقته الجندي بانة يحارب
النصارى وكان في الباطن يحارب (٩) عنهم ويعاملهم بالاحسان ويقوم للمحتاجين
منهم بما يحتاجون وكان مع هذا مداوم الاصوم والصلوات والصدقات (١٠)

1) B, C et G' om. 2) لان الله معه : B et G', pro legunt:

3) Corr., cum B, C, G': تسبحة علموا 4) C et D om.

5) Ex C (fol. 239 r.-239 v.), cæteris codd., præter B et E, omitten-
tibus. In B autem, loco textus supra inserti, hæc pauca tantum :

٢٠ وفيه ايضاً تكرير كنيسة العظيم انطونيوس . صلاته معنا امين (١١)

151 v.-152 r.) aliquanto fusior. 7) B, C, G': ابن :

8) B, C et G': يقائل : 9) B, C et G': يوليانوس :

10) G', quum quoad substantiam hucusque cum A consenserit, quæ
supersunt pluribus sic adauget : ٢٠ قعاش عيش البار وقد جاهد للشيطان في السر :

فعاش عليه (١) عيش البار المرضي لله ورقد متنيحاً وظهر من قبره عجائب كثيرة.
شفاعته تكون معنا امين

اليوم السادس من مسرى

في هذا اليوم استشهدت القديسة يوليطه (٢) المجاهدة، وهذه كانت
٠ من أهل قيسارية القبادوق وكانت قد ورثت من أبيها أموال جزيلة فقصبها بعض
الظلمة على أكثر أموالها وأملاكها وعيدها بشهود زور اقامهم عليها بالرشى ولما علم
انها تزيد تثبت عليه ظلمه وكذبه سعى بها الى والي القبادوق فقالت في نفسها ان
الأشياء الحاضرة ليست شيئاً وانا فقد ظلمت فيها فان انا اقتنيت تلك الأموال (٣)
الاتية (٤) لم يزعها مني احد (٥) فلما حضرت امام الوالي اعترفت انها مسيحية فاصر
برميها في النار فاسلمت نفسها بيد الرب ولم تلمس النار شيء من جسمها البطة بل
١٠ أخرجت من وسط النار كمن يخرج (٦) من الماء ونالت عوض املاكها الملك الابدي

والمحظى وغلبه بقوه المسيح وكان افكاره متعالية واموره روحانية وهو في وسط اقوام اشرار
جميعهم من الملك الى الملوك ولم يكن فيهم واحد يذكر اسم المسيح وهذا القديس كان الرب عالم
بأفكاره وقد ستر الرب امره وحفظه لاجل مفعة من يجتمع به من المسيحيين الذين كانوا
١٠ يأتون باختياراتهم يتلذّوا ويدوّنوا الموت على ايدي الملك الكفارة معتبرين جهراً باسم المسيح
وذلك لاجل محبتهم في سيدهم الذي تأمّل باختيارة وتقبل الموت بالصلب حين خلّص جنسنا من
العبودية المرة فكان هذا القديس يوحنا يعمل معهم خيراً ويريحهم بفayıت جهده وهو في صورة
جندي وكان امره مخفى عن اعين الملك والاجناد وكما ان الله قد جاب سهو من قبل القديس
يوبيوس الايقاصي وكل غلامه على قاب الملك فلم يعاشره احداً من الملك بيت (٧) عبادة
٢٠ الاولئان التي كانت في ذلك الزمان الى ان خان (خان pro sic) وقت شهادته ومن معه من
الغليان وهذا القديس يوحنا حفظه الرب لتفعة الشهدا وكان ظاهراً جندي وفي الباطن قديس
مدّاوياً للاصوات والصلوات والصدقات والطهارة وعاش عيش البار المرضي لله ورقد متنيحاً
وطهر من قبره ايات عجائب (٨) B, C et G om.

يوليطه: G': E: يوليطه: F: يوليطه: G' om. ٢٥

(١) الابدية: C; G' om. (٢) الاموال والاملاك: C; الاملاك: G'. ٣

(٣) فليس احد يقدر يقلّع مني شيئاً: C (٤) اخرج: B (٥)

السرمدي وقد مدحها القديس باسيليوس كثيراً، صلواتها تكون معنا امين [وساير جميع بنى المعمودية الى النفس الاخير امين (I)]

اليوم السابع من شهر مسري

في هذا اليوم ارسل الله ملاكه العظيم غابريال وبشّر الصديق يواقيم بالسيدة والدة الاله الاهنا (2) متوجسداً، لأن هذا البار كان هو وزوجته (3) قد كبرا ولم يُرزقا ولداً لأن حنة كانت عاقرا فكانتا (4) حزينتين جداً لأن بني اسرائييل كانوا [يعيرون من لم يُرزق ولداً ويقولوا له يا عديم البركة فاحزن هذا البار وزوجته] كانوا (5) مداومين الصلاة والطلبة الى الله الليل والنهر وكانتا قد وصلا الى سن (6) الشيخوخة وهم مداومين الطلبة واندروا ان الولد الذي ياتيهما تجعله خديعاً للهيكل ١٠ وبينما الصديق يواقيم في الجبل مداوماً للطلبة اذ تزل عليه سباتاً فنام [وظهر له ملاك الرب جبرائيل وبشّره] (7) بأن حنة زوجته ستتحبّل وتلد له ابناً يسر قلبه ويقر عينه ويحصل للعالم فرحاً وسروراً بسببيه ولما انتبه من نومه جاء الى بيته واعلم زوجته بالروايا (8) فصدقّاها (9) وحبّلت من تلك الساعة وولدت السيدة العذرا (10) مرتغريم وافتخرت على كل نساء العالم شفاعتها تحرصنا وتحفظنا الى الابد امين

١١ وفيه نعيّد للرسول الجليل بطرس لأن فيه اعترف في وسط التلاميذ بأن المسيح ابن الله الحي لما اخرجهم خارج قيسارية فيلبس كما يذكر الانجيل القدس وسالمهم ما يقول الناس في (12) والسبب في هذا السؤال لهم آمن انه كان عالماً بما يقوله ويضمّره كل احد ان التلاميذ (13) فيها (163.٢.) بينهم شكتوا فيه فقال بعضهم

1) B, C et G' om. 2) الاهنا: C; الاله: B et G' om.

3) 4) وحنة زوجته: G; وزوجته حنة: C; وحنة: B. ٢٠

5) 6) قلب: B; ins., post, فاحزن: G' om.; B et C, حد:

7) 8) اذ تزل عليه ملاك الرب جبرائيل فظهور له وبشّره: B. ٢٠

9) 10) 11) فصدقّاها: C; Com. B, C et G om.

12) 13) لانه كان عالماً بما يقوله ويضمّره كل احد: G.; B om. ٢٠

لان التلاميذ

اَنْهَا اِلِيْلَا وَقَالَ بَعْضُ اَحَدِ الْأَنْيَا فَانْكَرُ عَلَيْهِمْ بَطْرُسَ وَقَالَ بَلْ هُوَ الْمَسِيحُ اَبْنُ اللَّهِ فَلَمَّا عَلِمَ الرَّبُّ هَذَا اَخْرَجْهُمْ ظَاهِرَ الْبَلْدَ وَاخْذَهُمْ فِي خَلْوَةٍ وَسَالَهُمْ مَاذَا تَقُولُ النَّاسُ لِيَتَمَكَّنُوا اَنْ يَقُولُوا مَا فِي ثَفَوْتِهِمْ قَالُوهُ فَقَالَ لِبَطْرُسَ فَانْتَ مَا تَقُولُ فَاعْتَرَفَ بِاَنَّهَا قَالَ لِتَلَامِيْذِهِمْ وَهُمْ وَحْوَدَهُمْ وَهُوَ اَنْتَ هُوَ الْمَسِيحُ اَبْنُ اللَّهِ الْحَمِيْرِ فَاعْطَاهُ (I) الطَّوْبِيَّ وَسَأَمَّ لَهُ مَفَاتِيحَ مَلَكُوتِ السَّمَاوَاتِ وَمَنْحَةَ الْحَلَّ وَالرِّبَطِ فِي هَذَا الْيَوْمِ صَارَ الرَّسُولُ بَطْرُسَ رِئِيسًا (2) عَلَى التَّلَامِيْذِ وَصَارَ خَلِيفَةً بِرُومِيَّةٍ لِهُ الرِّيَاسَةُ عَلَى كَافَةِ رُوْسَا الدِّيَارِ شَفَاعَتْهُ وَبِرَكَتِهِ تَكُونُ مَعْنَا اَمِينٌ

(3) وَفِيهِ تَذَيَّقُ الْابْنِ طِيَّا تَوْسُ بَطْرِيْلِكَ مَدِيْنَةِ الْاسْكَنْدِرِيَّةِ . هَذَا الْقَدِيسُ اَخْتَيَرَ لِلْبَطْرِكِيَّةِ بَعْدِ نِيَاحَةِ الْابْنِ الْمَجَاهِدِ دِيْسَقُورِسَ (4) فَصَبَرَ عَلَى شَدَادِيَّ وَجَهَادِ وَقُبْيَ الْجَزِيرَةِ غَاغِرَا حَيْثُ تُقْبَلُ الْقَدِيسُ دِيْسَقُورِسُ فَاقَامَ فِي النَّفَيِ سَبْعَ سَنِينَ ثُمَّ اُرْسَلَ الْمَلَكُ لَوْنَ فَاعْدَهُ مِنَ النَّفَيِ بِكَرَامَةِ جَزِيرَةِ وَكَانَ مَدَاوِمًا لِلتَّعْلِيمِ وَالْوَعْظِ وَتَبَيَّنَتْ (5) اَلْمُؤْمِنَيْنَ عَلَى الْاِمَانَةِ (6) [الْاِرْتَدِكْسِيَّةِ] وَهُوَ فِي هَذِهِ وَسَلَامَةٍ (v. 163) بِقِيَةِ رِيَاسَتِهِ (7) وَاقَامَ عَلَى الْكَرْسِيِّ اثْنَيْنِ وَعِشْرِينَ سَنَةً ثُمَّ تَذَيَّقَ . صَلَاتُهُ تَكُونُ مَعْنَا اَمِينٌ (8) وَفِيهِ اِيْضًا اسْتَشْهِدَ الْقَدِيسُ اِسْيَيْدِرُسُ . هَذَا كَانَ مِنْ اَهْلِ اِنْطاْكَيَّةِ وَكَانَ اَبُوهُ مِنْ اَكَابِرِ الْمَلَكَةِ مَقْدَمًا عَلَى جَيُوشِ كَثِيرَةٍ وَكَانَ اسْمُ اِبِيهِ بَنْدَلَوْنَ وَكَانَ وَالدَّهُ تَسْمَى صَوْفِيَّةً وَكَانَ لَهُ اَخْتَ تَسْمَى اُوفِيَّيَّةً فَلَمَّا كَفَرَ دِيَّقَ لَا تَرَكَ الْقَدِيسُ بَنْدَلَوْنَ وَابْنَهِ اِسْيَيْدِرُسَ كَلِمَا لَهُمْ وَخَرْجَا خَفِيَا اَلِيْ اَحَدِ الْجَيَالِ وَسَكَنَا عِنْدَ رَجُلٍ قَدِيسٍ يُسَمَّى اَنْبَا صَمْوَنِيلَ فَلَمَّا عَلِمَ الْمَلَكُ بِقَضِيَّتِهِمَا اُرْسَلَ اَحْضَرَهُمَا وَبَدَا يَلْطُفُ بِهِمَا وَبِالْاَكْثَرِ بِابِيهِ بَنْدَلَوْنَ وَيَوْعَدُهُمْ فَلَمْ يَلْتَفِتْ إِلَيْهِ شَيْءٌ مِنْ اَقْوَالِهِ فَاصْبَرَ بِاَخْرَاجِ رَاسِهِ وَاماَ القَدِيسُ اِسْيَيْدِرُسُ فَكَثُرَ يَعْاقِبُهُ مَدَةً كَثِيرَةً وَكَانَ عُمُرُهُ يَوْمَئِذٍ مَدَةً اَثْنَيْنِ عَشْرَ سَنَةً وَكَانَ اَمَهُ وَاحْتَهُ يَصْبِرُهُ وَيَشْتَوْهُ وَيَطْرُوْهُ عَلَى اِحْتَالِهِ ثُمَّ اَنْهَمُ شَتَّمُوا الْمَلَكَ فَاصْبَرَ بِاَخْرَاجِ رُوسِهِمَا وَاماَ القَدِيسُ فَتَسَالُ عَقَوبَاتِ كَثِيرَةٍ فِي اِيَامِ عَدَةٍ وَاجْرَى اللَّهُ عَلَى يَدِيهِ

I) فَاعْطَاهُ الرَّبُّ : B et G.

2) رَاسًا : B.

3) C om.

4) دِيْسَقُورِسُ : B et G.

5) لِلْوَعْظِ وَتَبَيَّنَتْ : B.

6) الْاِمَانَةُ : G.

7) B om.

8) Ex C (fol. 241 v.-242 r.), cæteris codd. omittentibus.

آيات عظيمة وكثيرين آمنوا واستشهدوا ولما رأى الملك الحلق تنجذب إلى الإعانة
بالسيخ بسبب القديس امر باخذ راسه ونال أكليل الحياة . صلاته معنا امين

اليوم الثامن من مسرى

في هذا اليوم استشهد [القديسين التسعة (١) وهم العازر الشيخ وصولومية (٢)
وأولادهم السبعة وهذه اسماؤهم انتم (٣) وانطونيوس وعزريا والعازر (٤) الشيخ كان
احد معلمي الشرعية اليهودية في زمانه وكان ابوه احد السبعين المنسرين الذين فسروا
ونقلوا الشرعية بطليموس (٥) ملك مصر وكان هذا البار قد ادب هولاي الفتية بعلم
الشرعية فلما ملك ابينا خس (٦) ملك الروم ارض الشام وارض يهودا وحاصر اورشليم
وملكها جاز (٧) على امة اليهود وتالم مئة عقوبات كثيرة وكففهم ان يخالفوا شريعة
التوراة وان يأكلوا ما كان محرباً فيها مثل حرم (٨) الخنزير وغيره فخالف (٩) جماعة
منهم الشرعية واطاعوه (١٠) فثبتت هولاي البار حافظين الشرعية المعطاة لهم من
الله فعاقبهم عقوبات كثيرة بالتعليق والضرب [ومشط الجسم (١١) بامشاط الحديد
والتخليع فلم تزل الباراة صولومية امهن تسبحهم وتنقيتهم الى ان تنجحوا فالقت هي
نفسها في بركة النار من غير (١٢) ١٦٤٠) ان تنظر من يرميها فيها ونالوا الجميع أكليل
السعادة وينبغى ان تعلم ايها السامع ان اباينا المسيحيان رسموا ان نعيد لابرار شريعة
التوراة لتعلم (١٣) انا لم ترك العمل بشريعة التوراة اطراها بها بل بانتقال (١٤) الى
ما هو بأفضل منها وانا قبل ابرار العقيقة [رتبتهم لا لانا (١٤) نفضلهم على ابا الحديدة

وصولومية: H ; وصولومة: B (٢) الصديقين التسعة: D : [القديسين السبعة: B (١)

وانيانا وما نونا ومر كاللوس . ٣) tum ins . ، والعاذر: B (٤) اتيم: G : انم: B (٣)
واسابونا ومر كاللوس : C ins . ; واسانتا وسامونا وبر كاللوس هذا العازر . F ins . ; هذا العازر
واسايونا وسامرنا ومر كاللوس هذا العازر . G ins . ; هذا العازر

ابيماخس: G ; انتياخس: C ; انتياخس: B (٥) بطلاوس: C (٦)

الشرعية : ٧) dein vero om . ; وخافوا: B (٩) Bom . ٨) جار: B et C (٧)

يلعلم (١٢) Bet C : ١١) والمشط: B (١١) واطاعه: C:

اطراها بل انتقال: G ; اطراها جا بل انتقال: C ; اطراها جا بل انتقال: B (١٣) ٢٥

في رتبتم لا اتنا: G ; في رتبتم لا لانا: C ; في رتبتم لا اانا: B (١٤)

الذين عملوا اكثراً مما عملوا اوليك . صلوات الجميع تحفظنا وبركاتهم تشملنا امين

اليوم التاسع من مسرى

في هذا اليوم استشهد القديس اباري (١) . وهذا كان قس من اهل شطوف (٢)
وكان كثير الرحمة والتحنن طاهراً في نفسه وجسمه وكانت تظهر له اسرار كثيرة
واعلانات الاهية (٣) ويظهر له السيد المسيح على المذبح ويعرفه بالاسرار التي يريدها
فأتصل خبره الى تقیوس (٤) فاستحضره واعرض عليه حمل البغور للاصنام فلم
يوافقه افهده فلم يهوله تهديد (٥) فعذبه عذاباً شديداً ثم ارسله الى الاسكندرية
[فعقابه الوالي (٦) عقاباً شديداً ثم القاء في السجن (٧) وكان يعمل فيه ايات كثيرة [في
شفا (٨) المرضى فشاع خبره وتقاطرت الناس اليه من كل موضع فلما بلغ الوالي ذلك
امر بضرب رقبته (٩) فلما نال اكيل الحياة اخذه (١٠) القديس يولياس
وكفنه وارسله الى بلده . شفاعته تكون معنا امين

اليوم العاشر من مسرى

في هذا اليوم استشهد القديس مطر (١٠) على ايام البطيريك دمتریوس
بالاسكندرية (١١) على ايام داکیوس الملك . هذا لاما سمع بقرارة السجل الذي يأمر
بالكفر مضى وسرق ساعد ابولون الصنم وكان من ذهب وقطعه وفرقه على المساكين
فلما طلب الساعد فلم يوجد ومسكوا قوماً كثیر (١٢) بسيمه اتى اخي (١٣) هذا

١) اباري: F ; اببا اباري: D ; اببا اباري: C ; اببا اباري: E, G

٢) شطوف: G ; مارا كثيرة: C et G ; مارا كثيرة علامات الاهية: B (٣)

٤) اعلانات الاهية: B ; الى تقیوس: C et D ; الى تقیوس: B (٤)

٥) فعقابه ذلك: G ; فوقب هناك: B (٥)

٦) في اشقا: G ; وافشى: B (٦) واودعه السجن: C ; ثم ألقى في السجن: B (٧)

٧) بطرا: B, C, D, E et G (٨) الشهادة فاخذه: C et C (٩)

٨) بطيريك بعدينة الاسكندرية: G ; بطيريك الاسكندرية: B (١٠)

٩) ولم يوجده مسكتوا قوماً كثیر: G ; ولم يوجد ومسكته قوم كثیر: B (١٢)

١٣) B, C et G jure om.

القديس واعترف انه الذي اخذه فعذبه (١) عذاباً شديداً وارموه في اتون النار (٢) ثم قطعوا ايديه ورجليه وشوّطا طوا لحمه (٣) ثم سموه على خشبة قتل ملاك الرب وحالة واتي رجل اعمى واخذ من الدم النازل من فيه وانقه وطلبي به عينيه فابصر وبعد ذلك أخذت راسه ونال اكليل الشهادة . شفاعته وبركته تكون معنا امين

(٤) وفيه استشهاد القديس ابو يحيى (٥) الذي من اشمون (٦) طناح . هذا كان اولاً من بنو سة (٧) وكان جندياً (٨) مخفياً (٩) واعلموا ايتها (١٠) الدوقس عنهم وعن الاسقف ابنا كلاوج او هروا الذي ترسا (١١) وابنا فيلبس (١٢) انهم (١٣)

(١٤) الجميع مسيحيين [فاستحضر وهم واستقرّو بهم (١٤) عن هذا فاقروا به فعذبهم عذاباً عظيماً فاما القديس ابو يحيى فعذبه بتكميل الحديد والتعليق والمعصار ١٠ والصلب منكس ونقطيع الاعضا وكان الرب يقوّيه ويصبره ثم سيره مع جماعة شهدا الى البردون (١٥) فاقاموا سبعة وعشرون يوماً في المركب لم يأكلوا فيها خبز ولم يشربوا ما فلما وصلوا الى البردون عذبوا القديس ابو يحيى كثيراً واخيراً أمر أن يقطع (١٦) بالسواطير فاكم شهادته واتي انسان من مقدّمي البردون [اخذ جسده المقدس (١٧) وارسله الى اشمون طناح بلده واستشهد في مدة (١٨) شهادة هذا القديس شهداً كثيراً ١٥ واما يوم تمت فيه شهادته واستشهدت فيه (١٩) خمسة وتسعين شخصاً . شفاعة الجميع تحرستنا امين

- ١) فخلصه الرب منه: C et G ins: ; فخلصه الرب: B, C, G ٢) فعذبوا: B ins: (٢) ابو احنون: G ٣) جسده بالثار: B ٤) D om. ٥) ابي يحيى: C et G ٦) اشمون: F; ببنيوسية: B ٧) سوسة: C; ببنيوسية: B ٨) بـ C ins: ; سوسة: G ٩) مـ خـ يـ اـ حـ يـ اـ سـ : C; اـ نـ يـ اـ خـ اـ سـ : B ١٠) مـ تـ خـ يـ اـ مـ يـ اـ سـ : C et G ١١) بـ om.; G, pro legit: وجود: وخرروا ١٢) بـ om.: B ١٣) باـ هـ مـ : C ١٤) باـ هـ مـ : C; اـ حـ ضـ رـ هـ مـ : B ١٥) باـ هـ مـ : C; فـ اـ سـ حـ ضـ رـ هـ مـ : B, hic et infra ١٦) طـ وـ لـ : B, C et G ١٧) ان يقطعوه: G; بـ قـ طـ مـ : B ١٨) شـ هـ اـ دـ تـ هـ فـ اـ سـ شـ هـ اـ دـ تـ هـ فـ اـ سـ : G ١٩) شـ هـ اـ دـ تـ هـ فـ اـ سـ شـ هـ اـ دـ تـ هـ فـ اـ سـ : C; شـ هـ اـ دـ تـ هـ فـ اـ سـ شـ هـ اـ دـ تـ هـ فـ اـ سـ : B

اليوم الحادي عشر من مسرى

في هذا اليوم تُنَيَّحُ الاب القديس ابنا ميس (١) اسقف اوسيم (٢). هذا الاب كان قد يسألاً طاهراً بتوالاً من صغره قد تعلم علوم البيعة وقدم شهاداً ثم أطلع البرية بوادي هبيب (٣) وترهب بها عند رجل قديس فكث في خدمته ثانية عشر سنة آسالكا (٤) v. ١٦٥ في الطريق الضيق فيأكله وشربه ونومه (٥) مداوماً للصلوة والصيام كثير الانقطاع (٦) والجنة فلما شاع ذكر فضائله انتخب للأسقفيه باوسيم (٧) بعد الاب ابنا حمول (٨) القديس ايضاً فسار في الاسقفيه كل سيرة فاضلة وزاد على ما كان يعمله في الرهبنة (٩) ورعاية الرعية (١٠) المسيحية وحراستهم (١١) من الذباب الحافظة (١٢) والسمهر (١٣) في الصلاة عنهم وكان عادماً للفتنة في كل زمانه فلما تقدماً ابنا خاينيل البطريريك على الاسكندرية الشهيد بلا سفك دم وافقه هذا الاب في احزانه ونالته معه شدائد كثيرة من الضرب الكبير الموجع والتخسيب والتقييد والاعتقال الطويل في عدة مدار واجرى الله على يد هذا الاب ايات كثيرة ليتحقق بها عند من لا يعرفه فضل سيرته وأعطي نعمة النبوة وخبر باشيا كثيرة (١٤) قبل وفاتها منها انه قال للأسقف ابنا ثادرس اسقف مصر ان الملك لا يعود في هذه السفرة وتَمَّ نبوته وتَبَنَّا عن (١٥) متولي مصر (١٦) باشيا اخر وتَمَّ نبوته وابرا اسقام وعلل كثيرة بصلاته ولما أكل سعيه في شيشخونحة صالة (١٦٢. ١٦٦) متناهية قرّض يسيراً وعرف بوقت نياحته فاستدعي شعبه وباركم وحالهم (١٧) وجعلهم

١) مويساس: H; مويساس: F; ٢) B, C et G:

٣) طلع الى برية هبيب: C; طلع الى برية هبيب: G.

٤) ٥) B et C om. ٦) B et C: D; بوسيم: C; ٧) B et G: C; جمول: C; ٨) B et C om.

٩) ١٠) راعياً للرعاية: C; رعاية الرعية: G; وحارساً لـ: C.

١١) ١٢) ساهراً: C; ١٣) الابليسية: C; ١٤) B et D: G; ١٥) B om. ١٦) B, F et G: H; ١٧) B, C et G om. In ipso cod. A, videtur vox obelo deleta.

وَسَلَّمُوا عَلَيْهِ فَبَكُوا جَمِيعَهُمْ وَسَالُوهُ أَنْ يَصْلَى عَلَيْهِمْ وَتَدْعُ بَسْلَامٍ (١) . بَرَكَةٌ
صَلَاتُهُ تَحْفَظُنَا أَمِينٌ

اليوم الثاني عشر من مسرى

(٢) فِي هَذَا الْيَوْمِ نَعْيَدُ لَرِئِيسِ الْمَلَائِكَةِ الطَّاهِرِ مِنْ خَاطِئِي الْمَلَوْرَأْمَةِ وَرَافِعِهِ وَخَافِنِهِ
هُوَ اللَّهُ كَائِنٌ فِيهِ . هُوَ الَّذِي بِطَلْبَتِهِ لِلرَّبِّ عَنَا يَصْعَدُ نَهْرَ النَّيلَ حَدْدَوْدَ وَمَقْدَارَهُ وَتَكَمَّلُ
الْمَهَارُ . شَفَاعَتْهُ الْمَقْبُولَةُ تَكُونُ مَعَ جَمِيعِنَا يَا أَخْوَةَ أَمِينٍ

وَفِي هَذَا الْيَوْمِ تَمَلَّكَ الْمَلَكُ الْبَارِقُ قَسْطَنْطِينُ بِرُومِيَّةِ مَعَ كَثْرَةٍ (٣) الْدِينِيَّةِ مَمْلَكَةً (٤)
مَسِيحِيَّةٍ وَذَلِكَ أَنَّهُ لَمَّا تَمَلَّكَ مَعَ ابِيهِ قَوْنِسْطَاطِنُ فِي الْبَرْزَنْتِيَّةِ (٥) أَسْنَينَ وَتَوْفَى أَبُوهُ تَمَلَّكَ
هُوَ وَحْدَهُ الْبَرْزَنْتِيَّةِ (٦) وَاعْمَالُهُ وَابْطَلُ الْمَظَالِمِ مِنْ سَایِرِ مَلَكَتِهِ وَشَاعَ ذَكْرُ عَدْلِهِ (٧) فِي
الْمَهَارِ الْبَلَادِ (٨) فَارْسَلَ إِلَيْهِ رُومَيَا دُوَّمِيَّةً يَسَالُوهُ أَنْ يَتَقدَّمْ (٩) مِنْ ظُلْمِ مَكْسِيْمِيَّانُوسِ
وَيَفْكِّرُهُمْ مِنْ جُورِهِ فَلَمَّا قَرَا رَسَائِلَهُمْ رَثَى لِصَابِرِيَّهُمْ وَظَلَمَهُمْ وَبَقِيَ مُتَقَرِّرٌ كَيْفَ
يَتَقدَّمْ (١٠) فَظَهَرَ لَهُ الصَّلِيبُ الْمَجِيدُ أَفَاعْتَصَمْ بِهِ وَمَضِيَ (١١) إِلَى مَحَارَبَةِ مَكْسِيْمِيَّانُوسِ
فَكَسَرَهُ وَانْهَزَمَ مِنْهُ وَانْقَطَعَ بِهِ الْجَسْرُ (١٢) وَمَاتَ أَشَرُّ مَوْتَةٍ وَذَلِكَ فِي (١٦٦ v.)
آخِرِ السَّابِعَةِ (١٣) مِنْ مَلَكَهُ ثُمَّ اسْتَقْبَلَهُ مَقْدَمِيَّ رُومِيَّةَ مَعَ سَایِرِ أَهْلِهَا بِعِجْدٍ عَظِيمٍ
وَسَرُورِ جَسِيمٍ وَعَيَّدُوا لِغَلْبَتِهِ سَبْعَةِ أَيَّامٍ وَكَانَتْ آشْعَرَ رُومِيَّةَ وَفَصَاحَاهَا (١٤) وَارْبَابَ
الْخَطَابَةِ وَالْبَلَاغَةِ يَدْحُونُ الصَّلِيبَ الْمَجِيدَ الْكَرِيمَ وَيَنْعَتُوهُ أَبْخَلَصَ مَدِيَّتِهِمْ وَيَدْحُونُ
قَسْطَنْطِينَ وَيَنْعَتُوهُ (١٥) بِالْمَوَيْدِ بِقُوَّةِ الصَّلِيبِ وَفِي السَّنَةِ الْحَادِيَّةِ عَشَرَ مِنْ مَلَكَهُ تَعَمَّدَ

- ١) C eadem ins. , C ; بَعْدَ أَنْ افَاقَ عَلَى الْكَرْسِيِّ اِنِيفَ مِنْ عَشْرِينَ سَنَةً : .
nisi quod, pro legit: ٢) أَكْثَر: B, C et G: ٣) B, C et G: ٤) أَكْثَر: B om. , أَنِيف: (sic) legit.
٥) وَاعْمَالُهُ: G ins. , ٦) Com. ; B, pro ٧) ذَكْرُهُ وَعَدْلُه: B: ٨) Corr., cum B, C et G: ٩) أَكْثَرُ الْأَرْض: C et G: ١٠) يَنْقَذُهُمْ G: ١١) فَاعْمَلْ بِهِ وَيَنْصِي: B: ١٢) السَّنَةُ السَّابِعَةُ: B, C, G: ١٣) (sic!) الْجَسْرُ: B: ١٤) سَعْدًا رُومِيَّةَ وَفَصَاحَاهَا: B: ١٥) B et G om.

من يد سليمان (١) البابا وخطب له على الميكل المقدسة (٢) في مثل هذا اليوم
واما كيف ظهر له الصايب وكيف حارب مكسيميانيوس وهزمه وكيف غرق (٣)
ذلك الكافر فقد تقدم شرحه في زيارة هذا القديس وهو الشامن والعشرين من
برهات . ولربنا المجد دايما الى الابد امين

اليوم الثالث عشر من مسرى

في هذا اليوم تجلى الرب يسوع المسيح على طور ثبور ومعه تلاميذه الثلاثة وهم
بطرس ويعقوب ويونس وهم الذين اعنوا بهم انهم لا يذوقون الموت حتى يروا ابن
البشر (٤) اتيًا في ملده فهذا المجد الذي راوه فيه ان شابه ايضًا كالثلج وتغير لونه
وصار كالبرق مضياً وجاء موسى وايليا يكلماه ليعلم انه رب موسى ومقيمه من
الاموات واله ايليا ومُنزله من السموات (٥.٦٧) وفي قول بطرس تشا (٥) ان
تقيم (٦) هاهنا وتنفذ (٧) ثلاثة مظالم في هذا القول ضعف من جهة وتأدب من جهة
فاما الضعف فانه نظر الى الرب (٨) ايكون مكتبه على الجبل ويترك السبب الذي
نزل من اجله من السماء وانه (٩) يحتاج ان يعمل له ما يستره (١٠) من الشمس واما
تأديبه (١١) فإنه لم يرد لنفسه ولبقية التلاميذ ما قصده للسيد ولوسى ولايليا بل اقام
نفسهم مقام العبيد لا السادات (١٢) ولا تعجب من نفس علم التلاميذ واولائك (١٣)
الا يكونوا كلوا (١٤) بعد ومع قوله هذا القول اتت سحابة ظلمتهم ليرى بطرس انه
غيرحتاج الى مظالم معمولة بالايدي واتهم صوت من السحابة ثبت (١٥) في نفس

- الانسان . B (٤) غالب: B (٣) الميكل المقدس: B (٢) سليمان: G (١)
تقيم: C; نقيم: Sic; B et G (٦) انشا: C; نشا: B (٥)
وفكر انه: ٨) B, C et G ins.: (٧) وتنفذ: C (٩)
يكت عيكون مكتبه على الجبل ويترك السبب الذي نزل من اجله من: G; B om.; (١٠)
يسكن عيكته في الجبل ويترك السبب الذي نزل من اجله من السماء: C; السماء:
العبيد واولائك سادة: B et C (١٢) تأدبه: B, C et G: (١١) يستره: B (١٠)
فلم يكونوا كلوا: B et G: (١٤) B et G: (١٣) B, C et Gom.
ثابت: G; قايلًا ثابت: C; ثابت: B (١٥)

التلاميذ المتيه فقال هذا ابني الحبيب الذي به سررت فاسمعوا له ولما عاينوا الرسل
هذا وسمعوا الصوت سقطوا على الارض كالاموات الى ان لسمهم السيد بيده الخيمية
وقال قوموا ولا تخافوا فرفعوا عيونهم فلم يروا الا السيد المسيح وحده . فله المجد
وعلينا رحمته الى الابد امين ولربنا المجد

اليوم الرابع عشر من مسرى

٥

في هذا اليوم صنع الله عجوبة عظيمة بمدينة الاسكندرية وامنت جماعة من
اليهود بسببها على يد ابينا القديس ثاؤفيفاس خال القديس كيرلس (١٦٧ v.) وهو
انه كان بمدينة الاسكندرية رجل يهودي يسمى فلكسينوس وكان غنياً جداً خالفاً
من الله عاملاً بشريعة موسى حسب طاقته وكان بالمدية فقيرين نصارى يعملوا في
١٠ الفاعل فجاء الشيطان لادهم فكر تجذيف (١) فقال لرفيقه يا اخي لم نعبد نحن المسيح
ونحن فقرأ وهذا اليهودي فلكسينوس غنياً جداً فاجابه ذلك قائلاً يا اخي مال الدنيا
ما له عند الله قدرأ ولو كان له قدر ما اطعنه لعباد الاولئ والزناة والملصوص والقتلة
والانبياء لم يزالوا فقرا مضطهدين وهكذا الرسل والرب يقول اخوتي الفقرا فلم يتذكره
عدو الخير ان يقبل شيئاً من (٢) هذا القول بل حرکه الى ان قام واتى الى فلكسينوس
١٠ اليهودي وسأله ان يتذكره يخدمه فقال له ذلك ما يحل لي ان يعاشرني الا آمن كان (٣)
من اهل مليتي فان كان ت يريد صدقة دفعت لك فاجابه ذلك المسكين خذني الى
عندك وانا ادخل في دينك واعمل جميع ما تأمرني به فاجابه حتى آشاور ذاتي (٤) ثم
قام وآخر الديان الذي له قال له قول له ان كان يريد يسحد (٥) دينه ويکفر بمسيحه
فتحن نقبة وختنه فعاد عليه القول فقبله واتى (٦) به الى مجتمعهم فسأله الرئيس امام
٢٠ جماعة (١٦٨ r.) اليهود احثاً تجذب امسيحك وتصير يهودي مثله فقال لهم

١) Vocem hanc A inepte iterat.

2) B om.

اشاور ذياني: C om.; B; G, 3) من يكون: 4) Corr., cum B, C,

ان اراد يسحد: C; ان اراد ان يسحد: 5)

فاختذه واتى: 6) B, C et G

فبحجد (١) المخدوع المسيح الاهه امام اليهود واضاف الى فقره من المال فقره من الايان فامر الرئيس ان يُعمل له صليب من خشب (٢) ودفعوا له قصبة على اسفنجه مملوقة خل (٣) وحرابة وقالوا له ابصق على هذه الصليب وقدم له هذا الخل واطعن به هذه الحرابة وقل طعنتك ايها المسيح فاخذهم منه (٤) وفعل ما امروه به وعندما طعن بيده الملعونة الصليب المجيد جرى منه اما ودم (٥) الى ان تر على الارض او بيتي وقت كثير وهو نازل (٦) ثم وقع ذلك الجاحد مايتا يابساً كانه الحجر فوق على جماعة منهم خوف وصاح اكثراهم واحد هو الاه النصارى ونحن مومنون به ثم اخذوا من ذلك الدم (٧) افعلنوا على وجوههم وعيونهم وقام فلكسينوس واخذ من ذلك الدم (٨) ورسم به عيني ابنته له كانت ولدت (٩) عميا فابصرت الوقت فامن هو واهل بيته (١٠) واهل وجماعة كثير من اليهود ثم ارسلوا الى الاب ثاويفيلس يعلموه بما جرى فقام واخذ معه الاب كيرلس وجماعة من الكهنة وكثير من الشعب واتى الى مجتمع اليهود وابصر الصليب والدم والاما (١١) الخارجين منه (١٢) فاخذ منه القديس وتبارك (١٦٨ v.) منه اورشم على جبهته وجبهة الشعب من ذلك الدم وقسشه (١٣) من على الارض وجعله في اما برسم البركة والمنفعة ثم تبعه فلكسينوس واهل وجماعة كثيرة من اليهود (١٤) فوضعهم واخذ اقرارهم بالاعان باليسوع المصليوب على يد ابائهم ثم عمدتهم باسم الاب والابن والروح القدس واشركهم معه في الصلاة وموضوا الى منازلهم شاكرين السيد المسيح ومجدين له . الذي له المجد دايماً الى الابد امين

- (١) B om.; C et G', pro مثلنا: Sic; B, melius: ودفعوا له قصبة عليها اسفنجه مملوقة خل: C; ودفعه له مع قصبة عليها اسفنجه مملوقة خل: G' . (٢) ودفعوا له قصبة مملوقة فوقها اسفنجه من خل: B; G' . (٣) وقام فلكسينوس (٤) ما ودم كثير: B; G', pro B om. (٥) ورسم بمحمل الصليب الى البيعة وضم ذلك الدم وقسشه: B; G' . (٦) البارعين: B; C; (٧) واقا فليكتوس: legit B et Com. (٨) وارجع: B; G' . (٩) الباري منه: G'; C: ورسم بمحمل الصليب الى البيعة وضم ذلك الدم وقسشه: B; G' . (١٠) ورسم على جسده وجبهته ورسم على كاحل من الشعب حوله من العنب بذلك الدم ورسم بمحمل ذلك (١١) ورسم منه على وجهه ووجه الشعب من ذلك: G'; الصليب الى البيعة وضم ذلك الدم وقسشه (١٢) الدم ورسم بمحمل ذلك الصليب الى البيعة وضم ذلك الدم وقسشه

اليوم الخامس عشر من مسرى

في هذا اليوم تذَيَّحت القديسة مارينا (I). هذه القديسة كانت ابنة رجل مسيحي من أغنى الشعب (وكان اسمها (2) مريم فتيّمت من امها من صغرها ورباها ابوها بكل ادب الى ان بلغت حد النساء فقصدتها (3) ان يزورجها ويغطي (4) الى بعض الديارة ويتَّهَب فقالت له كيف يا والدي تخلص نفسك وتملك نفسى فاجابها كيف اصنع بك انت امراة (5) فقالت له اتعني زى النساء والبس زى الرجال ثم نهضت فحلقت شعرها (6) ولبسَت لباس (7) الرجال فلما رأوها قد قرَّي عزمها وهي مجتهدة في اقام غرضها فرق كلماه على المساكين واخذ منه شيئاً يسيراً وابدل اسم ابنته مارينا ثم دخل الى (1692.) بعض الديارة وسكن في قلية هو وابنته عشرة سنين (1) مجتهدين ومتعبدين ثم تذَيَّح الشیخ وبقيت القديسة وحدها فضاعفت صلواتها واصواتها وسهراناتها واتفق ان الرئيس الذي للدير ارسل القديسة مع ثلاثة رهبان الى المدينة لتقضى حوايج الدير لانه لم يكن علم ائمها امراة بل كان يظن ان رقة كلامه لتزييد نسكه فلما جت (8) مع الرهبان اتفق انهم نزلوا في فندق اكان لا بد لهم من التزول فيه (9) واتفق ان بعض اجناد الملك نزل (10) تلك الليلة في الفندق فابصر ابنة صاحب الفندق فافسدتها وقال لها اذا قال لك ابوك شيء قولي له ان ابنا مارينا الراهب الشاب هو الذي افسدني [فلما] جبت وعرف ابوها به اقالت له ان ابنا مارينا الشاب هو الذي افسدني (II) فقام ابوها وجاء الى الدير وبدا يشتم الرهبان فلما اجتمع به رئيس الدير وعلم منه القضية ساله ان يكتم سرهن ولا

فقصد: G' 3) وكان اسمها: G' 2) مارينا: G' 1)

20 4) G' ; وانت امراة: C ; وانتي امراة: 5) هو: B et G' ins.

7) زي: B ; شعر راسها: G' ; راسها: G 6) وانتي امراة

8) C ; لا كان بد لهم منه ومن التزول فيه: B 9) مضت: Sic ; B, C, G 10) في omittit.

10) G' om. 11) B om.

يفضحهم بين العلمانيين ثم استدعي رئيس الدير بمارينا (١) وبكّته وشتمه وهو لم يعلم ايش القضية ولما تحقق الامر بكى بين يدي الرئيس وساله قایلاً اني شاب وقد اخطيit (٢) فاغفر لي فجنت عليه (٣٧٠١٦٩) وطرده من الدير فبقي على باب الدير ولما حبت ابنة صاحب الفندق (٣ ولدت (٤ صبياً فحمله ابوها وجاء به الى ابنا مارينا وارماه لها فأخذته وجعلت تدور على الرعين وتسميه ثم زادت في صومها وصلاتها فكثت القديسة برا باب الدير ثلاثة سنين وبعد ذلك اجتمع الرهبان وسالوا الاب ان يدخل بمارينا الى الدير [قبل سوالهم وبعد ان وضع على مارينا قوانين ثقال ادخلها الى الدير (٥ وكان يعمّل اعمال شاقة فكان يطبح ويكتنس ويرمي التراب ويستقي الماء وكبر الصبي وربه (٦ ولما كل القديسة (٧ في الدير اربعين سنة عرضت ثلاثة ايام وتنيّحت ولما علم رئيس الدير نياحتها اصر ان تُتنزع ثيابها وتُلبس غيرهم وتُتحمل الى موضع الصلاة فلما تزعوا ثيابها وجدوها عذرا (٨ فصاحوا بجمهم يا رب ارحم واعلموا رئيس الدير بالقضية فاتى وابصرها تعجب (٩ وبكى على ما فعل ثم ارسل ورا صاحب الفندق وعرفه ان ابنا مارينا امراة ثم ادخل به عليها (١٥ ثم صلوا بيكاكثير وتسابيح وقاجيد (١٧٠١٢) ولما اتوا ليتباركوا منها جاء راهب اعود ومرّ وجهه عليها ليتبارك منها فابصر ولما دفعت امر الله شيطان فأخذ ابنة صاحب الفندق والشاب الذي افسدتها ولم يزيل يحيط بهما ويعاقبهما الى ان اتى بهما الى حيث قبرها واقر بذنبهما (١١ امام كل احدا وظهر من القديسة عجائب لا تُحصى (١٢ صلواتها تكون معنا امين

١) خطيب بين يديك: B (٢) ابنا مارينا: C et G'

٢) وولدت: G'; فولدت: B (٤) فلما تزت ابنة صاحب الفندق جلها: C (٣)

فرهبه ابنا مارين وجعله راهبا لانه رباء بكل ادب: G' (٦) Bom. (٥)

ولما أكمل: G'; ففاقت القديسة: C; ولما أكملت القديسة: B (٧) وخوف الله

فتعجب: G'; وتعجب: C et G' (٩) امراة: B (٨) للقديسة

ادخله اليها: G'; دخل به اليها: C; ادخل به عليها: B (١٥)

وافروا بذنبهما: G'; واقرّا بذنبهما: C; وقرّا بذنبهما: B (١١)

وبنّيت لها كنيسة على اسمها وكان الولد الذي ربّته ترهّب وجاء منه: C ins.: (١٢)

اليوم السادس عشر من مسرى

في هذا اليوم كان صعود جسد السيدة الطاهرة مرثيَّم ام الاله الكلمة لأن بعد نياحتها اذ كانوا الرسل حزينين القلب (١) على يتهمهم منها او عدهم السيد ان لا بد ان يرثيهم ايها في الجسد فلماً كان في مثل هذا اليوم راوها بجسدها جالسة عن عين ابنها والاهها بعد عظيم ومدَّت يدها وباركت على كل واحد من التلاميذ وحولها طفمات الملائكة والصديقين وداود النبي يسبحها قایلاً قامت الملائكة عن عينيك بلباس الذهب فابتسمت نفوس التلاميذ كثيراً ثم صعدت عن اعينهم وهي جالسة على المركبة الشاروبية امامهم فسجدوا وعادوا وهم فرحين [وثبت هذه العيد (٢) تذكاراً دايماً (v. ١٧٥) لوالدة الاله . شفاعتها معنا امين]

اليوم السابع عشر من مسرى

١٠

في هذا اليوم استشهاد القديس يعقوب الذي من البلد الصغير ويقال لها منيوج (٣) من اعمال ابسو (٤) هذا كان من (٥) ابوبن مسيحيين خايفين من الله وكانوا رُزقاً لثلاثة بنات قبل هذا القديس ولماً كبروا يسيراً (٦) دفعوهم الى دير الراهبات (٧) ليعلمونهم ويرثوهم بخوف الله فتعلموا كثير [من البيعة من العتيقة (٨) والحديثة ولماً قصدوا عودتهم اليهم لم يواقوهم على العودة بل سلموا نفوسهم عرايس لل المسيح فحزنوا على فراقهم فعزّاهم الرب بهذا القديس يعقوب فلماً رُزقوه فرحاً به ولماً بلغ ستة سنين ارسلوه الى ابسو يتعلّم الحكمة فتعلّم وكل في الحكمة وكان ابوه يرسله ليشرف اما له (٩) من المال والغنم وكان عند ابيه شيخ راعي غنم وهذا كان يعمل

نسك كثير وعبادة عظيمة وكان يخدم بيتها الرب برحمها

- | | | | | | | | | |
|-------------|---------------|----------|--------------|----------|----------|------------|-------------|----------|
| ١) من اعمال | ٢) B, C et G' | ٣) منيوج | ٤) D : ملحوظ | ٥) ابن : | ٦) B om. | ٧) B et G' | ٨) B, C, G' | ٩) B om. |
|-------------|---------------|----------|--------------|----------|----------|------------|-------------|----------|

فضائل كثيرة ويتزل في بركة أماه في (١) الشتا يقيم الليل كله يصلي فكان هذا القديس يعمل مثله فكث هكذا زمان كثير (٢) فلما أثار الشيطان اضطهاد المسيحيين سلم الشيخ الغنم لابي القديس اومنى ليستشهد فصال يعقوب (٣) ابوه ان يتزكيه يمضي (٤) مع الشيخ ويعود فلما مضى معه وجد الوالي في الصعيد وهو يعذب في آيوسطس الملك (٥) الذي ترك عنه الملكة واستشهد فقال الشيخ ليعقوب انظر يا ولدي اذا كان هذا وهو ملك ترك عنه ملك هذه الدنيا واتبع المسيح وقد افروا بينهم (٦) وبين زوجته وولده فكم بالحرى نحن المساكين فتعزى ولا تحزن على فراق والدتك (٧) ثم تقدما للواли واعترفا باليسوع وشتما المتهه فأخذت راس الشيخ سريعاً واما يعقوب القديس فإنه عذبه عذاباً عظيماً بالضرب بالسياط ثم احمى بلاطة وجعلها على فواده فرفع عينيه الى السيد المسيح وصلى فاعانه وخلاصه ثم جعلوه في تليس وارمهو البحر فاصعده ملاك الرب فاتي ووقف قدام الوالي فسيره الوالي الى الفرما فلما حضر قدام والي الفرما عاقبه وقطع لسانه وقلع حدقيه ثم عصره في المبنازين ثم مشط لحمه الى ان تهراً فنزل ملاك الرب سوريا وخلصه وعافاه فلما احتار الوالي (٨) كتب باخذ راسه (٩) ومعه شهيددين اخرين كانوا في الفرما وهم ابرهيم ويوحنا من اهل سمنود صلاتهم الجميع معنا الى الابد امين

ال يوم الثامن عشر من مسرى

(٨) في هذا اليوم تنيج الاب القديس الاسكندروس بطريرك امدينة الاسكندرية (٩) هذا الاب كان قديساً فاضلاً ولقي شدائداً كثيرة من شيعة اريوس وفي زمانه جدد الاب القديس اثناسيوس حرم اريوس (١٠) وانفه وانفي شيعته امن

- ٢٠ يعقوب: G' ١) Bom. ٢) B et Com. ٣) cæteris omissis: G'
 ٤) القديس يسطس ابن الملك: G' ٥) ابوه ان يتزكيه يمضي
 ٦) C et G': والديك: ٧) B: ٨) G' om. ٩) احتار الوالي في امره
 نسخة القسطنطينية: C; مدينة القسطنطينية: B in ipsius cod. A margine adscriptum:
 ١٠) Bom.

الاسكندرية (١) فضي اريوس الى القسطنطينية ودخل الى الملك قسطنطينوس ابن الملك قسطنطين (٢) وشكرا لهُ القديس اثناسيوس فلما لم يجد عنده راحة في سكنته (٣) فسأله ان يقول لهذا الاسكندروس ان يقبله فارسل الملك لهذا الاب الاسكندروس (٤) وقال له ان اثناسيوس قد خالفنا ولم يقبل اريوس (٥) وانت تعلم ان نحن الذي قدمناك فلا تخالينا وطيب عيشي (٦) وحل اريوس فاجابه القديس ان اريوس لا تقبله البيعة لانه لا يعبد الثالوث المقدس فقال له الملك بل هو معتوف بالثالوث قدامي (٧) مومن (٨) ان الابن مساوي للاب في الجوهر (٩) [فاجابه القديس اذا كان معترض هكذا (١٠) فيكتب خطبه بذلك فاستحضر الملك اريوس وقال له اكتب خططك (١١) بامانتك فكتب خطبه بالإيمان المستقيم وكان ذلك بمخلاف باطنه ثم استخلفه على الانجيل ان هذا اعتقاده فتحلف كاذبا فقال الملك للاب الاسكندروس ما بقي لك عليه علة بعد كتب (١٢) خطه ويمنه فقال الاسكندروس ان الاب اثناسيوس قد جدد قوله (١٣) حرم اريوس الذي يخاطئ ايمك وخطوط الابا الشائبة وعانياة عشر وفاته وشيعته من الاسكندرية فتمهاي اسبوعاً فاذ لم يطر على اريوس شيء في هذا الاسبوع والا فقوله ويمنه صادق وانا اقبله واتركه يشارك الكهنة فاجابه الملك اعلم انني اصبر عليك الى مثل هذا اليوم فاذا لم تقبل اريوس او لا اانا فاغرم (١٤) الكنيسة غرامة كبيرة ثم خرج الاسكندروس ومكث صاعداً ذلك الاسبوع جميعه وهو يسأل الله ان يخلصه من خطية اريوس ولما كان بعد الاسبوع تلبّس اريوس ودخل الى البيعة وجلس امام الميكل (١٥) ثم دخل الاب الاسكندروس وهو حزين لا يدرى ما يعمل ثم قام لميتدي بالقدس فتجركت احشا اريوس فضى الى موضع خال ليزيل حقته

٢٠ من تبع مدينة الاسكندرية : B) ٢) B om .

3) B: سکونه ; C: شرکته 4) B et C om. 5) B: مانا

6) B: **عینی** 7) B om. 8) B **ومون: C**; **وهو مومن:**

ان البن مساوي الاب في الجوهر : ١٥) Bom . ; C autem hic ins . ١٦) Com .

١١) B om. ١٢) B ١٣) B : والا فانا اغم :C ان كت:

٢٥؛ البيعة وجاس امام الحيكل مع الكهنة: C؛ الجمعة ودخل امام المصكك مع الكهنة: B (١٤)

الى البيعة وجلس قدام الصيكل مع الكهنة: F

فنزلت امعاه وكلما في بطنه آمن تحته (١) وبقي فارغاً فلما استطعوه فطلبوا وفتثروا عليه فوجدو في زاوية ميتاً فاعلموا الاب (١٦٢ v.) بذلك فجدوا المسيح الذي لم يتخلى عن شعبه وتعجب الملك لذلك وعلم انه قد كذب في خطه وعيشه وتحقق قدس هذا الاب واستقامه اي انه ورداة اعتقاد اريوس فجدوا الاب والابن والروح القدس واعترف (٢) ان جوهرهم واحد ولما سار هذا الاب هذه السيرة الفاضلة ووصل الى شيخوخة صالحة انتقل الى الرب برकته وصلاته تكون معنا امين (٣) اعلموا يا اخوة ان في مثل هذا اليوم استشهد القدس ودامون الذي مدينة (٤) ارمانت هذا كان جالساً في بيته وكان عنده اناس من عبادة الاوثان جلوس قالوا بعضهم لبعض هؤلا قد سمعنا ان امراة وصلت بلاد الاشمونيين ومعها طفل صغير يشبه (١٦٢١) اولاد الملوك وان اناس اخر قالوا ان هذا الطفل كان قد جاء الى البلاد المصرية وكلا منهم تحدث بحديث من اجل الصبي فلما انصرف المقام واقام كل واحد منهم مضى الى بيته فنهض ودامون وشد دابته وركب لوقته ووصل الى مدينة الاشمونيين واتى الى السيد المسيح وسجد له وابصره مع مریم امه فلما رأه السيد تبسم في وجهه وقال له السلام لك يا ودامون تبعت واتيت الى هنا لاجل ما كنتوا تتجددوا به داخل المجلس واتم جلوس تشربوا من اجلنيانا ووالدي سوف اتي واقيم عندك ويكون بيتك مسكن لي الى الابد ولوقت دهش او دامون وتعجب وقال له يا سيدي انا اشتاهي ان تأتي الي وتسكن في بيتي وآكون خادماً لك الى الابد فقال لا تضيق صدرك فلا بد ان يكون بيتك لي مسكن انا ووالدي الى الابد لانك اذا انت مضيت من عندنا فان عباد الاوثان (١٦٢ v.) سمعوا بذلك انة جئت الى عندنا فيعز عليهم ذلك ويسفكوا دمه (٥) في بيتك فلا تخاف لاني اجعلك عندي في ملكوت السموات ملكوت الابدية الى الابد مكان الفرح الدائم الذي ليس له انقضاء وانت تكون اول شهيد يكون في بلاد الصعيد وان ذلك الرجل سجد للسيد فباركه وانصرف راجعاً الى بيته فلما وصل بيته بمدينة ارمانت سمعوا عباد الاوثان

١) Bom. ٢) Corr. ٣) Ex cod. G' (fol. ١٦١v.—

٤) واعترفوا: ٥) من مدينة: ٦) Corr. Sic. Corr. ٧) in quo uno prostat.

بوصوله وامتنت البلد ان ودامون راح ليسوع وجأ من عنده وان عباد الاوئل اتوا
مسرعين وقالوا له اذا هل هذا البلد^١ الذي قالوه عنك صحيح فقال لهم نعم انا مضيت
اليه وباركتني وقال لي انا اتي واصل في بيتك والوالدي الى الابد فصرخوا كاهم بصوت
واحد في وجهه ولعبوا عليه بالسيوف وأكل شهادته في هذا اليوم فلما بطلت عبادة
الاوئل وكثروا النصارى (١٦٣) فبنوا بيته بيعة على اسم السيدة والسيد له المجد
وكذا في هذا اليوم على اسم السيدة واسم السيد المسيح له المجد الذي له كل
البيع القدس ويترفع له فيها التسليح والتجهيز الى الابد وهذا الكنيسة هي
التي تسمى الجيشهونة التي تفسيرها كنيسة الحى بظاهر ارمانت وهي باقية الى
يومنا هذا . الرب يرحمنا بشفاعة سيدتنا مرغريم العذرا والمدة الاله واياضًا شفاعة
١٠ الشهيد تكون معنا الى الابد امين

اليوم التاسع عشر من مسرى

في هذا اليوم اتوا بجسد القديس ابو مقار الكبير الى شيهات لان بعد نياحته
اتوا قوم من اهل بلده ششوير وسرقوا جسده وبنوا عليه كنيسة في بلدتهم فلم يزل
الي ان ملكت المسلمين ششوير التي فيها الجسد فاقتلوا الى ضيعة اخرى فكث فيها
١٥ الى زمان آنبا يوانس (٢) نحو اربعينية واربعين سنة وكان آنبا خايل (٣) قد صار
امنوتا على كنيسة ابي مقار فلما طلع البطريريك ليصوم الاربعين في الدير تنهَّد وقال
اشتهي من السيد المسيح ان يساعدني (٤) الزمان حتى يكون جسد ابينا ابو مقار
في وسطنا وبعد ايام خرج آنبا خايل الامنوت وبعض الشيوخ في حوايج الدير فحصل
لهم فكرة روحانية فاتوا الي حيث الجسد ليأخذوه فجسدوها (٥) اهل البلد مع الوالي
٢٠ بالقصي (٦) والسيوف ولم يكتنوه من اخذه فناموا الشيوخ وهم حزينين
القلوب فاتى القديس في تلك الليلة للوالى وقال له دعني امضى مع اولادى (٧) اولا

(١) Sic. Corr. : الكلام (?) (٢) B, C, G': آنبا يوانس: (٣) آنبا خايل: (٤) بـ, C et G': يساعدنا: (٥) فجسدو: (٦) Corr., cum هولاي الشيوخ: (٧) بالفصي: G'; بالعصي: B et C:

تعيقني (١) فاصبح مرعوباً فاستدعاهم وسلامة اليهم فاخذوه بفرح عظيم [وركعوا
مركب (٢) واتوا الى مريوط (٣) وهم خلقاً عظيماً من البلاد يودعوا الجسد فباتوا
تلث الالية وصلوا وقدسوا وتقرّبوا وحملوه الى البرية فلما توسلوا البرية قصدوا ان
يسريحوا قليلاً فما مكثهم ابداً خايل وقال حي هو الرب ما نستريح حتى يورينا
الرب المكان الذي مسك الشاروبيم ييد ابونا فيه فلما اتى الجمل الى المكان المشار
عليه برُك ولم يقم وبدأ يدور برأسه وجسده (٤) ورقبته ويجلس الجسد ويُسجد برأسه
فعرفوا الشیوخ ان المكان هو الموضع فجداً الله كثيراً وصار المكان معروفاً الى
اليوم ولما قربوا الى الدیر خرجت الرهبان جميعهم وتلقوه (٥) بالشمع والقراءة ثم
حملوه على اغناهم (٦) وهم يرثلوا قدامه الى ان دخلوا به الى الكنيسة بعده عظيم
واجرى الله في ذلك اليوم عجائب كثيرة لا تُحصى (٧) شفاعة هذا الاب تكون معنا
وتخلصنا من العدو امين

اليوم العشرين من مسرى

في هذا اليوم تَنَيَّحت السبعة فتية الذين من (٨) افسس . هولاي (٩)
لما كان في زمان داكيوس المنافق كان هولاي السبعة (٩) من اولاد الملك وكان قد
رتبهم على خزائنه (١٠) فلما اثار (١٠) الشيطان (١١) عبادة الاصنام فعمز (١٢) على
هولاي [السبعة فتية (١٣) القسليسيان فمسكوا وحبسوها (١٤) ثم ان الملك اتفق له
المضي (١٥) الى بعض الموضع فاطلق سبليهم الى ان يعود ظناً منه انهم ينتشروا عن
رايهم فلما خرج من المدينة رفضوا هولاي الجندي ليلًا يُسجدوا للاصنام الطمحة (١٦) ثم

-
- | | | | | | |
|--------------------|----------|----------|----------------------------------|--------------------|-----------|
| ١) G'om. | ٢) B om. | ٣) G'om. | ٤) B, C et G'om. | ٥) B et C om. | ٦) B om. |
| ولا تتعقني: | | | | وتقْوِم: | |
| ٧) B, C, G' om. | ٨) B om. | ٩) G' | ١٠) اقى: | ١١) B, C et G' om. | ١٢) فرق: |
| | | | | | G' |
| ١٣) B, C et G' om. | ١٤) G' | وحبسون: | ١٥) اتفق ان الملك اراد له المضي: | ١٦) Sic (pro | ؟) الصماء |
| | | | | | B) |

مضوا الى كهف في الجبل وسدوا عليهم المغارة وناموا وكانت معهم فضة (١) عليها اسم داكيوس وكان واحد منهم يبكر كل يوم يدخل الى البلد فيشتري لهم ما يأكلوا ويتسع لهم الاخبار فلما بلغتهم ان داكيوس (٢) سدوا عليهم باب المغارة وان بعض الاجناد (٣) المؤمنين كان قد عرف موضعهم وانتظرهم (٤) يدخلوا بعد مجيء الملك فلم يدخلوا فقام واتى الى المكان فوجدهم قد سدوا عليهم من داخل فلن انهما قد ماتوا فأخذ لوح نحاس وكتب عليه بالسكنين سيرتهم ثم [رماء من شق الى داخل (٥) المغارة واما القديسين فعمهم الحزن فناموا باصر الله ثلاثة اثنين وسبعين سنة ومات داكيوس وملك (٦) ملوكا (١٧٤٠.) كثيرة الى زمان ثاودسيوس (٧) الملك في ثانية وثلاثين سنة من ملكه فقالوا قوم ان ليس من قيمة (٨) وتبعد جماعة كثيرة فشا، الرب اظهار الحق واثبات القيامة فايقظ القديسين فاعطوا بعضهم من الفضة التي [معهم ليمضي يشتري (٩) لهم شيئاً يأكلوه ويكشف لهم الاخبار فلما دخل الى المدينة تغير عليه حالها فابصر صليبان على ابواب المدينة وعلى اسوارها والناس يخلفوا باسم المسيح فتقصد من واحدليس هذه افسس فاجابه نعم فاخذ الفضة [التي معه (١٠) لاحد الباعة [ولما وجدها البياع غير شكل الزمان مسكة (١١) وربطة وقال له انت مطابي فاجتمع عليه جمعاً عظيمـاً (١٢) فاستخبروه اين (١٣) هو فاجابهم انا

وصل : فضة فضلها: C ; فضة من فضة: B (١)

C ; ارماه من شق داخل: B (٢)

قد انتظرهم: B (٣)

ارماه في شق الى داخل: G' ; ارماه في شق من داخل

وهلك بهـ: C ; وملك بعده: G' (٤)

ثاودسيوس: G' ; ثاودسيوس: B (٥)

ان ليس يكون قيمة: B (٦)

ان ليس تكون قيمة: G' ; ليس تقوم قيمة: C

[معهم ليشتروا: B (٧)

10 Ambas voculas A inepte iterat.

فوجدها البياع غير سكة: B (٨)

مسكة C et G' cum A concinunt, nisi quod, pro, uterque شكل الزمان فسكة legit, et G' nomini præponit ذلك

١٢ فالتام عليهم خلق كثير: C ; فالتام عليهم كثيراً B: G' ut C, nisi quod, من اين: G' B, C, G' علـهم legit: ، عليهم

من هذه المدينة فقالوا له فتعرف من هو فيها فقال فلان وفلان اقوام لم يبق احدا منهم فجرجوه الى حيث اتصل (١) الخبر [بالمملك ثاوداسيوس والاسقف ابنا ثاودورس (٢) فاستحضروا الرجل فعرفهم قضيته وانهم سبعة وانهم رقود في كهف فخرج الملك والاسقف والشعب اليهم فوجدوهم جلوس واللوح المكتوب مرمي في المغارة فقر (٣) التاريخ موجودو من ايام داكيوس فجدوا الله كثيرا والذين كانوا غير مصدقين القيامة امنوا بها (٤) v. ١٧٤ ولما خاطبهم (٤) السبعة بهذا الكلام رقدوا وسلموا ادواهم يد الرب (٥) فعمل الملك لهم توابيتاً مذهبة وكتفهم بشاب حير ووضعوهم فيهم وهذه اسماوهم مكسيمانوس (٦) بامونجرس (٧) مرديوس (٨) يوحنا قسطنطين انطونيوس ديوناسيوس . صلاتهم وبركاتهم تشملنا وتحل علينا من الشر يو ١٠ الى الابد امين

اليوم الحادي والعشرين من مسرى

(٩) في هذا اليوم تذكر السيدة الحنونة الظاهرة الزكية مرغريم والدة الاله الكلمة . هذه التي جميع المسيحيين يرجون شفاعتها امام ابنها الحبيب وبحق ابنته تشفع فيهم اجمعين في هذا الدهر وفي الاتي . صلاتها وبركاتها تكون معنا الى النفس ١٠ الاخير امين

وفيه تنيّحت القديسة ايراني (١٠) التي تفسير اسمها السلامه . هذه كانت ابنة الملك لكيانوس (II) فبني لها جوسق وفيه ستين طاق وعليه اثني عشر حصن وعمل

فأَتَصْلِ : G' ; وَأَتَصْلِ : C ; وَزَحْفُوا بِهِ الْمَدِينَةَ فَأَتَصْلِ : B (١)

، بالاسقف ابنا ثاودورس : G' ; وبالاسقف ابنا ثاودورس وبالمملك ثاودوسيوس : C (٢)

cæteris omissis . ٣) Corr., cum B, C et G' : ٤) فَقَرُوا : B et C (٤) خاطبهم : G' : ٥) خاطبوا بهم (٥) Quæ hinc ad finem usque subsequuntur B omittit .

مكسيمانوس : G' ; مكسيمانوس : C (٦)

مرديوس : G' ; مردقس : C (٧) ناموالجيوس : G' ; وامبولريس : C (٨)

ايريني : D (٩) In uno cod. A. (١٠)

ليكانوس : F et G' ; اركيانوس : D ; ليكانوس : C (١١)

لها مايده ذهب او كاسات ذهب (١) وجميع اوانيهما ذهب وفضة ثم رسم لها بجل شيخ يعلمهها ثم جعلها داخل البرج وعندها ثلاثة جواري برسم خدمتها ثم غلق عليها باب البرج وبقي المعلم (٢) يعلمهها من خارج وكان عمرها يومين ستة سنين فرالت (٣) حمامه (٤٧٥.) وفي فها ورقة زيتون قد حطتها على المايده ثم اتى نسر ومعه اكيليلأ جعله على المايده ثم جاء غراب ومعه ثعبان فحطه على المايده فقلقت من هذه الروايا وقصتها على المعلم فاجابها ان الحمامه هي تعلم الناموس والورق الزيتون هي المعمودية والنسر هي الغلبة والا كليل هو مجد الصديقين والغراب هو الملك والشعبان هو الاضطهاد فلا بد [لك] ما تجاهدي (٤) على اسم المسيح وان ابوها اتى ليقتضدها واعرض عليهما ان يلوكها لاحظ البطارقة فسألته ان يصبر عليهما ثلاثة ايام حتى تشاور نفسها ثم قطعت شعرها (٥) واتت قدام (٦) الاصنام الذي في البرج تشاورهم على الزواج فلم يكلمها فرفعت عينيها الى السما وقالت يا الاه النصارى اهدني الى ما يرضيك فاتها ملاك الرب وعرفها الله سوف اغدا يدخل (٧) رجل من اصحاب بولس الرسول الى المدينة ويعدك وفي العد ارسل الرب (٨) اليها [احد تلاميذ الرسول بولس فعمدها] (٩) ولما اتى اليها ابوها وامها في الميعاد عرفتهما (١٠) انها قد صارت نصرانية فاخرجها ابوها الى وسط المدينة ثم امر بربطها وان تُلقى (١٧٥.٧.) في طريق الخيل ليدوسوها فلما فعل بها ذلك لم ينالها منه سوء فتعجبوا والديها من ذلك وامروا بالمسح ثم تركوا الملائكة ومضوا الى الجوسق فلما سمع الملك المتأخر (١١) لهم بخبرهم (١٢) اتى الى المدينة واعرض عليهم ان يعودوا الى ملوكهم فلم يفعلن [ملك المدينة] (١٣) وعدب القدس واطلق عليها الاسوده ثم الثعابين ثم نشرها [ثم جعل (١٤) في عنقها]

١) B om. ٢) الحكم: B ins. . ٣) في الروايا: B .

٤) Corr., ex B et C; concinit G', tamen omisso.

يدخل غدا: C et G; يدخل اغدا: B . ٦) الى: B . ٧) راسها: B .

٨) B, C, G' om. ٩) احد التلاميذ الذي ابولس الرسول فعمدها: B .

١٠) واحد من تلاميذ بولس الرسول فعمدها: G'; احد تلاميذ بولس الرسول: C:

لم يخبرهم ثم: B . ١١) المجاور: G'. ١٢) اعلّمهم: B .

١٣) B om. ١٤) B .

حبرًا عظيماً (١) ثم ان والدتها (٢) استدعوا بالكافن الذي عدها فعمدها وصحيتها
 ثمثانية نفس من العبيد والخدم والجوار ومن اهالهم واهل المدينة ثم طلبها نوماريانوس (٣)
 واخذها ومضى بها الى (٤) غلانيكا المدينة وعذبها هناك وسجنتها في ثور نخاس فاكسمر
 الله الثور واجرجهها ومات نوماريانوس فملك صابر فلما استحضرها طعنها برمج من
 يده فاسلمت نفسها ثم دفع السيد المسيح فاقامها (٥) حية فسجد لها الملك وامن
 باليسع هو وجماعة كثيرة وخلق كثير من اهل المدينة وكان اعداد من امن بسيئها (٦)
 مائة [وثلاثة عشر] (٧) ربوة ثم تنيّح ابوها واماها (٨) في الجرسق (٩) فاما هي فحملتها
 قوة الاهية الى افسس (١٧٦.) فعملت هناك ايات كثيرة وكان اعترافها قدام
 ملوك الفرس ومقدونية وغلانيكا وقسطنطينية وبعد ذلك تنيّحت (١٠) بكرامة
 عظيمة شفاعتها تحرسنا وتحفظنا الى الابد امين

اليوم الثاني والعشرين من مسرى

في هذا اليوم تنيّح النبي العظيم ميخا ابن يوال ويسمى ابوه ايضاً ارام . لهذا
 الصديق تنبأ في زمان يهوشافاط ملك يهوذا وابنه يورام (١١) واخازيا وغيلايا (١٢)
 الملكة ونطق الله على فيه باشيا عظيمة (١٣) وتنبأ على تجسد المسيح فقال لها رب
 خارج موضعه ويتزل اويطا الارض (١٤) وتنبأ على ميلاده في بيت لحم فقال ان
 منك يخرج القدم الذي يرعى شعبي اسرائيل ومحرجه من اوائل الدهر وتنبأ على
 بطان هيكل اليهود واقامة عوضه في ساير الارض وتنبأ على خروج شريعة الانجيل

- ١) Quæ hinc usque ad verba: واهل المدينة inclusive subsequuntur
 B omittit. (٣) نوماريوس: B. (٤) والدتها: Corr., cum C: ٢٠
 ٤) B et G': واخذها وادها الى: C; اخذها وادها الى: G'
 ٥) B, C et G': وكان عذم: B. (٦) السيد المسيح اقامها: G'
 ٦) ثم ان والدتها تنيّحو: B. (٧) وثلاثة عشر: G' ٢٠
 ٧) B, C et G': دهوشافاط pro B om. (٨) وغلاسي(?) G'; وعكيا(?) C: وغلانيا: B. (٩) الملوشك: G'
 ٨) C legit. (١٠) وتنتحت: B. (١١) وغلاسي(?) G'; دهوشافاط G', بيوشافاط C
 ٩) (١٢) وغلايا: B. (١٣) كثيرة عظيمة: B. (١٤) B, C et G': ويطا على الارض: G'

من صهيون (١) تخرج الشريعة وكلمة الرب من يروشليم وتبنّاً على اخاب (٢) مالك اسرائيل بهلاكه في حرب ادوم ملك (٣) جلعاد ولماً ان هذا النبي سفين كثيرة ووصل الى شيخوخة صالحة انتقل الى الرب وسبق تجسّد المسيح بقريب ثمان مائة سنة ودُفن في قرية تدعى موراتا (٤) صلاته وبركاته تشملنا امين

٥ . اليوم الثالث والعشرين من مسرى

في هذا اليوم استشهد في مدينة الاسكندرية ثلاثين الف نفساً من اخوتنا المسيحيين . وسبب استشهادهم ان بعد ان نهى الملك مرقيان ابنا ديسقرس الى جزيرة غاغرا بقي في المدينة آخلاق بين اهلهما (٥) الى ان [مضت لذاك سنين (٦) فلماً ان مات مرقيان وملك لاون اقدم الروم (٧) عليهم انسان من اهل الاسكندرية يسمى ابروتاريوس وكان هذا قسيساً بالاسكندرية وهو موافق لاجمع (٨) خلقيدونية فلم يقبله من اهل الاسكندرية (٩) الا قليلاً (١٠) وكان باقي اهلهما يتقدّم بون من قوسوس كان ابونا كيرلس وابونا ديسقرس كزوجهم (١١) فلماً تقدم ابروتاريوس عقد مجمع باعجابه القاليين بقوله واحم او طاخى القس (١٢) القائل بالامتناع ظنّاً منه ان ابونا ديسقرس او جماعته موافقين لا او طاخى في كفره وابونا ديسقرس (١٣) كان احم او طاخى واحم من مزج لاهوت المسيح بناسوته فكيف يعود يقول بقوله واما اعتقاد ابونا ديسقرس كاعتقاد القديس باسيليوس واغريغوريوس وكيرلس القاليين بطبيعة واحدة الله الكلمة متجسدة لا ان الالهوت صار جسماً ولا ان الجسم انبسط فصار

- | | |
|--|--|
| <p>١) وقال من صهيون :
٢) B, C, G' ins.
٣) G' om.
٤) ماضى الحال ستين: C
٥) خلف بينما: C
٦) قدم الروم: G'
٧) قدم الى الروم: C
٨) جماعة: C
٩) اهلهما: B
١٠) جماعة قليلة: B
١١) قدموها: B
١٢) قدموه: G'
١٣) جماعة قليل: G'
١٤) وجماعة الباقيه موافقين كفر او طاخى: F
١٥) وابونا ديسقرس</p> | <p>لإخاب: B, C, G'
٢٠) موراتا: G'
٣٠) قدموا: C
٤٠) قدم الى: G'
٥٠) قدم الروم: B
٦٠) قدموا: C
٧٠) قدموا: G'
٨٠) قدموا: G'
٩٠) قدموا: G'
١٠٠) قدموا: G'
١١٠) قدموا: G'
١٢٠) قدموا: G'
١٣٠) قدموا: G'</p> |
|--|--|

(١٧٧٢) لاهوت بل كل منهما باق على حاله في (I) اتحاد (٢) واحد فلا يحجب ان يقال بعد الاتحاد اثنين ولا وجهين ولا طبيعتين [ليلا يبطل الاتحاد واوطاخى كان يرى بامتراج الطبيعتين (٣) وكما احرم ابائنا من يفرق الطبائع امن بعد الاتحاد (٤) هكذا قد احرموا من يز جهم ثم بعد انفصال المجمع الذي جمعه ابووتاريوس وجد في غد ذلك اليوم مقولا في قلاليته فنلت جماعة اصحابه [انه احد من جماعة الاب (٥) ديسقرس قتلها وقالت اخوتنا ربنا احد من اصحاب اوطاخى او من السراق لأخذ ماله وهذا هو الحق لأن المجمع لم يكن علينا ولا بسينا بل نحن موافقوه في حرم اوطاخى فارسلوا اصحاب ابووتاريوس الى الملك يقولون له ان اصحاب ديسقرس قد تجرروا على المملكة واستضعفوها وقتلوا البطريرك الذي اقامه الملك [وفيما ٦) هم ينتظرون الرسالة (٦) اجتمعوا اخوتنا وقدمت الاب طياثاوس فارسلوا له (٧) رسالة اخرى يقولون له (٨) فيها ان الذين قتلوا ابووتاريوس قد قدموا بظركاً غير اذن من الملك فاغتصاظ الملك من الوسائلين [غيظاً عظيماً (٩) ودخل فيه الشيطان (١٧٧٣) الى ان ارسل عسکر كبار قاتل آخاك كثير (١٠) من اخوتنا ثلثين الف نفساً كبار وصغار وعيدين واحرار ونبي الاب طياثاوس الى جزيرة غاغرا اقام فيها سبع سنين وتوهم (١١) ان احد من تلاميذ الاب ديسقرس قتلها كما زعموا هل يجب ان يوخذ في قتل انسان ثلثين الف (١٢) وكم قتلت (١٣) اتباع اريوس [وغيره من الاساقفة والكهنة (١٤) ولم يقتل بددهم احد ليعلم ان هذا كان من فعل الشيطان وبعد هذا القتل الشنيع ثبت عند الملك ان اخوتنا لم يقتلوا ابووتاريوس ولا عندهم من قتله خبر

١) Bom. ٢) اتحاد: C et G'; ايجاد: B. ٣) Bom.

٤) بعد الاتحاد: G'; من بعد الاتحاد: C; من بعد الاتحاد: B.

٥) ان احد من تلاميذ الاب: B, C et G'.

٦) وفيما هم بين القتل والرسالة: C et G'; وفيما هو بين القتل والرسالة: B.

٧) Bom. ٨) Bet Com. ٩) Bom.

١٠) Bom. ١٢) فظن: G'; وهتك: C. ١١) Bom.

١٤) ٢٠ ; وغيرهم من الخالفين اساقفة وكهنة: B. ١٣) ولم قلت: G'; وم قلت: B. ١٣) concinit G', nisi quod, pro legit, وغيره: G',

فارسل استحضر الاب طيماثوس (I من النبي (2 وابقاء على كسيه فاقام في ايام لاون اثنين وعشرين سنة . صلوات هولاي الجميع القديسين وبركة دمامهم تحفظنا وتحرسنا الى النفس الاخير امين

و فيه استشهد بمدينة انطاكية قديس يقال له دميان . هذا عوقب عقوبات كثيرة شديدة مختلفة فاستودع نفسه بيد الرب . صلواته وبركاته تكون معنا امين

اليوم الرابع والعشرون من مسرى

في هذا اليوم تُنَيَّح الاب القديس الماحد الغالب جندي المسيح ورسوله توما الموقف مرغش (3 المعرف . (178١.) هذا المباحد تنصر السن البشر عن نشر فضائله ويعجز العقل الاجماعي عن تصديقها فاوأً كان هذا القديس عابداً ناسكاً مداوماً للصلوات النهارية والليلية كثير الرحمة فاتُنخب للasceticية مدينة مرغش فرعى رعيته رعية رسولية (4 فلماً ان ملك الكافر دفلاديتوس وصل (5 احد نوابه الى مدينة مرغش يعاقب المسيحيين فابتدا بهذا الاب فارسل جنداً اشراراً [فاستحضره مجبوذاً] (6 على الارض فما وصل الى الامير الى ان جرت دماء فاعتراض عليه الامير ان يكفر باليسوع ويسبجد للحجارة المنحوتة فلم يطأوه وسبه (7 على عبادتها ولعنها (8 امامه فعذبه عذاباً شديداً [في الغاية (9 بالضرب والتعليق وتنقطير الشجم الغلى ففعل به كذلك في ايام [متفرقـة لانهم (10 الكفارة الحجريـن القلوب لم يشاوا موته بل عذابـه ليـكـفـرـوا بهـ اخـرـين ولـاـ عـلـبـواـ وـتـبـواـ وـهـ ثـابـتـ عـلـىـ توـبـيـخـهـ اـرـمـوهـ فـيـ بـعـضـ الـجـبـوـسـ المـظـلـمـةـ المـنـسـيـةـ فـكـثـ فـيـهـ اـثـنـيـنـ وـعـشـرـونـ سـنـةـ وـكـانـواـ فـيـ كـلـ سـنـةـ يـدـخـلـواـ اليـهـ

واكرمه : G' ins : 2) B, C et G'

مرغش : E, F et G' ; مرغش : 3) B C, D et H :

٢٠

رعية رسولية : G' ; رعيته رعية رسولية : C ; رعية المسيح احسن رعية : B : 4)

فاستحضره وهو محجوف : C ; فاستحضره محجوراً : B : 5) ارسل : B et G' :

ولمنها : G' ; 6) فاستحضره محجوراً : G' ; 7) C om. 8) B, C et G' :

9) B et G' om. 10) B om.

ويعدّبوا [ويقطعوا] عنواناً من اعضائه (١) الى ان قطعوا اذنيه ومخريه وشفتيه ويديه ورجليه (١٧٨ v.) وقلعوا اضراسه واسنانه وكان جسده قد بقي كأنه [فحة سودة واخيراً أثني (٢) في الحبس حتى ظلت معارفه ورعايته انه قد تُنْيَحْ وكانوا يعلمون له تذكار في كل سنة وكانت امراة مومنة قد راتهم حيث ارموه في ذلك الحبس وكانت تأتيه [في السر] (٣) في الليل وتزكي له من طاق صغيرة ما يغتصدي به فلم تزل هكذا الى ان ملك القديس قسطنطين واظهر محمد الدين المسيحي ووصلت اوامره باطلاق المعترفين من الحبس فضلت تلك الامرأة القدسية وعرفت الكهنة بوضع القديس فاتوا اليه (٤) وحملوه على رؤوسهم وزفوه الى البيعة بالقراءة والتسبيح واجلسوه على كرسى امام الميكل (٥) وتقدمت اليه المسيحيون وباركوا منه وقبلوا اعضاه ولما جمع الملك الجميع المقدس بانيقية كان هذا القديس احد المجتمعين فيه فدخل اليهم قسطنطين وسلام عليهم وسبح لهم [وببارك منهم ولما علم بقضية هذا الاب تقدم اليه وسبح امامه (٦) ثم قبل كل عضو من اعضائه ومرغ وجهه وعينيه عليهم وبعد ان اتفقا على حرم ادريوس كما علّمهم روح القدس ونطق على السنتهم بالامانة المستقيمة (١٧٩ v.) ووضع القوانين والسنن والاحكام مضى الى كرسيه وجع كهنته وساير رعيته وتلا عليهم الامانة وشرح لهم ما صعب (٧) فهم منها ووصاهم على حفظها والشبوث عليها ثم عاش بعد ذلك مدة يسيرة ثم تُنْيَحْ [فكانت جملة رياسته فوق الاربعين (٨) سنة وانصرف الى الرب حامل اكيليل الغلبة. صلواته تحرسنا الى الابد امين (٩) وفيه تُنْيَحْ الرسول العظيم ابنا تكلا هيمانوت الحبشي. بركانه علينا امين (١٠)

ويقطعوا منه عضواً من اعضائه: G' ; ويقطعوا عضواً عضواً: B (١)

٢٠ نُسي ' سودا C et G' ut A, nisi quod legit. ٢٠

كرسي امام: B (٥) وآخر جوه: 4) B, C et G' ins.

، كرسيه امام: C et G' ut A, præter primam vocem, quæ in C legitur. 6) B om. 7) B, C et G' ins. : عليهم : علهم :

وكانت جملة حياته ماية واربعين: G' (٨) 9) B om.

٢٠ 10) B, D, E, F et G' om.; C autem memoriam paucis sic ampliat (fol.

وفيه ايضاً تذكار تكلا هيمانوت الحبشي هذا سار سيرة الرسل ورد الحبشه بعد ان : (٢٦٧ v.)

اليوم الخامس والعشرون من مسرى

في هذا اليوم تنجّح الاب القديس العايد بتصاریون (١) الكبير . هذا القديس نشا من ابوين مسيحيين ولماً كبر استقام الى السيرة الملائكية النسائية فخرج الى البرية (٢) قصد الاب انتونيوس ففكث في طاعته وخدمته سنتين ثم جاء الى عند القديس مقاريوس وخدمة وخدم الشیوخ ثم سالك في البرية تائياً لا ياوی تحت سقف متجرداً من التقنية تجراً زایداً حتى لم يكن له ثوب ولا كتاب (٣) بل خيشة في وسطه (٤) وكان يطوف على قلالي ومخاير (٥) الرهبان ويجلس يبكي فإذا خرج له من يعرفه تباركاً من بهضم (٦) ١٧٩ v. البعض وانصرفا فإذا خرج له [من لا يعرفه] (٦) ويسأله ألم تبك (٧) يا ايي كان يقول اتنی أسلبت غنای (٨) وهررت من اللوت وسقطت ا من شرف الحسب الى مذلة فن لا يفطن الى اشارته كان يعزّيه ويقول له الله يجمع عليك ما ذهب منك ويعطيه خيراً فياخذه ويعطيه لآخرين ومن يفهم اشارته يعلم انه يشير الى ما سلبه الشيطان امن البشر من الفضيلة (٩) والطهارة والعفة والقناعة الذين كانوا بها ا مشاهدين الملائكة (١٠) واخبروا عنه الا باجهادات صعبة كان يفعلها (١١) منها انه اقام دفعة اربعين يوماً لم يتم فيها على الارض وصام في مدة نسكه عدة اربعينات ففكث في (١٢) وهذا الجهاد (١٣) سبعة وخمسون سنة وظهرت

in H, ضاق وعل فيهم ايات وعيجاب لا تخصى وآكل سمية بسلام وتنجّح شفاعته معنا امين (؟) بتصاریون vel (بيصاريوس: D) (١) تکلیفه مانوت : nomen proprium sic se habet :

20 2) B, C et G' : Sic in omnibus codd. ; corr. ; كراء : C (٣) من العالم : 3) Sic in omnibus codd. ; corr. ; من العالم : 2) B, C et G' : G, omissis duabus vocibus antecedentibus, 4) B et C : يشدّها في وسطه : 4) B et C : غير وزارة يشدّ وسطه جا : sic : 5) B et Com. :

لما تبكي : C (٧) من لم يعرفه : C et G' ; من لم يعرفه : B (٦) سلبت من عنای : C ; سکبت عنای : B (٨) من الشیطان (عند) ومن البشریة : G' ; من البشریة الفضیلیة : C ; ومن البشریة من الفضیلیة : B (٩) متشبّهین بالملائکة : G' ; متشاجین الملائکة : B (١٠) ومن الفضیلیة :

٢٥ هذه المهدات : B (١٣) فاقام ملي : C (١٢) 11) B, C et G' om .

منه ايات عظام اخبرت بها الشیوخ افن ذلك (١) ان القديس دولاوس (٢) والقديس يوحنا اخبرا عنه (٣) انهما سارا معه على شاطئ البحر المالح فعطاشهما (ولما) علم صلّى (٤) فجلي الماء اوشربا ودفعه اخرى جاء الى بحر النيل ليعدّي فيها وجد المعدية فصلّى (٥) ثم عبر البحر (٦) ماشيًا (٧) واتوا دفعه (٨) بجنون الى الاسقطط البيريه الشیوخ (٩) بصلواتهم فقالت الايا فيما بينهم ان نحن (١٨٠١.) قانا الشیوخ يصادرون فما يبريه لانه كان هرب (١٠) من مجد الناس فاحتالوا الى ان ترکوا المصاص رقد في الميعدة في المكان الذي يقف فيه الشیوخ فلما دخل ووجده ناعم ايقظه بيده فقام معافاً صحيح العقل وعمل ايات كثيرة غير هذه (١١) صلواته معنا امين

اليوم السادس والعشرون من مسرى

في هذا اليوم استشهد القديس مويساس (١٢) واخته سارة. هولاء القديسين كانوا من اباء قدسيين وكان لهم غنا كثير وبعد نياحة والديهم اراد القديس مويساس ان يزوج اخته ويسامح لها جميع ما يملكونه وينهض يترهّب فاجابتة اخته اذا انت ترّوّجت اولاً فجئنيد (١٣) او زوجني ثانية (١٤) فقال لها انا صنعت خطايا كثيرة وانا اقصد ان اترهّب لسمعي بضمها ولا يكفي ان اهتم بالذمة وبخلاف نفسي فاجابتة فكيف [يُكْنِي] يا اخي ان (١٥) ترمياني انا في شباك العالم وتخلص نفسك فقال لها ان شيتي الوهبة وهذا الملك فاجابتة مهما تفعله بنفسك فانا فاعلة (لانا اثنينا) (١٦) من طبيعة واحدة ومن اب واحد وام واحدة (١٧) فلما رأى قوة (١٨) عزمها قام (١٩) ففرق [كلما] لها (١٩) على المساكين والفقرا ثم ادخلها الى دير العذاري الذي يظهر

ادولاوس: G'; دولاوس: B (٢) من ذلك: G'; وذلك: B (١)

٢٠ ولما علم بعطفهما صلّى: C et G'; فعلم بعطفهما صلّى: B (٣) B om.

فابرته الشیوخ: B (٤) التهر: C (٥) B om.

8) B, C et G'; 9) B om. 10) ماويس: C (nisi forsani ميساس: H; مويساس: E; ماويس: D et F; (مويساس: legendum sit

لانا اثنينا: C et G'; لان نحن اثنينا: B (١٢)

11) C et G' om. 12) لانا اثنينا: C et G'; لان نحن اثنينا: B (١٣)

٢٠ مالها: G; كلماها: G'; 15) B et G'; 16) ثم قام لوقته: C (١٤) شدة: C (١٥)

الاسكندرية ودخل هو ايضاً الى دير الرجال [وتعبد تعبداً زايداً فكث (I) عشرة
سنين لم يعain احدها الاخر] فلماً كان في مملكة سوريانس (2) الكافر في بطركيه
الاب دمتريوس اقام هذا الملك [عبادة الاصنام فصار (3) الاضطهاد على المسيحيين
واشتهى في زمانه روسا كثير اورهبان فارسل (4) لاخته (5) يودّعها ويعرفها انه
يقصد الشهادة فلماً سمعت بذلك [قامت للوقت واتت (6) الى الرئيسة فسالتها اطلاق
سليمانها فصلّت عليها وتركتها (7) فودعت الحوات وخرجت لحقت اخيها في الطريق ودخلتا
الى مدينة الاسكندرية واعترفا باليسوع [دفوعاً كثيرة وبعد ذلك ضربت (8) ارقابهما
ونالا اكميل الشهادة

اليوم السابع والعشرون من مساري

في هذا اليوم (١) استشهدت القديسة مريم . هذه كانت من جنس الارمن وكانت اسييرة عند رجل مسلم من اجناد الملك الظاهر زكي (٢) الدين ميرس (٣) سلطان مصر (٤) فأعرض عليها الجحود (٥) بالسيد المسيح فلم تطأوه (٦) بل

1) وتعبد فيه فكث: B om. 2) B om. 3) B, C et G'om.
 ورهبان: G; ورهبان قام القديس وارسل: C; رهبان قام هذا القديس وارسل: B
 4) وباركتها: B, C et G'om. 5) فقام القديس واد
 6) ات: B 7) ات: B, C et G'om. 8) فعوقيا كثيرة وبعد ذلك ضربت: C et G'
 9) B om. 10) C, D, E et F: أغابيس

11) Hic apponunt E et G' martyrium S. Mariæ Armenæ, de quo infra.
 12) Martyrium hoc unus cod. B huic loco inserit; idem tamen E et G'
 ad calcem diei superioris apponunt; reliqui codd. om.

وكان من خواصه: ١٣) G'_{ins} برس: ١٤) G'_{ins} ركن: ١٥) G'_{ins} العذر: ١٦) G'_{ins} على ذلك: ١٧) G'_{ins} اعترض الخندى للمسد كورة ائها تتجدد: ٢٥

اعترفت بانها نصرانية [فعدّها عذاباً عظيماً في داره وهي ثابتة على قوله ولما ضجر من عذابها (١) وهي لا تخرج عن اماتتها طالع السلطان الملك (٢) بامرها وانهى الله ان لي جارية مسلمة وهي تدعا انها (٣) نصرانية فاحضرها (٤) الى بين يديه واعرض عليها الاسلام (٥) فلم تلتفت الى قوله (٦) ولا تطمعه بل مصممة (٧) على قوله وایمانها فاصر الملك بحراثتها (٨) فحمل لها حفيزة (٩) عند باب زويلة بالقاهرة المروسة (١٠) واجتمع عند الحفيز جموع كثيرة لا تحصى (١١) واحضرروا مريم (١٢) على راس الحفيز ولم يزالوا يصعبوا عليها الامر (١٣) الى ثالث ساعة من النهار وهو يوم الثلاثاء في التاريخ المذكور [حضرت قافية حسناً يا مولانا السلطان ان القمي روحى في يد سيدى (١٤) والهي ومحلى يسوع المسيح والقت روحها بسرعة في الاتون فنالت الاكيليل الغير مضمحلَّ . صلاتها

١٠ تكون معنا امين

وفيه استشهاد (١٨١ r.) القديس ابنا بنامن (٤) واود كسيه (٥) اخته الذين من اهل شبشير . اهولاي نشيا من والدين مومنين (٦) محبين للغربا حافظين الطهارة والنسك والعبادة فربما آهذين الولدين تربية مسيحية (٧) فلماً كبر اشتاق هذا القديس ان يسفك دمه منجل المسيح فقام واتى الى الوالي بشطوف واعترف بال المسيح امامه فعدّها [كثيراً ثم القاه في (٨) السجن فلماً سمع والديه واخته [نجبه اتوا اليه ولماً راوه في تلك الحال بكوا وحزنوا فصار هو يعزّهم ويعرفهم ان حياة هذا

١ G'om. ٢ G'ins. ٣ G'om. ; in B haud dubia
واودعها بشيا كثيرة : ٤ G'ins. ٥ ظاهر المذكور : ٦ G'om. ; in B haud dubia
lectio: ٧ ثبت: G' ٨ ثم هددها قديداً كثيراً فلم تنتهي عن راجها: . ٩ G'ins.

١٠ واضرموا فيه نيران عظيمة : ١١ حفيز عظيم : ١٢ مجرifica: ١٣ G' ins. ١٤ G' ins.
من امر (sic) واجتاد وعوام ونسا وبنات : . ١٥ G'ins.

١٦ وهددما وارجفوها ولم يزالوا في ذلك وهم يصعبوا الامر عليها: ١٧ G'
فاوقوها على راس الحفيزة : ١٨ G' hæc substituit, in quibus lacuna manifesta

وصعبوا عليها الامر كثيراً جداً الا في نفسى جيد الرب خالقى وملكي سيدى
١٩ واوضكسية: D ٢٠ Cet D ٢١ منام: D; يامن: C ٢٢ ولدچها تربية حسنة: B ٢٣ وكانوا والديها مومنين: B ٢٤

٢٥ واعاده الى: B ٢٦ (18)

العالم ايم يسيرة وحياة الدهر الاتي ما لها انتهيا فلما سمعت اخته او دكسيه هذا التعليم الصالح (١) منه (٢) قالت له يا اخي حي هو الرب لا فارقك (٣) والموت الذي تقوت به انا اموت معك فقبض عليهموا الوالي وامر ان يجملوا في موضع مظالم فكثروا فيه عشرون يوماً بغير اكل ولا شرب وبعد هذا اخرجوهما (٤) وعملوا في اعتاقهما محارة ثقال وادمهما في البحر فنزل ملاك الرب وحل الحجارة من حلوهما وبقيا يوما في البحر الى ان ارسيا بجانب قرية تدعى بطراء افوجدتهما امراة عذرا واصعدتهما (٥) فعادا (٦) ووقفا (٧ v. ١٨) قدام الوالي فعذبهما (٨) ثم امر باخذ روسهم ونالا اكلهم الحياة وُبُنيت لهم كنيسة في بلدهما شبشير . صلواتهما معنا امين

اليوم الثامن والعشرون من مسرى

١٠ في هذا اليوم اخذنا آسف عن خلف (٩) عن الابا الذين لنا الموتى بنعمة الروح القدس (١٠) ان نعيid لابائنا القديسين ابرهيم واسحق ويعقوب . فاما ابينا ابرهيم [رئيس الابا] (١١) من من البشر يستطيع يصف فضائله هذا الذي صار ابا لامم كثيرة وامن بالله واطاع اومن بوعيده ووثق بها (١٢) الى حيث تنتَّ ولم يشك في شيء منها فاو لا ظهر له الرب في رؤيا الليل أو هو بالجزيرة وقال (١٣) له اخرج من ارضك ومن يبت ابائك و تعال الى الارض التي اريك ايها فجعا الى حران حيث اوراه فلما (١٤) مات ابويه (١٥) نقله الله ايضا الى ارض فلسطين واعدده ان يوريه ايها فصدق مواعيد الله (١٦) الى حيث مات ولم يرتاب فيها ولم يتزعزع قلبه ولا شك بل تتحقق انه سيعطىها

١) B om. ٢) B ins. ٣) Corr., cum B : لا فارقك : ذلك :

٤) C : فاصعدتها بنت عذرى : بـ : فوجودتها بنت عذرى : بـ : اخر جهـما :

٥) G' om. ٦) G' om. ٧) عن الابا : ٨) خلف عن سلف : G' om. ; B et C : ٩) Corr. , cum C et G' : الوَيَّادِينَ بنعمة الروح القدس

١٠) B om. ١١) G' : واثق بوعيده الالهية : B : ١٢) وهو نام وقال : B : ١٣) ابوه : B : ١٤) B om. ; Cut A, præter مواعيد الله : G' om. tres voces : ١٥) يوريه pro , يوريه G' :

٢٠

٢٠

لنسله من بعده وبعد هذا ظهر [الله سبحانه] بنصف من الظهورات كيف يعرف هو (١) و معه ملاكين فظهم (١٨٢ v.) عابرين أمثل كامن يجتاز به (٢) فسكتهم واضفهم فاوعده الله باسحق وكان قد صار عمره ماية سنة وزوجته سارة قد طاعت في أيامها فاما بقول الله ولم يشكا ولما رُزق اسحق امره (٣) ان يختنه في اليوم الثامن فاختنه وعندما وثق بان منه يكون الزرع الذي وعده الله به قال له عند ذلك اذبحه لي قربانا فالم يشك [ولا تاول في قول الله] (٤) بل قدمه للنبي يتحقق ان الله يقدر ان يقيمه ويقيم به الزرع ولما كتم ذبحه باثنية لا بالفعل فاظهر الله فضلته للاجيال الآتية حينذاك [ناداه ملاك الرب وامرها] (٥) ان لا يمدد يده الى الغلام ولا يصفع به مكروهاً وقد ظهر انك تحبني اذ لم تشفق على ولدك الحبيب منجيلاً ولاجل هذا انا مكثرك ٦ تكثيراً واجعل زرعك مثل رمل البحر ومثل نجوم السماء وهكذا كان فاشا الله بذلك في ذلك اليوم ومن ذلك اليوم والى الابد (٦) واستحق ان يدعى ابا للمسيح بالجسد لان من زرعه ظهر بالجسد فاما سيرة هذا الاب ورحمته وكمه فكثيرة جداً لانه لم يكن يأكل كل يوم الى ان يحضر معه على ما يدته ضيوف (٧) او بعد هذا استحق (٨) ان يضيق (١٨٢ v.) ملائكة من حيث لم يعرف بهم الا في الاخير وقايس في زمانه ٩ احزان اوتواترت عليه شدائد (٩) كثيرة فانه تغرب من ابيه ومن اهله وبقي جائلاً في الارض اولما دخل (١٠) الى مصر الجاه كفر اهل البلاد وسيفهم (١١) الى ان قال ان سارة اخته حتى (١٢) اذا ارادوا اخذها لا يقتلوه لأنها كانت جميلة في الغاية

- لله سبحانه نصف النهار: C; الله الرب بنصف من العلوين ولم يعرف هو: B
 بنصف pro، بنصف F et G' ut A, præter الله: F et G' ut A, præter
 كف يعرف هو ٢٠
- الله: . (٣) من جملة من يتتجاوز به: B (٢)
 ولا تخاون في قول الله: G'; ولا ناظر في قول الله: C; الله: B om.
- واسار الله بذلك من ذلك اليوم والى الابد: Sic (٦) ملاب الرب امره: B (٥)
 وهكذا كان فاشا الله بذلك: G'; وهكذا كان فاشا الله بذلك من ذلك اليوم الى الابد: C
 وجدا استحق: G' (٨) صنوف: B (٧) الى الابد منذ ذلك اليوم ٢٠
 D: كفرهم وسيفهم: B (١١) ودخل: B (١٠) وشدائد: B (٩)
 الكفر من اهل البلاد وسيفهم (١٢) B om.

أَفَلَمَا أَخْذَهَا (١) مَلِكُ مِصْرَ سَالَةً إِمَامَ هَذِهِ (٢) فَقَالَ أخْتِي فَأَخْذَهَا مِنْهُ فَظَاهَرَ لَهُ فِي
تَلْكَ الْيَلَةِ أَمْلَاكَ مَفْزَعٍ وَهُمْ يُقْتَلُهُ (٣) وَأَمْرَهُ أَنْ يَعِيدَ امْرَأَةَ الْجَلَلِ لِيَلَا يَهْلِكَهُ فَلَمَّا
أَصْبَحَ اسْتِدَاعَهُ وَلَامَهُ قَوْلَهُ أَخْتَهُ وَاعْدَهَا إِلَيْهِ وَمَعْهَا هَدَايَا وَتَحْفَ وَمَعْهَا هَاجِرَ
وَلَمَّا وَصَلَ هَذَا الْابْ لِإِلَى مَائِيَةِ خَمْسَةِ وَسَبْعِينَ سَنَةً اَنْتَقَلَ إِلَى الرَّبِّ أَوْتَرَكَ لَهُ ذَكْرًا
مُوَبِّدًا (٤)

أَوْفَيْهُ أَمْرَنَا أَنْ نَعِيدَ لِإِنْتِقَالِ الْابِ اسْحَاقَ ابْنَ إِبْرَاهِيمَ رَسِيسَ الْابَابِ (٥) هَذَا الصَّدِيقُ
تَوَالَّدَ بِيَشَارَةِ إِلَهِهِ وَمَلِكِ كَتَبِهِ لِإِبْرَاهِيمَ أَبِيهِ وَسَارَةَ أَمَهِ (٦) وَكَمْ فِي الْبَرِّ وَالطَّاعَةِ لِلَّهِ وَلَابِيهِ
إِلَى أَنْ افْدَاهُ اللَّهُ (٧) بِالْكَبِشِ أَفَنَدَرِي أَيْمَمًا اعْجَبَ مِنْ (٨) كُونَ أَبِيهِ رَضِيَ إِنْ
يَذْبَحَهُ وَهُوَ ابْنُ الْوَعْدِ الَّذِي (٩) رُزْقَهُ عِنْدَ الْكَبِيرِ لَمْ يَلِنْ لِخَنْوَ الطَّبِيعَةِ فِي حَقِّ
الَّهِ تَعَالَى أَمْ مِنْ طَاعَةِ أَهْذَا الْابِ (١٠) لَابِيهِ وَانْخَضَاعَهُ لَهُ إِلَى حَدِّ الذِّبْحِ وَالْحَرِيقِ وَلَمْ
يَكُنْ صَغِيرًا لَآنَ كِتَابَ التُّورَةِ يَشْهُدَ أَنَّهُ حَمَلَهُ (١١) الْحَطَبَ مَسَافَةً بَعِيدَةً إِلَى أَنْ صَدَعَ
مِنْ (١٢) رَاسَ الْجَبَلِ أَوْ قَدْ شَهَدَ كِتَابَ التَّارِيخِ إِنْ (١٣) كَانَ عَمْرَهُ سَبْعَةَ وَثَلَاثَينَ سَنَةً فَاطَّاعَ
أَهْذَا الْابِ (١٤) لَابِيهِ وَمَدْ عَنْقَهُ لِذِبْحِهِ إِلَى أَنْ جَاهَ صَوْتُ مَلَكِ الْرَّبِّ يَرْفَعَ يَدَهُ وَكَمَا
دُعِيَ أَبُوهُ ذَابِحُ ابْنِهِ بِالْيَتَمِ هَكَذَا دُعِيَ هَذَا الْابِ ذَبِيحُ بِالْيَتَمِ وَلَحْقَهُ فِي زَمَانِهِ شَدَادِيَّةٌ
كَثِيرَةٌ (١٥) وَاحْزَانٌ وَتَغَرِّبٌ وَأَخْذَ ابْنَيَالَكَ زَوْجَتِهِ مِنْهُ إِلَى أَنْ اَنْتَقَمَ اللَّهُ عَلَيْهِ (١٦) بِسَبِيلِهَا
فَاعْدَهَا لَهُ وَمَعْهَا جَوَازِيَّ وَصَلَاتٍ (١٧) أَوْ كَانَ هَذَا الْابِ وَدِيَّاً لَآنَ كِتَابَ التُّورَةِ

ما هَذَا الَّكِ : G ; ما هَذِهِ لَكِ : C (١) فَأَخْذَهَا : B

2) B et C : مَلِكُ مَفْزَعٍ : G' ; مَلِكُ الْرَّبِّ وَهُوَ مَفْزَعٌ وَهُمْ أَنْ يَقْتَلُهُ : C ; مَلِكُ مَفْزَعٍ وَهُمْ يَقْتَلُهُ : B

(٣) وَصَارَ ذَكْرُهُ مُوَبِّدًا إِلَى الْاِبْدِ : B (٤) وَهُمْ عَلَيْهِ يَقْتَلُهُ

٢٠ وَإِمَامَ اسْحَاقَ ابْنَ إِبْرَاهِيمَ رَسِيسَ الْابَابِ أَوْ مَرَنَا إِنْ يَعِيدَ لِإِنْتِقَالِهِ فِي مَثَلٍ : G' (٥)
وَفِيهِ أَيْضًا أَمْرَنَا : C ut A, præter hoc exordium ; هَذَا الْيَوْمُ

وَكَمْ فِي الْبَرِّ وَالرَّضَا لِلَّهِ تَعَالَى إِلَى أَنْ رَضِيَ يَذْبَحُهُ أَبُوهُ قَرْبَانًا لِلَّهِ إِلَى أَنْ افْدَاهُ : B (٦)

وَكَمْ فِي الْبَرِّ وَالطَّاعَةِ لِلَّهِ تَعَالَى وَلَابِيهِ إِلَى أَنْ ارْضَى اللَّهُ وَرَضِيَ أَنْ يَذْبَحُهُ أَبُوهُ قَرْبَانًا : C ; اللَّهُ : H

الْابِنُ : C (٧) افْدَاهُ pro فَدَاهُ C om. 8) B et C : مَلِكُ مَفْزَعٍ وَهُمْ يَقْتَلُهُ : G' ut A, præter

٢٠ 9) B et C om. 10) B et C : عَلِيٌّ : G' ; حَلٌّ : B et C om. 11) إِلَى : G' ; Sic; corr. 12) B et G' om.

13) B et G' : كَثِيرَةٌ : B (١٤) اَنْتَقَمَ اللَّهُ عَلَيْهِ : C ; اَنْتَقَمَ اللَّهُ مِنْ : G'

يشهد له ان الرعاة كانوا اذا تخاصموا على الابار كان يتركها ويضي ويحفر غيرها (١) ورُزق من اولاده (٢) عيسوا ويعقوب وكان محباً لعيسوا لاجل شجاعته ولما طعن في السن ضعف نظره فاستدعي عيسوا وقال له اذا قد كبرت يا ابني اذهب صيد لي أصيداً لاكل (٣) وباركك (٤ v. ١٨٣) نسي فأخذ سلاحه وخرج فاستدعت رفقة يعقوب وقاتل له يا ابني ثم اذبح شيء من الغنم وقدمه لايتك لياكل او بباركك نسي (٤) قبل ان يموت فقال لها اياك يقطن بي فينقم عليّ فاكون اقصد بركة تخشاني اللعنة (٥) فاجابتة لعنتك عليّ وكان هذا منها بالایماظ الاهي فضعن ما امرته به واكل (٦) وباركه ووصل الى مائة وثمانين سنة ودفن في قبر ابيه ابرهيم الذي اشتراه من بنى حيت الذي فيه سارة

١٠ وفيه امرنا ان نعيد لانتقال رئيس الاباء يعقوب الذي دعاه الله اسرائييل . هذا الاب كان تابعاً لاثار ابرهيم واسحق في الرحمة والكرم (٧) والوداعة والاحام (٨) وكان اخيه عيسوا يبغضه (٩) منجل انه احتال [على اخذ] (١٠) بركة ابيه اسحق اولماً كان يقصد قتله اشار عليه ابيه اسحق (١١) ان يضي الى لابان خاله افسى الى هناك وخطب ابنته خاله فرعى الغنم سبعة سنين ودفعها له ثم خطب الثانية (١٢) فرعى الغنم وجعل له فيها نايب وكان اذا قال له اجرتك من الغنم الغر كانت الغنم (١٣ v. ١٨٤) كلها تلد الغر اذا قال له اجرتك البلى كانت الغنم كلها تلد بلق فتروج الاخرين فصار معه

الرعاة اذا كانوا يتخاصموا : B om. ; Cut A, præter hanc pericopen

شيلا لاكله : G ; شيئاً لاكل : B et C : ٣) الاولاد

٤) Sic , cum lect. : ٥) وباركك : B ; تخشاني : B :

٦) ايتك يقطن بي فاكون عوض : C ; اخاف ان يقطن بي فينقم عليّ فاكون اقصد بركة فتشانى اللعنة اياك يقطن بي فينقم عليّ فاكون اقصد بركة : G' ; ان اقصد بركة فتشانى لعنة تخشانى اللعنة

٧) B om. ٨) B et C om. ٩) ابوه : .

١٠) eodem modo C, لاجل انه اولاً اشتري منه بكورته فصار هو البكر . ١١) B ins. ١٢) B et C om. ; حق اخذ : G' ; حين اخذ : G' ; nisi quod pro scribit .

١٣) G' om. ١٤) G' om.

اموالاً كثيرة جداً ورد الى ارض ابيه ورُزق اثنى عشر ولداً ورای [رويا وهي] كان سلماً (١) منصوباً من الارض الى السما [وملايكه الله صاعدين ونازلين عليه] فلماً انبه قال هذا بيت رب وهذا باب السما (٢) وهو موضع البيت المقدس ثم راي رويَا ثانية كان الرب صارعه (٣) واخذ لفخذه واصاه اسرائييل وهذا لا يأكلون اليهود عرق الفخذ ورای ايضاً في زمانه احزان وشدائد فاوألا بيع يوسف ابنه عبداً للهصريين وقالوا اخوته الذين اباعوه ان الوحش اكله ثم عمى ثم الغلا الشدائد (٤) الذي لم يجد فيه شبعاً [الى ان ارسل (٥) اولاده في طلب الحنطة فاتوا الى يوسف اخيهم وقد صار وزيراً [المملك الذي بصر] (٦) فعرفهم (٧) ولم يعرفوه [فاحتلال عليهم اخيراً الى ان مضوا] (٧) واستدعوا ابيهم يعقوب واتوا الى مصر (٨) واقام بها سبعة عشر سنة ولما دنت وفاته استدعى بنيه الاثني عشر (٩) وخصص يهودا بالملك وابان ان المسيح منه يظهر فقال بعد ان باركه بالفاظ كثيرة لا يزول قضيب الملك [ان يهودا] (٧) (١٨٤ v.) اولا الواسم (١٠) من بين يديه حتى ياتي الذي له الملك وياه تنتظر الشعوب ثم بعد ان باركهم الى اليه يوسف بنينه افرام ومنى فخالف يديه على رؤوسهم وجعل اليدين على الصغير واليسار على ال الكبير وجعل يده بمنال الصليب يشير الى ان (١١) الابكار يبطروا الى ظهور علامه الصليب وبلغ الى (١٢) ماية سبعة واربعين سنة ثم تليّح ويد يوسف على عينيه واوصى ان يُدفن في قبر اباهي فعمل عليه يوسف مناحة عظيمة ثم حمله على مراكب فرعون وكار المصريين واتي به الى

رويا وهو كان راي سلماً: G' ; رويَا الحية وهي كان سلماً: (١)

بصارعه: G' ; B, C, G' : (٢)

ثم غم النلا الشديد: G' ; ثم عمى واتاه الغلا: C ; ثم الغلا الشديد: B ; Sic : (٤)

المملك بصر: C et G' ; الملك مصر: B ; ان ارسل: C ; فارسل: B : (٦)

7) B om. ; C et G' ut A, nisi

الى: legunt, et Comittit, واتي: pro, quod,

; ولا يزال الراس: C ; ولا الرسم: B) (١٠) وباركم: .

يديه: G' om, legunt, يده: B et C, pro . ; ولا المارسيم: G' ; (١١)

12) B om.

ارض كنعان ودفن مع اباهه . بركة هولاي البا ابرهم واسحق ويعقوب تحمل علينا
الى النفس الاخير امين

اليوم التاسع والعشرون من شهر مسري

في هذا اليوم استشهد القديس انثانيوس الاسقف وخارسمس (١) وثاوبنطس (٢)
العبدين . فاما القديس انثانيوس فانه غمز عليه انه عمد بنته انطونيوس الوزير فقبض
عليه الاريانوس (٣) الملك فاقر انه مسيحي فعقوبة عقوبات كثيرة فلما لم يذكر اسم
المسيح بل ازداد اعترافا به (٤) فامر ان تؤخذ راسه وهكذا الفلامين خارمسس
هو وثاوبنطس عقبا (٥١٥٢) ايضا بالضرب والتعليق ثم ضرب اعناقهما صحبة
القديس انثانيوس واخذ بعض المؤمنين اجسادهم بعد ان ابذل للجندي والحراس
او الاجزية وكففهم ووضعهم في تابوت ظهرت منه براهين كثيرة وآيات عظيمة
من اجسادهم . صلواتهم تكون معنا الى النفس الاخير امين
(٦) وفيه اتوا بجسد القديس ابو يحنوس القصیر الى شیهات وذلك بعد نياحته في
القلزم (٧) ولما كان في ايام [ابينا ابنا] (٨) يوحنا البطريريك (٩) آتى الى دير القديس ابو
متقار قفال الجماعة الحاضرين كنا تمني لو كان جسد القديس ابو يحنوس في كنيسته
ونسجد قدامه كما نسجد قدام القديس ابو مقاد (١٠) فلما قت حركت نعمة الله الاب

؛ وخارسيموس : E ; وخارسيموس : G' ; وخارسيموس : C ; وجاريسيموس : B ;
وثاوبنطس : F ; وثاوبنطس : H ; وجاريسيموس : 2

3) اريانوس : G' ; الاريانوس : Reliquam hujus martyrii
ضرب اعناقهما واخذ بعض المؤمنين اجسادهم وكففهم ووضعهم في تابوت ظهرت منه آيات كثيرة وبراهين صلاتهم معنا امين
partem B sic contrahit ٢٠

5) Translationem hanc, præter A, nonnisi G', hoc in loco, et B, ad
diem subsequentem, memorant. Verum relatio in B multo brevior et in G'
mutila appetet. 6) G' om. 7) B om.

وهو الثاني والاربعون وحضر الى الديارة : B (٩) بطريرك الاسكندرية : B
كنيسته ونسجد قدامه كما نسجد قدام : G' hæc om. ٢٠ ; المقدسة مجبل شیهات

البطريرك فكتب رسائل على يد انسان ايومانس اسمه قزما وصحبته واحد (١) اسمه بقطر من الشيوخ دارسلهم الى (٢) القلزم اولم يجدا (٣) سبيل اليه في تلك الدفعه لانه كان محفوظ عند المراقبة اصحاب مجتمع خلقدنية لأنهم كانوا مقيمين بالمكان عرفوا الموضع معرفة جيدة وعادوا وكانوا قد وجدوا رجلان مومنان بالمدينة فاعملوا بهم باخبر وبعد (٤) اياماً قلابيل تولى على القلزم (٥ v.) انسان من اموا العرب وكان صديقاً لانيا خاينيل (٦) اسقف مدينة الابوس ثم عاد البطريرك فكتب رسالة الى عند الاسقف يعرفه صورة الحال ويجهده (٧) بكلما يقدر عليه ففرح الاسقف بذلك (٨) فرحاً شديداً واعلم كاتب الامير او كان قد مضى بالرسالة (٩) شيخ الرهبان فقال الكاتب كيف يكون الامر حتى نجد السبيل لدخول الرهبان الى المكان قال الامير (١٠) يلبسو الرهبان فوق ثيابهم ثياب العرب ويحضروا معنا الى المكان ففعلوا ذلك وصحبته (١١) جمع كثير من الجبل والعرب وحضروا الى القلزم وقال لاسقف ذلك المكان وكان مخالف انا اشتئهي (١٢) اتفرج هاهنا افاخلي المكان (٧) ولا تخلي احد فيه البتة افقال كلام امره (٧) ودخلوا الرهبان الى المكان تحت الليل وأخذوا الجسد الذي للقدس (١٣) ابو يحنون ثم ساروا الليل اجمع (١٤) وكانوا اعدوا دوابهم خارج المدينة وحضروا الى مصر اولمن مصر (٧) الى بنوط (١٥) التي هي مغارة الديارة (٧) ومن هناك الى البرية دير القديس ابو مقار فتباركتوا منه الاخوة وتلقوا الرهبان بالصلبان والاتاجيل والبخور والتزييل والتسريح ثم قدموه الى عند (١٦ v.) جسد القديس ابو مقار اوتباركتوا منه جميع الاخرة (٧) وافاضوا عليه الاطيب الكثيرة وقدسوا وفي وقت (٧) قراءة الانجيل ظهرت عجوبة عظيمة وهي ان (٧) البيعة اضط كلها

٢٠ فدخلوا ولم يجدا: B ins. 2) Bom. 3) من الشيوخ: .

ابا يوحنا اقام inclusive 4) G': ٥ وくだ Quæ hinc usque ad verba (infra, pag. ٢٩٥, lin. ٣) subsequuntur, B omittit.

صديقه والكاتب اعلم الوالي فضوا: B (٧) 8) Bom. 6) ويجهد: B
 القلزم وكان استسف ذلك الموضع: B (١٥) ٩) ومضوا وصحبهم: B (١٦) وبالرسالة
 ساروا به ليلهم اجمع: B (١٢) جسد القديس: B (١١) ١٣) غالباً وانا اشتئهي
 مر يوط: B (١٣)

أصحاب نور رواية طيب فايك (١) وبعد ذلك حملوه (٢) إلى دير المقدس بعد ان اقام في دير القديس ابو مقار سبعة ايام (٣) وهم يرثلوا له فتلقوه الاخوة اولاده كما تلقوا اولاد العبرانيين مخلصنا وخرجوا امامه بالرتائيل الروحانية والبطريك (٤) انبأ يوحنا (٥) اقام اياماً يسيرة وتنبيح بسلام ولم يترك شعبه (٦) بغير مدرب بل قدموه الاب انبأ مرقس الجديد على الكرسي وكان انسان عالماً محباً للرعاية (٧) كاملاً في كل فضيله فحضر الى القلاية ودخل الى بيعة القديس ابو يحنط وسجد قدامه وكان صحبه اساقفة من الوجه البحري وقossos ايضاً من اهل مدينة الاسكندرية وساير الديار المصرية (٨) فقصد ان يكشف عن الاعضا الذي جلس القديس (٩) او يتبارك منه وبكي بكثير وعندما كشف عن الاعضا المقدسة فلموقت (١٠) حدث في البيعة رعد عظيم حتى كادت الناس تهلك من الفرع (١٨٦ v.) والهيبة فرد عليه الليف الذي كان مستوراً به (١١) وكفنه بلفايف كتان وابتداوا الحاضرين (١٢) بالتسبيح الروحاني وقالوا مدايحة كثيرة بفضائله (١٣) هكذا يا الذي صار سحابة خفيفة تحمل قطر الروح القدس مضيت (١٤) الى بابل الى القلاية الثالثة فتية (١٥) القديسين ثم رجعت الى الاسكندرية بقوة الروح القدس الكائن معك ثم مضيت الى القلزم وهدمت الاصنام ثم ناديت بالامانة المستقيمة (١٦) ثم اشفيت كل الامراض (١٧) المختلفة (١٧) واياها اخرجت الشياطين ثم رجعت الى ميراثك ايضاً لكي تجد بك (١٨) البركة والسبور (١٩) والسلوك الى ملائكت الله وكان وصول جسد ابونا القديس ابو يحنط الى البرية في التاسع

- فحملوه: B (٢) بحسب نور رواية طيبة: B
 اولاده بالتسبيح وان البطريك: B (٤) اولاده بالتسبيح وان البطريك: B om.
 ٢٠ فدخل البرية وصحبه اساقفة وقossos من مدينة: B (٦) فدخل البرية وصحبه اساقفة وقossos من مدينة: B (٦)
 اعضا القديس: B (٧) الديار: . Cut A, nisi quod om . ; الاسكندرية
 ويبارك منه فيجد عليهم ليف فتبارك منه وعند اكتشافه الاعضا: B (٨)
 ومضيت: B (١٠) تليق بفضائله: G' ; قابلين: B (٩)
 ثلاثة فتية: G' ; الثلاثة فتية: B (١١)
 واشفيت المرضى: B (١٢)
 لكي تجد: G' ; لكي تجل: B (١٣)

والعشرين من مسري (١) سنة أخمصية وعشرين (٢) للشهداء الاطهار . ولربنا والاهنا
وخلصنا يسوع المسيح المجد دايماً الى الابد امين

اليوم الثلاثاء من مسري

في هذا اليوم تذيّح النبي العظيم ملائخاً أهذا النبي كان (٣) آخر الاربعة وعشرين
نبي واحد الاثني عشر (٤) الصغار تنبأ عند عودة الشعب من السبي الى ايروشليم وبكت
بني اسرائيل على عصيائهم للرب [مخالفتهم] ثوابهم (٥) وبنهم على تقدمة الضحايا
المرذولة (٦.١٨٧) وانهم لم يوفوا دفع العشور والبكور التي اصر بها (٧) الرب فقال
الله على لسانه [يذكرنا] للشعب مختلاً على (٨) الرحمة جريوني على دفع العشور والبكور
وانا افتح لكم ابواب السماء واتزل لكم بالبركات حتى تقولوا [حسبنا] حسبنا وامنعوا (٩)
السوس والدود ان لا يأكل ارضكم وتتبأ على ورود يوحنا امام مخلصنا وعلى ورود
ابيانا (١٠) امامه (١١) عند انتصرا العالم وكسر فخر اليهود اوترك لهم في الارض امما
انتقيا (١٢) وابرار نكى (١٣) يرافقون القراين والبخور الى الله يقبلها ولما ارضي الله
بسيرته الحسنة وأكل ايام نبوته انتقل الى الرب . بركته المقدسة تشمنا الى النفس
الاخير (١٤) ولربنا والاهنا وملائكتنا وخلصنا يسوع المسيح المجد والكرامة والوقار
والسجود الان وكل اوان والى دهر الدهاريين امين

١٥

تم وكم بعون الله تعالى وحسن توفيقه شهر مسري المبارك بسلام من رب امين

- (١) خمسة وعشرين منه: B om .
 (٢) يوم ثلاثين من شهر مسري: B (٣) احد الاربع وعشريننبي واحد: G' ; احد الاربعة وعشريننبياً من الاثني عشر: B (٤) وهو احد الاثني عشر: C ut B, præter hæc postrema verba: G' ; الاثنين عشر
 (٥) تبكيتا للبشر وحثا لهم نلي: B, melius: C; امر جم: C; امرهم جا: B (٦) وبين لهم في: C; وبين لهم ان في الارض ام انتقيا: B (٧) حسبنا وامنعوا: G' ; كفانا وامنعوا: C
 (٨) ايليا: B et C (٩) وبين لهم في الارض ام انتقيا: G' ; الارض ام انتقيا: B (١٠) ويترك لهم في الارض انتقيا: G' ; الارض ام انتقيا: B (١١) B om .
 (١٢) Hic inserit B translationem de qua supra, pag . ٢٩٣, not . ٥.

٢٥

(١٨٧ v.) بِسْمِ الَّاَبِ وَالْاَنْجِيلِي وَالرُّوحِ الْقَدِيسِ الْاَلِهِ الْوَاحِدِ
لِهِ الْمَجْدُ اَلِى الْاَبِدِ اَمِينٍ

الشهر الصغير الذي هو النبي^١

اليوم الاول منه

٥ في هذا اليوم استشهاد القديس الرسول اوتيخس (٢). هذا كان تلميذًا ليوحنا الانجيلي فامتلا من روح (٣) القدس بخدمته وطاعته (٤) للرسول يوحنا فطلب منه ان ١٠ يضع امعة الى بواس (٥) فاذن له في (٦) ذلك فسارة معه في الكرازة ويشر باسم المسيح ورد كثيرين من اليهود والوثنية الى معرفة المسيح وعمدهم وهدم آبرالي الاصنام وهي كلها (٦) [وبناءها مذابح للمسيح (٧) وصبر على قيود وسياط وحبس زمان (٧) وكان ١٥ الملائكة ياتيه في الحبس بطعام يقتدي به ثم طرح في النار فلم تؤديه ورمي للسباع

١) Deest appendix in G', qui diei 30th mensis XIIⁱ hæc tantum subjun-
git: In B autem تم وكل هذا السمكسار (sic) بسلام من رب علينا رحمته الى الابد امين :
ايم النبي وهي خمسة ايام وربع في كل سنة: titulus, minio inscriptus, sic se habet:
consonant D, E et F, nisi ١٠ صارت تلك: in E vero, صارت ستة ايام: quod finis, in D et F, hujusmodi est:
F: ابوتيخس: D; اوبيخس: E; اوبيخس: C (٢) السنة ستة وهي اكليس
هيكل كانت: C; هيكل الاصنام: B (٦) مع بواس: C; مع بواس: B (٥)
وصبر عن: C: واسططر من الکفار على قواد واسياط وحبس طويل: B (٧) للاصنام
ضرب الکفار وعلى القيود والاسياط والحبس الطويل ٢٠

فلم تقربه بل كانت مستأنسة معه كالغمى ثم ذهب الى مدينة سبسطية وكان ملاك الرب يسير قدامه ويويده ولما أكل سعيه وكبر في شيخوخة صالحة انتقل الى الرب .
صلاته معنا امين

(١) وفيه استشهد القديس ابشاير اخو القديس ابا هور . هذا القديس كان من اهل اطاكية من اصل (٢) شريف ولشرف جنسه وعلمه ودينه قدم قسماً فلما مضى اخوه ابا هور وامه دندرة (٣) الى الاسكندرية واستشهدوا (٤) في التاسع والعشرين (١٨٨٠) من بوبونة فاتي (٥) الى الاسكندرية ليبصر اجسادهم ويتبارك منها ففرق كلما له ولم يصحبه سوى ثلاثة قرابة وعصاة جريد يتعكرز عليهم فلما اتى الى الاسكندرية سال عن جسد اخيه وامه فارشد (٦) اليهما فلما راها بكى على فراقه لها (٧) ثم قام واتى الى الوالي واعترف باليسوع امامه فعرفوه انه اخو ابا هور فامر ان يجعل على بطنه (٨) عمود كبير فاسلم روحه للوقت فارس الوالي ان يحرق جسده وجسد اخوه (٩) وجسد امه مع شهدا اخر وعدتهم ثانية وثمانين نفساً (١٠) فلم تعمل النار فيهم شيئاً فاخذوا (١١) قوم جسد ابا هور و أخيه ابشاير وامهم والقديسة طابامون الذي من اهل ديق (١٢) وبما خس الذي من البرهون وورشوفة الذي من طلية (١٣) وحملوهم الى انساباسي (١٤) فتلقوهم بعد عظيم (١٥) صلاة هولاي القديسين الجميع تحضنا الى ابد الابدين امين

اليوم الثاني من النسي

في هذا اليوم تنيح القديس الرسول طيطس الذي كتب له الرسول بولص الرسالة من مجلة رسائله . هذا القديس كان مولده في اقربيتش او كان ابن اخت واليها (١٦) وكان جنسه يونانيّاً فتادب في صغره بعلوم اليونانية فاحكمها وصار ماهراً

- | | | | | |
|------------|------------------|---------------------|--------------------------------|-------------------------|
| ١) B om. | ٢) C | ٣) اهل: | ٤) C: دندر: | ٥) واستشهد: |
| ٦) فارشده: | ٧) منهاما: | ٨) يحرقوا جسد اخيه: | ٩) يُطبع على بطنه و يجعل عليه: | ١٠) طنكتي (?): C: دنيق: |
| ١١) فاخذ: | ١٢) C: انساناتي: | ١٣) C: انشاناتي: | ١٤) C: نقاوم بفرح عظيم: | ١٥) C: B om. ٢٠ |

جداً (١) وكان وديعاً في خلقه رحوماً متحتناً ففي بعض الباباتي رأى أكان (٢) من يقول
له يا طيطس اجتهد (٣) في خلاص نفسك (٤ v. ١٨٨) فإن هذا العالم ما ينفعك فلماً
انتبه بقي متخيلاً ما يدرى أما إذا يعمل (٤) فلماً انتشرت أخبار ربنا يسوع المسيح في
أكثر بلاد الشام أو تواصفوا تعليمه وآياته سمع (٥) ذلك والي اقريطش فتعجب وارد
أن يعلم (٦)حقيقة هذه (٦) السمعة فطلب رجالاً حكيمًا خيراً يعزم يكشف له أمر
المسيح وينحن آياته أن كان هي فطسته أو سحرية (٧) أو حق ققام (٨) طيطس اذ لم
يجد أخير (٩) منه فارسله وأوصاه بالبحث الشافي فلماً وصل إلى أرض اليهودية ورأى
الآيات (١٠) المجزرة وسمع أقوال المحكمة مير بائهم وبين أقوال اليونانية وافعلهم
فوجد بينهم بون (١١) عظيم فامن بالمسيح وبتبنته وسير إلى حاله فاعلمه بما عاين وسمع فلماً
اختار ربنا السبعين اختار هذا أحد هم وبعد صعوده أرسل عليه نعمة المعزي فشي (١٢)
مع التلاميذ في البشارة ثم لماً انتخب بولص أتبعه وصحبه إلى بلاد كثيرة وبعد أن
استشهد بولص (١٣) بروميتة عاد إلى اقريطش وبنى فيها كنيسة وقدم عليهما وعلى
البلاد المجاورة لها قوس وشامة وبعد أن أكل سيره الرسولي انتقل إلى الرب.
صلاته تكون معنا أمين

١٥
الثالث (١٤) من النسي

في هذا اليوم تذكر الملائكة (r. ١٨٩) رافقاً ييل الثالث في روسيا الطغات (١٥)
السمائية وتكرر يزكنيسته التي بُنيت على الجزيرة بظاهرة الاسكندرية في زمان

- ١: من صفره C ut A, præter ; فحفظ تلك العلوم اليونانية وصار ماهراً فيها: B (١)
اشهد: B et C (٢) من كان: (٣) في صفره
- ٢: C; وسمعوا آياته وتعلمه فسمع: B (٤) ما يعمل: C; ايش يعمل: B (٤)
- ٣: وتواضعوا بتعبالمه وآياته سمع حقيقة الكلام بهذه: B (٦) فاختار: B et C: (٧)
أخبر: B (٩) سحر: B et C (٨) فرق: B et C (١١) فرق: B et C (١٢) فسار: B et C (١٣)
- ٤: اخذه معه: B om.; C ut A, nisi quod, pro تبعه, scribit: (١٤) Sic. (١٥) B et C: الملايكه

القديس ثاوفيلس أو الأعجوبة التي عملها فيها وذلك أن القديس ثاوفيلس (١) أداً اتت الأمراة من رومية ومعها بنيتها ومعها قونة الملائكة (٢) رفائيل ومعها إماً والكثير وزنتها (٣) عن روحها وتولت حفر الاكواخ التي كانوا قبلة قلاليته أظهر الكفر كما يذكر في اليوم الثامن عشر من بابه (٤) حينذاً تبني القديس عادة كنائس ومن جملتهم كنيسة بالجزر التي بظاهر الاسكندرية على اسم الملائكة رفائيل وكم بناءها (٤) وكثراً منها الاب ثاوفيلس في مثل هذا اليوم ولماً كانوا المؤمنون في الكنيسة يصلون وإذا الكنيسة قد ارتعدت وانشقت (٥) وتحركت فوجدها (٦) مبنية على وحش كبير قد بني عليه الرمل وبقي في مكانه ثابت فلماً حس بالمشي والتنقل عليه (٧) حر كه الشيطان ليهدى البيعة فصرخوا المؤمنون مع البطريرك وطلبوه من المسيح وتسقعوا بالملائكة (٨. v. 189) رفائيل فارسله الله تعالى ورحم البشر وغز رمحه في الحوت قايلاً بأمر رب قف ولا تربح من مكانك فوق الحوت مكانه ولم يتزعزع إلى أن انهدمت الكنيسة وتحرك الوحوش ونزل البحر وغرق خلقاً (٩) كانوا فوقه من الأمم (٨) وصار هذا العيد مدوباً نذكاراً برب الملائكة الجليل رفائيل

(٩) وفيه استشهاد القديس اندريانوس ويولسطة (١٠) زوجته . هذا كان من عظمها جند الملك وكان اذا ابصر من يستشهد يقصى منه لم يفعل هذا بنفسه فيقولوا منجل رجا الخيرات الداعية والملك الذي لا يزول فقدم الى الملك واعترف باليسوع فعدبه عذاباً كثيراً ثم سجنها مع جملة شهداً ومنعوا من يأتي اليهم بشيء فضلت انطوليها زوجة القديس حلقت راسها وتركت بзи الرجال وصارت تأتي الى السجن تحذّفهم وتقوّي بعلها وتعزّيه وتصبره فلماً سمعت بعض النساء ما فعلت فعن هنَّ ايضاً مثلها وبعد هذا اصر الملك ان يُخفي الى السجن بسندان الحداد وسواطير ويكسروا (١٩٠. v. ١٥) ساقات القديسين ليموتوا فخافت هذه القدسية ان يخاف زوجها وبعد الى ورائه

- الامواة المولمنة ومعها بيتها ومعها قوة المالك: B (2)
 وتشققت: Bet C (3) B: (sic) (4) B om. (5) ورثتها: C ; ورتها (6) Bet C (7) B ins. (8) والمل: . (9) B, C et H om. (10) ويولطا: D

فَسَالَتِ الْأَعْوَانِ وَقَدْمُوهُ أَوْلًا وَمَسَكَتْ سَاقَاهُ وَقَدْمَهُمْ إِلَى أَنْ كَسَرُوهُمْ فَاسْأَمْ
الرُّوحُ عِنْدَ ذَلِكَ ثُمَّ أَسْرَ الْمَلَكَ خَرَجَ إِنْ تُطْرَحُ اجْسَادُ الْقَدِيسِينَ فِي النَّارِ فَلَمَّا طَرَحُوهُمْ
أَتَلَ اللَّهُ عَلَيْهِمْ مَطْرَأً عَظِيمًا فَطَفَتِ النَّارُ وَجَلَوْهُ بَعْضُ الْاجْسَادِ إِلَى بَسِيدِيَا فَذَهَبَتِ
الْقَدِيسَةُ اِنَاطُولِيَا إِلَى هَنَاكَ بَعْدَ أَنْ طَلَبَهَا أَحَدُ الْبَطَارِقَةِ لِيَتَرَوَّجَ بِهَا فَسَرَّهَا الْمَسِيحُ
وَحُسِبَتِ مَعَ الشَّهِدَاءِ وَتَبَيَّنَتِ بِسَلَامٍ صَلَواتُ الْجَمِيعِ وَشَفَاعَاتُهُمْ تَكُونُ مَعَنَا أَمِينٌ

اليوم الرابع من النسي

(١) في هذا اليوم تنبئ القديس العابد المجاهد (٢) المُتوحد الاب ابنا بيمن .
هذا كان من بلاد مصر وكانوا سبعة اخوة وهم يوحنا وايوب ويوف ويسيلوس (٣)
وبيمن ويعقوب وابراهيم وجميعهم ترهبوا وكان يوحنا كثيرهم في العمر او الاب
بيمن (٤) كثيرون في العلم واتفقا جميعهم (٥) وخرجوا من العالم (٦) وسكنوا في
بعض الموضع البعيدة عن العالم (٧) وحملوا نير المسيح اوسلاكوا في الطريق الضيق (٨)
وجحدوا حمية الطبيعة حتى ان امههم استاقت ان (٩) تبصرهم فاتت اليهم
ووقفت خارجاً من المكان وارسلت تدعوههم فارسلوا اليها قائلين ان تبصرينا (١٠) في ذلك
الدهر فانصرفي من هنا فتفهمت جوابهم وانصرفت وكان هذا الاب مقصدًا اوعزى
المشايخ الذي في البرية (١١) وشبانيا و كان امن اعتراه شك (١٢) ولقته (١٣) نهرة من
العدو كان يقصده فيجد عنده شفاء (١٤) ووضع هذا الاب اعلماً كثيراً نافع الى
العبادة جداً (١٥) منها انه قال اذا رأيت اخاً قد اخطأ فلا تقطع رجاه بل انقض

في مثل هذا : In D (fol. 243 r.), hæc memoria paucis sic contrahitur
اليوم تنبئ الاب القديس العابد المجاهد المُتوحد ابنا بيمن شفاعته معنا امين

وبيمن : C (٤) وسنويس : B (٣) B om.

ان شبي ان تبصرينا : B et C (٦) الناس : B (٥)

وعزا المشايخ البرية : C ; ومزياً لمشايخ البرية : B (٧)

كلمن اعتراه شيطان : B (٨)

فليشفيه : B (٩) او لقته : B et C (١٠)

تعالماً كثيراً نافعه في العبادة جداً : C ; تعاليم كثيرة نافعه : B (١١)

٢٠

٢٥

نفسه وعزه وخفف شفائه ليهض وقال أعلم قلبك ان يعمـل ما يقوله لسانك (١) وقول له اخ انتي اذا رأيت اخاً جيداً افرح به وادخله الى القلاية وانيـه وان رأيت اخـاً ما اسمـته جـيد (٢) فـما اشاء ان ادخلـه القلاـية فاجـابة الشـيخ ان صـنعت مع الاخـ الجـيد صـلاحـاً فـاصـنـعـ مع الرـدي اـضعـافـه لـان هـذا هـو الرـيـضـ وهو المـحـاجـ الى الدـواـ . ثم حـكـيـ الاخـ (٣) الـذـي سـالـهـ ان رـاهـبـ كانـ فيـ دـيرـ اـسـمـةـ طـيمـاـلوـسـ وـقـعـ فيـ زـلـةـ وـكـانـ مـدـاـمـ الـبـكـاـ والـطـلـبـةـ قـاـيـلاـ يـارـبـ اـخـطـاتـ اـغـفـرـ لـيـ فـاتـاهـ صـوتـ قـاـيـلاـ اـنـيـ (٤) (١٩١٢.) لـمـ اـتـحـلـ عنـكـ الاـ لـاجـلـ اـنـكـ تـغـافـلـتـ عنـ اـخـيـكـ اـوـفيـ وقتـ مـحـنـتـهـ وـقـالـ انـ نـحـنـ سـتـرـناـ خـطـياـ اـخـوـتـناـ فـانـ اللهـ يـسـتـرـ خـطــ ايـاناـ وـانـ نـحـنـ شـهـرـنـاـهاـ فـانـ اللهـ يـشـهـرـ زـلـاتـنـاـ وـاـكـلـ هـذـاـ القـدـيسـ اـيـامـهـ فيـ شـيـخـوـخـةـ صـالـحةـ وـلـهـ مـرـضـيـهـ وـتـنـيـحـ سـلامـ (٥) وـفـيـ تـنـيـحـ القـدـيسـ لـيـنـارـيوـسـ (٦) بـابـاـ روـمـيـهـ هـذـاـ القـدـيسـ تـقـدـمـ عـلـىـ روـمـيـهـ فـيـ اـيـامـ قـوـنـسـطاـ اـبـنـ قـسـطـنـطـيـنـ وـلـمـ نـفـيـ قـسـطـنـطـيـنـ (٧) اـخـرـهـ القـدـيسـ اـثـنـاسـيـوـسـ مـنـ كـسـيـ الاسـكـنـدرـيـهـ وـالـقـدـيسـ بـولـصـ بـطـرـيـكـ القـسـطـنـطـيـنـيـهـ جـاءـ اـلـثـيـنـ اـلـيـهـ وـطـابـهـ مـنـهـ اـسـاعـدـهـ فـقـبـلـهـماـ وـادـخـلـهـماـ اـلـمـلـكـ وـاـخـذـهـماـ كـتـبـ اـلـخـيـهـ بـقـبـولـهـماـ وـكـتـبـ هـوـ اـيـضاـ لـهـماـ كـتـبـ نـشـدـ فـيـهـماـ فـلـمـ قـتـلـ قـوـنـسـطاـ بـروـمـيـهـ اـرـسـلـ قـسـطـنـطـيـنـيـوـسـ وـرـاـهـذـاـ ١٠ اـلـابـ وـطـلـبـ مـنـهـ اـنـ يـسـاعـدـهـ عـلـىـ طـرـدـ اـثـنـاسـيـوـسـ وـقـبـولـ شـيـعـةـ اـرـيـوـسـ وـاوـعـدـهـ بـرـاعـيدـ جـسـامـ فـيـاـ قـبـلـهـاـ مـنـهـ وـلـاـ وـاقـفـهـ وـاقـفـاهـ اـلـىـ مـدـنـ بـعـيـدـهـ ثـمـ اـرـسـلـ وـقـتـلـ مـنـ قـتـلـ اـخـيـهـ وـكـلـ مـنـ وـاقـفـ عـلـىـ قـتـلـهـ وـجـاءـ هـوـ بـعـدـ ذـلـكـ اـلـىـ روـمـيـهـ وـاجـتـمـعـ اـلـيـهـ (٨) روـسـاـ روـمـيـهـ مـعـ روـسـاـ الـدـيـارـةـ وـروـسـاـ الـكـهـنـةـ وـسـالـوـهـ اـنـ يـعـيـدـ لـيـنـارـيوـسـ اـلـكـسـيـهـ فـرـسـمـ بـعـودـهـ مـنـ النـفـيـ وـجـلـسـ عـلـىـ كـسـيـ رـيـاستـهـ وـكـانـ مـدـاـوـمـاـ لـاتـبعـ اـرـيـوـسـ وـطـارـدـ ٢٠ هـلـمـ اـلـىـ اـنـ تـنـيـحـ وـجـةـ مـقـامـهـ عـلـىـ الـكـرـسيـ سـتـةـ سـنـينـ . صـلـواتـ الـجـمـيعـ تـكـونـ معـناـ اـمـينـ

١) من التسبيح : C ins ; عـاـمـ نـفـسـكـ اوـ قـلـكـ لـيـعـلـاـ بـاـ تـقـوـهـ بـلـسانـكـ : B

٢) Corr., cum B : ٣) سـمـعـتـ جـيدـاـ : C ; سـمـعـتـ اـنـهـ جـيدـ : B

٤) B om. ; in D, hæc pauca tantum:

٥) وـفـيـ تـنـيـحـ القـدـيسـ لـيـنـارـيوـسـ بـابـاـ روـمـيـهـ صـلـاقـهمـ الـجـمـيعـ تـكـونـ معـناـ

٦) لـيـنـارـيوـسـ : E ; لـيـنـارـيوـسـ : D

اليوم الخامس من النسي

(١) في هذا اليوم تَنِيَّحَ الاب الطاهر البكر القديس ابنا يعقوب اسقف مصر . وهذا الفاضل ارتاحت نفسه الى العبادة من صغره (٢) فخرج الى برية القديس مقار يوس وسكن في بعض قلايلي ابو يحيى فكث هناك (٣) سنتين كثيرة وصار ارشي دياقون بيعة ابو يحيى ارشاع ذكر فضائله وفضله وعلمه (٤) فانتخب لاسقفية مصر فلما جلس على الكرسي زاد في نسكه وصلاته (٥) وعيادته ولم ترخيه (٦) الرياسة عن سيرته الاولى وكان مداوماً للتعليم والقراءة ورادعاً لن كان في خطيبة [ومانعاً] وبعداً للمصريين (٧) على خطاياهم ولما أكمل هذه السيرة الفاضلة مرض مرضًا يسيرًا فاستدعي رعيته [افعلمهم] واستدعي (٨) ١٩٢١ الكهنة (٩) فاوصاهم وحددهم (١٠) ان لا يتزاولوا في القرابين الالهية واعلهم ان عليهم دينونة (١١) منجل تماؤلهم بها (١٢) وقال لهم انا بريأ من خطيتكم ثم صلب على وجهه وصدره (١٣) ومد رجليه وصليب يديه وغمض عينيه فخر كوه فوجدو قد اسلم الروح (١٤)

وفي (١٥) تَنِيَّحَ النبي العظيم [غاموس ابو شعيا (١٦) احد الاثني عشر الصغار . هذا البار تَنَبَّأ في زمن يواش (١٧) واصحها وعزيا وكانت جملة سنتين نبوته فوق الخمسين سنة وكان مداوماً لتبكيتبني اسرائيل وملوكه يهوذا واعلهم

(١) In D, mentio S. Jacobi episcopi paucis sic absolvitur (fol. 243 r.) : في مثل هذا اليوم تَنِيَّحَ الاب الطاهر البكر القديس ابنا يعقوب اسقف مصر صلاته معنا امين

ترعنده: C ; تحرجه: B (٢) ٣ وهذا من صغره في المبادرة: B (٣) ومبكتا للمصريين: B (٤)

مع كهنةهم: B (٥) وبمكتبا للمصريين: B (٦)

٢٠ اذا خاونوا جا: B (٧) كبيرة: B (٨) et C ins. (٩) وحدتهم: B (١٠)

وحله فخر كوه: C ; وتَنِيَّحَ بسلام صلاته تكون معنا امين: B (١١) De Amos propheta in D haec فوجدو قد تَنِيَّحَ صلاته تكون معنا امين (١٢) tantum (fol. 243 r.) : وفيه ايضاً تَنِيَّحَ النبي العظيم غاموس ابو اشعيا احد الاثني عشر الصغار: B (١٣) غاموس ابو شعيا: B (١٤) صلاته معنا امين

نواش: B (١٥)

ان الله لا يقبل قربان الذبائح ولا ما قربوه في زمن موسى في البرية وتنبأ على تأم
الرب واظلم الشمسي في ذلك اليوم وما اصاب بني اسرائيل بعد ذلك (١) من
النوح والحزن وكيف تمعكس اعيادهم الى حزن وفرجهم الى بکا ويعدموا امعونة
الرب (٢) ويجهعوا ويطشوا من عدم التعليم والمعارف وتتفرقوا في البلاد بين شعوبها كما
يتفرق القمح من الغربال وقد تم هذا كله عليهم وهم فيه الى اليوم وقد قيل انه
مات مقتولاً لما زاد في (٩٢ v. I٩) تبكيت الخطاوة وسبق ورود المسيح بقريب من
ماية سنة . برکات الجميع وصلواتهم معنا امين

وفيه ايضاً تنبئ القديس الكامل في محبة الاله ايدنا ابنا برسوما [العريان
المكسي بالفضائل (٣) هذا القديس كان من مصر وابوه يسمى الوجية كاتب شجرة
الدر (٤) ووالدته من اولاد التبان وكان لها مالا جزيل فلما تنبأوا والديه استولى (٥)
هذا القديس جميع (٦) ما لهم افترى هذا الاب جميع المال ورفض العالم وكلما فيه (٧)
وعاش بعيدة الابرار السواح ولم يقتني شي من اموال هذه الدنيا الزاية (٨) ولزم العربي
وكان مقامه بكنيسة الشهيد العظيم مرقسوس بحر القديمة (٩) في مغاردة (١٠) مظلمة
تحت الارض وحبس ذاته فيها واقام داخلها عشرين سنة فكان مداوم (١١) الصالوات
الليلية والنهرية بغير فتور وكان طعامه فول مبلول لا غير (١٢) وشرابه ماء صالح من تن
الرايحة وتنسّك غاية النسك اقام يترك شي من اعمال العبادة (١٣) واعطاه الله القوة
على الشياطين وكان الله معه في السر والعلانية لانه ظهر في اخر (٨) (١٩٣٢.)
الزمان وكانت الفضيلة متغيرة عن (٤) الناس في ذلك الزمان (١٥) منجل ضعف

١) B om. ٢) B المونة : . ٣) B et C om.

٤) C et D شجر الدر : . ٥) B, C, D et F ins. ٦) على جميع

٧) B et D. ٨) B et C om. ٩) B et Com. ١٠) B ins. ١١) B et C om. ١٢) B et C om. ١٣) B

١٤) B, C et D. ١٥) B et C om. ١٦) على : . ١٧) يترك شيئاً من ابواب العبادة الا وعمله
١٨) B et C om. ١٩) B et C om. ٢٠)

اما تهم (١) والخلال عزهم افاظه الله هذا الاب (٢) وفاق على قديسين كثير في نسكه وعبادته وعزم وصبره وغافته وتواضعه وطهارته ومحبته وختمه وشفقته لساير الناس او مساواه لهم (٣) فيما يطلبون منه او لم يتضمن (٤) على احدا بل كان طويلا الروح اكثير الاناء (٥) لم يفضل احدا عن الآخر بل الجميع متساوين عنده في المحبة ليكمل جميع ما كتب عن القدسين ليتحقق منه بالاعيان (٦) لم طاع (٧) من المغارة الى سطح الكنيسة واقام صابرا على برد الشتا وحر الصيف (٨) وكان يعبد ذاته في كل يوم ويقيم في حرارة الشمس (٩) حتى اسود جلده وقهق طبيعته وجاهد جهاد حسنا واقام على هذا الحال ما يزيد عن خمسة عشر سنة ثم حصل للنصارى بصر (١٠) شدة عظيمة وغلقوا (١١) كنائسهم ولبسوهم الشذور (٨) الزرق (١٢) وغيروا ملابسهم (١٣) ومنعوهم من الخدمة (١٤) والركوب معتدل على الدواب (١٥) وكان قصد حام (١٤) الوقت قتلهم افأ بغة الله قصده (١٥) وكل هذا امن كثرة الخطايا (١٦) (١٩٣ v.) كما قال الرسول اذ حبلى الخطية نسلت الموت فلما حدث هذا الامر الصعب كان

- 1) عملها لاجل ضعفهم 2) B om. ; A autem inepte iterat
primam vocem: فاظهارهم 3) ومساواهم (٤) Sic; B, melius:
5) ولا يتذمر: C; ولا كان يتذمر B om.
6) ولم يكن عنده احد صغير ولا كبير ولا غني ولا فقير بل كان ينظر الى الجميع كلام: B (٦)
متساوين عنده في المحبة ليكمل ويصحح جميع ما كتب عن القدسين ليتحقق منه الناس بالعيان
7) ثم طلع: Sic; B, C et D: 8) ويصححه بالمشاهدة B om.
9) بالديار المصرية: B et C om., imo
omittit omnia quae hinc usque ad verba (infra, pag. ٣٠٦, lin. ٢).
١٢) inclusive subsequuntur, persecutionem explicantia.

١٢) الارزق عمam عشرة اذرع: B (١٢) الخدم: B
وعلقوا لهم قنابل ولبسوا التواييم ودخول الحام: (١٣) B om. ; D autem ins.
بالجاجل في حلوقهم وشوهوا جسم بكل الاستقصاص وكانوا في شدة شديدة واهينية عظيمة من عوام
الناس لانهم تغيرت عليهم سایر ما اعتادوا من وجوه الترفة والتبرجيل
فما مكنته الله من ذلك: B (١٥) صاحب. B (١٤)
١٦) منجل خطايا: D

هذا الاب ابنا برصوما ملازم الطلب والتضرع الى الله اعنهم بخضوع قلب (١) او تواضع وخشوع الى الله (٢) وصام اربعين يوم متواتلة حتى رد الله عنهم الغضب ثم ان المتولى يبصر اخرجه من الكنيسة بعد ان اهانه وحبسه (٣) وكان يخبر بالشي قبل كونه (٤) واقام معتقداً فوق (٤) الاسبوع ولم يأكل ولم يشرب والذي كانوا يحضره واليه (٥) المؤمنين من الاكل والشرب كان أيدفعه للمسجونين (٦) وساله بعض المحبوسين عن خلاصهم فبشرهم بالخلاص في ذلك الاسبوع فكان كذلك (٧) ثم بعد ذلك سار الى دير شهرين (٨) فاقام فوق السطح آيذب في ذاته (٩) كعادته وعمل من النسك والجهاد والعبادة ما لا يستطيع احداً من البشر ان يعمله (١٠) وكانت معونة الله كائنة معه (١١) او كان الذي يأكله من الذي ينت ويدود وكان في فه حلواً لذيد بالنعمة الالهية (١٢) كما قال القديس افرام السرياني والقديس سمعان العمودي (١٣) ان الله يلبس اصفياء حلة نورانية حتى لا يحسوا ببرد ولا بحر (١٤) اقام هذا القديس زمانه (١٩٤٢م) كله يرقد على التراب عريان (١٥) وكان يعزّي من التجا اليه (١٦) بوداعة (١٧) وكان الله يحفظه من يتعرّض له (١٨) وكانوا حكماء الوقت ياتوا اليه ولم يتعرض له احداً منهم ولم يحيسر

(١) بانجاع قلب عنهم 2) Bet C om.

١٥ وكان يحدث جا : C ; وكان يتحدث بهذا الخبر قبل ان يكون بيوم واحد : B (٣) دون : 4) Bet C : بخطيء للمحبوسين (٥) وسيري : concinit C , nisi quod, pro habet : B (٦) اخرجوه من السجن وسيروه في : B (٧) بغير المعاونة الالهية : 8) Bet C .

٢٠ وكان ما كوله من المفاتن الذي يظهر منهم الدود وكان قوته مكشوفاً لساير : B (٩) C , præter hoc الحشرات السمية و كان يأكله حلواً لذيداً بالنعمة الالهية الشیخ القديس في كتابه : C (١٠) وكان ما كوله من الفشات الذي يظهر فيه الدود : initium انه يغدر مرارة غذام الى حلاوة التي لا تفسر و ايضاً كما قال ماري اسحق السرياني و سمعان وما كان يرقد هذا القديس طول زمانه الاعلى الارض عريان : B (١١) العمودي ٢٠ ولم يرقد هذا القديس طول زمانه في العبادة الاعلى الارض عريان بجلده : C ; بجلده من سائر الناس المؤمنين وغير المؤمنين ولا كان يغدر عمانته بالازرق . (١٢) B ins : (١٣) Bet C om .

احداً ان يكلمة (١) لأن قوة الله كانت معه وكان كل واحد يجد الله بسيمه او خاص نفوس كثيرة (٢) وردّهم بعد قطع الايام وكان يقول ان سائر الخطايا مغفورة بعد التوبة وكان كلامه برموز (٣) روحانية (٤) وكان للشعب به عزّاً عظيم ورد الله عنهم الغضب (٥) وفتحت الكنایس بصلاته وعدوا الى ما كانوا عليه (٦) وقتل الله من كان يريد قتالهم وارجه الله من الملك ومجدوا الله القادر على كل شيء (٧) ورضي الله على شعبه بصلوات هذا الاب (٨) وتصرّعه عنهم وكان الله اعطاه روح النبوة وشفاء النفوس (٩) وكان كامل في القدس (١٠) وكان (١١) يجتذب الناس الى ما فيه خلاصهم (١٢) وكل من يراه لم يستهني ان يفارقه لقوته النعم (١٣) والمحبة التي كانت فيه (١٤) وكان يبغض مجد هذه العالم (١٥) واظهر عن نفسه انه محبون والله اظهر الناس انه احکم من الحکماء واعقل (١٦) العقلاه (١٧) وكان هذا الاب يتعزّى (١٧) بروح القدس (١٩٤ v.) وكان دايماً ينظر الى الله [رسالة القديسين والملائكة الروحانيين والشهداء والقديسين والابا والابن] (١٨) وينظر (١٩) بالروح الى مساماً كنهم

اكثر حكام الوقت من امرا وقضاة وغيرهم يتوجهوا اليه وينظرون بعامتهم البيضا: (١)
واجتذب نفوس كثيرة الى: (٢) B et C: ولم يجر احداً ان يكتفي للبس الازرق
١٥ يفهمها من يعطيه الله معرفة: (٣) B et C ins. رموز: (٤) ٣ الخلاص
على شعبه: (٥) B et C: غضبه عنهم: (٦) quæ autem hinc usque ad verba: بفهمها
(infra, lin. ٦) inclusive subsequuntur, C omittit.

ورسموا وركبوا جيد وخدموا وصلحت ملابسهم ولم يبق شيء من المقدمة غير: (٦) B:
يشتهي قتلهم اشر قتلة ومات: (٧) لباس الازرق بالعامة وركبوا الحليل في السفر
٢٠ ورجمهم وجميع ذلك: (٨) B ins. وارجه الله من الملك بمجز ظاهر لساير الناس
والاجساد وعلم النسب: (٩) B et Cins. بصلواته: (١٠) B et Com.
الى الخير والصلاح: (١٢) وكان بنظره فقط: (١١) C: اعقل: (١٥) B et C: B et Cins.
١٤ والرحمة: (١٣) B om. C ins.; الذي ليس له قصد غير محبة الله وعمل وصاياه وارادته: (١٦) B ins.
التورانيين الذين ليس لهم قصد الا محبة الله وعمل وصاياه وارادته
٢٥ والتورانيين والملائكة الروحانيين: (١٨) وكان معزّي: C; وكان متغّرّبي: (١٧)
ورسله الاطهار التورانيين: C; والشهداء والابرار والابناء
ويطلع: (١٩) B et C: ويطلع

النورانية (١) ويقدس معهم ويقترب منهم كما ظهر هذا لمن تحققوا منه وأما الآيات
والعجایب الذي صنعهم لا يحصوا (٢) واقام بدير شهوان بشيشوخة صالحة حسنة
مرضية لله وأكل سعيه الصالح وانتقل الى الرب الذي انتخبه (٣) او مضى الى المساكن (٤)
النورانية مع الابا القديسين [في مثل هذا اليوم الخامس من النسي (٥) سنة الف
ثلاثة وثلاثين للشهداء الاطهار وجسمه المقدس بدير شهوان . الرب يرحمنا ببركة
صلواته المقوولة امين امين امين

(٦) اذا كان الذي خمسة ايام فليقرا مع اليوم الخامس وان كان ستة ايام فايقرأ
هذا الفصل في السادس. في هذا اليوم المبارك يجب علينا ايها الاخوة المؤمنون المتبعون
بعلم ربنا يسوع المسيح ان نمجّد الله تمجيداً زايداً شائعاً على ما اولانا من جسم
احسانه الذي اوصلنا الى هذا اليوم الذي هو اخر السنة القبطية والشهور المصرية
ونحن اصحاب اجراء امانا ثابتين على ايماننا مرحومين من الاهنا الذي لم يجازينا
(٢٥١) بقبح افعالنا منتظر رجعتنا عن زلالتنا وجهالتنا وانتباهنا من غفلاتنا ثم
نسأل الله ان يتبتنا على الاعيان في هذا العام المقبل وكل ايام حياتنا ويحرسنا من الشيطان
عدونا لنصل الى اخر عمرنا ونغوت على ايماننا وينيّح نفوس اسلامتنا ويرخص اسعارنا

١٥ كا ظهر هذا من تحقق منه: B (وجسر تقدیسهم : C) ; الامانة التي كانت صحيحة فيه وكم السر
 كا ظهر هذا ان له فيه امانة صحيحة وينتحق: C ; الامانة التي كانت صحيحة فيه وكم السر
 E' ut D, nisi D, nisi ; كا ظهر هذا من يتحقق منه الامانة الصحيحة وكم سره: D ; منه كتم سره
 هذا الاب جدا الدير زماناً طويلاً: B (٣) عظم الاعانة: habet, الامانة pro quod,
 وبلغ من العمر عمرأً طويلاً وعاش في شيخوخة حسنة وله مرضية ولماً أكمل سعيه الصالح
 ، زماناً...وعاش: consonat C, nisi quod, pro pericope: انتقل الى الرب الذي احبه
 هذا الاب جدا الدير ما يزيد عن خمسة: D ; ما ينفي عن خمسة وستين سنة: legit
 عشر سنة وبلغ من العمر ما ينفي عن اثنين وستين سنة وعاش في شيخوخة حسنة مرضية لله
 E' ut D, nisi quod omittit tum: ولماً أكمل سعيه الصالح انتقل الى الرب الذي انتخبه
 مرضية الله: tum, ما ينفي عن

٤) B et C: وورث المازل ٥) B et C: وكان ذلك في:
 ٦) Hanc exhortationem D omittit.

ويمَنَّا في اوطاننا . فله يُنْبِيَ المجد والاكام والعز والسلطان الان وكل اوان والى دهر
الداهرين وابد الابدين امين امين (١)

تم وكم الجزء الثاني من السنكسار
من السنة القبطية بسلام
من رب امين

٥

(١) Suppeditat B (fol. 289 r.) textum paulo longiore, qui sic se habet :
واذا كان النبي خمسة ايام فليقرا هذا في اليوم الخامس وان كان ستة ايام هو ايضاً في
اليوم السادس وهو هذا في هذا اليوم السعيد المبارك يحب علينا ايها الاخوة المؤمنين الارثوذكسيين
المتعاونون بدم ربنا والاهنا وخلصنا يسوع المسيح ان نمجّد الله تعالى كثيراً مجيداً زابداً على
ما اولانا من جسم احسانه وعظيم امتنانه الذي اوصلنا الى هذا اليوم الذي هو اخر السنة القبطية
وانتها الشهور العربية ونحن اصحا في اجسادنا معاذين في ابداننا ثابتين على ايماناً تابعين للقدّيسين
ابياناً مرحومين من الاهنا الذي لم يبادر يطالعنا بسو اعمالنا ولا ابادنا لاجل قبيح افعالنا كما فعل
بامم كثيرة من قبلنا بل تمهّل علينا وانتظر رحمة عن زلاتنا فينبغي لنا ان نحمل لديه العبرات
ونتصدّع امامه الفرات على ما فات من قبيح السبيّات وعظيم الرلات ثم نسأله ان يتبنّى على
الايمان المستقيم في كل ايام حياتنا ويجرسنا من مكاييد الشيطان عدونا لتصل الى النهاية ونحن
اصحاحاً في ابداننا وينبع انفس امواتنا ويرخص اسعارنا ويامنا في اوطاننا وجعلك صدنا
ويحرسنا من مكاييد الشيطان الشرير ويخضرمه تحت اقدامنا بقوه الاهنا وخلصنا يسوع المسيح
الذي ينبيي له المجد والاكرام والسجود الان وكل اوان والى دهر الداهرين امين
كمل المجزء الثاني من كتاب السنكساري بعون الله تعالى الذي له المجد والشکر
والظمة الى الابد امين

٢٠



INDEX CHRONOLOGICUS.

Utile visum est in hoc *Indice* singulis relationibus seu memoriis codicium quibus continentur indicationem adjungere. De iisdem codicibus in præfatione ad translationem latinam plura trademus. Siglorum autem quibus, tum in notulis, tum in *Indice*, usi sumus explicationem hic subjicimus:

A = codex Vaticanus Arab. 62, in priore dimidia *Synaxarii* parte,
et cod. Vatic. 63, in posteriore;

B = codex Parisiensis Arab. 256;

C = cod. Paris. Arab. 4779, in priore *Synaxarii* parte, et cod. Paris.
4780, in posteriore;

D = cod. Vatic. Arab. 64, in priore parte, et cod. 65, in posteriore;

E = cod. Biblioth. Nation. Florentinæ 32, in priore parte, et cod. 33,
in posteriore;

G (G', quoad partes quas manus recentior supplevit) = cod. Paris.
Arab. 4869, in priore parte, et cod. Paris. 4870, in posteriore;

H = codex Tubingensis VI, 226.

راهبة = رة	ا = اسقف
شهادة = ش	اس = الاسكندرية
قدیس = ق	بط = بطریک
قدیسۃ = قۃ	ت = تذکار
قدیسون = ق	ذ = ذکر
نیاحة = ن	ر = راهب

شهر قوت

الجزء الاول

وجه

١	codices omnes	١ استحجام ايوب (الصديق
٢	omnes	= نياحة بر تلوماوس الرسول
٣	omnes	= ن ميليوس (سبيلوس: H) ببابا الاسكندرية
٤	omnes	٢ شهادة يوحنا المعمداني
٥	ABCDFG'H	= ش داسية الجندي
٦	omnes	٣ مجتمع بجذينة الاسكندرية
٧	ABCDEF'G	= زرارة بمدينة مصر والقاهرة
٨	omnes	٤ ن ابنا مقارنة بطريرك الاسكندرية
٩	omnes	٥ ن القديسة صوفية
١٠	omnes	٦ ن النبي اشعياء
١١	ABCDF	٧ ن ابنا ديسقوروس بطريرك الاسكندرية
١٢	BG'	٨ ش اغاثا وبطرس ويوحنا وامون وامونا ورفقة
١٣	omnes	٩ ن ابنا سوتريانوس اسقف جبلة
١٤	omnes	١٠ ن اسقف جبلة سوريانوس (relatio amplior)
١٥	omnes	١١ ش رُكريا ابن براشيا
١٦	CG'	١٢ ن النبي موسى
١٧	ABCDFG'H	١٣ ش القديس ديميدس
١٨	omnes	١٤ ش الاسقف ابنا بسورة
١٩	omnes	١٥ ذكر الاعجوبة الحادثة في مدينة قولوصية
٢٠	CG'	١٦ مولد السيدة العذرا مرثيم
٢١	omnes	١٧ ش القديسة مطرونة
٢٢	omnes	١٨ تذكار القديسة ياسين واولادها
٢٣	CG'	١٩ ش القديس واسيليدس اب الملوك
٢٤	omnes	٢٠ ذ انتدیس قرنيليوس قايد المائية
٢٥	ABCDEF'G'	٢١ ذ القديسة ثاودرة التي كانت في الاسكندرية
٢٦	omnes	٢٢ المجمع المقدس بافسس
		٢٣ نقل اعضاء الشهيد افليمس واصحابه
		٢٤ ت الاعجوبة التي صنعتها القديس باسيليوس اسقف قيسارية

الجزء الاول

وجه	
٢٢	omnes
٢٤	ACEFG'H
٢٥	C
١٨٣	BD
١٨٤	BD
٢٦	omnes
٢٧	omnes
٢٨	ABCDEFG
٢٩	omnes
٣٠	ABCDEFG
٣٠	omnes
٣٠	omnes
٣١	ACE
٣١	AG
٣٣	omnes
٣٤	omnes
٣٥	omnes
٣٦	omnes
٣٧	ABCDEFG
٣٧	CE
٣٧	omnes
٣٨	omnes
٣٨	omnes
٤٠	omnes
٤٠	omnes
٤٢	omnes
٤٣	omnes
٤٤	omnes
٤٥	omnes
٤٧	omnes

- شهر توت
يوم
١٤ ن أغاثا العمودي
١٥ انتقال جسد القديس اسطفانوس اول الشهدا
= ذ ابينا بطرس من اطراوة
= ش القديس اسطفانوس اول الشهدا
= ش القديس لانديانوس
١٦ تكريز هياكل القيامة ببروشام
= ذ الصليب المجيد
= ن الطوبانية ثاوغنشطا
١٨ عيد القديس مرقوليوس
= ت اسطفانوس القس وديكطا الشهيد
١٩ ت اغريغوريوس بطريرك الارمن
٢٠ ن اثناسيوس بطريرك الاسكندرية
= ذ القديسة العذرا ملاتيني
= ت القديسة ثاو بسطا
٢١ ش غبريانوس ويويستينة
٢٢ ن القديس كوتلس واكسوا اخته وطاطاس
= ش يوليوس الاقصادي
٢٣ ش اوناتيوس واندراوس
= ت الشهيدة تكلا
= فتح كنيسة السيدة بحارة الروم بالقاهرة
٢٤ ن اغريغوريوس الراهب
= ت الرسول قدراطس الواحد من السبعين تلميذا
٢٥ ن النبي يومنان
٢٦ تبشير ذكر يا بيوحنا المهداني
٢٧ ش القديس اسطفانوس ولديه
٢٨ ش ابادير وايراني اخته
٢٩ ش اربسيا وغبانا (واغاثا: B) واصحاجا
٣٠ ذ الآية التي صنعوا الرب مع اثناسيوس بطريرك الاسكندرية

شهر بابة

١ ش القديسة انسطاسية

شهر بابة

الجزء الاول	وجه	يوم
٤٨	omnes	٢ اتيان ساويرس بطريرك انطاكيه الى ديار مصر
٤٩	omnes	٣ عيد لافريغوريوس اسقف ارمطية
٤٩	ABDEFG	٤ ت القديسه ثاودورة ابنة ارغاديروس
٤٩	omnes	٥ ن ابنا سيماؤن بطريرك الاسكندرية
٥٠	omnes	٦ ش واحسن رفيق سرجيوس
٥١	ABCDEFG	٧ ن ابنا بولس بطريرك القدسية
٥٢	omnes	٨ ن حنة ام صموئيل النبي
٥٢	CE	٩ ذ الشهيد انطونيوس الاسقف
٥٣	omnes	١٠ ن ابنا بولا من طهوة
٥٤	ABCDEFG	١١ عيد ليانا وحاسينا الشهيدین
٥٤	omnes	١٢ ش مطران الشيخ وجماعة شهداء
٥٥	ABCEFGH	١٣ ذ ابا هور وسوسنا واولادها الشهداء وابنا اغاثن المتوحد
٥٥	omnes	١٤ ن لياروس بابا رومية
٥٦	ABDEFGH	١٥ ت سمعان الاسقف
٥٦	ABCDEFH	١٦ اظلام الشمس
٥٦	omnes	١٧ ش سرجيوس رفيق واحسن
٥٧	omnes	١٨ ن ابنا يعقوب بطريرك انطاكيه
٥٨	omnes	١٩ ن القديسة بلاجية
٥٩	omnes	٢٠ ش مقى الأنجليلي الرسول
٦١	omnes	٢١ ن دمتريوس بطريرك الاسكندرية
٦٢	omnes	٢٢ ن ابنا زاخاري الراهب
٦٣	omnes	٢٣ ن الرسول القديس فيلبيس
٦٤	omnes	٢٤ ن القديس بندلايون
٦٥	ABCEFG	٢٥ ن ابنا اغاثوا بطريرك الاسكندرية
٦٥	omnes	٢٦ ت تربوا (برتوا: vel, قربوا: alias) وباللو وبطرس
٦٥	omnes	٢٧ ت اغريغوريوس اخي باسيليوس
٦٦	omnes	٢٨ ذ نياحة ديسقوروس بطريرك الاسكندرية
٦٧	omnes	٢٩ ن ثاوفيلس بطريرك الاسكندرية
٦٧	omnes	٣٠ ش ثاوفيلس وزوجته

الجزء الاول	شهر بابة
وجه	يوم
٦٩ omnes	٢٠ ن ابو يحنون القصیر
٧٢ omnes	٢١ نقل اعضاء العازر الذي اقامه الرب
٧٢ omnes	= ن النبي يوويل
٧٣ ABDFH	= عيد للسيدة العذرا مريم
٧٣ omnes	٢٢ ش لوقا الانجيلي
٧٤ omnes	٢٣ ن ابنا يوساب بطريرك الاسكندرية
٧٦ omnes	= ذ دينيسيوس اسقف قرنشيوس
٧٦ omnes	٢٤ ذ ايلاريون الراهب المتوحد
٧٧ omnes	= ذ بولس ولتجينوا الشهدين وزينة الشهيدة
٧٧ omnes	٢٥ ن ابنا ابيب المايد وعيد لابا ابلو
٧٩ omnes	٢٦ ش طيمون من جملة السبعين تلميذا
٨٠ omnes	٢٧ ن ابو مقار اسقف اتكوا
٨١ omnes	٢٨ ش مر كيانوس ومركورس
٨٢ C	= ن القمح عبد الملائكة
٨٣ G	= ش القديس ديفتريوس
٨٣ ABCDEFH	٢٩ ش القديس ديفتريوس
٨٥ G	= ن ابراهيم المتوحد
٨٥ ABCDEFH	٣٠ ن ابراهيم المتوحد
٨٦ G	= ش مكسيموس ودوماديوس وبطرس وفيلبس
شهر هتور	
٨٦ ABCDEFH	١ ش مكسيموس ونومبيوس وبقطرس وفيلبس
٨٧ G	= ن بطرس بطريرك الاسكندرية
٨٧ ABCDEFH	٢ ن بطرس بطريرك الاسكندرية
٨٧ E	= ن ابادير واخته ايراني
٨٨ G	= ن القديس كيرياكوس
٨٨ omnes	٣ ن القديس كيرياقوس
٨٩ ABDEFGH	= ن اثناسيوس واخته ايراني
٨٩ omnes	٤ عيد ليوحنا ويعقوب اسقفي ارض فارس
٨٩ omnes	= ش توما اسقف مدينة دمشق (مرعش : H)

الجزء الاول

وجه

٩٠	omnes	٤ ش ابيماخس وعزرا يانوس
٩٠	omnes	٥ ظهور راس لني gioس الجندي
٩١	ABDEF	= ذ طومانيوس الشهيد
٩١	ABCDEFGH	= ذ مجى جسد الامير ثادرس الى شطب
٩١	omnes	٦ ن فيلوكس بابا رومية
٩٢	ABCDEFGH	= اجتماع السيد المسيح مع تلاميذه يجبل قسقام
٩٢	omnes	٧ ش جرجس الاسكندراني
٩٣	omnes	= ش ابا حنروة
٩٤	omnes	= ن ابنا مينا اسقف مدينة تى
٩٥	omnes	= ت تكربز بيعة ماري جرجس ال الكبير بلد فلسطين
٩٦	omnes	٨ ت الاربعة حيوانات الغير متخصصين
٩٧	ABCDEFH	٩ ن ابنا ايساك بطريرك الاسكندرية
٩٨	ABCDEFH	= الجمجم المقدس في مدينة نيقية
٢٩١	G	= حكایة شيخ سايع
١٠٠	ABCDEFH	١٠ ش العذاري الحمسين راهبة وامهن صوفية
١٠١	ABCDEFH	= المجمع بمدينة رومية على ايام بطريرك البابا
٢٩٢	G	= ن ابنا مركيما
١٠٢	ABCDDFH	١١ ن حنة والدة المست (السيدة مرغريم)
١٠٣	ABCDEF	= ت شيلاؤس الشهيد واليسع النبي
٣٩٣	G	= ن ابنا امونيوس اسقف مدينة اسوان
١٠٤	omnes	١٢ عيد للملائكة الحليل ميكائيل رئيس الملائكة
١٠٥	ABCDEFH	= ن طيماثاوس اسقف انصنا
٢٩٤	G	= ن ابنا زخاريس بطريرك الاسكندرية
١٠٦	ABCDEFH	= ن ابنا يواس يجبل الاساس بكرسي قسطنط
١٠٧	C	١٣ ن مرثينوس (مرقينوس: H ; قرنيليوس: E) اسقف طراكيا
٢٩٥	G	= ن الثلاثة فتية حنانيا وعزريا ومصال
١٠٨	omnes	= ن القدس مدرونا
١٠٩	ABCDEFH	١٤ ش ابو مينا الملقب بالامين
١١٠	ABCDEFH	= ١٥ تكربز بيعة ابو نفر السايع

شهر هتور

يوم

الجزء الاول

وجه		شهر هنود
٢٩٢	G	يوم
١١٠	ABDFH	١٦ ن ابنا هوب
١١٠	ABCDEFH	١٧ ن يوحنا فم الذهب
٢٩٩	G	١٨ ت نقل جسد يوحنا فم الذهب
١١١	omnes	١٩ ن ابنا بولس الراهب مجبل دقيق
١١٢	omnes	٢٠ ش القديسين اطرايس ويونا
١١٣	ABCDEFH	٢١ ش فيلبس الرسول
٢٩٩	G	٢٢ تكريم بيعة القديس سرجيوس وواخس
١١٤	ABCDEFH	٢٣ حكاية بعض المشايخ من رهبان الصعيد
١١٤	ADEF	٢٤ ت الرسول برلموس
١١٥	ABCDEFH	٢٥ صوم الميلاد عند ساير التنصاري سوى قبط مصر
٣٠٠	AC	٢٦ ن ايانو بطريرك الاسكندرية
١١٥	G	٢٧ تكريم بيعة الشهيد ثاودوروس ابن يوحنا الشطي
١١٥	F	٢٨ ش ابنا سفرونيوس وابا شاناظوم
٣٠٠	G	٢٩ ن ابنا يوحنا الاسيوطى
١١٥	ABCDEFH	٣٠ ش ابو يحنوس مجبل اسيوط (relatio amplior)
٣٠٣	G	٣١ ن اغريفوريوس العجايبي
١١٦	ABCDEFH	٣٢ ن اغريفوريوس العجايبي (relatio amplior)
١١٦	ABDEFH	٣٣ ن ابنا قيما بطريرك الاسكندرية
١١٧	omnes	٣٤ ت حلها وزكاوس ورومانتس ويونا الشهدا وتوما وبطر
١١٨	omnes	٣٥ واسحق من الاشمونيين
١١٩	omnes	٣٦ ش قرمان ودميان واخوها انتيموس ولاندريوس وبارابيوس
١٢٠	omnes	٣٧ واهيم ثاودورا
١٢١	omnes	٣٨ ن قرنيليوس القائد
١٢٢	omnes	٣٩ ت الاربعة وعشرين قسيسا الجلوس حول كرسى عرش الله
١٢٢	omnes	٤٠ ش القديس مرقوريوس
١٢٣	C	٤١ ش بالاريانوس وآخوه تيبرينيوس
٣٠٩	G	٤٢ ت اغريفوريوس اسقف تنس (نيس: alias)
		٤٣ ش يعقوب المقطعم
		٤٤ تكريم بيعة الشهيد ماري بقطن
		٤٥ ش تكريم بيعة الشهيد ماري بقطن (relatio amplior)

الجزء الاول

١٢٣	F
١٢٤	omnes
١٢٥	omnes
١٢٧	ABCDEFH
١٢٨	ABCDEFH
٣١١	G
١٣٠	ACF
١٣٠	ABCDEF

شهر هتور

يوم

٢٢ تكريز كنيسة الشهيد ابو بقان

٢٨ ش سريانون اسقف نقيوس

٢٩ ش ابنا بطرس خاتم الشهداء بطريرك الاسكندرية

= ش اقليمنطس بابا رومية

٣٠ ن ااكا كيوس بطريرك القسطنطينية

= حكاية عجيبة في وجود مال بيعته

= ذ مقاريوس الشهيد

= ذ تكريز بيعة القديسين قرمان ودميان

شهر كيكل

١٣١	omnes
١٣٢	AH
١٣٣	omnes
١٣٤	C
٣١٣	G
١٣٥	omnes
١٣٦	omnes
١٣٧	ABCDEFH
١٣٨	ADH
٣١٢	G
١٣٦	ABDEFH
١٣٦	ABCDEFH
٣١٥	G
١٣٩	ABCDEFH
٣١٦	G
٣١٩	G
٣٢٠	G
٣٢١	G
١٣٩	ABCDEFH
١٤٠	omnes
١٤١	omnes

١ ن بطرس الاسقف الراهاوي

= تكريز بيعة ابنا شنودة

٢ ن ابا هور الراهب

= ن ابا هرمينة

= ن ابا هرمينة (relatio amplior)

= ٣ دخول السيدة العذراء الى الميكل

= ٤ ش الرسول اندراؤس

= ٥ ذ ناحوم الذي

= ٦ ت الشهيد ايسدروس

= ٧ ش القديس بقطر

= ٨ ت الشهيد انطليوس القدس

= ٩ ن ابا ابراهام بطريرك الاسكندرية

= حكاية شيخ قديس خلص صبية زانية

= ١٠ ن القديس مق المسكين

= ١١ ش القديسين ابنا بيتنا و باناو

= ١٢ ن ابا يوحنا اسقف مدينة ارمانت

= ١٣ ن ابا درمتاوس

= ١٤ ن ابا متاؤس من بشناي

= ١٥ ن ياروكلا بطريرك الاسكندرية

= ١٦ ش القديسة يربارة و يوليانة

= ١٧ ن ابا صمويل رئيس دير القلمون

الجزء الاول

١٦٣	omnes	
١٦٤	omnes	
١٦٥	ABCDEFH	
١٦٧	B	
١٦٧	ABCDEFH	
٣٢٣	G	
١٦٩	omnes	
٣٢٥	G	
١٧١	ABCDEFH	
٣٢٧	G	
١٧١	ABCDEFH	
١٧٢	B	
١٧٢	AH	
١٧٢	ABCDEFH	
٣٢٩	G	
١٧٣	A BCDEFG	
١٧٣	BF	
١٧٦	B	
٣٢٩	G	
٣٢٣	G	
١٧٨	ABCDEH	
١٧٨	ABCDEH	
١٧٨	CGH	
٢٨٨	F	
١٦٠	B	
١٥٦	F	
٣٣٧	G	
١٦٠	omnes	
١٦٢	ABCDH	
١٦٢	B	

شهر كيوك

٨	ش ابا ايسي وتكله اخته
٩	ن عين الشهيد بغير سفلت دم
١٠	حضور جسد ساويرس بطريرك انطاكيه الى دير الزجاج
=	ن البطريرك ابنا ثاوفيلس
=	ن القديس نيقولاوس من ميلرا
=	ش ابا شورة
١١	ن اانيا بييجي
=	ش ابطالوس ابن نسطور يوس
١٢	ت ابو اهدرا الاسوانى ويونخا المترف
(relatio explicatior)	ن اانيا هدرا اسقف اصوان
=	مجمع مدينة رومية في بطركته قرنيليوس بابا رومية
=	ن الاب ابراكس
=	اقامة رئيس الملائكة ميخائيل
١٣	ش ورشوفيوس في ايام المسلمين
(relatio amplior)	ش اوسفافيوس في ايام المسلمين
=	ن الاب ابراكس
=	ت تكريز بيمة مি�صابيل الذي
=	ت القديس اخر سطودولس
=	ن اانيا ايلاس بجبل سمهود
=	ش امونيوس اسقف اسنا
١٤	ش القديس سمعان من منوف العليا
=	ذ ابو جحور الشهيد وابو مينا الشيخ
=	ش مار جنام واخته سارة
=	ش مار جنام وسارة اخته
(relatio diversa)	
=	ن اانيا اخر سطادلوا بطريرك الاسكندرية
(relatio amplior)	ن اخر سططلوا الصابrig
=	ش اانيا امساح القبطي
=	ن اغريپور يوس بطريرك الارمن
=	ن لوقا العمودي
=	ش القديس اسحاق

الجزء الأول

وجه	
١٦٢	ABDEFH
١٦٢	ABDEFH
١٦٢	ABCDEFH
٣٣٨	G
١٦٣	ABCDEFH
٣٤٠	G
١٦٤	ABDH
١٦٤	ABCDEFH
٣٤٤	G
١٦٥	omnes
١٦٧	ABCDEFH
٣٤٥	G
٣٤٥	G
١٦٧	ABCDEFH
٣٤٧	G
١٦٨	AH
٣٤٨	G
١٦٨	ABCDEFH
٣٥٢	G
١٦٩	ABCDH
١٦٩	EF
١٧٠	ABCDEFH
١٧١	ABCDEFH
٣٥٣	G
١٧٣	ABCDEFH
١٧٤	ABCDEFH
٣٥٥	G
١٧٢	omnes
٣٥٦	G
١٧٦	ABCDEFH

شهر كيوك

يوم

١٦ ت الشهيد ابو هرواج

١٧ ت حانيا الشهيد وخوزي الذي من اخيم

١٨ ن جدعون احد قضاة بني اسرائيل

١٩ ش اولوجيوس وارسانيوس

٢٠ نقل جسم لوفا المعمودي

٢١ ن انبا ايلياس بجميل بشواو

٢٢ ت اريقل الشهيد وفيليمون القس الموحد

٢٣ نقل جسم يطيس الرسول

٢٤ حكایة شيخ راهب حفظ الله بتوليه

٢٥ ن يوحنا اسقف البراس

٢٦ ن النبي حجاجوش

٢٧ في الاسقف بيستاووس (fragmentum)

٢٨ ش ابنا هالياس اسقف المحرق

٢٩ ش النبي والرسول برنبابا

٣٠ ن ابنا صموئيل الراهب

٣١ ت سيدتنا والدة الله

٣٢ ن ابنا ثابن اسقف عيداب

٣٣ ت ريس الملائكة جبرائيل

٣٤ ت الملائكة الجليل جبرائيل (memoria amplior)

٣٥ ن اسطاسيوس بطريرك الاسكندرية

٣٦ ن اسطاسيوس بطريرك الاسكندرية

٣٧ ن طيماناؤس السايج

٣٨ ن داود ابن يسى

٣٩ حكایة فقري الراهب

٤٠ ش اغناطيوس بطريرك انطاكيه

٤١ ذ فيلاغونيوس بطريرك انطاكيه

٤٢ ش بولا وسيفانا

٤٣ ن ابو يحنس كما

٤٤ ن ابو اشاي

٤٥ القديسة اسطاسية

الجزء الاول

وجه

١٧٧ ABDEF

٣٥٦ G

١٧٧ ABCDEFH

٣٥٩ G

١٧٨ omnes

١٧٨ omnes

١٧٩ omnes

١٨١ omnes

٣٦١ G

شهر كيكل

يوم

٣٦ ذ القديسة يوليانة الشهيدة

= ن الاسقف ابنا هراكليون

٢٧ ش ابنا ابصادي الاسقف

= ش ابا ابصادي اسقف ابصاي (relatio amplior)

٢٨ الميلاد المجيد الذي لربنا يسوع المسيح

= ش مائة وخمسين رجلاً واربعة وعشرين امراة

٢٩ الميلاد المجيد الذي لربنا يسوع المسيح

= ن ابنا يوانس قمص شيهات

= وصول الامير اريانوس الى مدينة اخيم

شهر طوبه

٣٦٢ G

١٨٣ ACEFH

٢٤ G

١٨٤ ACEFGH

١٨٤ A

١٨٤ B

١٨٥ omnes

١٨٥ ABCDEFH

٣٦٣ G

١٨٦ omnes

١٨٧ omnes

١٨٩ omnes

٣٦٩ G

١٩٠ omnes

١٩١ omnes

١٩٣ ABCDEFH

١٩٣ omnes

١٩٥ ABCDEFH

٣٧٣ G

١٩٦ omnes

١ ش ديسقوروس القيسار وسكلابيوس

= ش الرسول اسطفانوس رئيس الشامسة

= ظهور جسد القديس استيفانوس

= ش القديس لاندانيانوس

= ش ثانية الاف شهيد

= ن مقاريروس بطريرك الاسكندرية

٢ ش غلانيكوس الاسقف

= ن تاونا بابا الاسكندرية

= ن ابنا يونا بجيبل مدينة ارمانت

٣ قتل الاطفال الصغار المائية الف اربعة واربعين الفا

= انتقال يوحنا البول الاجيلي

٤ ش القديس اوسيغنيوس الجندي

= ش القديس بانيكاروس

٦ ختانة السيد المسيح

= انتقال الذي ايلias الى السماء

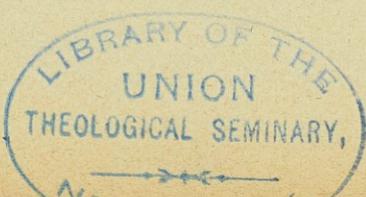
= ت مركيانوا بابا الاسكندرية

= ت باسيليوس اسقف قيسارية

٧ ن سلطدرس بابا رومية

= حكاية حكاما بقطر الراهب في دير المانطون

٨ تكيريز الاسكتنا المقدس بدير ابو مقار



الجزء الاول		شهر طوبية
وجه		يوم
١٩٧	ABCDEFH	٨ ت اندرؤينقوس بطريرك الاسكندرية
١٩٨	B	= ن البطريرك ابنا زخارياس
١٩٨	ABCDEFH	= ن الاب بنيمين البطريرك
٢٠٠	B	= ذ ملاخا النبي
٢٠٠	omnes	٩ ن ابنا ابراهام الراهب رفيق ابنا جاورجا
٣٧٤	G	= ش ابنا طولاوس
٢٠٢	ABCDEFH	١٠ تقلد صوم الى اخر النهار
٢٠٣	B	= ن الاب يسطس تلميذ ابنا صمويل
٣٧٥	G	= ش الاسقف ابنا فوقاوس
٢٠٣	omnes	١١ اعتقاد السيد المسيح في نهر الاردن
٢٠٦	ABDEFH	= ش القديس انطوليس
٢٠٦	B	= ن البطريرك ابنا يونس
٣٧٦	G	= موعلة لقربان والمناولة
٢٠٥	omnes	١٢ ش ثادرس الملكي المشرقي
٣٧٧	G	= ش عذراء اسمها غير معروف (fragmentum)
٢٠٨	omnes	١٣ ت الاعجوبة في قانا الجليل
٢١٠	F	= ت الراهب ثاوفيلس
٣٧٨	G	= ن القديس ارشليدس (relatio amplior)
٢٠٨	ABCDEFH	١٤ ن ابنا ارشليدس (relatio brevior)
٣٨٢	G	= ت القديسة مهرانى
٢١٠	ABCDE	= ن مكسيموس اخي دوماديوس
٢١٠	B	= ت ثاوفيلس الراهب
٢١٢	ABCDEFH	١٥ ن النبي عبوديا
٢١٣	ABCDEFH	= ن القديس اغريغوريوس اخي باسيابيوس
٣٨٣	G	= موعلة لاحد الاباء (fragmentum)
٢١٣	omnes	١٦ ش القديس فيلوثاوس
٢١٤	ABCDEFH	= ن ابنا يوحنا بطريرك الاسكندرية
٣٨٣	G	١٧ ن يوحنا صاحب الانجيل الذهبي
٢١٦	omnes	= ت مكسيموس دوماديوس ولدی الملك لاندیوس
٢١٩	omnes	١٨ ن ابنا يعقوب اسقف نصيбин

الجزء الاول	شهر طوبية
وجه	يوم
٢٢٠ A	١٩ ش بـ مدينة اسنا شهدا كثيـرـين الوف وربـوات
٢٢٠ omnes	= وجود اعضاء ابا جور وابو سورة اخيه وابـيرـة امـا
٢٢٢ omnes	= ن الرسـول ابرـخـورـوس من جـمـلة السـبعـين تـلـمـيـذا
٢٢٣ ABCD	= ت الشـهـيد جـنـوا
٢٢٣ omnes	= تـكـرـيزـ بـعـيـة عـلـى اـسـم يـوحـنـا الـكـوـخـي صـاحـب الـاـنجـيل الـذـهـبـ
٢٢٣ omnes	= نـ المـذـرـاء وـالـدـة الـاـلـهـ
٢٢٦ ABCDEFH	= نـ الـارـيا اـبـة الـمـلـك زـينـون
٣٨٦ G	= نـ هـلـارـيا اـبـة الـمـلـك زـينـون (relatio amplior)
٢٢٦ ABCDEFH	= نـ اـغـرـيفـورـيوـس اـخـي باـسـيلـيوـس اـسـقـف نـيـسيـس
٣٩١ G	= نـ السـتـ السـيـدة صـوـفـيـة
٣٩٩ G	= سـيـرة طـفـلـة تـدـعـي برـتـانـوـبا
٤٢٢ omnes	= نـ اـبـ جـمـيع الـرهـبـان اـنـطـوـنيـوس
٤٢٩ ABCDEFH	= ٤٢ شـ قـيمـاـثـاوـس الرـسـول
٤٣٣ G	= نـ اـبـا بـداـسـيوـس
٤٣٥ AECDEFH	= ٤٢ شـ النـاسـكـة مـريم
٤٣١ ADEFH	= تـ اـبـو بـسـادـة القـسـ
٤٤١ G	= نـ اـبـا اـفـراـهـام بـجـبـل فـرجـود
٤٤٣ G	= شـ اـبـا اـبـسـادـة
٤٣١ ABCDEFH	= ٤٢ شـ اـبـا بـجـوشـ
٤٣٣ ABDH	= تـ اـبـا اـسـكـلاـ الشـهـيد
٤٤٦ G	= شـ القـدـيس اـبـادـيوـس
٤٣٣ omnes	= ٤٢ شـ الرـهـبـان شـيـوخـ شـيـهـاتـ التـسـعـ والـأـرـبـعـينـ والـرسـولـ وـابـهـ
٤٤٨ G	= شـ اـبـا بـجـوشـ
٤٣٦ ABCDEFH	= نـ القـدـيسـ اـنـسـطـاسـيـة
٤٣٦ omnes	= ٤٢ شـ القـدـيسـ سـرـابـيونـ
٤٣٧ ABCDEFH	= نـقل اـعـضـاء الرـسـول طـيـماـثـاوـس
٤٣٧ ABCGH	= تـ المـلـاـك سـورـيـالـ
٤٤٠ G	= شـ الـامـرـ الـكـرمـ مـاريـ بـقـامـ
٤٤٨ G	= ٤٢ شـ اـبـا هـلـيـاسـ الـحـصـيـ
٤٤٩ G	= شـ اـبـا فـافـلـاسـ الـاسـقـفـ

الجزء الاول

وجه		شهر طوبه
٢٣٧	omnes	٢٨ ش القديس أكليمونتس يوم
٢٣٨	EH	= ش القديس إباكتة
٤٣٢	G	= ش القديس إباكاو (relatio amplior)
٢٣٨	omnes	٢٩ ن القديسة أكسلاني
٢٦٠	ABDEFG	= ت سريلاقوس المجاهد
٢٦٠	ABCDEFH	٣٠ ش القديس العذارى بستيس وهليس واغابي وصوفية امن
٤٣٥	G	= ن ابنا بالامون

شهر امشير

٢٦٢	ABCDEFGH	١ ت اجتماع الاباء المائة وخمسين بالقسطنطينية
٢٦٤	ABCDEFGH	= تكريز اول بيعة بنيت للقديس بطرس خاتم الشهداء
٤٣٩	G	= ش ابنا اباديوس
٢٦٦	omnes	٢ ن ابنا لنيجبيوس رئيس دير الرجال
٢٦٩	ABCDEFGH	= ت ابنا بولا اول السواح
٤٤٢	G	= ن ابنا بولا (relatio amplior)
٢٦٧	ABCDEFGH	٣ ن الناسك ابنا يعقوب الراهب
٤٤٨	G	= ن ابنا هدرى
٢٦٩	ABCDEFGH	= ٤ ش الرسول اغاباس من جملة السبعين تلميذا
٤٥١	G	= حكایة اوخاريسطس الراعي وزوجته مریم
٢٦٩	ABCDEFGH	= ٥ ن اغر بینوا بطريرك الاسكندرية
٢٥٠	ABCDEF	= ٦ ت ابو بشية صاحب دير اخيم وابا نوب صاحب المروجة الذهب
٢٥٠	ABDEFH	= ن ابنا ابلا المتتشبه بالملائكة
٠٧٧	C	= ن ابنا ابلا المتتشبه بالملائكة
٢٥٠	ABCD	= ٧ ت التسعة واربعين شهيداً بعرية شيهات
٢٥٠	ACD	= ن ابواليدس بابا رومية
٢٥١	ABCDEFGH	= ٨ صود جسم ابواليدس بابا رومية من البحر
٢٥١	ABCDEFGH	= ٩ ن ابو قير وبوحشا والثلاثة عذارى ثاودورة وثا او بستا وثا اود كسيما واهم اثناسيا
٤٥٣	G	= ن ابنا زانوفيوس
٢٥٢	ABCDEFGH	= ١٠ ن الاب الاسكندروس بطريرك الاسكندرية
٢٥٢	ABCDEFGH	= ن ابنا ثاودرس بطريرك الاسكندرية

الجزء الاول	شهر امشير
٤٥٣ G'	٢ ن القديسة الاسكندرة
٤٥٨ G'	= ش القديس بولس السرياني
٢٠٠ ABCDEFH	٨ دخول السيد المسيح الى الهيكل
٢٠٦ ABCDEFH	٩ ن ابنا برصوما اب الرهبان السريان
٤٥٦ G	= ن ابنا برصومة (amplioris relationis fragmentum)
٢٥٨ ACDEFH	= ش بولس السرياني
٢٥٩ omnes	١٠ ش الرسول يعقوب ابن حلفا
٢٦٠ omnes	= ش القديس يسطوس
٢٦٠ omnes	= ن ايسيداروس القرمي
٢٦١ omnes	= ت فيلوا اسقف ارض فارس
٢٦١ omnes	١١ ش الاب بلاطيانوس بابا رومية
٢٦٢ omnes	١٢ ن التاسك جلابيوس (جلاسيوس : alias)
٢٦٤ ABCDEGH	١٣ ش سرجيوس من اتریب
٢٦٦ ABCDEGH	= ن طيماثاوس بابا الاسكندرية
٢٦٦ ABCDEGH	١٤ ن ابنا ساويروس بطريرك انطاكيه
٢٦٢ ABDG	= ن يعقوب بابا الاسكندرية
٢٦٢ C	= ن يعقوب بابا الاسكندرية (relatio amplior)
٢٦٩ ABCDEGH	١٥ ن النبي زخاريا
٢٦٩ ABCDEG	= تكرير كنيسة الاربعين شهيداً ببساطة
٢٦٩ ABCDEGH	= ت التاسك ابنا بفنتويوس
٢٧٠ omnes	١٦ ن القديسة اليصابات ام يوحنا المحمدا
٢٧١ omnes	١٧ ش مينا الراهب
٢٧٢ omnes	١٨ ن ملاطيانوس بطريرك انطاكيه
٢٧٣ omnes	١٩ نقل اعضاء مرثيانوس الراهب
٢٧٤ omnes	٢٠ ن ابنا بطرس بطريرك الاسكندرية
٢٧٤ ABDEFG'H	= ت باسيليوس وثاودسيوس وطيماثاوس الشهدا
٢٧٤ ABDEFG'H	٢١ ن ابنا غبريل بابا الاسكندرية
٢٧٥ omnes	= ن ابنا زخارياس اسقف سخا
٢٧٦ omnes	= ش اوينسيموس تلميذ بولس الرسول
٢٧٧ G'	= ت مارونا اسقف

الجزء الأول

وجه	
٢٧٧	ABCDEH
٢٧٧	ACDH
٢٧٨	G'
٢٧٨	ABCDEH
٢٧٩	G'
٢٨٠	G'
٢٧٩	ABCDEH
٢٨٠	ABDEH
٢٨٠	ABDEH
٢٨٠	G'
٢٨٠	ABCDEH
٢٨١	ABDEH
٢٨١	G'
٢٨٢	G'
٢٨١	ABCDEG'H
٢٨٢	ABCDEG'H
٢٨٢	ABCDEG'H
٢٨٦	ABCDEG'H
٢٨٦	ABCDEG'H
٢٨٥	ABCDEG'H

شهر امشير

يوم	
٤٢	٢٧٧ ت مارونا الاسقف
=	نقل اعضاء القديسين المستشهدين بعدينة ميافارقين
=	ش اوسيبيوس ابن واسيليوس الوزير
٤٣	ش اوسيانيوس (اوسيبيوس: alias) ابن واسيليوس الوزير
=	ن اغابيطس الاسقف
=	ش القديس متیاس
٤٤	ن اغابيطس الاسقف
=	ت طبماشاوس المستشهد بعدينة غرة
=	ش القديس متیاس
=	ش ارسنيوس وفليمون وعذراء اسمها ليكية
٤٥	ش ارسنيوس وفليمون وعذرا اسمها ليكية
=	ت قونا (تونا: H) الشهاد برومیة ومينا الشهد بعدينة قبرص
=	ن الذي هو شع
=	ش زادوق والمستشهدين معه
٤٦	(relatio amplior)
=	ش زادوق والمستشهدين معه
٤٧	(relatio amplior)
=	ن اواسططيوس بطريق انطاكية
٤٨	ش ثادرس الرومي
٤٩	ش بوليكريوس اسقف مدينة ازمورني
٥٠	وجود راس يوحنا المحمدا

شهر برمات

الجزء الثاني

وجه	
١	omnes
٢	omnes
٢	ABCDEFH
٢	G'
٢	ABCDEFH

١	ن القه. بر كسيوس ١. بيت المقدس
=	ت ابا مرقرة ١.
=	ش القه. الاسكندرس من رومية
٢	ش القه. الاسكندرس من رومية
=	ش ابا مکرواة الا.

الجزء الثاني

وجه	
٢	G'
٤	ABCDEFH
٥	CDEFH
٦	ABCFH
٧	G'
٨	ABCDEFH
٩	ABCDEFH
١٠	ABCDEFH
١١	ABCDFH
١٢	ABCDFH
١٢	G'
١٣	E
١٣	ABCDFH
١٥	E
١٣	G'
	H
١٢	G'
١٢	G'
١٤	ABCDEFH
١٥	ABCDH
١٦	ABCDEFH
١٣	G'
١٥	D
١٦	ACEFH
١٧	ACEFH
١٨	D
١٧	omnes

شهر برمها

١	يوم
٣	ش ابنا مكرأوة الا.
٣	ش ابنا قبها بط . اس .
=	ن الق . حذيد
=	ش الق . برفونيوس من بانياس
=	ش الق . برفوريوس (relatio amplior)
=	جمع على الأربع عشرية
=	ش الق . هايليموس (هابوليس : alias) الامير
=	ن الق . ابنا سارابامون قمن دير ابو يحن
=	ذ القة اوطوكية (اووضوكية : alias)
=	ن الق . ماري بطرس القيس
=	ش الق . ديسقرس في زمان العرب
=	ن الق . تاوططس المترف
=	ملك الحبش القريب الديار المصرية
=	ش القيليمون وابلانيوس
=	ش (ققيلييمون وابلانيوس
=	ش الق . ديسقرس في زمان العرب
=	ش القة مرع المخاطية (fragmentum)
=	وفي سنة تسعة وتسعين وتسعمائة سنة للشهد استشهد الق . مينا
=	ش الق . ديسقرس في زمان العرب
=	ن الق . تاوططس المترف
=	ش الق . اريافوس والي انصنا
=	ش الق . متياس الرسول
=	الق . يوليانتس بط . اس .
=	ش الق . ذيليمون وابلانيوس
=	ش الق . متياس الرسول
=	ش الق . انديانوس (اندريانوس : H) وزوجته واوسانيوس
=	وازما واربعين شهيدا
=	ن الق . كوتون من ابطانيوس من السورية
=	ن الق . يوليانتس باس .
=	ظهور الصليب الکرم

الحزء الثاني

۲۰	omnes
۲۱	A
۲۲	omnes
۲۳	ABCEFHK
۲۴	B
۲۵	omnes
۲۶	omnes
۲۷	F
۲۸	A
۲۹	omnes
۳۰	omnes
۳۱	omnes
۳۲	omnes
۳۳	omnes
۳۴	ABEFG'H
۳۵	omnes
۳۶	omnes
۳۷	ACG'H
۳۸	omnes
۳۹	omnes
۴۰	ABCEFG'H
۴۱	omnes
۴۲	ABCDEH
۴۳	ABCDEH
۴۴	AH
۴۵	omnes
۴۶	ABCFG'
۴۷	ACDEFG'
I, ۴۸	CF
۴۹	omnes
۵۰	G'

شهر برمات

یوم

- ١١ ش. الق. بيشلاوس الا.

١٢ ت ريس الملايكة ميخائيل

= ظهور بتولية دمتريوس بط. اس.

= ذ. الق. ملاخي الشهيد بارض فلسطين

١٣ ت حضور ابو مقار الكبير وابو مقار الاسكندراني من النبي

= ش الاربعين شهيداً ببسطية

= ن الق. ابنا ديوناسيوس بط. اس.

= حضور ابو مقار الكبير وابو مقار الاسكندراني من النبي

١٤ ن الق. ابنا كيرلس بط. اس.

= ش الاربعين شفاعة البهنساوي

= ش الق. اوغسطينوس واغابودرس والثديوس

١٥ ن القة سارة الرة

= ت الق. هلنناس (هلياس : alias) الشهيد

(relatio alia d. ٤٠)

١٦ ن الق. ابنا خاييل بط. اس.

١٧ ن الق. العازر حبيب الرب

= ت الق. جرجس العابد وابلاسيوس الشهيد ويوفس الا.

١٨ ش الق. ايسيدرس رفيق سينا

١٩ ن الق. المבשר ارسطوبولس الرسول من جملة السبعين

= ذ الشهدا الاسكندروس والاسكندروس واغاثيوس

وينجولاوس وديوناسيوس ورومليس وبليشوس

٢٠ ن الق. ابنا حاييل بط. اس.

(relatio alia d. ٤٦)

= اقامة الق. العازر من بين الاموات

= تكرير يبيعة الق. ابنا اسقرين

٢١ ت المست السيدة والدة الله

= حضور ربنا يسوع مع تلاميذه في بيت عنينا

= تشاور عظا الكهنة ان يقتلو العازر

= ذ الق. ثاودورس ونياثاوس الشهيدين

= ت القة ثاوبسطا

٢٢ ن الق. ابنا كيرلس ا. بروشيم

= ن الق. ابنا ميخائيل ا. كرمي تقادة

الجزء الثاني

٤٩	وجه
٥٨	omnes
٦٠	omnes
٦١	G'
٦١	omnes
٦٢	omnes
٦٦	omnes
٦٧	omnes
٦٨	omnes
٥٠	omnes
٥١	ACDEFG'H
٥٢	B
٥٢	omnes
٥٣	omnes
٥٤	ACDEF

شهر برمها

٢٣	ن النبي داينال
٢٤	ن الله. مقارة بط. اس.
٢٥	ش الله. اوجانيوس واغانوروس واليدوس ن الله. قريسيقوس (اوينسيقورس: H ; اوئيسوفورس: alias)
٢٦	احد من السبعين
٢٦	ن القنة المذرا ابر كسية
٢٧	ن الله. ابو مقار الكبير
٢٧	صلب ربنا يسوع المسيح
٢٨	ن الملك الله. قسطنطين
٢٩	البشارة للمذرا (قديسة مرغريم
٣٠	كامل الخلاص باليقامة المجيدة
٣٠	ذ الله اوطوكية
٣٠	عيد للملائكة غبريال
٣١	ت شمشون احد قضاة بنى اسرائيل
٣٢	نقل جسد الله. يعقوب المقطوع

شهر برموده

٤٦	omnes	١ ت الله. سلوانس الر.
٤٦	omnes	= ثوران عربان الصعيد
٤٦	omnes	= ن الله. هرون اخي موسى
٤٦	A	= ن الله. يوحنا ابو كريش
٤٦	D	= ش الله. يوحنا الر. المعروف بابو مقيطف
٤٦	omnes	٢ ش الله. اخريسطوفورس الذي كان وجهه كلب
٤٨	D	= ن ابونا غلام من اهل شبرا
٤٨	omnes	٣ ن يوحنا ا. يروشليم
٤٨	omnes	= ن الله. ابنا ميخائيل بط. اس.
٤٩	D	= ش الله. رزق الله البنا
٤٩	omnes	٤ ش الله. بقطرس ودا كيوس وايريني وجماعة شهداء
٤٩	D	= ش القديسات الثلاثة بنت الفزوبي ومزال وترهه
٤٩	omnes	٥ ن النبي حرقيل

شهر برموده

يوم

٦١	omnes	ن القة مریم القبطية	=
٦٣	omnes	ظهور الرب لتما	=
٦٦	omnes	ن الله. يواقيم ابي السيدة والدة الله	=
٦٦	ABCDEFGH	ت الله. اغایس وثاودورة الشهیدین	=
٦٦	ABCDEFG	ت الله. ابو مقرفون ولد ابو موسى	=
٦٥	omnes	ش القديسات اغایي وايريني وستونية (alias: وسبوئية)	=
٦٦	ABCDEFGH	ش ماية وخمسين شهیدا في ساعة واحدة	=
٦٦	omnes	ن الله. القس زوسیا الر.	=
٦٧	ABCDEFG	ظ پور آیة عظيمة على يد سینوپتوس بط. اس.	=
٦٨	omnes	ن الله. ابنا ایساک تلمیذ ابنا ابوا	=
٦٩	omnes	ن الله. ابنا غبریال المعرف با بن تریث بط. اس.	=
٧٠	omnes	ن القة الام ثاودورة الرا	=
٧١	ABCDEFGHI	ت الله. الا. ابنا يوحنا بعثة غزة	=
٧١	A	ت رئيس الملائكة ميخائيل	=
٧١	omnes	ن الله. الاسکندریوس بط. الیت المقدس	=
٧٣	omnes	ش انطونیوس ا. طمویة	=
٧٣	omnes	ش الله. الراهبین ابنا یشوع وابنا یوسف	=
٧٣	ABCDEFGH	ذ القة دیونیسیة الشامسة	=
٧٣	ABCDEFG	ذ الله. مدیس (دمدیوس: alias) الشهید	=
٧٣	omnes	ن الله. ابنا مکسیموس بط. اس.	=
٧٤	omnes	تکریز اول هیکل کفرن للنصاری العاقبة بارض مصر	=
٧٥	ACDEFG'H	ت الله. الرسول اغابن احد السبعین تلمیذا	=
٧٥	ABCDFG'	ت القة الاسکندرة الملکة	=
٧٦	omnes	ش الله. انتینوس (انتینوس: H) ا. بر غامة	=
٧٧	ACEFG'H	ش الله. یعقوب الرسول اخی یوحنا	=
٧٨	BD	ش الله. اوسانیوس مملوک الله. سوسینیوس	=
٧٨	ACEFG'H	ش الله. اوسانیوس مملوک الله. سوسینیوس	=
٧٨	BD	ش الله. یعقوب الرسول اخی یوحنا	=
٧٨	omnes	ش الله. سمعان الارمنی وماية وخمسين شهیدا معه	=
٧٩	D	الله. داود الر.	=

الجزء الثاني

وجه

	H
٧٩	omnes
٨٠	AH
٨٠	omnes
٨١	omnes
٨٢	ACDEFG'H
٨٣	ACDEFG'H
٨٤	omnes
٨٥	omnes
٨٧	omnes
٨٨	omnes
٩٠	omnes
٩١	ABDEFGH
٩١	omnes
٩٢	omnes
٩٣	omnes
٩٤	omnes
٩٥	ACDEFGH
٩٥	omnes
٩٨	omnes
٩٩	omnes
٩٩	ACDEFGH
١٠٠	D
١٠٠	omnes
١٠١	CH
١٠٢	omnes
١٠٢	omnes

شهر برموده

يوم

- ١٩ و فيه ايضاً استشهد الله . المعروف بالحبيس في سنة الف
واربعمائة للشهدا
- ٢٠ ش الله . بنودة من دندراء
- ٢١ ت السيدة والدة الله
- = ن يروتاوس (بروتاوس : alias) الرسول
- ٢٢ ن الله . ابو اسحق من هورين
- = ن الله . ابنا الاسكندروس بط . اس .
- = ن الله . الاب مارقس بط . اس .
- = ن الله . ابنا خايل بط . اس .
- ٢٣ ش الله . مار جرجس
- ٢٤ ش الله . سينا رفيق ايسيدرس
- = ن الله . ابنا سنتيس بط . اس .
- ٢٥ ش الفتة سارة من اسطاكية ولديها
- = ت الله . بنودة الموحد وثاودورس العابد وماية شميد
- ٢٦ ش الله . سوسيوس (سوسيوس : H)
- ٢٧ ش الله . مار بطرس ابن رومانوس الوزير
- ٢٨ ش الله . ميليوس الناسك
- ٢٩ ن الله . ارسطوس الرسول احد من السبعين تلميذا
- = ن الله . داكيوس (اكاكيوس : alias) ا . يروشليم
- ٣٠ ش الله . مرقس الانجلي الرسول

شهر بشنس

- ١ ت ميلاد السيدة مرغريت
- ٢ ن الله . ايوب الصديق
- = ن الله . ثادرس تلميذ الاب بخوميوس
- = ش الله . فيلاثاوس من اهل درنكة
- ٣ ن الله . ياس (ياسن : alias) الرسول احد من السبعين
- ٣ ن الله . ابنا اوطامون (القس
- ٤ ن الله . ابنا يوحنا بط . اس .
- ٥ ن الله . ارميا النبي

الجزء الثاني

شهر بشنس

وجه		يوم
١٠٣	omnes	٦ ش الق. ابو اسحق من دفرى
١٠٤	ACDEFGH	= ن الق. ابو مقار الاسكندراني (القس
١٠٥	ADEFG	= ش الق. يبنودة من البندرة
١٠٦	ACDEFGH	٧ ن الق. اطناسيوس الرسولي بط. اس.
١٠٦	B	= ن الق. ابو مقار الاسكندراني القس
١٠٦	B	٨ ن الق. اطناسيوس الرسولي بط. اس.
١٠٧	ACDEFGH	= ش الق. ابو يحن من سهوت
١٠٨	omnes	= صعود ربنا يسوع المسيح الى السما
١٠٩	ACDEFGH	= ن الق. ابنا دانيال قمص شيهات
١١٠	omnes	٩ ن (الق) ميلانة ام قسطنطين
١١١	D	= ش الق. ارسانيوس الحبشي
١١١	omnes	١٠ ت الثلاثة ثا او كيليا زوجة الامير تيطس
١١٣	omnes	١١ ت القة ثا او كيليا زوجة الامير تيطس
١١٣	omnes	= ت الق. بفنتويوس الا.
١١٤	A	١٢ عيد لرئيس الملائكة ميخائيل
١١٤	omnes	= ن الق. يوحنا في الذهب
١١٦	omnes	= ظهور صليب من نور في وسط السما
١١٧	A	= تكريز كنيسة الشهيدة دميانة
١١٧	omnes	١٣ ن (الق) ارسانيوس من اهل رومية
١١٩	omnes	١٤ ن الق. الاب بخوميوس اي الشرفة
١١٩	omnes	= ش الق. ايهاخ من اهل الفرما
١٢١	omnes	١٥ ش الق. سمعان الغيور
١٢٢	ACDEG'	= ت الق. مينا الشناس المتوحد
١٢٢	ACDEG'H	= ش ارمادية شهيد
١٢٢	D	= ش الق. القس سدراك وفضل الله العطار
١٢٢	omnes	١٦ ت الق. يوحنا الانجلي ونداهي في مدائن اسية وافسوس
١٢٣	omnes	١٧ ن الق. ايغانيوس او قبرص
١٢٦	F	= حلول الروح القدس بعلية صهيون
١٢٦	omnes	١٨ ن الق. جارجة رفيق ابنا افرايم (ابراهم: H; ابراهام: alias)
١٢٦	B	= حلول الروح القدس بعلية صهيون

الجزء الثاني

وجه	
١٢٨	omnes
١٢٩	ABCDEFH
١٣٠	omnes
١٣١	AH
١٣٢	omnes
١٣٤	omnes
١٣٥	ABDEFGH
١٣٦	ABCDFGH
١٣٧	omnes
H	
١٣٧	ACDEFGH
١٣٩	omnes
١٤١	omnes
١٤٢	ACDEFG'H
١٤٢	omnes
١٤٣	omnes
H	
١٤٤	omnes
١٤٥	omnes

شهر بشنس

يوم

- ١٩ ن الله. ابنا ا-حق قيس القلاي
 ≈ ش الله. ايسيداروس من انطاكيه
 ٢٠ ن الله. ابنا امامي من جبل تونه
 ٢١ ت المسيدة مرغريم
 ≈ ن الله. مارطيانوس الذي هو مرداري
 ٢٢ ن الله. الرسول اندرونيقوس من جملة السبعين تلميذا
 ٢٣ ن الرسول الله. يولياس
 ≈ ش الله. يوليانيوس وامه بالاسكندرية
 ٢٤ اتيان سيدنا يسوع المسيح الى ارض مصر
 ≈ ن التي حقوق
 ≈ وذكر في نسخة اخرى ان انوقلته في الرابع والعشرون من بشنس
- ٢٥ ش الله. كولوتش الطيب
 ٢٦ ش الله. الرسول توما المدعوا التوم
 ٢٧ ن الله. ابنا يونس بط. ا.
 ≈ ن الله. العازر اخي مرتا ومرعم
 ٢٨ وصول جسد الله. اييفانيوس ا. قبرص الى مدينة قبرص
 ٢٩ ن الله. الاب سمعان من جبل انطاكيه
 ≈ ت البشارة المجيدة
 ٣٠ ن الله. ابنا ميخائيل بط. ا.
 ≈ ن الله. الرسول فرنس (فوريوس: et , فوريس: alias) الواحد من السبعين

شهر بوفنة

- ١ ن الله. الرسول قربس الواحد من السبعين
 ≈ تكيريز بيعة الله. لاونتيوس الشامي
 ≈ هيد لقرمان الشهيد من طحا ورفقه
 ≈ ش الله. بقان الجندي
 ≈ ش الله زكام (بكام: H ; ركام: F)
 ٢ ظهور جسد يوحنا الصالب وجسد الذي يلشع

شهر بورونة

يوم

الجزء الثاني	وجه	
١٥٠	omnes	٣ ن الفقة الناسكة مرتا التي من مصر
١٥١	ABCEFGH	= ش الله. الاريوس الا
١٥١	A	= ش الله. يوحنا المحرقي
١٥١	omnes	= ش الله. سوسي (شموي : alias ; شموي : alias) من بلکيم
١٥٢	ABCEFGH	= ش الله. ابامون والفقه صوفية
١٥٢	omnes	٥ ن الله. يعقوب المشرقي المعترف
١٥٢	ABCEFGH	= ش الله. مقاريوس بالباء
١٥٢	omnes	٦ ش الله. ثاودورس الـ من اس.
١٥٣	omnes	٧ ش الله. ابا سخiron الجندي من قلين
١٥٣	omnes	٨ ت كنيسة السيدة ولدة الله المعروفة بالمحنة
١٥٣	ABCEFGH	= ت امارة (فارة : alias) واولادها وارمانيوس وامه
١٥٣	omnes	٩ ت (نبي) صمويل
١٥٣	ABCEFGH	= ش الله. لو كيليانوس واربعة معه
١٥٤	A	= وصول جسد الشهيد مرقوريوس الى بيعة مصر
١٦٠	omnes	١٠ ش الفقة دابامون (وبسطامون وامهم صوفية والله. ورشوفة : H add.)
١٦٢	omnes	= ت الفرج العظيم باواز الملك قسطنطين بناء البرايا وفتح الكـ ايـس
١٦٣	omnes	١١ ش الله. الغالب في المروب اكاديوس
١٦٤	BCDEFG'H	= تكريز هيكل الاربعين شهيدا
١٦٥	G'	= ت ميخائيل رئيس الملائكة
١٦٥	G'	= خبر الفقة اوقيمية ونیاحتها
١٦٦	omnes	١٢ ن الله. الاب يسطس بطـ اـس.
١٦٦	ABCDEFH	= ت ميخائيل رئيس الملائكة
١٦٦	ABCDEFH	= خبر الفقة اوقيمية ونیاحتها
	Ita H	= وتنـيـح الـاب اـبـاـكـيرـلـصـ وـهـوـ السـايـحـ وـالـسـتوـنـ مـنـ بـطـارـكـةـ اـسـ
١٦٨	omnes	١٣ ن الله. يوحنا ابو روسلم
١٦٩	ABCEFGH	= عـيدـ المـلاـكـ الجـليلـ جـبـرـاـيلـ
١٦٩	omnes	١٤ ش الله. ابو قير وابطـاـ وـفـيلـاـ
١٧٠	omnes	١٥ تـكـرـيـزـ كـنـيـسـةـ اللهـ اـبـوـ مـيـنـاـ بـرـ يـوطـ
١٧١	omnes	= ن الله. ابو نفر السـايـحـ
١٧٢	B	= ن الله. اـبـاـ لـتـصـونـ

شهر بوفونة

الجزء الثاني

وجه		يوم
١٧٢	ACDEFGH	١٢ ن الله. ابنا لتصون
١٧٥	omnes	١٨ ن الله. ديمانوس بط. اس.
١٧٧	omnes	١٩ ش الله. جرجس الجزيد
١٧٨	ABCDEFG	= ش الله. بشاي انوب
١٧٩	A	= ن البط. ابنا ارشلا
١٧٩	omnes	٢٠ ن التي (ليش
١٨٠	omnes	٢١ ت السيدة والدة الاله وبنيان الكنائس على اسمها
١٨٢	ABCDEG	= ش الله. طياثاوس الذي من مصر القديمة
١٨٣	ABDEG	= ن الله. كردنوس (كرديس: alias) بط. اس.
١٨٣	CFH	٢٢ ن الله. كردنوس بابا اس.
١٨٣	omnes	= ت الله. قرمان ودميان واخوتها وامها ثاوضارا
١٨٦	omnes	٢٣ ن الله. ابانوب المعرف
١٨٥	omnes	٢٤ ش الله. ابو موسى الاسود
١٨٧	omnes	٢٥ ش الرسول چوذا ابن يوسف احد السبعين تلميذا
١٨٨	omnes	= ن الله. ابنا بطرس بط. اس.
١٩٠	H	= ش الله. ابو بشاي وصديقه ابنا بطرس
١٨٩	omnes	٢٦ ن التي يشوع ابن نون
١٩٠	ABEH	= تكريز كنيسة على اسم غبريل رئيس الملائكة
١٩١	C	= ش ابنا بطرس وابنا بشاي
١٩١	omnes	٢٧ ن الله. الرسول حينيا (خانيا: alias)
١٩١	omnes	= ش الله. توماس (توماس H) من شندلات
١٩٢	omnes	٢٨ ن ابنا ثاوداسيوس بط. اس. الذي سُمّوا على اسمه الثاودسيين
١٩٢	omnes	٢٩ ش القديسين ابنا بايسيدى وابنا كوتлас وابنا ارداما وابنا موسى وابنا امي وابنا ياركلاس وراهب اخر اسمه كوتلاس (nomina varie tradita)
١٩٦	omnes	= ش الله. ابا هور وابنا بشاي وديدرا اهم
١٩٦	omnes	= تكريز بيعة على اسم ملاك سوريال
١٩٦	C	= ت البشارة المجيدة
١٩٦	H	٣٠ ميلاد الله. يوحنا المعمدان

الجزء الثاني	وجه	شهر ابیب
١٩٩	omnes	١ ش القة الناسكة افرونية ٢ ن القسيسين يوحا وتيابن (nomina varie tradita) بمدينة تونه
٢٠٠	ABDG	٢ ن القسيسين نيفا (بنوفا: H ; نيفا: F) وبنابن (وبنابن: H وبنابن: F) بتونه
٢٠٠	CFH	٣ ن الق. ثداوس احد الاثنى عشر
٢٠١	ABG	٣ ن الق. ابنا كيرلس بط. ا.
٢٠٢	ABDEG	٤ ن الاب كاستينوس بابا رومية
٢٠٢	omnes	٤ نقل اعضاء الق. ابو قير ويونينا اخيه
٢٠٢	omnes	٥ ش الق. روسا التلاميذ بطرس وبولاص
٢٠٥	omnes	٦ ش الق. الرسول اوليبيانس (اوبيان: alias) الملقب بواس
٢٠٧	omnes	٦ ش القة. ثاودوسية ام الق. ابروكونيوس
٢٠٨	omnes	٧ ن القة. ابنا شنودة الارثي منتریدس
٢٠٨	omnes	٧ ش اغناطيوس بابا رومية
٢٠٩	omnes	٨ ن القة. ابو بشيمه من شنثا (شنسا: alias)
٢١٠	omnes	٨ ش القة. ايروم واتام من سبط
٢١٢	omnes	٨ ش القة. ابنا بلانة من برا
٢١٢	omnes	٨ ش القة. ابنا ببا
٢١٥	omnes	٩ ن القة. ابنا كيرلس
٢١٦	CG	٩ ن القة. ابنا مرقس الانطوني
٢١٦	omnes	٩ ش القة. الرسول سمعان اكلابا
٢١٧	ADEFGH	٩ ن القة. كلاديانا بط. ا.
٢١٧	ABCDEGH	١٠ ش القة. ثاودورس ا. الحمس المدن
٢١٨	omnes	١٠ ش جهاد القة. ثاودرس ا. فورنثية ونسوة والاميرين لو كيلس وديفانيوس
٢١٩	EG	١١ ت الشهيدین سرجیوس وواخس
٢١٩	omnes	١١ ش القة. يوحنا وسمعان ابن عمہ من شرمس
٢٢١	ABCEFGH	١٢ ت القة. ابنا اشیما المتورد بجبل شیهات
٢٢١	A	١٢ عید لریس الملایکة میخایل
٢٢١	omnes	١٢ ش القة. ابا هور من سریاقوس

شهر ابیب

الجزء الثاني	وجه	يوم
٢٢٢	omnes	١٣ ن ابنا بشندة (بستانوس: H) .٠ فقط
٢٢٣	omnes	١٤ ش الله .ابامون من اهل طوخ
٢٢٣	A	١٥ ش الله .شنودة على زمان المسلمين
٢٢٣	D	١٦ تكريم كنيسة الابكار
٢٢٤	omnes	١٧ ش الله .ابروكينوس من القدس
٢٢٥	omnes	١٨ ن الله .ابنا افراام الـرياني
٢٢٧	ABCDEFGH	١٩ ش الله .قر ياقوس و يولطة امه
٢٢٨	AB	٢٠ ش الله .ابا هرسيوس
٢٢٨	omnes	٢١ ن الله .يوحنا صاحب الانجيل الذهبي
٢٢٩	omnes	٢٢ ش القة اوقيمية
٢٣٠	omnes	٢٣ ش الله .الرسول يعقوب ا.بروشايم
٢٣٠	omnes	٢٤ ش الله .مار بطران الطيب
٢٣٢	C	٢٥ ش الله .ابنا بيضابا .٠ فقط
٢٣٢	omnes	٢٦ ش الله .الامير ثاودورس الشطي
٢٣٤	A	٢٧ ت السيدة مرغريم
٢٣٤	omnes	٢٨ ن الله .سوسيينوس الحصي
٢٣٤	omnes	٢٩ ش الله .مقارة ابن واسيليدس الوزير
٢٣٥	ABCDEFGH	٣٠ ش الله .لاونتيوس الجندي
٢٣٦	omnes	٣١ ن الله .لنجينوس صاحب الحرية
٢٣٧	ADEG	٣٢ ش القة مارينا
٢٣٧	E	٣٣ ت الشهيد عبد المسيح الذي من اهل طوخ متز بعثة شمنود
٢٣٧	omnes	٣٤ ش الله .ابانوب من خيسة
٢٣٩	omnes	٣٥ ن الاب سيافون بطر .اس.
٢٤١	omnes	٣٦ ن القة تكلة الرسولة
٢٤٢	ABCDEFGH	٣٧ تكريم كنيسة الله .مركوريوس
٢٤٢	ABCDEFGH	٣٨ ش الله .ابنا اندونيا من بنا
٢٤٣	ABCDEFGH	٣٩ ش الله .ابو اسحق من شمما
٢٤٣	AECEFGH	٤٠ ش القة لياريا من دمليانا
٢٤٤	ABCDEFGH	٤١ ش القة تكلة وموجي من قرافقا
٢٤٤	ABCDEFGH	٤٢ ش الله .ابكرجون البنواي

شهر ابیب

يوم

الجزء الثاني		
وجه		
٢٤٦	G	٢٥ ن الله. ابا بلامون اب الله. ابا بحوم
٢٤٦	omnes	٢٦ ن الله. يوسف التجار
٢٤٧	omnes	٢٧ ن الله. طيافوروس بط. اس.
٢٤٧	omnes	٢٨ ش الله ابامون من برنوت (مربيوط : alias ; بريوط : alias) تكزيز كنيسة ابو بقان
٢٤٨	ABEG	٢٩ ن الله مرم المجدلية ت الشارة المقدسة والميلاد البتولي والقيامة المظمة
٢٤٨	omnes	٣٠ عيد انقل اعضا الرسول ثداوس ورشوفة
٢٤٩	AH	٣١ ش الله. مرغورة وافرام من اخيم
٢٤٩	ABCDEFGH	
٢٤٩	omnes	
٢٤٩	omnes	
		شهر مسرى
٢٥١	omnes	١ ش الله. ابالي ابن يسطس ملك الروم
٢٥٢	omnes	٢ ن الله. باينس (nomen diversissime traditum) من موف
٢٥٣	omnes	٣ ن الله. سمعان الجبيس
٢٥٤	omnes	٤ ن الملك حراقيا ابن احاز
٢٥٦	ABEFGH	٥ ش الله. داود واخوه بنجبار
٢٥٦	BCE	٦ تكزيز كنيسة الله. انطونيوس اب الرهبان
٢٥٦	omnes	٧ ن الله. يوحنا العابد الجندي
	H	٨ ونيعند لولد الله. يعقوب المقطعم
٢٥٧	omnes	٩ ش الله. يوليطة من قيسارية القبادون
٢٥٨	omnes	١٠ ارسال ملاك غيريال وتثمير الصديق يواقيم بالسيدة ولدة الله
٢٥٨	ABCDEFGH	اعتراف بطرس الرسول بالمسيح
٢٥٩	ABCDEFGH	١١ ن الاب طياثاوس بط. اس.
٢٥٩	C	١٢ ش الله. ايسيدروس من افطاكيه
٢٦٠	omnes	١٣ ش الله. العيازر الشيخ وصوليمه واولادها اتم وانطونيوس
٢٦١	omnes	وعوزيا وانيا واماونا ومركلوس (nomina varie tradita)
٢٦١	omnes	١٤ ش الله. اباري (ابا اري : alias ; ابا اري : alias) من شطوف
٢٦٢	omnes	١٥ ش الله. مطرا (بطرا : alias) من شطوف
		١٦ ش الله. ابو يحنوس من اشمون

الجزء الثاني

وجه

٢٦٣ omnes

٢٦٤ AH

٢٦٤ omnes

٢٦٥ omnes

٢٦٦ omnes

٢٦٧ omnes

٢٧٠ omnes

٢٧٠ omnes

٢٧١ ABCDEFH

٢٧٣ G'

٢٧٤ omnes

٢٧٥ omnes

٢٧٧ A

٢٧٧ omnes

٢٧٩ omnes

٢٨٠ omnes

٢٨٢ omnes

٢٨٢ omnes

٢٨٣ ACH

٢٨٤ omnes

٢٨٥ omnes

٢٨٦ ACDEFG'H

٢٨٦ EG'

٢٨٦ B

٢٨٧ omnes

٢٨٨ omnes

٢٩٠ omnes

٢٩١ omnes

٢٩٣ omnes

شهر مسرى

يوم

١١ ن الله ابنا ميس (مويساس : alias) ١٠ اوسيم

١٢ عبد لرئيس الملائكة ميخائيل

١٣ تملث الملك قسطنطين بروميه

١٤ مجلي الرب يسوع المسيح

١٥ عجوبة بسبها امنت جماعة من اليهود على يد الله ثاوفيلس

حال الله كبراص

١٥ ن الله مارينا (تي) كانت تسمى مرلم

١٦ صعود جسد السيدة البتول مرغريم

١٧ ش الله يعقوب من منجور

١٨ ن الله الاسكندروس بط القسطنطينية

١٩ ش الله وادامون من ارمانت

٢٠ اتيان بجسد الله ابو مقار الكبير الى شيهات

٢١ ن السبعة فتية الذين من افسس

٢٢ ش السيدة والدة الله

٢٣ ن الله ايрапي ابنة الملك لكيانوس

٢٤ ن الذي ميخا ابن يواح

٢٥ ش ثلثين الف نفسا في اس.

٢٦ ش الله ديميان بانطاكيه

٢٧ ن الله توما ا مرغش المترف

٢٨ ش الله تكلا هيلانوت الحبشي

٢٩ ن الله بيساريون الكبير

٣٠ ش الله مويساس واخته سارة

٣١ ش الله اغاييوس الجندي وتكلة الرا

٣٢ ش الله مرلم من جنس الارمن

٣٣ ش الله مرلم من جنس الارمن

٣٤ ش الله ابنا بنامن واود كسيه اخته

٣٥ عبد لله ابرهم رئيس الابا

٣٦ عبد لانتقال الاب اسحق ابن ابرهم

٣٧ عبد لانتقال رئيس الابا يعقوب

٣٨ ش الله اثناسيوس الا وخارسوس وثاؤوبنطس

شهر مصري

يوم

الجزء الثاني	وجه	العنوان
٢٩٣	AG'	٢٩ ايتان يجسد ابو يحنس القصیر الى شیهات
٢٩٦	H	٣٠ وفیه تذکار البشارة المجيدة والميلاد والقيامة المظمة ن النبي ملاخیا
٢٩٣	omnes	٣٠ ايتان يجسد ابو يحنس القصیر الى شیهات
٢٩٣	B	

الشهر الصغير الذي هو النسي

٢٩٧	omnes	١ ش. الق. الرسول او تحس
٢٩٨	ACDEFG'H	٢ ش. الق. ابشاري اخي الق. ابا هور
٢٩٨	omnes	٣ ن. الق. الرسول طيطس
٢٩٩	omnes	٤ ت. الملائكة رافائيل
٣٠٠	ADEFG'	٥ ش. الق. اندریانوس ويولیطة زوجته
٣٠١	omnes	٦ ن. الق. المتّوحّد ابنا بیمن
٣٠٢	ADEF	٧ ن. الق. لیناریوس (لیماریوس: alias) بابا رومیة
٣٠٣	omnes	٨ ن. الق. ابنا بیعقوب ا. مصر
٣٠٣	omnes	٩ ن. النبي غاموس احد الاثنين عشر الصغار
٣٠٤	omnes	١٠ ن. الق. ابنا برسوما العریان
٣٠٨	ABCEFG'	١١ وعظة روحانية



INDEX ALPHABETICUS NOMINUM.

NOTA . Martyres aliquos sanctos viros qui gregatim tantum, omissis nominibus propriis, in *Synaxario* memorantur, sub verbo استشهاد vel sub verbo تكريز indicatos invenies. Numeri crassiores denotant *alterius* voluminis paginas. Ubi vero nomen in indice vel semel vel plures iteratur, ne inferas a nobis totidem personas distinctas affirmari, sed tantum identitatem a scriptore non perspicue exhiberi .

١٢١	ابا هور الش من سرياقوس	٢٣٠	ابا جهور الش (وجود اعضائه)
	Vide اباية — بابندة	٤٢	ابادير الش
١٥٣	ابراكس (براكس: alias) الراهب	٤١٦	اباديوس الش
١١٧	ابرانيون الش	٣٦١	اباديون اسقف انطاكيا
١٣٣	ابراهيم بطaso	٤٣٩	اباديون الش
٣٠٠	ابراهيم رفيق ابنا جاورجا	٢٦١	اباري (ابا اري: alias) الش من شطوف
٨٥	ابراهيم الموحد	١٥٥	ابا سخيرون الش من قلين
٢٨٨	ابراهيم رئيس الابا	٣٠٠	ابا شناظام الش
٤٢	القة ابركسيه العذرا	٢٣٣	ابا شوره
٢٢٣	ابروجورس الرسول	٤٢٣	ابا كاو الش
٣٥٩	ابادة ابصاي	٢٣٨	ابا كوكة من بحريمة
٤١٣	ابادة من اعمال اليهنسا		ابا كير — ابو قير Vide ابالي ابن يسطس الش
١٩٠	ابشاي الش	٢٥١	ابامون الش
٢٩٧	ابشاي الش اخو الق. ابا هور	١٥٢	ابامون الش من بر نوط (مر بوط: alias)
٣٥٦	ابشاي المرف بالقبرين في مشروع طود	٢٤٧	ابامون الش من طوخ
٤٥٣	ابشاي المرف بيطرس من انخيم	٢٢٣	ابا خروة
١٧٧	ابصادى الاسقف	٩٣	ابا نوب الش من اعمال اسفل الارض
١٦٩	ابطلا الش	٢٣٧	ابا نوب المعرف الراهب
٣٢٥	ابطلاوس الش ابن نسطوريوس	١٨٦	ابا هريوس الش
٢٢٣	الابكار (تكريز كنيسة)	٢٢٨	ابا هور الراهب
٢٢٢	ابكرجون الش من البناء	١٤٣	
		٥٥	

١١٩	كربلي عرش الله	٧٦	الباريون الموحد
١٢٢	اربماية شهيد في مملكة ديقلاديابوس	١٣	ابلانيوس الش
٢٣	الاربعون شهيداً ببسطية	٣٥٠	ابلاو المساوي للملائكة
٢٦٩	= تكرير كنيستهم	٧٧	ابلوا
١١١	ارسانيوس الحبشي الش	٦٥	ابنيرة الشة ام القا. ابا جور وابو بسورة
٢٢٨	ارسانيوس الش في بلاد الخيم	٢٣٠	الاجات الرهبان والشيخن التسعة والاربعين
٢٨	ارسانيوس مخلوك الف. سوسيوس	٢٢٣	والرسول وابنه
١١٧	ارسانيوس من رومية		ابو -
٣٣	ارسطوبولس الرسول		Varia nomina ita exordientia -
٩٥	ارسطوس الرسول		require ubi ordine alphabeticō occurrit altera appellationis pars.
٢٨٠	ارسنيوس الش	٥١	ابو قير ال الش
١٨٩	ارشلا الباط	٢٥٤	نقل اعضايه
٣٠٨	ارشيليس الر.	١٦٩	ابو قير (ابا كير : alias) الش
٣٢٨	ارشيليس من رومية	٣٥	ابوليدس بابا رومية
١٦	ارما الش	٢٥١	= صعود جسمه من البحر
١٥٦	ارمانيوس وامه	٢٢	ابيب
١٠٢	ارميا النبي	٢١٢	ابيروم الش من سبط
١٤	اريانيوس والي انصنا الش	١٢٣	ابيفانيوس اقبرص
	Vide اري - اباري	١٤٢	= = وصول جسده
١٦٤	اريقلا الش	٩٠	ابياخس الش
١٦٣	اسباح الش	٢١٢	اتام الش من سبط
	استشهاد الق. الاجات الرهبان والشيخن	٣٥١	اثنانيا ام ثاودورة وثاوبستاوشا اواد كما
٢٣٣	السبعة والاربعين	٢٩٣	اثناسيوس الاسقف الش
١٢٢	استشهاد اربماية شهيد في مملكة ديقلاديابوس	٨٩	اثناسيوس الش اخ ايراني
	= القديسات الخمسين راهبة قامن صوفية	١٠٦	اثناسيوس بط اس.
	= التسعة واربعين شهيداً الشيخن يبرية	٤٥	= = ايته
٣٥٠	شهيات	١٦٠	آخر سلطانوا بط اس.
٢٨٠	استشهاد ثلاثة ثلثين الف نفس في اس.	١٥٦	آخر سطودولس الصابغ
	= ثانية الااف شهيد من النصارى وماية	٥٦	آخر سطوفورس الذي وجه وجه كاب
١٨٤	واربعين رجلاً	٤٣	ابسيا العذرا الشة
	استشهاد شهداً كثرين الوف وربوات	٩٦	الاربعة حيوانات الفير متجمسين
٣٣٠	بدينة اسنا		الاربعة وعشرون قسيسا الجلوس حول

٥٥		اغاثن المتوحد	٦٦	استشهاد مایه وخمسين شهيداً على يدملك الفرس
٦٤		اغاثوا بط . اس.	١٠٣	اسحق الش من دفري
٢٤٩		اغربينوا بط . اس.	٢٦٣	اسحق الش من شمما
١٢٣	٧٥	أغريغور بوس اتنيس	٢٩٠	اسحق رئيس الابا
١٢٣		= اخو باسيليوس	١٢٨	اسحق قيسين الفلاطي
٣٧		= الراهب	١١٦	اسحق من الاشمونيين
٣٠٣	١١٥	= العجايبي	٨٩	اسحق من هورين
١٦٠	٤٩ ٣٠	= بط . الارمن	٤٠	اسطاطيروس الوزير الش
٢٠٩		اغنطيوس بابا رومية	٣٠	اسطافانس القس
١٧٣		= بط . انطاكية	١٨٣	اسطافانوس رئيس الشمامسة
٢٢٥		افرام المرياني	٣٤	= = = نقل جسده
٣٢٩		افرام الش رفيق الله . مرقررة	٣٦	اسفرن (اسقرن : alias - تكريم بيته)
٤١		افراهام في جبل فرجود		اسقرن - اسفرن Vide
١٩٩		افرونية الشة	٣٣	اسكلاد (Skela : alias) الش
٤٠		افلاقيدس الش	١٣٥	اسيدرس الش
٣٠		اقليمس الش بالاسكندرية	٦	اشعيا النبي
١٢٧		اقليمنطس بابا رومية	١١١	اطراسيس الشة
١٣٨		اكاكيوس بط . قسطنطينية	١٨٦	الاطفال الصغار المقتولون باسم هيرودس
٣٢٨		القة اكساني من رومية		اطناسيوس بط . اس . - اثناسيوس Vide
٣٤		اكسووا اخت كوتلس	٥٦	اظلام الشمس
	Vide	اكلاديانا - كلادياتوا	٣٠٨	الاعجبوبة في قانا الجليل
	Vide	اكلوبا : سمعان	٣٠	اعجوبة باسيليوس اقياري
١٦٣		اكلوديوس الجندي الش	٧٥ ٢٤٩	اغابس الرسول الش
٢٣٧		اكليمنطس الش	٦٤	اغابس الش
	Vide	الاتينوس - لاونتيوس	٢٨	اغابودرس الش
١٥١		الاديوس الاسقف الش	٦٥	اغابي الشة
٢٣٤		الاريا ابنة الملك زينون	٢٧٩	اغابيطس الاسقف
٧٥		الاسكندرة الملكة	٢٨٦	اغابيوس الجندي
٤٥٣		القة الاسكندرة من اس .	٣٦	اغابيوس الش من غزة
٢		الاسكندرس الش من رومية	٨	اغاتنا الش
٣٢		الاسكندروس المصري الش	٢٢	اغاتنا الشة — غاتا Vide
٢٧١ ٨٢		= بط . اس .		اغاتنا العمودي

١٦	انديانوس الش	٢١	الاسكندروس بط . المبيت المقدس
٤٧	انسطاسية الشة	٣٥٣	الاسكندروس بط . اس.
١٧٦	= =		البيديوس - النيديوس Vide
٢٣٤	= من البطارقة	١٤٢ ٣٦ ٣١	الماز حبيب الرب
١٧٩	انسطاسيوس بط . اس.	٢٢	= = نقله
	Vide انطاخيقوس - بقلم	٣٦٠	الماز الش
٢٣٧	انطونيوس اب جميع الرهبان	٤٢٨	النيديوس (البيديوس : alias) الش
٧٣	= اطمومية	١٧٩ ١٠٢	الישع النبي
٢٦٠	= الش	١٤٢	= ظهور جده
	Vide انم - انم	٢٧٠	الاصابات ام يوحنا
٣٦	انيا (ش)	٣٦٠	اليعازر الشيخ (ش)
١١٤	انياوا بط . اس.	١٣٠	اماني من جبل تونة
١٥١	اهدر (ادر) هدرى : et , هدرة : alias الاسواني	٢٢٧	امساح الفقطي الش
٢٨٣	اواسطاطيؤس بط . انطاكيية	١٥٦	القة امادة واولادها
٢٩٧	اوتحس الرسول الش	٨	امون الش
٤٠١	او جاري سطس الراعي	٨	امونا الش
٢٨	او جانيوس الش	٣٣٣	امونيوس ا اسنا
٢٨٢	او دكسيه الشة	٢٩٣	= ا اسوان
	Vide او سابيؤس - او سانيوس	١٣٦	اناطلس الش
٢٣٩	او سافيوس الش	٣٠٤	اناطوليس الش
	او سانيوس (او سابيؤس : alias) ابن		Singula nomina ita exordientia — ابنا —
٢٧٨	واسيليس الوزير		require ubi ordine alphabetico occurrit altera appellationis pars .
١٦	او سانيوس الش	٢٦٠	انم (انم : alias) الش
١٨٩	او سفينوس الجندي الش	١١٧	انتيموس (ش)
١٠١	او طامن القدس	٧٦	انتينوس ا برغامة (ش)
٨	القة او طوكية من بعلبك	١٣٢	اندراوس الرسول اخو بطرس
١٦٥	القة او فيمية	٣٦	= (ش)
٢٢٩	او فيمية الشة	١٣٤	اندرونيقوس الرسول
٢٣٨	او لوبيوس (ش)	١٩٧	= بط . اس.
٢٠٧	او ليميناس الش الملقب بولس	٣٤٠	اندريانوس الش
٣٦	او ناتيوس الش	٢٣٣	اندونيا الش من بنا
٣٢٦	او نيسيموس تلميذ بولس الرسول		

	Vide بینودة (الش من البندرة — بینودة	٤٢	يرافي الشة اخت ابادير
٤١٨	بجوس الش	٨٩	ا = اثناسيوس
١١٩	بنوميوس اب الشركة الروحانية	٦٥	ابريني الشة
٤٠٣	بدا سيموس من اهل فاو	٦٠	= في مملكة قسطنطين
	Vide براكس — ابراكس	٦٨	ایساك تلميذ ابنا ابلوا
١٤٠	برباراة الشة	٩٧	ایساك بط. اس.
٣٩٩	برتاناوب الطفلة	١٤٣	ایسي اخ تكله
٢٥٦	برصوما اب رهبان السريان	١٢٩	ایسیداروس الش من انطاكيه
٣٠٤	= العريان من مصر	٢٦٠	= الفرمي
٧	برفورديوس الش	٣٢	ایسیدرس رفيق سينا الش
٦	برفونيوس الش من بانياس	٢٣٩	ایلياس السايج بجعل سمهود
١	بركسوس ابي المقدس	١٩١	= البي التسبيقي
٢٦٠	بركللوس (مركللوس : alias) الش	٢٤٠	ایلياس بجعل بشواو
١٦٧	برنابا الرسول الش	٩٩	ایوب الصديق
	Mendose cusum — بروثاوس	١	= استحمامه
	pro quod videsis. ، يروثاوس		بابيسية — بابيسة Vide بابينا الش
٢٣١	بسادة القدس	٢١٦	باركلا (ياروكلا : et alias) بطر. اس.
	Vide بنسس — بشنس	١٣٩٠	باركلاس الش من جبل تونه
	بسورة الش اخو ابا جور (وجود اعضائه)	١٩٥	باس — ياس Vide باسيليوس اقيسارية
١٥	= اصيل الش	١٩٣	= اعجوشه
٥٠	البشرارة على يد الملائكة غبريل	٣٠	= الش بام.
١٧٨	بشاي انوب الش	٢٧٤	بابسين — ياسين
٢٢٣	بشندة اقطط		بالاريانيوس الش من رومية
٢٤٠	بشنس (بسنس : alias) المذرا الشة		بالامون السايج في الجبل الشرقي
٢١٠	بشية الراهب من شتشا	١٣١	باناو الش في زمان دقلاديانيوس
٣٥٠	= صاحب دير الخمير	٤٣٥	بانيكاروس الش
٢٠	بشيلاؤس الاسقف الش	٢١٦	بابيسدي الش من جبل تونه
	Vide بطر — مطرا	٢٦٩	الفقة بابيسة (?) من ملوف
٢٦١	بطراء (مطرا : alias) الش	١٩٥	بينودة الموحد
٢٥٥	بطرس الرسول	٢٥٢	= الش من دنдра
٢٥٨	= اعترافه	٩١	
١٢١	= الراهاوي	٧٩	

<p>٦٠</p> <p>٦٣</p> <p>١٩٨</p> <p>٢٨٨ ١٥٨</p> <p>٢٣٣</p> <p>٣٥٥</p> <p>٤٤٣</p> <p>٥٣</p> <p>٣٩٩</p> <p>٢٠٥</p> <p>٣٥٨</p> <p>٧٧</p> <p>٢٠٧</p> <p>٥١</p> <p>٢٨٤</p> <p>١٤٩</p> <p>٢٨٦</p> <p>٢٣٢</p> <p>٢١٤</p> <p>٣٠١</p> <p>٣١٦</p> <p>١٠٥</p> <p>٣٢</p> <p>٣١٤</p> <p>٢١٤</p> <p>٣٢</p> <p>١٤٤</p> <p>٢٨٧</p>	<p>بنت الفزولي الشة</p> <p>بنديامون من نيقوميدية</p> <p>بنيامين من برشوط (فرشوط alias: بنيامين - تابن et بنيامين Vide بنيامين)</p> <p>جهنم الش</p> <p>جهنم الش</p> <p>بولا الش رفيق سيفانا</p> <p>= العظيم اول السواح من اوس</p> <p>= الناسك من طموة</p> <p>بولس الراهب يحبذ دنفيق</p> <p>= الرسول</p> <p>= السرياني (الش)</p> <p>= الش</p> <p>= المسمى اولا او ليموناوس</p> <p>= بط. القسطنطينية</p> <p>بوليكروس اازمر في</p> <p>يعجي من فيشه</p> <p>بيصاريون الكبير الر</p> <p>بيضايا فقط</p> <p>بيا الش من بيكلاوس</p> <p>بيمن الر المتوجّد من بلاد مصر</p> <p>بنيتا (بابيتا: alias) الش</p> <p>بنودة (بنودة: alias) الش من البندرة</p> <p>يوخا (يوخا: alias) القدس على كنيسة تونه</p> <p>القة تاواريسطة (١) ابنة اثنايما</p> <p>تاواريسيوس البط. الذي سمّيوا النصارى</p> <p>على اسمه التاودسيين</p>	<p>٣٢١</p> <p>١٠</p> <p>١٨٨ ٣٧٤ ٨٧</p> <p>١٣٥</p> <p>٣٤٤</p> <p>٦٥</p> <p>٢٥</p> <p>٢٣٠</p> <p>١٦٨</p> <p>٤٣٠</p> <p>١٣٤</p> <p>٣٢٨</p> <p>١١٣</p> <p>٣٦٩</p> <p>٩٢</p> <p>١٣٣</p> <p>٣٠٩</p> <p>٣١٤</p> <p>١١٦</p> <p>٨٦</p> <p>٦٠</p> <p>٣٦١</p> <p>٥٨</p> <p>٣٢</p> <p>٢١٤</p> <p>٣٢</p> <p>١٤٤</p> <p>٢٨٧</p>	<p>بطرس المشار</p> <p>= القيس</p> <p>= بط. اوس.</p> <p>= خاتم الشهداء بط. اوس.</p> <p>= = = تكريز بيته</p> <p>= تلميذ ابا اشعياء</p> <p>= من اطراوة</p> <p>بطرونة - مطرونة Vide</p> <p>بطلان الطبيب</p> <p>بقام الجزي الش</p> <p>= الش الذي كان اسمه انطاخيوس</p> <p>= الش (تكرز كنيسته)</p> <p>= (تكرز كنيسته)</p> <p>بغنوبيوس الاسقف</p> <p>= ال</p> <p>بقطر الش ابن رومانوس</p> <p>= تكرز بيته</p> <p>= تكرز يعية على اسمه في اطاكية</p> <p>= من بلاد اسيوط</p> <p>= من الاشمونيين</p> <p>بقطرس الش في ايام داكيوس</p> <p>= بوليانوس الكافر</p> <p>بلاتيانوس بابا رومية</p> <p>القة بلاجية من اطاكية</p> <p>بلاسيوس الش</p> <p>بلانة الش من برا</p> <p>بليوش الش</p> <p>عين الش بغير سفك دم</p> <p>بنامن الش من شبشير</p> <p>بنيان (بنيان: et, بنيان: alias) القدس على كنيسة تونه</p> <p>على كنيسة تونه De بنيان cf. et بنيان</p>
--	---	---	--

(١) Negleximus, prout in lingua vulgari fieri solet et in nostris codd. semper fit, distinctionem inter et et.

٧٥	التسعة واربعين شهيداً الشيوخ ببرية شهابات	٢٥٣	الفقة تاودكسا ابنة انسانيا
٣٦	تشاور عطاء الكنة ان يقتلو العازر	٢١٢	الفقة تاودورة من اس.
٣٠٣	تقىند يع المسمعين ان يصام الى اخر النهار	٢٣٢	تاودورس الحمس مدن
١٩٦	تكرير الاسكتنا المقدس بدبر ابو مقار	٢٠٨	= الش من شطب
٣٤٤	= اول بيعة بُنيت على اسم الله بطرس ياروم ديرس	١١٣	تاودوسية الشة ام الله ابرو كونبوس تاوكايا زوجة الامير تيطس
	تكرير اول هياكل كفرن للنصارى العماقية	٩١	تادرس الامير (جي جسده الى شطب)
٧٥	على اسم الله. نيكولاوس	٢٨٤	= الروبي الش
٣٦	تكرير بيعة الق. ابنا امنفان	٢٠٥	= الملكي المشرقي الش
٣٩	= = بقطر بانطا كية	٩٩	= تلميذ الاب بنجوميوس
١١٣	= = سرجيوس وواخس	١٩	الفقة تاودرة في اس.
١٤٠	= = قزمان ودميان	٢١٨	تاودرس ا قورنثية
١٥٣	= = ميسائيل النبي	٢٥٤	تاودرس بط اس.
١٤٣	= = ابنا شنودة ريس المتجوحدين	٢٧٤	تاودسيوس (الش باس.
١١٥	= = ثاودورس الش	١١٧	تاودورا ام قرمان ودميان
٩٥	= = ماري جرجس بلد فلسطين	٣٥١	تاودورة ابنة انسانيا
٢٣٣	= = يوحنا الكوخي برومية	٤٩	= ارغاديوس الملك
٢٢٨	= كنيسة ابو بقان	٦٤	= الشة
١٤٤	= = الش	١٥٦	تاودرس الر الش من اس.
٢٣٣	= = الايكار	٩١	= العابد
٣٦٩	= = الاربعين شهيداً ببسطية	١٨٦	تاوضادا ام قزمان ودميان
١١٢	= = الشة ديماته		الفقة تاوغسطا على ايام انور يوس وارقاديوس
١٢٠	= = الق. ابو مينا ببريوط	١٤٧	تاوفيس البط. ستون من المدد
٢٤٣	= = الله مرقوريوس	٦٨	= الش بالفيوم
٢١٩	= = على ام الله. سرجيوس وواخس	٦٦	= بط اس.
١٩٠	= = الملاك غبريل	٣٦٦	= = اعجوبته
٣٦	= هاكل القيامة ببروشام	١٨٥	تاونا بابا اس.
	= هيكل الاربعين بكنيسة الصوتير	٢٥٨	تبشير الله. يواقيم بالسيدة والدة الله
١٦٦	= بشر اس.		= زكرييا الكاهن بيوحنا المهداني
٢٣	تكللا الشة	٢٠١	تاوس الرسول
٢٨٦	تكللاهيانوت الخبشي	٢٤٩	= = نقل اعضائه

٢٥٦	حرقاقيا ابن احاز	٢٦١	تكله الرسولة
٢٣٦	حرقيال الر من ارمانت	٢٤٤	= الشة
٦٠	= النبي	١٤٣	= اخت ابا ايبي
	حضور ابو مقار الکبير وابو مقار	٢٨٠	ثلاثون الف ش في اسو.
٢٢	الاسکندراني من النفي	١٩١	تماس الش من شدلات
	= ربنا يسوع مع تلاميذه في بيت	١٨٤	ثانية الاف ش باخيم
٣٦	عينا	٢٦٦	قلت الملك قسططين بروميه
١١٦	حلفا الش	٥٦	ثوران عربان الصعيد
١٢٦	حول الروح القدس بعلية صهيون	٨٩	توما ا دمشق الش
١٩١	حنانيا (حيانيا: alias) الرسول	١٣٩	= المدعوه التوم الرسول
١٧٣	= الش	٦٣	= الرسول (ظهور الرب له)
١١١ ١٠٧	= رفيق عزاريا وMicahal	٢٨٢	= ا مرغش المترف
١٠٥	حنة والدة السيدة مرغريم	١١٦	= من الاشمونيين
٥٣	= ام صمويل النبي حيانيا - حنانيا Vide خاشينا - جاسينا	٢٠٠	نيابن (?) القس على كنيسة تونة
	Vide خاشينا - جاسينا	١٣١	تيبورنيوس الش
	حيوانات - الاربعه	١٦٤	تيطس الرسول (نقل جسده)
	Vide خاشينا - جاسينا	١٢٦	جارة رفيق ابا افرام
٨٢	خاپيل البط.	٥٤	جاسينا (?) الش
٣٢ ٢٩	= بط اس.	١٦٩	جيبرائيل رئيس الملائكة
١٩٠	ختان السيد المسيح	٣٥٣ ١٦٨	جيبرائيل - غيريال Vide
١٦٣	خوزي من اخيم	١٦٣	جدعون احد قضاة بني اسرائيل
١٦٠	دابامون الشة	٩٣	جرجس الاسكندراني الش
٣	داشية الجندى الش	١٢٧	= الجديد الش
٦٠	داكیوس الش	٨٥	= الش ابن انسطاسيوس
٣٨	دانیال النبي	٩٥	= الکبير (نکریز بیعته بلد فلسطین)
١٠٩	= قص شیهات	٢٠١	الجسد المقدس الماکول من الثمان
٧٩	داود الراہب الش	٢٦٢	جلابیوس الناسك
٢٥٦	= الش واخوته بسنجرار	٥٤	حاسينا (خاشينا: et, حاشينا: alias) الش
١٧١	= النبي ابن يسی		حاسينا - حاسينا Vide
١٣٣	دخول السيدة مرغريم الى المیكل	١٣٢	حقوق النبي
٢٢٠	درماتاوس	١٦٨	حجاؤش النبي
٥٩	دمتريوس بط اس.	٦	حدید

١٢	زكريا ابن يراشيا الکاهن	٢٩	دمقريوس بط. اس، ظهور تولیته
٤٠	= = = = تبشيره بیو حما المداني	١٨٣	ديمان الش اخو قرمان
٤	زفرلة عدیة مصر والقاهرة	٢٨٢	= = تکریز یعثمه
٦٦	زوسمی الراهب من فلسطين	١١٢	= باطراکیة ديمانة الشة (تکریز کنیستها)
٧٧	زینة الشة	١٢٥	ديمانوس بط. اس.
٨	سارابامون قucus دیر الق، ابو یحنس	٢١٦	دو مادیوس اخو الله، مکسیموس
٢٨٨	سارة اخت مار جنام	١٠	دیسقرس الش من اس.
٢٨٥	= الشة اخت مویسas	٣٦	دیسقروس القیس الش رفیق سکلایوس
٢٨	= الناسکة من بلاد الصعيد	٦٥	دیسقروس بط. اس.
٩٠	القة سارة من انطاکیة	٨٣	دیتریوس الش من تسالونیقیة
٣٦	سامونا (مامونا: alias) الش		Vide ابادیوس
٢٦٦	ساویرس بط. انطاکیة		Vide دیون - ابادیون
٤٨	= = ایانه الى دیار مصر	٣٦	دیوناسیوس الش من اطراپلس
	= = ایان بیحده الى	٢٥	= بط. اس.
١٤٦	دیر الزجاج	٧٣	دیونیسیة الشاهة
٢٢٥	السبعة فتیة من افسس	٧٦	دیوفیسیوس اقرنیوس
١٩٦	القة السبعة نساک من جبل تونه	٢٩٩	رافاییل الملک
	Vide سبونیة - ستونیة	٦٠	رزق الله البناء الش
٦٥	ستونیة (سبونیة: alias) الشة من تسالونیقیة	٨	رفقة الشة
١٠٥	سخیدرون الش من قاین		Vide رومالوس - رومیلس
١٢٢	سدراك الش	١١٣	روماليوس الش
١٣٤	سرابامون نقیوس		رومیلس (رومیلوس: et و رومالوس: alias)
٣٢٦	سرابیون الش من بینوسة	٣٦	الش
٣٦٤	سرجیوس الش من اتریب	٦١	زاخاریا الر
٥٦	= رفیق واخس	٢٨٣	زادوق الش
٢١٩	= واخس (تکریز یعثمه)	٤٥٣	زانوفیوس
٣٤٠	سر یاقووس المجادل	٣٦٩	زخاریا النبي
٣٠٠	سفرنیوس الش	١٩٨	زخاریاس البط. الرابع والستون
٣٦٣	سکلایوس الش	٣٧٥	زخاریس ا مخا
١٩٥	سابطرس بابا رومیة	١٠٥	= بط. اس.
٥٦	سلوانس الر	١١٦	زکاوس الش

٢١٦	صفية الشة ام العذاري بشناس وهليبيس	= سمعان اكلوبا الرسول ا بروشلم
٣٤٠	واغايي	= الارمني الش ١ بلد الفرس
٤٢	صلب ربنا يسوع المسيح	= الاسقف
١٤١	صمويل رئيس دير القلمون	= الحبيس من جزيرة سوريا
٣٤٧	صمويل من القديسين الستين الذي في بلادنا	= الذي من جيل انطاكية
٣٩١	القفة صوفية	= الش ابن عم يوحنا من مارسلس
١٠٠	صوفية الشة ام العذاري الخمسين راهبة	= الش من منوف
٢٦٠	صلولومية الشة	= القبور الش
١١٤	صوم الميلاد	= سينويوس (سينويوس: alias) بط . اس .
٣٠٣	صوم الى اخر النهار	= سينويوس - سوسينوس Vide
٣٤	طاطلس صديق كوتليس	= سوريانوس ١ جبلة
٣٧٤	طولاوس الش من جنس الفرس	= سوريان الملاك المسحى السافوري
٩١	طومانيوس الش	= القفة سونسا او لادها الشهداء
٢٩٨	طيطس الرسول	= سوسينوس (سوسينوس: alias) الخطي
١٠٤	طياناتوس ١ انصنا	= الش
٢٣٩	الرسول	= سيفانا الش
٢٣٧	= نقل اعضائه الى القدسية	= سيفاون بط . اس .
١٧٠	السائح	= سينا الش رفيق ايسيدرس
٣٧٤	الش باس .	= سينويوس - سينويوس Vide
٣٨٠	= عددينة غرة	= شاناظوم الش
٢٥٩	= بط . اس .	= شعيا التوحد يجبل شيهات
١٨٢	= من مصر القديمة	= شمشون (شمدون: alias) احد قضاة بي
٢٩	طيمون الش من السبعين تلميذاً	= اسرائيل
٦٣	ظهور الرب لтомا	= شنودة الارمني من قریدس
٢١	= بتولية القه، دمتريوس بط . اس .	= البنساوى الش
١٤٨	= جسد الله . يوحنا الصابق وجسد اليشع النبي	= الش على زمان المسلمين
١٨	= صاحب الرب يسوع المسيح دفتين	= ريس التوحدين (تكريز يعنه)
١١٦	= من نور في وسط السماء	= شورة - ابا سورة Vide
٢٣٧	Vide عاموص - عاموص	= شيخ في البرية كان له اخ في العالم فني
	عبد المسيح الش من طوخ	= صعود جسد السيدة مرثوم
		= ربنا يسوع المسيح الى السماء

١٧٤	فيليغونيوس بط. انطاكيه	٨٢	عبد الملائكة القمحص
١٦٩	فيليا (?) الش	٢٤٣	عبدالنبي
١	Vide فيلينا - فيليا	١٠٠	العذارى الخمسين راهبة وشهيدة
١٦٤	فيليمون القدس المترولد	١١١	عزاري أحد من الثلاثة فتية
٢٨٠	فيليمون الش	١٠٧	عزاريانيوس - عزريانيوس Vide
١٣	فيليمون الش رفيق ايلانيوس	٩٠	عزريانيوس (عزاريانيوس: alias) الش من رومية
١٨٦	قتل الأطفال الصغار	٢٦٠	عزيزيا الش ابن العازر الشيخ
٤٨	قدراطس (قطراطس: alias) الرسول	٢٨١	عزيزيا النبي
٤١	قرسيقوس الرسول أحد السبعين تلميذاً	٣٠٣	قاموص (عاموص: alias) النبي
٤١	قرنس (فورس: et قورس: alias) الواحد	٤٣	غاتانا (أغاتانا: alias) اللثة
١٦٥	من السبعين	٦٩	غبريل المعروف بابن تريك بط. اس.
١١٨	قرنيلوس قائد الماية	٣٧٤	= بابا اس.
١٨	قرياقوس (كيرياكوس: alias كرياكوس: alias الش)	٥٢	= رئيس الملائكة
٣٢٧	قرمان الش اخو ديمان	١٩٠	= = تكريز كنيسة
١٨٣	قرمان الش اخو ديمان	٢٢	غبريانوس الش
١٣٠	= = تكريز يعته	٦٠	غزال اللثة
٤٨	قسطنطين الملك	١٨٥	غلانيكوس الاسقف الش
١٦٢	= الفرح باوامره	٥٨	glam من اهل شبرا
٢٦٤	= قلكه بروميه	٣٧	فتح كنيسة والدة الله بمجارة الروم بالقاهرة
١١٦	قسها بط. اس.	١٦٢	الفرح في اوامر الملك قسطنطين
٤	=		فوجي - موجي
٣٥٣	قطراطس - قدراطس Vide		فورس - قورنس Vide
٢٨١	قريري الابن اخي ملك التوبه		فوقياس الش على مدينة بنطس
٥١	Vide قورس - قورنس		فيلاتاوس الش من اهل درنكة
	قيامة ربنا المجيدة		فيليا - فيليا Vide
	Vide كارس - كيرس		فيليبلس الرسول
	Vide كارس - كيرس	٦٣	= الش
	Vide كاما - يخنس كاما	٨٦	فيلكس بابا رومية
	Vide كاو - ابا كاو	٩١	فيلاوا ارض فارس
	Vide كراس - كيرس	٣٦١	فيلوتاوس الش من انطاكيه
٩٨٣	كردنوس بط. اس.	١٣٣	

١٧٢	اتصون من البهنسا	كرياقوس (كيرياقوس : alias) من قورنثية
٧٧	لنجينوا الش	كرياكس - فرياقوس Vide كسطس الش
	لنجينوس (النجيوس : alias) رئيس دير	كلادياتوا (؟) بط. اس.
٢٤٤	الرجاج	كلادياتوا - كلاديانوا Vide كلاوديانوا - كلادياتوا
	لنجينوس - لنجيوس Vide	كاستينوس بابا رومية
٢٣٦	أنجيوس (النجينوس : alias) الجندي	كاما - يمنس كما Vide كوكوة - أبا كوكوة
٩٠	= الجندي ظهور راسه	كوتيلاس (كوتيلاس : alias) ابن صافور
	لواريوس - لياريوس Vide	كوتيلاس الش من جبل تونة
٧٣	لوفا الأنجلبي الش	كوتيلاس المجاهد من بلاد سوريا
١٦٣	= العمودي	كوتيلاس - كوتيلاس Vide كولوس (؟) الانصاوي الش
١٦٣	= = نقل جسده	كيراس - كيراس Vide كيراس (كيراس : alias ; كيراس : alias) الناسك
	لوكيليانوس - لوكيليانوس Vide	كيرلس ابروشام
	لوكيانوس - لوكيليانوس Vide	كيرلس ٢٢
	لوكيليانوس (لوكيانوس : et , لوكيانوس :	بط. اس.
١٥٧	الش (alias) الش	كيريلوس - كيريلوس Vide لانطيوس - لاونتيوس
٢٤٣	لياري الشة من دعانيا	لانديانوس (لانديانوس : alias) الش في بلاد سوريا
	لياريوس(لواريوس ، ليواريس ، ليواريس ،	لانديوش (لانديوش : alias) الش
٥٥	ليواريس) بابا رومية	لانديوش (لانديوش : al. ; لانديوس : al.) الش
	ليدس - ابواليدس Vide	الآتينيوس (آتينيوس : alias) الش
٢٨٠	ليكية الشة	الآتينيوس (لانديوش : alias) الش
	ليواريس	لانديوش (لانديوش : alias) الش
	ليواريس Vide	لانديوش (لانديوش : alias) الش
	ليواريس	لانديوش (لانديوش : alias) الش
	ليواريوس	لانديوش (لانديوش : alias) الش
٣٧٧	مارونا الاسقف	لانديوش (لانديوش : alias) الش
٢٦٠	مامونا (سامونا : alias) الش	لاموني (لاموني : alias) الش
٢٦٨	القة مارينا التي كانت تسمى مرع	لاموني (لاموني : alias) الش
	ماويسن - مويساس Vide	لاموني (لاموني : alias) الش
	ماويس - مويساس Vide	لاموني (لاموني : alias) الش
٣٢١	متاوس الر من اهل بشتاي	الشامي (تكريز يعنه)
٢٣٧	متوز (؟) الش	لانديانوس - لانديانوس Vide
٥٨	مقى الرسول الأنجلبي	لانديوش - لانديوش Vide

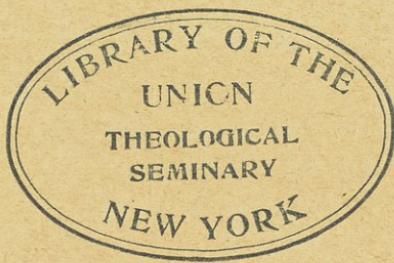
٨١	مركيانوس الش	١٣٩	مقي الماسكين
١٣	مرم الشة	١٥	متياس الرسول الش
٢٨٦	= من جنس الارمن	٢٨٠	= عددينة قبرص
٦١	القبطية	١٩	جمع يافسس
٢٦٨	المجدلية	٤	جمع بالاسكندرية
٢٣٠	= الناسكة من اسما	٢٤٣	= بالقسطنطينية
٣٦	= والدة الله ٢٣ ٢٣٣ ١٦٨ ٧٣	٦٨	= بانطاكيه
٢٣٦	١٨٠ ١٣١ ٨٠	٦	= في جزيرة بني عمر
	= بنيان الكنائس على اسمها	١٥١	= رومية
١٨٠	في جميع العالم	٩٨	= نيقية
٢٥٨	= تبشير يواقيم جما	٢٩٦	القة مدرونا من بنات الملوك Vide مدرونة - بطرونة
	= دخولاها الى الصيكل وهي		
١٣٣	ابنة ثلاثة سنين	٧٣	مديس الش
٤٢٠	= صود جسدتها الى السماء	١٥٠	مرتا الناسكة من اولاد مصر
١٥٦	= كنيستها المعروفة بالحمة	٢٧٣	مرتانيوس الر (نقل اعضائه)
	= ميلاد ربنا يسوع المسيح	١٠٦	مرتنيوس ا طراكيا
١٢٩	منها ١٢٨	١٣٢	مرطيانوس الر الذي هو مرداري
٩٨	١٦ ميلادها	٩٥	مرقس الانجيلي الرسول
	Vide مطر - مطرا	٢١٦	مرقص الانطوني
٣٦١	مطر (بطرا : alias) الشة	٨٣	مرقس بط . اس . الثاني في الاسم
٥٤	= (بطر : et , مطر : alias) الشيخ الش	٢٤٩	مرقرورة الش من اخيم
	مطرونة (بطرونة : et , مدرونة : al.) الشة		مرقوريوس - مركورس Vide
٨٠	مقار ا اتكوا	٢٩	مرقوريوس المثقال
٤٤	ابو جمع الربان	١٢٠	مرقوريوس الش من رومية
٢٠٤	= الاسكندراني	٢٤٢	= (تكرير كنيسته)
٢٧	= حضوره من النبي		مركللوس (بركاللوس : alias) الش ابن
٢٢	= الكبير (حضوره بن النبي)		اليعازر الشیخ
٢٧٦	= نقل جسده الى شيهات		مركورس (مرقدوريوس : alias
٤٠	مقارنة بط . اس .	٨١	مركوريوس : alias) الش
٥	=		مركوريوس - مركورس Vide
٢٣٤	مقارنة الش ابن واسيليدس الوزير	٢٩٣	مركيانا الناسك من تحوم اس .
١٥٦	مقاريوس الش	١٩٣	مركيانوا بابا اس .

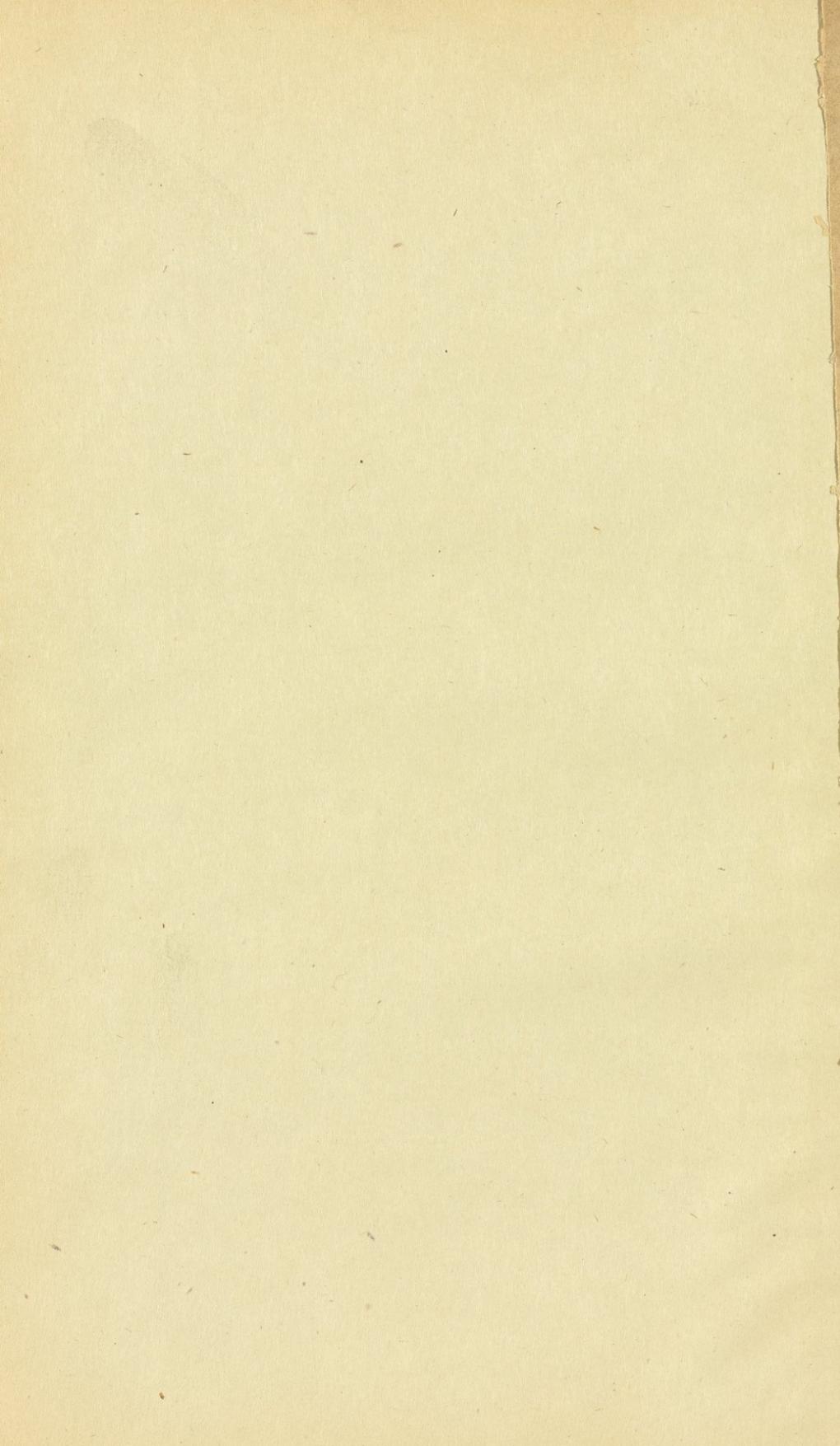
١٨٤	مغاريوس بط. اس. التاسع والخمسون	٦٥	الله. مقرفة ولد ابو موسى
١٠٧	مصاريل (alias: مصاريل) احد ثلاثة فتية	٢	مكرارة الاسقف الش
١١١	١٥٣ مصاريل الذي (تكرير بيعته) Vide ميكائيل - ميخائيل	٢١٦	مكسيموس اخو دوماديوس
٩٣	٣٨ ميليوس بابا اس. الناس	٨٦	الش
٢٨١	٣٢٣ مينا الر الش	٧٣	بط. اس.
٥٤	٣١ الش		
١٠٧	٢٢ الش المقرب بالامين		ملاتينوس بط. انطاكية
١٢٢	٣٠٠ الشهاس الموحد		القة ملاتيني
١٥٨	٣٨٣ الشيخ		ملاخى الش بارض فلسطين
٩٤	٣٦٦ ا مدينة قي		ملاخيا النبي
١٧٠	٣٨٣ (تكرير كنيسته ببريط)		هراتي الشة
٣٤٨	٣٧٦ ناس ا عيداب		موحي (فوجي: alias) الشة
١٣٥	١٨٥ ناحوم الذي		موعظة (fragmentum)
٧٠	١٩٥ ترهه الشة		للقرآن والمناولة
١٧١	١٣ نفر الساجح		موسى الاسود الش
١٠٩	٣٧٣ تكرير كنيسته بظاهر مدينة مصر		الش من جبل تونه
٢٠٦	٣٧٣ نقل اعضاء ابو قير ويوحنا		= النبي بكر جميع الانبياء
٢٩٣	٣٧٣ ابو يحنط القصیر		مويسیس - میس
١٤٢	٣٧٣ ابیقانیوس ا قبرص		مون - ابامون
١٣٤	٣٧٣ اسطافانوس رئيس الشامسة	٢٨٥	مویساس (میسas: alias; مویسas: alias) الش
٣٠	٣٧٣ اقليص الش واصحابه باس.		اخو سارة
٣٥٠	٣٧٣ التسعة واربعين شهيداً		مویساس - میس
٣٢٣	٣٨ العازر حبيب الرب		ميخاليل ا كرسى نقادة
٣٧٧	١٢٢ الله المستشهدين بمدينة ميافارقين		١٠٠ اس.
٢٦٩	٧١ تداووس الرسول	٢١ ٢١ ١٥٣ ١٠٢	ريس الملائكة
١٦٤	٢٦٦ تيتس الرسول	٢٢١ ١٦٥ ١١٤	
١١٦	١٦ ساويرس بط. انطاكية		اعجوبته في هكاه في قولوصية
١٦٣	٢٦٣ لوقا العمودي		میس (مویسas: et, مویسas: alias)
٣٢٣	٢٦٣ مرثيانوس الر		اوسم
١٥٨	٢٦٣ مرقوريوس الش		مویساس - مویساس

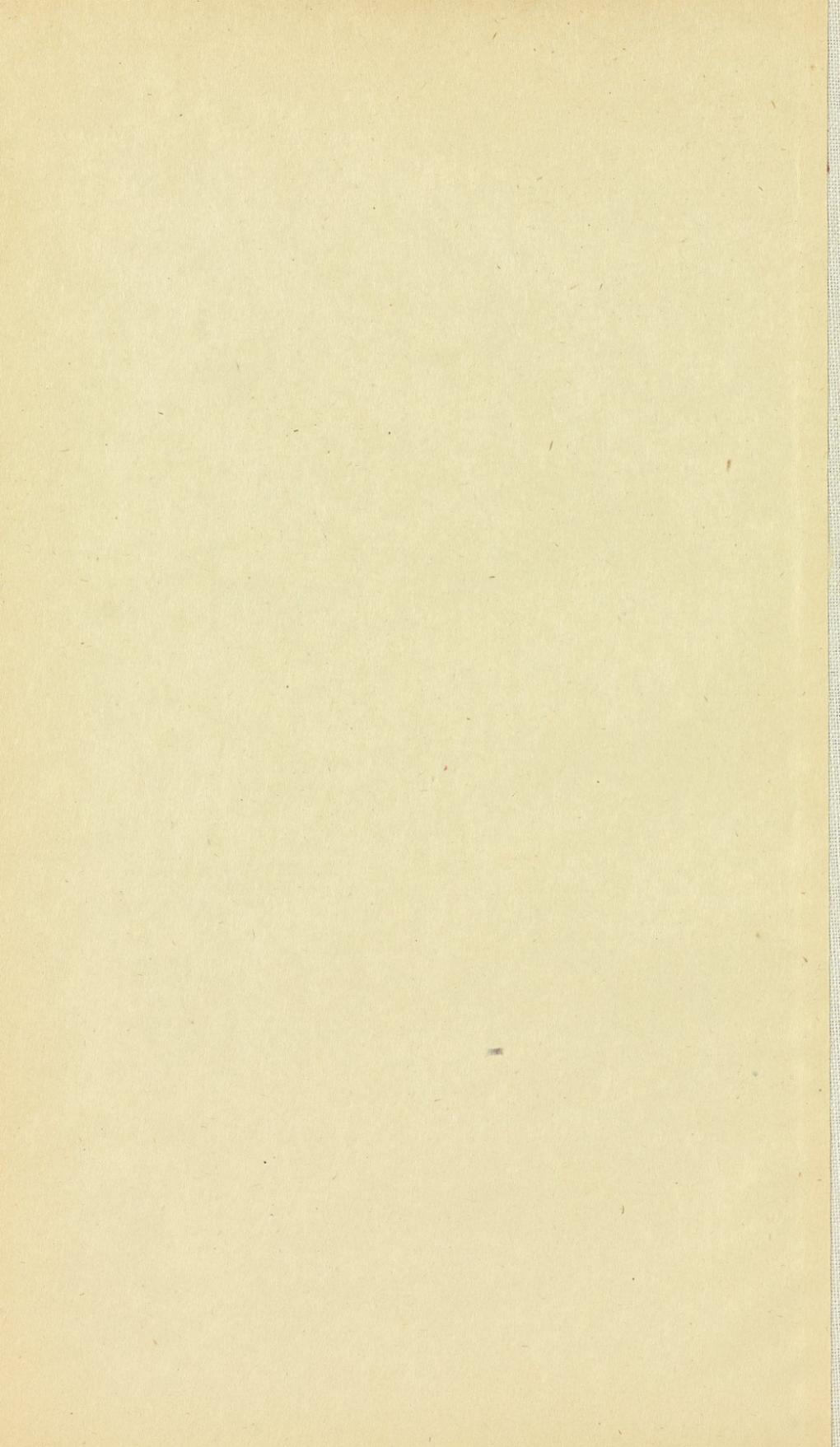
٢١٩	كيسنثما	٢٧٤	نقل اعضاء مقار الكبير
١٧	واسيليدس (باسيليدس : al.) اب الملوك الش ١٧	١١٠	== يوحنان فم الذهب
	وجود اعضا القهـ ابا جور وابو بسورة		خروة - ابا خروة Vide
٢٣٠	وابنيرة امـها		نوب - ابا نوب Vide
٢٧٣	ودامون الش من ازمنت	٨٦	توميتوس (?) الش
١٥٣	ورشنوفيوس الش	١٤٧	نيقولاوس من ميرا
٣٩١	وصول الامير اريانيوس الى اخـم		نيـولاوس (تيمـولاوس : alias) الش من البنطـس
١٥٨	== جسد الش مرقوريوس الى يعـة مصر		نيـولاوس (alias) الش من البنطـس
١٤٣	== القـ ايقـانيوس الى مدـينة قـبرص		نيـفا - يـوحا Vide
	ياـس (يـاسـون : alias ; يـاسـن : alias : يـاسـن : alias)		نيـقا - يـوحا Vide
١٠٠	ياـس (alias) اـحد السـبعـين تـلمـيـدا		هاـبـوليـس - هـايـوليـوس Vide
	ياـستـيـنة - يـاسـن Vide		هاـبـوليـس - هـايـوليـوس Vide
	ياـسـن - يـاس Vide	٧	هاـبـوليـوس (?) الـامـير الش
	ياـسـون - يـاس Vide	٣٢٧	هـدـرا اـسـوان
١٦	الـقـة ياـسـن (ياـستـيـنة : et , يـاسـن : alias)		هـدـرة - اـهـدـرا Vide
	ياـنسـية - باـيـسـة Vide		هـدـري اوـل رـاهـب بـحـاجـر بـنـهـدـب ٤٨٨
٢٦٢	يـخـنـسـ الشـ من اـشـمـوم طـاح		هـدـري - اـهـدـرا Vide
١٠٧	== سـنـهـوت	٣٥٦	هـرـاـكون الاسـقـف
٧٩	== القـصـير		هـرـسيـوس - اـبا هـرـسيـوس Vide
٢٩٣	== نـقـل جـسـده الى شـيـهـات	٣١٣	الـقـهـهـيـة من بلـاد البـهـنـسـا
١٧٤	== كـامـا من اـهـل شـبـرـا	١٢٣	هـرـواـجـ الش
٣٥٥	== من اـسـيـوط	٥٦	هـرـونـ الـكـاهـن اـخـو مـوـسى
٨٠	يرـشـاوـس من مدـيـنة اـئـنـاسـ	٣٨٤	هـلـارـيـا اـبـة الـمـلـك زـينـون
٣٦٠	يسـطـسـ الشـ ابن الـلـكـ نـوـمـارـيوـس	٣٤٠	هـلـبـيـسـ الشـة
١٦٥	== بطـاـسـ	٢٩	هـلـنـاسـ الشـ من اـهـنـاسـ
٣٠٣	== تـلـمـيـد اـبا صـموـيل	٤٣٨	هـليـاسـ الخـصـيـ
	يسـوعـ المـسـيحـ	٣٩٧	هـوبـ السـاكـنـ بـجـبـل طـوخ
١٣٥	== اـتـيـانـهـ الى اـرـضـ مـصـرـ وـهـ طـفـلـ		هـورـ - اـباـهـورـ Vide
	== اـجـتـمـاعـهـ مع تـلـامـيـذهـ بـجـبـل قـسـقامـ	٣٨١	هـوشـ النـبـيـ
٣٠٣	== اعتـهـادـهـ في خـرـ الـارـدنـ	١١٠	الـقـهـهـيـة من مدـيـنة الرـهـا
٣٠٨	== اـعـجـوبـتـهـ في قـاتـا الـخـلـيلـ	٥٠	واـخـسـ الشـ رـفـيقـ الـقـهـ مـسـجـيـوس
٣٦٩	== البـشـارـةـ عـلـىـ يـدـ غـبـرـيـالـ ٥٠		== تـكـرـزـ

١٦٥	= يوحنا البرلس	٢٦٥	= يسوع المسيح تجلّيه على طور ثابور
٧١	= الاسقف بعدينة غرة		= تقدمته في الميكل بعد اربعين
١١٥	= الاسيوطي	٣٥٥	= يوماً من ميلاده
١٨٧	= البطل الانجيلي		= حضوره مع تلاميذه في بيت عانيا
١٢٢	= نداوه في مدائن اسية	٣٦	
٢٥١	= الجندي من اس.	١٩٠	= ختانه
١١٦	= الش	٣٧	= ذكر صلبيه
٨	= ابن رفقة	١٠٨	= صعوده الى السما
٢١٩	= ابن عم سمعان من شرمس	٤٢	= صلبه من اجل خلاص العالم
١٦٩	= رفيق ابو قير	١١٦ ١٨	= ظهور صلبيه
٢٠٤	= نقل اعضائيه	٢٢٩	= قيامته
٢٥٦	= العابد الجندي	٢٤٩ ١٧٩ ١٧٨	= ميلاده ١١٤
٣٣٢	= الكوخي (تكرير يعتقه على اسمه)	١٨٩	= يسوع ابن نون تلميذ موسى
٣	= المهداني	٢٣	= الش تلميذ الله. فيليوس
١٤٨	= ظهور جسده	٢٤٧	= يعقوب الر
١٩٦	= ميلاده	٣٥٩	= يعقوب (الرسول ابن حلفا
٢٨٥	= وجود راسه	٧٧	= اخو يوحنا ابن زبدي
١٥١	= المرقى الش	٢٢٠	= الش من منجوج
٥٨	= يوحنا يروشام	١٥٢	= المشرقي المعترف
١٧٨	=	١٢٣	= المقطوع (الش
٢١٥	= بطا. اس.	٥٦	= نقل جسده
١٠٢	= من اس.	٣٠٣	= مصر
٢٢٨	= صاحب الانجيل الذهب	٢١٩	= نصيبيين
٣٨٣		٢٣٠	= يروشام
١١٠	= ف الذهب	٢٦٧	= بابا اس.
١١٠	= نقل جسده	٥٧	= بط. افلاكية
٣٩٠	= يواساب بيجبل الاساس بكرسي فقط	٢٩١	= ريس الابا
٧٤	= بطا. اس.		
	Vide يواساب - يوسف		يوحذا (الرسول ابن يوسف احد (سبعين
٢٢	= يوستينة (الشة	١٨٧	= تلميذا
٣٢	= يوسف (يواساب : alias	٦٦	= يواقيم ابو السيدة والدة الله
٧٣	= الش تلميذ الله. فيليمون	١٨١	= انس قمص شيهات
٣٤٦	= التجار	٢١٩	= يوحنا ارمانت

٢٠٠	يوليطة الشة زوجة آلة، اندر يانوس	١٣٦	يولياس (الرسول
٢٥٢	≈ من قيسارية القبادوق		يولياس — يوليوس Vide
	(alias يوليانوس et ديليانوس: alias:		يوليانة (شة
٢٥	الاقفاصي الش	١٤٠	≈ رفيقة آلة بربارة
٣٦٣	يونا من ارمانت	١٦	يوليانس بط. اس.
٢٨	يونان النبي	١٣٥	يوليانوس (الش باس.
٣٠٤	يونس البط. الرابع والسبعون		يوليانوس — يوليوس Vide
٢٣	يوبيل النبي	٢٢٢	يوليطة الشة ام قرياقوس







102117

COLUMBIA LIBRARIES OFFSITE



CU02998882